

# INGÅ INKO



## Bokslut – Tilinpäätös 2022

Kommunstyrelsen 27.3.2023 Kunnanhallitus

## Innehållsförteckning – Sisällysluettelo

<b>VERKSAMHETSBERÄTTELSE</b>	
TOIMINTAKERTOMUS .....	<b>2</b>
<b>VIKTIGA HÄNDELSER I VERKSAMHETEN OCH EKONOMIN</b>	
OLENNAISET TAPAHUTUMAT TOIMINNASSA JA TALOUDESSA .....	<b>2</b>
<b>RÄKENSKAPSPEIODENS RESULTAT OCH FINANSIERINGEN AV VERKSAMHETEN</b>	
TILIKAUDEN TULOS JA TOIMINNAN RAHOITUS .....	<b>24</b>
<b>FINANSIERING AV VERKSAMHETEN</b>	
TOIMINNAN RAHOITUS .....	<b>26</b>
DEN FINANSIELLA STÄLLNINGEN OCH FÖRÄNDRINGEN I DEN	
RAHOITUSASEMA JA SEN MUUTOKSET .....	<b>28</b>
KOMMUNKONCERNENS VERKSAMHET OCH EKONOMI	
KUNTAKONSERNIN TOIMINTA JA TALOUS.....	<b>30</b>
<b>BUDGETUTFALLET</b>	
TALOUSARVION TOTEUTUMINEN .....	<b>37</b>
<b>DRIFTSEKONOMIDELENS UTFALL</b>	
KÄYTTÖTALOUDEN TOTEUTUMINEN.....	<b>46</b>
<b>RESULTATRÄKNINGSDELENS UTFALL</b>	
TULOSLASKELMAOSAN TOTEUTUMINEN .....	<b>168</b>
<b>INVESTERINGSDELENS UTFALL</b>	
INVESTINTIEN TOTEUTUMINEN.....	<b>171</b>
<b>FINANSIERINGSDELENS UTFALL</b>	
RAHOITUSOSAN TOTEUTUMINEN.....	<b>207</b>
<b>BOKSLUTSKALKYLER</b>	
TILINPÄÄTÖSLASKELMAT .....	<b>210</b>
<b>KONCERNKALKYLER</b>	
KONSERNILASKELMAT.....	<b>214</b>
<b>NOTER TILL BOKSLUTET</b>	
TILINPÄÄTÖKSEN LIITETIEDOT .....	<b>218</b>
<b>UNDERSKRIFTER OCH ANTECKNINGAR</b>	
ALLEKIRJOITUKSET JA MERKINNÄT .....	<b>235</b>
<b>REVISORS BOKSLUTSPÅTECKNING</b>	
TIILTARKASTAJAN TIINPÄÄTÖSMERKINTÄ .....	<b>236</b>
<b>FÖRTECKNING AV ANVÄNDA BOKFÖRINGSBÖCKER OCH VERIFIKATSLAG SAMT UPPGIFT OM DERAS FÖRVARING</b>	
KÄYTETYT KIRJANPITOKIRJAT, TOSITTEIDEN LAJIT JA ARKISTOINTI .....	<b>237</b>
<b>VATTENTJÄNSTVERK (BALANSENHET)</b>	
VESIHUOLTOLAITOS (TASEYKSIKKÖ).....	<b>238</b>
<b>RISKHANtering</b>	
RISKIENHALLINTA.....	<b>247</b>

## **Verksamhetsberättelsen**

### **Viktiga händelser i verksamheten och ekonomin**

#### **Kommundirektörens översikt**

Året 2022 var, i likhet med tidigare två år, ett utmanande år för kommunerna och samhället överlag. Pandemin var överhängande under hela året trots att dess inverkan på verksamheten var mindre än tidigare, kommunerna förberedde sig inför SOTE-reformen och det ryska anfallskriget mot Ukraina medförde en allmän osäkerhet i samhället samt påverkade direkt kommunernas kostnader då inflationen steg i höjden.

Kommunernas vardag har blivit ett läge av ständig förändring, en tid där gigantiska utmaningar avlöser varandra, eller sker samtidigt. Att kommunerna klarade av att förbereda sig inför SOTE-reformen under rådande läge var på flera sätt ett tecken på ett fungerande samhällssystem. Det kommunala arbetet och beslutsfattandet fungerade genom ett pragmatiskt förhållningssätt till rådande situation och arbetet i Ingå kunde genomföras helt i enlighet med det som planerats.

Det spända läget i Europa hade på flera sätt en direkt inverkan på kommunen. De stigande energipriserna mm. var gemensamma för alla kommuner, men i Ingå arbetade man under året även med att bidra till den nationella energiförsörjningen. Kommunen fick på sommaren i uppdrag att inleda arbetet med en detaljplan som skulle möjliggöra att en flytande LNG-gasterminal skulle placeras vid djuphamnen i Joddböle. Arbetet genomfördes på rekordtid i nära samarbete med markägaren Fortum och det statliga gasnätsbolaget Gasgrid.

Överlag så bör konstateras att kommunernas ekonomiska planering har varit mycket svår att göra de senaste åren. Bokslutet för åren 2020 och 2021 visade helt andra siffror än budgeten och samma utmaning hade kommunen år 2022. Informationen om skatteintag ändrade flera gånger från de förhandsuppgifter som kommunen hade att tillgå då budgeten gjordes.

Efter 2022 har kommunerna inte längre ansvar för social- och hälsovården vilket medför att kommunens budget halveras, men arbetsuppgifterna antal påverkas de facto inte så mycket. I Ingå förberedde kommunen sig även på tiden efter SOTE genom att besluta om en ny organisation trär i kraft genast fr.o.m. 2023. En välfärdschef rekryterades och inleddes sitt arbete för att leda och ansvara för arbetet med att främja kommunens välfärdstjänster.

En utmaning för de flesta kommuner i landet är det faktum att befolkningen åldersstruktur blir mera krävande då antalet personer i arbetsför ålder minskar och den åldrande befolkningens andel ökar. Detta kombinerat med en sjunkande nativitet på nationell nivå medför att kommunerna kommer att utvecklas olika. Ingå är lika beroende av nettoinflyttning som de flesta andra kommuner. År 2022 var dock igen ett bra år för Ingå då kommunens befolkning ökade med 32 personer och var i slutet av året 5 385. Enligt gällande kommunstrategi så är kommunens målsättning att växa i medeltal med 0,5 % / år.

Två höghus och ett större radhusprojekt blev klara under året och även ett betydande antal nya bostadsprojekt inleddes. I Ingå har det inte på länge byggs så mycket bostäder som just nu är aktuellt i kommunen. Detta bådär också gott inför kommande års befolkningssiffror. Kommunen måste dock hitta lösningar för förmånligt boende i centrum, detta är nämligen en av de viktigaste frågorna för kommunen.

## **Toimintakertomus**

### **Olenaiset tapahtumat toiminnassa ja taloudessa**

#### **Kunnanjohtajan katsaus**

Vuosi 2022 oli kahden edellisen vuoden tapaan haastava sekä kunnille että yleisesti ottaen koko yhteiskunnalle. Pandemia oli tapetti koko vuoden ajan, vaikka sen vaikutus toimintaan oli aiempaa vähäisempi. Kunnat valmistautuivat sote-uudistukseen, ja Venäjän hyökkäyssota Ukrainaa vastaan aiheutti yleistä epävarmuutta yhteiskunnassa sekä vaikitti suoraan kuntien kustannuksiin inflaation noustessa huimasti.

Kunnan arjesta on muodostunut jatkuva muutostila, aika jona valtavat haasteet seuraavat toisiaan tai tapahtuvat samanaikaisesti. Se, että kunnat pystivät valmistautumaan sote-uudistukseen vallitsevassa tilanteessa, oli monin tavoin merkki toimivasta yhteiskuntajärjestelmästä. Kuntatyössä ja päätöksenteossa suhtauduttiin pragmaatisesti vallitsevaan tilanteeseen ja siksi tehtävät Inkoossa voitiin suorittaa täysin suunnitellusti.

Euroopan kireä tilanne vaikitti monin tavoin suoraan kuntaan. Energian hinnannousut yms. koskivat kaikkia kuntia, mutta vuoden aikana Inkoossa tehtiin myös työtä kansallisen energiahuollon edistämiseksi. Kunta sai kesällä tehtäväkseen käynnistää asemakaavan laadinta, jotta kellova LNG-kaasuterminaali voitaisiin sijoittaa Joddbölen syväsatamaan. Työ saatettiin päätykseen ennätysajassa tiiviissä yhteistyössä maanomistaja Fortumin ja kaasuverkko-yhtiö Gasgridin kanssa.

Yleisesti ottaen on todettava, että kunnan taloussuunnittelua on ollut erittäin haastavaa viime vuosina. Vuosien 2020 ja 2021 tilinpäätökssessä oli aivan eri luvut kuin talousarviossa ja samat haasteet jatkuvat kunnassa vuonna 2022. Verotuloja koskevat tiedot muuttuivat useasti verrattuna ennakkotietoihin, joita kunta sovelsi talousarviota laadittaessa.

Vuoden 2022 jälkeen kunnat eivät enää vastaa sosiaali- ja terveydenhuolosta, mikä johtaa kunnan budjetin puolittumiseen, mutta työtehtävien määrään se ei itse asiassa vaikuta juurikaan. Inkoon kunnassa valmistaudittiin myös sote-uudistuksen jälkeiseen aikaan päättämällä, että uusi organisaatio astuu voimaan välittömästi 2023 alkaen. Hyvinointipäällikkö rekrytoitiin ja tämä ryhtyi johtamaan ja vastaamaan kunnan hyvinointipalveluiden edistämistyöstä.

Useimpien kuntien haasteena on se tosiasia, että väestön ikäinen muuttuu vaativammaksi, kun työikäisten määri vähenee ja ikääntyvä väestö osuu kasvaa. Tämä yhdistetynä syntyvyyden vähenemiseen kansallisella tasolla johtaa eroihin kuntien kehityksessä. Inko on yhtä riippuvainen nettouutosta kuin useimmat muutkin kunnat. Vuosi 2022 osoittautui tosin jälleen hyväksi Inkoon kannalta, kun kunnan väkiluku kasvoi 32 henkilöllä ja oli vuoden lopussa 5 385. Voimassa olevan kuntastrategian mukaisesti kunnan tavoitteena on kasvaa keskimäärin 0,5 prosentilla vuodessa.

Vuoden aikana valmistui kaksi kerrostaloa ja suurehko rivitalohan, ja samalla käynnistyi myös merkittävä määriä uusia rakennushankkeita. Inkoossa ei ole pitkään aikaan rakennettu yhtä paljon asuntoja kuin juuri nyt. Tämä enteilee hyvä myös tulevien vuosien asukaslukuja ajatellen. Kunnan on tosin löydettävä ratkaisuja edulliselle keskusta-alueelle, joka nimittäin on yksi kunnan tärkeimmistä asioista.

## Förtroendemannaorganisation – Luottamushenkilöorganisaatio

Kommunfullmäktige	Platser-Paikkoja	Kunnanvaltuusto
Svenska folkpartiet	17	Ruotsalainen kansanpuolue
Samlingspartiet	4	Kokoomus
Socialdemokratiska partiet	3	Sosialidemokraattinen puolue
Gröna förbundet	2	Vihreä liitto
Sannfinländarna	1	Perussuomalaiset

Kommunfullmäktiges ordförande - Kunnanvaltuuston puheenjohtaja: Robert Lemström (SFP), (RKP)

Första vice ordförande - Ensimmäinen varapuheenjohtaja: Karl Åberg (SFP), (RKP)

Andra vice ordförande - Toinen varapuheenjohtaja: Petri Nyberg (SDP)

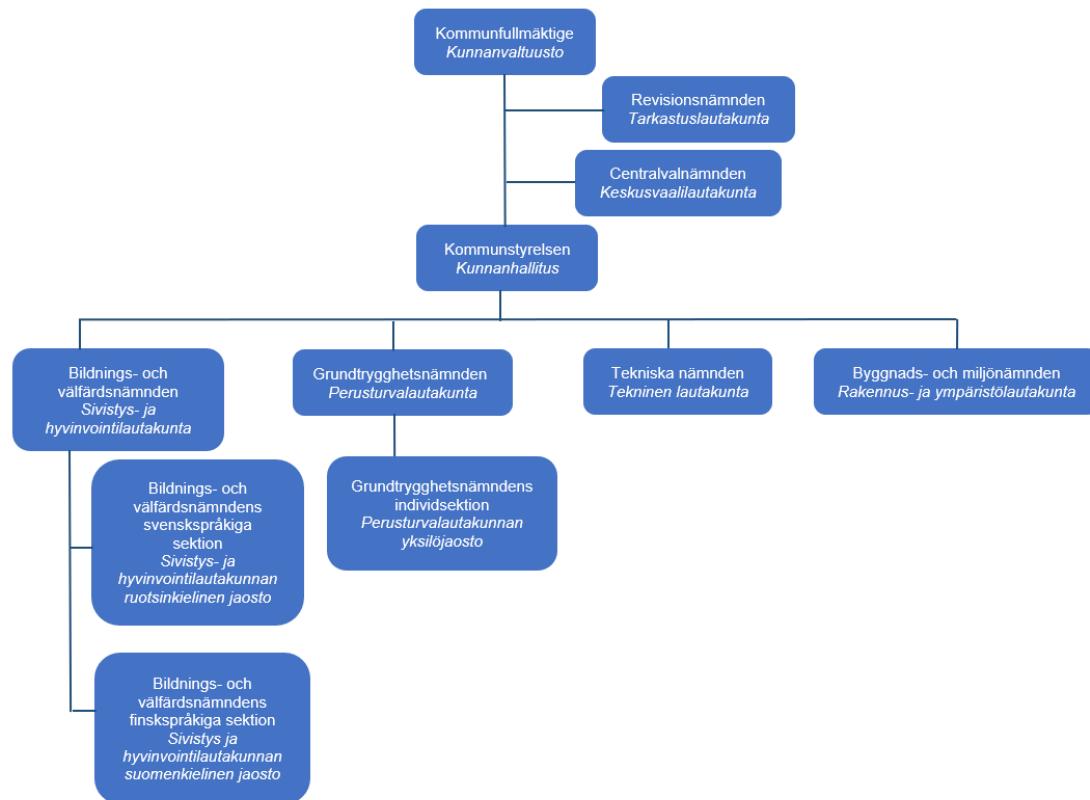
Kommunstyrelsen	Platser-Paikkoja	Kunnanhallitus
Svenska folkpartiet	6	Ruotsalainen kansanpuolue
Samlingspartiet	1	Kokoomus
Socialdemokratiska partiet	1	Sosialidemokraattinen puolue
Gröna förbundet	1	Vihreä liitto

Kommunstyrelsens ordförande - Kunnanhallituksen puheenjohtaja: Henrik Wickström (SFP), (RKP)

Första vice ordförande - Ensimmäinen varapuheenjohtaja: Juha Kainulainen (SAML), (KOK)

Andra vice ordförande - Toinen varapuheenjohtaja: Annika Wide (SFP), (RKP)

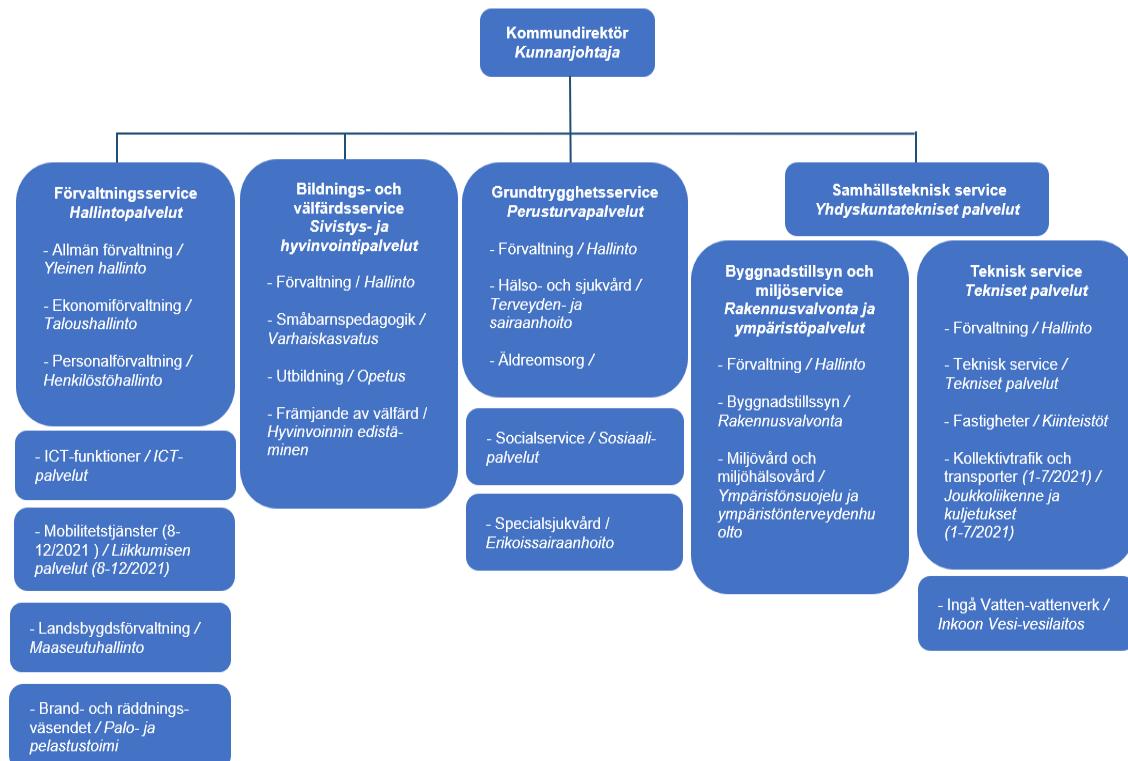
Andra förvaltningsorgan	Antal medlemmar - Jäsenmäärä	Muut toimielimet
Revisionsnämnden	5	Tarkastuslautakunta
Centralvalnämnden	5	Keskusvaalilautakunta
Grundtrygghetsnämnden	9	Perusturvalautakunta
Bildnings- och välfärdsnämnden	9	Sivistys- ja hyvinvointilautakunta
Bildnings- och välfärdsnämndens svenska sektion	5	Sivistys- ja hyvinvointilautakunnan ruotsinkielinen jaosto
Bildnings- och välfärdsnämndens finska sektion	5	Sivistys- ja hyvinvointilautakunnan suomenkielinen jaosto
Tekniska nämnden	9	Tekninen lautakunta
Byggnads- och miljönämnden	9	Rakennus- ja ympäristölautakunta



## Kommunens förvaltning - Kunnan hallinto

Redovisningsskyldiga tjänste- och befattningsinnehavare - Tilivelvolliset viran- ja toimenhaltijat		
Val	Vaalit	Förvalningschef - Hallintojohtaja
Revision	Tilintarkastus	-
Kommunfullmäktige	Kunnanvaltuusto	Förvalningschef - Hallintojohtaja
Finansiering	Rahoitus	Kommundirektör - Kunnanjohtaja
Förvaltningsservice	Hallintopalvelut	Kommundirektör - Kunnanjohtaja
Mobilitetstjänster	Liikkumisen palvelut	Förvalningschef - Hallintojohtaja
Regional landsbygdsförvaltning	Seudullinen maaseutupalvelu	Landsbygdschef - Maaseutujohtaja
Grundtrygghetsnämndens förvaltning	Perusturvalautakunnan hallinto	Grundtrygghetschef - Perusturvajohtaja
Hälso- och sjukvårdstjänster	Terveyden- ja sairaanhoitolpalvelut	Grundtrygghetschef - Perusturvajohtaja
Äldreomsorg	Iäkkäiden palvelut	Grundtrygghetschef - Perusturvajohtaja
Socialservice	Sosiaalipalvelut	Grundtrygghetschef - Perusturvajohtaja
Specialsjukvård	Erikoissairaanhoido	Grundtrygghetschef - Perusturvajohtaja
Bildnings- och välfärdsnämndens förvaltning	Sivistys- ja opetuslautakunnan hallinto	Bildningschef - Sivistystoimenjohtaja
Småbarnspedagogik	Varhaiskasvatus	Bildningschef - Sivistystoimenjohtaja
Utbildning	Opetus	Bildningschef - Sivistystoimenjohtaja
Främjande av välfärd	Hyvinvoinnin edistäminen	Bildningschef - Sivistystoimenjohtaja
Byggnads- och miljönämndens förvaltning	Rakennus- ja ympäristölautakunnan hallinto	Planläggningschef - Kaavoituspääliikö
Byggnadstillsyn	Rakennustarkastus	Planläggningschef - Kaavoituspääliikö
Miljövård och miljöhälsovård	Ympäristösuojelu ja ympäristöterv.huolto	Planläggningschef - Kaavoituspääliikö
Planläggning	Kaavoitus	Planläggningschef - Kaavoituspääliikö
Tekniska nämndens förvaltning	Teknisen lautakunnan hallinto	Kommuningenjör - Kunnaninsinööri
Teknisk service	Tekniset palvelut	Kommuningenjör - Kunnaninsinööri
Fastigheter	Kiinteistöt	Kommuningenjör - Kunnaninsinööri
Vattentjänstverk (balansenhet)	Vesihuoltolaitos (taseyksikkö)	Kommuningenjör - Kunnaninsinööri

## Ämbetsverksorganisation - Kunnanviraston organisaatio



## Den allmänna ekonomiska utvecklingen och utvecklingen inom kommunens område

### Den allmänna ekonomiska utvecklingen

BNP i Finland beräknas krympa med 0,2 procent år 2023. Den privata konsumtionen minskar när den snabba prisökningen försvagar hushållens reala disponibla inkomst. BNP-tillväxten kommer att återhämta sig till 1,2 procent 2024, när inflationen avtar och inkomsttillväxten accelererar. Trots den något minskade sysselsättningen 2023 kommer sysselsättningsläget att vara fortsatt gott och sysselsättningsgraden stiger till 74,4 procent till 2025. Åren 2025–2027 beräknas BNP-tillväxten vara snabbare än ekonomins potentiella tillväxt, cirka 1,4 procent årligen.

De offentliga enheters finansiella ställning har förbättrats snabbt, drivet av snabb nominell tillväxt och sysselsättningstillväxt. Underskottet kommer att börja öka igen 2023, då den ekonomiska tillväxten och därmed tillväxten i skatteintäkterna bleknar, utöver det t.ex. åtgärder som vidtas på grund av Rysslands anfallskrig och högre skuldtjänstkostnader ökar i synnerhet de statliga utgifterna. På grund av växande underskott och avtagande nominell tillväxt kommer den offentliga skuldkvoten, som har minskat de senaste åren, att börja växa igen 2023. Statens och kommunernas stora underskott och de ökade betalningskostnaderna kommer att hålla skuldkvoten på en uppåtgående bana inom en snar framtid.

(Finansministeriets - Ekonomisk översikt 20.12.2022)

### Utvecklingen inom kommunens område

Förberedelsearbetet inför verkställigheten av SOTE-reformen 2023 var överhängande under hela året. Osäkerheten beträffande hur denna ska komma att påverka ekonomin var tydlig, trots att det mesta inom kommunens eget arbete forskred i enlighet med plan. Då årsskiftet närmade sig var kommunen förberedd och överföringen av personal, avtal mm. lyckades mycket bra.

Under våren, då det nya geopolitiska läget hade uppstått och medfört extra mycket osäkerhet i samhället, gjordes nationella beslut som även skulle komma att påverka Ingå. Den flytande LNG-terminalen skulle placeras i Ingå, detta krävde en stor insats av kommunens administration, men kommunen klarade av att utföra sina åligganden helt i enlighet med den nationella beställningen. Projektet förutsatte att kommunen gjorde en detaljplaneändring vilken medförde en betydande ekonomisk intäkt baserat på markanvändningsavtal som uppgjordes.

I slutet av året sålde kommunen fastigheten Ingahemmet. Försäljningen kommer på sikt att medföra en betydande ekonomisk vinning, då kommunens driftskostnader sjunker märkbart. Samtidigt var försäljningen en miljövänlig åtgärd då köparen hade meddelat att de direkt efter slutförd affär ämnar ta i bruk ett mera miljövänligt uppvärmningssystem, vilket också gjordes redan under slutet av året.

Tomtförsäljningen i kommunen fortsatte vara god och i slutet av året hade kommunen endast enstaka egnahemstomter kvar som kunde säljas på utbyggda planlagda områden. Detta problem korrigeras genom att en ny detaljplan för ett område i Westerberg godkändes och kommunen kommer att bygga ut infrastrukturen på nämnda område under början av 2023.

## Yleinen taloudellinen kehitys ja kehitys kunnan alueella

### Yleinen taloudellinen kehitys

BKT:n arvioidaan supistuvan Suomessa 0,2 prosenttia vuonna 2023. Yksityisen kulutus vähenee, kun hintojen nopea nousu heikentää kotitalouksien reaalialaa käytettävässä olevia tuluja. BKT:n kasvu toipuu vuonna 2024 1,2 prosenttiin, kun inflaatio hidastuu ja tulojen kasvu nopeutuu. Vuoden 2023 työllisyyden lievästä laskusta huolimatta työllisyystilanne säilyy hyvin ja työllisyysaste nousee vuoteen 2025 meneessä 74,4 prosenttiin. Vuosina 2025–2027 BKT:n kasvun arvioidaan olevan talouden potentiaalista kasvua nopeampaa, noin 1,4 prosenttia vuosittain.

Julkisyhteisöjen rahoitusasema on kohentunut reippasti nopean nimelliskasvun ja työllisyyden kasvun vetämänä. Alijäämä alkaa kasvaa uudelleen vuonna 2023, kun talouskasvu ja siten verotulojen kasvu hiipuvat, minkä lisäksi mm. Venäjän hyökkäyssodan vuoksi tehdyt toimet ja kohonnet velanhaitokustannukset kasvattavat erityisesti valtion menoja. Kasvavien alijäämien ja hidastuvan nimelliskasvun myötä viime vuosina supistunut julkisen velkasuhde alkaa uudelleen kasvaa vuonna 2023. Valtionhallinnon ja paikallishallinnon mittavat alijäämät sekä kohonneet velanhaitokustannukset pitävät velkasuhteeseen nousevalla uralla lähitulevaisuudessa.

(Valtiovarainministeriö - Taloudellinen katsaus 20.12.2022)

### Kunnan oman alueen kehitys

Sote-uudistuksen toteutuksen valmistelutyö vuotta 2023 varten oli tapetilla koko vuoden ajan. Epävarmuus sen vaikutuksesta talouteen oli ilmeistä, vaikka kunnan oma työ suurimmaksi osaksi etenkin suunnitelman mukaisesti. Vuoden vaihteen lähestyessä kunta oli valmistautunut ja henkilökunnan, sopimusten yms. siirto sujui varsin hyvin.

Kun kevään aikana kärjistynyt geopolitiikan tilanne loi yhteiskuntaan erityisen paljon epävarmuutta, tehtiin kansallinen päätös, jolla oli vaikutuksia myös Inkooseen. Kelluva LNG-terminali tultaisiin sijoittamaan Inkooseen ja se vaati suurta panostusta myös kunnan hallinnolta, mutta kunta suoritti velvollisuksistaan täysin kansallisen tilauksen mukaisesti. Hanke edellytti kunnalta asemakaavamuutosta, jonka perusteella tehdyt maankäyttösopimukset toivat merkittävää taloudellista tuottoa.

Vuoden lopussa kunta myi Ingakoti-kiinteistön. Pitkällä tähtääimellä myynti tuo huomattavaa taloudellista hyötyä kunnan käytökustannusten laskissa merkittävästi. Myynti oli samalla ympäristöteko, sillä ostaja ilmoitti ottavansa käyttöön ympäristöystävällisemmän lämmitysjärjestelmän heti kaupanteon jälkeen, minkä he myös teki vuoden lopussa.

Tonttimyynti kunnassa jatkui hyvin ja vuoden lopussa kunnalla oli jäljellä enää muutamia myytäviä omakotitalotontteja rakennetuilla kaavoitetuilla alueilla. Tämä ongelma korjattiin hyväksymällä uusi asemakaava Westerbergin alueelle, ja kunta tulee laajentamaan infrastruktuuria kyseiselle alueelle vuoden 2023 alkupuolella.

## Befolkningsförändring - Väestönmuutos

Ingå kommunens befolkningsförändring / Inkoon kunnan väestönmuutos

År / Vuosi	Månad / Kuukausi	Invånarantal / Asukasluku	Förändring / Muutos	Födda / Syntyneet	Döda / Kuolleet	+/ -	Inflytning från annan kommun / Kuntien välinen tulomuutto	Utflytning till annan kommun / Kuntien välinen lähtömuutto	+/ -	Flytt inom kommunen / Kunnan sisäinen muutto	Inflytning till Finland / Maahanmuutto Suomeen	Utflytning från Finland / Maasta-muutto Suomesta	+/ -	Korrigering / Korjaus	Förändring per 3 mån / 3 kk muutos
2020	12	5 321													
2021	1	5 330	9												
	2	5 332	2												
	3	5 349	17	6	10	-4	83	55	28	43	3	1	2	2	28
	4	5 366	17												
	5	5 377	11												
	6	5 384	7	10	11	-1	95	71	24	69	12	1	11	1	35
	7	5 396	12												
	8	5 377	-19												
	9	5 347	-30	13	12	1	82	112	-30	66	4	11	-7	-1	-37
	10	5 345	-2												
	11	5 345	0												
	12	5 349	4	9	14	-5	66	54	12	62	2	6	-4	-1	2
			28	38	47	-9	326	292	34	240	21	19	2	1	28
	12*	5 353													
2022	1	5 338	-15												
	2	5 337	-1												
	3	5 331	-6	9	13	-4	41	63	-22	44	5	0	5	-1	-22
	4	5 338	7												
	5	5 350	12												
	6	5 343	-7	8	10	-2	68	56	12	42	4	3	1	1	12
	7	5 370	27												
	8	5 357	-13												
	9	5 366	9	10	11	-1	104	84	20	81	6	4	2	2	23
	10	5 372	6												
	11	5 364	-8												
	12	5 385	21	7	16	-9	89	68	21	37	9	3	6	1	19
			32	34	50	-16	302	271	31	204	24	10	14	3	32

\* Slutligt invånarantal 2021 - Lopullinen asukasluku 2021

Enligt statistikcentralens förhandsuppgift var Ingå kommunens invånarantal 5 385 personer per den 31.12.2022. Det är en ökning på 32 invånare från 5 353 personer året innan.

Antalet födda år 2022 var 34 medan antalet avlidna uppgick till 50, vilket gav en nettoförändring på -16 invånare. Nettoinflytningen var 31 personer. Inflytning från annan kommun var 302 personer medan utflytningen till annan kommun var 271 personer. Inflytning till Ingå från ett annat land var 24 personer och utflytning från orten till annat land var 10 personer.

Tilastokeskuksen ennakkotietojen mukaan Inkoon väestömäärä oli 5 385 henkilöä 31.12.2022. Asukkaiden määrä kasvoi 32 henkilöllä edellisvuodesta, jolloin se oli 5 353.

Vuonna 2022 syntyneiden määrä oli 34 ja menehtyneiden määrä 50, jolloin nettomuutos oli -16 asukasta. Nettomuutto oli 31 henkilöä, kun muista kunnista muutti kuntaan 302 henkilöä ja kunnasta muutti muihin kuntiin 271 henkilöä. Inkooseen muutti muista maista 24 henkilöä ja Inkoosta muutti muihin maihin 10 henkilöä.

	Invånarantal Asukasmäärä	Förändring	Förändring %
		Muutos	Muutos %
31.12.2013	5 561	16	0,3
31.12.2014	5 574	13	0,2
31.12.2015	5 548	-26	-0,4
31.12.2016	5 585	37	0,7
31.12.2017	5 482	-103	-1,9
31.12.2018	5 408	-74	-1,3
31.12.2019	5 391	-17	-0,3
31.12.2020	5 321	-70	-1,2
31.12.2021	5 353	32	0,6
31.12.2022	5 385	32	0,6

### Språkfördelning - Kielisuhteet

	% svenska - ruotsi	% finska - suomi	% andra språk - muut kielet
31.12.2013	54,28	42,66	3,06
31.12.2014	54,22	42,18	3,40
31.12.2015	53,70	42,90	3,40
31.12.2016	53,48	42,33	4,19
31.12.2017	53,52	42,13	4,36
31.12.2018	53,14	42,27	4,59
31.12.2019	52,13	43,18	4,69
31.12.2020	51,97	43,19	4,84
31.12.2021	52,35	42,61	5,04
31.12.2022	52,50	42,37	5,12

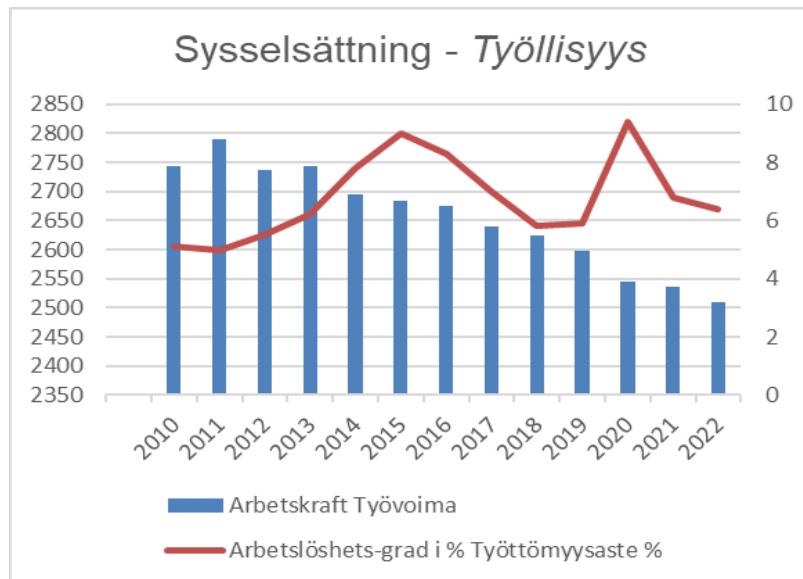
Språkfördelningen i kommunen ändrade inte nämnvärt under år 2022. En svag ökning av den svenskaspråkiga befolkningen och invånare med ett annat språk som modersmål medan de finskspråkigas andel av kommuninvånarna minskade en aning. Andelen med svenska som modersmål var i majoritet med 52,50 % av invånarna medan 42,37 % var finskspråkiga och 5,12 % av invånarna talar ett annat språk än svenska eller finska.

### Sysselsättning Arbetskraftens och arbetslösheitsgradens utveckling i Ingå under åren 2013 - 2022

Kielijakauma kunnassa ei ole muuttunut oleellisesti vuonna 2022. Ruotsinkielisten ja muunkielisten osuus kasvoi hieman ja vastaavasti suomenkielisen asukkaiden osuus väheni hieman. Ruotsinkielisten osuus väestöstä oli 52,50 %, suomenkielisen 42,37 % ja muunkielisen asukkaiden osuus 5,12 %.

### Työllisyys Työvoiman ja työttömyysasteen kehitys Inkoossa vuosina 2013 - 2022

Ingå	Arbetskraft	Arbetslösheits-grad i %	Arbetslösa totalt	Män	Kvinnor	Under 20-åringar*	Under 25-åringar	Över 50-åringar	Långtids-arbetslösa
Inkoo	Työvoima	Työttömyysaste %	Työttömiä yhteenä	Miehiä	Naisia	Alle 20-vuotiaita*	Alle 25-vuotiaita	Yli 50-vuotiaita	Pitkääikais-työttömiä
2013	2 744	6,2	171	95	76	-	14	76	49
2014	2 695	7,8	210	123	87	7	19	96	64
2015	2 684	9	242	137	105	5	26	97	97
2016	2 676	8,3	223	124	99	14	29	96	105
2017	2 639	7	186	95	91	-	16	82	81
2018	2 624	5,8	151	86	65	-	9	72	58
2019	2 599	5,9	153	80	73	-	9	76	58
2020	2 544	9,4	239	124	115	-	18	103	78
2021	2 537	6,8	172	84	88	-	14	87	79
2022	2 509	6,4	161	84	77	-	12	78	69



Arbetslösretsgraden i Ingå fortsatte att minska under år 2022 och var vid årsskiftet 6,4 %, 161 personer. Det är en minskning med 0,4 %-enheter då arbetslösretsgraden år 2021 var 6,8 %. Antalet lediga arbetsplatser i kommunen var 20 st. vid årsskiftet 2022. Motsvarande antal året innan var 25 st.

Även i hela Nyland minskade arbetslösretsgraden och vid årsskiftet var 9,6 % av arbetskraften arbetslösa. Ingå var en av de kommuner som hade lägst arbetslösretsgrad år 2022, endast Grankulla, Borgnäs och Sjundeå hade en lägre arbetslösretsgrad. Antalet nya lediga jobb har gått ned inom hela Nyland NTM- centrals område (minskning med 23,4 %) och inom hela landet har skett en minskning med 19,8 % lediga jobb.

Den 31.12.2022 räknades 69 st. ingåbor som långtidsarbetslösa, vilket innebär att de varit arbetslösa i över ett år.

Työttömyysaste Inkoossa jatkoi laskuaan vuoden 2022 aikana ja oli vuodenvaihteessa 6,4 %, 161 henkilöä. Tämä merkitsee 0,4 prosenttiyksikön laskua, sillä vuonna 2021 työttömyysaste oli 6,8 %. Vuoden 2022 lopussa kunnassa oli 20 avointa työpaikkaa. Edellisenä vuonna vastaava määrä oli 25.

Työttömyysaste laski myös koko Uudellamaalla, vuodenvaihteessa työttömänä oli 9,6 % työvoimasta. Inkoon työttömyysaste oli yksi alhaisimmista vuonna 2022, vain Kauniaisissa, Pornaisissa ja Siuntiossa työttömyysaste oli alhaisempi. Uusien avoimien työpaikkojen määrä väheni koko Uudenmaan ELY-keskuksen alueella (väheni 23,4 %), ja koko maassa avoimien työpaikkojen määrä väheni 19,8 prosentilla.

Pitkäaikaistyöttömiksi laskettiin 31.12.2022 69 inkooista, mikä tarkoittaa yli vuoden työttömyyttä.

### Befolkningsstruktur - Väestön ikärajanne

Befolkningsstruktur Ingå 2013 - 2022 Väestön ikärajanne Inkoo					
	0-14	15-24	25-44	45-64	65-
2013	18,4	8,9	22,0	30,2	20,5
2014	18,4	9,0	21,5	29,7	21,4
2015	18,1	9,0	21,3	29,2	22,5
2016	17,7	9,3	21,1	29,1	22,8
2017	16,9	9,1	21,0	29,2	23,8
2018	16,3	8,7	20,5	30,1	24,5
2019	16,0	8,6	19,7	30,2	25,5
2020	15,1	8,5	19,1	31,5	25,8
2021	14,8	8,6	19,1	31,6	26,0
2022	14,5	8,4	18,6	31,6	26,9

Källa: Statistikcentralen - Lähde: Tilastokeskus

Den äldre befolkningens andel av Ingå kommuns invånare ökar från år till år. Vid årsskiftet 2022 var 26,9 % av invånarna 65 år eller äldre. Samtidigt sjönk antalet födda och andelen barn under 15 år, som nu är 14,5 % av Ingås invånare. Väsentliga förändringar i kommunens verksamhet och ekonomi

läkkäiden osuus Inkoon väestöstä kasvaa vuodelta. Vuodenvaihteessa 2022, 26,9 prosenttia asukkaista oli yli 65-vuotiaita. Samalla syntyyvys laski ja alle 15-vuotiaiden lasten määrä väheni. Alle 15-vuotiaiden osuus kunnan väestöstä on tällä hetkellä 14,5 prosenttia. Olennaiset muutokset kunnan toiminnessa ja taloudessa

**Väsentliga förändringar i kommunens verksamhet och ekonomi**

Kommunen gjorde ett gott resultat på ca 0,9 miljoner € för verksamhetsåret 2022. Verksamhetsbidraget var 98,9 % i förhållande till den godkända budgeten. De största orsakerna till det goda resultatet var de ökade intäkterna från markanvändningsavtal och intäkter baserade på förvaltningsbeslut. Kommunen erhöll ca 470 000 € i ersättning för coronarelaterade kostnader för år 2022.

Under de kommande åren kommer kommunens investeringsmängd att öka betydligt. Investeringsplanen för åren 2023-2025 uppgår till 24,8 miljoner €. De största investeringarna kommer att vara Kyrkfjärdens skolas nybyggnad, den nya brandstationen, Sote-centralen och stornätverket Degerby-Störvik. Därtill har reserverats anslag för ett flertal projekt gällande förbättringar av gator och lättrafikleder samt byggande av nya vägar. För att minska avskrivningarnas påverkan på resultatet de kommande åren gör kommunen en investeringsreservering på 850 000 € av det resultat som räkenskapsåret 2022 visar. Investeringsreserveringen används för att täcka kommande avskrivningar för projektet stornätverket Degerby - Störvik som beräknas bli klart under år 2023.

**Olenaiset muutokset kunnan toiminnassa ja taloudessa**

Kunta teki hyväni noin 0,9 miljoonan euron tuloksen toimintavuonna 2022. Toimintakate oli 98,9 % verrattuna hyväksyttyyn talousarvioon. Suurimpia syitä hyväni tulokseen oli maankäyttösopimusten tulot ja hallintopäättöksiin perustuvat tulot. Kunta sai noin 470 000 euroa korvauska koronaan liittyvistä kustannuksista vuonna 2022.

Tulevana vuosina kunnan investointimäärä tulee lisääntymään merkittävästi. Vuosien 2023-2025 investointisuunnitelman arvo on yhteensä noin 24,8 miljoonaa euroa. Suurimmat investoinnit tulevat olemaan Kyrkfjärdens skolan uudisrakennus, uusi paloasema, sotakeskus ja Degerby-Störvikin runkolinja. Lisäksi määrärahaa on varattu useille hankkeille, jotka liittyytä katujen ja kevyen liikenteen väylien parantamiseen sekä uusien teiden rakentamiseen. Vähentääkseen poistojen vaikutuksia tulevien vuosien tulokseen kunta tekee 850 000 euron investointivaraus tilikauden 2022 tuloksesta. Investointivaraus käytetään Degerby-Störvikin runkolinjahankkeen tulevien poistojen kattamiseen. Hankkeen on tarkoitus valmistua vuoden 2023 aikana.

## Kommunens personal Personalstyrka och -struktur

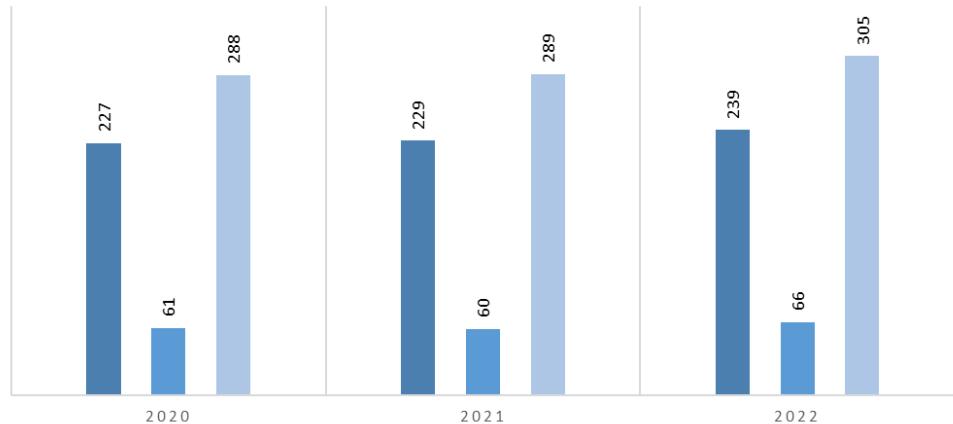
Kommunens personalstyrka ainges enligt situationen vid årets sista dag. I enlighet med Kommunarbetsgivarnas rekommendation ingår i den fastanställda personalens personalstyrka också de personer som är familjelediga och tjänste- eller arbetslediga. I den visstidsanställda personalens personalstyrka ingår de personer som arbetar med läroavtal, men inte medborgarinstitutets timlärare.

## Kunnan henkilöstö Henkilöstövahvuus- ja rakenne

Kunnan henkilöstövahvuus ilmoitetaan sen mukaan, mikä tilanne on vuoden viimeisenä päivänä. Kunta-työnantajien suosituksen mukaisesti vakinaisen henkilökunnan henkilöstövahvuudessa ovat mukana sekä perhevapailla, että virka- tai työvapaalla olevat henkilöt. Määräaikaisen henkilökunnan henkilöstövahvuudessa ovat oppisopimuksella työskentelevät henkilöt, mutta ei kansalaistopiston tuntioptettajat.

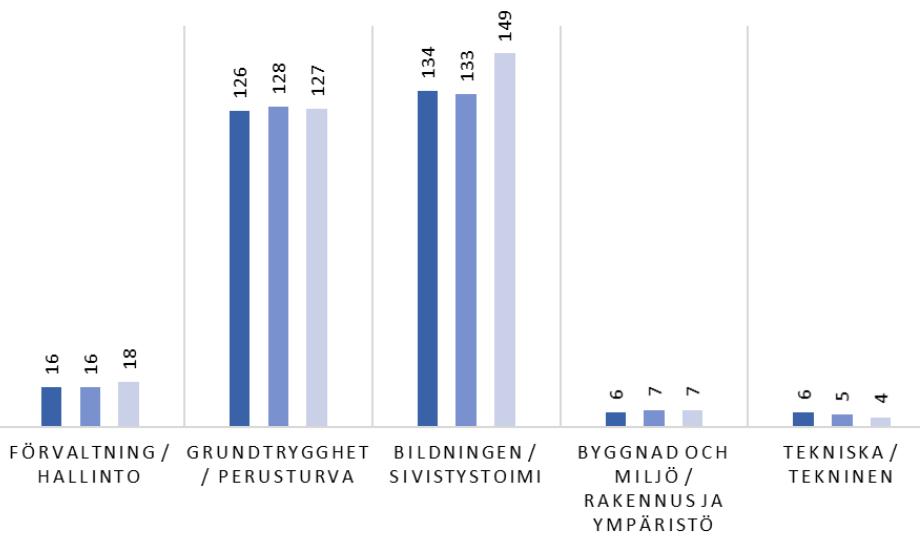
### FÖRDELNING ENLIGT ANSTÄLLNINGSFÖRHÄLLANDE HENKILÖSTÖN PALVELUSSUHDEJAKAUMA

■ Fastanställda/Vakinaisia   ■ Visstid/Määräaikaiset   ■ Sammanlagt/Yhteensä



### PERSONALSTYRKA ENLIGT SEKTOR HENKILÖSTÖVAHVUUS TOIMIALAKOHTAISESTI

■ 2020 ■ 2021 ■ 2022



	2020	2021	2022
Fastanställda/Vakinaisia	227	229	239
Visstid/Määräaikaiset	61	60	66
<b>Sammanlagt/Yhteensä</b>	<b>288</b>	<b>289</b>	<b>305</b>

Kommunens personalstyrka uppgick 31.12.2022 till totalt 305 personer. Av dessa var 239 personer fastanställda och 66 personer visstidsanställda, varav tre personer i läroavtalsförhållande. Medborgarinstitutet hade totalt 34 timlärare. Mängden personal ökade med 16 personer jämfört med föregående år. Antalet fastanställda ökade med tio och antalet visstidsanställda ökade med sex jämfört med år 2021. Andelen fastanställd personal av hela personalen var 72 %.

Personalens åldersstruktur har förändrats mest i gruppen 30-39 åringar där det skett en ökning med 5 %. Gruppen >30-åringar har minskat med 4 %. Andelen över 65-åringar som väljer att arbeta är en uppåtstigande trend, där andelen fördubblats under en period på 2 år. Under 2022 utgjorde andelen över 65-åringar 2 % av det totala antalet anställda.

I frågan om anställningsförhållandets längd ökade andelen som arbetat mindre än två år, de utgjorde år 2022 37 % av det totala antalet anställda. 52 % av kommunens anställda hade arbetat under 4 år.

Personalens könsfördelning har under de senaste åren haft en svagt positiv trend mot en jämnare fördelning, trots att skillnaden fortsättningsvis är markant. Männens andel ökade med 3,4 % och fördelningen var således 86,2 % kvinnor och 13,8 % män.

Under året avgick totalt 9 personer i ålderspension, en i delinvalidpension och ingen i invalidpension. Medelåldern för de som gick i ålderspension var 64,53 år.

Kunnan henkilöstövahvuus oli 31.12.2022 305 henkilöä. Näistä vakinaisessa palvelusuhteessa oli 239 henkilöä ja määräaikaisessa palvelussuhteessa 66 henkilöä. Kansalaispiston tuntiopettajia oli yhteensä 34. Henkilökunnan määrä lisääntyi edelliseen vuoteen verrattuna 16 henkilöllä. Vakinaisten palvelussuhteiden määrä lisääntyi kymmenellä ja määräaikaisten väheni kuudella edellisvuoteen verrattuna. Vakinaisen henkilöstön osuus koko henkilökunnan määrästä oli 72 %.

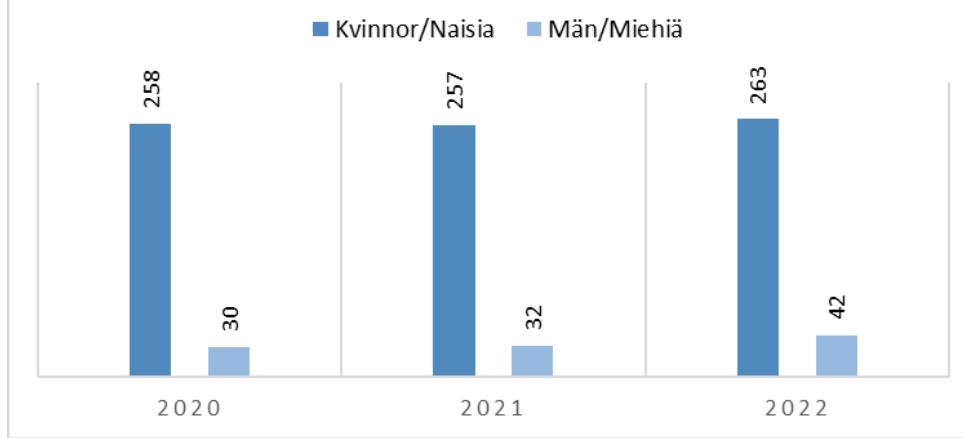
Henkilöstön ikärakenne muuttui eniten ryhmässä 30-39-vuotiaat, joka kasvoi 5 %. Ryhmä >30-vuotiaat vähenivät 4 %. Osuuksa työtään jatkavista yli 65-vuotiaista on kasvussa. Se on kaksinkertaistunut kahden vuoden aikana. Vuonna 2022 yli 65-vuotiaiden osuus oli 2 % henkilöstön kokonaismäärästä.

Palvelussuhteen keston osalta todettiin, että alle kaksi vuotta työssä olleiden osuus kasvoi ja he muodostivat 37 % henkilöstön kokonaismäärästä vuonna 2022. Kunnan työntekijöistä 52 % oli työskennellyt alle 4 vuotta.

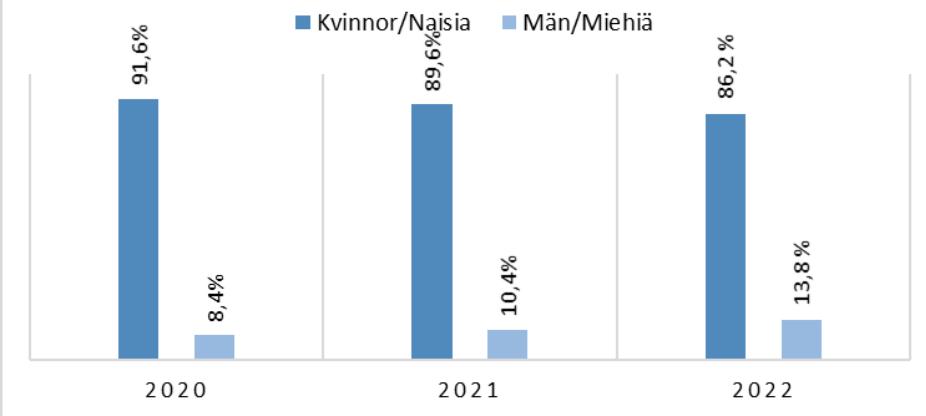
Henkilöstön sukupuolijakaumassa on viime vuosina ollut lievästi positiivinen suuntaus kohti tasaisempaa jakaumaa, vaikka ero on edelleen merkittävä. Miesten osuus kasvoi 3,4 % ja näin ollen jakauma oli 86,2 % naisia ja 13,8 % miehiä.

Vuoden aikana vanhuusläkkeelle jää kaikkiaan 9 henkilöä, osatyökyvyttömyyseläkkeelle jää yksi henkilö, työkyvyttömyyseläkkeelle ei jäänyt yhtään henkilöä. Vanhuusläkkeelle jääneiden keski-ikä oli 64,53 vuotta.

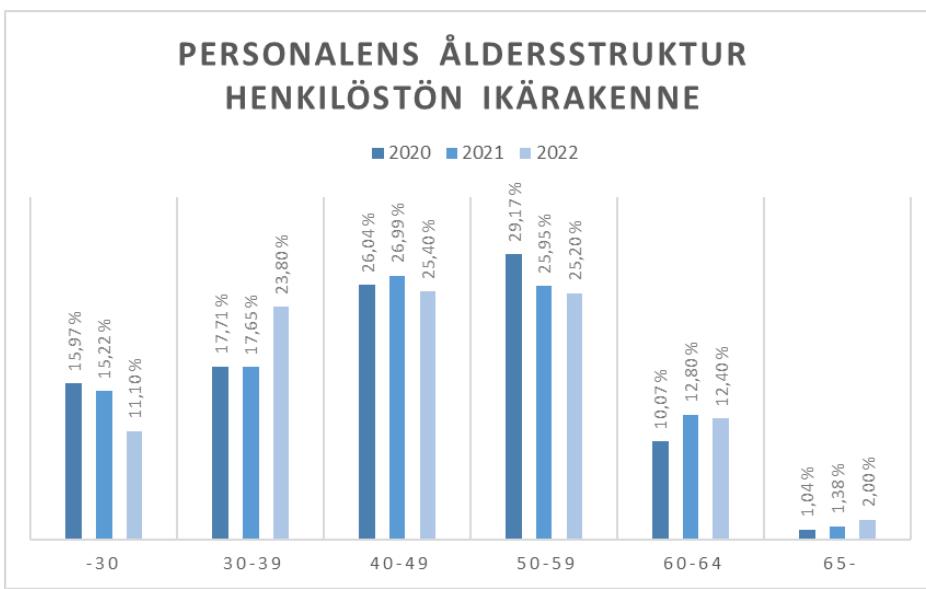
## PERSONALENS KÖNSFÖRDELNING HENKILÖSTÖN SUKUPUOLIJAKAUMA



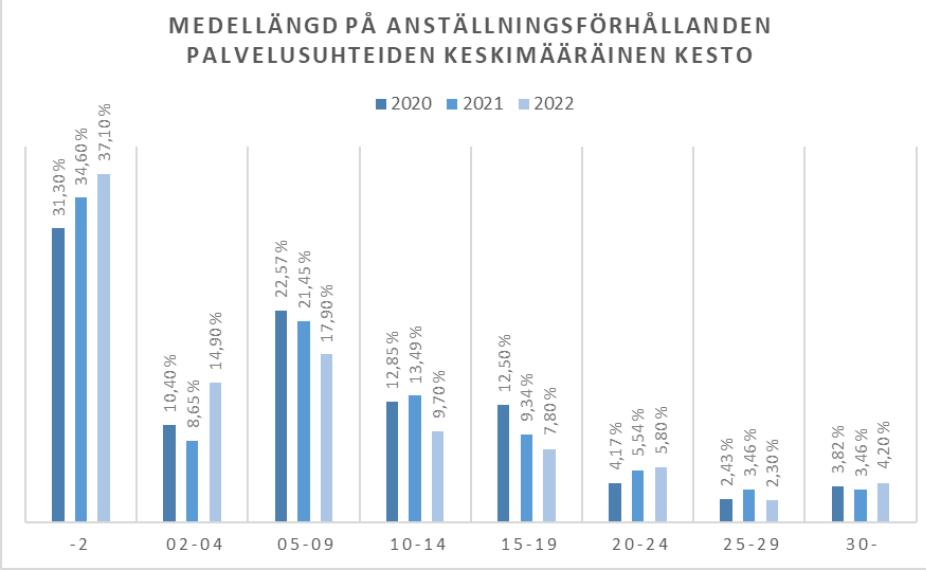
## PERSONALENS KÖNSFÖRDELNING HENKILÖSTÖN SUKUPUOLIJAKAUMA



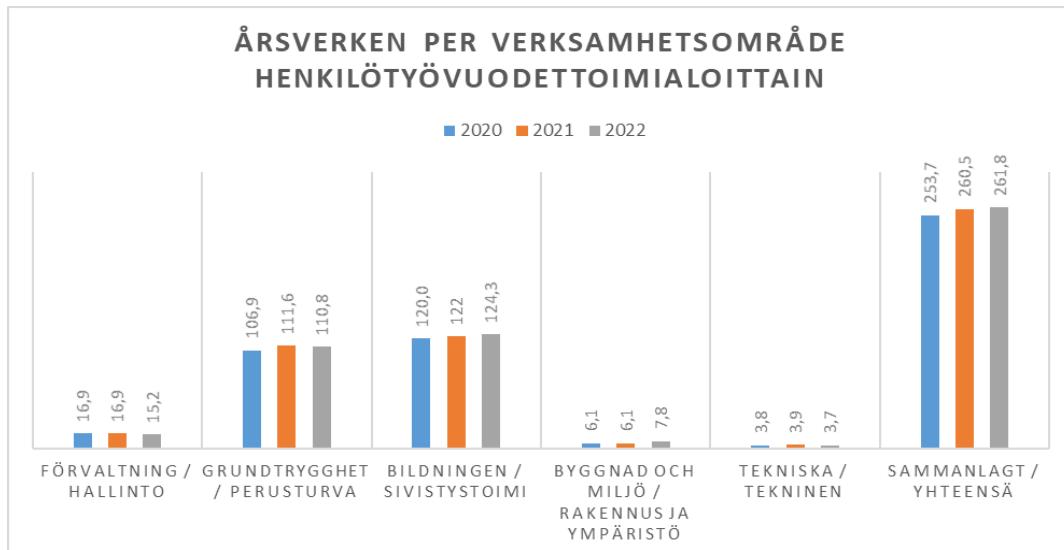
## PERSONALENS ÅLDERSSTRUKTUR HENKILÖSTÖN IKÄRAKENNE



## MEDELLÄNGD PÅ ANSTÄLLNINGSFÖRHÅLLANDET PALVELUSUHTEIDEN KESKIMÄÄRÄINEN KESTO



Årsverken	Henkilötyövuodet
<p>Årsverken beräknas utifrån antalet anställningsdagar med lön som kalenderdagar/365 * deltidsprocent och frånvaron utan lön avdraget.</p> <p>År 2022 utfördes sammanlagt 261,8 årsverken i kommunen. Mängden ökade med 1,3 årsverken jämfört med föregående år.</p>	<p>Henkilötyövuosiin (HTV) on laskettu palkallisten palveluksessa olopaivien lukumäärä kalenteripäivinä/365 * osa-aikaprosentti ja palkattomat poissaolot on vähennetty.</p> <p>Vuonna 2022 kunnassa tehtiin yhteensä 261,8 henkilötyövuotta. Määrä nousi edelliseen vuoteen verrattuna 1,3 henkilötyövuodella.</p>



Löner och personalkostnader – Palkat ja henkilöstökustannukset	2022	2021
Löner och arvoden – Palkat ja palkkiot	-11 674 572	-10 910 427
Lönebikostnader - Henkilösivukulut		
Pensionskostnader - Eläkekulut	-2 434 664	-2 310 181
<b>Övriga lönebikostnader – Muut henkilösivukulut</b>		
Övriga lönebikostnader – Muut henkilösivukulut	-403 957	-406 843
Personalkostnader totalt – Henkilöstökulut yhteenä	-14 513 193	-13 627 451
Personalersättningar och övriga korrektivposter – Henkilöstökorvaukset ja muut korjauserät	122 475	190 408
<b>Totalt - Yhteensa</b>	<b>-14 390 718</b>	<b>-13 437 043</b>

Personalkostnaderna steg jämfört med år 2021 med ca 950 000 €. Den största delen av denna summa gick till visstidsanställda och överskridningen utgjorde ca. 238 000 euro i förhållande till budgeten 2022.

Den första juni 2022 höjdes de uppgiftsrelaterade lönerna med en höjning på 46 euro, eller minst 2 %. Även eventuella individuella tillägg höjdes med 2 %. Den första oktober 2022 utbetalades en central justeringspott på 0,53 %. Även individuella tillägg höjdes med 0,5 %. I kostnader innebar löneförhöjningarna ca 240 000 euro.

Inom grundtrygghetssektorn och småbarnspedagogiken blev det under senaste år svårare att rekrytera personal. Coronapandemin påverkade även arbetsbelastningen för den ordinarie personalen, vilket motiverade en höjning av utryckningspengen i juni 2022. Utryckningspengen höjdes från 50 till 100 euro. Inom äldreomsorgen ökade personalens lönekostnader med ca 350 000 euro, inom HVC-verksamheten med ca 35 000 euro och inom småbarnspedagogiken med ca 140 000 euro. Samtliga av dessa enheter berördes av den förhöjda utryckningspengen.

Henkilöstökulut kasvoivat vuoteen 2021 verrattuna noin 950 000 €. Suurin osa tästä summasta käytettiin määräaikaisten työntekijöiden palkkaamiseen, ja tämä merkitsi vuoden 2022 talousarvion ylitystä n. 238 000 eurolla.

Ensimmäinen kesäkuuta 2022 tehtäväkohtaisia palkkoja korotettiin 46 euolla, eli vähintään 2 %. Myös mahdollisia henkilökohtaisia lisä korotettiin 2 %. Ensimmäinen lokakuuta 2022 maksettiin 0,53 prosentin suuruisen keskitetty järjestelyerä. Myös henkilökohtaisia lisä korotettiin 0,5 %. Kustannuksissa palkankorotukset ovat 240 000 euroa.

Perusturvan ja varhaiskasvatukseen aloilla on viime vuosina ollut yhä vaikeampaa rekrytoida henkilökuntaa. Koronapandemia vaikitti myös vakinaisen henkilökunnan työn kuormittavuuteen, minkä takia hälytsrahan korotus kesäkuussa 2022 oli perusteltua. Hälytsrahaa korotettiin 50 eurosta 100 euroon. Ikäihmisten palveluissa, jossa oli suuri palkkakustannusten nousu, ei ole ollut vastaavaa nousua henkilötyövuosien määrässä, mikä merkitsee lisäästyä henkilökunnan ylityön määrässä. Läkkäiden palveluissa henkilökunnan palkat nousivat

Äldreomsorgen som hade den enskilt största ökningen av lönekostnader har inte haft en motsvarande ökning i antalet årsverken, vilket innebär att en högre grad av övertid förekommit bland personalen. Inför SOTE-reformen krävdes även övertid för vissa manuella moment med överföring av patientuppgifter, vilket bidragit till ökade lönekostnader. Fördelat på äldreomsorgens personal har de ökade lönekostnaderna inneburit ca 3 800 euro per anställd. Ungdomsverksamhetens lönekostnader ökade med ca 80 000 euro på grund av tilläggsresurser. Planläggningens lönekostnader ökade på grund av en överlappande tid med två planläggningschefer.

Under våren 2022 deltog Tehys och Supers medlemmar i strejk som innebar förbud för övertid, samt förbud för att byta arbetsskift. Detta ökade behovet av utomstående vikarier och inhoppare.

#### Välbefinnande i arbetet

I kommunen användes modellen för aktivt stöd och med hjälp av den har man främjat välbefinnandet och orkandet i arbetet. Med hjälp av modellen strävade man efter att lösa problem som berör arbetsförmågan genom att ta årenden till tals redan i ett tidigt skede. Modellen stöds av personaldatasystemets larmsystem, dvs. att chefen per e-post får en notifikation ifall en av de anställda nätt någon av larmgränserna. Utgående från de förda diskussionerna genomfördes arrangemang för att stöda arbetsförmågan, oftast i samarbetet med företagshälsovården.

Kommunen erbjöd personalen motions- och kulturförmåner för högst 120 € (60 euro x 2) via ePassi-tjänsten. Förmånens värde baserade sig på anställningsförhållandets längd samt arbetstid. Totalt 268 personer utnyttjade ePassi och det användes tjänster för totalt ca 34 000 €. Fördelningen mellan motion och kultur var jämn. De flesta av kommunens anställda använde sin förmån hos Aquarius Sporting club, Luckan Raseborg, Sinnesro och Finnkino. Utöver ePassi-förmånen bekostade kommunen också sammanlagt 60 €/arbetsstagare för verksamhet som främjar arbetsvälbefinnandet. Av denna summa hade 30 € reserverats för enheternas självvalda verksamhet som främjar arbetsvälbefinnandet och 30 € för personalens julgåva.

Under december användes för första gången en chefenkät för att kartlägga chefernas arbetsvälbefinnande och ork i arbetet. Enkäten skickades ut till 23 chefer och svarstiden var 3 veckor, svarsprocenten 65 %. Frågorna baserades på Kervas chefenkät och bestod av både öppna frågor och att markera hur väl olika påståenden passar ihop med den egna upplevelsen på en skala mellan ett (1) och tio (10). Anmärkningsvärt är att svaren hade en stor spridning vilket tyder på att chefer upplever sin arbetssituation rätt varierande. På de öppna frågorna gavs ca. 40st. olika kommentarer.

De frågor som fick de sämsta resultaten handlade om kommunens belöningspraxis, tid för att utveckla den egna kompetensen och arbetsbelastningen. De frågor som fick det bästa resultatet handlade om upplevelse av frihet och engagemang i sitt arbete, samt kännedom om de anställdas arbetsförmåga och välbefinnande. Resultatet behandlades tillsammans med cheferna och kommer att användas för att utveckla metoder som stärker chefernas arbetsvälbefinnande. Målsättningen är att chefenkäten blir årligt återkommande för att kunna följa upp situationen och utvärdera ifall vidtagna åtgärder gett önskat resultat.

Den årligen återkommande personalenkäten för kartläggning av hela personalens välmående gjordes först i början av år 2023.

Identifierandet av risker och åtgärdsplaner för att minska riskerna gjordes på flera enheter.

noin 350 000 eurolla, terveyskeskustoiminnassa noin 35 000 eurolla ja varhaiskasvatukcessa noin 140 000 eurolla. Hältytsrahan korotus koski kaikkia näitä yksiköitä. Sote-uudistus vaati myös ylityötä määrätyissä manuaalisissa tehtävissä, kuten potilastietojen siirrossa, mikä osaltaan lisäsi palkkakustannuksia. Ikäihmisten palvelujen henkilökunnan kesken jaettuna, lisääntyneet palkkakustannukset merkitsivät n. 3 800 euroa työntekijää kohden. Nuorisotoimen palkkakustannukset nousivat noin 80 000 eurolla lisäresursseista johtuen. Kaavoituksen palkkakustannukset nousivat, koska kaavoituspääilliköitä oli jonkin aikaa kaksi.

Keväällä 2022 Tehyn ja Superin jäsenet osallistuivat lakkoon, joka merkitsi ylityökieltoa sekä vuoronvaihtokieltoa. Tämä lisäsi ulkopuolisten sijaisten ja tuuraajien tarvetta.

#### Työhyvinvointi

Kunta käyttää aktiivisen tuen mallia työhyvinvoinnin ja jaksamisen edistämiseksi. Mallin avulla pyritään ratkaisemaan työkykyyn liittyviä ongelmia keskustelemalla asiaista jo varhaisessa vaiheessa. Mallia tukee henkilöstötietojärjestelmän hältytsjärjestelmä, eli esimies saa sähköpostitse ilmoituksen, jos joku työntekijöistä saavuttaa jonkin hältytsrajoista. Käyttyjen keskustelujen perusteella tehtiin työkyvyn tukemiseen liittyviä järjestelyjä, useimmiten yhteistyössä työterveyshuollon kanssa.

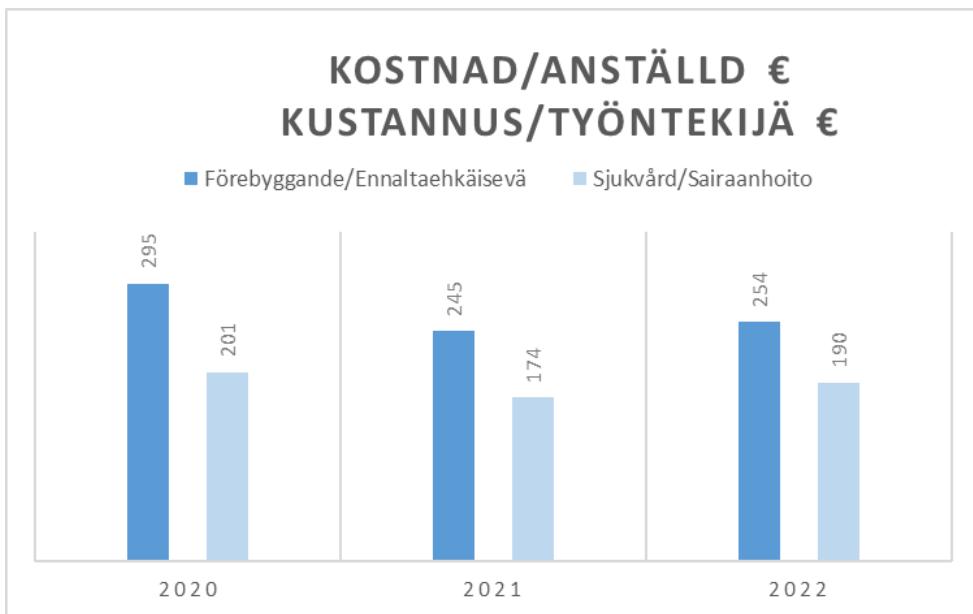
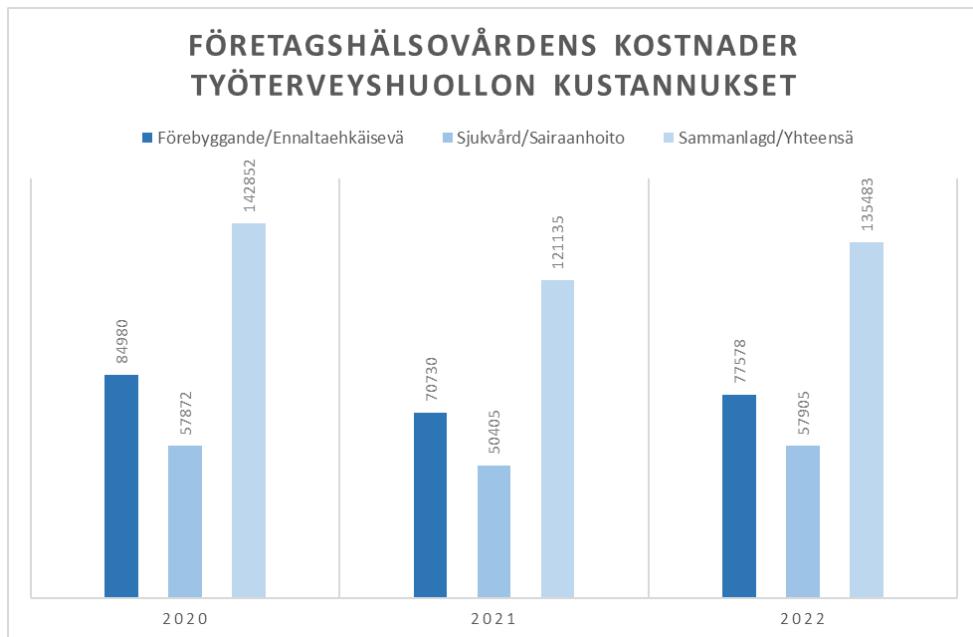
Kunta tarjosi henkilöölle liikunta- ja kulttuurielia enintään 120 eurolla (60 euroa x 2) ePassi-palvelun kautta. Etuuden arvo perustui työsuhteen pituuteen ja työaikaan. Kaikkiaan 268 henkilöä käytti ePassi-palvelua yhteensä noin 34 000 euron edestä. Jakauma liikunnan ja kulttuurin välillä oli tasainen. Suurin osa kunnan työntekijöistä käytti etunsa Aquarius Sporting Clubissa, Raaseporin Luckanissa, Sinnesrossa ja Finnkinossa. ePassi-etuuden lisäksi kunta kustansi työhyvinvointia edistävää toimintaa yhteensä 60 eurolla/työntekijä. Tästä summassa 30 € oli varattu yksiköiden itse valitsemaan työhyvinvointia edistävään toimintaan ja 30 € henkilöstön joululahjaan.

Joulukuussa käytettiin ensimmäistä kertaa esihenkilökselyä esihenkilöiden työhyvinvoinnin ja työssä jaksamisen arviointiin. Kysely lähetettiin 23 esihenkilöille ja vastausaika oli 3 viikkoa, vastausprosentti oli 65 %. Kysymykset perustuivat Kevan esihenkilökselyyn, ja kyselyssä pyydettiin sekä vastaamaan avoimiin kysymyksiin että arvioimaan miten hyvin eri väittämät vastasivat omaa kokemusta asteikolla yhdestä (1) kymmeneen (10). Huomioitavaa on, että vastauksissa oli suurta hajontaa, mikä viittaa siihen, että esihenkilöiden kokemus omasta työtilanteestaan oli melko vaihteleva. Avoimiin kysymyksiin annettiin noin 40 erilaista kommenttia.

Heikoimmat tulokset saaneet kysymykset koskivat kunnan palkitsemiskäytäntöä, osaamisen kehittämiseen varattua aikaa ja työn kuormittavuutta. Parhaimmat tulokset saaneet kysymykset koskivat vapauden kokemista ja sitoutumista työhön sekä tietoisuuteen alaisten työkyvystä ja hyvinvoinnista. Tuloksista keskusteltiin esihenkilöiden kanssa ja niitä tullaan käyttämään esihenkilöiden työhyvinvointia vahvistavien menetelmien kehittämiseen. Tavoitteena on tehdä esihenkilöksely vuosittain, jotta voidaan seurata tilannetta ja arvioda, ovatko toteutetut toimenpiteet johtaneet toivottuun tulokseen.

Vuosittain tehtävä henkilöksely koko henkilöstön hyvinvoinnin kartoittamiseksi tehtiin vasta vuoden 2023 alussa.

Riskien tunnistaminen ja toimintasuunnitelmiien laatiminen riskien vähentämiseksi toteutettiin useissa yksiköissä.

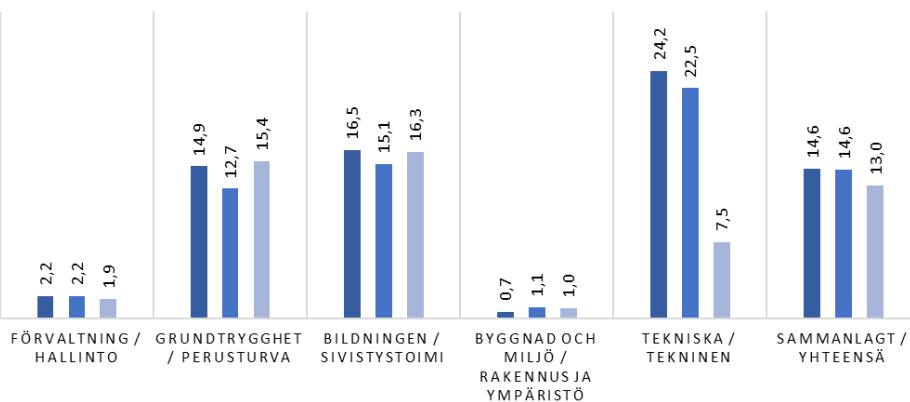


Företagshälsovårdsbesök - Käynnit työterveyshuollossa	st/kpl 2020	st/kpl 2021	st/kpl 2022
Läkare - Lääkäri	604	388	389
Distanstjänster, läkare - Etäpalvelut, lääkäri		270	289
Hälssovårdare - Terveydenhoitaja	148	65	112
Distanstjänster, hälssovårdare - Etäpalvelut, terveydenhoitaja		12	54
Fysioterapeut - Fysioterapeutti	130	65	43
Psykolog - Psykologi	29	57	59
Distanstjänster, psykolog - Etäpalvelut, psykologi		11	3
Specialläkare - Erikoislääkäri	65	55	44
Laboratorie - Laboratorio	883	573	994
Röntgen - Röntgen	90	47	93

<p>Mehiläinen Oy svarade för kommunens företagshälsovårdstjänster. Tjänsterna omfattade precis som tidigare är den lagstadgade företagshälsovården (klass 1) och sjukvård (klass 2). Kommunens primära mottagning har varit Mehiläicens servicepunkt i Lojo, medan sjukvård och laboratoriesterundersökningar har kunnat utföras vid samtliga av Mehiläicens servicepunkter.</p>	<p>Kunnan työterveyshuollosta vastasi Mehiläinen Oy. Palvelu sisälssi aiempien vuosien tapaan lakisääteisen työterveyshuollon (luokka 1) ja sairaanhoidon (luokka 2). Kunnan ensisijainen vastaanotto oli Mehiläisen vastaanottopiste Lohjalla, mutta sairaanhointoa ja laboratoriokokeita/tutkimuksia varten voitiin käydä kaikissa Mehiläisen vastaanottopisteissä.</p>
<p>Företagshälsovårdens kostnader steg lite inom både den förebyggande vården och sjukvården, vilket innebär att de totala kostnaderna för företagshälsovården steg med ca.14 300 €. Per anställd kostade den förebyggande vården 254 euro per anställd (2021: 245 euro per anställd) och sjukvården 190 euro per anställd (2021: 174 euro per anställd).</p>	<p>Työterveyshuollon kustannukset nousivat hieman sekä ennaltaehkäisevän hoidon että sairaanhoidon osalta, mikä merkitsi noin 14 300 euron nousua työterveyshuollon kokonaiskustannuksissa. Työntekijää kohti ennaltaehkäisevä hoito maksoi 254 €/työntekijä (2021: 245 €/työntekijä) ja sairaanhointo 190 €/työntekijä (2021: 174 €/työntekijä).</p>
<p>Under verksamhetsåret utfördes tre arbetsplatsutredningar inom grundtrygghetssektorn.</p>	<p>Toimintavuoden aikana tehtiin kolme työpaikkaselvitystä perusturvan toimialalla.</p>
<p>Jämfört med år 2021 minskade besöken till arbetsplatsfysioterapeuten, medan psykologtjänsterna hölls på samma nivå. Digitala tjänster ökade stadigt och vid årskiftet 2022-23 hade ca 80 % av de anställda laddat ned applikationen OmaMehiläinen.</p>	<p>Verrattuna vuoteen 2021 käynnit työfysioterapeutilla vähenivät psykologikäytien pysyessä samalla tasolla. Digtialisten palveluiden käyttö nousi tasaisesti ja vuoden vaihteessa 2022-23 noin 80 % työntekijöistä oli ottanut käyttöön OmaMehiläinen-sovelluksen.</p>
<h3>Frånvaro</h3>	<h3>Poissaolot</h3>
<p>I beräkningen av sjukfrånvaro beaktades alla personer som varit i anställningsförhållande under året, både fastanställda och visstidsanställda. Beräkningen baserar sig på den så kallad teoretiska arbetstiden. Om anställningsförhållandet varade hela året togs årets alla arbetsdagar i beaktande. Om anställningsförhållandet inte varade hela kalenderåret beräknades personens teoretiska arbetstid endast för den tid som anställningsförhållandet var i kraft. För lärarynas del används skolkalendern där skolloven inte tas med i beräkningen. Frånvaro% = totala antalet arbetsdagar/ teoretiska arbetsdagar sammanlagt * 100.</p>	<p>Sairauspoissaolojen laskennassa otettiin huomioon kaikki vuoden aikana palvelussuhteessa olleet henkilöt, sekä vakituiset että määräaikaiset. Laskenta perustuu niin sanottuun teoreettiseen työaikaan. Jos palvelussuhde oli kestänyt koko vuoden, huomioitiin kaikki vuoden työpäivät. Jos palvelussuhde ei ollut kestänyt koko kalenterivuotta, ko. henkilön teoreettinen työaika laskettiin vain palvelussuhteen voimassaolojalta. Opettajien osalta käytettiin koulukalenteria, jolloin koulujen lomaajat jäettiin pois laskennasta. Poissaolo% = työpäivät yhteensä/teoreettiset työpäivät yhteensä * 100.</p>
<p>För hela kommunen uppgick sjukfrånvarodagarna till totalt 14,6 per årsverke. Sjukfrånvarodagarnas antal uppgick för hela kommunens del till totalt 3 548 dagar (3 390 dagar år 2021).</p>	<p>Koko kunnassa sairauspoissaolopäiviä oli kaikkiaan 14,6 henkilöttyövuotta kohti. Sairauspoissaolopäiviä kertyi koko kunnan osalta yhteensä 3 548 päivää (2021: 3 390 päivää).</p>
<p>Största delen av sjukfrånvaron var korta, under 30 dagars frånvaron, vilket åtminstone delvis kan förklaras med anvisningarna på grund av coronapandemin om att stanna hemma redan med lätta sjukdomssymtom. Sjukfrånvaron var även betydligt högre inom de sektorer där distansarbete inte varit möjligt. Övrig frånvaro bestod av främst olika former av familjeledigheter, med 3 173 dagar. Utbildningar ökade till 211 dagar, från 170 dagar år 2021. I frågan om studieledighetsdagar ökade de med över 90 % och utgjorde för år 2022, 407 dagar.</p>	<p>Suurin osa sairauspoissaoloista oli lyhyitä alle 30 päivän poissaoloja, mikä ainakin osittain selittyy koronapandemiasta johtuvilla ohjeistuksilla jäädää kotiin vähäisenkin oireiden ilmaannuttua. Sairauspoissaolot olivat merkittävästi korkeampia niillä toimialoilla, joilla etätyö ei ollut mahdollista. Muuhin poissaoloihin lukeutuvat lähinnä erilaiset perhevapaat, yhteensä 3 173 päivää. Koulutuspäivät nousivat 211 päivään vuoden 2021 170 päivästä. Opintovapaapäivien määrä nousi yli 90 prosentilla 407 päivään vuonna 2022.</p>

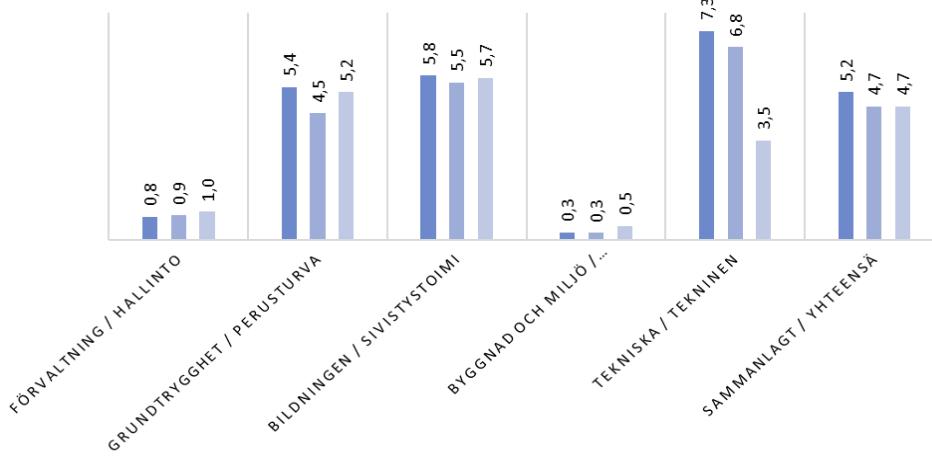
**SJUKFRÅNVARODAGAR PER PERSONARBETSÅR  
SAIRAUUSPOISSAOLOPÄIVÄT HENKILÖTYÖVUOTTA KOHDEN**

■ 2020 ■ 2021 ■ 2022

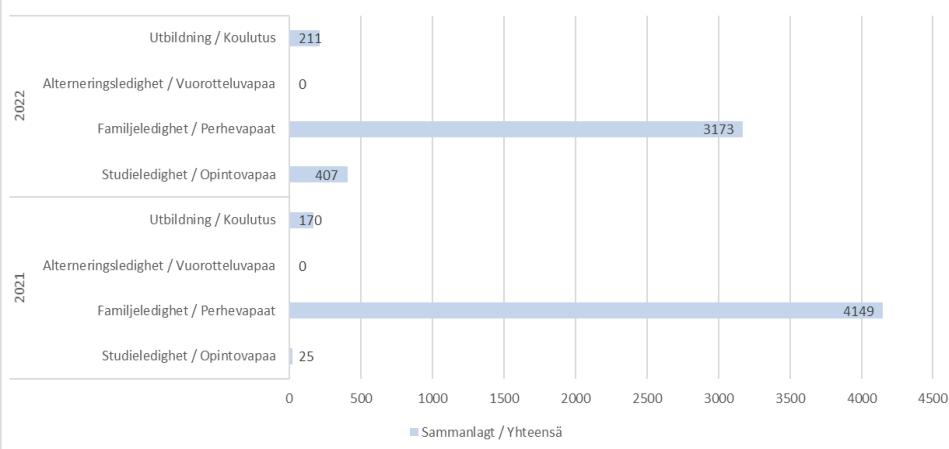


**SJUKFRÅNVARO % PER VERKSAMHETSMRÅDE  
SAIRAUUSPOISSAOLO % TOIMIALOITTAIN**

■ 2020 ■ 2021 ■ 2022



**ÖVRIGA FRÅNVARON, DYGN  
MUUT POISSAOLOT, PÄIVIÄ**



Miljöaspekter	Ympäristöasiat
<p>Kommunen känner till två miljöskador som skedde under året, båda var oljeläckage. Det större läckaget orsakades av en bränsletank som gick sönder på privat mark. Det mindre läckaget uppstod då en övergiven trälare sjönk i småbåtshamnen. Kommunen organiserade bärningen och demoleringen av trälaren för att förhindra ytterligare skador och nedskräpning.</p> <p>Fullmäktige godkände den nya kommunstrategin i början av året. Strategin lyfte fram många miljö- och klimatmål såsom minskandet av CO2-utsläpp, beaktandet av naturens mångfald samt stärkandet av vattenskyddet. Målsättningen är också att utveckla nya friluftsleder och satsa på naturens och skärgårdens tillgänglighet.</p> <p>Som Hinku-kommun (koldioxidneutral kommun) har Ingå förbundit sig att sträva efter att minska utsläppen av växthusgaser med 80 % på hela sitt område fram till år 2030. För att uppnå dessa mål omorganiseras Hinku-arbetet, utarbetandet av en klimatfärdplan inleddes och kommunen anslöt sig till kommunsektorns energieffektivitetsavtal (KETS). Konkreta åtgärder var att delta i Snäppet svalare-kampanjen och att fortsätta installera solpaneler på kommunens fastigheter.</p>	<p>Kunnan tiedossa on kaksi ympäristövahinkoa vuoden aikana, molemmat öljyvuotoja. Isompi vuoto aiheutui polttoainesäiliön rikkoontumisesta yksityismailla. Pienempi vuoto aiheutui hyljätyn troolarin uppoamisesta pienvenesatamassa. Kunta järjesti troolarin noston ja hävittämisen isomman vahingon ja roskaantumisen estämiseksi.</p> <p>Valtuusto hyväksyi vuoden alussa uuden kuntastrategian. Strategiassa nostettiin esille useampia ympäristö- ja ilmastotavoitteita mm. CO2- päästöjen alentaminen, luonnon monimuotoisuuden huomioiminen sekä vesiensuojelun vahvistaminen. Tavoitteena on myös kehittää uusia ulkoilureittejä ja panostaa luonnon ja saariston saavutettavuuteen.</p> <p>Hinku (<i>Hiilineutraali kunta</i>) -kuntana Inkoo on sitoutunut tavoittelemaan koko alueensa kasvihuonekaasupäästöjen vähentämistä 80 % vuoden vuoteen 2030 mennessä. Tavoitteiden saavuttamiseksi Hinku-työ organisoitiin uudelleen, ilmastotiekartan laatiminen aloitettiin ja kunta liittyi Kunta-alan energiatehokkuussopimukseen (KETS). Konkreettisina tekoina kunta osallistui Astetta alemmas-kampanjaan ja jatkoi aurinkopaneeleiden asentamista kunnan kiinteistöille.</p>
<p>Enligt uppgifterna i kommunens bindningsregister saknar de kommunala tjänsteinnehavarna och förtroendevalda sådana bindningar som skulle påverka skötseln av deras uppgifter. Revisionsnämnden behandlade ärendet i början av år 2022 och fullmäktige vid sitt möte 28.2.2022 § 7.</p> <p>Kommunstyrelsen har inte fått kännedom om något fall av korruption, mutor eller brott mot mänskliga rättigheter.</p>	<p>Kunnan sidonaisuusrekisterin tietojen mukaan kunnan viranhaltijoilla tai luottamushenkilöillä ei ollut sellaisia sidonaisuuksia, joilla olisi vaikutusta heidän tehtäviensä hoitamiseen. Tarkastuslautakunta käsitteeli asiaa vuoden 2022 alussa ja valtuusto kokouksessaan 28.2.2022 § 7.</p> <p>Kunnanhallituksen tietoon ei saatettu korruptioon, lahjontaan eikä ihmisoikeuksien rikkomiseen liittyviäasioita.</p>

Uppskattning av den sannolika kommande utvecklingen	Arvio todennäköisestä tulevasta kehityksestä
<p>Ingå kommunens ekonomi har varit stabil under en längre tid och kommunen har också kunnat bygga upp en buffert i form av ett kumulativt överskott, samt under de senaste åren genom att göra investeringsreserveringar. Förenklat sagt, så har det totala överskottet i balansen fördubblats under de senaste 5 åren. Dessa reserver kommer att behövas då kommunen under den närmaste 3-5 åren kommer att belastas av extra höga avskrivningar.</p>	<p>Inkoon kunnan talous on pitkään ollut vakaa ja kunta on myös pystynyt keräämään puskuria kumulatiivisen ylijäämän muodossa sekä tekemällä investointivaraauksia viime vuosina. Yksinkertaistettuna taseen kokonaisylijäämä on kaksinkertaistunut viimeisen 5 vuoden aikana. Näitä varauksia tarvitaan, koska erityisen suuret poistot tulevat rasittamaan kuntaa seuraavien 3-5 vuoden aikana.</p>
<p>Staten har under den senaste (Corona) åren ersatt kommunerna de extra kostnader som pandemin medförde kommunerna. Då staten skuldsatt sig i snabb takt så kommer kommunerna på något sätt att påverkas av detta under de kommande åren. Då detta på lokal nivå kopplas till en snabbt åldrande befolkning så bör vi vara ytterst noggranna med planeringen och användningen av våra resurser. Den demografiska utvecklingen bör åtgärdas och detta kräver inflyttning till kommunen. Inflyttning kräver i sin tur satsningar på infrastruktur, all form av service men också satsningar på bl.a. marknadsföring. Ekvationen att effektivera och samtidigt utveckla för framtiden är krävande.</p>	<p>Valtio on viimeisten vuosien aikana korvannut kunnille koronapandemiasta aiheutuneet ylimääräiset kustannukset. Valtion nopea velkaantuminen tulee vaikuttamaan kuntiin jollakin tavalla tulevana vuosina. Kun tämä liitetään paikallistasolla väestön nopeaan ikääntymiseen, meidän on oltava erittäin tarkkoja suunnittelussa ja resurssien käytössä. Väestökehitykseen on puuttuvaa, ja se edellyttää muuttoa kuntaan. Muutto puolestaan edellyttää investointeja infrastruktuuriin, kaikenlaisiin palveluihin ja myös mm. markkinointiin. Samanaikaisesti tapahtuva tehostaminen ja kehitys on vaativa yhtälö.</p>
<p>Efter 2022 arbetar kommunen vidare utan de sk. SOTE-tjänsterna. De största resurserna inom de kommunala tjänsterna kommer att finnas inom fostran och utbildning samt i främjandet främjande av välfärd. Förväntningarna på nya och bättre välfärdstjänster kommer att öka och kommunen bör samarbeta aktivt med välfärdsområdet för att hitta rätt balansgång/samarbetsformer för framtiden.</p>	<p>Vuoden 2022 jälkeen kunta jatkaa ilman ns. sote-palveluja. Suurimmat resurssit kunnan palveluissa tulevat olemaan kasvatuksessa ja koulutuksessa sekä hyvinvoinnin edistämisessä. Uusiin ja parempiin hyvinvointipalveluihin kohdistuvat odotukset tulevat kasvamaan, ja kunnan on aktiivisesti tehtävä yhteistyötä hyvinvointialueen kanssa löytäkseen oikeanlaisen tasapainon/yhteistyömuodot tulevaisuutta ajatellen.</p>
<p>I Ingå kommer ett fokusområde under de kommande åren att vara övergripande kommunal utveckling. De planer som finns inom näringslivet och då främst främjandet av nya etableringar i Juddböle, kan medföra stora möjligheter för kommunen. Lokalt måste kommunen förbereda sig på en större omställning i det lokala och regionala näringslivet och aktivt arbeta för att utveckla kommunen i önskad riktning. Detta görs bäst genom att i ett tidigt skede inleda arbetet med att skapa sig en mera konkret bild av de egna målsättningarna med utvecklingen. Hur vill vi att Ingå ser ut om 5-10 år? Hur ska vi beakta de möjligheter som framtida investeringar och etableringar kan medföra?</p>	<p>Inkoossa tullaan tulevana vuosina keskittymään kokonaisvaltaiseen kuntakehitykseen. Elinkeinoelämän suunnitelmat, ja niistä lähinnä uusien yritysten sijoittuminen Juddböleen, voivat merkitä suuria mahdollisuksia kunnalle. Paikallisella tasolla kunnan on varauduttava suurempaan muutokseen paikallisessa ja alueellisessa elinkeinoelämässä ja työskenneltävä aktiivisesti ohjatakseen kuntakehitystä toivottuun suuntaan. Tämä toteutuu parhaiten käynnistämällä varhaisessa vaiheessa työ, jolla luodaan konkreettisempi kuva omista kehittämistavoitteistamme. Milta haluamme Inkoon näyttävän 5-10 vuoden kuluttua? Miten meidän tulisi huomioida tulevien investointien ja uusien yritysten tarjoamat mahdollisuudet?</p>
<p>På nationell nivå pågår arbetet med att överföra nya uppgifter på kommunerna, ss. den sk. TE24 reformen. TE-tjänsterna beräknas nu överföras på kommunalt ansvar fr.o.m. 2025. Ingå kommun kommer att under år 2023 besluta om vilka kommuner kommunen vill samarbeta med i frågan.</p>	<p>Kansallisella tasolla jatkuu niin sanottu TE24-uudistus, joka merkitsee uusien tehtävien siirtoa kunnille. TE-palvelujen siirto kuntien vastuulle arvioidaan tapahtuvan vuodesta 2025 alkaen. Inko tulee vuoden 2023 aikana päätämään, minkä kuntien kanssa halutaan tehdä yhteistyötä tässä asiassa.</p>
<p>Trots att de föreligger stora förändringar i samhället både nationellt och lokalt så är Ingå väl förberedd på framtiden. Kommunen har en effektiv förvaltning, sysselsättningsgraden är hög i kommunen, det lokala näringslivet är diversifierat och inte så känsligt för t.ex. enstaka konkurser, det totala skatteintaget är relativt högt och då detta kopplas till att invånarantalet steg för andra året i rad så ser framtiden riktigt lovande ut.</p>	<p>Vaikka edessä on suuria yhteiskuntamuutoksia sekä kansallisella että paikallisella tasolla, Inko on hyvin varautunut tulevaan. Kunnan hallinto on tehokas, työllisyysaste on korkea, paikallinen elinkeinoelämä on monipuolinen, eikä kovinkaan herkkä esim. yksittäisille konkursseille, ja kokonaisverotulot ovat melko korkeat. Kun nämä liitetään jo kahtena peräkkäisenä vuotena kasvaneeseen asukaslukuun, tulevaisuus näyttää oikein lupaavalta.</p>
<p>Den oberäkneliga framtiden till trots så ser vi med framförsikt på kommunens framtid. Ingå lever och mår bra och har goda förutsättningar för att upprätthålla detta även under kommande åren.</p>	<p>Arvaamattomasta tulevaisuudesta huolimatta, katsomme kunnan tulevaisuteen ennakoivasti. Inko elää ja voi hyvin, ja Inkoilla on hyvät edellytykset ylläpitää tätä myös tulevana vuosina.</p>

<b>Bedömning av de viktigaste riskerna och osäkerhetsfaktorerna samt andra faktorer som inverkar på verksamhetens utveckling</b>	<b>Arvio merkittävimmistä riskeistä ja epävarmuustekijöistä sekä muita toiminnan kehitymiseen vaikuttavista seikoista</b>
Kommunens riskkartläggning uppdaterades.	Kunnan riskikartoitus päivitettiin.
<p>Riskkartläggningen som utarbetades under verksamhetsåret visade att de största riskerna och deras multiplikatoreffekt hade att göra med datasäkerhet, tillgången till el samt vattenverkets verksamhet. Betydande risker med tanke på planerings- och uppföljningssystemet kunde dessutom identifieras i korrektheten hos prognoser och uppskattningar från utomstående aktörer. Felaktiga eller bristfälliga uppgifter leder till felbudgetering och till att det är svårt att utarbeta prognoser för verksamhetsårets resultat. För personalens del ansågs förvaltningens reservpersonssystem och tillgången till kompetenta personer särskilt inom grundtryggheten och småbarnspedagogiken vara den mest betydande risken.</p>	<p>Toimintavuonna laaditun riskikartoituksen merkittävimmiksi riskeiksi nousivat tietoturvallisuuteen, sähköön saatavuuteen ja vesilaitoksen toimintaan liittyvät riskit kerrannaisvaikutuksineen. Lisäksi merkittäviksi riskeiksi tunnistettiin suunnittelu- ja seurantajärjestelmän kannalta ulkopuolisilta saatujen ennusteiden ja arvioiden oikeellisuusluvussa. Virheelliset ja/tai puutteelliset tiedot johtavat virhebudjetointiin ja vaikeuteen laittaa ennusteita toimintavuoden tuloksesta. Henkilöstön osalta merkittävin riski on hallinnon varahenkilöjärjestelmä ja pätevien työntekijöiden saatavuus erityisesti perusturvassa ja varhaiskasvatukseissa.</p>
<p>Den största enskilda risken under planeringsperioden är social- och hälsovårdsreformens verkningar för kommunens ekonomi. Samtidigt överförs inkomster från kommunen till välfärdsområdet. Kommunens inkomstskatteprocent sjunker med 12,64 %-enheter till 8,11 %, samfundsskatten minskar med 1/3 och från statsandelarna skärs en betydande del bort.</p>	<p>Suurin yksittäinen riski suunnittelukaudella on sote-uudistuksen vaikutuksissa kunnan talouteen. Sote-uudistuksen seurauksena kunnan tuloja siirretään hyvinvoimaluueelle, ja kunnan tuloveroprosentti alenee 12,64 prosenttiyksikköä 8,11 prosenttiin, yhteisövero alenee 1/3 ja valtionosuuksia vähennetään merkittävästi.</p>
<p>En annan betydande osäkerhetsfaktor för kommunen är det hur väl samarbetet med välfärdsområdet kommer att fungera. Det här kräver både resurser och ett fungerande samarbetsnätverk.</p>	<p>Merkittävä epävarmuustekijä kunnalle on myös se, kuinka hyvin yhteistyö hyvinvoimaluueen kanssa saadaan toimimaan. Tämä vaatii sekä resursseja että toimivaa yhteistyöverkostoa.</p>

<p><b>Redogörelse för hur kommunens interna kontroll och riskhantering har ordnats</b></p>	<p><b>Selonteko kunnan sisäisen valvonnan ja riskienhallinnan järjestämisestä</b></p>
<p>Ett centralt kännetecken för en välfungerande offentlig organisation är att lagar, förordningar och andra regelverk samt beslut efterlevs samt övervakas, i synnerhet när det kommer till lagstadgade uppgifter. Verksamhetens centrala styrnormer är bland annat kommunallagen, social-, hälso- och bildningssektorernas speciallagar och myndighetsdirektiv samt förvaltningsstadgan och andra verksamhetsdirektiv.</p>	<p>Lakien, asetusten ja muiden säädösten sekä päätösten noudattaminen ja valvonta ovat keskeinen julkisen organisaation hyvän toiminnan tunnusmerkki, erityisesti lakisääteisissä tehtävissä. Keskeisiä, toimintaa ohjaavia normeja ovat mm. kuntalaki, sosiaali-, terveys- ja sisäistystoimen erityislait ja viranomaisohjeet sekä hallintosääntö ja muut toimintaohjeet.</p>
<p>Kommunstyrelsen svarar för att ordna den interna kontrollen och riskhanteringen utifrån de principer som kommunfullmäktige har godkänt. För genomförandet av den interna kontrollen och riskhanteringen ansvarar dessutom de organ och tjänsteinnehavare som arbetar i egenskap av myndigheter och som fått befogenheter att disponera över kommunens medel.</p>	<p>Sisäisen valvonnan ja riskienhallinnan järjestämisestä vastaa kunnanhallitus kunnanvaltuiston hyväksymien periaatteiden mukaisesti. Lisäksi kaikki ne toimielimet ja viranhaltijat, joille on annettu toimivaltaa kunnan varojen käytössä ja toimivat viranomaisina, vastaavat sisäisen valvonnan ja riskienhallinnan toteuttamisesta.</p>
<p><b>Ordnande av intern kontroll</b></p>	<p><b>Sisäisen valvonnan järjestäminen</b></p>
<p>Fullmäktige godkände 9.11.2020 § 73 kommunens och kommunkoncernens grunder för intern kontroll och riskhantering. De av Kommunstyrelsen godkända direktiven för den interna övervakningen definierade den interna övervakningens verksamhet. Sektorerna rapporterade till förtroendeorganen i månadsrapporterna och delårsrapporterna.</p>	<p>Valtuusto hyväksyi 9.11.2020 § 73 kunnan ja kuntakonsernin sisäisen valvonnan ja riskienhallinnan perusteet. Kunnanhallituksen hyväksymä sisäisen valvonnan ohje määriteli sisäisen valvonnan toiminnan. Toimialat raportoivat luottamuselimille kuukausiraporteissa ja osavuosikatakuksissa.</p>
<p>Kommunens operativa mål för verksamheten och ekonomin definierades i den av kommunfullmäktige godkända ekonomiplanen och budgeten. Kommunens budget är bindande på nettonivå. Förverkligandet av verksamhetsmässiga och ekonomiska mål följdes upp genom att delge kommunfullmäktige, kommunstyrelsen samt nämnderna mellanbokslut och verksamhetsrapporter. Detta behandlas mera detaljerat per ansvarsområde i förverkligat-jämförelsen.</p>	<p>Kunnan operatiiviset toiminta- ja taloustavoitteet määriteltiin kunnanvaltuiston hyväksymässä taloussuunnitelmassa ja talousarviossa. Kunnan talousarvio oli sitova nettotasolla. Toiminnallisten ja taloudellisten tavoitteiden toteutumista seurattiin antamalla kunnanvaltuustolle, kunnanhallitukselle ja lautakunnille tiedoksi välitilinpäätöksiä ja toimintaraportteja. Asiaa käsitellään yksityiskohtaisemmin vastuualueittain toteutumisvertailuissa.</p>
<p>I samband med dispositionsplanerna beslutade man om sakgranskning och godkännande av fakturor.</p>	<p>Laskujen asiatarkastamisesta ja hyväksynnästä päättiin käyttösuunnitelmien yhteydessä.</p>
<p>Genom övertagningsförfarande övervakades att verksamhetsorganens och tjänsteinnehavarnas beslut fattades enligt lagar och stadganden. Förvaltningsstadgan innehåller bestämmelser om hur övertagningsrätten används. Kommunens lagstadgade uppgifter har fullgjorts och inga fall av försummelse av de lagstadgade uppgifterna kom till kommunstyrelsen för kännedom.</p>	<p>Otto-oikeusmenettelyn avulla valvottiin, että toimielinten ja viranhaltijoiden päätökset tehtiin laki ja säännösten mukaisesti. Otto-oikeuden käytämisestä on määräykset hallintosäännössä. Kunnan lakisääteiset tehtävät pystytiin hoitamaan eikä kunnanhallituksen tiedossa ole lakisääteisten tehtävien laiminlyöntejä.</p>
<p>För upphandlingar användes ett upphandlingsprogram som underlättade rutinerna. Vid stora konkurrensutsättningar och avtal användes utomstående sakkunniga. Avtal som konkurrensutsatts av Hansel Ab användes också då det var möjligt.</p>	<p>Hankinnoissa käytettiin hankintaohjelmaa, joka helpotti hankintarutiineja. Suurten hankintojen kilpailutuksessa ja sopimusten laadinnassa käytettiin ulkopuolisia asiantuntijoita. Lisäksi käytettiin Hansel Oy:n kilpailuttamia sopimuksia, mikäli niiden käytäminen oli mahdollista.</p>
<p>Instruktioner för anskaffning, överlätande och skötsel av egendom finns i kommunens förvaltningsstadga, i kommunstyrelsens beslut om att delegera beslutanderät samt i budgetens verkställighetsdirektiv. Inga förluster eller värdeminskningar har konstaterats i anslutning till egendomsanskaffning, överlätelse eller bruksvärde. Det har inte heller uppstått situationer där kommunen blivit ersättningsskyldig eller ställts till svars juridiskt. Varje verksamhetsorgan ansvarade för skötseln av sin egendom.</p>	<p>Omaisuuden hankintaan, luovutukseen ja hoitoon liittyvät määräykset löytyvät kunnan hallintosäännöstä, kunnanhallituksen tekemissä toimivallan delegointipäätöksissä sekä talousarvion täytäntöönpano-ohjeessa. Omaisuuden hankinnassa, luovutuksessa tai käyttöarvossa ei toteutunut menetyksiä, arvon alennuksia tai jouduttu korvaus- tai muuhun oikeudelliseen vastuuseen. Omaisuuden hoidosta vastasi kuitenkin toimielin omalla toimialueellaan.</p>
<p>Arbetsenheterna och personalen fick information om relevanta stadgar, direktiv och beslut genom</p>	<p>Johtoryhmätyöskentelyn, esimiestapaamisten, säädöllisten työpaikkakokousten sekä muun sisäisen tiedottamisen</p>

<p>ledningsgruppsarbetet, möten med förmannen, regelbundna arbetsplatsmöten samt genom annan intern informationsgång. Intranätet användes för förmedlingen av information.</p>	<p>välityksellä työyksiköt ja henkilökunta saivat tietoa työhön liittyvistä olennaisista säännöistä, ohjeista ja päätöksistä. Intranettiä käytettiin tiedonvälityskanavana.</p>
<p>På ledningsgruppennivå förverkligades den interna övervakningen genom veckovis uppföljning av verkställigheten av beslut och med hjälp av anvisningar.</p>	<p>Johitoryhmätaolla sisäistä valvontaa toteutettiin viikoittain päätösten toimeenpanon seurannan ja ohjeistusten avulla.</p>
<p>Inom förvaltningsservicens ansvarsområde förverkligades övervakningen bland annat genom uppföljning och kontroll av apparatregister samt genom kontrollering av momskoder. En extern serviceproducent producerade för ekonomiförvaltningen en avstämningsrapport för bankkontona, en balansspecifikation, en specifikation över lönebokföringssituationen samt en avstämning av inkomstregistret och Populus löneregister månatligen. Ekonomin följdes upp på en allmän nivå. Personalförvaltningen följde bland annat upp sjukfrånvaron och rapporterade dessa till ledningsgruppen. Det ordnades också regelbundet uppföljningsmöten med utlokaliserade serviceproducenter (Sarastia, Kuntien Tiera, Mehiläinen).</p>	<p>Hallintopalveluiden vastuualueella valvontaa toteutettiin mm. laiterekisterin seurannan ja kontrollien avulla sekä laskunkierronvalvonnan ja alv-koodien tarkastuksen avulla. Ulkoisen palveluntuottaja toimitti taloushallinnolle pankkitilien täsmätytsraportin, tase-erittelyn, palkkakirjanpitotilanne-erittelyn sekä tulorekisterin ja Populus-palkkarekisterin täsmätyksen kuuksaattain. Taloutta seurattiin yleisellä tasolla. Henkilöstöhallinto seurasi mm. sairauspoissaoloja ja raportoi niistä johitoryhmälle. Lisäksi järjestettiin säännöllisesti seurantapalavereja ulkoistettujen palveluntuottajien kanssa (Sarastia, Kuntien Tiera, Mehiläinen).</p>
<p>Byggnads- och miljönämnden behandlade helheten angående intern kontroll och riskhantering vid sitt möte 28.2.2023 § 16 och tekniska nämnden 21.2.2023 § 14.</p>	<p>Rakennus- ja ympäristölautakunta käsitteli sisäisen valvonnan ja riskienhallinnan kokonaisuuden kokouksessaan 28.2.2023 § 16 ja tekninen lautakunta 21.2.2023 § 14.</p>
<p>I och med den uppdaterade förvaltningsstadgan som trädde i kraft vid årsskiftet gjordes inga nämndbehandlingar för grundtrygghetsnämnden och bildnings- och välfärdsnämnden vars verksamhet har lagts ned. För grundtrygghetsnämndens del kan konstateras att inga rättelseyrkanden eller förvaltningsdomstolsprocesser riktades mot grundtrygghetsnämndens beslut. Via Sjundeå fick man förvaltningsdomstolens beslut på en hemkomunstvist varvid Hangö stad betalade Ingå kommun en sammanlagd ersättning på 457 821,01 euro för åren 2020-2022. Man fick förvaltningsdomstolens beslut på bildnings- och välfärdsnämndens beslut 3.3.2021 § 10 om placeringen av idrottsplatsen. Förvaltningsdomstolen förkastade besvären.</p>	<p>Vuodenvaihteessa voimaan astuneen hallintosäännön pääivityksen myötä lakkautettujen perusturvalautakunnan ja sivistys- ja hyvinvoimilautakunnan osalta lautakuntakäsitteilyä ei ole. Perusturvalautakunnan osalta voidaan todeta, että perusturvalautakunnan päätöksiin ei kohdistunut oikaisuvaatimuksia eikä hallinto-oikeusprosesseja. Siuntion kautta saatii hallinto-oikeuden ratkaisu kotikuntariitaan, ja Hangon kaupunki suoritti Inkoon kunnalle 457 821,01 euron kokonaiskorvaukset vuosilta 2020-2022. Sivistys- ja hyvinvoimilautakunnan päätöksestä 3.3.2021 § 10 urheilupaikan sijoittamisesta saatii hallinto-oikeuden päätös, jossa hallinto-oikeus hylkäsi valituksen.</p>
<p>Ingå kommun hade kommit överens med Apotti Oy om att ta i bruk ett klient- och patientdatasystem. Ibruktagandet försenades av orsaker som kommunen inte kunde påverka, så systemet togs inte i bruk i Ingå. Ingå kommun ansåg att man inte var skyldig att betala fakturorna för år 2022. Apotti Oy stämde kommunen i tingsrätten för obetalda fakturor på 213 030,39 € från 2022. Fakturorna är godkända i kommunens inköpsreskontra. Rättsprocessen pågår.</p>	<p>Inkoon kunta on sopinut Apotti Oy:n kanssa asiakas- ja potilastietojärjestelmän käyttöönotto. Käyttöönotto viivästyi kunnasta riippumattomista syistä eikä järjestelmää ole otettu käyttöön Inkossa. Inkoon kunta katsoi, ettei se ole velvollinen maksamaan vuoden 2022 laskuja. Apotti Oy haastoi kunnan käräjäoikeuteen vuoden 2022 maksamattomien laskujen 213 030,39 € osalta. Laskut ovat hyväksymättöminä kunnan ostoreskontrassa. Oikeusprosessi on kesken.</p>
<p>Därtill har kommunen mottagit fakturor från Apotti Oy för administrativa och produktionsrelaterade kostnader från 2020 och 2021 för sammanlagt 415 601,30 €. Förfallolagen på fakturorna är 31.10.2028. Fakturorna finns godkända i kommunens inköpsreskontra. Enligt preliminära uppgifter från slutet av 2022 kommer välfärdsområdet inte att motta dessa fakturor trots lagen om genomförande av reformen.</p>	<p>Lisäksi kunta on vastaanottanut Apotti Oy:ltä laskuja koskien hallinnollisia ja tuotantoon liittyviä kuluja vuosilta 2020 ja 2021, yhteensä 415 601,30 €. Laskujen eräpäivä on 31.10.2028. Laskut ovat hyväksymättöminä kunnan ostolaskujärjestelmässä. Vuoden 2022 lopussa saatujen ennakkotietojen mukaan hyvinvoimaltaue ei olisi vastaanottamassa kyseisiä laskuja voimaanpanolaista riippumatta.</p>
<p><b>Ordnande av riskhantering</b></p>	<p><b>Riskienhallinnan järjestäminen</b></p>
<p>I § 206 3.10. 2022 godkände kommunstyrelsen den riskbedömning som kommunens ledningsgrupp hade utarbetat, och där ansvariga personer utsågs för de identifierade riskerna och där åtgärder för att minimera riskerna föreslogs.</p>	<p>Kunnanhallitus hyväksyi 3.10.2022 § 206 kunnan johtoryhmän laatiman riskien arvioinnin, jossa tunnistetuille riskeille oli nimettyvä vastuuhenkilöt ja esitetty toimenpiteitä riskien minimoimiseksi.</p>

<p>Kommunen har en beredskapsplan för exceptionella situationer. Enheterna har egna räddnings- och säkerhetsplaner. Vattenverket har en säkerhetsplan. I slutet av år 2022 inleddes en uppdatering av alla slags beredskapsplaner.</p>	<p>Kunnalla on valmiusuunnitelma poikkeustilanteita varten. Yksiköillä on omat pelastus- ja turvallisuussuunnitelmansa. Vesilaitoksella on turvallisuussuunnitelma. Vuoden 2022 loppupuolella käynnistettiin kaikkien varautumiseen liittyvien suunnitelmien päivittäminen.</p>
<p>Med hjälp av personalutbildning och arbetsintroduktioner har man försäkrat sig om tillräcklig kompetens i alla arbetsenheter och därmed om minskade verksamhetsrisker. Vattentjänsteverket har en säkerhetsplan.</p>	<p>Henkilöstökoulutuksella ja perehdyttämisellä pyrittiin varmistamaan osaamisen riittävyys kaikissa työyksiköissä, ja siten vähentämään toiminnallisia riskejä. Vesihuoltolaitoksella on turvallisuussuunnitelma.</p>
<p>Eventuella informationsteknologiska risker kan ha betydande konsekvenser för kommunens verksamhet. För att försäkra sig om servrarnas driftsäkerhet och datasäkerhet använder kommunen Kuntien Tiera Oy:s serverhallstjänster. Dessa är övervakade och uppfyller kraven för offentlig förvaltning. I avtalet mellan kommunen och Kuntien Tiera ingår en förvaltningsmodell för datasäkerhet. Tiersa tjänster omfattade således bland annat uppföljning och klassificering av avvikeler samt möjlighet att i kritiska situationer få sakkunnighjälp för att återställa efter följderna av sårbarhet. Under verksamhetsåret byttes datakommunikationsutrustning ut för att öka den digitala säkerheten. Dessutom inleddes i bruktagandet av hanteringssystemet för mobilapparater i slutet av året.</p>	<p>Tietotekniikkaan liittyvät riskit saattavat toteutuaan vaikuttaa merkittävästi kunnan toimintaan. Palvelinten toimintavarmuuden ja tietoturvan varmistamiseksi kunnassa käytetään Kuntien Tiera Oy:n konesalipalveluita, jotka ovat valvottuja ja täyttävät julkishallinnolle asetetut vaatimukset. Kunnan ja kuntien Tieran väliseen sopimukseen kuuluu tietoturvan hallintamalli. Tieran palveluun kuului siten mm. poikkeamien seuranta ja luokittelut sekä kriittisissä tilanteissa mahdollisuus saada asianantuntijatukea organisaation toipumiseen haavoittuvuuden seurauksista. Toimintavuoden aikana uusittiin tietoliikennelaitteita digiturvallisuden lisäämiseksi. Lisäksi vuoden lopulla käynnistettiin mobiiliitehallinnan käyttöönotto.</p>
<p>Skaderisker förebyggdes med försäkringar. Kommunen anlitade NK Partners Ab som försäkringsmäklare.</p>	<p>Vahinkoriskeihin varauduttiin vakuuttamalla. Kunnan vakuutusmeklarina toimi NK Partners Oy.</p>
<p><b>Centrala slutsatser och utvecklandet av den interna kontrollen under ekonomiplaneperioden</b></p>	<p><b>Keskeiset johtopäätökset ja sisäisen valvonnan kehittäminen taloussuunnittelukaudella</b></p>
<p>Kommunstyrelsen anser att den interna kontrollen och riskhanteringen som genomfördes i kommunen gav en rimlig säkerhet om att verksamheten var verkningsfull, följe lagar och god förvaltningssed, tryggade tillgångar och egendom samt att den verksamhetsmässiga och ekonomiska information som ledningen förutsatte var tillräcklig.</p>	<p>Kunnanhallituksen näkemys on, että kunnassa toteutettu sisäinen valvonta ja riskienhallinta antoi kohtuullisen varmuuden toiminnan tuloksellisuudesta, lain- ja hyvänturvaltavan mukaisuudesta, varojen ja omaisuuden turvaamisesta sekä johtamisen edellyttämän luotettavan toiminnallisen ja taloudellisen informaation riittävydestä.</p>
<p>Den utarbetade riskbedömningen följs upp och uppdateras, och resultaten rapporteras i samband med boksluten.</p>	<p>Laadittua riskiarvointia seurataan, päivitetään ja tulokset raportoidaan tilinpäätösten yhteydessä.</p>
<p><b>Beredning och handläggning av redogörelsen</b></p>	<p><b>Selonteen valmistelu ja käsitteily</b></p>
<p>Den interna och externa kontrollen av kommunens förvaltning och ekonomi bildar ett sammanhängande kontrollsysteem. Revisionsnämnden och revisorn, som är oberoende av ledningen, utgjorde den externa kontrollen. För den interna kontrollen svarade kommunstyrelsen. Kommunen har ingen skild intern revisor, vilket innebär att den interna granskningen delas upp i förmännens och förvaltningens interna granskning, uppföljning och anvisningar. Verksamhetens centrala styrdokument fanns på intranätet och var tillgängliga för alla anställda.</p>	<p>Kunnan hallinnon ja talouden valvonnassa ulkoinen ja sisäinen tarkastus muodostivat yhtenäisen valvontajärjestelmän. Toimivasta johdosta riippumattomat tarkastuslautakunta ja tilintarkastaja järjestivät ulkoisen valvonnan. Sisäisestä valvonnasta vastasi kunnanhallitus. Kunnalla ei ole erillistä sisäistä tarkastajaa, joten sisäinen tarkastus jakautuu esimiesten ja hallintokunnan sisäiseen tarkkailuun, seurantaan ja ohjeistamiseen. Keskeiset toiminnan ohjauskäytävät olivat kaikkien työntekijöiden nähtävillä intranetissä.</p>
<p>Centralförvaltningen svarade för den interna granskningen för hela kommunkoncernens del. Den interna granskningen ingick i det dagliga arbetet. Granskningen av ekonomi- och personalförvaltningen underlättades av ICT-program. Även avtalshanteringen och konkurrensutsättningen av upphandlingar kunde följas upp med hjälp av olika program. Centralförvaltningen beredde redogörelsen och den har behandlats i kommunstyrelsen.</p>	<p>Keskushallinto vastasi sisäisestä tarkastuksesta koko kuntakonsernin osalta. Sisäinen tarkastus oli osa päivittäistä työtä. Talous- ja henkilöstöhallinnon tarkastusta helpottivat ICT-ohjelmat. Myös sopimushallintaa ja hankintojen kilpailuttamista voitiin seurata erilaisten sovellusten avulla. Selonteon valmistelun laati keskushallinto ja se on käsitelty kunnanhallituksessa.</p>

**RESULTATRÄKNING OCH NYCKELTAL - TUOSLASKELMA JA SEN TUNNUSLUVUT**

Ingå kommunens resultaträkning (1 000 €) - Inkoon kunnan tuloslaskelma (1 000 €)

<b>RESULTATRÄKNING</b>	<b>1.1.-31.12.2022</b>	<b>1.1.-31.12.2021</b>	<b>TUOSLASKELMA</b>
<b>Verksamhetsintäkter</b>			<b>Toimintatuotot</b>
Försäljningsintäkter	2 784	2 833	Myyntituotot
Avgiftsintäkter	1 409	1 084	Maksutuotot
Understöd och bidrag	921	1 477	Tuet ja avustukset
Övriga verksamhetsintäkter	1 073	2 604	Muut toimintatuotot
<b>Verksamhetsintäkter totalt</b>	<b>6 187</b>	<b>7 998</b>	<b>Toimintatuotot</b>
Tilverkning för eget bruk	7	8	Valmistus omaan käyttöön
<b>Verksamhetskostnader</b>			<b>Toimintakulut</b>
Personalkostnader			Henkilöstökulut
Löner och arvoden	-11 552	-10 720	Palkat ja palkkiot
Lönebikostnader			Henkilösviukulut
Pensionskostnader	-2 435	-2 310	Eläkekulut
Övriga lönebikostnader	-404	-342	Muut henkilösviukulut
Köp av tjänster	-23 542	-22 258	Palvelujen ostot
Material, förnödenheter och varor	-1 388	-1 407	Aineet tarvikkeet ja tavarat
Understöd	-997	-1 056	Avustukset
Övriga verksamhetskostnader	-563	-617	Muut toimintakulut
<b>Verksamhetskostnader totalt</b>	<b>-40 881</b>	<b>-38 710</b>	<b>Toimintakulut</b>
<b>Verksamhetsbidrag</b>	<b>-34 687</b>	<b>-30 704</b>	<b>Toimintakate</b>
Skatteinkomster	29 460	27 175	Verotulot
Statsandelar	8 451	7 602	Valtionosuudet
Finansiella intäkter och kostnader			<b>Rahoitustuotot ja -kulut</b>
Ränteintäkter	4	3	Korkotuotot
Övriga finansiella intäkter	60	63	Muut rahoitustuotot
Räntekostnader	-158	-71	Korkokulut
Övriga finansiella kostnader	-4	-8	Muut rahoituskulut
<b>Finansiella intäkter och kostnader totalt</b>	<b>-99</b>	<b>-12</b>	<b>Rahoitustuotot ja -kulut</b>
<b>Årsbidrag</b>	<b>3 126</b>	<b>4 060</b>	<b>Vuosikate</b>
<b>Avskrivningar och nedskrivningar</b>			<b>Poistot ja arvonalentumiset</b>
Avskrivningar enligt plan	-2 233	-1 912	Suunnitelman mukaiset poistot
Nedskrivningar	-15	0	Arvonalentumiset
<b>Avskrivningar och nedskrivningar totalt</b>	<b>-2 248</b>	<b>-1 912</b>	<b>Poistot ja arvonalentumiset</b>
<b>RÄKENSKAPS PERIODENS RESULTAT</b>	<b>878</b>	<b>2 148</b>	<b>TILIKAUDEN TULOS</b>
Ökning (-) eller minskning (+) av avskrivningsdiffe	-2 942	2	Poistoeron lisäys (-) tai vähenrys (+)
Ökning (-) eller minskning (+) av reserver	2 335	-2 015	Varausten lisäys (-) tai vähenrys (+)
<b>RÄKENSKAPS PERIODENS ÖVERSKOTT (UNDERSKOTT)</b>	<b>271</b>	<b>135</b>	<b>TILIKAUDEN YLIJÄÄMÄ (ALIJÄÄMÄ)</b>

**Resultaträkningens nyckeltal**

Verksamhetsintäkter/Verksamhetskostnader, %	15,1
Årsbidrag/Avskrivningar, %	139,1
Årsbidrag, euro/invånare	581
Invånarantal	5 385

**Tuloslaskelman tunnusluvut**

Toimintatuotot/Toimintakulut, %
Vuosikate/Poistot, %
Vuosikate, euroa/asukas
Asukasmäärä

I 2021 års jämförelsetal har beaktats en totalsumma på +109 940 €. Summan består av +137 653 € som gäller förvaltningsdomstolens beslut. Ärendet gäller socialservicens kostnader år 2021. En coronaersättningsansökan som gjordes år 2021 blev inte godkänd och ersättningen summa på -92 506 € har beaktats i tidigare års resultat i samband med bokslutet 2022. Därtill har beaktats en återbäring komunen erhållit gällande olycksfallsförsäkringen. 2021 års andel av summan var +64 793 €. Vuoden 2021 vertailuluvussa on huomioitu kokonaissumma +109 940 €. Summaan sisältyy +137 653 euroa, joka liittyy hallinto-oikeuden päätökseen. Asia koskee sosiaalipalveluiden kustannuksia vuodelta 2021. Vuonna 2021 tehtyä koronakorvaushakemusta ei hyväksytty, ja korvauksen summa -92 506 € on otettu huomioon aiempien vuosien tuloksessa vuoden 2022 tilinpäätöksessä yhteydessä. Lisäksi on huomioitu kunnan saama palautus koskien tapaturmavakuutusta. 2021 vuoden osa summasta oli +64 793 €.

<p>Kommunens resultat för verksamhetsåret 2022 visade ett överskott på 878 175 €, vilket är + 1 088 215 € i förhållande till det budgeterade resultatet på -210 040 €. Den ursprungliga budgeten hade ett resultat på 592 460 men under året gjordes resultatpåverkande budgetändringar på -802 500 € vilket ändrade verksamhetsårets budgeterade resultat till ett underskott på -210 040 €.</p>	<p>Kunnan toimintavuoden 2022 tulos oli 878 175 € ylijäämäinen, mikä on + 1 088 215 € budjetoituun tulokseen (-210 040 €) verrattuna. Alkuperäisen talousarvion tulos oli 592 460 €, mutta vuoden aikana tehtiin -802 500 € tulosvaikutteisia talousarviomuutoksia, joiden jälkeen talousarvion alijäämä oli -210 040 €.</p>
<p>Från verksamhetsårets resultat på 878 175 € gjorde kommunen en investeringsreservering på 850 000 € för kommande avskrivningar på projektet Stomnätverk Degerby - Störvik. Därutöver gjorde kommunen likt tidigare år en reservering på 14 982 € för kommande reparationer i fastigheten Lönneberga. Investeringsprojektet Ingåstrands infra färdigställdes och den investeringsreservering på 3,2 miljoner € som gjordes i samband med bokslutet 2020 kunde aktiveras. En minskning av avskrivningsdifferensen på 257 804 € täckte de för projektet Ingåstrand gjorda avskrivningarna år 2022. Resterande verksamhetsöverskott på 270 996 € ökade det kumulativa överskottet till 8 649 537 €.</p>	<p>Toimintavuoden 878 175 € tuloksesta kunta teki 850 000 € investointivarauksen Degerby-Störvik-runkolinjan tulevia poistoja varten. Lisäksi kunta teki aikaisempien vuosien tapaan 14 982 € varauksen tulevia korjausia varten Vaahteranmäen kiinteistössä. Investointihanke Inkoonrannan infra valmistui, ja vuoden 2020 tilinpäätöksen yhteydessä tehty 3,2 miljoonan euron investointivarauus voitiin aktivoida. 257 804 euroon poistoeron vähenys kattoi Inkoonranta-hankkeen poistot vuonna 2022. Jäljelle jävä 270 996 euron toimintaylijäämä korotti ylijäämäkertymän 8 649 537 euroon.</p>
<p>Verksamhetsbidraget var -34 686 589 €, vilket är 378 348 € i förhållande till budget. De största positiva budgetavvikelserna fanns gällande ansvarsområdena för förvaltningsservice och specialsjukvård. Orsakerna till verksamhetens positiva budgetavvikelsar var främst kommunstyrelsens markanvändningsavtal och mindre användning av specialsjukvård. Ansvarsområdena för socialservice och utbildning hade de största negativa budgetavvikelserna. Orsakerna var främst barnskyddets ökade kostnader samt utbildningens kostnader för mat- och städjtjänster som överskred det budgeterade anslagen. En närmare genomgång av budgetens över- och underskridningar finns presenterade under varje ansvarsområde. Kommunens årsbidrag för räkenskapsperioden var 3 126 248 €, vilket är 1 055 101 € högre än budgeterat.</p>	<p>Toimintakate oli -34 686 589 €, mikä on 378 348 € verrattuna talousarvioon. Suurimmat positiiviset talousarviopolkemat koskivat hallintopalveluiden ja erikoissairaanhoidon vastuualueita. Syitä toiminnan positiivisiin talousarviopolkemaihin olivat lähinnä kunnanhallituksen maankäytösopimukset ja erikoissairaanhoidon vähäisempi käyttö. Suurimmat negatiiviset talousarviopolkemamat olivat sosiaalipalveluiden ja opetuksen vastuualueilla. Syitä olivat lähinnä lastensuojelun kustannusnousu ja ruoka- ja siivouspalvelujen kustannukset, jotka ylittivät budjetoidut määrärahat. Talousarvion ylitysten ja alitusten tarkempi läpikäyti on esitely jokaisen vastuualueen kohdalla. Kunnan tilikauden vuosikate oli 3 126 248 €, mikä on 1 055 101 € talousarviota korkeampi.</p>
<p>Kommunen erhöll totalt 29 460 206 € i skatteintäkter under året. Detta är 515 206 € mer än budgeterat. Prognoserna för 2022 års skatteutveckling var vid budgetskedet och ännu under våren försiktiga men blev gradvis positivare. Osäkerheten var stor under året och därför gjordes inga budgetändringar under året då det slutliga utfallet var osäkert. Av de erhållna skatteintäkterna var 24,4 miljoner € inkomstskatt, 3,0 miljoner € fastighetsskatt och 2,0 miljoner € samfundsskatt.</p>	<p>Kunnan vuoden verotulot olivat 29 460 206 €, mikä on 515 206 € enemmän kuin talousarvion mukaan. Vuoden 2022 verokehitystä koskevat ennusteet olivat talousarviovaiheessa vielä varovaiset, mutta muuttuivat asteittain positiivisemmiksi. Epävarmuus oli vuoden aikana merkittävä, eikä talousarviomuutoksia siksi tehty, koska lopullinen toteutuma oli epävarma. Verotuloista 24,4 miljoonaa € oli tuloveroa, 3,0 miljoonaa € kiinteistöveroa ja 2,0 miljoonaa € yhteisöveroa.</p>
<p>Statsandelarna som kommunen erhöll uppgick till 8 451 172 € vilket var + 168 328 € mer än budgeterat. Under året gjordes en budgetändring på +54 000 € gällande kompensering av förlorade skatteinkomster. Närmare analys över skatteintäkterna och statsandelarna finns i bokslutets bilagedel.</p>	<p>Kunnan saamat valtionosuudet olivat 8 451 172 €, mikä ylittää talousarvion + 168 328 euolla. Vuoden aikana tehtiin + 54 000 euron talousarviomuutos liittyen verotulomenetysten korvauksiin. Tarkempi analyysi verotuloista ja valtionosuksista löytyy tilinpäätöksen liiteosasta.</p>
<p>I början av år 2022 var räntorna fortsättningsvis låga men steg redan under våren då läget och marknaden i Europa blev osäker. Kommunen har en mätlig ökning av räntorna eftersom merparten av kommunens lån är fästa till låga fasta räntor. En budgetändring på 54 000 € gjordes under hösten för att täcka verksamhetsårets räntekostnader. Vid årets slut var överskridningen på finansieringsintäkter och kostnader netto ca 6 800 €.</p>	<p>Vuoden 2022 alussa korot olivat edelleen alhaiset, mutta ne nousivat kevään aikana, kun tilanne ja markkinat Euroopassa muuttuivat epävarmoiksi. Koronousu kunnassa on matallinen, koska valtaosa kunnan lainoista on sidottu alhaisiin kiinteisiin korkoihin. Syksyllä tehtiin 54 000 euron talousarviomuutos toimintavuoden korkokustannusten kattamiseksi. Vuoden lopussa rahoitustuottojen ja -kustannusten nettoylijäämä oli n. 6 800 €.</p>
<p>Avskrivningarna uppgick till totalt -2 248 074 €, vilket var 98,5 % i förhållande till den slutliga budgeten. Avskrivningarna földe avskrivningsplanen men blev högre än budgeterat gällande avskrivningarna för fasta konstruktioner. Under året godkändes en tilläggssbudget för avskrivningarna på 500 000 €. Den investeringsreservering på 3,2 miljoner € som kommunen gjorde i samband med bokslutet 2020 gällande Ingåstrand aktiverades eftersom projektet blev klart under hösten 2022. Minskning av avskrivningsdifferensen under verksamhetsåret blev 257 804 € som täcker de avskrivningar som gjorts på projektet Ingåstrand.</p>	<p>Poistot olivat kaikkiaan -2 248 074 €, mikä on 98,5 % lopulliseen talousarvioon nähden. Poistot olivat poistosuunnitelman mukaiset, mutta toteutuvat jonkin verran korkeampina kiinteiden rakenteiden osalta. Vuoden aikana hyväksyttiin 500 000 euron lisätalousarvio poistoja varten. Kunnan vuoden 2020 tilinpäätöksen yhteydessä teki 3,2 miljoonan euron investointivarauksen koskien Inkoonrantaa aktivoittein, koska hanke valmistui syksyllä 2022. Poistoeron vähenys toimintavuonna oli 257 804 €, mikä kattaa Inkoonranta-hankkeesta tehdyt poistot.</p>

<p>Balansenheten Ingå vattens resultat för räkenskapsperioden var 43 938 €. Avvikelsen i förhållande till budget var 32 109 €, vilket till största delen berodde på ökade intäkter. Utöver detta påverkades kostnadsutvecklingen av att vattenverkets serviceavtalskostnader var lägre än tidigare.</p>	<p>Taseyksikkö Inkoon Veden tilivuoden tulos oli 43 938 €. Poikkeama talousarvioon verrattuna oli 32 109 €, mikä pääasiassa johtui tulojen kasvusta. Kustannuskehitykseen vaikutti tämän lisäksi vesilaitoksen aiempaa alhaisemmat huoltosopimuskustannukset.</p>
<p><b>Finansiering av verksamheten</b>  <b>FINANSIERINGSANALYS MED NYCKELTAL</b></p> <p>Årsbidraget ska räcka till att finansiera nettoinvesteringarna och att avkorta lån. Kommunens årsbidrag för år 2022 uppgick till 3 126 248 €. Som korrektivposter till internt tillförläggda medel bokfördes försäljningsvinster och -förluster för anläggningstillgångar på totalt -344 714 €.</p> <p>Investeringsutgifterna uppgick till -11 215 909 €. Kommunen har stora fastighetsinvesteringar på gång. Största enskilda fastighetsinvesteringen var byggandet av Kyrkjärdens skolas nybyggnad som färdigställs under år 2023. Järnefeltin koulu Virkby färdigställdes och kommunen betalade därmed sin andel av investeringen. Därtill påbörjades byggandet av en ny brandstation. Infrainvesteringen på Ingåstrand området slutfördes och byggandet av stomlinjen mellan Degerby och Störvik påbörjades på hösten 2022. Som finansieringsstöd för investeringsutgifterna beviljades 121 260 €. Kommunen sålde markområden för totalt 423 723 €. Nettokassaflödet för investeringarna blev således -10 670 926 €.</p> <p>Ett nytt långfristigt budgetlån på 10 miljoner € lyftes i Kommunfinans Ab under hösten 2022. Kommunen erhöll en rabatt pga. att lånet används för ett grönt energiprojekt. Amorteringar på tidigare lån uppgick till 2 185 196 €. Kommunen hade vid årsskiftet inga kortfristiga kommuncertifikatlån. Den totala skuldebördan uppgick till 22 945 120 € vilket är 4 261 €/invånare. Det är en ökning med 7 814 804 € sen årsskiftet 31.12.2021 då lånen uppgick till totalt 15 130 316 €.</p>	<p><b>Toiminnan rahoitus</b>  <b>RAHOITUSLASKELMA JA SEN TUNNUSLUVUT</b></p> <p>Vuosikatteen on riittävä nettoinvestointien rahoittamiseen sekä lainojen lyhentämiseen. Kunnan vuoden 2022 vuosikate oli 3 126 248 €. Tulorahoituksen korjauserinä kirjattiin käyttöomaisuuden myyntivoittoja ja -tappioita yhteensä -344 714 €.</p> <p>Investointimenot olivat -11 215 909 €. Kunnessa on meneillään merkittäviä kiinteistösijoituksia. Suurin yksittäinen kiinteistöinvestointi oli Kyrkjärdens skolan uudisrakennus, joka valmistuu vuoden 2023 aikana. Järnefeltin koulu Virkkalassa valmistui, ja näin ollen kunta maksoi osuutensa investoinnistä. Lisäksi uuden paloaseman rakentaminen aloitettiin. Inkoonrannan alueen inrainvestointi saatiin päätökseen, ja Degerbyn ja Störvikin välisen runkolinjan rakentaminen aloitettiin syksyllä 2022. Investointimenoille myönnettiin 121 260 euroa rahoitustukea. Kunta myi maa-alueita kaikkaan 423 723 eurolla. Näin ollen investointien nettokassavirta oli -10 670 926 euroa.</p> <p>Syksyllä 2022 nostettiin uusi 10 miljoonan euron pitkäikäinen talousarviolaina Kuntarahoitus Oy:ltä. Kunta sai aleennusta, koska laina käytetään vihreään energiahankkeeseen. Aikaisempien lainojen lyhennykset olivat 2 185 196 €. Kunnalla ei ollut vuodenvaihteessa yhtään lyhytaikaista kuntatodistuslainaa. Velkataakka oli vuoden lopussa yhteensä 22 945 120 €, eli 4 261 €/asukas. Velkataakka kasvoi 7 814 804 € vuodenvaihteesta 31.12.2021, jolloin lainaa oli yhteensä 15 130 316 €.</p>

Långivare - Lainanantaja	Lånenummer - Lainanumero	€	Ränte % - Korko %	Lyft - Nostettu
Kommunfinans -Kuntarahoitus	15801/12	1 097 560	referenssränta/viitekorko 1,783%	10.5.2012
Kommunfinans -Kuntarahoitus	15801/12	1 097 560	referenssränta/viitekorko 1,783%	9.7.2012
Kommunfinans -Kuntarahoitus	17466/14	1 000 000	fast ränta/kiinteä korko 1,639%	22.9.2014
Handelsbanken	FI7931316000906340	840 000	fast ränta/kiinteä korko 0,62%	25.6.2015
Danske Bank	FI9282145710011671	770 000	fast ränta/kiinteä korko 0,53%	23.6.2016
Handelsbanken	FI2831316001141319	1 300 000	fast ränta/kiinteä korko 2,538%	30.10.2017
Andelsbanken Raseborg	FI1055490483581002	2 340 000	3 mån/ki/euribor + 0,130%	23.10.2018
Kommunfinans -Kuntarahoitus	20834/21	4 500 000	Fast ränta/kiinteä korko 0,409%	30.12.2021
Kommunfinans -Kuntarahoitus	21196/22	10 000 000	6 mån/ki/euribor + 0,300%	18.11.2022
<b>Totalt -Yhteensä</b>		<b>22 945 120</b>		

I tabellen presenteras de långfristiga lån kommunen hade per 31.12.2022. Summorna inkluderar den del som amorteras av lånen under år 2023. Amorteringarna gällande år 2023 finns bokförda under kortfristiga låneskulder. - Taulukossa esitellään kunnalla 31.12.2022 oileet pitkäikaiset länät. Lukuihin sisältyy lainasta vuoden 2023 aikana lyhennettävä osuus. Vuotta 2023 koskevat lyhennykset on kirjattu lyhytaikaisiin lainavelkoihin.

	2020	2021	2022
Driftskostnader/invånare - Käyttökustannukset/asukas	6 735	7 249	7 592
Årsbidrag/invånare - Vuosikate/asukas	946	738	581
Kumulativt resultat, 1 000 € - Kumulatiivinen tulos, 1 000 €	7 804	8 036	8 650
Kumulativt resultat/invånare - Kumulatiivinen tulos/asukas	1 464	1 502	1 606
Investeringar netto/år - Investoinnit netto/vuosi	2 240 713	6 744 685	11 015 640
Investeringsbidrag/år - Investointiavustukset/vuosi	286 794	75 000	121 260
Överlåten egendom (balansvärde)/år - Luovutettu omaisuus (tasearvo)/vuosi	731 315	139 987	79 009
Lån/inånare - Lainaa/asukas	2 495	2 829	4 261
Invånarantal - Asukasmäärä	5 329	5 349	5 385

**Ingå kommuns finansieringsanalys (1 000 €) - Inkoon kunnan rahoituslaskelma (1 000 €)**

<b>FINANSIERINGSANALYS</b>	<b>1.1.-31.12.2022</b>	<b>1.1.-31.12.2021</b>	<b>RAHOITUSLASKELMA</b>
<b>Kassaflödet i verksamheten</b>			<b>Toiminnan rahavirta</b>
Årsbidrag	3 126	4 060	Vuosikate
Korrektivposter till internt tillfördä medel	-345	-1 920	Tulorahoituksen korjauserät
	<b>2 782</b>	<b>2 141</b>	
<b>Kassaflödet för investeringas del</b>			<b>Investointien rahavirta</b>
Investeringsutgifter	-11 216	-6 960	Investointimenot
Finansieringsandelar för investeringsutgifter	121	75	Rahoitusosuudet investointimenoihin
Försäljningsinkomster av tillgångar bland bestående aktiva	424	2 060	Pysyvien vastaanvien hyödykkeiden luovutustulot
	<b>-10 671</b>	<b>-4 825</b>	
<b>Verksamhetens och investeringarnas kassaflöde</b>	<b>-7 889</b>	<b>-2 685</b>	<b>Toiminnan ja investointien rahavirta</b>
<b>Kassaflödet för finansieringens del</b>			<b>Rahoituksen rahavirta</b>
Förändringar i utlåningens			Antolainauksen muutokset
Ökning av utlåningen	0	0	Antolainasaamisten lisäykset
Minskning av utlåningen	4	6	Antolainasaamisten vähenykset
	<b>4</b>	<b>6</b>	
Förändringar i lånebeståndet			Lainakannan muutokset
Ökning av långfristiga lån	10 000	5 000	Pitkääikaisten lainojen lisäys
Minskning av långfristiga lån	-2 185	-2 167	Pitkääikaisten lainojen vähenrys
Förändring i kortfristiga lån	0	-1 000	Lyhytaikaisten lainojen muutos
	<b>7 815</b>	<b>1 833</b>	
Övriga förändringar av likviditeten			Muut maksuvalmiuden muutokset
Förändring av förvaltade medel och förvaltat kapital	-80	125	Toimeksiantojen varojen ja pääomien muutokset
Förändring av omsättningstillgångar	0	0	Vaihto-omaisuuden muutos
Förändring av fordringar	-437	809	Saamisten muutos
Förändring av räntefria skulder	2 088	1 379	Korottomien velkojen muutos
	<b>1 571</b>	<b>2 314</b>	
<b>Kassaflödet för finansieringens del</b>	<b>9 390</b>	<b>4 153</b>	<b>Rahoituksen rahavirta</b>
<b>Förändring av likvida medel</b>	<b>1 501</b>	<b>1 468</b>	<b>Rahavarojen muutos</b>
Likvida medel 31.12.	3 787	2 286	Rahavarat 31.12.
Likvida medel 1.1.	2 286	818	Rahavarat 1.1.
<b>Förändring av likvida medel</b>	<b>1 501</b>	<b>1 468</b>	<b>Rahavarojen muutos</b>
<b>Finansieringsanalysens nyckeltal</b>			<b>Rahoituslaskelman tunnusluvut</b>
Verksamhetens och investeringarnas kassaflöde under 5 år, 1 000 €	-8 243	447	Toiminnan ja investointien rahavirran kertymä 5 vuodelta, 1 000 €
Intern finansiering av investeringar, %	28,2	59,0	Investointien tulorahoitus, %
Kalkylmässigt låneskötselbidrag	1,1	2,1	Laskennallinen lainanhoidokate
Låneskötselbidrag	1,4	1,8	Lainanhoidokate
Likviditet, kassadagar	25	17	Kassan riittävyys, pv
Invånarantal	5 385	5 349	Asukasmäärä

I 2021 års jämförelsetal har beaktats konteringar som år 2022 har gjorts mot tidigare år resultat. Konteringarna gäller årsbidraget samt förändringen i eget kapital och finns antecknade i bokslutets noter.

Vuoden 2021 vertailuluvuissa on huomioitu vuonna 2022 tehtyjä kirjauksia koskien aikaisempien vuosien tuloksia. Kirjaukset koskevat vuosikatetta sekä oman pääoman muutokset ja ovat kirjattu tilinpäätöksen liitetietoihin.

**Den finansiella ställningen och förändringar i den - Rahoitusasema ja sen muutokset**

**BALANSRÄKNING OCH NYCKELTAL - TASE JA SEN TUNNUSLUVUT**

Ingå kommunens balansräkning (1 000 €) - Inkoon kunnan tase (1 000 €)

<b>BALANSRÄKNING</b>		<b>TASE</b>	
<b>AKTIVA</b>	31.12.2022	31.12.2021	<b>VASTAAVAA</b>
<b>BESTÅENDE AKTIVA</b>			<b>PYSYVÄT VASTAAVAT</b>
<b>Immateriella tillgångar</b>			<b>Aineettomat hyödykkeet</b>
Immateriella rättigheter	21	50	Aineettomat oikeudet
Övriga utgifter med lång verkningstid	1 820	484	Muut pitkävaikuttiset menot
Förskottsbetalningar	0	0	Ennakkomaksut
<b>Immateriella tillgångar</b>	<b>1 841</b>	<b>534</b>	<b>Aineettomat hyödykkeet</b>
<b>Materiella tillgångar</b>			<b>Aineelliset hyödykkeet</b>
Mark- och vattenområden	6 305	6 329	Maa- ja vesialueet
Byggnader	14 306	14 897	Rakennukset
Fasta konstruktioner och anordningar	9 912	7 174	Kiinteät rakenteet ja laitteet
Maskiner och inventarier	11	27	Koneet ja kalusto
Övriga materiella tillgångar	0	0	Muut aineelliset hyödykkeet
Förskottsbetalningar och pågående nyanläggningar	10 987	5 631	Ennakkomaksut ja keskeneräiset hankinnat
<b>Materiella tillgångar</b>	<b>41 519</b>	<b>34 059</b>	<b>Aineelliset hyödykkeet</b>
<b>Placeringar</b>			<b>Sijoitukset</b>
Aktier och andelar	2 716	2 716	Osakkeet ja osuudet
Övriga lånefordringar	120	124	Muut lainasaamiset
Övriga fordringar	117	117	Muut saamiset
<b>Placeringar</b>	<b>2 953</b>	<b>2 957</b>	<b>Sijoitukset</b>
<b>BESTÅENDE AKTIVA</b>	<b>46 313</b>	<b>37 550</b>	<b>PYSYVÄT VASTAAVAT</b>
<b>FÖRVALTADE MEDEL</b>			<b>TOIMEKSIAUTOJEN VARAT</b>
Statliga uppdrag	0	0	Valtion toimeksiannot
Donationsfondernas medel	0	0	Lahjoitusrahastojen varat
<b>FÖRVALTADE MEDEL</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>TOIMEKSIAUTOJEN VARAT</b>
<b>Fordringar</b>			<b>Saamiset</b>
<b>Kortfristiga fordringar</b>			<b>Lyhytaikaiset saamiset</b>
Kundfordringar	1 656	927	Myntisaamiset
Övriga fordringar	1 115	1 439	Muut saamiset
Resultatregleringar	55	23	Siirtosaamiset
<b>Kortfristiga fordringar</b>	<b>2 826</b>	<b>2 389</b>	<b>Lyhytaikaiset saamiset</b>
<b>Fordringar</b>	<b>2 826</b>	<b>2 389</b>	<b>Saamiset</b>
<b>Kassa och bank</b>	<b>3 787</b>	<b>2 286</b>	<b>Rahat ja pankkisaamiset</b>
<b>RÖRLIGA AKTIVA</b>	<b>6 613</b>	<b>4 675</b>	<b>VAIHTUVAT VASTAAVAT</b>
<b>AKTIVA</b>	<b>52 925</b>	<b>42 224</b>	<b>VASTAAVAA</b>

PASSIVA	31.12.2022	31.12.2021	VASTATTAVAA
<b>EGET KAPITAL</b>			<b>OMA PÄÄOMA</b>
Grundkapital	7 766	7 766	Peruspääoma
Överskott (underskott) från tidigare räkenskapsperioder	8 379	8 243	Edellisten tilikausien yli-/alijäämä
Räkenskapsperiodens överskott (underskott)	271	135	Tilkauden yli-/alijäämä
<b>EGET KAPITAL</b>	<b>16 416</b>	<b>16 145</b>	<b>OMA PÄÄOMA</b>
<b>AVSKRIVNINGSDIFFERENS OCH RESERVER</b>			<b>POISTOERO JA VAPAAEHTOISET VARAUKSET</b>
Avskrivningsdifferens	2 985	43	Poistoero
Reserver	2 940	5 275	Vapaaehtoiset varaukset
	<b>5 925</b>	<b>5 318</b>	
<b>AVSKRIVNINGSDIFFERENS OCH RESERVER</b>			<b>POISTOERO JA VAPAAEHTOISET VARAUKSET</b>
<b>FÖRVALTAT KAPITAL</b>			<b>TOIMEKSANTOJEN PÄÄOMAT</b>
Statliga uppdrag	0	76	Valtion toimeksiannot
Donationsfondernas kapital	45	44	Lahjoitusrahastojen pääomat
Övrigt förvaltat kapital	0	4	Muut toimeksiantojen pääomat
<b>FÖRVALTAT KAPITAL</b>	<b>45</b>	<b>125</b>	<b>TOIMEKSANTOJEN PÄÄOMAT</b>
<b>FRÄMMANDE KAPITAL</b>			<b>VIERAS PÄÄOMA</b>
<b>Långfristigt</b>			<b>Pitkäikäinen vieras pääoma</b>
Lån från finansiella institut och försäkringsanstalter	19 915	12 945	Lainat rahoitus- ja vakuutuslaitoksilta
Övriga skulder	12	20	Muut velat
<b>Långfristigt</b>	<b>19 927</b>	<b>12 965</b>	<b>Pitkäikäinen vieras pääoma</b>
<b>Kortfristigt</b>			<b>Lyhytaikainen vieras pääoma</b>
Lån från finansiella institut och försäkringsanstalter	3 030	2 185	Lainat rahoitus- ja vakuutuslaitoksilta
Erhältna förskott	37	115	Saadut ennakkot
Leverantörsskulder	3 383	2 448	Ostovelat
Övriga skulder	1 773	918	Muut velat
Resultatregleringar	2 390	2 005	Siirtovelat
<b>Kortfristigt</b>	<b>10 612</b>	<b>7 671</b>	<b>Lyhytaikainen vieras pääoma</b>
<b>FRÄMMANDE KAPITAL</b>	<b>30 540</b>	<b>20 636</b>	<b>VIERAS PÄÄOMA</b>
<b>PASSIVA</b>	<b>52 925</b>	<b>42 224</b>	<b>VASTATTAVAA</b>

**Balansräkningens nyckeltal**

			Taseen tunnusluvut
Soliditetsgrad, %	42,2	51,0	Omavaraisuusaste, %
Relativ skuldsättningsgrad, %	69,2	48,0	Suhteellinen velkaantuneisuus, %
Ackumulerat över-/underskott, 1 000 €	8 650	8 379	Kertynyt yli-/alijäämä, 1 000 €
Ackumulerat över-/underskott, €/invånar	1 606	1 572	Kertynyt yli-/alijäämä, euroa/asukas
Lånestock 31.12., 1 000 €	22 945	15 130	Lainakanta 31.12., 1 000 €
Lånestock 31.12., €/invånare	4 261	2 839	Lainakanta 31.12./asukas
Lån och ansvar, 31.12	23 803	15 898	Lainat ja vastuut 31.12.
Lån och ansvar, €/invånare	4 420	2 983	Lainat ja vastuut, euroa/asukas
Lånefordringar 31.12., 1 000 €	120	124	Lainasaamiset 31.12., 1 000 €
Invánarantal	5 385	5 349	Asukasmäärä

I 2021 års jämförelsetal har beaktats konteringar som år 2022 har gjorts mot tidigare år resultat. Konteringarna gäller årsbidraget samt förändringen i eget kapital och finns antecknade i bokslutets noter.

Vuoden 2021 vertailuluvuissa on huomioitu vuonna 2022 tehtyjä kirjauksia koskien aikaisempien vuosien tuloksia. Kirjaukset koskevat vuosikatetta sekä oman pääoman muutokset ja ovat kirjattu tilinpäätöksen liitetietoihin.

**Totala inkomster och utgifter - Kokonaistulot ja menot**

Inkomster	Tulot	1 000 €	Utgifter	Menot	1 000 €
Verksamhet	Toiminta		Verksamhet	Toiminta	
Verksamhetsintäkter	Toimintatuotot	6 187	Verksamhetskostnader	Toimintakulut	-40 881
Skatteinkomster	Verotulot	29 460	-Tillverkning för eget bruk	- Valmistus omaan käyttöön	7
Statsandeler	Valtionosuudet	8 451	Räntekostnader	Korkokulut	-158
Ränteintäkter	Korkotuotot	4	Övriga finansiella kostnader	Muut rahoituskulut	-4
Övriga finansiella intäkter	Muut rahoitustuotot	60	Extraordinära kostnader	Satunnaiset kulut	0
Extraordinära intäkter	Satunnaiset tuotot	0	Korrektivposter till internt tillförda medel	Tulorahoituksen korjauserät	0
Korrektivposter till internt tillförda medel	Tulorahoituksen korjauserät		Förändring av avsättningar	Pakkolisten varausten muutos	
- Vinster vid överlätelse av tillgångar bland bestående aktiva	- Pysyvien vastaanvien hyödykkeiden luovutusvoiot	-345	- Ökning, minskning av avsättningar	- Pakollisten varausten lisäykset ja vähennykset	0
<b>Investeringar</b>	<b>Investoinnit</b>		- Försluster vid överlätelse av tillgångar bland bestående aktiva	- Pysyvien vastaanvien hyödykkeiden luovutustappiot	0
Finansieringsandeler för investeringsutgifter	Rahoitusosuudet investointimenoihin	121	<b>Investeringar</b>	<b>Investoinnit</b>	
Ingomster från försäljning av tillgångar bland bestående aktiva	Pysyvien vastaanvien hyödykkeiden luovutustulot	424	Investeringsutgifter	Investointimenot	-11 216
<b>Finansieringsverksamhet</b>	<b>Rahoitustoiminta</b>		<b>Finansieringsverksamhet</b>	<b>Rahoitustoiminta</b>	
Minskning av utlåningen	Antolainasaamisten vähennykset	4	Ökning av utlåningsfordringar	Antolainasaamisten lisäykset	0
Ökning av långfristiga lån	Pitkääikaisten lainojen lisäys	10 000	Minskning av långfristiga lån	Pitkääikaisten lainojen vähennys	-2 185
Ökning av kortfristiga lån	Lyhytaikaisten lainojen lisäys	0	Minskning av kortfristiga lån	Lyhytaikaisten lainojen vähennys	0
Ökning av eget kapital	Oman pääoman lisäykset	0	Minskning av eget kapital	Oman pääoman vähennykset	0
<b>Totala inkomster sammanlagt</b>	<b>Kokonaistulot yhteensä</b>	<b>54 366</b>	<b>Totala utgifter sammanlagt</b>	<b>Kokonaismenot yhteensä</b>	<b>-54 437</b>
<b>Avstämning</b>	<b>Täsmäytys</b>				
Totala inkomster - totala utgifter	Kokonaistulot - Kokonaismenot	-70			
Övriga förändringar av likviditeten - Förändringar av likvida medel	Muut maksuvalmiuden muutokset - Rahavarojen muutos	70			

<p><b>Kommunkoncernens verksamhet och ekonomi</b>  <b>Sammanställning av samfund som ingår i koncernbokslutet</b></p> <p>Kommunkoncernen omfattade Ingå kommun, dotterbolaget Ab Ingå Båthamnar samt följande samfund: Helsingfors och Nylands sjukvårdsdistrikt, Kärkulla samkommun, Eteva kuntayhtymä, LUKSIA kuntayhtymä, Västra Nylands folkhögskola, Nylands förbund (not nr 20-22).</p>	<p><b>Kuntakonsernin toiminta ja talous</b>  <b>Konsernitilinpäätökseen sisältyvä yhteisöt</b></p> <p>Kuntakonserni kattoi Inkoon kunnan, tytäryhtiö Inkoon Venesatamat Oy: ja seuraavat yhteisöt: Helsingin ja Uudenmaan sairaanhoitopiiri, Kärkulla samkommun, Eteva kuntayhtymä, LUKSIA-kuntayhtymä, Västra Nylands folkhögskola, Uudenmaan liitto (liite nro 20-22).</p>															
<table border="1"> <thead> <tr> <th>Konsoliderade i koncernbokslutet</th> <th>Konsoliderade (st)</th> <th>Ej konsoliderade (st)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><b>Yhdistely konsernitilinpäätökseen</b></td><td><b>Yhdistelty (kpl)</b></td><td><b>Ei Yhdistelty (kpl)</b></td></tr> <tr> <td>Dotterbolag - Tytäryhteisöt</td><td>1</td><td>0</td></tr> <tr> <td>Samkommuner - Kuntayhtymät</td><td>6</td><td>0</td></tr> <tr> <td><b>Totalt - Yhteensä</b></td><td><b>7</b></td><td><b>0</b></td></tr> </tbody> </table>	Konsoliderade i koncernbokslutet	Konsoliderade (st)	Ej konsoliderade (st)	<b>Yhdistely konsernitilinpäätökseen</b>	<b>Yhdistelty (kpl)</b>	<b>Ei Yhdistelty (kpl)</b>	Dotterbolag - Tytäryhteisöt	1	0	Samkommuner - Kuntayhtymät	6	0	<b>Totalt - Yhteensä</b>	<b>7</b>	<b>0</b>	
Konsoliderade i koncernbokslutet	Konsoliderade (st)	Ej konsoliderade (st)														
<b>Yhdistely konsernitilinpäätökseen</b>	<b>Yhdistelty (kpl)</b>	<b>Ei Yhdistelty (kpl)</b>														
Dotterbolag - Tytäryhteisöt	1	0														
Samkommuner - Kuntayhtymät	6	0														
<b>Totalt - Yhteensä</b>	<b>7</b>	<b>0</b>														

<b>Styrning av koncernens verksamhet</b>	<b>Konsernin toiminnan ohjaus</b>
<p>Kommunfullmäktige har gett ett koncerndirektiv (14.11.2016) som Ab Ingå Båthamnar iakttog i sin verksamhet.</p> <p>Vid val av kommunens representanter till närliggande bolag, samkommuner och kommunen medlemsförförbund, har man strävat efter att de valda ska ha tillräcklig sakkunnedom och erfarenhet från den ifrågavarande branschen. Vid behov instruerade kommunstyrelsen de valda representanterna.</p>	<p>Kunnanvaltuusto on antanut konsernlohjeen (14.11.2016), jota Inkoon Venesatamat Oy noudatti toiminnassaan.</p> <p>Kunnan edustajia valitessa osakkuusyhtiöihin, kuntayhtymii ja kunnan jäsenyysyhteisöihin pyrittiin siihen, että valittavilla on riittävä asianantumus ja kokemus ko. toimialalta. Kunnanhallitus antoi tarvittaessa valituille edustajille ohjeita.</p>
<b>Väsentliga händelser som gäller koncernen</b>	<b>Olellaiset konsernia koskevat tapahtumat</b>
Inga väsentliga händelser.	Ei olellisia tapahtumia.
<b>Uppskattning av koncernens sannolika kommande utveckling</b>	<b>Arvio konsernin todennäköisestä tulevasta kehityksestä</b>
<p>Aktieemissionen för Ab Ingå Båthamnar påbörjas i januari 2023. Kommunens andel i aktiebolaget blir minst 34 %.</p> <p>Inledandet av välfärdsområdets verksamhet 1.1.2023 kommer påverka kommunkoncernerna verksamhet avsevärt. Bokslutet för verksamhetsår 2022 görs utan förändringar och överföringen görs per 1.1.2023. Verksamheterna gällande hälso- och sjukvård, socialservice, äldreomsorg, specialsjukvård, elevvård, rehabiliterande arbetsverksamhet samt brand- och räddningsväsendet överflyttas till Västra Nylands välfärdsområde 1.1.2023.</p> <p>Då social- och hälsovården överförs till välfärdsområdet så överförs även de andelar kommunen har i Helsingfors och Nylands sjukvårdsdistrikt 0,41 %, Kärkulla samkommun 0,98 % samt Eteva kuntayhtymä 0,14 %.</p>	<p>Oy Inkoon Venesatamien osakeanti käynnistetään tammikuussa 2022. Kunnan osuudeksi osakeyhtiössä jää vähintään 34 %.</p> <p>Hyvinvointialueen toiminnan käynnistyminen 1.1.2023 tulee vaikuttamaan kuntakonsernin toimintaan merkittävästi. Tilikauden 2022 tilinpäätös tehdään 1.1.2023. Terveyden- ja sairaanhoidon, sosiaalipalvelujen, iäkkäiden palvelujen, erikoissairaanhoidon, oppilashuollon, kuntouttavan työtoiminnan sekä palo- ja pelastustoimen toiminnot siirtyvät Länsi-Uudenmaan hyvinvointialueelle 1.1.2023.</p> <p>Sosiaali- ja terveydenhuoltopalveluiden siirtyessä hyvinvointialueelle, siirtyvät myös kunnalle kuuluvat osuudet seuraavissa yhteisöissä: Helsingin ja Uudenmaan sairaanhoitopiiri 0,41 %, Kärkulla samkommun 0,95 % sekä Eteva kuntayhtymä 0,14 %.</p>
<b>Redogörelse för hur koncernövervakningen är ordnad</b>	<b>Selonteko konsernivalvonnan järjestämisestä</b>
<p>Kommunen har ett koncerndirektiv som godkänts av fullmäktige. Kommunstyrelsen ansvarade för koncernkontrollen. Koncernkontrollen effektiverades bland annat med hjälp av representantval och säkerställande av informationsgången samt genom kommunstyrelsens anvisningar till kommunens representanter.</p> <p>Uppmärksamhet riktades mot ägarstyrningen. Koncernkontroll utfördes bland annat genom att föra diskussioner med kommunens ledning och ledningen för Ab Ingå Båthamnar. Koncernbolagen fick också anvisningar för uppgörandet av budget. Koncernbolaget rapporterade om sin ekonomi och verksamhet i samband med delårsrapporterna.</p>	<p>Kunnassa on valtuoston hyväksymä konsernlohje. Kunnanhallitus vastasi konsernivalvonnasta. Konsernivalvontaa tehostettiin mm. edustajavalinnoilla ja tiedonkulun varmistamisella sekä kunnanhallituksen antamilla ohjeilla kunnan edustajille.</p> <p>Omistajaohjaukseen kiinnitettiin huomiota. Konsernivalvontaa suoritettiin mm. käymällä keskustelua kunnan johdon ja Inkoon Venesatamat Oy:n johdon kanssa. Konserniyhtiölle annettiin ohjeita myös talousarvion laatimiseksi. Konserniyhtiö raportoi taloudestaan kuukausittain ja toiminnastaan osavuosikatsausten yhteydessä.</p>
<b>Koncernbokslutet med nyckeltal</b>	<b>Konsernitilinpäätös tunnuslukuineen</b>
<p>Kommunen ska enligt 114 § i kommunallagen göra ett fullständigt koncernbokslut innehållande koncernresultaträkning, koncernfinansieringsanalys och koncernbalansräkning samt noter till dessa. Samtidigt ska interna fordringar och skulder elimineras.</p>	<p>Kuntalain 114 § mukaan kuntien tulee laatia täydellinen konsernitilinpäätös, joka sisältää taseen, tuloslaskelman ja rahoituslaskelman liitteineen. Samalla on eliminoidava sisäiset saatavat ja velat.</p>

## Koncernresultaträkning (1 000 €) - Konsernin tuloslaskelma (1 000 €)

KONCERNRESULTATRÄKNING		KONSERNIN TULOSLASKELMA	
		1.1.-31.12.2022	1.1.-31.12.2021
Verksamhets intäkter	19 410	21 289	Toimintatuotot
Verksamhets kostnader	-53 799	-51 542	Toimintakulut
Andel av intressesamfundens vinst (förlust)	-17	1	Osuus osakkuusyhteisöjen voistosta (tappiosta)
<b>Verksamhetsbidrag</b>	<b>-34 406</b>	<b>-30 252</b>	<b>TOIMINTAKATE</b>
Skatteinkomster	29 460	27 175	Verotulot
Statsandelar	8 647	7 802	Valtionosuudet
<b>Finansiella intäkter och kostnader</b>			<b>Rahoitustuotot ja -kulut</b>
Rånteintäkter	4	4	Korktuotot
Övriga finansiella intäkter	64	66	Muut rahoitustuotot
Råntekostnader	-168	-77	Korkokulut
Övriga finansiella kostnader	-54	-56	Muut rahoituskulut
<b>Finansiella intäkter och kostnader</b>	<b>-153</b>	<b>-64</b>	<b>Rahoitustuotot ja -kulut</b>
<b>Årsbidrag</b>	<b>3 548</b>	<b>4 661</b>	<b>VUOSIKATE</b>
<b>Avskrivningar och nedskrivningar</b>			<b>Poistot ja arvonalentumiset</b>
Avskrivningar enligt plan	-2 758	-2 465	Suunnitelman mukaiset poistot
Nedskrivningar	-16	0	Arvonalentumiset
<b>Avskrivningar och nedskrivningar</b>	<b>-2 774</b>	<b>-2 465</b>	<b>Poistot ja arvonalentumiset</b>
<b>Extraordinära poster</b>			<b>Satunnaiset erät</b>
<b>RÄKENSKAPS PERIODENS RESULTAT</b>	<b>774</b>	<b>2 195</b>	<b>TILIKAUDEN TULOS</b>
Bokslutsdispositioner	0	1	Tilinpäätössiirot
Räkenskapsperiodens skatter	-1	-2	Tilikauden verot
Latanta skatter	-1	0	Laskennalliset verot
Minoritetsandelar	1	-2	Vähemmistön osuus tilikauden tuloksesta
<b>RÄKENSKAPS PERIODENS ÖVERSKOTT (UNDERSKOT)</b>	<b>774</b>	<b>2 192</b>	<b>TILIKAUDEN YLIJÄÄMÄ/ALIJÄÄMÄ</b>
<b>Resultaträkningens nyckeltal</b>		<b>Tuloslaskelman tunnusluvut</b>	
Verksamhetsintäkter/Verksamhetskostnader, %	36,1	41,3	Toimintatuotot/Toimintakulut, %
Årsbidrag/Avskrivningar, %	127,9	189,0	Vuosikate/Poistot, %
Årsbidrag, euro/invånare	659	871	Vuosikate, euroa/asukas
Invånarantal	5 385	5 349	Asukasmäärä

**Koncernens finansieringsanalys (1 000 €) -Konsernin rahoituslaskelma (1 000 €)**

<b>KONCERNENS FINANSIERINGSANALYS</b>		<b>RAHOITUSLASKELMA</b>	
	<b>1.1.-31.12.2022</b>	<b>1.1.-31.12.2021</b>	
<b>Verksamhetens kassaflöde</b>			<b>Toiminnan rahavirta</b>
Årsbidrag	3 548	4 661	Vuosikate
Räkenskapsperiodens skatter	-1	-2	Tiliakauden verot
Rättelseposter till internt tillförda medel	-348	-1 925	Tulorahoituksen korjauserät
	<b>3 199</b>	<b>2 734</b>	
<b>Investeringarnas kassaflöde</b>			<b>Investointien rahavirta</b>
Investeringsutgifter	-12 451	-8 181	Investointimenot
Finansieringsandelar för investeringsutgifter	128	80	RahoitusosuuDET investointimenoihin
Inkomster från försäljning av tillgångar bland bestående aktiva	536	2 219	Pysyvien vastaavien hyödykkeiden luovutustulot
	<b>-11 788</b>	<b>-5 882</b>	
<b>Verksamhetens och investeringarnas kassaflöde</b>	<b>-8 588</b>	<b>-3 148</b>	<b>Toiminnan ja investointien rahavirta</b>
<b>Finansieringens kassaflöde</b>			<b>Rahoituksen rahavirta</b>
Förändringar i utlåningen			Antolainauksen muutokset
Ökning av utlåningen	0	0	Antolainasaamisten lisäykset
Minskning av utlåningen	4	6	Antolainasaamisten vähennykset
	<b>4</b>	<b>6</b>	
Förändringar i lånestocken			Lainakannan muutokset
Ökning av långfristiga lån	10 614	5 386	Pitkäaikaisten lainojen lisäys
Minskning av långfristiga lån	-2 299	-2 286	Pitkäaikaisten lainojen vähennys
Förändring i kortfristiga lån	70	-1 007	Lyhytaikaisten lainojen muutos
	<b>8 385</b>	<b>2 092</b>	
Övriga förändringar i likviditeten			Muut maksuvalmiuden muutokset
Förändring av förvaltade medel och förvaltat kapital	-81	125	Toimeksiantojen varojen ja pääomien muutokset
Förändring av omsättningstillgångar	19	46	Vaihto-omaisuuden muutos
Förändring av fordringar	-968	619	Saamisten muutos
Förändring av räntefria skulder	2 433	1 506	Korottomien velkojen muutos
	<b>1 404</b>	<b>2 296</b>	
<b>Finansieringens kassaflöde</b>	<b>9 793</b>	<b>4 394</b>	<b>Rahoituksen rahavirta</b>
<b>Förändring av likvida medel</b>	<b>1 204</b>	<b>1 247</b>	<b>Rahavarojen muutos</b>
Likvida medel 31.12.	4 533	3 329	Rahavarat 31.12.
Likvida medel 1.1.	3 329	2 082	Rahavarat 1.1.
<b>Förändring av likvida medel</b>	<b>1 204</b>	<b>1 247</b>	<b>Rahavarojen muutos</b>
<b>Finansieringsanalysens nyckeltal</b>			<b>Rahoituslaskelman tunnusluvut</b>
Verksamhetens och investeringarnas kassaflöde under 5 år, 1 000 €	-10 915	-1 792	Toiminnan ja investointien rahavirran kertymä 5 vuodelta, 1 000 €
Intern finansiering av investeringar, %	28,8	57,5	Investointien tulorahoitus, %
Kalkylmässigt låneskötselbidrag	1,0	2,0	Laskennallinen lainanhoidotkate
Låneskötselbidrag	1,5	2,0	Lainanhoidotkate
Likviditet, kassadagar	24	20	Kassan riittävyyys, pv
Invånarantal	5 385	5 349	Asukasmäärä

## Koncernbalansräkning (1 000 €) - Konsernitase (1 000 €)

KONCERNBALANSRÄKNING		KONSERNITASE		
AKTIVA		31.12.2022	31.12.2021	VASTAAVAA
<b>BESTÅENDE AKTIVA</b>				<b>PYSYVÄT VASTAAVAT</b>
<b>Immateriella tillgångar</b>				<b>Aineettomat hyödykkeet</b>
Immateriella rättigheter	24	54		Aineettomat oikeudet
Övriga utgifter med lång verkningstid	2 109	824		Muut pitkävaikutteiset menot
<b>Immateriella tillgångar</b>	<b>2 133</b>	<b>877</b>		<b>Aineettomat hyödykkeet</b>
<b>Materiella tillgångar</b>				<b>Aineelliset hyödykkeet</b>
Mark- och vattenområden	6 384	6 409		Maa- ja vesialueet
Byggnader	17 643	18 185		Rakennukset
Fasta konstruktioner och anordningar	10 183	7 478		Kiinteät rakenteet ja laitteet
Maskiner och inventarier	492	548		Koneet ja kalusto
Övriga materiella tillgångar	18	16		Muut aineelliset hyödykkeet
Förskottsbetalningar och pågående nyanläggningar	13 301	7 287		Ennakkomaksut ja keskeneräiset hankinnat
<b>Materiella tillgångar</b>	<b>48 020</b>	<b>39 924</b>		<b>Aineelliset hyödykkeet</b>
<b>Placeringar</b>				<b>Sijoitukset</b>
Andelar i intressesammanslutningar	188	178		Osakkuusyhteisössäköt ja -osuudet
Övriga aktier och andelar	693	694		Muut osakkeet ja osuudet sekä osakkeiden arvonkorotukset
Övriga lånefordringar	120	124		Muut lainasaamiset
Övriga fordringar	118	118		Muut saamiset
<b>Placeringar</b>	<b>1 120</b>	<b>1 114</b>		<b>Sijoitukset</b>
<b>BESTÅENDE AKTIVA</b>	<b>51 273</b>	<b>41 916</b>		<b>PYSYVÄT VASTAAVAT</b>
<b>FÖRVALTADE MEDEL</b>				<b>TOIMEKSANTOJEN VARAT</b>
Statens uppdrag	34	25		Valtion toimeksiantot
Donationsfondernas särskilda täckning	29	33		Lahjoitusrahastojen varat
Övriga förvaltade medel	5	18		Muut toimeksantojen varat
<b>FÖRVALTADE MEDEL</b>	<b>68</b>	<b>77</b>		<b>TOIMEKSANTOJEN VARAT</b>
<b>RÖRLIGA AKTIVA</b>				<b>VAIHTUVAT VASTAAVAT</b>
<b>Omsättningstillgångar</b>				<b>Vaihto-omaisuus</b>
Material och förnödenheter	189	207		Aineet ja tarvikkeet
Förskottsbetalningar	0	0		Ennakkomaksut vaihto-omaisuudesta
<b>Omsättningstillgångar</b>	<b>189</b>	<b>207</b>		<b>Vaihto-omaisuus</b>
<b>Fordringar</b>				<b>Saamiset</b>
<b>Långfristiga fordringar</b>				<b>Pitkääikaiset saamiset</b>
Övriga fordringar	1	1		Muut saamiset
<b>Långfristiga fordringar</b>	<b>1</b>	<b>1</b>		<b>Pitkääikaiset saamiset</b>
<b>Kortfristiga fordringar</b>				<b>Lyhytaikaiset saamiset</b>
Kundfordringar	2 527	1 350		Myntsaamiset
Övriga fordringar	1 306	1 572		Muut saamiset
Resultatregleringar	251	194		Siirtosaamiset
<b>Kortfristiga fordringar</b>	<b>4 084</b>	<b>3 116</b>		<b>Lyhytaikaiset saamiset</b>
<b>Fordringar</b>	<b>4 085</b>	<b>3 117</b>		<b>Saamiset</b>
<b>Finansiella värdepapper</b>				<b>Rahoitusarvopaperit</b>
Aktier och andelar	23	24		Osakkeet ja osuudet
Placeringar i penningmarknadsinstrument	95	68		Sijoitukset rahamarkkinainstrumentteihin
Övriga värdepapper	0	0		Muut arvopaperit
<b>Finansiella värdepapper</b>	<b>118</b>	<b>92</b>		<b>Rahoitusarvopaperit</b>
<b>Kassa och bank</b>	<b>4 415</b>	<b>3 237</b>		<b>Rahat ja pankkisaamiset</b>
<b>RÖRLIGA AKTIVA</b>	<b>8 806</b>	<b>6 653</b>		<b>VAIHTUVAT VASTAAVAT</b>
<b>AKTIVA SAMMANLAGT</b>	<b>60 147</b>	<b>48 645</b>		<b>VASTAAVAA</b>

PASSIVA	31.12.2022	31.12.2021	VASTATTAVAA
<b>EGET KAPITAL</b>			<b>OMA PÄÄOMA</b>
Grundkapital	7 766	7 766	Peruspääoma
Övriga egna fonder	18	17	Muut omat rahastot
Överskott (underskott) från tidigare räkenskapsperioder	13 823	11 621	Edellisten tilikausien yli-/alijäämä
Räkenskapsperiodens överskott (underskott)	774	2 201	Tiliakauden yli-/alijäämä
	<b>22 380</b>	<b>21 605</b>	<b>OMA PÄÄOMA</b>
<b>MINORITESANDELAR</b>	<b>2</b>	<b>9</b>	<b>VÄHEMMISTÖOSUUDET</b>
<b>AVSÄTTNINGAR</b>			<b>PAKOLLISET VARAUKSET</b>
Avsättningar för pensioner	2	2	Eläkevaraukset
Övriga avsättningar	174	169	Muut pakolliset varaukset
<b>AVSÄTTNINGAR</b>	<b>177</b>	<b>172</b>	<b>PAKOLLISET VARAUKSET</b>
<b>FÖRVALTAT KAPITAL</b>			<b>TOIMEKSIAUTOJEN PÄÄOMAT</b>
Statens uppdrag	34	102	Valtion toimeksiannot
Donationsfondernas kapital	75	78	Lahjoitusrahastojen pääomat
Övrigt förvaltat kapital	5	23	Muut toimeksiantojen pääomat
<b>FÖRVALTAT KAPITAL</b>	<b>113</b>	<b>203</b>	<b>TOIMEKSIAUTOJEN PÄÄOMAT</b>
<b>FRÄMMANDE KAPITAL</b>			<b>VIERAS PÄÄOMA</b>
<b>Långfristigt</b>			<b>Pitkäaikainen vieras pääoma</b>
Lån från finansiella institut och försäkringsanstalter	23 796	16 371	Lainat rahoitus- ja vakuutuslaitoksilta
Lån från offentliga sammanslutningar	3	3	Lainat julkisyhteisöiltä
Övriga skulder	24	20	Muut velat
Latenta skatteskulder	7	6	Laskennalliset verovelat
<b>Långfristigt</b>	<b>23 829</b>	<b>16 401</b>	<b>Pitkäaikainen vieras pääoma</b>
<b>Kortfristigt</b>			<b>Lyhytaikainen vieras pääoma</b>
Lån från finansiella institut och försäkringsanstalter	3 286	2 325	Lainat rahoitus- ja vakuutuslaitoksilta
Erhällda förskott	252	273	Saadut ennakkot
Skulder till leverantörer	4 388	3 323	Ostovelat
Övriga skulder	2 002	1 124	Muut velat
Resultatregleringar	3 716	3 208	Siirtovelat
<b>Kortfristigt</b>	<b>13 645</b>	<b>10 254</b>	<b>Lyhytaikainen vieras pääoma</b>
<b>FRÄMMANDE KAPITAL</b>	<b>37 474</b>	<b>26 656</b>	<b>VIERAS PÄÄOMA</b>
<b>PASSIVA SAMMANLAGT</b>	<b>60 147</b>	<b>48 645</b>	<b>VASTATTAVAA</b>
<b>Balansräkningens nyckeltal</b>			<b>Taseen tunnusluvut</b>
Soliditetsgrad, %	37,4	44,7	Omavaraisusaste, %
Relativ skuldsättningsgrad, %	64,7	46,9	Suhteellinen velkaantuneisuus, %
Ackumulerat över-/underskott, 1 000 €	14 596	13 823	Kertynyt yli-/alijäämä, 1 000 €
Ackumulerat över-/underskott, €/invånare	2 711	2 584	Kertynyt yli-/alijäämä, euroa/asukas
Lånestock 31.12., 1 000 €	27 085	18 701	Lainakanta 31.12., 1 000 €
Lånestock 31.12., €/invånare	5 030	3 496	Lainakanta 31.12./asukas
Lån och ansvar, 31.12	31 867	21 731	Lainat ja vastuut 31.12.
Lån och ansvar, €/invånare	5 919	4 064	Lainat ja vastuut, euroa/asukas
Lånefordringar 31.12., 1 000 €	120	124	Lainasaamiset 31.12., 1 000 €
Invånarantal	5 385	5 349	Asukasmäärä

## **Behandling av räkenskapsperiodens resultat och åtgärder för att balansera ekonomin Bestämmelser**

Enligt § 113 kommunallagen ska kommunstyrelsen i verksamhetsberättelsen eller i samband med att den föreläggs fullmäktige lägga fram förslag till åtgärder som gäller räkenskapsperiodens resultat samt balanseringen av ekonomin.

### **Behandling av räkenskapsperiodens resultat**

Räkenskapsperiodens resultat uppvisade ett överskott på 878 175 €. Om kommunen visar ett underskott i balansräkningen ska underskottet täckas inom fyra år från ingången av det år som följer efter det att bokslutet fastställts. Räkenskapsperiodens underskott kan också täckas med överskott från föregående års räkenskapsperioder. Kommunen har från tidigare räkenskapsperioder ett kumulativt överskott på 8 036 126 €. Under verksamhetsår 2022 har mot tidigare resultat i balansen bokförts totalt 342 415 €. Av summan gäller 325 572,37 € ett rättsfall som avgjordes till Ingå kommunens fördel under året och 109 348,96 gällde för stora skadeförsäkringsarvoden betalda under åren 2020 och 2021. Återbetalningen skedde under år 2022. Därtill har -92 506,46 € bokförts till tidigare års resultat gällande en korrigering av coronaersättningssumman för år 2021. Efter tilläggen var kommunens kumulativa överskott totalt 8 649 537 €.

Investeringsreserveringen på 3,2 miljoner för projektet Ingåstrand som gjordes i samband med bokslutet år 2020 har aktiverats då projektet blev klart under hösten 2022. En minskning av avskrivningsdifferensen på 257 804 € har gjorts för att täcka de under verksamhetsåret gjorda avskrivningarna på projektet Ingåstrand.

Kommunstyrelsen föreslår för kommunfullmäktige att av räkenskapsårets 2022 resultat, 878 175 €, bildas en investeringsreservering på 850 000 € för projektet stommätverket Degerby - Störvik och en investeringsreservering för ARA Lönneberga på 14 982 €. Resten av överskottet, 270 996 €, lämnas på kontot räkenskapsperiodens överskott.

### **Åtgärder för att balansera ekonomin**

Inget behov av åtgärder.

## **Tilikauden tuloksen käsitteily ja talouden tasapainottamistoimenpiteet Asiaa koskeva säädely**

Kuntalain 113 § mukaan kunnanhallituksen tulee antaa toimintakertomuksessa, tai kun toimintakertomus esitetään valtuustolle, ehdotuksia toimenpiteiksi, jotka koskevat tilikauden tulosta ja talouden tasapainottamista.

### **Tilikauden tuloksen käsitteily**

Tilikauden tulos oli 878 175 € ylijäämäinen. Jos kunnan tase on alijäämäinen, alijäämää on katettava neljän vuoden kuluessa tilinpäätöksen vahvistamista seuraavan vuoden alusta. Tilikauden alijäämää voidaan myös kattaa aiempien tilikausien ylijäämillä. Kunnan aiempien tilikausien kumulatiivinen ylijäämää on 8 036 126 €. Toimintavuonna 2022 on taseeseen kirjattu aiempia tuloksia vastaan kaikkaan 342 415 €. Tästä määrästä 325 572,37 € liittyy Inkoon kunnan hyväksi vuoden aikana ratkaistuun oikeustapaukseen, ja 109 348,96 € liittyy vuosina 2020 ja 2021 liikaa maksettuihin vahinkovakuutusmaksuihin. Maksujen palautus tapahtui vuonna 2022. Tämän lisäksi -92 506,46 € on kirjattu edellisen vuoden tulokseen koskien vuoden 2021 koronakorvaussumman korjausta. Lisäysten jälkeen kunnan kumulatiivinen ylijäämää oli kaikkaan 8 649 537 €.

Vuoden 2020 tilinpäätöksen yhteydessä Inkoonranta-hanketta varten tehty 3,2 miljoonan euron investointivarauus aktivoitiin hankkeen valmistuessa syksyllä 2022. Inkoonranta-hankkeelle vuonna 2022 tehtyjen poistojen kattamiseksi tehtiin 257 804 euron poistoeron vähenys.

Kunnanhallitus esittää kunnanvaltuustolle, että tilikauden 2022 tuloksesta 878 175 € käytetään 850 000 € investointivaraukseen Degerby-Störvikin runkolinjahanketta varten ja 14 982 € investointivaraukseen ARA Vaahteranmäkeä varten. Loput ylijäämästä, 270 996 €, jätetään tilille tilikauden ylijäämää.

### **Talouden tasapainottamistoimenpiteet**

Ei tarvetta toimenpiteisiin

Budgetutfallet	Talousarvion toteutuminen
<b>Bestämmelser</b>	<b>Seurantaa koskeva sääntely</b>
Kommunens verksamhetsbidrag avvek 378 348 € från den godkända budgeten. Under året godkände kommunfullmäktige ett flertal budgetändringar på totalt -552 500 €. Budgetändringarna finns presenterade under varje ansvarsområde. Den ursprungliga budgeten visade ett överskott för verksamhetsåret på 577 460 €. Efter budgetändringarna är det budgeterade överskottet 24 960 €. Utfallen redogörs per ansvarsområde.	Kunnan toimintakate poikkesi 378 348 € hyväksytystä talousarviosta. Kunnanvaltuusto hyväksyi vuoden aikana yhteensä -552 500 milj. € talousarviomuutokset. Talousarviomuutokset esitellään jokaisen vastuualueen kohdalla. Alkuperäinen talousarvio oli 577 460 € ylijäämäinen. Talousarviomuutosten jälkeen tuloksen ylijäämä oli 24 960 euroa. Toteumat esitellään tulosalukehtaisesti.
Verksamhetsområdenas ansvariga tjänstemän och centralförvaltningen följe användningen av beviljade budgetanslag och eventuella överskridningsrisker.	Toiminta-alojen vastuulliset viranhaltijat ja keskushallinto seurasivat myönnetyjen talousarviomääärärahojen käyttöä ja mahdollisia ylitysriskejä.
Budgetändringar mellan kommunens ansvarsområden samt tilläggsanslag godkändes av kommunfullmäktige under året. De av kommunfullmäktige godkända budgetändringarna presenteras i verksamhetsberättelsen under respektive ansvarsområde och i samband med presentationen av investeringarna.	Kunnanvaltuusto hyväksyi vuoden aikana talousarviomuutoksia ja lisämääärärahoja kunnan vastuualueiden kesken. Kunnanvaltuoston hyväksymät talousarviomuutokset esitellään jokaisen vastuualueen toimintakertomuksessa sekä investointien esittelyn yhteydessä.
Kommundirektören, förvalningschefen och ekonomichefen hade rätt att godkänna hela kommunens inköpsfakturor. I första hand var det ansvarsområdenas godkännare och reservpersoner som godkände fakturor.	Kunnanjohtajalla, hallintojohtajalla ja talouspäälliköllä oli oikeus hyväksyä koko kunnan ostolaskut. Laskut hyväksyi ensisijaisesti vastuualueen hyväksyjät ja varahenkilöt.

	BS 2021 <i>TP 2021</i>	Urspr. BU <i>Alkup. TA</i>	Förändr. I BU <i>TA muutokset</i>	BU efter förändr. <i>TA muut. jälkeen</i>	Utfall <i>Toteuma</i>	Avvikelse <i>Poikkeama</i>	%
Inkomster - <i>Tuotot</i>	7 960 339	5 534 096	0	5 534 096	6 194 297	660 201	11,9
Interna inkomster - <i>Sisäiset tuotot</i>	3 571 243	5 148 941	0	5 148 941	5 069 316	-79 625	-1,5
Kostnader - <i>Kulut</i>	-38 774 633	-40 292 533	-306 500	-40 599 033	-40 880 886	-281 853	-0,7
Interna kostnader - <i>Sisäiset kulut</i>	-3 571 243	-5 148 941	0	-5 148 941	-5 069 316	79 625	1,5
<b>Netto</b>	<b>-30 814 294</b>	<b>-34 758 437</b>	<b>-306 500</b>	<b>-35 064 937</b>	<b>-34 686 589</b>	<b>378 348</b>	<b>1,1</b>

## INGÅ - INKOO Målsättningar - Tavoitteet

Strategiskt mål Strateginen tavoite	Verkställighet / Mätare Toimeenpano / Mittarit	Förverkligande Toteutus	Utfall 31.12. Toteuma 31.12.	Status
Vi informerar öppet och visar vår beredskap för fortgående växelverkan <i>Tiedotamme avoimesti ja olemme valmiita jatkuvaan vuorovaikutukseen</i>	Kommunens webbplats uppdateras. Detta betjänar särskilt turismen och ökar vetskapen om kommunen. Samtidigt förbättras tillgängligheten till information. Projektet genomförs i slutet av år 2022 precis innan de ändringar som vårdreformen medför träder i kraft, då det egentliga ansvaret för anordnandet av social- och hälsovård övergår från kommunerna till välfärdsområdena 1.1.2023 <i>Kunnan kotisivut päivitetään. Tämä palvelee erityisesti matkailua ja kunnan tunnettuvuden lisäämistä. Samalla parannetaan tietojen saavutettavuutta. Hanke toteutetaan vuoden 2022 lopulla juuri ennen SOTE-uudistuksen tuomia muutoksia, kun varsinainen SOTE-järjestämäsvastuu siirtyy kunnilta hyvinvoitointialueille 1.1.2023.</i>	Informationen på webbplatsen uppdateras och förbättras, det visuella utseendet förnyas. <i>Kotisivujen informaatiota päivitetään ja parannetaan, visuaalista ilmettä uudistetaan.</i>  Responslänken lyfts fram synligare på hemsidan och ett helt anonymt responsforum introduceras via Webropol. Effektiv information. <i>Palautelinkin nähtävämmäksi tekkeminen. Anonymi palautefoorumi otetaan käyttöön Webroplin kautta. Tehokas tiedottaminen.</i>	Webbplatsen omarbetades. I arbetet beaktades sidornas visuella utseende, tillgängligheten och användbarheten. Den nya webbplatsen publiceras i mars 2023 varefter utvecklingsarbetet fortsätter. <i>Kotisivut uudistettiin. Uudistustyössä sivujen visuaalinen ilme, saavutettavuus ja helpkokäyttöisyys huomioitiin. Uudet kotisivut julkistaan maaliskuussa 2023, minkä jälkeen kehitystyö jatkuu.</i>  En responslänk och nyhetsbulletinerna finns nu på ingångssidan. <i>Palautelinkki ja tiedotteet on sijoitettu etusivulle.</i>	Klart - Valmis 
Invånare och anställda är medvetna om hållbar utveckling och tillägnande av hållbara verksamhetssätt - <i>Asukkaat ja työntekijät ovat tietoisia kestävästä kehityksestä ja kestävien toimintatapojen omaksumisesta</i>	I samband med uppdaterandet av kommunens webbplats satsar man särskilt på att informera om koldioxidneutraliteten både extert och internt. <i>Kunnan kotisivujen päivittämisen yhteydessä panostetaan erityisesti hiilineutraaliuudesta tiedottamiseen sekä ulkoisesti että sisäisesti.</i>	El- och vattenförbrukningen i vissa fastigheter följs upp under en månad. <i>Tiettyjen yksiköiden sähkö- ja vedenkulutusta seurataan kuukauden ajan.</i>	Övervakningen av elförbrukningen i skolorna genomfördes inom ramen för kampanjen Snäppet svalare. Samtidigt ville man öka medvetenheten om vikten av att spara energi. <i>Sähkökulutuksen seuranta toteutettiin kouluissa Astetta alemmas kampanjan yhteydessä. Samalla haluttiin lisätä tietoisuutta energian säästämisen tärkeydestä.</i>  Vid omarbetandet av webbplatserna beaktades informerandet om koldioxidneutralitet och dess betydelse. <i>Kotisivujen uudistamisen yhteydessä otettiin huomioon tiedottaminen hiilineutraaliudesta ja sen merkityksestä.</i>	Klart - Valmis 
Glada och välmående invånare är Ingås största rikedom <i>Iloinen ja hyvinvoiva asukas on Inkoon suurin rikaus.</i>	Enkät om kundnöjdhet. <i>Palvelutyttöväisyyskysely.</i>	En enkät om kundnöjdhet genomförs genom att utnyttja tidigare enkäter och frågor för att möjliggöra uppföljning. <i>Palvelutyttöväisyyskysely tehdään hyödyntäen aiempia kyselyjä ja kysymyksiä, joita seuranta mahdollistuu.</i>	Kundnöjdhetenkäten genomfördes. Resultaten av enkäten behandlades i kommunstyrelsen 23.5.2022 § 103. <i>Palvelutyttöväisyyskysely toteutettiin. Kyselyn tulokset käsiteltiin kunnanhallituksessa 23.5.2022 § 103.</i>	Klart - Valmis 

Stöder cheferna i deras arbete <i>Tukee esihenkilötä näiden työssä</i>	Förmannens välmäende och arbets situation kartläggs med hjälp av en förmansenkät. Noggrannare utvecklingsobjekt fastställs utgående från enkärens resultat. <i>Esihenkilöiden hyvinvointi ja työtilanne kartoitetaan esihenkilökyselyn avulla. Tarkemmat kehittämiskohdeet päättetään kyselyn tulosten perusteella.</i>	Kartläggningen görs på hösten. <i>Kartoitus tehdään syyskaudella.</i>	Chefenkäten gjordes i december. <i>Esihenkilökysely toteutettiin joulukuussa.</i>	Klart - Valmis 
Smidiga trafikförbindelser är en förutsättning för en god vardag för kommuninvånarna. <i>Sujuvat liikenneyhteydet ovat edellytys kuntalaisten hyväälle arjelle.</i>	Se förvaltningsservice. Sektorerna ser till att den upphandlade trafiken används i så hög grad som möjligt också för sporadiska behov av transport. <i>Katso hallintopalvelut. Toimialat huolehtivat siitä, että ostoliikennettä käytetään maksimaalisesti myös satunnaisiin kuljetustarpeisiin.</i>	Se förvaltningsservice. <i>Katso hallintopalvelut.</i>	Se förvaltningsservice. <i>Katso hallintopalvelut.</i>	Klart - Valmis 
Kommunen ser lokala företagare och producenter som en möjlighet <i>Kunta näkee paikalliset yrittäjät ja tuottajat mahdollisuutena</i>	Målsättningen är att en lokal/regional aktör skulle delta i konkurrensutsättningarna. <i>Tavoitteena on, että kilpailutuksiin saadaan mukaan yksi paikallinen/alueellinen toimija.</i>	Aktivt informera om kommunens upphandlingar och främja samarbetet med bland annat Ingå Företagare och lantbruksföretagarna. <i>Aktiivinen tiedottaminen kunnan hankinnoista ja yhteistyön edistäminen mm. Inkoon Yrittäjien ja maatalousyrittäjien kanssa.</i>	Lämpliga anskaffningar har marknadsförts via Ingå Företagare. Lokala aktörer har valts till bl.a. ramavtal för maskinarbete och små underhållsarbeten. <i>Soveltuvia hankintoja on markkinoidu Inkoon Yrittäjien kautta. Mm. kone työn puitesopimuksiin ja pieniin kunnossapitotöihin on valittu pakallisia toimijoita.</i>	Klart - Valmis 
Kommunen främjar jämlikhet och jämlikt bemötande på alla sina sektorer <i>Kunta edistää tasa-arvoa ja yhdenvertaista kohtelua kaikilla sektoreillaan</i>	Det utarbetas en plan för likabehandling. <i>Laaditaan yhdenvertaisuussuunnitelma.</i>	Det utarbetas en plan för likabehandling. Alla sektorer deltar i arbetet och också kommuninvånarna inkluderas. <i>Yhdenvertaisuussuunnitelma laaditaan. Laadintaan otetaan mukaan kaikki toimialat ja osallistetaan myös kuntalaisia.</i>	En likabehandlingsplan utarbetades som en del av kommunens välfärdsplan. Planen behandlades i kommunfullmäktige 19.12.2022 § 73. <i>Yhdenvertaisuussuunnitelma laadittiin osana kunnan hyvinvointisuunnitelmaa. Suunnitelma käsiteltiin kunnanvaltuustossa 19.12.2022 § 73.</i>	Klart - Valmis 

### Prestationstabell - Suoritetaulukko

Prestation Suoritteet	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Driftskostnader/invånare – Käyttökustannukset/asukas	7 954	7 539*	7 592
Årsbidrag/invånare - Vuosikate/asukas	738	385*	581
Kumulativt resultat, 1 000 € - Kumulatiivinen tulos, 1 000 €	8 036	8 061*	8 650
Kumulativt resultat/invånare – Kumulatiivinen tulos/asukas	1 502	1 497*	1 606

Invånarantal per 31.12.2022: 5 385 - Asukasmäärä 31.12.2022: 5 385

\* Under året gjorda budgetändringar är beaktade i siffrorna - Vuoden aikana tehdyt talousarviomuutokset ovat huomioitu luvuissa.

Välmående Ingåbor - Riktlinjer gällande välfärd	Hyvinvoivat inkoolaiset - Hyvinvointiin liittyvät linjaukset
<p>Verkställigheten av riktlinjerna som berör välfärd sker över sektorsgränserna, i enlighet med kommunens värdegrund, och enligt de program som härför sig till främjandet av välfärd. Åtgärdshelheten genomför följande riktlinjer i strategin: "välmående Ingåbor", "barn och unga", Kultur och fritid" samt "Delaktighet skapar välmående".</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Välfärdsplan, alla åldersgrupper (huvudansvar välfärdsnämnden)</li> <li>• Främjande av delaktighet (huvudansvar kommunstyrelsen)</li> <li>• Kulturprogram (huvudansvar välfärdsnämnden)</li> <li>• Plan för likabehandling (huvudansvar kommunstyrelsen)</li> <li>• Utvecklingsplan för utomhusområden (huvudansvar välfärdsnämnden)</li> <li>• Program för främjande av gång och cykling (huvudansvar tekniska nämnden)</li> <li>• Parkplan (huvudansvar tekniska nämnden)</li> <li>• Integrationsprogram (huvudansvar välfärdsnämnden)</li> </ul>	<p>Hyvinvointiin liittyviä linjauksia toteutetaan sektorirajat yliittäen, kunnan arvopohjan mukaisesti, ja noudattaen hyvinvoinnin edistämiseen liittyviä ohjelmia. Toimenpiteekononausus toteuttaa strategiassa olevia linjauksia "hyvinvoiva inkoolainen", "lapset ja nuoret", "kulttuuri ja vapaa-aika" ja "osallisuus luo hyvinvointia"</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Hyvinvoitsuunnitelma, kaikki ikäryhmät (päävastuu hyvinvointilautakunta)</li> <li>• Osallisuuden edistäminen (päävastuu kunnanhallitus)</li> <li>• Kulttuuriohjelma (päävastuu hyvinvointilautakunta)</li> <li>• Yhdenvertaisuussuunnitelma (päävastuu kunnanhallitus)</li> <li>• Ulkoilualueiden kehittämisi suunnitelma (päävastuu hyvinvointilautakunta)</li> <li>• Kävelyn ja pyöräilyn edistämishjelma (päävastuu tekninen lautakunta)</li> <li>• Puistosuunnitelma (päävastuu tekninen lautakunta)</li> <li>• Kotouttamishjelma (päävastuu hyvinvointilautakunta)</li> </ul>

	Mål - Tavoite	2020	2021	2022	2023
25-64-åringar som fått utkomststöd under en längre period - <i>Toimeentulotukea pitkäaikaisesti saaneet 25-64-vuotiaat</i>	-	42	39	*	
25-64-åringar som får sjukpension, % av befolkningen - <i>Työkyvyttömyyseläkettä saavat 25-64-vuotiaat, % väestöstä</i>	-	5,1	4,9	*	
Arbetslösheitsgrad, % av arbetskraften - <i>Työttömyysaste, % työvoimasta</i>	under- alle 5 % 2025	9,4	6,8	6,4	
Svårsysselsatta (strukturarbetslöshet), % av 15-64-åringar - <i>Vaikeasti työllistettäväät (rakennetyöttömyys), % 15-64 vuotiasta</i>	under- alle 3 % 2025	3,1	3,6	3,2	
Jämställdhetsupplevelse - <i>Yhdenvertaisuuskokemus, 1-5</i>	5	-	-	-	
Delaktighetsupplevelse - <i>Osallisuuskokemus, 1-5</i>	5	-	-	-	
Antal ordnade invånamötönen/verksamhetssektor - <i>Asukaskokousten määrä/toimintasektori</i>	minst en per sektor/vähintään 1 per sektori	-	-	-	

\* Finns ännu inte att tillgå - *Ei vielä saatavilla*

Riktlinjer gällande livskraft	Elinvoimaan liittyvät linjaukset
<p>Starkt samarbete mellan centralförvaltningen, planläggningen och tekniska sektorn för att planläggningen ska vara kopplad till näringslivspolitiken, mark- och bostadspolitiken samt marknadsföringen.</p> <p>Åtgärdshelheten genomför följande riktlinjer i strategin: "ett bra hem för alla", "det händer i Ingå" och "smidiga trafikförbindelser".</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Planläggningsprogrammet och planläggningsrelaterade KÄPY-programmet (gång och cykling) (huvudansvar byggnads- och miljönämnden)</li> <li>• Mark- och bostadspolitiska programmet (huvudansvar kommunstyrelsen)</li> <li>• Kollektivtrafikstrategi (huvudansvar kommunstyrelsen)</li> <li>• Marknadsföringsplan (huvudansvar kommunstyrelsen)</li> </ul>	<p>Vahavaa yhteistyötä keskushallinnon, kaavoitukseen ja teknisen toimen välillä, jotta kaavoitus kytkeytyy elinkeinopolitiikkaan, maa- ja asuntopolitiikkaan sekä markkinointiin.</p> <p>Toimenpidekokonaisuus toteuttaa strategiassa olevia linjauksia "kaikille hyvä koti", "Inkoossa tapahtuu" ja "suvujat liikenneyhteydet"</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Kaavoitusohjelma ja kaavoitukseen liittyvä KÄPY-ohjelma (päävastuu rakennus- ja ympäristölautakunta)</li> <li>• Maa- ja asuntopolitiittinen ohjelma (päävastuu kunnanhallitus)</li> <li>• Joukkoliikennestrategia (päävastuu kunnanhallitus)</li> <li>• Markkinointisuunnitelma (päävastuu kunnanhallitus)</li> </ul>

	Mål - Tavoite	2020	2021	2022	2023
Antal invånare - Asukasluku	0,5 % årlig höjning från nivån 2022 till år 2025 - 0,5 % vuosittainen korotus vuoden 2022 tasosta vuoteen 2025	5 321	5 353	5 385	
Nativitet – Syntyvyys	-	33	38	34	
Under 15-åringar, % andel - Alle 15-vuotiaiden % osuus	-	15,1	14,8	14,5	
Demografisk försörjningskvot - Demografinen huoltosuhde	-	69	70,5*	71,1	
Antal inflyttade i kommunen - Kuntaan muuttaneiden määrä	-	247	326	302	
Antal utflyttade från kommunen - Kunnasta muuttaneiden määrä	-	291	292*	271	
Antal sålda Ingå-biljetter - Myytyjen Inkoo-lippujen määrä	120/mån.-kk	-	-	282	
Antalet sjötrafikrutter - vesiliikennereittien lukumäärä	2	1	1	1	
Kommunens rekommendationsindex - Kunnan suositteluinindeksi	80	-	-	69	
Trafikolyckor på kommunens område - Liikenneonnettomuuksien lukumäärän lasku	Minskat antal trafikolyckor - Liikenneonnettomuuksien lukumäärän lasku	11	23	3	
Ingå-omnämndanden i medier, st. - Inkoo-maininnat mediassa, kpl	Antalet Ingå-omnämndanden ökar. Inkoo-mainintojen määrä lisääntyy.	1 960	2 240	2 170	

\* Uppdaterad uppgift - Päivitetty tieto

Personalpolitiska riktlinjer och riktlinjer gällande stödandet av entreprenörskap	Henkilöstopolitiiset linjaukset ja yritysjyyden tukemiseen liittyvät linjaukset
<p>Riktlinjerna gällande personalpolitiken verkställs genom att förstärka principerna för personaledning och genom att säkerställa att förmännen har tillräckligt med tid för sina arbetsstagare.</p> <p>Åtgärdshelheten genomför följande riktlinjer i strategin: "främja distansarbete", "ett livskraftigt och företagarvänt Ingå" och "Ingå kommun som arbetsgivare".</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Arbetarskyddets verksamhetsprogram och jämställdhetsplan (huvudansvar kommunstyrelsen)</li> <li>• Enkät om välbefinnandet i arbetet (huvudansvar kommunstyrelsen)</li> <li>• Riktlinjer gällande främjandet av distans- och hybridarbete (huvudansvar kommunstyrelsen)</li> </ul>	<p>Henkilöstopolitiikkaan liittyviä linjauksia toteutetaan vahvistamalla henkilöstöjohtamisen periaatteita ja varmistamalla, että esihenkilöillä on riittävästi aika työntekijöilleen.</p> <p>Toimenpidekokonaisuus toteuttaa strategiassa olevia linjauksia "etäyön tukeminen", "elinvoimainen &amp; yritysjästävälinnen Inkoo" ja "Inkoon kunta työnantajana"</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Työsuojelun toimintaohjelma ja tasa-arvosuunnitelma (päävastuu kunnanhallitus)</li> <li>• Työhyvinvointikysely (päävastuu kunnanhallitus)</li> <li>• Etä- ja hybridityön edistämiseen liittyvät linjaukset (päävastuu kunnanhallitus)</li> </ul>

Mål - Tavoite	2020	2021	2022	2023
Personalens rekommendationsindex - <i>Henkilöstön antama suositteluindeksi</i>	80	-	76	*
Anslag som använts för näringsslivssektorn, €/invånare - <i>Elinkeinotoimeen käytetty määräraha €/asukas</i>	30	12,49	14,23	24,93
Antalet övernattningar i Ingå - <i>Yöpymisten määrä Inkoossa</i>	Antalet övernattningar i Ingå ökar. <i>Yöpymisten määrä Inkoossa lisääntyy.</i>	-	-	-
Inkvarteringskapaciteten i Ingå - <i>Inkoon majoituskapasiteetti</i>	Inkvarteringskapaciteten ökar. <i>Majoituskapasiteetti kasvaa.</i>	-	-	-
Möjlighet att ansluta till fibernät, % av invånare - <i>Mahdollisuus liittää kuituverkkokoon, %-asukkaista</i>	90 % år/v 31.12.2026	-	-	-

Personalenkäten gjordes inte år 2022 - *Henkilöstökykselyä ei tehty vuonna 2022*

Riktlinjer gällande kolneutralitet och naturvärden	Hiilineutraaliuteen ja luontoarvoihin liittyviä linjaukset
<p>Riktlinjerna gällande kolneutralitet och naturvärden efterlevs över sektorsgränserna inom kommunens verksamhet, men samtidigt i tätt samarbete med kommunens invånare och företag. Åtgärdshelheten återspeglar följande riktlinjer i strategin: "Ingå som aktiv klimataktör", "vi tar hand om naturen tillsammans med kommuninvånarna" och "tillgänglig natur och skärgård".</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Färdplanen för kolneutralitet (huvudansvar byggnads- och miljönämnden)</li> <li>• Programmet för den biologiska mångfalden (huvudansvar byggnads- och miljönämnden)</li> </ul>	<p>Hiilineutraaliuteen ja luontoarvoihin liittyviä linjauksia toteutetaan kunnan toiminnessa yli sektorirajojen, mutta samalla vahvasti yhteistyössä kunnan asukkaiden ja yritysten kanssa. Toimenpidekokonaisuus toteuttaa strategian linjauksia "Inko aktiivisena ilmastotoimijana", "luonnonsta pidetään huolta yhdessä kultalaisten kanssa" ja "luonnon ja saariston saavutettavuus"</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Hiilineutraaliuden tiekartta (päävastuu rakennus- ja ympäristölautakunta)</li> <li>• Luonnon monimuotoisuusohjelma (päävastuu rakennus- ja ympäristölautakunta)</li> </ul>

	Mål - Tavoite	2020	2021	2022	2023
Utsläpp/invånare - Päästöt/asukas tCO2e/invånare - tCO2e/asukas	Fram till år 2030 ska utsläppen vara 80 procent mindre än år 2007 <i>2030 mennessä 80 % alempat päästöt kuin vuonna 2007</i>	8,2	7,4	*	
Antal gemensamma upphandlingar som berör energilösningar/år - Energiaratkaisuihin liittyvien yhteishankintojen määrä/vuosi	Minst 1 Vähintään 1	-	-	-	

\* Finns ännu inte att tillgå - *Ei vielä saatavilla*

Ekonomisk balans samt ägar- och upphandlingspolitiska riktlinjer	Talouden tasapaino sekä omistaja- ja hankintapolitiikat linjaukset
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ekonomisk balans (huvudansvar kommunstyrelsen)</li> <li>• Fastighetsprogrammet som redskap för ägarpolitik (huvudansvar tekniska nämnden)</li> <li>• Upphandlingspolitik som stöd för ekonomisk hållbarhet, upphandlingsdirektiv uppdateras (huvudansvar kommunstyrelsen)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Talouden tasapaino (päävastuu kunnanhallitus)</li> <li>• Kiinteistöohjelma omistajapolitiikan välineenä (päävastuu tekninen lautakunta)</li> <li>• Hankintapolitiikka taloudellisen kestävyyden tukena, hankintasääntö päivitetään (päävastuu kunnanhallitus)</li> </ul>

	Mål - Tavoite	2020	2021	2022	2023
Inkomstskatte-% - Tulovero-%	en minskad % på lång sikt - veroprosentin alentaminen pitkällä tähtäimellä	20,75	20,75	20,75	8,11
Det kumulativa överskottet €/inv. - Ylijäämäkertymä €/asukas	förblir på samma nivå - pysyy samalla tasolla	1 503	1 502	1 606	
Egendomens eftersatta underhåll - Omaisuuden korjausvelka	Egendomens reparationsskuld minskar. Förutsätter årligen en skild utredning. <i>Omaisuuden korjausvelka vähenee. Vaatii vuosittain erilliselvityksen teettämistä.</i>	-	-	-	
Statlig finansiering för infrastrukturprojekt - Infrarakennehankkeiden valtionrahoitus	Finansiering ansöks aktivt <i>Rahoitusta haetaan aktiivisesti</i>	-	-	-	
Lokala och regionala företags deltagande i konkurrensutsättningar - Paikallisten ja alueellisten yrysten osallistuminen kilpailutuksiin	Antal lokala företagens deltagande i konkurrensutsättningar ökar <i>Paikallisten yrysten osallistuminen kilpailutuksiin kasvaa</i>	-	-	-	
Antal marknadsdialoger - Markkinavuoropuhelujen määrä	Marknadsdialoger förs med lägre tröskel <i>Markkinavuoropuheluja tehdään matalammalla kynnyksellä</i>	-	-	-	

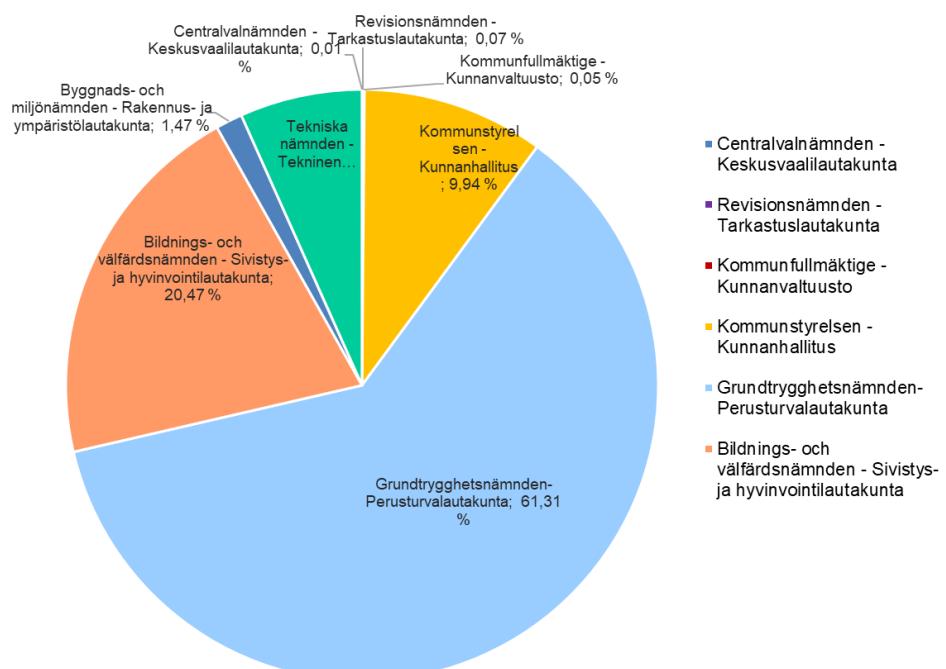
**Utfallet av anslag och beräknade inkomster - Määrärahojen ja tuloarvion toteutuminen**

<b>Sammandrag av utfallet av anslag (netto) uppgiftvis - Yhteenveto määrärahojen toteutumisesta tehtäväkohtaisesti (netto)</b>	<b>BS 2021 TP 2021</b>	<b>Urspr. BU Alkup. TA</b>	<b>Förändr. I BU TA muutokset</b>	<b>BU efter förändr. TA muut. jälkeen</b>	<b>Utfall</b>	<b>Avvikelse Poikkeama</b>	<b>%</b>
Val - Vaalit	-19 378	-7 173	0	-7 173	903	8 076	112,6
Revision - Tilintarkastus	-19 820	-20 620	0	-20 620	-19 963	657	3,2
Kommunfullmäktige - Kunnanvaltuusto	-79 274	-72 050	0	-72 050	-50 118	21 932	30,4
Finansiering - Rahoitus	-126 989	-126 900	0	-126 900	-116 239	10 661	8,4
Förvaltningsservice - Hallintopalvelut	1 065 528	-786 669	300 000	-486 669	-217 223	269 446	55,4
Mobilitetstjänster - Liikkumisen palvelut	-163 306	-409 084	-54 000	-463 084	-455 998	7 086	1,5
Regional landsbygdsförvaltning - Seudullinen maaseutupalvelu	-57 448	-50 287	0	-50 287	-47 922	2 365	4,7
Brand- och räddningsväsende - Palo- ja pelastustoimi	-375 062	-380 500	0	-380 500	-395 442	-14 942	-3,9
Grundtrygghetsnämndens förvaltning - Perusturvalautakunnan hallinto	0	0	0	0	0	0	0
Hälso- och sjukvård - Tervyden- ja sairaanhoito	-2 545 145	-3 124 784	-100 000	-3 224 784	-3 241 339	-16 555	-0,5
Äldreomsorg - läkkäiden palvelut	-5 062 669	-6 112 832	0	-6 112 832	-6 182 125	-69 293	-1,1
Socialservice - Sosiaalipalvelut	-3 060 238	-2 782 137	100 000	-2 682 137	-3 019 233	-337 096	-12,6
Specialsjukvård- Erikoissairaankoito	-7 628 799	-8 941 200	0	-8 941 200	-7 971 258	969 942	10,8
Bildnings- och välfärdsnämndens förvaltning - Sivistys- ja hyvinvointi- lautakunnan hallinto	0	0	0	0	0	0	0,0
Småbarnspedagogik - Varhaiskasvatus	-2 460 852	-2 789 756	-82 500	-2 872 256	-2 800 999	71 257	2,5
Utbildning - Opetus	-7 968 491	-8 024 105	-300 000	-8 324 105	-8 748 402	-424 297	-5,1
Främjande av välfärd - Hyvinvoinnin edistäminen	-1 652 814	-1 738 702	-170 000	-1 908 702	-1 869 412	39 290	2,1
Byggnadstillsyn - Rakennusvalvonta	-44 058	-56 224	0	-56 224	-106 493	-50 269	-89,4
Byggnads- och miljöinspektionens förvaltning – Rakennus-ja ympäristötarkastuksen hallinto	0	0	0	0	0	0	0,0
Miljövård & Miljöhälsovård - Ympäristösuojelu & Ympäristöterveydenhuolto	-152 912	-259 192	0	-259 192	-278 152	-18 960	-7,3
Planläggning - Kaavoitus	-255 198	-321 200	0	-321 200	-342 520	-21 320	-6,6
Tekniska nämndens förvaltning - Teknisen lautakunnan hallinto	0	0	0	0	0	0	0,0
Teknisk service - Tekniset palvelut	-767 189	-717 259	0	-717 259	-734 123	-16 864	-2,4
Fastigheter - Kiinteistöt	532 102	1 744 495	0	1 744 495	1 651 267	-93 228	-5,3
Kollektivtrafik och transporter - Joukkoliikenne ja kuljetukset	-234 448	0	0	0	0	0	0,0
Balansenheten Ingå Vatten - Taseyksikkö Inkoon Vesi	262 167	217 742	0	217 742	258 201	40 459	18,6

## Köp av tjänster - Palvelujen ostot

Köp av tjänster (externa) - Palvelujen ostot (ulkoiset)	2020	2021	2022	2021-2022 förändring % - muutos %	%
Val - Vaalit	0	11 250	3 403	-69,75 %	0,01 %
Revision - Tilintarkastus	11 790	16 444	16 088	-2,16 %	0,07 %
Kommunfullmäktige - Kunnanvaltuusto	5 214	25 567	11 285	-55,86 %	0,05 %
Finansiering - Rahoitus	137 329	136 594	126 660	-7,27 %	0,54 %
Förvaltningsservice - Hallintopalvelut	1 159 549	1 173 815	1 340 856	14,23 %	5,70 %
Mobilitetstjänster - Liikkumisen palvelut	0	177 476	470 980	165,38 %	2,00 %
Regional landsbygdsförvaltning - Seudullinen maaseutupalvelu	20 527	10 449	9 363	-10,39 %	0,04 %
Brand- och räddningsväsende - Palo- ja pelastustoimi	369 248	375 062	392 942	4,77 %	1,67 %
Grundtrygghetsnämndens förvaltning - Perusturvalautakunnan hallinto	15 172	62 365	81 735	31,06 %	0,35 %
Hälso- och sjukvård - Tervyden- ja sairaanhoito	1 762 327	2 026 941	1 971 408	-2,74 %	8,37 %
Äldreomsorg - läkkäiden palvelut	1 207 924	1 422 185	1 535 000	7,93 %	6,52 %
Socialservice - Sosiaalipalvelut	2 532 293	3 018 001	3 090 379	2,40 %	13,13 %
Specialsjukvård-Erikoissairaanhoito	7 023 975	7 402 782	7 754 689	4,75 %	32,94 %
Bildnings- och välfärdsnämndens förvaltning - Sivistys- ja hyvinvointi-lautakunnan hallinto	14 990	20 444	21 962	7,43 %	0,09 %
Småbarnspedagogik - Varhaiskasvatus	230 538	301 250	364 514	21,00 %	1,55 %
Utbildning - Opetus	3 537 334	3 748 912	4 148 756	10,67 %	17,62 %
Främjande av välfärd - Hyvinvoinnin edistäminen	296 602	280 158	283 123	1,06 %	1,20 %
Byggnadstillsyn - Rakennusvalvonta	37 317	39 889	46 110	15,60 %	0,20 %
Byggnads- och miljöinspektionens förvaltning – Rakennus-ja ympäristötarkastuksen hallinto	4 167	4 592	10 174	121,56 %	0,04 %
Miljövård & Miljöhälsovård - Ympäristösuojelu & Ympäristöterveydenhuolto	127 171	105 198	135 551	28,85 %	0,58 %
Planläggning - Kaavoitus	159 000	109 124	153 537	40,70 %	0,65 %
Tekniska nämndens förvaltning - Teknisen lautakunnan hallinto	51 721	46 656	44 460	-4,71 %	0,19 %
Teknisk service - Tekniset palvelut	349 626	365 404	402 986	10,29 %	1,71 %
Fastigheter - Kiinteistöt	739 303	733 010	761 075	3,83 %	3,23 %
Kollektivtrafik och transporter - Joukkoliikenne ja kuljetukset*	238 614	208 679	0	-100,00 %	0,00 %
Balansenheten Ingå Vatten - Taseyksikkö Inkoon Vesi	356 433	435 714	364 974	-16,24 %	1,55 %
<b>Totalt - Yhteensä</b>	<b>20 388 164</b>	<b>22 257 959</b>	<b>23 542 011</b>	<b>5,77 %</b>	<b>100,00 %</b>

\* Fr.o.m. 8/2021 kommunstyrelsen/mobilitetstjänster - 8/2021 lähtien kunnanhallitus/liikkumisen palvelut



Kommunstyrelsen och sektorerna övervakade att avtal och förbindelser följdes.	Kunnanhallitus ja toimialat valvoivat sopimusten ja sitoumusten noudattamista.
Kommunen ordnade följande stora servicehelheter som köptjänst: fastighetsservice, kommunalteknik, kosthålls- och lokalservice, bokförings- och löneredovisning, ICT-tjänster och munhålsvård. Därtill köptes tjänster bland annat för specialsjuksvården del.	Kunta järjestää ostopalveluna seuraavat suuret palvelukokonaisuudet: kiinteistöjen hoito, kuntateknikka, ruoka- ja tilapalvelut, kirjanpito- ja palkanlaskenta, ICT-palvelut ja suunterveydenhuolto. Lisäksi palveluja ostettiin mm. erikoissairaanhoidon osalta.
Avtalsuppföljningen gällande fastigheter och allmänna områden förverkligades med hjälp av ett skilt användargränsnitt. Användargränsnittet möjliggjorde uppföljning av serviceprogrammet i realtid. Med serviceproducenterna ordnades månatliga uppföljningsmöten. Ifråga om kosthåll och lokalservice ordnades avtalsuppföljningen i form av regelbundna användarträffar.	Kiinteistöjen ja yleisten alueiden sopimusseuranta toteutettiin erillisen käyttötöliittymän avulla. Käyttötöliittymä mahdollisti ajantasaisen huolto-ohjelman toteutumisen seurannan. Palveluntuottajien kanssa järjestettiin kuukausittain seurantapalaverit. Ruoka- ja tilapalveluiden osalta sopimusseuranta järjestettiin säännöllisten käyttäjäpalaverien avulla.
För bokföringens och löneräkningens samt ICT-tjänsternas del ordnades avtalsuppföljningsmöten regelbundet.	Kirjanpidon ja palkanlaskennan sekä ICT-palvelujen osalta sopimusseurantapalaverit järjestettiin säännöllisesti.
Den totala ökningen av köpta tjänster var 5,8 % i förhållande till föregående år. De största orsakerna till ökningen är att kostnaderna gällande hemkommunersättningarna som kommunen betalar för barn i övriga kommuners skolor steg märkbart år 2022 och större satsningar inom ICT ökade kostnaderna inom flera ansvarsområden. För specialsjuksvården del inverkar den tilläggskostnad som kommun betalte gällande sjukvårdsdistrikts underskott.	Ostopalvelut kasvoivat yhteensä 5,8 % edellisvuoteen verrattuna. Kasvu johti lähinnä merkittävästä noususta kotikuntakorvauksissa, joita kunta maksoi muiden kuntien kouluja käyvistä lapsista vuonna 2022. Suuremmat panostukset ICT:hen nostivat myös kustannuksia useilla vastuualueilla. Erityissairaanhoidon osalta vaikutti myös kunnan maksama lisäkustannus koskien sairaanhoitopirin alijäämää.

## Driftsekonomidelens utfall - Käyttötalouden toteutuminen

### KOMMUNFULLMÄKTIGE - KUNNANVALTUUSTO

KOMMUNFULLMÄKTIGE - KUNNANVALTUUSTO	Ändringar		Utfall		Avvikelse - Poikkeama	
	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	Muutokset BU - TA	BU - TA 2022	Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	%
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-72 050</b>	<b>0</b>	<b>-72 050</b>	<b>-50 118</b>	<b>21 932</b>	<b>30,4 %</b>
Personalkostnader - Henkilöstökulut	-24 910	0	-24 910	-28 347	-3 437	-13,8 %
Köp av tjanster - Palvelujen ostot	-40 900	0	-40 900	-15 185	25 715	62,9 %
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	-100	0	-100	-277	-177	-177,2 %
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	-6 140	0	-6 140	-6 308	-168	-2,7 %
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>-72 050</b>	<b>0</b>	<b>-72 050</b>	<b>-50 118</b>	<b>21 932</b>	<b>30,4 %</b>
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>-72 050</b>	<b>0</b>	<b>-72 050</b>	<b>-50 118</b>	<b>21 932</b>	<b>30,4 %</b>

KOMMUNFULLMÄKTIGE - KUNNANVALTUUSTO	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	Ändringar - Muutokset BU - TA		Utfall		Avvikelse - Poikkeama	
		BU - TA	2022	Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	%	
<b>Interna kostnader - Sisäiset kulut</b>	<b>-9 900</b>	<b>0</b>	<b>-9 900</b>	<b>-9 900</b>	<b>0</b>	<b>0,0 %</b>	

Verksamhet	Toiminta
<p><b>Verksamhetsorgan</b> Kommunfullmäktige</p> <p><b>Beskrivning</b> Kommunfullmäktige ansvarade för kommunens verksamhet och ekonomi samt för kommunens strategiska ledning i enlighet med kommunallagen. Strategiarbetet som inleddes 2021 slutfördes under det första kvartalet av 2022.</p> <p>Kommunfullmäktige sammanträdde 10 gånger under verksamhetsåret. Dessutom ordnades seminarier och aftonskolor.</p> <p><b>Ansvarsperson</b> Förvaltningschefen <b>Redovisningsskyldig</b> Förvaltningschefen</p>	<p><b>Toimielin</b> Kunnanvaltuusto</p> <p><b>Kuvaus</b> Kunnanvaltuusto vastasi kunnan toiminnasta ja taloudesta sekä kunnan strategisesta johtamisesta kuntalain säädösten mukaisesti. Vuonna 2021 aloitettu strategiatyö saatiin loppuun vuoden 2022 ensimmäisen kvartaalin aikana.</p> <p>Kunnanvaltuusto kokoontui 10 kertaa toimintavuoden aikana. Lisäksi järjestettiin seminaareja ja iltakouluja.</p> <p><b>Vastuuhenkilö</b> Hallintojohtaja <b>Tilivelvollinen</b> Hallintojohtaja</p>

Verksamhetsöversikt	Toimintakatsaus
Kommunens nya strategi för åren 2022-2025 godkändes av kommunfullmäktige 28.2.2022 § 5. Strategin var som grund för budgetarbetet för år 2023. Förvalningsstadgan uppdaterades, kommunfullmäktige 10.10.2022 § 47 för att motsvara den nya organisationsstrukturen som träder i kraft 1.1.2023.	Kunnan uusi strategia vuosille 2022-2025 hyväksyttiin kunnanvaltuustossa 28.2.2022 § 5. Strategia oli pohjana vuoden 2023 talousarviotyössä. Hallitosääntö päivitettiin, kunnanvaltuusto 10.10.2022 § 47, vastaamaan 1.1.2023 voimaan tulevaa uutta organisaatorakennetta.

Analys över ekonomiska avvikeler och prestationer	Taloudellisten poikkeamien analyysi ja suoriteanalyysi
Budgeten inkluderade anslag för uppdaterandet av kommunens strategi men största delen av arbetet gjordes under verksamhetsår 2021 vilket gör att alla de för kommunfullmäktige reserverade anslagen inte användes under verksamhetsåret.	Talousarvioon sisältyi määrärahoja kunnan strategian päivitysmiselle, mutta työ tehtiin suurimmalta osin toimintavuonna 2021, jonka takia kaikkia kunnanvaltuustolle varattuja määrärahoja ei käytetty toimintavuonna.

### Ansvarspersoner - Vastuuhenkilöt

Ansvarsområde Vastuualue	Resultatområde Tulosalue	Kostnadsställen Kustannuspaikat	Sakgranskare,reserv Asiatarkastaja,varalla	Godkännare,reser v Hyväksyjä,varalla	Ansvarsperson, redovisningsskyldig Vastuuhenkilö, tilivelvollinen
Kommunfullmäktige - Kunnanvaltuusto	Kommunfullmäktige - Kunnanvaltuusto	Kommunfullmäktige - Kunnanvaltuusto	Förvaltningssistent, Förvaltningschef Hallintoassistentti, Hallintojohtaja	Förvaltningschef, Kommundirektör Hallintojohtaja, Kunnanjohtaja	Förvaltningschef Hallintojohtaja

## REVISIONSNÄMNDEN - TARKASTUSLAUTAKUNTA

REVISIONSNÄMNDEN - TARKASTUSLAUTAKUNTA	Ändringar		BU - TA 2022	Toteuma 1-12/2022	Utfall		Avvikelse - Poikkeama %
	Ursprunglig -	-			Alkuperäinen	Muutokset	
	BU - TA	BU - TA			BU - TA		
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-20 620</b>	<b>0</b>	<b>-20 620</b>	<b>-19 963</b>	<b>657</b>	<b>3,2 %</b>	
Personalkostnader - Henkilöstökulut	-3 500	0	-3 500	-3 731	-231	-6,6 %	
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-16 700	0	-16 700	-16 088	612	3,7 %	
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	-100	0	-100	-24	76	76,3 %	
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	-320	0	-320	-120	200	62,5 %	
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>-20 620</b>	<b>0</b>	<b>-20 620</b>	<b>-19 963</b>	<b>657</b>	<b>3,2 %</b>	
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>-20 620</b>	<b>0</b>	<b>-20 620</b>	<b>-19 963</b>	<b>657</b>	<b>3,2 %</b>	

Verksamhet	Toiminta
<p><b>Verksamhetsorgan</b> Revisionsnämnden</p> <p><b>Beskrivning</b> Revisionsnämnden beredde de ärenden som gäller granskningen av förvaltningen och ekonomin och som fullmäktige fattar beslut om samt bedömer huruvida de mål för verksamheten och ekonomin som fullmäktige satt upp har nåtts.</p> <p>Revisionsnämnden upprätthöll det i 84 § i kommunallagen avsedda registret över bindningar och övervakade att skyldigheten att redogöra för sina bindningar iakttas.</p> <p>BDO Auditor Oy fungerade som revisionsbolag för verksamhetsår 2022.</p>	<p><b>Toimielin</b> Tarkastuslautakunta</p> <p><b>Kuvaus</b> Tarkastuslautakunta valmisteli valtuuston päättäväät hallinnon ja talouden tarkastusta koskevat asiat sekä arvioi, ovatko valtuuston asettamat toiminnalliset ja taloudelliset tavoitteet toteutuneet.</p> <p>Tarkastuslautakunta toimi Kuntalain 84 §:n mukaisen sidonaisuusrekisterin ylläpitäjänä ja valvoi sidonaisuksien ilmoittamisvelvollisuuden noudattamista.</p> <p>Toimintavuoden 2022 tilintarkastusyhtiönä toimi BDO Auditor Oy.</p>

## REVISION - TILINTARKASTUS

Verksamhetsöversikt	Toimintakatsaus
<p>Under årets andra kvartal färdigställdes revisionen av bokslutet för verksamhetsår 2021. Efter sommaren inleddes revisionen av verksamhetsår 2022.</p> <p>Kommunfullmäktige tog i bruk optionsåret gällande verksamhetsår 2023 och därmed fortsätter samarbetet med BDO Auditor Ab, 10.10.2022 § 48.</p>	<p>Vuoden toisen kvartaalin aikana toimintavuoden 2021 tilinpäätöksen tilintarkastus saatiin valmiaksi. Kesän jälkeen aloitettiin toimintavuoden 2022 tilintarkastus.</p> <p>Kunnanvaltuusto otti käyttöön optiovuoden koskien toimintavuotta 2023 ja näin ollen yhteistyö jatkuu BDO Auditor Oy:n kanssa, 10.10.2022 § 48.</p>

Analys över ekonomiska avvikeler och prestationer	Taloudellisten poikkeamien analyysi ja suoriteanalyysi
Inga ekonomiska avvikeler, kostnaderna för revisionen av verksamheten följe det budgeterade anslagen. Revisionen följe revisionsplanen och ingen specialrevision gjordes under året.	Ei taloudellisia poikkeamia, toiminnan tilintarkastuskustannukset vastasivat talousarvion määrärahoja. Tilintarkastus tehtiin tilintarkastussuunnitelman mukaisesti, eikä vuoden aikana tehty erityistilintarkastusta.

## Ansvarspersoner - Vastuuhenkilöt

Ansvarsområde Vastuualue	Resultatområde Tulosalue	Kostnadsställen Kustannuspaikat	Sakgranskare,reserv Asiatarkastaja,varalla	Godkännare,reser v Hyväksyjä,varalla	Ansvarsperson, redovisningsskyldi g Vastuuhenkilö, tilivelvollinen
Kommunfullmäktig e - <i>Kunnanvaltuusto</i>	Kommunfullmäktig e - <i>Kunnanvaltuusto</i>	Kommunfullmäktig e - <i>Kunnanvaltuusto</i>	Ekonomichef, förvaltningschef <i>Talouspääällikkö,</i> <i>hallintojohtaja,</i> <i>kunnanjohtaja</i>	Förvaltningschef, kommundirektör <i>Hallintojohtaja,</i> <i>kunnanjohtaja</i>	-

## VAL - VAALIT

VAL - VAALIT	Ändringar		Utfall	Avvikelse -		
	Ursprunglig - Alkuperäinen	- Muutokset		BU - TA 2022	Toteuma 1-12/2022	Poikkeama
Verksamhetens intäkter - Toimintatuotot	4 000	0	4 000	11 740	7 740	193,5 %
Understöd och bidrag - Tuet ja avustukset	4 000	0	4 000	11 740	7 740	193,5 %
Verksamhetskostnader - Toimintakulut	-11 173	0	-11 173	-10 837	336	3,0 %
Personalkostnader - Henkilöstökulut	-5 673	0	-5 673	-6 815	-1 142	-20,1 %
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-3 500	0	-3 500	-3 403	97	2,8 %
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	-2 000	0	-2 000	-419	1 581	79,1 %
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	0	0	0	-200	-200	0,0 %
Verksamhetsbidrag - Toimintakate	-7 173	0	-7 173	903	8 076	112,6 %
Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tiliikauden yli-/alijäämä	-7 173	0	-7 173	903	8 076	112,6 %

Verksamhet	Toiminta
Verksamhetsorgan Centralvalnämnden	<b>Toimielin</b> Keskusvaalilautakunta
<b>Beskrivning</b> Centralvalnämnden svarade för organiseringen av allmänna val till den del som det enligt lagstiftningen hör till kommunen.	<b>Kuvaus</b> Keskusvaalilautakunta vastasi yleisten vaalien järjestämisestä siltä osin kuin se lainsäädännön mukaan on kunnan tehtävä.
<b>Ansvarsperson</b> Förvaltningschefen <b>Redovisningsskyldig</b> Förvaltningschefen	<b>Vastuuhenkilö</b> Hallintojohtaja <b>Tilivelvollinen</b> Hallintojohtaja

Verksamhetsöversikt	Toimintakatsaus
Välfärdsområdesvalet ordnades 23.1.2022.	Aluevaalit järjestettiin 23.1.2022.

Analys över ekonomiska avikelser och prestationer	Taloudellisten poikkeamien analyysi ja suoriteanalyysi
I Ingå var valdeltagandet i välfärdsområdesvalet 63,8 %, i hela Västra Nylands välfärdsområde 48,0 %.	Inkoossa äänestysaktiivisuus hyvinvoittialuevaalissa oli 63,8 %, koko Länsi-Uudenmaan hyvinvoittialueella 48,0 %.
Kommunen erhöll högre intäkter från Justitieministeriet än vad beräknats i budgeten.	Kunnan oikeusministeriöltä saadut tulot olivat talousarviota korkeammät.

## Ansvarspersoner - Vastuuhenkilöt

Ansvarsområde Vastuualue	Resultatområde Tulosalue	Kostnadsställen Kustannuspaikat	Sakgranskare,reserv Asiatakastaja,varalla	Godkännare,reserv Hyväksyjä,varalla	Ansvarsperson, redovisningsskyldig Vastuuhenkilö, tilivelvollinen
Val - Vaalit	Val - Vaalit	Val - Vaalit	Förvaltningschef, ekonomichef <i>Hallintojohtaja, talouspääliikkö</i>	Kommundirektör, förvaltningschef <i>Kunnanjohtaja, hallintojohtaja</i>	Förvaltningschef <i>Hallintojohtaja</i>

## KOMMUNSTYRELSEN - KUNNANHALLITUS

KOMMUNSTYRELSEN - KUNNANHALLITUS	Ändringar			Utfall Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	Avvikelse - Poikkeama %
	Ursprunglig - Alkuperäinen	-	BU - TA 2022			
	BU - TA	Muutokset BU - TA	BU - TA			
<b>Verksamhetens intäkter - Toimintatuotot</b>	<b>2 256 354</b>	<b>0</b>	<b>2 256 354</b>	<b>2 581 424</b>	<b>325 070</b>	<b>14,4 %</b>
Försäljningsintäkter - Myyntituotot	1 593 904	0	1 593 904	1 555 404	-38 500	-2,4 %
Avgiftsintäkter - Maksutuotot	1 200	0	1 200	473 335	472 135	39 344,6 %
Understöd och bidrag - Tuet ja avustukset	61 250	0	61 250	117 463	56 213	91,8 %
Övriga verksamhetsintäkter - Muut toimintatuotot	600 000	0	600 000	435 222	-164 778	-27,5 %
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-4 009 794</b>	<b>246 000</b>	<b>-3 763 794</b>	<b>-3 814 248</b>	<b>-50 454</b>	<b>-1,3 %</b>
Personalkostnader - Henkilöstökulut	-1 156 433	0	-1 156 433	-1 130 679	25 754	2,2 %
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-2 310 136	-54 000	-2 364 136	-2 440 528	-76 392	-3,2 %
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	-46 700	0	-46 700	-41 290	5 410	11,6 %
Understöd - Avustukset	-325 000	300 000	-25 000	-22 873	2 127	8,5 %
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	-171 525	0	-171 525	-178 877	-7 352	-4,3 %
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>-1 753 440</b>	<b>246 000</b>	<b>-1 507 440</b>	<b>-1 232 824</b>	<b>274 616</b>	<b>18,2 %</b>
Skatteintäkter - Verotulot	28 945 000	0	28 945 000	29 460 206	515 206	1,8 %
Statsandelar - Valtionosuudet	8 228 844	54 000	8 282 844	8 451 172	168 328	2,0 %
Finansiella intäkter och kostnader - Rahoitustuotot ja -kulut	-62 227	-50 000	-112 227	-114 606	-2 379	-2,1 %
<b>Årsbidrag - Vuosikate</b>	<b>35 358 177</b>	<b>250 000</b>	<b>35 608 177</b>	<b>36 563 948</b>	<b>955 771</b>	<b>2,7 %</b>
Avskrivningar och nedskrivningar - Poistot ja arvonalaentumiset	-64 960	0	-64 960	-74 019	-9 059	-13,9 %
Förändring i reserver - Varausten muutos	0	3 200 000	3 200 000	2 350 000	-850 000	-26,6 %
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>35 293 217</b>	<b>3 450 000</b>	<b>38 743 217</b>	<b>38 839 929</b>	<b>96 712</b>	<b>0,2 %</b>

KOMMUNSTYRELSEN - KUNNANHALLITUS	Ursprunglig - Alkuperäinen			Ändringar - Muutokset BU - TA 2022	BU - TA 2022	Utfall Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	Avvikelse - Poikkeama %
	BU - TA	Muutokset BU - TA	BU - TA					
	BU - TA		BU - TA					
<b>Interna intäkter - Sisäiset tuotot</b>	<b>1 090 204</b>	<b>0</b>	<b>1 090 204</b>	<b>1 094 283</b>	<b>4 079</b>	<b>0,4 %</b>		
<b>Interna kostnader - Sisäiset kulut</b>	<b>-172 503</b>	<b>0</b>	<b>-172 503</b>	<b>-176 582</b>	<b>-4 079</b>	<b>-2,4 %</b>		

Strategiskt mål Strateginen tavoite	Verkställighet / Mätare Toimeenpano / Mittarit	Förverkligande Toteutus	Utfall 31.12. Toteuma 31.12.	Status
Ekonomin är i balans och baserar sig på en realistisk inkomstbedömninng, modiga lösningar ökar ekonomisk balans <i>Talous on tasapainoinen ja perustuu tulopohjan realistiseen arvointiin, rohkeat avaukset lisäävät talouden tasapainoa</i>	Planeperiodens resultat är positivt. Ekonomiplanen kan visa underskott högst till det totala överskott som beräknas ha uppkommit till slutet av år 2021. <i>Suunnittelukauden tulos on ylijäämäinen. Taloussuunnitelma voi olla alijäämäinen, mutta vain enintään siihen määrään kuin vuoden 2021 ylijäämä.</i>	Verksamheten och ledarskapet inom samtliga sektorer i kommunens verksamhet kännetecknas av en noggrann ekonomisk uppföljning och analys. <i>Talouden tarkka seuranta ja analyysi ovat olennainen osa toimintaa ja johtajuutta kaikilla kunnan toimialoilla.</i>	Resultatet för året blev positivt. Orsakerna var flera, men sektorerna hade överlag en god ekonomisk planering och uppföljning. <i>Vuoden tulos oli positiivinen. Sytä oli useita, mutta taloudellinen suunnittelu ja seuranta toimialoilla olivat pääosin hyviä.</i>	Klart - Valmis

Kommunen utvecklar invånarnas välmående helhetsmässigt <i>Kunta kehittää asukkaidensa hyvinvointia kokonaisvaltaisesti</i>	Välfärdsgruppen utvecklar konkreta verksamhetsmodeller som stöder invånarnas välbefinnande. Gruppen koncentrerar sig på att bereda ansvaret som hänför sig till de välfärdstjänster som blir kvar hos kommunen efter att social- och hälsovårdsreformen genomförs. Gruppen rapporterar om sitt arbete till bildnings- och välfärdsnämnden. Därtill rapporter arbetsgruppen till kommunfullmäktige i samband med delårsrapporterna och bokslutet. <i>Hyvinvoitintiryhmä kehittää konkreettisesti toimintamuotoja, jotka tukevat asukkaiden hyvinvointia. Ryhmä keskittyy erityisesti valmistelemaan hyvinvoitintipalveluihin liittyvästä vastuuta, joka jää kunnalle sote-muotoksen toteuduttua. Ryhmä rapportoi työstään sivistys- ja hyvinvoittilautakunnalle. Lisäksi työryhmä rapportoi kunnanvaltuustolle osavuosikatsausten ja tilinpäätöksen yhteydessä.</i>	Välfärdsgruppen sammanträder regelbundet ungefär var sjätte vecka. Gruppen planerar genomförandet av det konkreta välfärdsarbetet i Ingå. I anslutning till detta funderar gruppen också på uppgiftsbeskrivningen och ansvarsområdet för den tilläggsresurs som anställs i augusti. Därtill förbereder gruppen utarbetandet av välfärdsplanen efter att strategin blivit färdig. <i>Hyvinvoitintiryhmä kokoontuu säännöllisesti noin 6 viikon välein. Ryhmä suunnittelee hyvinvoitintyön konkreettista toteuttamista Inkossa. Siihen liittyen ryhmä myös mietti elokuussa palkattavan lisäresurssin toimenkuva ja vastuualuetta. Lisäksi ryhmä pohjustaa strategian valmistuttua hyvinvoitisuunnitelma laatimista.</i>  Bildnings- och välfärdsnämnden delges regelbundet en rapport om gruppens arbete och i delårsrapporterna beskrivs hur arbetet framskrider. <i>Sivistys- ja hyvinvoittilautakunnalle rapportoidaan ryhmän työstä säännöllisesti ja osavuosikatsauksissa kuvataan työn etenemistä.</i>	Välfärdsgruppen har sammanträtt sju gånger under året. Vid mötena har man planerat konkretiserandet av välfärdsarbetet, användningen av den del av Kyrkfjärdens skola som blir kvar, presenterat Planen för förebyggande rusmedelsarbete samt gått igenom processen med framtagande av välfärdsplanen. Gruppen föreslog för kommunstyrelsen att den skulle läggas ned eftersom välfärdsnämnden som inleddes sin verksamhet i januari skulle fortsätta planeringen av verksamheten. Kommunstyrelsen godkände förslaget på sitt möte 12.12.2022. <i>Hyvinvoitintiryhmä on kokoontunut yhteensä seitsemän kertaa vuoden aikana. Kokouksissa on suunniteltu hyvinvoitintyön konkretisoimista, Kyrkfjärdens skolan jäljelle jäävän osan käyttöä, esitely Ehkäisevän pähdeutyön suunnitelma sekä käty läpi hyvinvoitisuunnitelman laatimisprosessi. Ryhmä ehdotti kunnanhallitukselle, ett se lakkautettaisiin, sillä tammikuussa aloitava hyvinvoittilautakunta jatkaisi toiminnan suunnittelua. Kunnanhallitus hyväksyi esityksen kokouksessaan 12.12.2022.</i>	Klart - Valmis
Kollektivtrafiken betjänar kommuninvånarna väl <i>Julkinen liikenne palvelee kuntalaisia hyvin</i>	Kollektivarbetsgruppen utvecklar, planerar och förbättrar kommunens kollektivtrafikförbindelser enligt det godkänna kollektivtrafikprogrammet. Gruppen rapporterar om sitt arbete till kommunstyrelsen och fullmäktige i samband med delårsrapporter och bokslut. <i>Joukkoliikenneryhmä kehittää, suunnittelee ja parantaa kunnan joukkoliikenneyhteyksiä hyväksytyn joukkoliikenneohjelman mukaisesti. Ryhmä rapportoi työstään kunnanhallitukselle ja valtuustolle osavuosikatsausten ja tilinpäätöksen yhteydessä.</i>  Syftet med Ingå kommuns kollektivtrafikupphandlingar är att uppnå ett tillräckligt omfattande serviceutbud	Kollektivtrafikupphandlingarna sköts i samarbete med Nylands NTM-central och närkommunerna. Upphandlingarna fördelar i huvudsak i två olika helheter; vinterperioden och sommarperioden (s.k. semesterperioden). Den upphandlade trafiken kompletterar kollektivtrafiken på marknadsvillkor. De gällande avtalen för vinterperioden omfattar utöver den kommande vinterperioden 2022-2023 också två separata optionsperioder, förutsagt att alla parter godkänner att den upphandlade turen eller det upphandlade turpaketet fortsätter. Sommarperiodens upphandlingar konkurrensutsäts våren 2022 och målsättningen är upphandla trafik för sommarperioderna 2022 och 2023 samt som option för sommaren 2024. Avsikten med längre avtalsperioder är	Kollektivtrafikupphandlingarna för sommarperioden genomfördes för åren 2022 och 2023. Under sommarperioden fanns utöver den upphandlade trafiken tre tur- och returturer på marknadsvillkor mellan Ingå och Helsingfors sju dagar i veckan. Man var tvungen att komplettera kollektivtrafikturena för vinterperioden 2022-2023 med ett turpaket eftersom turerna på marknadsvillkor upphörde i början av juni. Upphandlingen är av modell 1 år + 1 år option. Skärgårdstrafiken återupptogs första veckoslutet i juni och fortsatte fram till slutet av juli. Ingå kommun fungerade i samarbete med Traficom som värdkommun för det statsunderstödda anropstrafikpilotprojektet. Ingå kallades anropstrafikprojektet	Klart - Valmis

	<p>från Ingå mot Helsingfors, Mattby, Kyrkslätt, Sjundeå-Lojo och Karis både under vardagar och helger. Kollektivtrafikens grundtanke är också att förbindelseintervallet till Kyrkslätt till HRT:s närtågstrafik och till Karis till VR:s fjärtågstrafik är tillräckligt tätt och bidrar till att det är möjligt att både studera och arbeta utanför västra Nyland med rimliga resetider.</p> <p><i>Inkoon kunnan joukkoliikenteen hankintojen tarkoituksesta on saada riittävän kattava palvelutarjonta Inkoosta Helsingin, Matinkylän, Kirkkonummen, Siuntio-Lohjan ja Karjaan suuntaan niin arkipäivinä kuin viikonloppuisin.</i></p> <p><i>Joukkoliikenteen perusajatuksena on myös se, että yhteydet niin HSL-lähijunaliikenteeseen Kirkkonummelle kuin VR kaukoliikenteeseen Karjaalle on riittävän tiheää ja mahdollistaa sekä opiskelun että työssäkäynnin myös Länsi-Uudenmaan ulkopuolelle kohtuullisten matkustusaikojen puitteissa.</i></p> <p>Taxibåtsförsöket till Barösund fortsätter. <i>Taksivenekokeilua Barösundiin jatketaan.</i></p>	<p>att etablera tidtabellerna och på det sättet erbjuda kommuninvånarna kontinuitet inom serviceutbudet. Sommaren 2022 fortsätter skärgårdstrafiken med taxibåt. Skärgårdstrafiken marknadsförs tidigare och i högre utsträckning utgående från den respons som fåtts gällande sommaren 2021.</p> <p><i>Joukkoliikenteen hankinnat hoidetaan Uudenmaan ELY-keskuksen ja lähikuntien kanssa yhteistyössä. Hankinnat jaotellaan pääsiasiassa 2 eri kokonaisuuteen, jotka ovat talvikausi ja kesäkausi (ns. lomakausi). Hankittu ostoliikenne on markkinaehoista joukkoliikennettä täydentävää liikennettä. Voimassa olevat talvikauden sopimukset kattavat nyt myös tulevan talvikauden 2022 – 2023 lisäksi on 2 erillistä optiokautta käytettävissä, jos kaikki osapuolet hyväksyvät jatkon hankitun vuoron tai vuoropaketin osalta.</i></p> <p><i>Kesäkausien hankinnat kilpailutetaan vuoden 2022 kevään aikana ja tavoitteena on saada ostoliikennettä kesäkausille 2022 ja 2023 sekä optiona vuoden 2024 kesäksi. Pitempien sopimuskausien tavoitteena on vakiinnuttaa aikataulut ja siten kuntalaisille selkeämpää jatkuvuutta palvelutarjonnan osalta.</i></p> <p><i>Kesän 2022 aikana jatketaan taksiveneillä hoidettavaa saaristoliikennettä. Saaristoliikennettä markkinoidaan aiemmin ja enemmän kesän 2021 kokeilusta saadun positiivisen palautteen myötä.</i></p>	<p><b>INGÅKET-INKYYTI.</b> Anropstrafikverksamheten startade i början av juni. Marknadsföringen och kommunikationen var för kollektivtrafikens del på en lägre nivå än målsättningen på grund av personalresurserna.</p> <p><i>Joukkoliikenteen kesäkauden hankinnat toteutettiin vuosille 2022 ja 2023. Kesäkaudella ostoliikenteen lisäksi oli 3 edestakaista vuoroparia markkinaehoisenä liikenteenä Inkoon ja Helsingin välillä 7 päivänä viikossa.</i></p> <p><i>Talvikaudelle 2022 -2023 joukkoliikennevuoroja jouduttiin täydentämään yhdellä vuoropaketilla markkinaehoisten vuorojen lopettaessa kesäkuun alussa. Hankinta on mallia 1v + 1 v optio.</i></p> <p><i>Saaristoliikenne alkoi kesäkuun ensimmäisenä viikonloppuna ja jatkui heinäkuun loppuun saakka. Inkoon kunta toimi isäntäkuntana yhteisessä Traficomin valtionavusteisessa kutsuliikennepilotissa.</i></p> <p><i>Inkoossa kutsuliikennepiloti toimi nimellä INGÅKET-INKYYTI. Kutsuliikennetoiminta alkoi kesäkuun alussa.</i></p> <p><i>Markkinointi ja viestintä oli joukkoliikenteen osalta tavoitetta alhaisemmallakin tasolla henkilöresurssien muutosten vuoksi.</i></p>	
Kommunen minskar koldioxidutsläppen i sin egen verksamhet <i>Kunta vähentää hiilihioksidipäästöjä omassa toiminnaassaan</i>	<p>Hinku-gruppen koordinerar kommunens Hinku-arbete samt kommer med förslag på hur kommunen kunde minska sina koldioxidutsläpp. Gruppen inleder arbetet för att uppgöra en färdplan. Färdplanen är en plan för hur kommunen ska uppnå sina Hinku-mål. Gruppen rapporterar om sitt arbete till byggnads- och miljönämnden. Därtill rapporterar arbetsgruppen till kommunfullmäktige i samband med delärsrapporterna och bokslutet.</p> <p><i>Hinku-ryhmä koordinoi kunnan Hinku-työtä sekä</i></p>	<p>Arbetet inleds genom att uppgöra en färdplan för kommunens klimatarbete. I samband med detta identifieras nuläget. Inom kommunen inleds ett gemensamt ett workshopsarbete som inkluderar kommunens alla sektorer. Även i kommunen verksamma företag och bolag samt invånare involveras för att skapa samarbetsplattformer och för att definiera fler verktyg för klimatarbetet. Resultaten sammanställs och förankras hos invånare och föreningar under ett öppet tillfälle. Som en del av färdplansarbetet redrar man också ut olika</p>	<p>Anbudsbegäran färdigställdes 6/2022 men skickas pga. konsultföretagens tidtabeller ut 8/2022. Konsulten valdes i december 2022. Arbetet inleds år 2023.</p> <p>Kommunstyrelsen beslöt på sitt möte 2.11.2022 § 261 om organiseringen av Hinku-arbetet i kommunen. Hinku-arbetet i kommunen organiseras på följande sätt fr.o.m. 1.1.2023: När färdplanen för Hinku-arbetet blir klar spjälkas den upp till konkreta åtgärdshelheter och åläggs de olika tjänsteinnehavarnas ansvar. Tjänsteinnehavarna bildar en operativ grupp, dvs. en Hinku-arbetsgrupp, som bereder</p>	<p>Klart - Välmis</p>

	<p>tekee ehdotuksia siitä, miten kunta voisi vähentää hiiliidioksidipäästöjään. Ryhmä aloittaa työn tiekartan laatimiseksi. Tiekartta on suunnitelma siitä, miten kunta saavuttaa Hinkutavoitteen. Ryhmä raportoi työstään rakennus- ja ympäristölautakunnalle. Lisäksi työryhmä raportoi valtuustolle osavuosikatsausten ja tilinpäätöksen yhteydessä.</p>	<p>verktyg för att hantera och följa upp åtgärdernas effektivitet. <i>Työ käynnistetään laatimalla kunnan ilmastotyölle etenemissuunnitelma. Tämän yhteydessä arviodaan nykytilanne. Kunnassa käynnistetään yhteinen työpajatyöskentely, johon osallistetaan kunnan kaikki toimialat. Myös kunnassa toimivat yritykset ja yhtiöt sekä asukkaat osallistetaan luomaan yhteistyöalustoja ja määrittelemään ilmastotyölle lisää työväliteitä. Tulokset koostetaan ja julkautetaan asukkaiden ja yhdysten toimintaan avoimessa tapahtumassa. Osana etenemissuunnitelmaa selvitetään myös erilaisia välineitä toimenpiteiden vaikuttavuuden käsittelemiseksi ja seurannaksi.</i></p>	<p>Hinku-målsättningar på basen av färdplanen för Hinku-arbetet. Arbetsgruppen leds av planläggningschefen. Tjänsteinnehavarna presenterar sitt arbete för förhandlingskommittén två gånger om året varefter planläggningschefen avger en rapport till kommunstyrelsen. <i>Tarjouspyyntö valmistui 6/2022, mutta lähetettiin konsulttiyriyisten aikatauluista johtuen vasta 8/2022. Konsultti valittiin joulukuussa 2022. Työ käynnistyy 2023. Kunanhallitus päätti kokouksessaan 2.11.2022 § 261 Hinku-työ organisoimista kunnassa: Hinku-työ kunnassa organisoidaan 1.1.2023 lukien seuraavasti: Hinku-tiekartan valmistuttua, se pilkotaan konkreettisiksi toimenpiteekononaisuksiksi ja vastuutetaan eri viranhaltijoille. Viranhaltijat muodostavat operatiivisen ryhmän ts. Hinku-työryhmän, joka valmistelee Hinkutavoitteita Hinku-tiekartan perusteella. Työryhmää johtaa kaavoituspäällikkö. Viranhaltijat esittelevät työtään kaksi kertaa vuodessa neuvottelutoimikunnalle, jonka jälkeen kaavoituspäällikkö antaa raportin kunnanhallitukselle.</i></p>	
Livlig näringsslivsverksamhet är det hållbaraste sättet att säkra Ingås självständiga framtid. Vireä elinkeinotoiminta on kestävin tapa turvata Inkoon itsenäinen tulevaisuus.	<p>Näringsslivsgruppen strävar efter att förstärka samarbetet mellan näringsslivet/företagen och kommen samt att förbättra företagens verksamhetsförutsättningar i kommunen. Gruppen rapporterar om sitt arbete till kommunstyrelsen efter varje möte och fullmäktige i samband med delårsrapporter och bokslut. <i>Elinkeinoryhmän pyrkii vahvistamaan elinkeinoelämän/yritysten ja kunnan välistä yhteistyötä sekä yritysten toimintaedellytyksiä kunnassa. Ryhmä raportoi työstään kunnanhallitukselle jokaisen kokouksen jälkeen ja valtuustolle osavuosikatsausten ja tilinpäätöksen yhteydessä.</i></p>	<p>Gruppen sammanträder regelbundet och rapporterar om sin verksamhet i enlighet med budgeten. En av gruppens uppgifter är att ta fram utvecklingsidéer som kommunstyrelsen utvärderar. <i>Ryhmkokoontuu säännöllisesti ja raportoi toiminnastaan talousarviossa päätetyn mukaan. Ryhmän yhtenä tehtävään on tuottaa kehitysideoita kunnanhallituksen arvioitavaksi.</i></p>	<p>Näringsslivsgruppen behandlade vid sina möten bland annat utvidgningen av småbåtshamnen och den aktieemission som hör därtill, utvidgningen av Ingåports företagsområde samt den lokala bostadsproduktionen och möjligheterna att främja den. Därtill behandlade gruppen också näringsslivets verksamhetsförutsättningar på olika nivåer, både utvecklingen av Joddböle området och småskaligare turismföretagsamhet i kommunen. <i>Elinkeinotyöryhmä käsitteli kokouksissaan mm. pienvenesataman laajentamista ja siihen liittyvää osakeantia, Inkoonportin yritysalueen laajentamista sekä paikallista asuntotuotantoa ja mahdollisuuksia edistää sitä. Lisäksi ryhmä käsitteli elinkeinoelämän toimintaedellytyksiä eri tasoilla, niin Joddbölen alueen kehittämistä kuin myös pienimuotoisempaa matkailuyrittämisistä kunnassa.</i></p>	<p>Klart - Valmis</p>

## Externt finansierade projekt i driftsbudgeten - Ulkoisesti rahoitetut käyttötalouden projektit

Projektets namn Projektin nimi	Tidtabell Aikataulu	Ansvarsperson Vastuuhenkilö	Budget och uppföljning - Talousarvio ja seuranta använt – käytetty / anslag - määäräraha	Projektfinansiering Hankerahoitus	Status
Kolneutralt Ingå 2035, VISI-företagstjänst för grön övergång. <i>Hilfineaali Inkoo 2035, Vihreän siirtymän VISI-yrityspalvelu.</i>	1.5.2021–31.3.2022	kommundirektör <i>kunnanjohtaja</i>	Kostnader totalt 78 945,76. Första betalningsansökan gjord per 30.9.2021. Andra betalningsansökan gjord per 30.6.2022. <i>Kustannukset yhteensä 78 945,76 €.</i> <i>Ensimmäinen maksatushakemus tehty per 30.9.2021.</i> <i>Toinen maksatushakemus tehty per 30.6.2022.</i>	Statsunderstöd högst 70 % av projektets förverkligade totala kostnader, ändå högst 70 000 euro för hela projektet. <i>Valtionavustusta enintään 70 % hankkeen toteutuneista kokonaikustannuksista, kuitenkin enintään 70 000 euroa koko hankkeen ajalta.</i>	Klart - Valmis 

## Ansvarspersoner - Vastuuhenkilöt

Ansvarsområde Vastuualue	Resultatområde Tulosalue	Kostnadsställen Kustannuspaikat	Sakgranskare,rese rv Asiatarkastaja,var alla	Godkännare,res erv Hyväksyjä,varall a	Ansvarsperson, redovisningsskyll dig Vastuuhenkilö, tilivelvollinen
Finansiering - <i>Rahoitus</i>	Finansiering - <i>Rahoitus</i>	Finansiering - <i>Rahoitus</i>	Ekonomichef, förvaltningschef <i>Talouspäällikkö,</i> <i>hallintojohtaja</i>	Kommundirektör, ekonomichef <i>Kunnanjohtaja,</i> <i>talouspäällikkö</i>	Kommundirektör <i>Kunnanjohtaja</i>
Förvaltningsservic e - <i>Hallintopalvelut</i>	Kommunstyrelsen - <i>Kunnanhallitus</i>	Kommunstyrelsen - <i>Kunnanhallitus</i>	Förvaltningsassiste nt, Förvaltningschef <i>Hallintoasistentti,</i> <i>Hallintojohtaja</i>	Förvaltningschef, Kommundirektör <i>Hallintojohtaja,</i> <i>Kunnanjohtaja</i>	Förvaltningschef, Kommundirektör <i>Hallintojohtaja,</i> <i>Kunnanjohtaja</i>
	Näringsverksamhet ens utveckling - <i>Elinkeinojen kehittäminen</i>	Näringsverksamhet - <i>Elinkeinotoiminta</i>			
	Pr och marknadsföring - <i>PR ja markkinointi</i>	Pr och marknadsföring - <i>PR ja markkinointi</i>			
	Övriga tjänster - <i>Muut palvelut</i>	Övriga tjänster - <i>Muut palvelut</i>			
		Kanslitjänster - <i>Toimistopalvelut</i>			
		Personalförvaltningstjän ster - <i>Henkilöstöhallinto- palvelut</i>	Förvaltningsassiste nt, Personalchef <i>Hallintoasistentti,</i> <i>Henkilöstöpäällikkö</i>	Personalchef, Förvaltningschef <i>Henkilöstöpäällikk ö, Hallintojohtaja</i>	
	Mark- och vattenområden - <i>Maa- ja vesialueet</i>	Åkrar, skog, vatten- och markområden - <i>Pellot, metsät, vesi- ja maa-alueet</i>	Förvaltningschef, ekonomichef <i>Hallintojohtaja,</i> <i>talouspäällikkö</i>	Kommundirektör, förvaltningschef <i>Kunnanjohtaja,</i> <i>hallintojohtaja</i>	
Regional landsbygdsförvaltn ing -	Landsbygdsförvaltni ng - <i>Maaseutupalvelut</i>	Landsbygdstjänster - <i>Maaseutupalvelut</i>	Landsbygdsombud 1, landsbygdsombud 2 <i>Maaseutuasiames</i>	Landsbygdschef, förvaltningschef <i>Maaseutujohtaja,</i> <i>hallintojohtaja</i>	Landsbygdschef <i>Maaseutujohtaja</i>

<i>Seudullinen maaseutuhallinto</i>			<i>1, maaseutuasiames 2</i>		
Brand- och räddningsväsendet – <i>Palo- ja pelastustoimi</i>	Brand- och räddnings-väsendet – <i>Palo- ja pelastustoimi</i>	Brand- och räddnings- väsendet, befolknings- skydd – <i>Palo- ja pelastustoimi,</i> väestönsuojelu	Förvaltningschef, ekonomichef <i>Hallintojohtaja,</i> talouspääliikkö	Kommundirektör, förvaltningschef <i>Kunnanjohtaja,</i> hallintojohtaja	Kommundirektör <i>Kunnanjohtaja</i>
Mobilitetstjänster- <i>Liikkumisenpalvelu t</i>	Mobilitetstjänster- <i>Liikkumisenpalvelut</i>	Mobilitetstjänster- <i>Liikkumisenpalvelut</i>	Logistiker, förvaltningschef <i>Logistiko,</i> hallintojohtaja	Förvaltningschef, kommundirektör <i>Hallintojohtaja,</i> kunnanjohtaja	Kommundirektör Kunnanjohtaja

## FINANSIERING - RAHOITUS

FINANSIERING - RAHOITUS	Ändringar		Utfall	Avvikelse -	
	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	Muutokset BU - TA	BU - TA 2022	Toteuma 1-12/2022	Poikkeama
<b>Verksamhetens intäkter - Toimintatuotot</b>	<b>4 000</b>	<b>0</b>	<b>4 000</b>	<b>5 121</b>	<b>1 121</b> <b>28,0 %</b>
Övriga verksamhetsintäkter - Muut toimintatuotot	4 000	0	4 000	5 121	1 121 28,0 %
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-130 900</b>	<b>0</b>	<b>-130 900</b>	<b>-121 360</b>	<b>9 540</b> <b>7,3 %</b>
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-129 900	0	-129 900	-127 560	2 340 1,8 %
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	0	0	0	-40	-40 0,0 %
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	-1 000	0	-1 000	6 240	7 240 724,0 %
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>-126 900</b>	<b>0</b>	<b>-126 900</b>	<b>-116 239</b>	<b>10 661</b> <b>8,4 %</b>
Skatteintäkter - Verotulot	28 945 000	0	28 945 000	29 460 206	515 206 1,8 %
Statsandlar - Valtionosuudet	8 228 844	54 000	8 282 844	8 451 172	168 328 2,0 %
Finansiella intäkter och kostnader - Rahoitustuotot ja -kulut	-62 227	-50 000	-112 227	-114 295	-2 068 -1,8 %
<b>Årsbidrag - Vuosikate</b>	<b>36 984 717</b>	<b>4 000</b>	<b>36 988 717</b>	<b>37 680 843</b>	<b>692 126</b> <b>1,9 %</b>
Förändring i reserver - Varausten muutos	0	3 200 000	3 200 000	2 350 000	-850 000 -26,6 %
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>36 984 717</b>	<b>3 204 000</b>	<b>40 188 717</b>	<b>40 030 843</b>	<b>-157 874</b> <b>-0,4 %</b>

FINANSIERING - RAHOITUS	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	Ändringar - Muutokset BU - TA	BU - TA 2022	Utfall	Avvikelse - Poikkeama
				Toteuma 1-12/2022	Poikkeama
<b>Interna kostnader - Sisäiset kulut</b>	<b>-900</b>	<b>0</b>	<b>-900</b>	<b>-900</b>	<b>0</b> <b>0,0 %</b>

Verksamhet	Toiminta
<b>Verksamhetsorgan</b> Kommunstyrelsen	<b>Toimielin</b> Kunnanhallitus
<b>Beskrivning</b> Kommunens andel av beskattningskostnaderna, övriga finansieringskostnader.	<b>Kuvaus</b> Kunnan osuus verotuskustannuksista, muut rahoitus-kustannukset.
<b>Ansvarsperson</b> Kommundirektörén <b>Redovisningsskyldig</b> Kommundirektören	<b>Vastuuhenkilö</b> Kunnanjohtaja <b>Tilivelvollinen</b> Kunnanjohtaja

Verksamhetsöversikt	Toimintakatsaus
Kommunens andel av beskattningsuppgifterna.	Kunnan osuus verotustiedoista.

Analys över ekonomiska avvikeler och prestationer	Taloudellisten poikkeamien analyysi ja suoriteanalyysi
Anslaget för räntekostnader ökades under året med 50 000 € (KF 14.11.2022 § 55) på grund av det stigande ränteläget. En minskning i reserveringar godkändes i och med att investeringsprojektet Ingåstrand aktiverades (KF 14.11.2022 § 55). Anslaget för statsandels ökades med 54 000 € (KF 19.12.2022 § 72) genom ökning av kompensationer av skatteförluster. Ökningen grundar sig på Finansministeriets statsandelsbeslut från juli 2022.	Korkokustannusten määrärahaa korotettiin vuoden aikana 50 000 eurolla (KV 14.11.2022 § 55) korkotason noususta johtuen. Varausten vähenys hyväksyttiin, kun investointihanke Inkoonranta aktivoitiin (KV 14.11.2022 § 55). Valtionosuuksien määrärahaa korotettiin vuoden aikana 54 000 eurolla (KV 19.12.2022 § 72) korottamalla verotulomenetysten korvauksia. Korotus perustuu Valtiivarainministeriön päätökseen valtionosuuksista heinäkuulta 2022.
Kommunens andel av beskattningskostnaderna var på samma nivå som budgeterat.	Kunنان osuus verotuskustannuksista vastasi talousarvion tasoa.

## FÖRVALTNINGSSERVICE - HALLINTOPALVELUT

FÖRVALTNINGSSERVICE - HALLINTOPALVELUT	Ändringar		Utfall		Avvikelse - Poikkeama	
	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	Muutokset BU - TA	BU - TA 2022	Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	%
<b>Verksamhetens intäkter - Toimintatuotot</b>	<b>1 757 804</b>	<b>0</b>	<b>1 757 804</b>	<b>2 098 989</b>	<b>341 185</b>	<b>19,4 %</b>
Försäljningsintäkter - Myyntituotot	1 161 804	0	1 161 804	1 161 170	-634	-0,1 %
Avgiftsintäkter - Maksutuotot	0	0	0	472 048	472 048	0,0 %
Understöd och bidrag - Tuet ja avustukset	0	0	0	35 669	35 669	0,0 %
Övriga verksamhetsintäkter - Muut toimintatuotot	596 000	0	596 000	430 102	-165 898	-27,8 %
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-2 544 473</b>	<b>300 000</b>	<b>-2 244 473</b>	<b>-2 316 211</b>	<b>-71 738</b>	<b>-3,2 %</b>
Personalkostnader - Henkilöstökulut	-725 438	0	-725 438	-708 072	17 366	2,4 %
Köp av tjenster - Palvelujen ostot	-1 333 910	0	-1 333 910	-1 402 578	-68 668	-5,1 %
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	-42 100	0	-42 100	-36 818	5 282	12,5 %
Understöd - Avustukset	-305 000	300 000	-5 000	-8 129	-3 129	-62,6 %
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	-138 025	0	-138 025	-160 614	-22 589	-16,4 %
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>-786 669</b>	<b>300 000</b>	<b>-486 669</b>	<b>-217 223</b>	<b>269 446</b>	<b>55,4 %</b>
Finansiella intäkter och kostnader - Rahoitustuotot ja -kulut	0	0	0	-24	-24	0,0 %
<b>Årsbidrag - Vuosikate</b>	<b>-786 669</b>	<b>300 000</b>	<b>-486 669</b>	<b>-217 246</b>	<b>269 423</b>	<b>55,4 %</b>
Avskrivningar och nedskrivningar - Poistot ja arvonalentumiset	-64 960	0	-64 960	-74 019	-9 059	-13,9 %
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>-851 629</b>	<b>300 000</b>	<b>-551 629</b>	<b>-291 265</b>	<b>260 364</b>	<b>47,2 %</b>

FÖRVALTNINGSSERVICE - HALLINTOPALVELUT	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	Ändringar - Muutokset BU - TA		Utfall		Avvikelse - Poikkeama %
		BU - TA	2022	Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	
<b>Interna intäkter - Sisäiset tuotot</b>	<b>1 090 204</b>	<b>0</b>	<b>1 090 204</b>	<b>1 094 283</b>	<b>4 079</b>	<b>0,4 %</b>
<b>Interna kostnader - Sisäiset kulut</b>	<b>-138 577</b>	<b>0</b>	<b>-138 577</b>	<b>-138 577</b>	<b>0</b>	<b>0,0 %</b>

Verksamhet	Toiminta
<b>Verksamhetsorgan</b> Kommunstyrelsen	<b>Toimielin</b> Kunنانhallitus
<b>Kommunstyrelsen</b> Förtroendevalda	<b>Kunnanhallitus</b> Luottamushenkilöt
<b>Näringsverksamhet</b> Skapades bättre förutsättningar för företagande med hjälp av planläggning och förbättring av infrastruktur. Utvecklandet av centrumområdet och Joddböle området fortsatte.	<b>Elinkeinotoiminta</b> Luotiin edellytyksiä yrityjyydelle kaavoitukseen ja infrastruktuurin parantamisen avulla. Keskusta-alueen ja Joddbölen alueen kehittäminen jatkui.

<p><b>PR och marknadsföring</b> Att göra kommunen mer känd på olika sätt. Tyngdpunkten låg i marknadsföring av tomter.</p> <p><b>Övriga tjänster</b> Kommunen äger aktier eller är medlem i följande aktiebolag, föreningar och organisationer (ansvarsområde kommunstyrelsen):</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Finlands Kommunförbund</li> <li>- Sydkustens landskapsförbund</li> <li>- Nylands förbund</li> <li>- Kommunala arbetsmarknadsvetket</li> <li>- Novago Företagsutveckling Ab</li> <li>- Kuntien Tiera Oy</li> <li>- Sarastia Oy</li> <li>- Kommunbostäder Ab</li> <li>- Ingå Pensionärshem rf</li> <li>- Ab Ingå Båthamnar</li> <li>- C-Fiber Hanko Oy</li> <li>- Apotti Oy</li> </ul> <p><b>Förvaltnings-, kansli- och personalförvaltningstjänster</b> Förvaltningstjänsterna ansvarade för organiseringen av centraliseraade ICT-, bokförings- och faktureringstjänster, allmänna kanslitjänster och centraliseraade personaladministrationstjänster. ICT, bokföring, fakturering och personaladministration producerades av utomstående serviceproducenter.</p> <p>Samarbetskommissionen deltog i utvecklingen av personaladministrativa frågor i enlighet med lagen om samarbetsförfarande. Kommunen köpte försäkringsmäklartjänster hos NK Vakuutusmeklarit Oy.</p> <p>Giltighetstiden för de nuvarande tjänste- och kollektivavtalet är 1.5.2022-30.4.2025. De nya avtalet medförde allmänna löneförhöjningar, för år 2022 en allmän höjning på ca. 1,7 %. Företagshälsovårdens prissättning justeras regelbundet och för 2023 har det meddelats om en prisökning på 3,5 %.</p> <p>Enheterna reserverade 180 euro/arbetstagare för främjande av välfärd. I summan ingick ePassi, tyhy-verksamheten samt kommunens julgåva till personalen.</p> <p><b>Åkrar, skogar, mark- och vattenområden</b> Förvaltning av kommunens arrendejordar, skötseln av kommunens skogar och förvaltningen av kommunens vattenområden.</p> <p><b>Ansvarsperson</b> Förvaltningschefen <b>Redovisningsskyldiga</b> Kommundirektören</p>	<p><b>PR ja markkinointi</b> Kunnan tunnettua lisääminen erilaisin toimin. Painopiste oli tonttimarkkinoinnissa.</p> <p><b>Muut palvelut</b> Kunta on osakeenomistaja tai jäsenenä seuraavissa osakeyhtiöissä, yhdistyksissä ja järjestöissä (vastuualue kunnanhallitus):</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Suomen Kuntaliitto</li> <li>- Sydkustens landskapsförbund</li> <li>- Uudenmaan liitto</li> <li>- Kunnallinen työmarkkinalaitos</li> <li>- Novago Yrityskehitys Oy</li> <li>- Kuntien Tiera Oy</li> <li>- Sarastia Oy</li> <li>- Kunta-asunnot Oy</li> <li>- Ingå Pensionärshem rf</li> <li>- Inkoon Venesatamat Oy</li> <li>- C-Fiber Hanko Oy</li> <li>- Apotti Oy</li> </ul> <p><b>Hallinto-, toimisto- ja henkilöstöhallintopalvelut</b> Hallintopalvelut vastasi keskitettyjen ICT-, kirjanpito- ja laskutuspalveluiden, yleisten toimistopalveluiden ja keskitettyjen henkilöstöhallintopalveluiden järjestämisestä. ICT-, kirjanpito-, laskutus- ja henkilöstopalvelut tuotettiin ulkoisen palveluntuottajan toimesta.</p> <p>Yhteistoimitalain mukainen yhteistyötoimikunta osallistui henkilöstöhallintoon liittyvien kehitykseen. Kunta osti vakuutusmeklaripalveluja NK Vakuutusmeklarit Oy:ltä.</p> <p>Nykyisten virka- ja työehitosopimusten voimassaalo on 1.5.2022-30.4.2025. Uudet sopimukset merkitsivät palkkoihin yleiskorotuksia, mikä vuoden 2022 osalta oli noin 1,7 %. Työterveyshuollon hinnoittelu tarkistetaan säännöllisesti, ja vuodelle 2023 on ilmoitettu 3,5 % hinnankorotus.</p> <p>Yksiköt varasivat 180 euroa/työntekijä hyvinvoinnin edistämiseksi. Summaan sisältyi ePassi, tyhytoiminta sekä henkilökunnan joululahja.</p> <p><b>Pellot, metsät, maa- ja vesialueet</b> Kunnan vuokramaiden hallinto ja kunnan metsien hoito sekä kunnan vesialueiden hallinnointi.</p> <p><b>Vastuuhenkilö</b> Hallintojohtaja <b>Tilivelvolliset</b> Kunnanjohtaja</p>
--	---

Verksamhetsöversikt	Toimintakatsaus
<p>Det förändrade världsläget och den ekonomiska osäkerheten (stigande inflation) påverkade all verksamhet i kommunen. Det blev svårare att utarbeta ekonomiska prognoser, vilket för sin del påverkade planeringen och verkställigheten av investeringar. Situationen påverkade också de privata investeringarna i kommunen.</p> <p>Inom förvaltningsservicens sektor har de verksamhetsmässiga målsättningarna framskriftit planenligt.</p>	<p>Muuttunut maailmantilanne ja taloudellinen epävarmuus (inflaation kiertyminen) vaikutti osaltaan kaikkeen kunnan toimintaan. Etenkin talouden ennakkointi tuli vaikeammaksi, mikä osaltaan vaikutti kaikkien investointien suunnittelun ja toimeenpanoon. Tilanne vaikutti myös yksityisten investointeihin kunnassa.</p> <p>Hallintopalveluiden toimialalla talousarvion toiminnalliset tavoitteet etenivät suunnitellusti.</p>

Tjänsten kommunikations- och närlivschef inrättades inom verksamhetsområdet förvaltningstjänster.	Hallintopalveluiden toimialalle perustettiin viestintä - ja elinvoimapäällikön virka.
Ibruktagandet av Teams framskred enligt planerna och utbildningar ordnades för personalen. Flytten av filer till Teams inleddes i enlighet med informationsstyrningsplanen (TOS). Ibruktagandet av programmet Digiturva inleddes och arbetet fortsätter i början av 2023.	Teamsin käyttöönotto eteni suunnitellusti ja henkilökunnalle järjestettiin koulutuksia. Tiedonohjaussuunnitelmaan (TOS) perustuen käynnistettiin tiedostojen siirto Teams-ympäristöön. Digiturvamalli sovelliukseen käyttöönottoprojekti aloitettiin, työ jatkuu vuoden 2023 alussa.
För att underlätta de förtroendevaldas arbete slutfördes övergången till den nya portalen för förtroendevalda (föredragningslistor, protokoll, styrdokument). Portalen möjliggör även elektronisk underskrift av protokoll. De förtroendevaldas pekplattor flyttades över till hanteringssystemet för mobilapparater.	Luottamushenkilöiden työn helpottamiseksi siirtymä uuteen luottamushenkilöportaaliiin (esityslistat, pöytäkirjat, ohjausdokumentit) saatini valmiaksi. Portaali mahdollistaa myös pöytäkirjojen sähköisen allekirjoituksen. Luottamushenkilöiden tabletit siirrettiin mobiililaittehallinnan piiriin.
Sektorn för förvaltningsservice var aktivt med och förberedde inledandet av välfärdsområdets verksamhet 1.1.2023.	Hallintopalveluiden toimiala oli mukana aktiivisesti valmistelemassa hyvinvointialueen toiminnan käynnistymistä 1.1.2023.

## Målsättningar - Tavoitteet

Strategiskt mål Strateginen tavoite	Verkställighet / Mätare Toimeenpano / Mittarit	Förverkligande Toteutus	Utfall 31.12. Toteuma 31.12.	Status
Kommunen förstärker sin image genom planenlig marknadsföring till målgrupper <i>Kunta vahvistaa imagoaan suunnitelmallisen kohderyhmämarkkinoinnin avulla</i>	Marknadsföringsplanen uppdateras efter att strategiarbetet slutförts. Genom marknadsföringen lyfter man fram strategiskt viktiga tyngdpunktsområden. På detta sätt förbättras den allmänna vetskapanen om kommunen och kommunens attraktionskraft som turistmål. Avsikten är också att skapa en positiv uppfattning av kommunen som boendeort samt som en ort som möjliggör distansarbete. <i>Markkinointisuunnitelma päivitetään strategiatyön valmistuttua. Markkinoinnin kautta nostetaan esille strategisesti tärkeitä painopistealueita. Tällä tavalla kunnan yleistä tunnettuvutta ja houkuttelevuutta matkailukohteena parannetaan. Tavoitteena on lisäksi luoda positiivista mielikuvaa kunnasta asuinpaikkana sekä etätyön mahdollistavana paikkakuntana.</i>	<b>Marknadsföring</b> Marknadsföringsplanen uppdateras när kommunstrategin har godkänts i fullmäktige. Strategins linjedragningar beaktas i marknadsföringsplanen. Kommunens marknadsföring är i första hand digital med utvalt innehåll i printmedia, vägreklam och övriga reklamytor utomhus. Nya marknadsföringskoncept, exempelvis samarbete med influencers testas.  <b>Kollektivtrafik</b> Kollektivtrafiken marknadsförs kontinuerligt och regelbundet med syftet att öka medvetenheten om kollektivtrafikens kontinuitet och dess möjligheter till pendling och närturism.  <b>Distansarbete och HINKU</b> Kommunen strävar till att gynna möjligheterna till distansarbete och marknadsför kommunen som en utmärkt distansarbetsort med hjälp av bl.a. exempel på distansjobbande Ingåbor och i kollektivtrafikens marknadsföring. Klimatåtgärder i kommunen synliggörs och företag uppmanas tänka klimatsmart och får hjälp	Marknadsföringsplanen som kommunstyrelsen godkände 28.3.2022 genomfördes med tillfälliga resurser och alla målsättningar nåddes inte. Informatörens uppgift ändrades till en befattning som kommunikations- och närlivschef och samtidigt beslutade man inrätta uppgiften som kommunikationskoordinator (kommunstyrelsen 25.4.2022 § 78). Den nya kommunikations- och närlivskoordinatoren började sin anställning 5.10.2022. Uppdateringen av marknadsföringsplanen flyttades till år 2023. <i>Kunnanhallituksen 28.3.2022 hyväksymää markkinointisuunnitelmaa toteutettiin väliaikaisin resursein, eikä kaikkiin tavoitteisiin päästy. Tiedottajan tehtävä muutettiin viestintä- ja elinvoimapäällikön tehtäväksi, ja samalla päättiin perustaa viestintäkoordinaattorin tehtävä (kunnanhallitus 25.4.2022 § 78). Uusi viestintä- ja elinvoimakoordinaattori aloitti tehtävässään 5.10.2022. Markkinointisuunnitelman päivittäminen siirtyi vuodelle 2023.</i>	Klart - Valmis

		<p>med det via lokala och regionala projekt.</p> <p><b>Markkinointi</b>  <i>Markkinointisuunnitelma päivitetään kun kunnan strategia on hyväksytty valtuustossa. Strategian linjaukset huomioidaan markkinointisuunnitelmassa. Kunta käyttää ensisijaisesti digitaalisia markkinointikanavia, jonka lisäksi valikoiduilla sisällöillä myös printtimediaa, tietavarsimainoksia ja muita mainospintoja ulkona. Kokeillaan uusia markkinointikonsepteja, kuten yhteistyötä influenssereiden kanssa.</i></p> <p><b>Joukkoliikenne</b>  <i>Joukkoliikennettä markkinoidaan jatkuvasti ja säännöllisesti tavoitteena lisätä tietoisuutta joukkoliikenteen jatkuvuudesta ja sen tarjoamista mahdollisuksista työmatkoille ja lähimatkailulle.</i></p> <p><b>Etätyö ja HINKU</b>  <i>Kunta pyrkii edistämään etätyön mahdollisuuksia ja markkinoi kuntaa erinomaisena etätyöpaikkana muun muassa etätyöskentelevien Inkoalaisten avulla sekä markkinoinnilla joukkoliikennettä. Kunnan ilmastotoimien näkyvyyttä parannetaan ja yrityksiä kehotetaan ajattelemaan ilmastoviisaasti ja heille tarjotaan apua paikallisten ja alueellisten hankkeiden kautta.</i></p>		
Positiv befolkningsutveckling stöder upprätthållande av balanserad ekonomi <i>Positiivinen väestönkehitys tukee tasapainoisen talouden ylläpitoa</i>	Den positiva befolkningsutvecklingen förutsätter möjliggörandet av nya bostadsområden och bostadsformer i kommunen. Kommunen främjar bostadspolitiken genom aktiv markanvändningspolitik bland annat genom att skaffa råmark och att planlägga nya bostadsområden. Därtill kartlägger kommunen möjligheten att skaffa/producera egna hyresbostäder. <i>Positiivinen väestönkehitys edellyttää</i>	<p>Kommunen arbetar aktivt för att färdigställa nya detaljplaner som skulle möjliggöra olika former av boende.</p> <p>Kommunen köper råmark och/eller planerade fastigheter som kan möjliggöra nya bostadsområden i framtiden.</p> <p>Kommunen uppgör en plan för hur hyreslägenheter ska kunna förverkligas i kommunen.</p> <p><i>Kunta edistää aktiivisesti uusien erilaisia asumismuotoja mahdollistavien</i></p>	<p>Under året färdigställdes nya detaljplaner på Westerberg området. Dessa planer möjliggör byggandet av egnahemshus, parhus, radhus och sk. minihus. Kommunen gjorde ett strategiskt viktigt anbud på en höghustomt i centrum. Anbjudet godkändes av markägaren i slutet av året och affären kan förhoppningsvis slutföras under början av 2023. En plan för hur hyreslägenheter skulle kunna förverkligas i kommunen uppgjordes</p>	<p>På gång - Käynnissä</p> 

	<p>uusien asuinalueiden ja asuinmuotojen mahdollistamisen kunnassa. Kunta edistää asuntopolitiikkaa aktiivisen maankäytöpolitiikan kautta mm. hankkimalla raakamatta sekä kaavoittamalla uusia asuinalueita. Lisäksi kunta kartoittaa mahdollisuutta omaan vuokra-asuntotuotantoon / -hankintaan.</p>	<p>asemakaavojen valmistumista. Kunta hankkii raakamaata ja/tai kaavoitettuja kiinteistöjä, jotka voivat mahdollistaa uusia asuinalueita tulevaisuudessa. Kunta laatii suunnitelman siitä, miten vuokra-asuntoja voisi toteuttaa kunnassa.</p>	<p>inte, utan kommunen fortsätter att jobba för att hitta direkta lösningar för detta behov. Vuoden aikana Westerbergin alueelle valmistui uusia asemakaavoja. Nämä kaavat mahdollistavat omakotitalojen, paritalojen, rivitalojen ja ns. minitalojen rakentamisen. Kunta teki strategisesti tärkeän tarjouksen kerrostalotontista keskustassa. Maanomistaja hyväksyi tarjouksen vuoden lopussa, ja kauppa voidaan toivottavasti toteuttaa vuoden 2023 alussa. Suunnitelmaa vuokra-asuntojen toteuttamiselle kunnassa ei tehty, vaan kunta jatkaa edelleen työskentelyä löytääkseen suuria ratkaisuja tähän tarpeeseen.</p>	
Accepterar inte någon som helst diskriminering i anslutning till arbetet <i>Ei hyväksy minkäänlaista työhön liittyvää syrjintää</i>	<p>Arbetarskyddets verksamhetsprogram uppdateras så att arbetsgivarens skyldigheter i lagarna gällande jämställdhet och likabehandling beaktas. <i>Työsuojelun toimintaohjelma päivitetään siten, että työnantajan tasa-arvo ja yhdenvertaisuus lakien työnantajavelvoitteet huomioidaan.</i></p>	<p>Arbetarskyddets verksamhetsprogram uppdateras i samarbete med samarbetskommissionen. <i>Työsuojelun toimintaohjelma päivitetään yhteistyössä yhteistyötoimikunnan kanssa.</i></p>	<p>Arbetarskyddets verksamhetsprogram och jämställdhetsplan godkändes i kommunstyrelsen 9.5.2022 § 88. <i>Työsuojelun toimintaohjelma ja tasa-arvosuunnitelma hyväksyttiin kunnanhallituksessa 9.5.2022 § 88.</i></p>	Klart - Valmis
Kommunen ordnar basservice för Ingåborna kvalitativt och effektivt <i>Kunta järjestää inkooalaisten peruspalvelut laadukkaasti ja tehokkaasti.</i>	<p>Under året granskas hela förvaltningsorganisationen för att optimera dess funktionalitet och funktion inför social- och hälsovårdsreformen år 2023. Man förbereder sig i kommunen på de nya skyldigheterna gällande främjande av välfärd som social- och hälsovårdsreformen medför bland annat genom att omorganisera arbetsuppgifter inom bildningssektorn. Man satsar på främjande av välfärd och samtidigt granskas ansvaren inom alla sektorer på nytt. <i>Vuoden aikana tarkistetaan koko hallinto-organisaatio, jotta sen toimivuus ja toiminnallisuus optimoidaan vuoden 2023 SOTE-muutokseen. Sotemuutoksen tuomiin uusiin velvoitteisiin hyvinvoinnin edistämiseksi</i></p>	<p>Det bildas en ny förvaltningsorganisation. I samband med bildningssektorn eller som en separat sektor bildas en ny förvaltningsenhets vars uppgift är att främja kommunens välfärdstjänster samt att koordinera samarbetet med välfärdsområdet. Förvaltningsreformen omfattar också förnyandet av den politiska organisationen för den del som det berör social- och hälsovårdssektorn och välfärdstjänsterna. Förvaltningsstadgan uppdateras. <i>Uusi hallinto-organisaatio muodostetaan. Sivistystoimen yhteyteen tai erilliseksi toimialaksi muodostetaan hallinnollinen yksikkö, jonka tehtäväksi tulee kunnan hyvinvointipalveluiden edistäminen sekä yhteistyön koordinointi</i></p>	<p>Organisationsreformen genomfördes. Kommunfullmäktige beslutade vid sitt möte 6.6.2022 § 26 att det i kommunen inrättas en separat välfärdssektor som leds av en egen sektorchef. Välfärdssektorn består av följande helheter: främjande av välfärd, inklusive biblioteks-, ungdoms-, motions- och fritidsverksamhet samt föreningskontakter, kulturarbete, medborgarinstitutet, sysselsättning och integration, ansvar för samarbetet med välfärdsområdet angående ordhandlet av tjänster och främjande av välfärd samt förstärkande av kommuninvånarnas delaktighet. Förvaltningsstadgan uppdaterades för att motsvara den nya organisationen,</p>	Klart - Valmis

	<p>valmistaudutaan kunnassa mm. organisoimalla uudelleen työtehtäviä sivistystoimen toimialalla. Hyvinvoinnin edistämiseen panostetaan ja samalla kaikkien toimialojen vastuu tarkistetaan uudestaan.</p>	<p>hyvinvoittialueen kanssa. Hallintouudistus käsitteää myös poliittisen organisaation uudistamisen niiltä osin kuin se koskee sote-kokonaisuutta ja hyvinvoitipalveluja. Hallitosääntö päivitetään.</p>	<p>kommunfullmäktige 10.10.2022 § 47. Organisaatiouudistus toteutettiin. Kunnanvaltuusto päätti 6.6.2022 § 26, että kuntaan perustetaan erillinen hyvinvoittitoimiala, jota johtaa erillinen toimialajohdaja. Hyvinvoittitoimiala koostuu seuraavista asioista: hyvinvoinnin edistäminen, mukaan lukien kirjasto-, nuoriso-, liikunta- ja vapaa-ajantoiminta sekä yhteydet yhdistyksiin, kulttuurityö, kansalaispisto, työllistyminen ja kotouttaminen, vastuu yhteistyöstä hyvinvoittialueen kanssa liittyen palveluiden järjestämiseen ja hyvinvoinnin edistämiseen sekä kuntalaisten osallisuuden vahvistaminen. Hallitosääntö päivitetettiin vastaamaan uutta organisaatiota, kunnanvaltuusto 10.10.2022 § 47.</p>	
Ingå djuphamn med dess omgivande område och Ingåport-området skapar förutsättningar för näringsslivets utveckling <i>Inkoon syväsatama ympäriövine alueineen ja Inkoon portin alue luovat edellytykset elinkeinoelämän kehittämiselle</i>	<p>Kommunen är en aktiv kumpan för företagen på Joddböle området för att bland annat de pågående planprocesserna ska framskrida så bra som möjligt.</p> <p><i>Kunta toimii aktiivisesti Joddbölen alueella toimien yritysten kumppanina, jotta mm. vireillä olevat kaavaprocessit etenisiivät mahdollisimman sujuvasti.</i></p>	<p>Aktivt samarbete med alla företag som är verksamma i området.</p> <p><i>Aktiivinen yhteistyö kaikkien alueella toimivien yritysten kanssa.</i></p>	<p>Under året var fokus att genom planläggningen möjliggöra LNG-fartygets placering på området. Denna del av planläggningen gjordes på rekordtid och planen vann laga kraft i slutet av året. Samtidigt fortsatte samarbetet med markägarna för att möjliggöra nya etableringar i Joddböle, främst på de markområden som ägs av Fortum Abp.</p> <p><i>Vuoden aikana keskityttiin kaavoituksella mahdollistamaan LNG-aluksen sijoittamisen alueelle. Tämä osa kaavoituksesta tehtiin ennätysajassa, ja kaavasta tuli lainvoimainen vuoden lopussa. Samaan aikaan yhteistyö maanomistajien kanssa jatkui uusien hankkeiden mahdollistamiseksi Joddböleen, pääasiassa Fortum Oy:n omistamille maa-alueille.</i></p>	Klart - Valmis
Planläggningen möjliggör mångsidig företagsverksamhet <i>Kaavoitus mahdollistaa monimuotoisen yritystoiminnan</i>	<p>Utökandet av antalet företagstomter på kommunens område är en av kommunens viktigaste uppgifter under de närmaste åren. År 2022 främjas bland annat detaljplanen Ingåport II,</p>	<p>I samarbete med planläggningschefen främjas färdigställandet av Ingåport II detaljplan samt brandingen och marknadsföringen av de företagstomter som bildas på området.</p>	<p>Arbetet med detaljplanen för Ingåport II fortsatte, men projektet försenades en del pga att NTM-centralen krävde vissa tilläggsutredningar, vilka inleddes i slutet av året. Planen beräknas vara klar</p>	På gång - Käynnissä

	<p>vilken skulle möjliggöra en betydande mängd företagstomter samt annan verksamhet på södra sidan av stamväg 51.</p> <p><i>Yritystonttien lisääminen kunnan alueella on yksi kunnan tärkeimpä tehtävä lähiuusien aikana. Vuonna 2022 edistetään ns. Inkoonportti II asemakaavaa, mikä mahdollistaisi merkittävän määrään yritystontteja sekä muuta toimintaa kantatie 51 eteläpuolelle.</i></p>	<p>Yhteistyössä kaavoituspäälikön kanssa edistetään Inkoonportti II asemakaavan valmistumista sekä alueelle muodostuvien yritystonttien brändäystä ja markkinointia.</p>	<p>för godkännande under år 2023.</p> <p><i>Inkoonportti II:n asemakaavoitustyö jatkui, mutta hanke viivästyi jonkin verran johtuen ELY-keskuksen vaatimista lisäselvityksistä, joita ryhdyttiin tekemään vuoden lopussa. Kaavan arvioidaan valmistuvan hyväksytäväksi vuonna 2023.</i></p>	
Partnerskap med staten fungerar för bättre intressebevakning - <i>Kumppanuus valtion kanssa toimii edunvalvonnan parantamiseksi</i>	<p>Kommunen fortsätter det aktiva påverkningsarbetet för att utveckla lederna i området. I påverkningsarbetet lyftes man särskilt fram förbättringen av trafiksäkerheten på stamväg 51 (korsningsområden och hastighetsgränsningar) samt den framtida utvecklingen av kustbanan så att den också skulle betjäna Ingåbor.</p> <p><i>Kunta jatkaa aktiivista vaikuttamistyötä alueen väylien kehittämiseksi. Vaikuttamistyössä nostetaan keskiöön varsinkin KT 51:en liikenneturvallisuuden parantaminen (risteysalueet ja nopeusrajoitukset) sekä rantaradan tulevaisuuden kehittäminen siten, että se myös palvelisi Inkoolaisia.</i></p>	<p>Kommunen är regelbundet i kontakt med statliga myndigheter för att främja de infrastrukturprojekt som upplevs som de viktigaste. <i>Kunta on säädöllisesti yhteydessä valtioliisiin viranomaisiin edistääkseen niitä infra-hankkeita, jotka koetaan merkityksellisimmiksi.</i></p>	<p>Kommunen fortsatte påverkningsarbetet i de alla de nätverk som kommunen är aktiv i. Fokus under året var att medvetandegöra olika myndigheter om allt det som kan komma att bli aktuellt genom en utveckling av Joddböle området. Vägbelysningen på stamväg 51 blev klar.</p> <p><i>Kunta jatkoi vaikuttamistyötä kaikissa verkostoissa, joissa kunta toimii aktiivisesti. Vuoden aikana keskityttiin lisäämään eri viranomaisten tietoisuutta kaikesta, mikä saattaa tulla ajankohtaiseksi Joddbölen aluetta kehitettäessä. Kantatie 51:n tievalaistus saatiin valmiiksi.</i></p>	På gång - Käynnissä
Kommunen satsar på en företagarvänlig atmosfär och förstärker näringslivet genom aktiva åtgärder gentemot företagen <i>Kunta panostaa yritysmyönteiseen ilmapiiriin ja yrityksiin kohdennetut aktiiviset toimet vahvistavat elinkeinoelämää</i>	<p>Kommunen planerar hur kommunutvecklings- och näringslivsförvaltningen kunde organiseras effektivare så att den motsvarar bättre kommunens och näringslivets behov.</p> <p><i>Kunta suunnittelee, miten kuntakehitys- ja elinkeinohallinnon voisi järjestää tehokkaammin, jotta ne paremmin vastaisivat kunnan ja elinkeinoelämän tarpeita.</i></p>	<p>En ny modell för det regionala företagsutvecklingsbolaget utformas tillsammans med regionens kommuner. <i>Alueelle yrityskehitysyhtiölle laaditaan uusi malli yhdessä alueen kuntien kanssa.</i></p>	<p>Trots ett aktivt arbete med frågan gjordes inte ett slutgiltigt beslut i ärendet. Samtliga fem kommuner som berörs av ärendet är fortsättningsvis i ett läge där man inte vet hur arbetet ska organiseras fr.o.m. år 2024. Det regionala arbetet för att lösa frågan fortskrider och beräknas vara klart först under andra eller tredje kvartalet 2023.</p> <p><i>Aktiivisesta työstä huolimatta asiaasta ei tehty lopullista päätöstä. Kaikki viisi kuntaa, joita asia koskee, ovat edelleen tilanteessa, jossa ei tiedetä, miten työ tullaan järjestämään vuodesta 2024 alkaen. Alueellinen työ asian ratkaisemiseksi jatkuu, ja sen arvioidaan</i></p>	På gång - Käynnissä

			<i>valmistuvan vasta vuoden 2023 toisella tai kolmannella vuosineljänneksellä.</i>	
Digitalisering är en del av näringsslivsutvecklingen <i>Digitalisaatio on osa elinkeinotoiminnan kehittämistä</i>	Kommunen främjar aktivt utvecklandet av fibernät i samråd med olika samarbetspartners. <i>Kunta edistää aktiivisesti kuituverkon kehittämistä yhdessä eri yhteistyökumppaneiden kanssa.</i>	Aktivt samarbete med de aktörer som vill utveckla fibernätet i kommunen. <i>Aktiivinen yhteistyö niiden toimijoiden kanssa, jotka haluavat kehittää kuituverkkoja kunnassa.</i>	För att ett projekt ska vara berättigat till offentligt stöd måste en marknadsanalys göras på det ifrågavarande området. Kommunen inledde projektet genom att be om en marknadsanalys av Nylands förbund som beställer den av Transport och kommunikationsverket. Marknadsanalysen beräknas vara kommunen tillhanda i februari 2023 varefter arbetet med projektet kan fortsätta. <i>Jotta hanke olisi oikeutettu julkiseen tukeen, kyseisellä alueella on tehtävä markkinatutkimus. Kunta aloitti hankkeen pyytämällä markkina-analyysiä Uudenmaan liitolta, joka tilaa sen Liikenne- ja viestintävirastolta. Markkina-analyysin arvioidaan olevan kunnan käytössä helmikuussa 2023, jonka jälkeen työ hankkeen parissa voi jatkua.</i>	På gång - Käynnissä

### Personalstyrka - Henkilöstövahvuus

Personalstyrka per verksamhetens het Henkilöstövahvuus toimintayksiköittäin	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Allmän förvaltning - Yleishallinto	8,9	8,5	8,0

Analys över ekonomiska avvikeler och prestationer	Taloudellisten poikkeamien analyysi ja suoriteanalyysi
Ansvarområdet för förvaltningsservice minskade sitt budgetanslag under året med 300 000 € (KF 14.11.2022 § 55) gällande kostnader för understöd. Projektet med ordnade av vattentjänsterna i östra Ingå har inte framskrivet så långt att understöd kunnat betalas under verksamhetsår 2022.	Hallintopalveluiden vastuualue väheni talousarviomääärärahaansa vuoden aikana 300 000 eurolla (KV 14.11.2022 § 55) koskien tukikustannuksia. Itä-Inkoon vesihuoltohanke ei edennyt niin pitkälle, että tukia olisi voitu maksaa toimintavuonna 2022.
Verksamhetsintäkterna för året blev ca 340 000 € högre än budgeterat. Kommunen erhöll försäljningsintäkter från markförsäljningar totalt ca 345 000 € trots att den del av Ingåstrand området som planerats säljas för 500 000 € och beaktats i budgeten flyttades framåt till år 2023. Kommunen har under år 2022 gjort två markanvändningsavtal inkluderade ersättningar för värdeökning på totalt ca 468 000 €.	Vuoden toimintatuotot ylittivät talousarvion noin 340 000 eurolla. Kunnan myyntituotot maa-alueiden myynnistä olivat kaikkiaan n. 345 000 €, vaikka talousarviossa huomioitu 500 000 eurolla myytäväksi suunniteltu Inkoonrannan alueen osa siirtyi vuodelle 2023. Vuonna 2022 kunta teki kaksi maankäyttösopimusta, joihin sisältyi kaikkiaan n. 468 000 euroa korvauksia arvonnoususta.
Nettokostnaden för projektet Kolneutralt Ingå 2035 blev ca 30 000 €. Kostnaderna för IT-tjänsterna överskred det budgeterade med ca 40 000 €. Orsakerna var främst en större satsning på datasäkerheten och det nya ärendehanteringsprogrammet Tweb som försenades en aning och togs i bruk år 2022.	Hiielineutraali Inkoo 2035 -hankkeen nettokustannukset olivat n. 30 000 €. IT-palvelujen kustannukset ylittivät talousarvion n. 40 000 eurolla. Syynä olivat lähinnä suurempi panostus tietoturvallisuuteen ja uuteen Tweb-asiahallintaohjelmaan, joka viivästyti hieman ja otettiin käyttöön vuonna 2022.

## Prestationstabell - Suoritetaulukko

Prestation Suoritteet	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Överläten egendom (balansvärdet) €/år – <i>Luvutettu omaisuus (tasearvo) €/vuosi</i>	139 987	0	79 009

## MOBILITETSTJÄNSTER - LIKKUMISENPALVELUT

MOBILITETSTJÄNSTER - LIKKUMISENPALVELUT	Ändringar					
	Ursprunglig -		- Ändringar		Avvikelse -	
	Alkuperäinen	Muutokset	BU - TA	BU - TA	Toteuma	Poikkeama
BU - TA	BU - TA	2022	2022	1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	%
<b>Verksamhetens intäkter - Toimintatuotot</b>	<b>61 250</b>	<b>0</b>	<b>61 250</b>	<b>82 061</b>	<b>20 811</b>	<b>34,0 %</b>
Avgiftsintäkter - Maksutuotot	0	0	0	267	267	0,0 %
Understöd och bidrag - Tuet ja avustukset	61 250	0	61 250	81 794	20 544	33,5 %
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-470 334</b>	<b>-54 000</b>	<b>-524 334</b>	<b>-538 059</b>	<b>-13 725</b>	<b>-2,6 %</b>
Personalkostnader - Henkilöstökulut	-30 334	0	-30 334	-48 699	-18 365	-60,5 %
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-420 000	-54 000	-474 000	-470 980	3 020	0,6 %
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	0	0	0	-233	-233	0,0 %
Understöd - Avustukset	-20 000	0	-20 000	-14 744	5 256	26,3 %
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	0	0	0	-3 402	-3 402	0,0 %
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>-409 084</b>	<b>-54 000</b>	<b>-463 084</b>	<b>-455 998</b>	<b>7 086</b>	<b>1,5 %</b>
Finansiella intäkter och kostnader - Rahoitustuotot ja -kulut	0	0	0	-287	-287	0,0 %
<b>Årsbidrag - Vuosikate</b>	<b>-409 084</b>	<b>-54 000</b>	<b>-463 084</b>	<b>-456 285</b>	<b>6 799</b>	<b>1,5 %</b>
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>-409 084</b>	<b>-54 000</b>	<b>-463 084</b>	<b>-456 285</b>	<b>6 799</b>	<b>1,5 %</b>

Verksamhet	Toiminta
<b>Organ</b> kommunstyrelsen	<b>Toimielin</b> kunnanhallitus
<b>Kollektivtrafik och transporter</b> Mobilitetstjänsterna ordnar kollektivtrafiken såväl inom kommunen som ut ur kommunen. Därtill hör det till mobilitetstjänsterna att ordna transporter som kommunen behöver för alla sektorer.	<b>Joukkoliikenne ja kuljetukset</b> Liikkumisen palvelut järjestää kunnan sekä kunnan sisäisen että kunnasta ulos suuntautuvan joukkoliikenteen. Lisäksi liikkumisen palveluiden toimialaan kuuluu kunnan tarvitsemien kuljetusten järjestäminen kaikille toimialoille.
<b>Ansvarsperson</b> Logistikern <b>Redovisningsskyldig</b> Förvaltningschefen	<b>Vastuuhenkilö</b> Logistikko <b>Tilivelvollinen</b> Hallintojohtaja

Verksamhetsöversikt	Toimintakatsaus
Trafiken på marknadsvillkor minskade avsevärt under verksamhetsåret, så kommunen upphandlade i samarbete med NTM-centralen kompletterande kollektivtrafik såväl till västra Nyland som direkta bussförbindelser mot Helsingfors. Den upphandlade trafiken förverkligades enligt verksamhetsmodellen med turpar/turparket i båda riktningarna.	Markkinaehoitoinen liikenne vähentyi toimintavuoden aikana merkittävästi, joten kunta hankki yhteistyössä ELY-keskuksen kanssa täydentää joukkoliikennettä sekä läntiselle Uudellemaalle että suorilla bussiyhteyksillä Helsingin suuntaan. Ostoliikenne hankittiin pääasiassa molempien suuntiin tapahtuvana vuoropari/vuoropaketti -toimintamallina.
Under sommaren kompletterades kollektivtrafiken med skärgårdstrafik mellan småbåtshamnen i Ingå och Barösund.	Kesäaikana joukkoliikennettä täydennettiin Saaristoliikenteellä Inkoon pienvenesataman ja Barösundin välillä.
Inom kommunen fanns ett begränsat utbud av anropstrafik samt öppen kollektivtrafik.	Kunnan sisällä toimi rajallisesti kutsuliikennettä sekä avointa joukkoliikennettä.

<p>Logistikern som arbetar inom centralförvaltningen ansvarade för koordineringen och planeringen av kommunens trafik dagtid i samarbete med de övriga förvaltningsorganen: skolskjutsar, dagverksamhet för äldre, anropstrafik, hemtransport av mat och kommunens interna kollektivtrafik.</p>	<p>Keskushallinnon alaisuudessa työskentelevä logistikko vastasi kunnan päivääutojen koordinoinnista ja suunnittelusta yhteistyössä muiden hallintokuntien kanssa: koulukuljetukset, vanhusten päivätoimintakuljetukset, kutsuliikenne, kotiaterioiden kuljetukset ja kunnan sisäinen joukkoliikenne.</p>
<p>Den av kommunstyrelsen utsedda kollektivtrafikarbetegruppen sammanträdde regelbundet för att utveckla kollektivtrafiken enligt kollektivtrafikprogrammet.</p>	<p>Kunnanhallituksen asettama joukkoliikennetyöryhmä kokoonui säännöllisesti kehittämään joukkoliikennettä joukkoliikenneohjelman mukaisesti.</p>
<p>Anropstrafikpilotprojektet INGÅKET fortsatte fram till slutet av året.</p>	<p>Kutsuliikenepilotti INKYTTI jatkui vuoden loppuun asti.</p>
<p>Planeringen gällande sättet för ordnande av trafiken framskred enligt tidtabellen.</p>	<p>Liikenteen järjestämistapaa koskeva suunnittelu eteni aikataulussaan.</p>

## Målsättningar - Tavoitteet

Strategiskt mål Strateginen tavoite	Verkställighet / Mätare Toimeenpano / Mittarit	Förverkligande Toteutus	Utfall 31.12. Toteuma 31.12.	Status
<p>Kollektivtrafiken betjänar kommuninvånarna väl</p> <p><i>Julkinen liikenne palvelee kuntalaisia hyvin</i></p>	<p>Utöver det nuvarande servicesystemet utvecklas Ingås interna kollektivtrafik så att den betjänar kommuninvånarna som anslutningstrafik samt som servicetrafik. Därtill utvecklas Ingå-biljettprodukten som en del av Matkahuoltos system.</p> <p><i>Nykyisen palvelujärjestelmän lisäksi kehitetään Inkoon sisäistä joukkoliikennettä siten, että se palvelee kuntalaisia liityntäliikenteen sekä asiointiliikenteenä.</i></p> <p><i>Lisäksi kehitetään Inkoo-lippuutotetta osana Matkahuollon järjestelmää.</i></p>	<p>De fordon som omfattas av skolskjutsavtalet öppnas som öppen kollektivtrafik så fort som möjligt i början av år 2022 med beaktande av pandemiläget. Därtill fungerar Ingå kommun som ”värdkommun” tillsammans med fyra andra kommuner i ett projekt för vilket man söker om statsunderstöd; Ibruktagandet av anropstrafikens digitala plattform som styrningssystem för beställningar och transporter. Matkahuolto fungerar som koordinator och äger systemhelheten.</p> <p>Ingå kommun har lanserat Ingå-biljettprodukten 1.1.2021. Biljetten kan köpas i Matkahuoltos biljett- och beställningssystem. Produktutbudet består av enkelbiljett, periodbiljett 30 dagar och tre olika seriebiljetter; 10/30/50 resor under 182 dagar. Möjligheten att utvidga Ingå-biljetten till Karis (västerut) och till Lojo (norrut) utreds i början av år 2022.</p> <p><i>Koulukuljetussopimusten alaiset autot avataan avoimeksi joukkoliikenteeksi mahdollisimman pian vuoden 2022 alussa</i></p>	<p>Det var omöjligt att öppna den öppna kollektivtrafiken under hösten 2022 eftersom ändringarna i läsordningen på Järnefeltin koulu i Virkby ökade användningen av skolbilarna för anslutningstransporter på morgonen fram till middag samt för hämtning från Virkby. Resten av tiden som fordonen var i trafik tillgodosåg behoven i pilotprojektet för anropstrafik.</p> <p>Anropstrafikpilotprojektet var en mycket lämplig verksamhetsmodell för en kommun av Ingås storlek. Transporter som kompletterar upphandlingsmodellen för skolskjutsar samt Matkahuoltos plattform för anropstrafik borde dock utvecklas mer när det gäller tekniken och kartmaterialet. Då skulle vi kunna utvidga serviceutbud så att det också stöder kollektivtrafiken.</p> <p>Försäljningen av INGÅ-biljetter ökade betydligt under 2022 i jämförelse med 2021. Under våren 2023 görs kompletterande upphandlingar för vintersäsongen 2023 - 2024, och då blir mobilbiljetterna som under sommaren varit en kampanjprodukt en del av biljettsortimentet. Det här verksamhetssättet har</p>	<p>Klart - Valmis</p>

		<p>vallitsevan pandemiantilanteen mukaan. Lisäksi Inkoon kunta on "isäntäkuntana" mukana 4 muun kunnan kanssa hankeprojektissa, johon haetaan valtionavustusta Kutsukytiiliikenteen digitaalisen alustan käyttöönottoon tilaustensa ja kuljetusten ohjausjärjestelmänä. Matkahuolto toimii koordinaattorina ja on järjestelmäkokonaisuuden omistaja.</p> <p>Inkoon kunta on lanserannut INKOO – lippuotteeseen 1.1.2021 Matkahuollon lippu- ja tilausjärjestelmistä hankittavaksi. Lippuotteina on kertalippu, kausilippu 30 pv ja sarjalippu 3 eri kokonaisuutena; 10 / 30 / 50 matkaa 182 päivän ajaksi. INKOO - lippuotteeseen laajentamisen mahdollisuutta Karjaan (lännen) ja Lohjan (pohjoisen) suuntaan ryhdytään selvittämään vuoden 2022 alussa.</p>	<p>man preliminärt kommit överens om med NTM-centralen. Avoimen joukkoliikenteen avaaminen oli mahdotonta syksyn 2022 aikana, koska Virkkalan Järnefeltin lukujärjestysmuutokset lisäsivät Inkoon kouluautojen liikennöintiä aamun aikaisiin ja keskipäivällä tarvittaviin liityntäkuljetuksiin sekä Virkkalasta suoritettaviin noutokuljetuksiin. Muu käyttöaika ajoneuvojen liikennöinnistä oli Kutsukytipilotin tarpeisiin. Kutsukytipiloti oli erittäin sopiva toimintamalli Inkoon kokoiseen kuntaan. Kouluautosopimusten ostohankintamallia täydentää liikennöintiä ja Matkahuollon kutsukytiialustaa täytyisi kuitenkin kehittää enemmän teknologisilta osiltaan ja kartta-aineistoltaan. Silloin voisimme laajentaa palvelutarjontaa myös tukemaan joukkoliikennettä. INKOO - lippuotteiden myynti on kasvanut vuoden 2022 aikana merkittävästi verrattuna vuoteen 2021. Keväällä 2023 tehdään täydentävä hankinnat talvikaudelle 2023 - 2024, joihin kesällä kampanjatuotearna olleet mobiililiput tulevat osaksi lippuvalikoimaa. Tästä toimintataavasta on alustavasti sovittu Uudenmaan ELY-keskuksen kanssa.</p>	
Kollektivtrafiken betjänar kommuninvånarna väl <i>Julkinen liikenne palvelee kuntalaisia hyvin</i>	<p>Kollektivtrafikstrategin uppdateras med hjälp av kollektivtrafikenkäten som genomförs år 2022. Kommunen satsar på att informera om kollektivtrafiken både för att öka kommuninvånarnas vettskap om de smidiga tjänsterna och för att skapa en positiv uppfattning av kommunen som en bra distansarbetssplats. Användningen av kollektivtrafik främjar också kommunens HINKU-mål.</p> <p><i>Joukkoliennenestrategia</i> päivitetään vuonna 2022</p>	<p>Som en del av kommunens övergripande marknadsföringsstrategi-plan utarbetas en separat plan för marknadsföringen av kollektivtrafiken med hänsyn till de olika årstiderna enligt årslockan och med inriktning på de behov av service som kommuninvånarna har. Marknadsföringens syfte är att främja kommuninvånarnas möjligheter att övergå från privatbilism till kollektivtrafik. Kommuninvånarenkäter om</p>	<p>Kollektivtrafikenkäten genomfördes i månadsskiftet november-december. Marknadsföringsplanen kunde inte genomföras till fullo på grund av personbyten i personalen. Joukkoliennenestrategia toteutettiin marras-joulukuun vaihteessa. Markkinointisuunnitelmaa ei voitu toteuttaa täysimääräisesti henkilöstövaihdoksista johtuen.</p>	<p>Klart - Valmis</p> 

	<p><i>tehtävän joukkoliikennekyselyä hyödyntäen. Kunta panostaa joukkoliikenteestä tiedottamiseen sekä lisätäkseen kuntalaisten tietoisuutta sujuvista palveluista että luodakseen positiivista mielikuvaa kunnasta hyvästä etätyöpaikkakuntana. Joukkoliikenteen käyttö edistää myös kunnan HINKU-tavoitteita.</i></p>	<p>kollektivtrafiktjänsterna och produkterna bidrar till att rikta marknadsföringen och informationen rätt och inkluderar samtidigt kommuninvånarna i utvecklandet av marknadsföringen.</p> <p><i>Osana kunnan kokonaisvaltaista markkinointistrategiaa / -suunnitelmaa laaditaan joukkoliikenteen markkinointiin erillinen suunnitelma vuosikellon mukaisesti vuodenajat huomioiden ja erilaisiin kuntalaisten palvelutarjonnan tarpeisiin kohdistaan. Markkinoinnin tavoitteena on edistää kuntalaisten mahdollisuutta siirtyä yksityisautoilusta julkisen joukkoliikenteen käyttäjäksi. Joukkoliikenteen palveluista ja oheistuotteista tehtävät Kuntalaiskyselyt edesauttavat markkinoinnin kohdistamista ja viestintää sekä samalla osallistavat kuntalaisia joukkoliikenteen markkinoinnin kehittämiseen.</i></p>		
--	---	---	--	--

Analys över ekonomiska avvikeler och prestationer	Taloudellisten poikkeamien analyysi ja suoriteanalyysi
<p>Ansvarsområdet för mobilitetstjänster beviljades under året ett tilläggsanslag på 54 000 € (FMG 19.12.2022 § 72). Orsakerna till de ökade kostnaderna var främst en betydande prishöjning i bränslekostnaderna.</p> <p>Kollektivtrafikens upphandlingskostnader steg med 6 % i januari 2022 i enlighet med kostnadsindexet. Anskaffningen av kollektivtrafik var dyrare än väntat under sommaren eftersom trafikens utgifter och särskilt bränslekostnaderna steg under våren 2022 på grund av internationella händelser. Sommarens upphandlingar som hade konkurrentsatts på våren 2022 blev 25 % dyrare än väntat. Inför vintern 2022 - 2023 steg priset för en kompletterande upphandling av ett turpaket med 60 % i stället för det väntade 20 %. Totalt sett ökade upphandlingen av kollektivtrafik med över 34 000 € år 2022.</p> <p>Upphandlingen av mobilitetstjänster inom kommunen blev 10,38 % dyrare på grund av indexhöjningen 8-12/2022 vilket innebar drygt 11 000 € för anropstrafikens del. Pilotprojekten inom anropstrafiken i Ingå 6-12/2022 ökade kostnaderna med 6 000 € i juni 2022 i och med den extra bil som ingick i projektets inledningsfas. Den allmänna ökningen i kostnadsnivån och pilotprojekten innebar en tilläggskostnad på drygt 17 000 € för anropstrafiken.</p>	<p>Liikkumisen palvelujen vastuualueelle myönnettiin 54 000 € lisämääräraha (KV 19.12.2022 § 72). Syynä kustannusten nousulle oli lähiinä poltoaineen merkittävä hinnannousu.</p> <p>Joukkoliikenteen hankintojen kustannukset nousivat vuoden 2022 tammikuussa kustannusindeksien mukaisesti 6 %. Kesäkauden 2022 joukkoliikennehankinnat olivat ennustettua kalliimmat, koska liikenteen kustannukset nousivat kevään 2022 aikana kansainvälisten tapahtumien vuoksi etenkin poltoaineen hintojen osalta. Keväällä 2022 kilpailutettujen kesäkauden hankintojen ostohinnat olivat 25 % ennustettua kalliimmat. Talvikaudelle 2022 - 2023 yhden vuoropaketin täydennyshankinnan hinta nousi 60 % ennustetun 20 % sijaan. Kokonaisuudessaan joukkoliikennehankinnat nousivat vuonna 2022 yli 34 000 €.</p> <p>Kunnan sisäiseen liikkumisen palveluiden hankinnat kallistuivat indeksikorotuskin 8-12/2022 osalta 10,38 %, ja vaikutus kutsuliikenteen osalta oli hieman yli 11 000 €. Lisäksi Inkoossa 6-12/2022 ollut Kutsukyytipilotti kasvatti kustannuksia kesäkuussa 2022 pilotin alkuvaiheessa mukana olleen yhden lisäauton verran 6 000 €:lla. Lisäkustannuksia Kutsuliikenteen osalta yleisen kustannustason nousun ja pilotin vuoksi syntyi hieman yli 17 000 €.</p>

Nylands NTM-central beviljade strax under 54 000 € i statsbidrag för upphandling av köptjänster år 2022.	Valtionavustuksia Uudenmaan ELY-keskus on myöntänyt ostopalveluhankintoihin vuodelle 2022 hieman alle 54 000 €.
Med Ingå skärgårdstrafik avses den båttaxitrafik i juni-juli från Ingå centrum till gästhamnen i Barösund som kommunen upphandlade som köptjänster. Under sommaren 2022 trafikerades 90 turer under 10 helger samt på tisdagar och torsdagar i 3 veckor i månadsskiften juni-juli. Den upphandlade båttaxitrafiken sköttes av 3 företagare enligt en på förhand överenskommen tidtabell så att turerna fördelades jämnt mellan företagarna. Upphandlingsmodellen byggde på en garantisumma för turen från vilken de erhållna biljetttäckterna avdrogs och mellanskilnaden betaldes som ersättning till företagaren. Budgeten överskreds med ca 3 000 €.	Ingåon Saaristoliikenne tarkoittaa kunnan ostopalveluina hankkimaa venetaksiliikennettä kesäkaudella kesä-heinäkuussa Ingåon keskustasta Barösundin saaren vierasvenesatamaan. Kesällä 2022 liikennöitiin viikonloppuisin 10 viikonlopuun ajan 90 vuoroa sekä arkipäivinä kesä-heinäkuun vaihteessa 3 viikon ajan tiistaisin ja torstaisin. Ostopalveluna hankittu taksiveneliikenne operoitiin 3 yrityjän toimesta ennalta sovitun ajopäiväkalenterin mukaisesti jakautuen tasaisesti kaikille yrityjille ja hankintamallina on vuoron takuuusumma, josta vähennetään saadut lippulutot ja erotus maksetaan korvauksena yrityjälle. Talousarvio ylitti noin 3 000 €.

### Prestationstabell - Suoritetaulukko

Prestation Suoritteet	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Kommunens kollektivtrafikkostnader €/invånare netto <i>Kunnan joukkoliikennekustannukset €/asukas netto</i>	-	97,37*	99,92

\*Inkluderar budgetändringen/Sisältää talousarviomuutoksen

### REGIONAL LANDSBYGDSFÖRVALTNING - SEUDULLINEN MAASEUTUHALLINTO

REGIONAL LANDSBYGDSFÖRVALTNING - SEUDULLINEN MAASEUTUHALLINTO	Ändringar		Utfall		Avvikelse -	
	Ursprunglig - Alkuperäinen	- Muutokset	BU - TA 2022	Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	%
BU - TA	BU - TA					
<b>Verksamhetens intäkter - Toimintatuotot</b>	<b>433 300</b>	<b>0</b>	<b>433 300</b>	<b>395 254</b>	<b>-38 046</b>	<b>-8,8 %</b>
Försäljningsintäkter - Myyntituotot	432 100	0	432 100	394 234	-37 866	-8,8 %
Avgiftsintäkter - Maksutuotot	1 200	0	1 200	1 020	-180	-15,0 %
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-483 587</b>	<b>0</b>	<b>-483 587</b>	<b>-443 176</b>	<b>40 411</b>	<b>8,4 %</b>
Personalkostnader - Henkilöstökulut	-400 661	0	-400 661	-373 908	26 753	6,7 %
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-45 826	0	-45 826	-43 968	1 858	4,1 %
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	-4 600	0	-4 600	-4 199	401	8,7 %
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	-32 500	0	-32 500	-21 101	11 399	35,1 %
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>-50 287</b>	<b>0</b>	<b>-50 287</b>	<b>-47 922</b>	<b>2 365</b>	<b>4,7 %</b>
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>-50 287</b>	<b>0</b>	<b>-50 287</b>	<b>-47 922</b>	<b>2 365</b>	<b>4,7 %</b>

REGIONAL LANDSBYGDSFÖRVALTNING - SEUDULLINEN MAASEUTUHALLINTO	Ursprunglig - Alkuperäinen	Ändringar - Muutokset	BU - TA 2022	BU - TA 2022	Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	Avvikelse - Poikkeama
BU - TA	BU - TA						%
<b>Interna kostnader - Sisäiset kulut</b>	<b>-30 526</b>	<b>0</b>	<b>-30 526</b>	<b>-34 606</b>	<b>-4 080</b>	<b>-13,4 %</b>	

Verksamhet	Toiminta
<b>Verksamhetsorgan</b> Kommunstyrelsen	<b>Toimielin</b> Kunnanhallitus
<b>Beskrivning</b> Landsbygdsförvaltningen svarade för organiseringen av den regionala landsbygdsförvaltningen.	<b>Kuvaus</b> Maaseutuhallinto vastasi seudullisen maaseutuhallinnon tehtävien järjestämisestä.
<b>Ansvarsperson</b> Landsbygdschefen <b>Redovisningsskyldig</b> Landsbygdschefen	<b>Vastuuhenkilö</b> Maaseutujohtaja <b>Tilivelvollinen</b> Maaseutujohtaja

Verksamhetsöversikt	Toimintakatsaus
Verksamheten framskred planenligt.	Toiminta eteni suunnitellusti.

### Målsättningar - Tavoitteet

Strategiskt mål Strateginen tavoite	Verkställighet / Mätare Toimeenpano / Mittarit	Förverkligande Toteutus	Utfall 31.12. Toteuma 31.12.	Status
Ser till att personaldimensioneringen är den rätta <i>Huolehtii oikeasta henkilöstömitoituksesta.</i>	Personaldimensioneringen möjliggör utförandet av landsbygdsförvaltningens serviceuppgift och att jordbruksnäringarna stödansökningar behandlas och utbetales enligt tidtabell. <i>Henkilöstömitoitustaa mahdollistaa maaseutuhallinnon palvelutehtävän toteutumisen ja viljelijöiden tukihakemusten aikataulunmukaisen käsittelyn ja maksatukset.</i>	Personaldimensioneringen följs upp. <i>Henkilöstömitoitusta seurataan.</i>	Inga avvikelser i personaldimensioneringen. <i>Ei poikkeamia henkilöstömitoituksessa.</i>	Klart - Valmis 

### Personalstyrka - Henkilöstövahvuus

Personalstyrka per verksamhetsenheter Henkilöstövahvuus toimintayksiköittäin	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Regional landsbygdsförvaltning - Seudullinen maaseutuhallinto	7,6	7,7	7,2

Analys över ekonomiska avvikelser och prestationer	Taloudellisten poikkeamien analyysi ja suoriteanalyysi
Inga större avvikelser varken i ekonomin eller prestationerna för verksamhetsåret.	Ei suurempia poikkeamia taloudessa tai suoritteissa toimintavuoden aikana.

### Prestationstabell - Suoritetaulukko

Prestation Suoritteet	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Aktiva gårdar - <i>Aktiivisia maatiloja</i>	1 240	1 235	1 218
Elektronisk ansökan st - <i>Elektronisia hakemuksia kpl</i>	1 170	1 185	1 162
Elektroniska ansökningar i % - <i>Sähköiset hakemukset, %</i>	95	96	96
Behandling av ansökningar, €/sökande - <i>Hakemusten käsitteily, €/hakija</i>	426	365	359
Åkerareal ha - <i>Peltopinta-ala ha</i>	70 518	70 460	70 401

## BRAND- OCH RÄDDNINGSVÄSENDET - PALO- JA PELASTUSTOIMI

BRAND- OCH RÄDDNINGSVÄSENDET - PALO- JA PELASTUSTOIMI	Ändringar		Utfall Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	Avvikelse - Poikkeama %
	Ursprunglig -	-			
	Alkuperäinen BU - TA	Muutokset BU - TA			
<b>Verksamheteskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-380 500</b>	<b>0</b>	<b>-380 500</b>	<b>-395 442</b>	<b>-14 942</b> <b>-3,9 %</b>
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-380 500	0	-380 500	-395 442	-14 942 -3,9 %
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>-380 500</b>	<b>0</b>	<b>-380 500</b>	<b>-395 442</b>	<b>-14 942</b> <b>-3,9 %</b>
Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä	-380 500	0	-380 500	-395 442	-14 942 -3,9 %

BRAND- OCH RÄDDNINGSVÄSENDET - PALO- JA PELASTUSTOIMI	Ändringar -		Utfall Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	Avvikelse - Poikkeama %
	Ursprunglig -	Alkuperäinen BU - TA			
BU - TA	BU - TA				
<b>Interna kostnader - Sisäiset kulut</b>	<b>-2 500</b>	<b>0</b>	<b>-2 500</b>	<b>-2 500</b>	<b>0</b> <b>0,0 %</b>

Verksamhet	Toiminta
<b>Verksamhetsorgan</b> Västra Nylands räddningsverk	<b>Toimielin</b> Länsi-Uudenmaan pelastuslaitos
<b>Beskrivning</b> Befolkningsskyddet koordineras av kommunstyrelsen och befolkningsskyddet sköts enligt gällande befolkningsskyddsplaner.	<b>Kuvaus</b> Väestönsuojelua koordinoi kunnanhallitus ja väestönsuojelusta huolehditaan väestönsuojelusuunnitelmiestä.
<b>Redovisningsskyldig</b> Kommundirektören	<b>Tilivelvollinen</b> Kunnanjohtaja

Verksamhetsöversikt	Toimintakatsaus
Brand- och räddningsservicen sköts av Västra Nylands räddningsverk.	Palo- ja pelastustoimen järjestää Länsi-Uudenmaan pelastuslaitos.

Analys över ekonomiska avvikeler och prestationer	Taloudellisten poikkeamien analyysi ja suoriteanalyysi
Enligt uppgifter från Västra Nylands räddningsverk överskred kostnaderna för brand- och räddningsväsendet det budgeterade med ca 15 000 €.	Länsi-Uudenmaan pelastuslaitoksen tietojen mukaan palo- ja pelastustoimen kustannukset ylittivät talousarvion noin 15 000 €.

## GRUNDTRYGGHETSNÄMNDEN - PERUSTURVALAUTAKUNTA

GRUNDTRYGGHETSNÄMNDEN - PERUSTURVALAUTAKUNTA	Ändringar						Avvikelse - Poikkeama %	
	Ursprunglig - Alkuperäinen		- Muutokset		BU - TA 2022	Utfall Toteuma 1-12/2022		
	BU - TA	BU - TA						
<b>Verksamhetens intäkter - Toimintatuotot</b>	<b>2 639 974</b>	<b>0</b>	<b>2 639 974</b>	<b>2 720 916</b>	<b>80 942</b>	<b>3,1 %</b>		
Försäljningsintäkter - Myyntituotot	1 463 574	0	1 463 574	1 582 087	118 513	8,1 %		
Avgiftsintäkter - Maksutuotot	485 000	0	485 000	446 449	-38 551	-7,9 %		
Understöd och bidrag - Tuet ja avustukset	561 400	0	561 400	589 580	28 180	5,0 %		
Övriga verksamhetsintäkter - Muut toimintatuotot	130 000	0	130 000	102 800	-27 200	-20,9 %		
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-23 600 927</b>	<b>0</b>	<b>-23 600 927</b>	<b>-23 134 871</b>	<b>466 056</b>	<b>2,0 %</b>		
Personalkostnader - Henkilöstökulut	-6 066 104	-100 000	-6 166 104	-6 412 029	-245 925	-4,0 %		
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-15 937 802	100 000	-15 837 802	-15 024 246	813 556	5,1 %		
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	-379 750	0	-379 750	-464 338	-84 588	-22,3 %		
Understöd - Avustukset	-260 000	0	-260 000	-275 946	-15 946	-6,1 %		
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	-957 271	0	-957 271	-958 313	-1 042	-0,1 %		
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>-20 960 953</b>	<b>0</b>	<b>-20 960 953</b>	<b>-20 413 955</b>	<b>546 998</b>	<b>2,6 %</b>		
Finansiella intäkter och kostnader - Rahoitustuotot ja -kulut	48 040	0	48 040	46 586	-1 454	-3,0 %		
<b>Årsbidrag - Vuosikate</b>	<b>-20 912 913</b>	<b>0</b>	<b>-20 912 913</b>	<b>-20 367 368</b>	<b>545 545</b>	<b>2,6 %</b>		
Avskrivningar och nedskrivningar - Poistot ja arvonalentumiset	-42	0	-42	-1 035	-993	-2 365,2 %		
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>-20 912 955</b>	<b>0</b>	<b>-20 912 955</b>	<b>-20 368 404</b>	<b>544 551</b>	<b>2,6 %</b>		

GRUNDTRYGGHETSNÄMNDEN - PERUSTURVALAUTAKUNTA	Ändringar						Avvikelse - Poikkeama %	
	Ursprunglig - Alkuperäinen		- Muutokset		BU - TA 2022	Utfall Toteuma 1-12/2022		
	BU - TA	BU - TA						
<b>Interna intäkter - Sisäiset tuotot</b>	<b>298 374</b>	<b>0</b>	<b>298 374</b>	<b>170 034</b>	<b>-128 340</b>	<b>-43,0 %</b>		
<b>Interna kostnader - Sisäiset kulut</b>	<b>-1 421 465</b>	<b>0</b>	<b>-1 421 465</b>	<b>-1 293 125</b>	<b>128 340</b>	<b>9,0 %</b>		

Strategiskt mål Strateginen tavoite	Verkställighet / Mätare Toimeenpano / Mittarit	Förverkligande Toteutus	Utfall 31.12. Toteuma 31.12.	Status
Kommunen tar väl hand om sina fastigheter och övrig egendom <i>Kunta pitää hyväät huolta kiinteistöistään ja muusta omaisuudestaan</i>	Grundtryggghetsnämnden utvecklar de fastigheter som används inom social- och hälsovården så att de motsvarar kommuninvånarnas behov. <i>Perusturvalautakunta kehittää sosiaali- ja terveydenhuoltoon käytämiään kiinteistöjä kuntalaisten tarpeita vastaavasti.</i>	Planen för social- och hälsocentralprojektet bereds och godkänns i nämnden varefter ansökan om undantagstillstånd skickas till SHM. Planeringen av äldreomsorgens fastighetsprojekt inleds och användningsbehov bereds i samarbete med välfärdsområdet. SOTE-keskushankkeen suunnitelma valmistellaan ja hyväksytään lautakunnassa, jonka jälkeen poikkeamislupahakemus jätetään STM:lle. läkkäiden palveluiden kiinteistöhankkeen suunnittelun käynnistetään ja käyttötarvetta valmistellaan yhteistyössä hyvinvointialueen kanssa.	Kommunen förhandlade med välfärdsområdet om en fastighetsanskaffning. Välfärdsområdet åtog sig inte investeringen under 2022, och därför kunde kommunen inte verkställa anskaffningen. Förhandlingarna med välfärdsområdet fortsätter 2023. <i>Kunta neuvotteli hyvinvointialueen kanssa kiinteistöhankinnasta. Hyvinvointialue ei antanut sitoumusta investointiin vuoden 2022 aikana, jonka vuoksi kunta ei voiutti toimeenpanna hankintaan. Neuvottelut hyvinvointialueen kanssa jatkuvat vuonna 2023.</i>	Klart - Valmis

Digitala tjänster kompletterar den kommunala servicen <i>Digitaliset palvelut täydentävät kunnallisia palveluja</i>	Sjukvårdens distanstjänster och äldreomsorgens digitala tjänster utvecklas genom att ta i bruk distansomsorgs- och distansmottagningstjänster. Teknologi utnyttjas i producerandet av tjänster allt mer. <i>Sairaanhoidon etäpalveluita ja iäkkäiden digitaalisia palveluita kehitetään, käyttöönottamalla etähoiva ja etävastaanottopalvelut. Teknologian hyödyntämistä palveluiden tuottamisessa lisätään.</i>	Inom äldreomsorgen genomförs distansomsorgens pilotprojekt med en begränsad klientgrupp och resultaten av pilotprojekten rapporteras. Inom hemvården tas den elektroniska dörröppningstjänsten i bruk och ett pilotprojekt med en läkemedelsrobot genomförs med en utvald klientgrupp våren 2022. Resultaten av pilotprojekten rapporteras. <i>läkkäiden palveluissa pilotoidaan etähoiva, rajatulla asiakasryhmällä ja kokeilun tulokset raportoidaan. Kotihoidossa käyttöönnotetaan sähköinen ovenavauspalvelu ja lääkerobotin piloti toteutetaan valitulle asiakasryhmälle keväällä 2022, jonka tulokset raportoidaan.</i>  Pilotprojekten för hälsocentralens distansvård genomförs våren 2022 och resultaten av pilotprojekten rapporteras. <i>Terveyskeskuksen etähoidon piloti toteutetaan keväällä 2022, jonka tulokset raportoidaan.</i>	Distansomsorgen, läkemedelsroboten och den elektroniska dörröppningstjänsten togs i bruk. <i>Etähoiva, lääkerobotti ja sähköisen ovenavauksen käyttöönnotot toteutettiin.</i>  Pilotprojekten för hälsocentralens distansvård påbörjades under hösten 2022. <i>Terveyskeskuksen etähoidon pilotihanke käynnistyi syksyllä 2022.</i>	Klart - Valmis 
Kommunen utvecklar invånarnas välmående helhetsmässigt <i>Kunta kehittää asukkaidensa hyvinvointia kokonaismaisesti</i>	Den kommunala basservicen har en betydande roll i stödet av kommuninvånarnas välmående. Kommunen satsar särskilt på utökandet av omfattningen av tjänster som berör det mentala välbefinnandet. <i>Kunnan peruspalveluiden osuuus kuntalaisten hyvinvoinnin tukemisessa on merkittävä. Kunta panostaa etenkin henkisen hyvinvoinnin palvelujen lisäämiseen.</i>	Inom hälsovårdstjänsterna utökas mentalvårdstjänsternas personalresurser med ett årsverke. Vid hälsocentralen övergår man till verksamhet enligt teammodell och på detta sätt strävar man efter att stöda alla till välbefinnande, också de kommuninvånares som har behov av långtidsvård inom mentalvårdstjänsterna. <i>Terveyspalveluissa lisätään mielenterveyspalveluiden henkilöstöresurssia yhdellä henkilötövyuodella. Terveyskeskuksessa siirrytään tiimimallin mukaiseen toimintaan ja sillä pyritään tukemaan kaikkien, mutta myös</i>	Teammodellen togs i bruk i maj 2022 och den utvidgades i september. I det här skedet uppdagades ett behov av en ny sjukskötarkans med fokus på hälsofrämjande och vård av långtidssjuka patienter samt på träning och uppföljning. Den budgeterade nya vakansen fylldes, och den psykiatriska sjukskötaren inledder arbetet inom hälsovårdstjänsterna i början av september. <i>Tiimimalli käyttöönnotettiin toukokuussa 2022 ja sitä laajennettiin syksyussa. Tässä yhteydessä havaittiin tarve yhdelle uudelle sairaanhoitajavakanssille kohdennettuna</i>	Klart - Valmis 

		<p><i>mielenterveyden pitkäaikaishoitoa tarvitsevien kuntalaisten hyvinvointia.</i></p>	<p><i>terveyshyöty sekä pitkäaikaissairaiden hoitoon, valmennukseen ja seurantaan.</i>  <i>Talousarviossa päätetty lisävakanssi täytettiin, psykiatrin sairaanhoitaja aloitti syyskuun alussa terveyspalveluissa.</i></p>	
Vi skapar möjligheter för kommuninvånarna att fungera tillsammans <i>Luomme kuntalaisille mahdollisuksia toimia yhdessä</i>	<p>Gruppverksamheten inom kommunens social- och hälsovård utvecklas som en del av pandemins eftervård. Möjligheterna att delta stöds med hjälp av transporttjänsterna. <i>Kunnan sosiaali- ja terveydenhuollon ryhmätoimintaa kehitetään osana pandemian jälkihoitoa.</i> Osallistumismahdollisuksia tuetaan kuljetuspalveluin.</p>	<p>Man fortsätter utveckla gruppverksamheten inom hälsovårdstjänsterna. Man effektiverar användningen av transporttjänsterna. Transporterna till seniorcafét och till servicebesök inom hälsovården kan skötas med hjälp av transporter som kommunen ordnar. <i>Ryhämätoiminnan kehittämistä jatketaan terveyspalveluissa. Kuljetuspalveluiden käyttämistä vahvistetaan, seniorikahvilan kuljetukset ja asiointikäynnit terveyspalveluissa voidaan toteuttaa kunnan järjestämän kuljetuksin.</i></p>	<p>Gruppverksamheten utvidgades särskilt i fysioterapien i samband med de nya utrymmena. Tack vare transporttjänsterna kunde seniorcaféets verksamhet genomföras fram till september. <i>Ryhämätoimintaa laajennettiin etenkin fysioterapiassa, uusien tilojen myötä. Kuljetuspalveluiden avulla toteutettiin seniorikahvilan toiminta syyskuulle saakka.</i></p>	Klart - Valmis 
Erbjuder de anställda möjligheter att utvecklas i arbetet och studera vid sidan om arbetet <i>Tarjoaa työntekijöille mahdollisuksia kehittyä työssä ja opiskella työn ohella</i>	<p>Utbildning som ordnas på arbetsplatsen stöds aktivt i införandet av digitala redskap, i införandet av RAI-metoden samt i införandet av Apotti-systemet. <i>Työssä oppimista tuetaan aktiivisesti digitaalisten välineiden käyttöönnotossa, RAI - menetelmän käyttöönnotossa sekä Apotti - järjestelmän käyttöönnotossa.</i></p>	<p>Det ordnas utbildning och stöd för ibruktagandet av nya tjänster. Den ICT-sakkunniga har en betydande roll i stödandet av ibruktagandet. Inlärning i arbete stöds också genom förmarsarbets metoder och i utvecklingssamtalen lyfter man fram de utvecklingsbehov som gäller kompetens. <i>Uusien palveluiden käyttöönottoon järjestetään käyttöönottokoulutusta ja käyttöönoton tuki. ICT asiantuntijan roolia vahvistetaan käyttöönottojen tuessa. Työssä oppimista tuetaan myös esimiestyön keinoin ja kehityskeskusteluiissa otetaan esille osaamisen kehittämisen tarpeet.</i></p>	<p>Ibruktagandet av digitala tjänster stöddes genom att utbilda produktansvariga. Inom hälsovårdstjänsterna förverkligades utbildningen i distansmottagning. OMNI-uppdateringen medförde fler digitala tjänster. Omfattande utbildning ordnades beträffande digitala verktyg och ibruktagandet av OMNI. <i>Digitaalisten palveluiden käyttöönottoa tuettiin tuotevastaavia kouluttamalla. Terveyspalveluissa koulutus etävastaanottoihin toteutettiin. OMNI-päivityksellä saatii käyttöön digitaalisia palveluita lisää. Koulutusta järjestettiin laajasti digitaalisia välineitä sekä OMNI käyttöönottoa koskien.</i></p>	Klart - Valmis 
Följer regelbundet med de anställdas välmående i arbetet <i>Seuraa säännöllisesti työntekijöidensä työhyvinvointia</i>	<p>Förmännen får lära sig att använda verksamhetsmodellen för tidigt stöd. Arbetsplatsutredningarna genomförs planenligt och i</p>	<p>Förmansutbildningen för att förstärka verksamhetspraxisen gällande stödandet av arbetsförmågan fortsätter.</p>	<p>Verksamhetsmodellen för tidigt stöd samt arbetsgivarinitierade flexibilitetslösningar i arbetet upprätthölls aktivt. Arbetshälsan</p>	Klart - Valmis 

	<p>samband med dem utvärderas behovet av riktade arbetsplatsutredningar. Välmående i arbetet följs upp med hjälp av kommunens personalenkäter. Sektorn samarbetar aktivt med företagshälsovården för att beakta sektorns särskilda behov.</p> <p><i>Esimiehiä valmennetaan varhaisen tuen toimintamallin käyttöön. Työpaikkaselvitykset toteutetaan suunnitelmallisesti, niiden yhteydessä arvioidaan suunnattujen työpaikkaselvitysten tarve. Työhyvinvointia seurataan kunnan henkilöstökyseiden avulla. Toimiala tekee aktiivista yhteistyötä työterveyshuollon kanssa toimialan erityistarpeiden huomioimiseksi.</i></p>	<p>Åtgärdsförslagen som grundar sig på arbetsplatsutredningarna följs upp som en del av ledningens arbete.</p> <p><i>Esimieskoulutusta työkyvyn tuen toimintakäytännön vahvistamiseksi jatketaan. Työpaikkaselvitysten toimenpide-ehdotuksia seurataan osana johdon työtä.</i></p> <p>Personalen deltar i enkäten om arbetsvälbefinnande. Samarbetet med företagshälsovården effekteras under år 2022 utgående från de behov som finns gällande arbetshälsan inom sektorn.</p> <p><i>Henkilöstö osallistuu työhyvinvointi kyselyyn. Yhteistyötä työterveyshuollon kanssa tehostetaan vuoden 2022 aikana, toimialan työhyvinvointi tarpeiden pohjalta.</i></p>	<p>utvecklades positivt i verksamhetsheterna. Coronapandemin orsakade fortsättningsvis många kortvariga fall av sjukfrånvaro. Under arbetskonflikten som varade långt in på hösten var det svårt att få tillräckligt med vårdpersonal, så årsverkena inom boendeservicen blev färre än väntat. I övrigt var tillgången till vikarier tämligen bra.</p> <p>Personalkontinuiteten var bra. Rekryteringen lyckades fylla varje lediga vakans.</p> <p>Samarbetsförhandlingar fördes i alla verksamhetsheter med den personal som skulle överföras till välfärdsområdet.</p> <p><i>Varhaisen tuen toimintamallia ja työnantajalähtöisiä työnjoustoja ylläpidettiin aktiivisesti. Työhyvinvointi kehittyi myönteisesti toimintayksiköissä. Korona aiheutti edelleen runsaasti lyhyitä sairauspoissaoloja ja pitkään syksyn jatkuneen työtaistelun aikana oli vaikeuksia saada riittävä henkilöstö hoitotyöhön, ja henkilötöönuodet asumispalveluissa jäivät näin odottettua alemmalle tasolle. Sijaisten saatavuus oli muutoin kohtalaisen hyvä. Henkilöstön pysyyvys oli hyvä. Rekrytoinneissa onnistuttiin täyttämään jokainen avoinna ollut tehtävä. Hyvinvointialueelle siirtyvän henkilöstön neuvottelut käytiin kaikissa toimintayksiköissä.</i></p>	
Kommunen möjliggör – kommuninvånarna förverkligar <i>Kunta mahdollistaa – kuntalainen toteuttaa</i>	<p>Det reserveras 10 000 € för bidrag till föreningar.</p> <p><i>Varataan 10 000 € avustuksiin yhdistyksille.</i></p>	<p>Sektorns bidrag delas ut på basis av ansökningar. Sektorn informerar på kommunens webbplats om anhängiggörandet av ansökan och om kriterierna samt tidtabellen för beviljandet av bidrag.</p> <p><i>Toimialan avustukset jaetaan hakemusten perusteella. Toimiala ilmoittaa verkkosivulla avustusten hakemusten jättämisestä ja</i></p>	<p>Sektorns föreningsbidrag beviljades enligt budgeten (10 000 €) till sammanlagt fem lokala aktörer.</p> <p><i>Toimialan yhdistysavustukset myönnettiin talousarvion mukaisesti (10 000 €) yhteensä viidelle paikallistoimijalle.</i></p>	<p>Klart - Valmis</p> 

		myöntämisen kriteereistä sekä aikataulusta.		
--	--	---	--	--

### Externt finansierade projekt i driftsbudgeten - Ulkoisesti rahoitetut käyttötalouden projektit

Projektets namn Projektin nimi	Tidtabell Aikataulu	Ansvarsperson Vastuuhenkilö	Budget och uppföljning - Talousarvio ja seuranta använt – käytetty / anslag - määräraha	Projektfinansiering Hankerahoitus	Status
Västra Nylands social- och hälsovårdsprogram <i>Länsi-Uudenmaan sote-hanke</i>	1-12/2022	Grundtrygghetschef <i>Perusturvajohtaja</i>	Projektarbetet pågick under året i olika projektgrupper. <i>Hanketyöskentely jatkui vuoden aikana erilaisissa projektiryhmissä.</i>	Ingå kommun förberedde överföringen av sektorns verksamhet till välfärdsområdet med hjälp av statsunderstöd inom programmet Framtidens social- och hälsocentral samt bidrag för strukturreformen. Det totala understödet för projektet var cirka 150 000 euro. Utvecklingsprojekt förverkligades inom många tjänster, men i Ingå betonades utvecklingen av tjänsterna för de äldre samt utvecklingen av teammodellen för öppenvården. <i>Inkoon kunta valmisti toimialan toiminnan siirtämistä hyvinvointialueelle tulevaisuuden sote-keskus sekä rakennemuutusten hankkeen valtionapurahoitukseen avulla. Hankkeen avustussumma oli kokonaisuudessaan noin 150 000 euroa. Kehittämishankkeita toteutui useilla palvelulinjoilla, mutta Inkoossa ne painottuivat ikääntyneiden palveluiden kehittäminen sekä avosairaanhoidon tiimimallin kehittäminen.</i>	Klart - Valmis 

### Ansvarspersoner - Vastuuhenkilöt

Ansvarsområde Vastuualue	Resultatområde Tulosalue	Kostnadsställen Kustannuspaikat	Sakgranskare,reserv Asiatarkastaja,varalla	Godkännare,reserv Hyväksyjä,varalla	Ansvarsperson, redovisningsskyldig Vastuuhenkilö, tilivelvollinen
Hälso- och sjukvård – <i>Terveyden- ja sairaanhoito</i>	Hälsovårdens förvaltning – <i>Terveydenhuollon hallinto</i>	Hälsovårdens förvaltning – <i>Terveydenhuollon hallinto</i>	Ledande skötare, ledande läkare <i>Johtava hoitaja, johtava lääkäri</i>	Ledande läkare, grundtrygghetschef <i>Johtava lääkäri, perusturvajohtaja</i>	Ledande läkare <i>Johtava lääkäri</i>
	Hälsovård - <i>Terveydenhuolto</i>	Mottagning – <i>Vastaanottotoiminta</i>			

		Hälsovårdens stödfunktioner – <i>Terveydenhuollon tukipalvelut</i>			
		Fysioterapi – <i>Fysioterapia</i>			
		Hälsofrämjande – <i>Terveyden edistäminen</i>			
		Munhälsovård – <i>Suunterveydenhuolto</i>			
	Bäddavdelningsvård – <i>Vuodeosastohoitoto</i>	Vårdenhetschef, äldreomsorgschef <i>Hoitoysikön päällikkö, iäkkäiden palvelupäällikkö</i>	Äldreomsorgschef, grundtrygghetschef <i>läkkäiden palvelupäällikkö, perusturvajohtaja</i>	Äldreomsorgschef, läkkäiden palvelupäällikkö	
Äldreomsorg – <i>läkkäiden palvelut</i>	Äldreomsorgens förvaltning – <i>Vanhuspälveluiden hallinto</i>	Äldreomsorgens förvaltning – <i>Vanhuspälveluiden hallinto</i>	Vårdenhetschef, äldreomsorgschef <i>Hoitoysikön päällikkö, iäkkäiden palvelupäällikkö</i>	Äldreomsorgschef, grundtrygghetschef <i>läkkäiden palvelupäällikkö, perusturvajohtaja</i>	Äldreomsorgschef, läkkäiden palvelupäällikkö
Hemvård – <i>Kotihoitoto</i>	Vård i hemmet – <i>Kotiin annettava hoito</i>		Förvaltningsassistent 1 - Förvaltningsassistent 2	Vårdenhetschef - Äldreomsorgschef <i>Hoitoysikön päällikkö – läkkäiden palvelupäällikkö</i>	
	Hemvårdens stödfunktioner – <i>Kotihoidon tukipalvelut</i>				
	Dagverksamhet- <i>Vanhusten päivätoiminta</i>				
Boendeservice för äldre - <i>Vanhusten asumispalvelut</i>	Resurserat serviceboende – <i>Tehostettu palvelu-asuminen</i>				
	Resurserat serviceboende (ARA) – <i>Tehostettu palvelu-asuminen (ARA)</i>				
	Temporärt boende/intervall <i>Tilapäisasuminen/intervalli</i>				
Veteranservice - <i>Veteraanipalvelut</i>	Statsfinansierad rehabilitering- <i>Valtiorahoitteenen kuntoutus</i>	Vårdenhetschef, ledande läkare <i>Hoitoysikön päällikkö, johtava läkäri</i>	Ledande läkare, grundtrygghetschef <i>, Johtava läkäri, perusturvajohtaja</i>	Ledande läkare, <i>Johtava läkäri</i>	
	Kommunfinansierad rehabilitering- <i>Kuntarahoitteenen kuntoutus</i>	Vårdenhetschef, äldreomsorgschef <i>Hoitoysikön päällikkö, iäkkäiden palvelupäällikkö</i>	Äldreomsorgschef, grundtrygghetschef <i>, läkkäiden palvelupäällikkö, perusturvajohtaja</i>	Äldreomsorgschef, läkkäiden palvelupäällikkö	
Anstaltsvård för äldre (köptjänst) – <i>Vanhusten hoitopalvelut (ostopalvelu)</i>	Anstaltsvård för äldre – <i>Vanhusten asumispalvelut</i>				
Socialservice/ <i>Sosiaalipalvelut</i>	Socialservice/ <i>Sosiaalipalvelut</i>	Socialservice/ <i>Sosiaalipalvelut</i>	Förvaltningsassistent 1 Förvaltningsassistent 2	Grundtrygghetschef, kommundirektör <i>Perusturvajohtaja, kunnanjohtaja</i>	Grundtrygghetschef, <i>Perusturvajohtaja</i>

Specialsjukvård - Erikoissairaanhoido	Specialsjukvård - Erikoissairaanhoido	HNS Helsingfors och Nylands sjukvårdsområde – HUS Helsingin ja Uudenmaan sairaanhoitopiiri	Ledande läkare, grundtrygghetschef Johtava lääkäri, perusturvajohtaja	Grundtrygghetschef, kommundirektör Perusturvajohtaja, kunnanjohtaja	Ledande läkare Johtava lääkäri
		Prehospital akutvård – Ensihoito			

## GRUNDTRYGGHETSNÄMDENS FÖRVALTNING - PERUSTURVALAUTAKUNNAN HALLINTO

GRUNDTRYGGHETSNÄMDENS FÖRVALTNING - PERUSTURVALAUTAKUNNAN HALLINTO	Ändringar		Utfall	Avvikelse -		
	Ursprunglig - Alkuperäinen	- Muutokset		BU - TA	2022	Toteuma
BU - TA	BU - TA			1-12/2022	%	
<b>Verksamhetens intäkter - Toimintatuotot</b>	<b>298 374</b>	<b>0</b>	<b>298 374</b>	<b>382 989</b>	<b>84 615</b>	<b>28,4 %</b>
Försäljningsintäkter - Myyntituotot	298 374	0	298 374	271 506	-26 868	-9,0 %
Avgiftsintäkter - Maksutuotot	0	0	0	8 550	8 550	0,0 %
Understöd och bidrag - Tuet ja avustukset	0	0	0	102 933	102 933	0,0 %
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-298 374</b>	<b>0</b>	<b>-298 374</b>	<b>-382 989</b>	<b>-84 615</b>	<b>-28,4 %</b>
Personalkostnader - Henkilöstökulut	-174 943	0	-174 943	-253 044	-78 101	-44,6 %
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-103 728	0	-103 728	-107 963	-4 235	-4,1 %
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	-2 000	0	-2 000	-3 157	-1 157	-57,8 %
Understöd - Avustukset	-10 000	0	-10 000	-10 000	0	0,0 %
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	-7 703	0	-7 703	-8 825	-1 122	-14,6 %
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0,0 %</b>
Finansiella intäkter och kostnader - Rahoitustuotot ja -kulut	0	0	0	-156	-156	0,0 %
<b>Årsbidrag - Vuosikate</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>-156</b>	<b>-156</b>	<b>0,0 %</b>
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>-156</b>	<b>-156</b>	<b>0,0 %</b>

GRUNDTRYGGHETSNÄMDENS FÖRVALTNING - PERUSTURVALAUTAKUNNAN HALLINTO	Ursprunglig - Alkuperäinen	Ändringar - Muutokset	BU - TA	2022	Utfall	Avvikelse -
BU - TA	BU - TA				Toteuma	Poikkeama
				1-12/2022		%
<b>Interna intäkter - Sisäiset tuotot</b>	<b>298 374</b>	<b>0</b>	<b>298 374</b>	<b>170 034</b>	<b>-128 340</b>	<b>-43,0 %</b>
<b>Interna kostnader - Sisäiset kulut</b>	<b>-32 381</b>	<b>0</b>	<b>-32 381</b>	<b>-32 381</b>	<b>0</b>	<b>0,0 %</b>

Verksamhet	Toiminta
Vid sidan om grundtrygghetens normala förvaltning anställdes personal med förberedelserna inför överföringen av verksamheten till välfärdsområdet. ICT-projektchefen ansvarade för överföringen av grundtrygghetens ICT-funktioner, och förvaltningsassistenten ansvarade för överföringen av bland annat avtal och arkiv.	Perusturvan normaalil hallinnon lisäksi oli palkattu henkilöstöä valmistelemaan toiminnan siirtoa kunnalta hyvinvointialueelle. ICT-projektipäällikkö vastasi perusturvan ICT-toimintojen siirrosta ja hallintoassistentti mm. sopimusten ja arkistojen siirrosta.

Verksamhetsöversikt	Toimintakatsaus
Arbetet inom grundtrygghetens förvaltning markerades av det förberedande arbetet inför övergången till välfärdsområdet. Grundtrygghetsnämndens förvaltning förberedde social- och hälsovårdsreformen i kommunen och fungerade som en del av kommunens uppföljningsgrupp för reformen och deltog i styrgruppens möten för att integrera kommunens social- och hälsovårdssektor i Västra Nylands välfärdsområde. Grundtrygghetschefen ingick i ledningsgruppen för reformen i Västra Nylands välfärdsområde.	Perusturvalautakunnan hallinnon työskentelyssä korostui hyvinvointialueelle siirtymisen valmistelutyö. Perusturvalautakunnan hallinto valmisti SOTE-muutosta kunnassa ja toimi osana kunnan SOTE-seurantaryhmää sekä Länsi-Uudenmaan hyvinvointialueen sote-johdon ohjausryhmän kokouksissa kunnan SOTE-toimialan integroimiseksi Länsi-Uudenmaan hyvinvointialueeseen. Perusturvajohtaja toimi LUVN muutosjohtoryhmässä.
En trygg övergång förbereddes under ledning av ICT-projektchefen. ICT-projektchefen fungerade i ICT-projektet för Västra Nylands välfärdsområde som förberedde	Kunnan ICT-projektipäällikkön johdolla valmisteltiin turvallista siirtymää. ICT - projektipäällikkö toimi LUVN ICT- projektissa, jossa valmisteltiin siirtymistä tietoliikenteen, tietojärjestelmien

överföringen av datakommunikation, datasystem och apparatur. Det mest betydande av ICT-projekten var i bruktagandet och användarutbildningen av OMNI-systemet och det tillhörande taligenkänningssprogrammet. Förvaltningen fungerade som stygrupp för projektet i samarbete sakkunniga från CGI.

Förberedelserna inför Apotti-projektet och i bruktagandet av verksamhetsstyrningssystemet överfördes till välfärdsregionen. Med kommunstyrelsens beslut överfördes äganderätten till Apotti-aktierna samt avtalet till välfärdsområdet. För OMNI-uppdateringen användes medel som reserverats för Apotti-projektet efter att Apotti-projektet överförs till välfärdsområdet.

Under en del av året fungerade en familjecenterkoordinator (50 %) i samarbete med Sjundeå kommun i grundtryggheten förvaltning. Koordinatorns uppgift var att kartlägga familjecentrets utvecklingsbehov i kommunerna samt att stöda inledandet av familjecenterverksamheten på välfärdsområdet.

I slutet av året förberedde förvaltningen konkurrensutsättningen av leverantörer av munhälsovård i samarbete med välfärdsområdets upphandlingsorganisation.

Planeringen av social- och hälsocentralen fortsatte som samarbetsprojekt mellan tekniska sektorn och grundtryggheten. Västra Nylands välfärdsområde ansvarade för upphandlingen av munhälsovård för år 2023 och upphandlingsbeslutet fattades i oktober. Terveystalo började som den nya leverantören av munhälsovård 1.1.2023.

ja laitteiden osalta. ICT-projekteista merkittävin oli OMNI-järjestelmän sekä siihen liittyvän puheentunnistusohjelman käyttöönnotto ja käyttäjäkoulutusten toteuttaminen. Hallinto toimi hankkeen ohjausryhmässä yhteistyössä CGI:n asiantuntijoiden kanssa.

Apotti -hanke ja toiminnanohjausjärjestelmän käyttöönnotto siirtyi hyvinvoitointialueen valmisteltavaksi. Apotti- osakkeiden omistajuus sekä sopimukset siirrettiin kunnanhallituksen päätöksellä hyvinvoitointialueelle. OMNI- päivitykseen käytettiin Apotti- hankkeeseen varattuja varoja, Apotti- hankkeen siirrytyä hyvinvoitointialueelle.

Perusturvan hallinnossa toimi yhteistyössä Siuntion kunnan kanssa osan vuodesta 50 % perhekeskukskoordinaattori, jonka tehtävänä oli kartoittaa perhekeskustoiminnan kehittämistarpeita kunnissa sekä tukearviot perhekeskustoiminnan käynnistymistä hyvinvoitointialueella.

Hallinto valmisti loppuvuodesta suun terveydenhuollon toimittajan kilpailuttamista yhteistyössä hyvinvoitointialueen hankintaorganisaation kanssa.

SOTE-keskus hankevalmisteli jatkui teknisen ja perusturvan yhteistyössä. Suun terveydenhuollon hankinnasta vuodelle 2023 vastasi LUVN ja hankintapäätös tehtiin lokakuussa. Uutena toimijana suun terveyshuollossa aloittaa 1.1.2023 Terveystalo.

## Personalstyrka - Henkilöstövahvuus

Personalstyrka per verksamhetsenheter Henkilöstövahvuus toimintayksiköittäin	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Grundtrygghetens förvaltning – Perusturvan hallinto	2,0	2,1	3,6

\* ICT-expert 0,9 årsverken samt förvaltningsassistent 0,7 årsverken - ICT- asiantuntija 0,9 HTV sekä hallintoassistentti 0,7 HTV.

Analys över ekonomiska avvikeler och prestationer	Taloudellisten poikkeamien analyysi ja suoriteanalyysi
De viktigaste ekonomiska och operativa satsningarna gällde förberedelsearbetet för välfärdsområdet, i bruktagandet av gemensamma ICT-lösningar och verksamhetsutvecklingen inom öppenvården, inklusive personalresurser.	Suurimmat taloudelliset - ja toiminnalliset panostukset liittyivät hyvinvoitointialueen valmistelutyöhön, yhteisten ICT-ratkaisujen käyttöönnottoon sekä toiminnan kehittämiseen avosairaanhoidossa, mukaan lukien henkilöstövoimavarat.
Personalresurserna inom grundtrygghetens förvaltning ökade under året. ICT-projektchefen, förvaltningsassistenten och koordinatorn för familjecentret utgjorde tillsammans förvaltningens resurser på sammanlagt 3,6 årsverken, varav merparten riktades på förvaltning och förberedelser inför införandet av välfärdsområdet. Grundtrygghetens förvaltning anställdes en förvaltningsassistent och en ICT-expert för att säkerställa en lyckad övergång till välfärdsområdet vilket resulterade i högre lönekostnader än budgeterat.	Perusturvanhallinnon henkilöstövoimavarat lisääntyivät vuoden aikana. ICT - projektipäällikkö, hallintoassistentti ja perhekeskukskoordinaattori muodistavat yhdessä hallinnon resurssit yhteensä 3,6 HTV, joita valtaosa suuntautui hallintoon sekä hyvinvoitointialueen käynnistämisen valmisteluihin. Perusturvan hallintoon palkattiin hallintoassistentti ja ICT-asiantuntija hyvinvoitointialuemuutoksen onnistumisen varmistamiseksi, minkä johdosta palkkakustannukset olivat budjetoitua suuremmat.
Nämndens förvaltning svarade för delproducerandet av Västra Nylands social- och hälsovårdsprogram och för sökandet av projektbidrag. Ersättningar på lite över 50 000 euro söktes för överföringarna av grundtrygghetsnämndens arbetsinsatser till Västra Nylands social- och hälsovårdsprogram samt köp av sakkunnigjtjänster.	Lautakunnan hallinto vastasi Länsi-Uudenmaan sote-projektiin hankkeen osatuottamisesta ja hankeavustusten hakemisesta. Perusturvalautakunnan Länsi-Uudenmaan sote- hankkeen työpanoksen siirroista ja asiantuntijatyön ostosta haettiin korvausta hieman yli 50 000 euroa.

## HÄLSO- OCH SJUKVÅRD - TERVEYDEN - JA SAIRAANHOITO

HÄLSO- OCH SJUKVÅRD - TERVEYDEN - JA SAIRAANHOITO	Ändringar		Utfall Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	Avvikelse - Poikkeama %
	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	Ändringar - Muutokset BU - TA			
<b>Verksamhetens intäkter - Toimintatuotot</b>	<b>617 000</b>	<b>0</b>	<b>617 000</b>	<b>694 792</b>	<b>77 792</b> <b>12,6 %</b>
Försäljningsintäkter - Myyntituotot	50 000	0	50 000	80 107	30 107 60,2 %
Avgiftsintäkter - Maksutuotot	217 000	0	217 000	230 946	13 946 6,4 %
Understöd och bidrag - Tuet ja avustukset	350 000	0	350 000	380 614	30 614 8,7 %
Övriga verksamhetsintäkter - Muut toimintatuotot	0	0	0	3 125	3 125 0,0 %
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-3 741 784</b>	<b>-100 000</b>	<b>-3 841 784</b>	<b>-3 936 130</b>	<b>-94 346</b> <b>-2,5 %</b>
Personalkostnader - Henkilöstökulut	-1 246 654	-100 000	-1 346 654	-1 348 404	-1 750 -0,1 %
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-2 047 616	0	-2 047 616	-2 124 355	-76 739 -3,7 %
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	-212 950	0	-212 950	-240 064	-27 114 -12,7 %
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	-234 564	0	-234 564	-223 307	11 257 4,8 %
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>-3 124 784</b>	<b>-100 000</b>	<b>-3 224 784</b>	<b>-3 241 339</b>	<b>-16 555</b> <b>-0,5 %</b>
Finansiella intäkter och kostnader - Rahoitustuotot ja -kulut	0	0	0	-62	-62 0,0 %
<b>Årsbidrag - Vuosikate</b>	<b>-3 124 784</b>	<b>-100 000</b>	<b>-3 224 784</b>	<b>-3 241 401</b>	<b>-16 617</b> <b>-0,5 %</b>
Avskrivningar och nedskrivningar - Poistot ja arvonalaantumiset	-42	0	-42	-1 035	-993 -2 365,2 %
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>-3 124 826</b>	<b>-100 000</b>	<b>-3 224 826</b>	<b>-3 242 436</b>	<b>-17 610</b> <b>-0,5 %</b>
HÄLSO- OCH SJUKVÅRD - TERVEYDEN - JA SAIRAANHOITO	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	Ändringar - Muutokset BU - TA	BU - TA 2022	Utfall Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama
<b>Interna kostnader - Sisäiset kulut</b>	<b>-400 270</b>	<b>0</b>	<b>-400 270</b>	<b>-355 351</b>	<b>44 919</b> <b>11,2 %</b>

Verksamhet	Toiminta
<b>Verksamhetsorgan</b> Grundtrygghetsnämnden	<b>Toimielin</b> Perusturvalautakunta
<b>Hälsovård</b> Läkar- och sjuksköttarmottagningsverksamheten betjänar kommuninvånarna enligt den bedömning som yrkesutbildade personer genomfört.	<b>Terveydenhuolto</b> Lääkärin - ja sairaanhoitajan vastaanottotoiminta palvelevat kuntalaisia ammattiinhenkilöiden toteuttaman hoidon tarpeen arvioinnin mukaisesti.
Öppenvårdens verksamheter består av diabetes- och astmaskötarens mottagningar samt av psykiatriska sjukskötarens mottagningstjänster.	Avoterveydenhuollon toiminnot muodostuvat diabetes- ja astmahoitajan vastaanotoista sekä mielenterveyshoitajan vastaanottopalveluista.
<b>Hälsovårdens stödtjänster</b> Laboratorieverksamhet sköts av HUSLAB, röntgen av HUS bilddiagnostik, instrumentvården HUS Desiko. Utdelningen av avgiftsfria vårdförnödenheter finns i samband med hälsocentralen.	<b>Terveydenhuollon tukipalvelut</b> Laboratoriotoiminnan tuottaa HUSLAB, kuvantamispalvelut HUS Kuvantaminen, instrumentihuollon tuottaa HUS Desiko. Maksuttomien hoitoltarvikkeiden jakelu toimii terveyskeskuksen yhteydessä.
<b>Fysioterapi</b> Fysioterapitjänsterna omfattar både individuella fysioterapitjänster samt fysioterapitjänster i grupp. Talterapi och ergoterapi produceras som köptjänst.	<b>Fysioterapia</b> Fysioterapiapalvelut käsittevät sekä henkilökohtaisen että ryhmämuotoisen tuottavat fysioterapiapalvelut. Puheterapia ja ergoterapia tuotetaan ostopalveluina.
<b>Hälsorämpjande verksamhet</b> Handlednings- och rådgivningstjänsterna inom den hälsorämpjande verksamheten omfattar mödra-, barn- och preventiivrådgivningen, skolhälsovården samt den familjehandledning som ordnas i samband med dessa.	<b>Terveyden edistäminen</b> Terveyttä edistävät ohjaus- ja neuvontapalvelut käsittevät äitiys-, lasten- ja ehkäisyneuvolatoiminnan, kouluterveydenhuollon toiminnan sekä näiden yhteydessä järjestettävän perheohjauksen.
<b>Munhälsovård</b> Munhälsovårdens tjänster produceras som köptjänst och de omfattar förebyggande vård samt munhälsovårdstjänster	<b>Suun terveydenhuolto</b> Suun terveydenhuollon palvelut tuotetaan ostopalveluina ja ne käsittevät ennaltaehkäisevän sekä hoitoa ja toimenpiteitä

<p>som förutsätter vård och åtgärder. Munhygienist-tjänsterna produceras som en del av munhälsovården.</p> <p><b>Bäddavdelningsvård</b> De tjänster som ingår bäddavdelningstjänsterna ordnas främst som köptjänster i närliggande kommuner, i första hand i Sjundeå, Lojo och i fortsättningen vid Raseborgs sjukhus.</p> <p><b>Ansvarsperson</b> Ledande läkaren <b>Redovisningsskyldig</b> Grundtrygghetschefen</p>	<p>vaativan suun terveydenhuollon palvelut. Suuhygienistin palvelut tuotetaan osana suun terveydenhuoltoa.</p> <p><b>Vuodeosastohoito</b> Vuodeosastohoitoon liittyvät palvelut tuotetaan ostamalla palvelut pääosin lähiympäristöissä Siuntion, Lohjan ja Raaseporin sairaalan vuodeosastoilta.</p> <p><b>Vastuuhenkilö</b> Johava lääkäri <b>Tilivelvollinen</b> Perusturvajohtaja</p>
--	--

Verksamhetsöversikt	Toimintakatsaus
<p>Utviklingen av verksamheten spelade en central roll inom hälsovårdstjänsterna under hela verksamhetsåret. Hälsocentralens teammodell togs i bruk i maj när de nödvändiga tilläggslokalerna stod klara. Utvecklingen framskred fint trots coronapandemin och förberedelserna inför välfärdsområdet, och alla verksamhetsmål som i dispositionsplanen hade fastställts för ansvarsområdet nåddes.</p> <p>Ibruktagandet av OMNI360 genomfördes i början av juni och ibruktagandet av tilläggsdelarna fortskred i augusti då taligenkänningen togs i bruk. Den nya verksamhetsmodellen stärktes genom att i slutet av året fylla in sjukskötarvakans, och därmed möttes målen om effektiveringen av främjanget av hälsoeffekter och vården av långtidssjuka patienter samt förbättringen av effekten. StarPro-verktyget togs i bruk under hösten 2022 och en användarutbildning ordnades för personalen i augusti.</p> <p>Man beslöt utarbeta en ny rapporteringspraxis som stöd för verksamhetsändringen för att framöver kunna få en tydlig helhetsbild av serviceproduktionen. Besöken hos skolhälsovårdaren och inom fysioterapien var på samma nivå som tidigare, men tandläkarbesöken minskade.</p> <p>Avtalsperioden för serviceproducenten för munhälsovård gick ut 31.12.2022 och Västra Nylands välfärdsområde valde Terveystalo som producent av munhälsovård på grundnivå på Ingå hälsocentral fr.o.m. 1.1.2023.</p>	<p>Toiminnan kehittäminen oli terveyspalveluissa vahvassa keskiössä koko toimintavuoden ajan. Terveyskeskuksen tiimimalli käyttötötettiin toukokuussa tarvittavien lisätilojen valmistuttua. Kehittäminen eteni koronapandemiasta ja hyvinvoitointualevalmistelutyöstä huolimatta hyvin ja kaikki vastuualueelle asetetut toimintatavoitteet käyttösuunnitelmassa saavutettiin.</p> <p>OMNI360- käyttöönotto toteutettiin kesäkuun alussa ja lisäosien käyttöönotto eteni elokuussa, jolloin puheetunnistus otettiin käyttöön. Uutta toimintamallia vahvistettiin täytämällä loppuvuonna uusi sairaanhoitajavakansi, jolla vastattiin terveyshyöty- ja pitkäaikaissairaiden potilaiden hoidon tehostamisen ja vaikuttavuuden parantamisen tavoiteisiin. StarPro- kysely käyttöönotettiin syksyllä 2022 ja siitä järjestettiin käyttöönotokoulutus henkilöstölle elokuussa.</p> <p>Toiminnanmuutoksen tueksi päättiin laatia uusi raportointikäytäntö, jotta palvelutuotannosta muodostuisi jatkossa selkeä kokonaiskuva. Koulutterveydenhuollon käynnit olivat aiemmassa tasolla, samoin fysioterapien, mutta hammaslääkärikäynneissä oli laskua.</p> <p>Suun terveydenhuollon palveluntuottajan sopimuskausi päättyi 31.12.2022 ja Länsi-Uudenmaan hyvinvoitointalue valitsi Terveystalon tuottamaan suun terveydenhuollon perustason palvelut 1.1.2023 lähtien Inkoon terveysasemalla.</p>

## Målsättningar - Tavoitteet

Strategiskt mål Strateginen tavoite	Verkställighet / Mätare Toimeenpano / Mittarit	Förverkligande Toteutus	Utfall 31.12. Toteuma 31.12.	Status
<p>Kommunen ordnar basservice för Ingåborna kvalitativt och effektivt</p> <p><i>Kunta järjestää inkooalaisten peruspalvelut laadukkaasti ja tehokkaasti.</i></p>	<p>Behövliga personalresurser reserveras för vården av pandemin och eftervården utvecklas enligt kommuninvånarnas behov. Kvalitetsarbetet gällande hälsocentralen utvecklas med hjälp av en sakkunniginsats som en del av utvecklingen av Västra Nylands social- och hälsovårdsprojekt.</p> <p><i>Pandemianhoitoon varataan tarvitvat henkilöstöresurssit ja kehitetään jälkihoitoa kuntalaisten tarpeeseen.</i></p> <p><i>Terveyskeskuksen laatutytöt kehitetään</i></p>	<p>Rekryteringarna av personal inleds i början av året. Målsättningen är att under våren anställa en närvårdare, en psykiatrisk sjuksköpare och en hälsocentralläkare.</p> <p><i>Henkilöstörekrytoinnit käynnistetään alkuvuoden aikana. Tavoitteena on saada kevään aikana rekrytoitua lähihoitaja, psykiatrin sairaanhoitaja ja terveyskeskuslääkäri.</i></p> <p>Man fortsätter utveckla verksamheten vid</p>	<p>Teammodellen togs i bruk inom öppenvården i maj när det sanerade tilläggsutrymmet i nedre våningen på hälsocentralen blev tillgängligt. Teammodellen förbättrade tillgången till vård, och varje kommuninvånare blev anvisad en vårdansvarig. All yrkespersonal inom social- och hälsovården arbetade enligt teammodellen. Duodecims StarPro-hälsoförfrågan togs i bruk för klienter med</p>	<p>Klart - Valmis</p> 

	<p>asiantuntijapanoksen avulla osana Länsi-Uudenmaan SOTE-kehittämistä.</p>	<p>hälsocentralen utgående från utvärderingen av verksamheten. Med hjälp av effektivitetsmätare rapporteras resultaten av verksamhetsändringen. Övergången till teamarbetsmallen genomförs i april-maj. Stödet för ledandet av utvecklingsprojektet genomförs med hjälp av konsultering.</p> <p><i>Toiminnan kehittämistä terveyskeskuksessa jatketaan toiminnan arvioinnin pohjalta. Vaikuttavuusmittareiden avulla raportoidaan tulokset toiminnanmuutoksesta. Tiimiyömalliin siirtyminen toteutetaan huhtikuussa. Konsultoinnin avulla toteutetaan kehittämisprojekti johtamisen tuki.</i></p>	<p>långvarigt behov av tjänster samt för patienter i behov av hälsoförämjande tjänster.</p> <p>Effektivitetsmätare användes och på basen av informationen började man utarbeta ett ramverk för ledningen.</p> <p><i>Tiimimalli otettiin käyttöön avosairaanhoidossa toukokuussa, kun terveyskeskuksen alakertaan saneerattu lisätila saatui käyttöön. Tiimimalli paransi hoidon saatavuutta ja jokaiselle kuntalaiselle nimettiin hoitovastaava. Tiimimallissa toimivat kaikki sote-ammatilaiset. Pitkään palveluja tarvitseville sekä terveyshyötypotilaille otettiin käyttöön Duodecimin Star Pro-terveyskysely. Vaikuttavuusmittarit asetettiin ja tiedolla johtamisen runkoa alettiin laatimaan loppuvuodesta.</i></p>	
Digitala tjänster kompletterar den kommunala servicen <i>Digitaaliset palvelut täydentävät kunnallisista palveluja</i>	<p>Inom sjukvården utvecklas digitala tjänster som erbjuder klienterna en ny kanal för att uträtta ärenden.</p> <p>Videomottagningsverksamheten och specialsjukvårdens elektroniska konsultation utökas.</p> <p><i>Sairaanhoidossa kehitetään digitaalisia palveluja, jotka tarjoavat asiakkaille uuden kanavan asioida. Videovastaanottotoimintaa ja erikoissairaanhoidon sähköisiä konsultaatioita lisäään.</i></p>	<p>Pilotprojektet Videovisit genomförs i februari-mars. Specialsjukvårdens elektroniska konsultationsverksamhet på realtid (REK-verksamheten) inleds i februari-mars.</p> <p><i>Videovisit -pilotti toteutetaan helmi-huhtikuussa. Erikoissairaanhoidon sähköinen reaalialkainen konsultaatiotoiminta, (REK toiminta) käynnistetään helmi-maaliskuun aikana.</i></p>	<p>Konsultationer i realtid och videomottagnings tog i bruk i slutet av året. All yrkespersonal inom hälsovården kunde genomföra en distansmottagning med klienten.</p> <p><i>Reaalialkaiset konsultaatiot käynnistivät ja Videovastaanotot otettiin käyttöön loppuvuodesta. Kaikki terveydenhuollon ammattiherkilöt pystivät toteuttamaan asiakkaan etävastaanottoa.</i></p>	<p>Klart - Valmis</p>
Kommunen tar väl hand om sina fastigheter och övrig egendom <i>Kunta pitää hyväät huolta kiinteistöistään ja muusta omaisuudestaan</i>	<p>För social- och hälsovårdcentralen planeras ändamålsenliga lokaler och en projektplan uppgörs.</p> <p>Anläggningstillgångar förnyas inom ramarna för leasingavtalet, särskilt för ICT-apparaternas del och med hänsyn till i bruktagandet av Apotti.</p> <p><i>SOTE-keskukselle suunnitellaan tarkoitukseenmukaiset toimitilat ja hankesuunnitelma laaditaan. Käytöömaisuttaa uusitaan leasing-sopimuksen puiteissa, etenkin ICT - laitteiston osalta, Apotti käyttöönotto huomioiden.</i></p>	<p>På grund av senareläggandet av Apottis OMNI360-funktionens första skede i bruk på våren 2022 för att det nuvarande klient- och patientdatasystemet ska förbli användbart fram till välfärdsområdets verksamhet inleds. Utvecklandet av patientdatasystemet fortsätter under år 2022 med hänsyn till välfärdsområdets behov.</p> <p><i>Apotin lykkääntymisen takia otetaan OMNI360 toiminnallisuuden ensimmäisen vaihe käyttöön keväällä 2022, jotta nykyinen APT-järjestelmä säilyy käytettäväänä hyvinvoitualueen käynnistymiseen saakka.</i></p>	<p>Planeringen av det tilläggsutrymme som social- och hälsovårdcentralen behövde fortskred aktivt och personalen involverades. Kommunen drev anskaffningen av tilläggsutrymmet, men då beslutet om välfärdsområdet flyttades till nästa år, genomförde kommunen inte anskaffningen.</p> <p><i>Sote- toimintaan tarvittavan lisätoimitilan suunnittelun eteni aktiivisesti henkilöstöä osallistaen. Kunta edisti lisätilan hankintaa, mutta hyvinvoitualueen päättösten jäätyä ensi vuoteen, kunta ei toteuttanut vielä hankintaa.</i></p>	<p>Klart - Valmis</p>

		<p>Potilaistietojärjestelmän kehittämistä jatketaan vuoden 2022 aikana hyvinvointialueen tarpeet huomioiden.</p>		
Kommunen utvecklar invånarnas välmäende helhetsmässigt <i>Kunta kehittää asukkaidensa hyvinvointia kokonaivaltaisesti</i>	Tjänsterna för barn, unga och familjer förstärks genom familjecenterkonceptet. Gruppverksamheterna inom ansvarsområdet utvecklas. Man satsar särskilt på mentalvärvardsarbetet bland unga för att minimera effekterna av coronapandemin. <i>Lasten, nuorten ja perheiden palveluja vahvistetaan perhekeskuskonseptoinnin avulla. Ryhmätoimioita kehitetään vastuualueella. Etenkin nuorten mielenterveystyöhön panostetaan koronapandemian vaikutusten minimoimiseksi.</i>	Förberedelserna inför rekryteringen av familjcenterkoordinator och förtigligandet av rollen i fråga utförs som samarbete mellan kommunerna. Familjcentermodellen kartläggs under år 2022. Perhekeskuskoordinaattorin rekrytoinnin valmistaminen ja roolin selkeyttäminen kuntien välisessä yhteistyössä. Perhekeskustoimintamallin kartoittaminen vuoden 2022 aikana.	Koordinatör för familjecentret kartlade i samarbetet mellan Ingå och Sjundeå kommuner utvecklingsbehovet hos familjcentret. Dessutom främjades integrationen med välfärdsområdets verksamhet. <i>Perhekeskuskoordinaattori toimi Inkoon ja Siuntion kuntien yhteistyössä karttaaan perhekeskustoiminnan kehittämistarvetta. Lisäksi integraatiota hyvinvointialueen toimintaan edistettiin.</i>	Klart - Valmis 
Följer regelbundet med de anställdas välmäende i arbetet <i>Seuraa säännöllisesti työntekijöidensä työhyvinvointia</i>	Man fortsätter genomföra de utvecklingsmål som valts utgående från arbetsplatsutredningen och förverligandet av målen följs upp som en del av ledarskapsarbetet. <i>Työpaikkakeselvyksen pohjalta valittujen kehittämistavoitteiden toteuttamista jatketaan ja tavoitteiden toteutumista seurataan osana johdon työtä.</i>	Resultaten av arbetsplatsutredningen har gått igenom i december 2021. Tillsammans med personalen utarbetas en plan för utvecklingsobjekt, 2-3 utvecklingsmål för år 2022 och förverligandet av dessa följs upp i grundtrygghetens ledningsgrupp. Främjandet av arbetsvälbefinnandet och utvecklingsobjekten följs upp med en elektronisk personalenkät fyra gånger under året. <i>Työpaikkakeselvyksen tulokset on käyty läpi joulukuussa 2021. Laaditaan yhdessä henkilöstön kanssa suunnitelma kehittämiskohteista, 2-3 kehittämistavoitetta vuodelle 2022, joiden toteutumista seurataan perusturvan johtoryhmässä. Työhyvinvointia ja kehittämiskohteiden edistymistä seurataan sähköisellä henkilöstökyselyllä 4 kertaa vuoden aikana.</i>	Personalenkäten genomfördes och de i samarbetet uppställda utvecklingsobjekten fastställdes. <i>Henkilöstökysely toteutettiin ja yhteistyössä laaditut kehittämiskohteet asetettiin.</i>	Klart - Valmis 

### Personalstyrka - Henkilöstövahvuus

Personalstyrka per verksamhetsenhett Henkilöstövahvuus toimintayksiköittäin	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Förvaltning - <i>Hallinto</i>	2,0	2,0	2,0
Hälsocentralen - <i>Terveyskeskus</i>	18,3	19,1	19,6
<b>Totalt - yhteensä</b>	<b>20,3</b>	<b>21,1</b>	<b>21,6</b>

Analys över ekonomiska avvikelser och prestationer	Taloudellisten poikkeamien analyysi ja suoriteanalyysi
Ansvarsområdet för hälso- och sjukvård beviljades under året ett tilläggsanslag på 100 000 € (KF 14.11.2022 § 56). Orsakerna var främst coronarelaterade kostnader och motsvarande ersättningar.	Tervydenhuollon vastuualueelle myönnettiin vuoden aikana 100 000 euron lisämääräraha (KV 14.11.2022 § 56). Syitat olivat lähiinä koronaan liittyvät kustannukset ja vastaavat korvaukset.
Ansvarsområdets försäljningsintäkter överskreds på grund av hemkommunersättningsarna som var ca 30 000 € högre. Avgiftsintäkterna överskreds också, men bara med cirka 14 000 €. Sammanlagt 380 000 € i coronaersättningar bokfördes på hälsovårdens ansvarsområde, vilket var 30 000 € mer än budgeterat.	Vastuualueen myyntituotot ylityivät kotikuntakorvausten takia, joita saatiin noin 30 000 euroa enemmän. Myös maksutuotot ylityivät, mutta vain noin 14 000 eurolla. Koronakorvauska kirjattiin tervydenhuollon vastuualueelle yhteensä 380 000 euroa, mikä ylitti talousarvion 30 000 eurolla.
Ansvarsområdets utgifter överskreds med ca 94 000 €. De största överskridningarna gällde köp av tjänster samt material och förnödenheter. Som helhet motsvarade ekonomiutfallen det budgeterade anslaget och höll samma linje som året innan trots det förvärrade coronaläget.	Vastuualueen menot ylityivät noin 94 000 euroa arviodusta. Eniten ylitystä tapahtui palveluiden ostoiissa sekä aineissa ja tarvikkeissa. Kokonaisuudessaan talouden toteuma vastasi budjetoitua määrärahaa ja noudatti edellisen vuoden linjaa vaikuttuneesta koronatilanteesta huolimatta.
Ansvarsområdets verksamhet påverkades fortfarande av coronapandemin år 2022. Ingåborna vaccinerades enligt det nationella programmet. Man upphörde med spärningen under år 2022. Tillgången till primärhälsovård var fortsatt god trots pandemin. Läkarresurserna utökades genom köptjänster. Teammodellen togs i bruk i maj när det sanerade tilläggsutrymmet i nedre våningen på hälsocentralen samt distansmottagningsutrymmen blev tillgängliga. Minskningen i besöksmängderna berodde till stor del på att alla yrkesgrupper övergick till distanstjänster. Inköpet av OMNI-versionen genomfördes innan slutet av augusti och därfor deltog personalen på verksamhetsområdet i en utbildning inför ibruktagandet.	Koronapandemia vaikutti vuoden 2022 toimintaan edelleen vastuualueella. Inkoolaisille annettiin rokotteita kansallisen ohjelman mukaisesti. Jäljittämisenä luovuttiin vuoden 2022 aikana. Perusterveydenhuollon saatavuus pysyi pandemiasta huolimatta hyvinä. Lääkäriresursseja lisättiin ostopalveluiden avulla. Tiimimalli otettiin käyttöön toukokuussa, kun terveyskeskuksen alakertaan remontoitiin lisätila sekä etävastaanottotilat saatiin käyttöön. Käytäntömäärissä tapahtunut lasku johtuu pitkälti kaikkien ammattiryhmien siirtymisestä etäpalveluihin. OMNI-versiosta toteutettiin elokuun loppuun menevissä, minkä vuoksi vastuualueen henkilöstö kävi käyttöönottokoulutuksen.
Uppgifterna för kommunens ledande läkare omorganiseras mellan grundtrygghetschefen och den ledande chefens vikarie (20 %) under tiden 1.11-31.12.2022. Under slutet av året förberedde ansvarsområdet övergången till välfärdsområdet och det regionala Pegasos-systemets ibruktagande för vilket en uppdatering av OMNI-versionen var en förutsättning.	Kunnan johtavan lääkärin tehtävät uudelleen järjesteltiin perusturvajohtajan sekä 20 % johtavan lääkärin sijaisen kesken ajalla 1.11.-31.12.2022. Vastualue valmisteli loppuvuonna hyvinvointialueelle siirtymistä ja alueellisen Pegasos - järjestelmän käyttöönottoa, jolle OMNI-versiopäivitys oli edellytyksenä.

## Prestationstabell - Suoritetaulukko

Prestation Suoritteet	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Läkarbesök - <i>Lääkärikäynnit</i>	4 993	4 850	3 762*
Sjukskötarbesök, mottagningen <i>Sairaankoitajakäynnit, vastaanotto</i>	16 462	8 500	10 427*
Diabetesskötare - <i>Käynnit diabeteshoitajalla</i>	930	850	882*
Besök hos psykiatrisk sjukskötare <i>Käynnit psykiatrisella sairaankoitaajalla</i>	750	1 200	615
Rådgivnings- och skolhälsovårdsbesök (läkare och vårdare) <i>Neuvola- ja kouluterveyskäynnit (lääkäri ja hoitaja)</i>	3 355	2 800	2 945
Fysioterapibesök - <i>Fysioterapiakäynnit</i>	1 821	2 000	1 746
Tandläkarbesök - <i>Hammaslääkärikäynnit</i>	3 260	2 800	2 762
Munhygienistbesök - <i>Suuhygienistikäynnit</i>	1 004	870	668
Antal vårddagar på båddavdelning <i>Vuodeosastopäivien lukumäärä</i>	931	1 200	
Andelen ordinarie personal i hälsocentralen, % - <i>Vakiutisen henkilökunnan osuus terveyskeskuksessa, %</i>	85	98	65

T3 (tredje lediga tid) medeltal - T3 (kolmas vapaa aika) keskiarvo	10,5	13	5
Tillgänglig telefonservice, återupprinningssystem, näbarhet, medeltal - Puhelinpalvelujen saatavuus, takaisinsoittojärjestelmä, tavoitettavuus, keskiarvo	99 %	98 %	98 %

\*30 % var distansbesök, distansmottagningarna syns inte här - 30 % käynneistä toteutettiin etänä, etävastaanotot eivät näy tässä luvussa

## ÄLDREOMSORG - IÄKKÄIDEN PALVELUT

ÄLDREOMSORG - IÄKKÄIDEN PALVELUT	Ändringar		Utfall Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	% Poikkeama
	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	- Muutokset BU - TA			
<b>Verksamhetens intäkter - Toimintatuotot</b>	<b>1 724 600</b>	<b>0</b>	<b>1 724 600</b>	<b>1 510 429</b>	<b>-214 171</b> <b>-12,4 %</b>
Försäljningsintäkter - Myyntituotot	1 115 200	0	1 115 200	1 097 768	-17 432 <b>-1,6 %</b>
Avgiftsintäkter - Maksutuotot	268 000	0	268 000	206 954	-61 046 <b>-22,8 %</b>
Understöd och bidrag - Tuet ja avustukset	211 400	0	211 400	106 033	-105 367 <b>-49,8 %</b>
Övriga verksamhetsintäkter - Muut toimintatuotot	130 000	0	130 000	99 674	-30 326 <b>-23,3 %</b>
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-7 837 432</b>	<b>0</b>	<b>-7 837 432</b>	<b>-7 692 554</b>	<b>144 878</b> <b>1,8 %</b>
Personalkostnader - Henkilöstökulut	-4 408 507	0	-4 408 507	-4 585 992	-177 485 <b>-4,0 %</b>
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-2 318 655	0	-2 318 655	-1 912 852	405 803 <b>17,5 %</b>
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	-164 800	0	-164 800	-221 117	-56 317 <b>-34,2 %</b>
Understöd - Avustukset	-250 000	0	-250 000	-265 946	-15 946 <b>-6,4 %</b>
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	-695 470	0	-695 470	-706 647	-11 177 <b>-1,6 %</b>
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>-6 112 832</b>	<b>0</b>	<b>-6 112 832</b>	<b>-6 182 125</b>	<b>-69 293</b> <b>-1,1 %</b>
Finansiella intäkter och kostnader - Rahoitustuotot ja -kulut	0	0	0	-72	-72 <b>0,0 %</b>
<b>Årsbidrag - Vuosikate</b>	<b>-6 112 832</b>	<b>0</b>	<b>-6 112 832</b>	<b>-6 182 197</b>	<b>-69 365</b> <b>-1,1 %</b>
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>-6 112 832</b>	<b>0</b>	<b>-6 112 832</b>	<b>-6 182 197</b>	<b>-69 365</b> <b>-1,1 %</b>
<b>ÄLDREOMSORG - IÄKKÄIDEN PALVELUT</b>	<b>Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA</b>	<b>Ändringar - Muutokset BU - TA</b>	<b>Utfall Toteuma 1-12/2022</b>	<b>Avvikelse - Poikkeama</b>	<b>Avvikelse - Poikkeama</b>
<b>Interna kostnader - Sisäiset kulut</b>	<b>-909 605</b>	<b>0</b>	<b>-909 605</b>	<b>-851 853</b>	<b>57 752</b> <b>6,3 %</b>

Verksamhet	Toiminta
<b>Verksamhetsorgan</b> Grundtrygghetsnämnden	<b>Toimielin</b> Perusturvalautakunta
<b>Förvaltning</b> Förvaltningen inom äldreomsorgen: grundtrygghetschef, äldreomsorgschef, chef för service som tillhandahålls hemma, chef för boendeservice	<b>Hallinto</b> läkkäiden palveluiden hallinto: perusturvajohtaja, läkkäiden palvelupääliikkö, kotiinvietävien palvelujen pääliikkö, asumispalvelujen pääliikkö
<b>Hemvård</b> Stöd av hemmaboende genom hemvård enligt personlig vårdplan. En viktig del av servicen som erbjuds hemma är stödtjänster; trygghetstjänster och måltidsservice. Närståendevärdar är en betydande del av servicen som erbjuds hemma.	<b>Kotihoito</b> Kotona asumisen tukeminen henkilökohtaisen hoito-suunnitelman mukaisesti. Tärkeänä osana kotiin vietäviä palveluja toimivat tutkipalvelut; turvapalvelut ja ateriapalvelu. Omaishoito on tärkeä osa kotona annettavaa hoitoa.
<b>Seniorrådgivning</b> Seniorrådgivningen fungerar som förebyggande arbete för kommunens 70-åringar och äldre som inte har en annan regelbunden vårdkontakt.	<b>Seniorineuvonta</b> Seniorineuvonta on ennaltaehkäisevä toimintaa kunnan 70- vuotiaille ja sitä vanhemmille, joilla ei ole muuta säännöllistä hoitokontaktia.
<b>Dagverksamhet</b> Dagverksamheten stöder det psykiska, fysiska och sociala välbefinnandet hos personer som bor hemma.	<b>Päivätoiminta</b> Päivätoiminta tukee kotona-asuvien henkilöiden psykkistä, fyysisistä ja sosiaalista hyvinvointia ja toimintakykyä.

<p><b>Boendeservice</b> Resurserat serviceboende omfattar dygnet runt boendeservice för äldre som inte längre klarar sig hemma med hemvårdstjänster. Stödtjänsterna innefattar mältidsservice och klädservice.</p> <p><b>Vårdservice</b> Intervallvården fungerar som stöd för närläggande och kommunens verksamhetsenheter för korttidsvård som stöd för hemvården. Korttidsvården är en länk mellan vård på sjukhus eller bädavdelning och vård i hemmet. Korttidsvården svarar för att också överföringarna från specialsjukvården och bädavdelningen hem fungerar smidigt och kostnadseffektivt. Med köptjänster kan man komplettera de vårdtjänster som kommunen erbjuder. Köptjänster används då som de egna resurserna inte räcker till och det behövs extra platser.</p> <p><b>Veterantjänster</b> De tjänster för krigsveteraner som erbjuds hemma produceras av hemvården. Social- och hälsovårdens tjänster för frontveteraner omfattar också stats- och kommunfinansierad rehabilitering för frontveteraner och krigsinvalider.</p> <p><b>Ansvarsperson</b> <b>Åldreomsorgschefen</b> <b>Redovisningsskyldig</b> Grundtrygghetschefen</p>	<p><b>Asumispalvelut</b> Tehostettu asuminen käsittää ympäri vuorokautisen hoivan ja hoidon iäkkäille, jotka eivät enää selviä kotona kotiin vietävien palvelujen avulla. Tukipalvelut sisältäen ateriapalvelut ja vaatehuollon.</p> <p><b>Hoitopalvelut</b> Intervallihoito toimii omaishoidon ja kotihoidon tukena kunnan lyhytaikaishoidon toimintayksikössä (LAH). Lyhytaikaishoitot sairaala- tai vuodeosastohoidon ja kotihoidon välisenä lenkkinä. Lyhytaikaishoitot (LAH) varmistaa, että myös siirrot erikoissairaanhoidosta ja vuodeosastohoidosta kotiin sujuvat joustavasti ja kustannustehokkaasti. Ostopalveluilla voidaan täydentää kunnan antamia hoitopalveluja. Ostopalveluja käytetään, kun omat resurssit eivät riitä ja tarvitaan lisäpaikkoja.</p> <p><b>Veteraanipalvelut</b> Sotaveteraanien kotiin vietävä palvelut tuotetaan kotihoidosta. Sosiaali- ja terveydenhuollon palvelut rintamaveteraaneille käsittävät myös rintama- ja sotaveteraanien valtio- ja kuntarahoitteen kuntoutuksen.</p> <p><b>Vastuuhenkilö</b> läkkäiden palvelupäällikkö <b>Tilivelvollinen</b> Perusturvajohtaja</p>
---	---

Verksamhetsöversikt	Toimintakatsaus
Inom äldreomsorgen skedde ett byte av ledande tjänsteinnehavare i augusti när den nya äldreomsorgschefen tillträddé tjänsten. Chefsbytet inom boendeservicen lyckades bra. Personalsituationen inom boendeservicen var varierade på grund av strejkåtgärderna.	läkkäiden vastuualueella tapahtui johtavan viranhaltijan henkilömuutos elokuussa, kun uusi iäkkäiden palvelupäällikkö aloitti virassaan. Asumispalveluiden esimiesmuutos onnistui hyvin. Asumispalveluiden henkilöstötillanne oli vaihteleva, työtaistelutoimenpiteistä johtuen.
Personalsituationen inom hemvården var god även om strejkåtgärderna påverkade verksamheten på ansvarsområdet. Personalrekryteringen var lyckad och alla lediga platser tillsattes.	Kotihoidon henkilöstötillanne oli hyvä, vaikkakin työtaistelutoimenpiteet vaikuttivat vastuualueen toimintaan. Henkilöstörekrytoinneissa onnistuttiin ja kaikki avoimet tehtävät täytettiin.
Alla digitala projekt kunde genomföras väl inom ansvarsområdet trots ändringar och en utmanande arbetsmarknadssituation. Genomförandet av distansomsorgen, läkemedelsroboten och den elektroniska dörröppningstjänsten var lyckat. När distansbesöken inom hemvården således ökade minskade de fysiska besöken en aning medan klientantalet stannade på samma nivå.	Vastuualueella kaikki digitaiset hankkeet onnistuttiin toteuttamaan muutoksista ja haastavasta työmarkkinatilanteesta huolimatta hyvin. Etähoiva, lääkerobotti ja sähköinen ovenavaus toteutettiin onnistuneesti. Näin ollen kotihoidossa etäkäyntien lisääntyessä fyysiset käynnit ovat hieman laskeneet asiakasmäärän pysyessä aiemmalla tasolla.

## Målsättningar - Tavoitteet

Strategiskt mål Strateginen tavoite	Verkställighet / Mätare Toimeenpano / Mittarit	Förverkligande Toteutus	Utfall 31.12. Toteuma 31.12.	Status
Ser till att personaldimensioneringen är den rätta <i>Huolehtii oikeasta henkilöstömitoituksesta.</i>	Kommunen rekryterar aktivt arbetskraft för att förbereda sig på ändringarna inom äldreomsorgens personaldimensionering och för att året runt ha en tillräcklig personalstyrka. Personalsituationen rapporteras enligt THL:s nationella rapporteringstidtabell.	För utvecklandet av närförmansarbetet uppgörs personliga planer i samband med utvecklingssamtalen. Nyanställda har en introduktionsplan som följs upp med den närmaste formannen. Studerande / inhoppare betraktas som	Stödandet av arbetsförmågan och välbefinnandet i arbetet fortsatte aktivt även om coronapandemin och strejkåtgärderna var en utmaning för verksamhetsförutsättningarna. Chefsarbetet fortsatte enligt det etablerade sättet och arbetshälsan upprätthölls även om coronapandemin	Klart - Valmis

	<p>Rapporten delges också grundtrygghetsnämnden. <i>Kunta rekrytoi aktiivisesti työvoimaa varautuakseen iäkkäiden henkilöstömitoituksen muutoksiin ja huolehtiaan mitoituksen rittävyydestä vuoden ympäri.</i> Henkilöstötilanteesta raportoidaan valtakunnallisen THL:n raportointiaikataulun mukaisesti. Raportti annetaan tiedoksi myös perusturvalautakunnalle.</p>	<p>potentiella framtidens arbetsstagare och handleds väl. Arbetsgivaren är positivt inställd till individuella lösningar som främjar den enskilda arbetsstagarens arbetshälsa, välmående eller privatliv. <i>Lähesimiestön kehittämiseen laaditaan henkilökohtaiset suunnitelmat kehityskeskustelujen yhteydessä. Uusille työntekijöille on laadittu perehdytyssuunnitelma, jota seurataan lähesimiehen kanssa. Opiskelijoita / sijaisia pidetään mahdollisina tulevana työntekijönä ja heidät perehdytetään hyvin. Työnantaja suhtautuu myönteisesti yksilöisiin ratkaisuihin, jotka edistävät yksittäisen työntekijän työterveyttä, hyvinvointia tai yksityiselämää.</i></p>	<p>fortsättningsvis orsakade rikligt med korta sjukfrånvaron särskilt inom hemvården och boendeservicen. Flexibla arbetstider utnyttjades enligt behov. Uppmärksamhet ägnades åt introduktion för nya anställda under hela året. Samarbetet ned läroinrättningarna upphörde när läroinrättningarna sade upp avtalet med kommunen i slutet av 2022. <i>Työkyvyn ja työhyvinvoinnin tukemista jatkettiin aktiivisesti, koronapandemian ja työtaistelutoimenpiteiden haastessa toimintaedellytyksiä. Esimiestö säilyi vakiintuneena ja työhyvinvoindi pysyi yllä, vaikka korona aiheutti edelleen runsaasti lyhyitä sairauspoissaoloja etenkin kotihoidossa sekä asumispalveluissa. Työaikajoustoja käytettiin tarpeen mukaan. Perehdyttämiseen kiinnitettiin huomiota koko vuoden ajan. Oppilaitosyhteistyö päättyi oppilaitosten irtisanossa sopimuksensa kunnan kanssa vuoden 2022 loppuun.</i></p>	
Kommunen ordnar basservice för Ingåborna kvalitativt och effektivt <i>Kunta järjestää inkooalaisten peruspalvelut laadukkaasti ja tehokkaasti.</i>	<p>Utvecklandet av kvaliteten på servicen sker genom att utveckla egenkontrollen och med hjälp av kundenkäter. Samarbetet med de anhöriga utvecklas. Kostnadseffektiviteten utvärderas som en del av ledarskapet och kvaliteten på köptjänsterna följs upp i styrgrupperna. <i>Palveluiden laadun kehittäminen tapahtuu omavalvontaa kehittämällä ja asiakastyytyväisyykskyselyin. Omaisten kanssa tehtävää yhteistyötä kehitetään. Kustannustehokkuutta arvioidaan osana johtamista ja ostopalveluiden laatu seurataan ohjausryhmässä.</i></p>	<p>Enkäter som granskas klienternas och de anhörigas upplevelse av tjänster och servicenivå genomförs. Behandlingen av klientrespons sköts enhetsvis. All respons behandlas och granskas objektivt, det ges även alltid ett svar där det är möjligt (respons som inte varit anonym). Ledningens näbarhet förbättras genom att semestrar och frånvaron meddelas till kommunens växel och med hjälp av behövliga frånvaromeddelanden i e-postsystemet. <i>Toteutetaan kyselyjä asiakkaiden ja omaisten kokemuksista palveluista ja palveluiden tasosta. Asiakaspalautteiden käsitteily toteutetaan yksiköittäin. Kaikki palautteet käsitellään ja tarkastellaan objektiivisesti, mahdollisuksien mukaan niihin myös vastataan aina (lukuun ottamatta anonymeja</i></p>	<p>En kundenkät genomfördes av Västra Nylands välfärdsområde och resultaten rapporterades. Tillgången till tjänster inom äldreomsorgen hölls god och det uppstod inga fördröjningar. Hemvårdsenheten i Ingå var bäst i Västra Nyland enligt en kundenkät gjord av Institutet för hälsa och välfärd. <i>Asiakaskysely toteutettiin LUVN:n toimesta ja tulokset raportoitii. Läkkäiden palveluiden palvelusaatavuus pysyi hyvänen, eikä viivettä palveluihin esiintynyt. Inkoo oli THL:n asiakaskyselyssä paras kotihoitoyksikkö Länsi-Uudellamaalla.</i></p> <p>Inom äldreomsorgen genomfördes verksamhetens uppföljning av en utvidgad ledningsgrupp som sammanträdde varje vecka fr.o.m. oktober och förberedde överföringen av äldreomsorgens tjänster till välfärdsområdet. <i>läkkäiden palveluiden toiminnan seuranta toteutui laajennetussa johtoryhmässä, joka kokoontui elokuusta lähtien viikoittain valmisellen</i></p>	<p>Klart - Valmis</p> 

		<p><i>palautteita). Johdon tavoitettavuutta parannetaan, siten, että lomat ja poissaolot viestittää kunnan vailleeseen ja sähköposteissa on tarvittavat poissaolotiedotteet.</i></p> <p><i>Uppföljningen och bedömningen av äldreomsorgens ekonomi och verksamhet genomförs genom månads- och delårsrapporter samt vid ledningsgruppens och den utvidgade ledningsgruppens möten.</i></p> <p><i>läkkäiden palvelualueen talouden ja toiminnan seuranta sekä arviointi toteutetaan kuukausijaisesti osavuosikatsauksin sekä johtoryhmän sekä laajennetun johtoryhmän kokouksissa.</i></p>	<p><i>iäkkäiden palveluiden siirtämistä hyvinvointialueelle.</i></p>	
Digitala tjänster kompletterar den kommunala servicen <i>Digitaaliset palvelut täydentäävät kunnallisia palveluja</i>	Digitala omsorgstjänster och teknologiska lösningar utvecklas. <i>Digitaalisia hoivapalveluja ja teknologisia ratkaisuja kehitetään.</i>	<p>Behovet av digitala omsorgstjänster och digitala lösningar behandlas tillsammans med närförarna. Distansomsorgens pilotprojekt genomförs våren 2022. Inom hemvården tas den elektroniska dörröppningstjänsten i bruk. Klienter och anhöriga informeras som en del av genomförandet av projektet. Läkemedelsrobotens pilotprojekt planeras under månaderna 1-3 och genomförs under månaderna 4-5. Informationen till klienterna och rapporteringen planeras som en del av projektplanen.</p> <p><i>Digitaalisten hoivapalveluiden ja digitaalisten ratkaisujen tarvetta käsitellään yhdessä lähiesimiesten kanssa. Etähoivan pilotti toteutuu keväällä 2022. Kotihoidon sähköinen ovenavaus - palvelu otetaan käyttöön, viestitään asiakkaille ja omaisille osana projektin toteutusta.</i></p> <p><i>Lääkerobotin pilotti</i></p>	<p>Ibruktagandet av distansomsorgen, den elektroniska dörröppningstjänsten och läkemedelsroboten skedde som planerat.</p> <p><i>Etähoivan, sähköisen ovenavaukseen ja lääkerobotin käyttöönotto toteutui suunnitellusti.</i></p>	Klart - Valmis 

		<p><i>suunnitellaan kuukausina 1-3 ja toteutetaan 4-5, asiakasinfo ja raportointi suunnitellaan osana projektisuunnitelmaa.</i></p>		
<p><i>Vi skapar möjligheter för kommuninvånarna att fungera tillsammans <i>Luomme kuntalaisille mahdollisuksia toimia yhdessä</i></i></p>	<p>De äldres möjligheter att delta stöds genom samarbete med transportjänsterna. Seniorcaféverksamheten för äldre fortsätter och seniorverksamheten utvecklas för att det ska uppstå mötesplatser för de äldre i kommunen. I verksamheten betonas handledning och rådgivning för äldre så att verksamheten planeras och genomförs sektorövergripande och mångprofessionellt. <i>läkkäiden mahdollisuksia osallistua tuetaan kuljetuspalveluiden kanssa tehtävällä yhteistyöllä. läkkäiden seniorkahvilatoimintaa jatketaan ja senioritoimintaa kehitetään, jotta iäkkäille syntyy kohtaamispalikkoja kuntaan. Toiminnaa painotetaan senioreille annettavaa ohjausta ja neuvontaa siten, että toimintaa suunnitellaan ja toteutetaan monialaisesti ja moniammatillisesti.</i></p>	<p>Kontinuitet och trygghet i transportjänsterna skapar en trygghet att våga använda dem. <i>Jatkuvat ja turvalliset kuljetuspalvelut varmistavat, että niitä uskalletaan käyttää.</i></p> <p>Seniorcaféets verksamhet planeras utifrån intresse och behov. Det sektorövergripande samarbetet planeras i god tid med tydlig information om kommande program. Intresset för olika tematräffar kartläggs genom en enkät och de anständda är mottagliga för förslag eller idéer. <i>Seniorkahvilan toiminta suunnitellaan kiinnostusten ja tarpeiden mukaan. Monialista yhteistyötä suunnitellaan hyvässä ajoin selkeällä tiedottamisella tulevista ohjelmista. Kiinnostusta erilaisia teemakokouksia kohtaan selvitetään kyselyn avulla ja työntekijät ovat vastaanottavaisia ehdotuksille ja ideoille.</i></p>	<p>De äldres välmående har tagits i beaktande i ordnandet av transportmöjligheter inom kommunen t.ex. för att kunna delta i seniorcafé- verksamheten. Anropstaxin INGÄKET möjliggjorde deltagande i verksamheter och uträttande av ärenden inom kommunen. <i>Ikäihmisten hyvinvointi huomioitiin järjestämällä kuljetusmahdollisuksia kunnan sisällä, jotta esim. voitiin osallistua seniorkahvilatoimintaan. Kutsutaksi INKYTTI mahdollisti osallistumisen toimintaan ja asioiden hoitamisen kunnan sisällä.</i></p> <p>Seniorcafé-verksamheten genomfördes regelbundet under perioden maj- september. Verksamheten planeras fortsätta år 2023 som kommunens välfärdsvärfksamhet. <i>Seniorkahvilatoiminta toteutui touko-syyskuun aikana säädöllisesti. Toiminnan on suunniteltu jatkuvan vuonna 2023 kunnan hyvinvointitoimintana.</i></p>	<p>Klart - Valmis</p> 
<p><i>Kommunen tar väl hand om sina fastigheter och övrig egendom <i>Kunta pitää hyvää huolta kiinteistöistään ja muusta omaisuudestaan</i></i></p>	<p>Planeringen av projektet servicecenter för äldre fortsätter. Det utarbetas ett rumsprogram och en projektplan och dessa behandlas i grundtrygghestämnden. <i>läkkäiden palvelukeskus - hankkeen suunnittelu jatkuu. Tilaohjelma ja hankesuunnitelma laaditaan, ja ne käsitellään perusturvalautakunnassa.</i></p>	<p>En planeringsgrupp för servicecentret för äldre inrättas. Projektplanen för servicecentret utarbetas med hänsyn till välvärdssområdets behov och i samarbete med välvärdssområdet. <i>läkkäiden palvelukeskuksen suunnitteluryhmä perustetaan. Palvelukeskuksen hankesuunnitelma laaditaan hyvinvointialueen tarpeet huomioiden ja yhteistyössä.</i></p>	<p>Projektet kunde inte främjas då den förbindelse från välvärdssområdet som krävs för fastighetsprojekt fattades. Därför genomfördes inte planeringsarbetet under 2022. <i>Hanketta ei voitu edistää kiinteistöhankkeisiin tarvittavan hyvinvointialue - sitoumuksen puuttuessa, eikä suunnittelutyö näin ollen toteutunut vuoden 2022 aikana.</i></p>	<p>Görs inte alls - Ei tehdä ollenkaan</p> 

### Personalstyrka - Henkilöstövahvuus

Personalstyrka per verksamhetsenhet Henkilöstövahvuus toimintayksiköittäin	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Förvaltning - <i>Hallinto</i>	1,0	1,7	2,3
Hemvård – <i>Kotihoido</i>	28,2	27,3	27,1
Lönneberga - <i>Vaahteramäki</i>	44,5	45,0	40,9
Katthult - <i>Kissankulma</i>	13,8	14,7	15,3
<b>Totalt – Yhteensä</b>	<b>87,5</b>	<b>88,7</b>	<b>85,6</b>

Analys över ekonomiska avvikeler och prestationer	Taloudellisten poikkeamien analyysi ja suoriteanalyysi
<p>Ansvarsområdets verksamhetsbidrag beräknades till 6,1 miljoner euro, som ändå överskreds med ca -70 000 euro i och med en ökning de äldres servicebehov. Årsbidraget blev 6,2 miljoner euro. Verksamhetsbidraget var cirka -1,1 % mindre än beräknat.</p> <p>Verksamhetsintäkterna inom äldreomsorgen var cirka -214 000 € mindre än beräknat. Coronabidrag erhölls inte som beräknat, för ansvarsområdets del stannade de på cirka -94 000 euro. Avgiftsintäkterna var cirka -60 000 € under det budgeterade.</p> <p>Ansvarsområdets utgifter underskred det beräknade med 145 000 euro. Den största överskridningen skedde inom köp av tjänster, där överskridningen var totalt -56 000 euro bland annat för renhållningens, transporttjänsternas och måltidsservicens del. Personalkostnaderna överskreds med cirka fyra procent och överskridningen var cirka -177 000 euro. Köp av tjänster underskreds med cirka 406 000 euro. Underskridningen berodde till stor del på uppskjutningen av i bruktagandet av klient- och patientdatasystemet Apotti.</p> <p>Inom äldreomsorgen förverkligades den lagstadgade personaldimensioneringen för boendeservicen. Coronapandemin förändrade en personalbrist, men den var tillfällig. I Katthult förbättrades personalresurserna för korttidsvården, de var i genomsnitt 0,8 årsverken per klient. Konditionskötarens arbetsinsats utnyttjades i stor utsträckning för rehabiliterande vårdarbete inom äldreomsorgen, och den stimulerande verksamheten utvecklades inom boendeservicen. Caféverksamheten för de äldre förverkligades från april till slutet av augusti som en del av välfärdsverksamheten för de äldre.</p>	<p>Vastuualueen toimintakatteeksi arvioitiin 6,1 miljoonaa euroa, joka kuitenkin ylitettiin noin -70 000 euolla iäkkäiden palvelutarpeen kasvaessa. Vuosikatteeksi muodostui 6,2 miljoonaa euroa. Toimintakate jäi arviodusta noin -1,1 %.</p> <p>Iäkkäiden palveluissa toimintatuotot jäivät arviodusta noin -214 000 €. Korona-avustuksia ei saatu arviodusti, vaan ne jäivät vastuualueen osalta noin -94 000 euroa. Maksutuotot alittivat budjetoidun noin -60 000 €.</p> <p>Vastuualueen menot alittivat arviodun 145 000 euolla. Suurin yilys tapahtui aineissa ja tarvikkeissa, jotka ylitetyivät yhteensä -56 000 euolla, mm. puhtaanapidon, kuljetuspalveluiden sekä ravitsemuspalveluiden osalta. Henkilöstökustannukset ylitetyivät noin neljä prosenttia, yilityksen ollessa noin -177 000 euroa. Palveluiden ostot alittivat noin 406 000 euolla. Alitus johtui suurilta osin Apotti asiakas- ja potilastietojärjestelmän käyttöönoton lykkäytymisestä.</p> <p>Iäkkäiden palveluissa lakisääteinen henkilöstömitoitus toteutui asumispalveluissa. Koronapandemia aiakaansai henkilöstövajetta, joka oli kuitenkin tilapäistä. Kissankulmassa lyhytaikaishoidon henkilöstöresurssit parannivat, ollen keskimäärin 0,8 HTV per asiakas. Kuntohoitajan työpanosta hyödynnettiin kuntouttavassa hoitotyössä iäkkäiden palveluissa laajasti, ja viriketoiminta kehitettiin asumispalveluissa. Iäkkäiden kahvilatoiminta toimi huhtikuusta elokuun loppuun osana iäkkäiden hyvinvointitoimintaa.</p>

### Prestationstabell - Suoritetaulukko

Prestation Suoritteet	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Antal hembesök - <i>Kotikäyntien määrä</i>	33 804	35 500	31 978 *
Antal >75-åringar boende i eget hem som får hemvård - <i>Omassa kodissaan asuvat &gt;75 jotka säävat kotihoitoa</i>	261	220	223
Antal näristäendevårdare - <i>Omaishoitajien lukumäärä</i>	39	42	45
Antal besök inom seniorrådgivningen - <i>Seniorineuvolakäyntien lukumäärä</i>	216	280	98
Antal klienter i dagverksamheten - <i>Päivätoiminnan asiakkaiden lukumäärä</i>	35	32	37

Antal intervallvärdsdagar i egen regi - <i>Intervallipäivien lukumäärä, oma tuotanto</i>	1 961	2 000	1 854
Antal boendedagar i Lönneberga och Katthult - <i>Asumispäivien määrä Vaahteramäessä ja Kissankulmassa</i>	22 494	23 500	21 608
Antal 75 år fylda Ingåbor i kommunens resurserade serviceboende, mälsättning 6-7 % - <i>Ingålaisten 75-vuotta täyttäneiden asukkaiden määrä kunnan tehostetussa palveluasumisessa, tavoite 6-7 %</i>	6,5 % *	10 %	7,8 % **

\* Fjärrkontakter i hemvården 434 / *Kotihoidon etäkontaktit 434*

\*\* Over 75-åringar i kommunen: 632 (31.12.2021). / *Kunnan yli 75-vuotiaiden määrä 632 (31.12.2021)*.

## SOCIALSERVICE - SOSIAALIPALVELUT

SOCIALSERVICE - SOSIAALIPALVELUT	Ändringar			Utfall Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	Avvikelse - Poikkeama %
	Ursprunglig - Alkuperäinen		-			
	BU - TA	BU - TA	2022			
<b>Verksamhetens intäkter - Toimintatuotot</b>	0	0	0	132 706	132 706	0,0 %
Försäljningsintäkter - Myyntituotot	0	0	0	132 706	132 706	0,0 %
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-2 782 137</b>	<b>100 000</b>	<b>-2 682 137</b>	<b>-3 151 940</b>	<b>-469 803</b>	<b>-17,5 %</b>
Personalkostnader - Henkilöstökulut	-9 800	0	-9 800	-8 020	1 780	18,2 %
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-2 752 803	100 000	-2 652 803	-3 124 386	-471 583	-17,8 %
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	-19 534	0	-19 534	-19 534	0	0,0 %
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>-2 782 137</b>	<b>100 000</b>	<b>-2 682 137</b>	<b>-3 019 233</b>	<b>-337 096</b>	<b>-12,6 %</b>
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>-2 782 137</b>	<b>100 000</b>	<b>-2 682 137</b>	<b>-3 019 233</b>	<b>-337 096</b>	<b>-12,6 %</b>

SOCIALSERVICE - SOSIAALIPALVELUT	Ursprunglig - Alkuperäinen	Ändringar -		Utfall Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	Avvikelse - Poikkeama %
		BU - TA	BU - TA			
<b>Interna kostnader - Sisäiset kulut</b>	<b>-79 209</b>	<b>0</b>	<b>-79 209</b>	<b>-53 541</b>	<b>25 668</b>	<b>32,4 %</b>

Verksamhet	Toiminta
<b>Verksamhetsorgan</b> Grundtrygghetsnämnden i Sjundeå	<b>Toimielin</b> Siuntion perusturvalautakunta
Kommunens socialservice produceras av socialsektorn i Sjundeå kommun. Sjundeå kommun svarar för ordnandet av tjänsterna.	Kunnan sosiaalipalvelut tuottaa Siuntion kunnan sosiaalipalvelut. Siuntion kunta on järjestämäsvastuussa palveluista.
Gällande socialarbetet som omfattar vuxensocialarbete, familjeservice, barnskyddsarbete, handikappservice, mentalvårdsservice och rusmedelsvård, har man ingått ett samarbetsavtal med Sjundeå kommun.	Sosiaalityöstä, joka pitää sisällään aikuissosiaalityön, perheiden palvelut, lastensuojelutyön, vammaispalvelut, kehitysvammaisten palvelut, mielenterveyspalvelut ja pähdehuollon palvelut sekä kuljetuspalvelut, on tehty yhteistyösopimus Siuntion kunnassa.
<b>Ansvarsperson</b> Grundtrygghetschefen <b>Redovisningsskyldig</b> Grundtrygghetschefen	<b>Vastuuhenkilö</b> Perusturvajohtaja <b>Tilivelvollinen</b> Perusturvajohtaja

Verksamhetsöversikt	Toimintakatsaus
Socialservicen har varit underställd Sjundeå kommunens grundtrygghetsnämnd sedan år 2018. Socialservicens verksamhetsområden var barn- och familjeservice, service för personer med funktionshinder samt vuxensocialarbete. Social- och krisjour ordnades i samarbete med Västra Nylands social- och krisjour. Under 2022 skedde flera ändringar bland tjänsteinnehavarna inom socialservicen.	Sosiaalipalvelut toimivat Siuntion kunnan perusturvalautakunnan alaisuudessa vuodesta 2018. Sosiaalipalveluiden toiminta-alueet olivat lapsi- ja perhepalvelut, vammaispalvelut sekä aikuissosiaalityö. Sosiaali- ja kriisipäivystys järjestettiin yhteistyössä Länsi-Uudenmaan sosiaali- ja kriisipäivystyksen kanssa. Sosiaalipalveluiden johdossa tapahtui useita viranhaltijamuutoksia vuoden 2022 aikana. Kesästä vuoden

Från sommaren till slutet av året vikarierade socialservicechefen till 20 % inom socialservicen.	loppuun sosiaalipalveluissa sijaisti 20 % sosiaalipalvelupäällikö.
Antalet klienter som behöver service ökade och en del av klientfamiljerna behövde riktigt med långvariga stödåtgärder. Både öppna vården och placeringarna utom hemmet översteg kostnaderna.	Palveluja tarvitsevien asiakkaiden määrä kasvoi ja osa asiakasperheistä tarvitsi runsaasti pitkäaikaisia tukitoimia. Kustannukset ylittyivät sekä avohoidossa että sijoituksissa kodin ulkopuolelle.
Användningen av handikappservice var lägre än budgeterat bl.a. p.g.a. hemkommunsändringar vid serviceboende på annan ort, minskad användning av färdtjänst, minskat klientatal inom stödet för närtäendevärd och avsaknad av dyr omändringsarbeten i bostäder. Kostnaderna för kompletterande och förebyggande vuxensocialarbete är moderata.	Vammaispalveluiden käyttö oli budjetoitua alhaisempaa johtuen muun muassa kotikuntamuutoksista palveluasumisessa toisella paikkakunnalla, kuljetuspalveluiden käytön vähenemisestä, omaishoidon tuen asiakassopimusten vähenemisestä ja asuntojen kalliiden muutostöiden puuttumisesta. Ennaltaehkäisevän ja täydentävän aikuissosialityön kustannukset olivat kohtuulliset.

## Målsättningar - Tavoitteet

Strategiskt mål Strateginen tavoite	Verkställighet / Mätare Toimeenpano / Mittarit	Förverkligande Toteutus	Utfall 31.12. Toteuma 31.12.	Status
Vi informerar öppet och visar vår beredskap för fortgående växelverkan <i>Tiedotamme avoimesti ja olemme valmiita jatkuvaan vuorovaikutukseen</i>	Informationen om socialservice utvecklas som en del av uppdaterandet av kommunens webbplats. Man fäster uppmerksamhet vid befolkningsgruppernas tillgång till information ur användarperspektivet. <i>Sosiaalipalveluista tiedottamista kehitetään osana kunnan verkkosivujen päivittämistä. Väestöryhmien tiedonsaantiin kiinnitetään huomiota käyttäjälähtöisesti.</i>	I socialservicens arbetsgrupp utarbetas en plan för utvecklandet av informationen. <i>Sosiaalipalveluiden työryhmässä laaditaan suunnitelma koskien tiedottamisen kehittämistä.</i>	På grund av ändringar i ledningen av socialservicen kunde kommunikationen inte utvecklas planenligt. Chefen för socialservicen och den ledande socialarbetaren sade upp sig från sina tjänster i juni respektive september. Den handräckning på 20 % som Lojo stad erbjöd riktade sig enbart på resurser som behövdes i förvaltningssamarbetet, rapporteringen av verksamheten och ersättningsärrenden. <i>Sosiaalipalveluiden johdossa tapahtuneiden muutosten takia viestintää ei pystytty kehittämään suunnitellusti. Kesäkuussa virasta irtisanoutui sosiaalipalveluiden pääliikö ja syyskuussa johtava sosialityöntekijä. Lohjan kaupungin tarjoama 20 % virka-apu kohdentui puhtaasti hallinnon yhteistyöhön tarvittaviin resursseihin, toiminnan raportointiin ja korvausasioihin.</i>	Görs inte alls - Ei tehdä ollenkaan <input type="checkbox"/>
Kommunen ordnar basservice för Ingåborna kvalitativt och effektivt <i>Kunta järjestää inkooalaisten peruspalvelut laadukkaasti ja tehokkaasti.</i>	Uppföljningen av socialservicens verksamhet och ekonomi sker i styrgruppen och i nämnden med hjälp av rapporter. <i>Sosiaalipalveluiden toiminnan ja talouden seuranta toteutuu ohjausryhmässä ja lautakuntaraportein.</i>	Socialservicens verksamhet och kostnader följs upp vid arbetsgruppens och ledningsgruppens möten. Nämnden delges en rapport två gånger om året, halvårsvis och i samband med bokslutet i enlighet med Sjundeå kommunens rapporteringsintervall. <i>Sosiaalipalveluiden toimintaa ja kustannuksia seurataan työryhmässä ja johtoryhmän kokouksissa.</i>	Socialservicens verksamhet och ekonomi rapporterades enligt den rapporteringsintervall som Sjundeå kommun följde. <i>Sosiaalipalveluiden toiminta ja talous raportoitiin Siuntion kunnan noudattamassa syklissä.</i>	Klart - Valmis <input checked="" type="checkbox"/>

		<i>Raportti lautakunnalle toimitetaan kahdesti vuodessa, puolivuositain ja tilinpäätöksen yhteydessä, noudattaen Siunton kunnan raportointisyklää.</i>		
Kommunen utvecklar invånarnas välmäende helhetsmässigt <i>Kunta kehittää asukkaidensa hyvinvointia kokonaivaltaisesti</i>	Kommunerna utvecklar familjecentralverksamheten genom samarbete mellan kommunerna. <i>Kunnat kehittävät perhekeskustoimintaa kuntien välisessä yhteistyössä.</i>	Familjcenterkoordinator rekryteras i samarbete mellan kommunerna. Koordinator har som uppgift att koordinera och utveckla familjcentrets servicehelhet som en del av inledandet av välfärdsområdets verksamhet. <i>Perhekeskuskoordinaattorin rekrytointi kuntien välisessä yhteistyössä. Koordinaattorin tehtävänä on perhekeskus palvelukokonaisuuden kartottaminen ja kehittäminen osana hyvinvointialueen käynnistymistä.</i>	Koordinatör för familjcentret genomförde kartläggningen av familjcentrets verksamhet i samarbete mellan kommunerna samt förberedde övergången till välfärdsområdet. <i>Perhekeskuskoordinaattori toteutti perhekeskustoiminnan kartottamisen kuntien välisessä yhteistyössä sekä valmistelusiiirtymää hyvinvointialueelle.</i>	Klart - Valmis 

Analys över ekonomiska avvikeler och prestationer	Taloudellisten poikkeamien analyysi ja suoriteanalyysi
<p>Inom ansvarsområdet förverkligades den budgetändring som kommunfullmäktige beslut om 14.11.2022 § 56 enligt vilken anslaget minskades med -100 000 € på basis av de uppgifter om kostnadssuppföljningen som socialservicen lämnade på hösten 2022. Behovet av barnskyddstjänster förväntades stiga mot slutet av året.</p> <p>Socialservicens budget var -2,7 miljoner euro medan utfallet blev -300 000 euro mindre vilket resulterade i ett verksamhetsbidrag på 3 miljoner euro.</p> <p>Orsaken till överskridningen var främst de ökade kostnaderna inom barnskyddet. En annan orsak var att kommunen fått förskottsfakturor under året med en för låg uppskattning gällande kostnaderna för handikapptjänster. Detta gör att Ingå i samband med slutfaktureringen betalt en stor tilläggskostnad för handikapptjänsterna. Överlag låg de totala kostnaderna för socialservicen för verksamhetsår 2022 på samma nivå som år 2021.</p> <p>Beslutet från Förvaltningsdomstolen gällande ett placeringsärende kom under året och var till Ingås fördel. Ingå fick rätt att fakturera motparten totalt ca 458 000 € varav 132 000 € gällde år 2022 och täckte därmed en del av den överskridning som fanns gällande barnskyddet under verksamhetsåret. Resterande 326 000 € gällde åren 2021 och 2020 och är därmed bokförd i balansräkningen mot tidigare års resultat.</p>	<p>Vastuualueelle toteutettiin kunnanvaltuustossa, 14.11.2022 § 56 hyväksytty talousarviomuutos, jossa vastuualueen määrärahaa pienennettiin -100 000 € perustuen sosiaalipalveluiden syksyllä 2022 antamiin kustannusseurantatietoihin. Lastensuojelun palveluntarpeen ennakoitiin mahdollisesti kasvavan loppuvuotta kohden.</p> <p>Sosiaalipalveluiden laatima talousarvio oli -2,7 miljoona euroa, toteuman jäädessä siitä - 300 000 euroa, jolloin toimintakatteeksi muodostui 3 miljoona euroa.</p> <p>Synä ylitykseen oli lähinnä lastensuojeluun kohonneet kustannukset. Toisena synä oli kunnan vuoden aikana saamat ennakkolaskut, joissa vammaispalveluiden kustannukset oli arvioitu liian alhaisiksi. Tästä syystä Inkoo maksoi loppulaskutukseen yhteydessä suuren lisäkustannuksen vammaispalveluista. Sosiaalipalveluiden kokonaiskustannukset toimintavuonna 2022 olivat vuoden 2021 tasolla.</p> <p>Hallinto-oikeudelta tuli vuoden aikana yksi päätös koskien sijoitusta, ja se oli Inkoon eduki. Inkoo sai oikeuden laskuttaa vastapuoleltakin 458 000 euroa, josta 132 000 euroa koski vuotta 2022 ja kattoi näin ollen osan lastensuojeluun ylityksestä toimintavuonna. Jäljelle jäävä summa 326 000 euroa koski vuosia 2021 ja 2020, joten se on kirjattu taseeseen edellisten vuosien tulosta vastaan.</p>

### Prestationstabell - Suoritetaulukko

Prestation Suoritteet	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
<b>Service för barn och familjer – Lasten ja perheiden palvelut</b> Barnskyddsanmälningar - Lastensuojeluilmoitukset	237	210	125
Utredningar om servicebehov enligt socialvårdslagen – Sosiaalihuoltolain mukaisia palvelutarpeen arviointea	63	90	49

Barntillsynsuppgifter - <i>Lastenvalvojatehtävät</i>	82	80	70
<b>Handikappservice - <i>Vammaispalvelut</i></b> Närståendevärd - <i>Omaishoidontuki</i>	16	15	9
Boendeservice - <i>Asumispalvelu</i>	12	10	11
Färdtjänster (Lag om service och stöd pga handikapp) – <i>Kuljetuspalvelut (Vammaispalvelulaki)</i>	56	85	84
<b>Vuxensocialarbete - <i>Aikuissosiaalityö</i></b> Ansökningar om utkomststöd - <i>Toimeentulotukihakemukset</i>	78	100	62
Utredningar om servicebehov enligt socialvårdslagen – <i>Sosiaalihuoltolain mukaisia palvelutarpeen arviointieja</i>	5	15	-
Färdtjänsten - <i>Kuljetuspalvelut</i> (Enligt socialvårdslagen - <i>Sosiaalihuoltolain mukaiset</i> )	-	15	-

## SPECIALSJUKVÅRD - ERIKOISSAIRAANHOITO

SPECIALSJUKVÅRD - ERIKOISSAIRAANHOITO	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	Ändringar - Muutokset BU - TA	Utfall		Avvikelse - Poikkeama %
			BU - TA	Toteuma 1-12/2022	
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-8 941 200</b>	<b>0 -8 941 200</b>	<b>-7 971 258</b>	<b>969 942</b>	<b>10,8 %</b>
Personalkostnader - Henkilöstökulut	-226 200	0 -226 200	-216 569	9 631	4,3 %
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-8 715 000	0 -8 715 000	-7 754 689	960 311	11,0 %
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>-8 941 200</b>	<b>0 -8 941 200</b>	<b>-7 971 258</b>	<b>969 942</b>	<b>10,8 %</b>
Finansiella intäkter och kostnader - Rahoitustuotot ja -kulut	48 040	0 48 040	46 877	-1 163	-2,4 %
<b>Årsbidrag - Vuosikate</b>	<b>-8 893 160</b>	<b>0 -8 893 160</b>	<b>-7 924 381</b>	<b>968 779</b>	<b>10,9 %</b>
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>-8 893 160</b>	<b>0 -8 893 160</b>	<b>-7 924 381</b>	<b>968 779</b>	<b>10,9 %</b>

Verksamhet	Toiminta
<b>Verksamhetsorgan</b> Grundtrygghetsnämnden	<b>Toimielin</b> Perusturvalautakunta
<b>Specialsjukvården</b> Ingå hör till Helsingfors och Nylands sjukvårdsdistrikt, Västra Nylands sjukvårdsområde. Till följd av ändringen är 2020 ordnas sjukvårdsområdets dygnet runt primärvårdstjänster i Raseborgs sjukhus och samjouren produceras av HNS i Lojo sjukhus. Hjälpmedicsentralstjänster ordnas av Raseborgs sjukhus.	<b>Erikoissairaanhoito</b> Inkoo kuuluu Helsingin ja Uudenmaan sairaanhoitopiirin Länsi-Uudenmaan sairaanhoitoalueeseen. Raaseporin sairaalassa järjestetään sairaanhoitoalueella ympäri vuorokautinen yhteispäivystys ja valvonta. Yhteispäivystyksen palvelut kunnalle tuottaa Lohjan sairaala. Apuvälinekeskuspalvelut tuottaa kuntaan Raaseporin sairaala.
<b>Ansvarsperson</b> Ledande läkaren <b>Redovisningsskyldig</b> Grundtrygghetschefen	<b>Vastuuhenkilö</b> Johtava lääkäri <b>Tilivelvollinen</b> Perusturvaohjataja

Verksamhetsöversikt	Toimintakatsaus
Ingå hör till Helsingfors och Nylands sjukvårdsdistrikt och Västra Nylands sjukvårdsområde. Raseborgs sjukhus har från och med 1.10.2020 svarat för primärvårdstjänsterna och Lojo sjukhus för samjouren. Hjälpmedicsentralstjänsterna i Ingå ordnas av Raseborgs sjukhus.	Inkoo kuuluu Helsingin ja Uudenmaan sairaanhoitopiirin ja Länsi-Uudenmaan sairaanhoitoalueeseen. Perusterveydenhuollon päivystyspalveluista on 1.10.2020 lähtien vastannut Raaseporin sairaala, ja Lohjan sairaala on vastannut yhteispäivystyksestä. Raaseporin sairaala on järjestänyt Inkoon apuvälinekeskuspalvelut.

## Målsättningar - Tavoitteet

Strategiskt mål Strateginen tavoite	Verkställighet / Mätare Toimeenpano / Mittarit	Förverkligande Toteutus	Utfall 31.12. Toteuma 31.12.	Status
Vi informerar öppet och visar vår beredskap för fortgående växelverkan <i>Tiedotamme avoimesti ja olemme valmiita jatkuvaan vuorovaikutukseen</i>	Information om specialsjukvårdens samarbete och tjänster finns på kommunen webbplats. <i>Erikoissairaanhoidon yhteistyöstä ja palveluista tiedotetaan kunnan verkkosivuilla.</i>	Deltagande i beredningen av ändringen av HUS-grundavtal inom välfärdsområdet. Specialsjukvårdens verksamhet får mer synlighet i kommunens information. Det informeras om ibrutagandet av MAISA-tjänsten inom HUS-området på kommunens webbplats. <i>HUS perussopimuksen muutoksen valmisteluun osallistuminen hyvinvoittialueella.</i> <i>Erikoissairaanhoidon toiminnasta tiedottamista tehostetaan kunnan tiedottamisessa. MAISA-palvelun käyttöönotto HUS alueella viestitään kunnan verkkosivulla.</i>	Överförandet av specialsjukvården till välfärdsområdet förbereddes av välfärdsområdet och ärendet behandlades regelbundet i styrgruppen för social- och hälsovårdsreformen. GRUSP-gruppen och TERRY-arbetsgruppen avslutade sina verksamheter i slutet av 2022. <i>Erikoissairaanhoidon siirtymistä hyvinvoittialueelle valmisteltiin hyvinvoittialueella ja asiaa käsiteltiin säännöllisesti SOTE-ohjausryhmässä. GRUSP-ryhmä sekä TERRY-työryhmä päättivät toimintansa vuoden 2022 loppuun.</i>	Klart - Valmis
Kommunen utvecklar invånarnas välmående helhetsmässigt <i>Kunta kehittää asukkaidensa hyvinvointia kokonaivaltaisesti</i>	Specialsjukvårdens tjänster kompletterar kommunens primärtjänster. Utvecklandet av vårdkedjorna fortsätter i TERRY- (Lojo sjukvårdsområdes arbetsgrupp) och GRUSP -(Västra Nylands sjukvårdsområdes arbetsgrupp) arbetsgrupperna. <i>Erikoissairaanhoidon palvelut täydentävät kunnan peruspalveluja. Hoitoketjujen kehittämistä jatketaan TERRY (Lohjan sairaanhoitoalueen työryhmä) - ja GRUSP (Länsi-Uudenmaan sairaanhoitoalueen työryhmä) -työryhmässä.</i>	Man fortsätter delta i arbetsgruppernas regelbundna möten. Man deltar i möten för projektgruppen för välfärdsområdets specialsjukvård. <i>Työryhmien säännöllisiin kokouksiin osallistumista jatketaan.</i> <i>Hyvinvoittialueen erikoissairaanhoidon projektiryhmän kokouksiin osallistuminen.</i>  Uppföljningen och analyseringen av specialsjukvårdens kostnader och verksamhet sker i samband med delårsrapporterna. <i>Erikoissairaanhoidon kustannusten ja toiminnan seuranta ja analysi toteutetaan osavuosikatsausten yhteydessä.</i>	Arbetsgrupperna behandlade kommunernas aktuella läge regelbundet. <i>Työryhmässä käsiteltiin kuntien ajankohtaista tilannetta säännöllisesti.</i>  Verksamheten och kostnaderna uppföljdes i samband med delårsrapporterna. <i>Toimintaa ja kustannuksia seurattiin osavuosikatsausten yhteydessä.</i>	Klart - Valmis

Analys över ekonomiska avvikeler och prestationer	Taloudellisten poikkeamien analyysi ja suoriteanalyysi
Det uppskattade verksamhetsbidraget var - 8 941 000 euro på basen av HNS rapporter, men utfallet blev nästan 970 000 euro mindre och det slutliga verksamhetsbidraget var - 7 971 000 euro vilket var drygt 10 procent lägre än budgeterat. Flera serviceområden blev under den budgeterade prestations- och kostnadsnivån. Specialsjukvårdens servicefakturering uppgick år 2022 till totalt - 7 092 000 euro. Kostnader för pensioner uppgick till 217 000 € och den prehospitala	Erikoissairaanhoidon toimintakatteeksi arvioitiin talousarviossa HUS:n rapporttiin perusteella muodostuvan - 8 941 000 euroa, mutta toteuma jäi tästä arviosta lähes 970 000 euroa ja toimintakatteeksi muodostui lopulta - 7 971 000 euroa, alittaen talousarvion hieman yli 10 prosenttia. Useat palvelualueet jäivät budjetoidusta suorite- ja kustannustasosta. Erikoissairaanhoidon palvelulaskutus oli vuonna 2022 yhteensä - 7 092 000 euroa. Eläkekustannukset

vårdens kostnader var 220 000 €. För att täcka underskottet för Helsingfors och Nylands sjukvårdsdistrikt fakturerades kommunen ca 460 000 €.	olivat 217 000 € ja ensihoidon kustannukset olivat 220 000 €. Helsingin ja Uudenmaan sairaanhoitopiirin alijäämän kattamiseksi kuntaa laskutettiin noin 460 000 €.
---	--

### Prestationstabell - Suoritetaulukko

Prestation Suoritteet	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Besök enligt besökstyp – Käyntejä käyntityypin mukaan	7 815	6 500	7 560
Avdelningsvårdperioder - Osastohoitojaksoja	573	600	473
Avdelningsvårdsdygn - Osastohoitopäiviä	2 475	2 300	2 129
Överbeläggningsdagar - Siirtoviivepäiviä	4	0*	0
Antal psykiatriska vårddygyn - Psykiatristen hoitopäiviien määrä	179	200	348
Antal NordDrg-produkter - NordDrg-tuotteiden määrä	2 769*	2 871*	2 526
Specialsjukvård, kostnader €/invånare - Erikoissairaanhoido, kustannukset €/asukas	1 425*	1 670*	1 481

### BILDNINGS- OCH VÄLFÄRDSNÄMNDEN - SIVISTYS- JA HYVINVOINTILAUTAKUNTA

BILDNINGS- OCH VÄLFÄRDSNÄMNDEN - SIVISTYS- JA HYVINVOINTILAUTAKUNTA	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	Ändringar - Muutokset BU - TA	Utfall		Avvikelse - Poikkeama %
			BU - TA 2022	Toteuma 1-12/2022	
Verksamhetens intäkter - Toimintatuotot	918 085	0	918 085	1 097 331	179 246 19,5 %
Försäljningsintäkter - Myyntituotot	420 585	0	420 585	419 603	-982 -0,2 %
Avgiftsintäkter - Maksutuotot	321 500	0	321 500	360 063	38 563 12,0 %
Understöd och bidrag - Tuet ja avustukset	141 000	0	141 000	197 712	56 712 40,2 %
Övriga verksamhetsintäkter - Muut toimintatuotot	35 000	0	35 000	119 952	84 952 242,7 %
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-13 470 648</b>	<b>-552 500</b>	<b>-14 023 148</b>	<b>-14 516 143</b>	<b>-492 995</b> -3,5 %
Personalkostnader - Henkilöstökulut	-5 699 711	-382 500	-6 082 211	-6 033 984	48 227 0,8 %
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-4 917 632	-100 000	-5 017 632	-5 509 252	-491 620 -9,8 %
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	-152 910	0	-152 910	-196 996	-44 086 -28,8 %
Understöd - Avustukset	-556 500	-70 000	-626 500	-588 873	37 627 6,0 %
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	-2 143 895	0	-2 143 895	-2 187 039	-43 144 -2,0 %
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>-12 552 563</b>	<b>-552 500</b>	<b>-13 105 063</b>	<b>-13 418 812</b>	<b>-313 749</b> -2,4 %
Finansiella intäkter och kostnader - Rahoitustuotot ja -kulut	0	0	0	-837	-837 0,0 %
<b>Årsbidrag - Vuosikate</b>	<b>-12 552 563</b>	<b>-552 500</b>	<b>-13 105 063</b>	<b>-13 419 649</b>	<b>-314 586</b> -2,4 %
Avskrivningar och nedskrivningar - Poistot ja arvonalaentumiset	-142 019	0	-142 019	-128 258	13 761 9,7 %
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>-12 694 582</b>	<b>-552 500</b>	<b>-13 247 082</b>	<b>-13 547 907</b>	<b>-300 825</b> -2,3 %

BILDNINGS- OCH VÄLFÄRDSNÄMNDEN - SIVISTYS- JA HYVINVOINTILAUTAKUNTA	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	Ändringar - Muutokset BU - TA	Utfall		Avvikelse - Poikkeama %
			BU - TA 2022	Toteuma 1-12/2022	
<b>Interna intäkter - Sisäiset tuotot</b>	<b>215 339</b>	<b>0</b>	<b>215 339</b>	<b>211 354</b>	<b>-3 985</b> -1,9 %
<b>Interna kostnader - Sisäiset kulut</b>	<b>-2 744 387</b>	<b>0</b>	<b>-2 744 387</b>	<b>-2 740 401</b>	<b>3 986</b> 0,1 %

Strategiskt mål Strateginen tavoite	Verkställighet / Mätare Toimeenpano / Mittarit	Förverkligande Toteutus	Utfall 31.12. Toteuma 31.12.	Status
Ser till att personaldimensioneringen är den rätta <i>Huolehtii oikeasta henkilöstömitoituksesta.</i>	Mängden personal anpassas inom alla ansvarsområden enligt behovet av service. Inom småbarnspedagogiken beaktas de lagstadgade mängderna. <i>Kaikilla vastuualueilla henkilöstön määrä suhteutetaan palvelun tarpeeseen.</i> <i>Varhaiskasvatuksessa otetaan huomioon lakisääteiset määrät.</i>	Antalet barn och elever följs upp så att mängden personal kan anpassas till verksamhetens behov. <i>Lasten ja oppilaiden lukumäärää seurataan niin, että henkilökunnan määrä suhteutetaan toiminnan tarpeisiin.</i>	Bruk av personalresurser planerades inför nytt verksamhetsår/läsår. Inom småbarnspedagogiken försvärades situationen pga personaltillgång. <i>Henkilökuntaresurssien käyttöä suunniteltiin uuden toimintavuoden/lukuvuoden alkun.</i> <i>Varhaiskasvatuksessa henkilöstön saatavuus vaikuttaa tilannetta.</i>	Klart - Valmis 
Erbjuder de anställda möjligheter att utvecklas i arbetet och studera vid sidan om arbetet <i>Tarjoaa työntekijöille mahdollisuksia kehittää työssä ja opiskella työn ohella</i>	Erbjuda personalen möjligheter att genom kurser och utbildningar utveckla sitt kunnande. <i>Tarjota henkilökunnalle mahdollisuus kehittää osaamistaan osallistumalla kursseihin ja koulutuspäiviin.</i>	Man följer med utbildningsutbudet och personalen erbjuds utbildningsmöjligheter vid behov. Man köper egena utbildningar och deltar i utbildningar som ordnas av andra. <i>Koulutustarjontaa seurataan ja koulutusmahdollisuksia tarjotaan henkilökunnalle tarpeen mukaan. Ostetaan omia koulutuksia ja osallistutaan muiden järjestämiin koulutuksiin.</i>	Personalen deltog i olika utbildningar i mån av utbud, behov och möjligheter. En stor del av utbildningarna ordnades som webbinarier. <i>Henkilöstö osallistui eri koulutuksiin tarjontan, tarpeen ja mahdollisuksien mukaan. Suuri osa koulutuksista järjestettiin webinaareina.</i>	Klart - Valmis 
Följer regelbundet med de anställdas välmående i arbetet <i>Seuraa säännöllisesti työntekijöidensä työhyvinvointia</i>	Utöver den enkät som kommunen genomför, följer man med personalens välmående genom utvecklingssamtal och andra diskussioner. Cheferna är lätta att nå och hävvisar vid behov de anställda till stöd. Modellen för aktivt stöd tillämpas. <i>Kunnon tekemän kyselyn lisäksi henkilökunnan hyvinvointia seurataan kehityskeskusteluissa ja muissa keskusteluissa. Johtajat ovat helposti tavoitetavissa ja ohjaavat tarvittaessa työntekijän tuen pariin. Aktiivisen tuen mallia käytetään.</i>	Utvecklingssamtalen hålls årligen. Enhetscheferna är lätta att nå vid sina verksamhetsställen. Enheterna har fungerande strukturer och rutiner för samtal. För information och kommunikation används olika kanaler: telefon, e-post och Wilma (Wilma i daghemmen och skolorna). Modellen för aktivt, tidigt ingripande används vid behov och förmänna får stöd för det av personalchefen och företagshälsovården. Man fortsätter att satsa på ökat arbetsvälmående genom god och tydlig kommunikation samt tydliga introduktionsrutiner för anställda. Speciellt viktigt med tanke på studerande/inhoppare som är potentiella framtida arbetstagare är att de får god handledning vid inledandet av arbetet. <i>Kehityskeskustelut pidettiin suunnitelman mukaan. Johtajat olivat pääosin lähityössä ja tavoitetavissa. Sähköistä viestintää käytettiin aktiivisesti.</i>	Utvecklingssamtalen hölls enligt planerna. Cheferna var huvudsakligen i närbete och tillgängliga. Digital kommunikation användes aktivt. <i>Kehityskeskustelut pidettiin suunnitelman mukaan. Johtajat olivat pääosin lähityössä ja tavoitetavissa. Sähköistä viestintää käytettiin aktiivisesti.</i>	Klart - Valmis 

		<p><i>puhelinta, sähköpostia ja Wilmaa (Wilma päiväkodeissa ja kouluissa). Aktiivisen, varhaisen tuen mallia käytetään tarvittaessa ja esihenkilö saa siihen tukea henkilöstöpäälliköltä ja työterveyshuollosta. Työhyvinvoiintiin panostetaan edelleen hyvällä ja selkeällä viestinnällä sekä työntekijöiden selkeillä perehdytysrutiineilla. On erityisen tärkeää, että opiskelijat/sijaiset, jotka ovat mahdollisia tulevia työntekijöitä, saavat mahdollisimman hyvän perehdytyksen työn alkaessa.</i></p>		
Kommunen tar väl hand om sina fastigheter och övrig egendom <i>Kunta pitää hyvään huolta kiinteistöistään ja muusta omaisuudestaan</i>	Planeringen av användningen av den del av Kyrkfjärdens skola som blir kvar inleds. Den nya skolan blir färdig våren 2023, varefter den gamla byggnaden kan börja användas för annat. <i>Kyrkfjärdens skolan jäljelle jäävän osan käyttöä aletaan suunnitella. Uusi koulu valmistuu keväällä 2023, jonka jälkeen vanha rakennus voidaan ottaa muuhun käyttöön.</i>	Bildningssektorn inleder tillsammans med de övriga sektorerna planeringen av den delen av Kyrkfjärdens skola som blir kvar. Man utredrar alla sektorers utrymmesbehov och utgående från utredningarna presenteras användningsmöjligheter. En målsättning är att få de verksamheter som finns i Ingahemmet flyttade så att Ingahemmets fastighet kan tömmas. <i>Sivistystoimi aloittaa yhdessä muiden toimialojen kanssa Kyrkfjärdens skolan jäljelle jäävän osan suunnittelun. Selvitetään kaikkien toimialojen tilatarpeet ja niiden perusteella esitellään käyttömahdolisuuksia. Yhtenä tavoitteena on saada Ingakodissa olevat toiminnot siirrettyä niin, että kiinteistö voidaan tyhjentää.</i>	Bildnings- och välfärdsnämnden behandlade vid sina möten 21.9 och 7.12 ärendet om den kvarvarande delen av Kyrkfjärdens skola och vidarebefordrade det till kommunstyrelsen som godkände förslaget 12.12.2022. <i>Sivistys- ja hyvinvoiintilautakunta käsitteli kokouksissaan 21.9. ja 7.12. Kyrkfjärdens skolan jäljelle jäävän osan asiaa ja lähetti sen edelleen kunnanhallitukselle, joka hyväksyi esityksen 12.12.2022.</i>	Klart - Valmis 
Kommunen utvecklar invånarnas välmående helhetsmässigt <i>Kunta kehittää asukkaidensa hyvinvointia kokonaismässästi</i>	Kommunens välfärdsplan utarbetas efter att kommunens strategi har färdigställts. <i>Kunnan hyvinvointisuunnitelma laaditaan kunnan strategian valmistuttua.</i>	Bildningssektorn inleder insamlingen av uppgifter som grund för välfärdsplanen tillsammans med kommunens välfärdsgrupp. Alla sektorer deltar i utarbetandet av planen. <i>Sivistystoimi aloittaa tietojenkeruun hyvinvointisuunnitelman pohjaksi yhdessä kunnan hyvinvointiryhmän kanssa. Kaikki toimialat osallistuvat suunnitelman laatimiseen.</i>	Välfärdsberättelsen och -planen godkändes av kommunfullmäktige 19.12.2022. <i>Kunnanvaltuusto hyväksyi hyvinvointikertomuksen ja -suunnitelman 19.12.2022.</i>	Klart - Valmis 
Kommunen ordnar basservice för Ingåborna kvalitatitivt och effektivt <i>Kunta järjestää inkooalaisten peruspalvelut</i>	Bildningssektorn utför en servicenätverksutredning i vilken man genomför en omfattande granskning av sektorns uppgifter och organiseringen av dem.	Bildningssektorn utarbetar en servicenätverksplan för sin sektor och i planen tar man hänsyn till verksamheternas kommande behov och	Nämnden bordlade förslaget i december. <i>Lautakunta jätti esityksen pöydälle joulukuussa.</i>	På gång - Käynnissä 

laadukkaasti ja tehokkaasti.	Utredningen genomförs efter att kommunstrategin färdigställts. <i>Sivistystoimi tekee palveluverkkoselvityksen, jossa tarkastellaan laajasti toimialan tehtäviä ja niiden organisointia. Selvitys tehdään kuntastrategian valmistuttua.</i>	utvecklingsmöjligheter samt till hur välfärdsområdet kommer att påverka kommunens egena uppgifter. <i>Sivistystoimi laatii toimialansa palveluverkkosuunnitelman, jossa otetaan huomioon toimintojen tulevat tarpeet ja kehittämismahdollisuudet sekä aloittavan hyvinvointialueen vaikutus kunnan omiin tehtäviin.</i>		
------------------------------	--	--	--	--

#### Externt finansierade projekt i driftsbudgeten - Ulkoisesti rahoitetut käytötalouden projektit

Projektets namn Projektin nimi	Tidtabell Aikataulu	Ansvarsperson Vastuuhenkilö	Budget och uppföljning - Talousarvio ja seuranta använt – käytetty / anslag - määräraha	Projektfinansiering Hankerahoitus	Status
Corona småbarns 2 <i>Korona vaka 2</i>	8/21- 12/22	chef för småbarnspedagogik varhaiskasvatuspäällikkö	12 256 €	14 000 € 95 %	Klart - Valmis 
Liv och rörelse i Ingå <i>Liikunnan iloa Inkoossa</i>	1/20 – 7/22	chef för småbarnspedagogik varhaiskasvatuspäällikkö	17 549 €	8 000 € 50 %	Klart - Valmis 
Vakadigi  Digitaliseringen inom småbarnspedagogiken <i>Varhaiskasvatukseen digitalisaatio</i>	8/22 – 12/23	chef för småbarnspedagogik varhaiskasvatuspäällikkö	9 261 €	72 000 € 80 %	På gång - Käynnissä 
Tukivaka  Extra stöd till småbarnspedagogiken <i>Lisätuki varhaiskasvatukseen</i>	8/22 – 12/23	chef för småbarnspedagogik varhaiskasvatuspäällikkö	0 €	48 000 € 80 %	På gång - Käynnissä 
Läsglädje i Ingå – <i>Lukuiloa Inkooseen</i>	4/20-7/22	bildningschef sivistystoimenjohtaja	4 994 €	5 000 € 90 %	Klart - Valmis 
Corona skola 2 <i>Korona koulu 2</i>	8/21- 12/22	bildningschef sivistystoimenjohtaja	52 071 €	33 000 € 95 %	Klart - Valmis 
Hobbyn i skolan 2 <i>Harrastamme koulussa 2</i>	8/21-5/22	bildningschef sivistystoimenjohtaja	36 395 €	20 000 € 80 %	Klart - Valmis 
Hobbyn i skolan 3 <i>Harrastamme koulussa 3</i>	8/22-7/23	bildningschef sivistystoimenjohtaja	6 399 €	25 000 € 80 %	På gång - Käynnissä 

Extraresurs till elevvården <i>Oppilashuollon lisäresurssi</i>	1/22-12/22	bildningschef <i>sivistystoimenjohtaja</i>	39 285 €	25 000 € 70 %	På gång - Käynnissä 
Extra resurs till undevisningen <i>Opetuksen lisäresurssi</i>	8/22-12/23	bildningschef <i>sivistystoimenjohtaja</i>	0 €	20 000 € 80 %	På gång - Käynnissä 
Uppsökande ungdomsarbete <i>Etsivä nuorisotyö</i>	8/21-8/22	bildningschef <i>sivistystoimenjohtaja</i>	36 374 €	30 000 € 80 %	Klart - Valmis 
Uppsökande ungdomsarbete <i>Etsivä nuorisotyö</i>	8/22-8/23	bildningschef <i>sivistystoimenjohtaja</i>	17 512 €	30 000 € 80 %	På gång - Käynnissä 
Ungdomsverkstad <i>Nuorten työpaja</i>	8/21-7/22	bildningschef <i>sivistystoimenjohtaja</i>	36 483 €	30 000 € 75 %	Klart - Valmis 
Ungdomsverkstad <i>Nuorten työpaja</i>	8/22-7/23	bildningschef <i>sivistystoimenjohtaja</i>	10 422 €	30 000 € 75 %	På gång - Käynnissä 
Sommarläger för ungdomar <i>Nuorten kesäleiri</i>  söks förlängning, <i>haetaan jatkoikaa</i>	6/22-5/23	bildningschef <i>sivistystoimenjohtaja</i>	2 244 €	2 500 € 90 %	På gång - Käynnissä 

#### Ansvarspersoner - Vastuuhenkilöt

Ansvarsområde Vastuualue	Resultatområde Tulosalue	Kostnadsställen Kustannuspaikat	Sakgranskare,reserv Asiatarkastaja,vara lla	Godkännare,reserv Hyväksyjä,varalla	Ansvarsperson, redovisningsskyldig Vastuuhenkilö, tilivelvollinen
Småbarnspedagogik – Varhaiskasvatus	Förvaltning för småbarnspedagogik - <i>Varhaiskasvatushallinto</i>	Förvaltning för småbarnspedagogik <i>Varhaiskasvatushallinto</i>	Förvalningsassistent, chef för småbarnspedagogik <i>Hallintoassistentti, varhaiskasvatuspääikkö</i>	Chef för småbarnspedagogik, bildningschef <i>Varhaiskasvatuspääikkö, sivistystoimenjohtaja</i>	Chef för småbarnspedagogik, bildningschefen <i>Varhaiskasvatuspääikkö, sivistystoimenjohtaja</i>
	Dagvård <i>Päivähoido</i>	Daghemsförståndare, <i>Päiväkotihoido</i>	Daghemsförståndare, förvalningsassistent <i>Päiväkodin johtaja, hallintoassistentti</i>	Förvalningsassistent, chef för småbarnspedagogik <i>Hallintoassistentti, varhaiskasvatuspääikkö</i>	
		Dagvård som köps av andra <i>Ostettu päivähoido</i>	Dagvård som köps av andra <i>Ostettu päivähoido</i>		
		Specialärare inom småbarnspedagogik <i>Varhaiskasvatuksen erityisopettaja</i>	Specialärare inom småbarnspedagogik <i>Varhaiskasvatuksen erityisopettaja</i>		
		Familjedagvård <i>Perhepäivähoido</i>	Familjedagvård <i>Perhepäivähoido</i>		

		FPA-stöd Kelan maksamat tuet  Stöd för privat vård av barn <i>Lasten yksityishoidontuki</i>			
Utbildning – Opetus	Grundutbildningens förvaltning <i>Perusopetuksen hallinto</i>	Elevvård <i>Oppilashuolto</i>	Förvaltningsassistent, Bildningschef <i>Hallintoasistentti, Sivistystoimenjohtaja</i>	Bildningschef, kommundirektör <i>Sivistystoimenjohtaja, kunnanjohtaja</i>	Bildningschef <i>Sivistystoimenjohtaja</i>
	Förskoleundervisning <i>Esiopetus</i>	Förskoleundervisning <i>Esiopetus</i> (Degerby skola)	Vicerektor, rektor <i>Vararehitori, rehtori</i>	Rektor, bildningschef <i>Rehtori, sivistystoimenjohtaja</i>	
	Förskoleundervisning <i>Esiopetus</i>	Förskoleundervisning <i>Esiopetus</i> (Kyrkfjärdens skola, Västankvarns skola, Merituulen koulu)	Skolsekreterare, rektor <i>Koulusihteeri, rehtori</i>		
	Förskoleklubb <i>Esikoulukerho</i>	Clubbverksamhet <i>Kerhotoiminta</i> (Degerby skola)	Vicerektor, rektor <i>Vararehitori, rehtori</i>	Rektor, bildningschef <i>Rehtori, sivistystoimenjohtaja</i>	
	Förskoleklubb <i>Esikoulukerho</i>	Clubbverksamhet <i>Kerhotoiminta</i> (Kyrkfjärdens skola, Merituulen koulu)	Skolsekreterare, rektor <i>Koulusihteeri, rehtori</i>		
		Förskoleundervisning <i>Esiopetus</i> (Västankvarn)	Skolsekreterare, rektor <i>Koulusihteeri, rehtori</i>		
	Morgon- och eftermiddagsverksamhet <i>Aamu- ja iltapäivätoiminta</i>	Morgon- och eftermiddagsverksamhet Aamu- ja iltapäivätoiminta <i>(Kyrkfjärdens skola, Merituulen koulu)</i>	Skolsekreterare, rektor <i>Koulusihteeri, rehtori</i>		
		Morgon- och eftermiddagsverksamhet <i>Aamu- ja iltapäivätoiminta</i> (Degerby skola)	Vicerektor, rektor <i>Vararehitori, rehtori</i>		
		Clubbverksamhet för skolelever under lovet <i>Koululaisten lomaajan kerhotoiminta</i>	Förvaltningsassistent, bildningschef <i>Hallintoasistentti, sivistystoimenjohtaja</i>	Bildningschef, kommundirektör <i>Sivistystoimenjohtaja, kunnanjohtaja</i>	
	Grundundervisning <i>Perusopetus</i>	Klasserna 1-6 <i>Luokat 1-6</i> (Degerby skola)	Vicerektor, rektor <i>Vararehitori, rehtori</i>	Rektor, bildningschef <i>Rehtori, sivistystoimenjohtaja</i>	
		Klasserna 1-4 <i>Luokat 1-4</i> (Västankvarns skola)	Skolsekreterare, rektor <i>Koulusihteeri, rehtori</i>		
		Klasserna 1-6 <i>Luokat 1-6</i> (Kyrkfjärdens skola, Merituulen koulu)	Skolsekreterare, rektor <i>Koulusihteeri, rehtori</i>		

		Klasserna 7-9 <i>Luokat 7-9</i>	Förvalningsassisten t, bildningschef <i>Hallintoasistentti, sivistystoimenjohtaja</i>	Bildningschef, kommundirektör <i>Sivistystoimenjohtaja, kunnanjohtaja</i>	
	Övrig utbildnings- verksamhet <i>Muu opetustoiminta</i>	Gymnasieutbildning <i>Lukioikoulutus</i>	Förvalningsassisten t, bildningschef <i>Hallintoasistentti, sivistystoimenjohtaja</i>	Bildningschef, kommundirektör <i>Sivistystoimenjohtaja, kunnanjohtaja</i>	
		Yrkesskolor <i>Ammatilliset koulut</i>			
		Övriga skolor <i>Muut koulut</i>			
Främjande av välfärd <i>Hyvinvoinnin edistäminen</i>	Bibliotekstjänster <i>Kirjastopalvelut</i>	Bibliotek <i>Kirjasto</i>	Bibliotekspersonal, bibliotekspersonal <i>Kirjastohenkilökunta, kirjastohenkilökunta</i>	Bibliotekschef, bildningschef <i>Kirjastonjohtaja, sivistystoimenjohtaja</i>	Bildningschef <i>Sivistystoimenjohtaja</i>
	Kulturtjänster <i>Kulttuuripalvelut</i>	Kulturverksamhet <i>Kulttuuritoiminta</i>	Förvalningsassisten t, kultur- och kursplanerare <i>Hallintoasistentti, kulttuuri- ja kurssisuunnittelija</i>	Kultur- och kursplanerare, bildningschef <i>Kulttuuri- ja kurssisuunnittelija, sivistystoimenjohtaja</i>	
	Vänortsverksamhet <i>Ystävyyskuntatoiminta</i>	Kulturverksamhet <i>Kulttuuritoiminta</i>	Förvalningsassisten t, kultur- och kursplanerare <i>Hallintoasistentti, kulttuuri- ja kurssisuunnittelija</i>	Kultur- och kursplanerare, bildningschef <i>Kulttuuri- ja kurssisuunnittelija, sivistystoimenjohtaja</i>	
	Museiverksamhet <i>Museopalvelut</i>	Museiverksamhet <i>Museopalvelut</i>	Kultur- och kursplanerare <i>Kulttuuri- ja kurssisuunnittelija</i>	Kultur- och kursplanerare <i>Kulttuuri- ja kurssisuunnittelija</i>	
	Vuxenutbildning <i>Aikuiskoulutus</i>	Medborgarinstitutet <i>Kanslaisopisto</i>	Förvalningsassisten t, kultur- och kursplanerare <i>Hallintoasistentti, kulttuuri- ja kurssisuunnittelija</i>	Kultur- och kursplanerare, bildningschef <i>Kulttuuri- ja kurssisuunnittelija, sivistystoimenjohtaja</i>	
	Musikutbildning <i>Musiikkiopetus</i>	Musikinstitutet <i>Musiikkioopisto</i>	Förvalningsassisten t, bildningschef <i>Hallintoasistentti, sivistystoimenjohtaja</i>	Bildningschef, kommundirektör <i>Sivistystoimenjohtaja, kunnanjohtaja</i>	
	Ungdomstjänster <i>Nuorisopalvelut</i>	Ungdomsverksamhet <i>Nuorisotoiminta</i>	Förvalningsassisten t, välfärdskoordinator <i>Hallintoasistentti, hyvinvointikoordinaattori</i>		
	Idrotts- och fritidsverksamhet <i>Urheilu- ja vapaa-aikatoimi</i>	Fritidsverksamhet <i>Vapaa-aikatoimi</i>	Förvalningsassisten t, välfärdskoordinator <i>Hallintoasistentti, hyvinvointikoordinaattori</i>		
		Idrottsverksamhet <i>Urheilutoimi</i>	Förvalningsassisten t, välfärdskoordinator <i>Hallintoasistentti, hyvinvointikoordinaattori</i>		
	Sysselsättnings- och integrations- tjänsternas förvaltning	Sysselsättnings- och integrations- tjänsternas förvaltning	Förvalningsassisten t, bildningschef <i>Hallintoasistentti, sivistystoimenjohtaja</i>		

	Työllisyys- ja kotouttamis-palveluiden hallinto	Työllisyys- ja kotouttamis-palveluiden hallinto			
	Sysselsättning Työllisyys	Rehabiliterande arbetsverksamhet <i>Kuntouttava työtoiminta</i>	Förvaltningsassistent, bildningschef <i>Hallintoasistentti, sivistystoimenjohtaja</i>		
	Eftervård Jälkihuolto		Förvaltningsassistent, bildningschef <i>Hallintoasistentti, sivistystoimenjohtaja</i>		

## BILDNINGSNÄMNDENS FÖRVALTNING - SIVISTYSLAUTAKUNNAN HALLINTO

BILDNINGSNÄMNDENS FÖRVALTNING - SIVISTYSLAUTAKUNNAN HALLINTO	Ändringar		Utfall Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	
	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	- Muutokset BU - TA	BU - TA 2022	Avvikelse - Poikkeama	%
<b>Verksamhetens intäkter - Toimintatuotot</b>	225 339	0	225 339	213 290	-12 049 -5,3 %
Försäljningsintäkter - Myyntituotot	215 339	0	215 339	211 354	-3 985 -1,9 %
Understöd och bidrag - Tuet ja avustukset	10 000	0	10 000	0	-10 000 -100,0 %
Övriga verksamhetsintäkter - Muut toimintatuotot	0	0	0	1 936	1 936 0,0 %
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-225 339</b>	<b>0</b>	<b>-225 339</b>	<b>-213 290</b>	<b>12 049 5,3 %</b>
Personalkostnader - Henkilöstökulut	-162 151	0	-162 151	-147 141	15 010 9,3 %
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-41 098	0	-41 098	-41 960	-862 -2,1 %
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	-500	0	-500	-2 669	-2 169 -433,9 %
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	-21 590	0	-21 590	-21 520	70 0,3 %
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0,0 %</b>
Finansiella intäkter och kostnader - Rahoitustuotot ja -kulut	0	0	0	-41	-41 0,0 %
<b>Årsbidrag - Vuosikate</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>-41</b>	<b>-41 0,0 %</b>
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>-41</b>	<b>-41 0,0 %</b>

BILDNINGSNÄMNDENS FÖRVALTNING - SIVISTYSLAUTAKUNNAN HALLINTO	Ändringar		Utfall Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	
	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	- Muutokset BU - TA	BU - TA 2022	Avvikelse - Poikkeama	%
<b>Interna intäkter - Sisäiset tuotot</b>	<b>215 339</b>	<b>0</b>	<b>215 339</b>	<b>211 354</b>	<b>-3 985 -1,9 %</b>
<b>Interna kostnader - Sisäiset kulut</b>	<b>-40 728</b>	<b>0</b>	<b>-40 728</b>	<b>-40 728</b>	<b>0 0,0 %</b>

Verksamhetsöversikt	Toimintakatsaus
Bildningssektorns förvaltning svarade för kanslitjänster, olika slags register och fakturering. Till förvaltningen hörde bildningschefens arbete som ansvarig för hela sektorn. Under 2022 planerade förvaltningen aktivt arbetsfördelningen och samarbetet mellan det nya välfärdsområdet och kommunen.	Sivistystoimen hallinto vastasi kansliapalveluista ja erilaisista rekistereistä ja laskutuksesta. Hallintoon kuului sivistystoimenjohtajan työ koko toimialan vastaavana. Vuoden 2022 aikana hallinnossa suunniteltiin aktiivisesti uuden alkavat SOTE-alueen ja kunnan välistä työnjakoa ja yhteistyötä.

## Personalstyrka - Henkilöstövahvuus

Personalstyrka per verksamhetsenhet Henkilöstövahvuus toimintayksiköittäin	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Bildningens förvaltning - Sivistystoimen hallinto	2,1	2,4	2,0
Dagvårdens förvaltning – Päiväkotihoidon hallinto	2,0	1,8	2,2
<b>Totalt – Yhteensä</b>	<b>4,1</b>	<b>4,2</b>	<b>4,2</b>

Analys över ekonomiska avvikeler och prestationer		Taloudellisten poikkeamien analyysi ja suoriteanalyysi					
Inga avvikeler		Ei poikkeamia					

## SMÅBARNSPEDAGOGIK - VARHAISKASVATUS

SMÅBARNSPEDAGOGIK - VARHAISKASVATUS	Ändringar		BU - TA 2022	Utfall Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	
	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	Muutokset BU - TA			Avvikelse - Poikkeama %	
<b>Verksamhetens intäkter - Toimintatuotot</b>	<b>285 150</b>	<b>0</b>	<b>285 150</b>	<b>331 137</b>	<b>45 987</b>	<b>16,1 %</b>
Försäljningsintäkter - Myyntituotot	13 650	0	13 650	12 057	-1 593	-11,7 %
Avgiftsintäkter - Maksutuotot	255 500	0	255 500	296 070	40 570	15,9 %
Understöd och bidrag - Tuet ja avustukset	16 000	0	16 000	22 770	6 770	42,3 %
Övriga verksamhetsintäkter - Muut toimintatuotot	0	0	0	240	240	0,0 %
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-3 074 906</b>	<b>-82 500</b>	<b>-3 157 406</b>	<b>-3 132 136</b>	<b>25 270</b>	<b>0,8 %</b>
Personalkostnader - Henkilöstökulut	-1 950 897	-82 500	-2 033 397	-1 963 459	69 938	3,4 %
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-524 539	0	-524 539	-576 181	-51 642	-9,8 %
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	-13 450	0	-13 450	-29 340	-15 890	-118,1 %
Understöd - Avustukset	-198 500	0	-198 500	-165 847	32 653	16,4 %
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	-387 520	0	-387 520	-397 308	-9 788	-2,5 %
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>-2 789 756</b>	<b>-82 500</b>	<b>-2 872 256</b>	<b>-2 800 999</b>	<b>71 257</b>	<b>2,5 %</b>
Finansiella intäkter och kostnader - Rahoitustuotot ja -kulut	0	0	0	-115	-115	0,0 %
<b>Årsbidrag - Vuosikate</b>	<b>-2 789 756</b>	<b>-82 500</b>	<b>-2 872 256</b>	<b>-2 801 114</b>	<b>71 142</b>	<b>2,5 %</b>
Avskrivningar och nedskrivningar - Poistot ja arvonalaentumiset	-7 496	0	-7 496	-7 496	-0	-0,0 %
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>-2 797 252</b>	<b>-82 500</b>	<b>-2 879 752</b>	<b>-2 808 610</b>	<b>71 142</b>	<b>2,5 %</b>

SMÅBARNSPEDAGOGIK - VARHAISKASVATUS	Ändringar		BU - TA 2022	Utfall Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	
	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	Muutokset BU - TA			Poikkeama %	
<b>Interna kostnader - Sisäiset kulut</b>	<b>-595 644</b>	<b>0</b>	<b>-595 644</b>	<b>-594 847</b>	<b>797</b>	<b>0,1 %</b>

Verksamhet	Toiminta
<b>Verksamhetsorgan</b> Bildnings- och välfärdsnämnden	<b>Toimielin</b> Sivistys- ja hyvinvointilautakunta
<b>Småbarnspedagogik</b> Anordnande av vård av barn i form av daghemsvård och familjedagvård. Kommunen ordnar småbarnspedagogisk verksamhet i tre daghem: i två av dem på två språk och i ett av dem på ett språk. Vid behov ordnas skiftesvård dygnet runt.	<b>Varhaiskasvatus</b> Lasten hoidon järjestäminen päiväkoti- ja perhepäivähoidon. Kunta järjestää varhaiskasvatusta kolmessa päiväkodissa: kahdessa niistä toimitaan kahdella kielellä ja yksi on yksikielinen. Tarvittaessa järjestetään vuorohoitaa vuorokauden ympäri.
<b>Specialpedagogik</b> Svarar för de behov som barn med särskilt stöd har. Kommunen har två ambulerande speciallärare inom småbarnspedagogik, en på finska och en på svenska.	<b>Erityispedagoogiikka</b> Vastaan erityistä tukea tarvitsevien lasten tarpeisiin. Kunnalla on yksi kiertävä ruotsinkielinen varhaiskasvatukseen erityisopettaja ja yksi kiertävä suomenkielinen varhaiskasvatukseen erityisopettaja.
<b>Hemvårdsstöd eller stöd för privat dagvård</b> Istället för kommunal dagvård kan föräldrarna välja att vårdar barnet hemma och få hemvårdsstöd för barn om det finns ett barn under tre år i familjen. Familjen kan också välja privat dagvård och erhålla stöd för privat vård av barn. Kommunen stöder privat dagvård för barn med ett kommuntillägg.	<b>Kotihoidon tai yksityisen hoidon tuki</b> Kunnallisen päivähoidon sijaan vanhemmat voivat hoitaa lasta kotona ja saada kotihoidontukea, jos perheessä on alle kolmevuotias lapsi. Perhe voi myös valita yksityisen päivähoidon ja saada yksityisen hoidon tukea. Kunta tukee myös yksityistä päivähoidoita kuntalisällä.
<b>Ansvarsperson</b> Chefen för småbarnspedagogik	<b>Vastuuhenkilö</b> Varhaiskasvatuspääliikkö

<b>Redovisningsskyldig</b> Bildningschefen	<b>Tilivelvollinen</b> Sivistystoimenjohtaja
---	---

Verksamhetsöversikt	Toimintakatsaus
<p>Under år 2022 gjordes 63 placeringsbeslut inom småbarnspedagogiken.</p> <p>Läget gällande vikarier och tidsbundna vikariat var fortsatt ansträngt inom småbarnspedagogiken och både daghemsföreståndare och speciallärare har tidvis arbetat i barngruppen och barnskötare inom småbarnspedagogik omflyttades för att kunna trygga verksamheten.</p> <p>Småbarnspedagogiken anställde en digipedagog för hösten 2022 och hela år 2023 i ett projekt gällande utvecklandet av den pedagogiska verksamheten i anknytning till digitala färdigheter och digital kompetens där alla barn har rätt till likvärdig fostran och undervisning. Målet med projektet är att stöda användningen av sådana beskrivningar som utvecklingsprogrammet Nylitteracitet har utarbetat, sprida god praxis för genomförandet av beskrivningarna och sammanställa material som stödjer undervisningens innehåll.</p>	<p>Vuoden 2022 aikana varhaiskasvatuksessa tehtiin 63 sijoituspäätöstä.</p> <p>Varhaiskasvatuksen sijaisten ja määräkaisten sijaisuuksien suhteen tilanne oli edelleen haastava, ja sekä päiväkodinjohtajat että erityisopettajat työskentelivät ajoittain lapsiryhmissä ja varhaiskasvatuksen lastenhoitajia siirrettiin toiminnan varmistamiseksi.</p> <p>Varhaiskasvatukseen palkattiin digipedagogi syksyksi 2022 ja koko vuodeksi 2023 hankkeeseen, jossa kehitetään pedagogista toimintaa liittyen digitaitoihin ja digiosaamiseen, jossa kaikilla lapsilla on oikeus yhdenvertaiseen kasvatukseen ja opetuksen. Hankkeen tavoitteena on tukea Uuden lukutaidon kehittämishjelman kehitettyjen kuvausten käyttöä, levittää hyviä käytänteitä kuvausten toteuttamisessa ja tuottaa materiaalia opetuksen sisältöjen tueksi.</p>

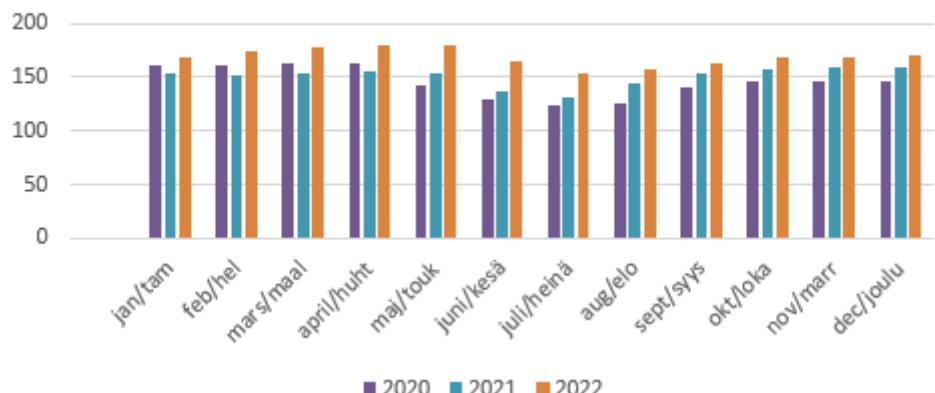
## Målsättningar - Tavoitteet

Strategiskt mål Strateginen tavoite	Verkställighet / Mätare Toimeenpano / Mittarit	Förverkligande Toteutus	Utfall 31.12. Toteuma 31.12.	Status
Ekonomin är i balans och baserar sig på en realistisk inkomstbedömning, modiga lösningar ökar ekonomisk balans <i>Talous on tasapainoinen ja perustuu tulopohjan realistiseen arvioointiin, rohkeat avaukset lisäävät talouden tasapainoa</i>	För att effektivera resursanvändningen fortsätter samarbetet med skolornas morgon- och eftermiddagsvård. <i>Resurssien käytön tehostamiseksi yhteistyö koulujen aamu- ja iltapäivätoiminnan kanssa jatkuu.</i>	Samarbetet mellan Degerby daghem och skola fortsätter tidiga morgnar och sena eftermiddagar. Eventuellt samarbete mellan andra enheter utreds. <i>Degerbyn päiväkodin ja koulun välistä yhteistyötä jatketaan varhain aamuisin ja myöhään iltapäivisin. Mahdollista yhteistyötä muiden yksiköiden välillä selvitetään.</i>	Samarbetet mellan Degerby daghem och Degerby skola fortsatte. Degerby daghem hade hand om morgon- och eftermiddagsvården tidiga morgnar och sena eftermiddagar. Samarbetet förlöpte väl. <i>Degerbyn päiväkodin ja koulun välinen yhteistyö jatkui. Degerbyn päiväkoti huolehti aamu- ja iltapäivätoiminnasta varhain aamuisin ja myöhään iltapäivisin. Yhteistyö sujui hyvin.</i>	Klart - Valmis 
Kommunen ordnar basservice för Ingåborna kvalitativt och effektivt <i>Kunta järjestää inkooalaisten peruspalvelut laadukkaasti ja tehokkaasti.</i>	Verksamheten inom småbarnspedagogiken utvärderas och utvecklas kontinuerligt av både barn, vårdnadshavare och personal. Mätare och verktyg utvecklas. Därtill tar man i bruk en mätare med hjälp av vilken man kan följa med hur personaldimensioneringen enligt den nya lagen om småbarnspedagogik förverkligas. <i>Lapset, huoltajat ja henkilökunta arvioivat ja kehittävät varhaiskasvatuksen toimintaa jatkuvasti. Mittareita ja työvälaineitä kehitetään. Lisäksi otetaan</i>	Verksamheten utvärderas och utvecklas kontinuerligt. Vårdnadshavarna utvärderar verksamheten våren 2022. <i>Toimintaa arviodaan ja kehitetään jatkuvasti. Huoltajat arvioivat toimintaa keväällä 2022.</i>	Verksamheterna utvecklade och utvärderade sin verksamhet kontinuerligt. Detta skedde i såväl team som i hela daghemmet, bland annat via den pedagogiska dokumenteringen och via respons av både vårdnadshavare och barn och utgående från detta planerades verksamheten. <i>Toimintaa arvioitiin jatkuvasti toiminnoissa. Tämä toteutui sekä ryhmissä että koko päiväkodissa muun muassa pedagogisella dokumentoinnilla ja palautteilla sekä huoltajilta että lapsilta, ja tämän perusteella toimintaa suunniteltiin.</i>	Klart - Valmis 

Kommunen ordnar basservice för Ingåborna kvalitativt och effektivt <i>Kunta järjestää inkooalaisten peruspalvelut laadukkaasti ja tehokkaasti.</i>	käyttöön mittari, jonka avulla seurataan uuden varhaiskasvatuslain mukaista henkilömitoituksen toteutumista.  Det genomförs en utredning bland de berörda om hurdana arbets- och skyddskläder som småbarnspedagogikens personal behöver. <i>Tehdään selvitys asianosaisten keskuudessa siitä, mitä työ- ja suojavaatteita varhaiskasvatuksen henkilöstö tarvitsee.</i>	Ett verktyg för mätning av personaldimensionering har utvecklats. Nämnden delges sammanställningar vid delårsrapporterna. <i>Henkilömitoituksen seurannalle on kehitetty työväline. Lautakunnalle annetaan yhteenvedot tiedoksi osavuosikatsausten yhteydessä.</i>	Personaldimensioneringen för daghemmen var i medeltal 4,78 för Dal daghem; 4,46 för Degerby daghem och 5,78 för Knattebo daghem. Knattebo daghem överskred åtta dagar personaldimensioneringen. Degerby daghemsföreständare arbetade i grupp under hela tiden och Knattebo daghemsföreständare under många dagar. Det totala medeltalet för daghemmen var 5,00. Noteras bör att det alltid behöver finnas fler personal för att täcka behovet då personalens arbetsdag i medeltal är 7 h 39 min. <i>Päiväkotien henkilöstömitoitus oli keskimäärin 4,78 Dalin päiväkodissa; 4,46 Degerbyn päiväkodissa ja 5,78 Knattebon päiväkodissa. Knattebon päiväkodissa henkilöstömitoitus ylittyi kahdeksana päivänä. Degerbyn päiväkodin johtaja työskenteli ryhmässä koko ajan ja Knattebon päiväkodin johtaja useampana päivänä. Kaikkien päiväkotien keskiarvo oli 5,00. On huomioitava, että henkilökuntaa on tarpeen kattamiseksi oltava enemmän, sillä henkilökunnan työpäivän pituus on keskimäärin 7 h ja 39 min.</i>	Klart - Valmis 
Kommunen ordnar basservice för Ingåborna kvalitativt och effektivt <i>Kunta järjestää inkooalaisten peruspalvelut laadukkaasti ja tehokkaasti.</i>	Småbarnspedagogiken utreder personalens önskningar kring arbets- och skyddskläder och tar därefter ställning till hur det genomförs i praktiken. <i>Varhaiskasvatus selvittää henkilökunnan toiveita työ- ja suojavaatteesta ja ottaa sen jälkeen kantaa siihen, miten se toteutetaan käytännössä.</i>	Till hela småbarnspedagogikens personal bestäldes en utedräkt som är lämpad under mellansäsong. <i>Koko varhaiskasvatuksen henkilöstölle tilattiin välkaudelle soveltuva ulkoiluasu.</i>	Klart - Valmis 	
Basservice finns lätt tillgänglig och digitala tjänster förbättrar servicen <i>Peruspalvelut ovat helposti saatavissa ja digitaaliset palvelut parantavat palveluja</i>	Småbarnspedagogiken utvecklar de digitala plattformarna och tar i bruk en programvara som möjliggör användningen av endast en plattform för vårdnadshavarna. <i>Varhaiskasvatus kehittää digitaalisia alustoja ja ottaa käyttöön ohjelmiston, jonka myötä huoltajilla on käytössä vain yksi alusta.</i>	Småbarnspedagogiken utreder vilken programvara som lämpar sig för ändamålet. Programvaran tas i bruk hösten 2022. <i>Varhaiskasvatus selvittää mikä ohjelmisto on tarkoitukseen sopiva. Ohjelmisto otetaan käyttöön syksyllä 2022.</i>	Avtalet med den nya producenten av programvara gjordes i december 2022. Ibruktagandet av programvaran kommer att ske under tiden 1-6/23. <i>Sopimus uuden ohjelmistotuottajan kanssa tehtiin joulukuussa 2022. Ohjelmiston käyttöönotto tulee toteutumaan 1-6/23 aikana.</i>	Försenat - Myöhästynyt 
Småbarnspedagogiken och den grundläggande utbildningen stöder barnens och ungdomarnas utveckling till ett gott vuxenliv på ett	Småbarnspedagogiken fortsätter arbeta med känslofostran och mobbningsförebyggande arbete. På enheterna främjas arbetet med hjälp av pedagogiska diskussioner och eventuella	Arbetet med känslofostran och mobbningsförebyggande arbete fortsätter samt utvecklas på enheterna. <i>Tunnekasvatukseen liittyvä ja kiusaamisen vastaista työtä jatketaan ja kehitetään yksiköissä.</i>	Arbetet med känslofostran fortsatte regelbundet i alla enheter. <i>Tunnekasvatukseen liittyvä työ jatkui säännöllisesti kaikissa yksiköissä.</i>	Klart - Valmis 

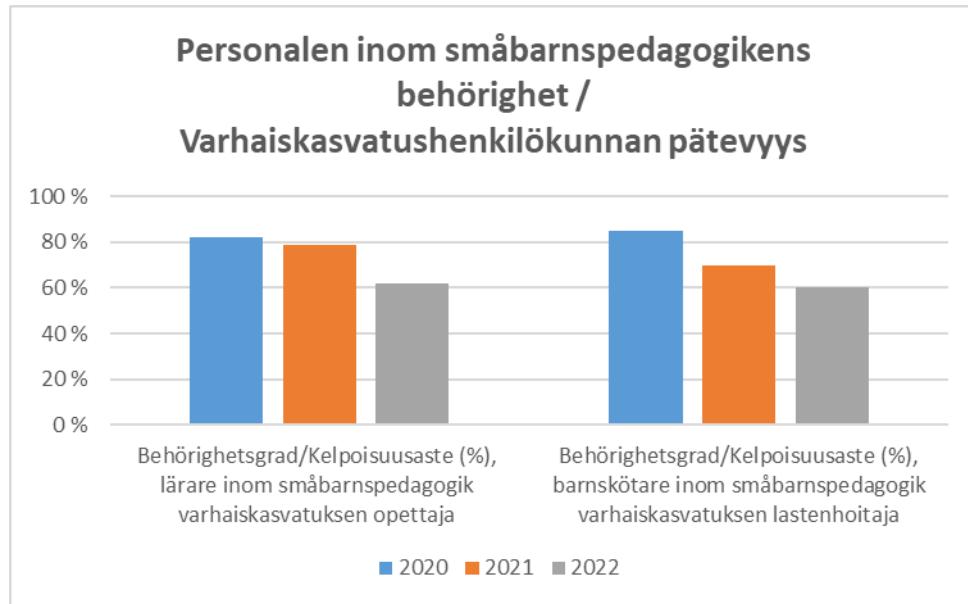
planenligt sätt <i>Varhaiskasvatus ja perusopetus tukevat lasten ja nuorten kehitystä hyvään aikuisuuteen</i>	utbildningar. <i>Varhaiskasvatus jatkaa tunnekasvatukseen liittyvää ja kiusaamisenvastaista työtä. Yksiköissä työtä edistetään yhteisten pedagogisten keskustelujen ja mahdollisen koulutuksen avulla.</i>			
Småbarnspedagogiken och den grundläggande utbildningen stöder barnens och ungdomarnas utveckling till ett gott vuxenliv på ett planerligt sätt <i>Varhaiskasvatus ja perusopetus tukevat lasten ja nuorten kehitystä hyvään aikuisuuteen</i>	Småbarnspedagogiken uppmärksammar språkfärdigheter, modersmål, språkberikande aktiviteter och arbetet med lekflinska och leksvenska fortsätter. <i>Varhaiskasvatuksessa huomioidaan kielitaidot, äidinkieli sekä kielirikasteinen toiminta. Leikkisuomi ja leikkiruotsi jatkuват.</i>	Arbetet med språkfärdigheter fortsätter och utvecklas kontinuerligt. Personalen får regelbundet möjlighet att diskutera och reflektera tillsammans för att utveckla verksamheten, exempelvis vid pedagogiska caféer. <i>Kielitaitoihin liittyvää työtä jatketaan ja kehitetään jatkuvasti. Henkilökunnalla on säännöllisesti mahdollisuus keskustella ja pohtia yhdessä toiminnan kehittämiseksi esimerkiksi pedagogisissa kahviloissa.</i>	Förverkligandet av språkplanen fortsatte enligt plan. Under våren ordnades det två pedagogiska caféer för lärarna inom småbarnspedagogik inom detta tema. <i>Kielisuunnitelman toteutus jatkui suunnitellusti. Kevään aikana varhaiskasvatuksessa järjestettiin kaksi pedagogista kahvila tämän teeman tiimoilta.</i>	Klart - Valmis ■
Kommunen främjar jämlighet och jämlikt bemötande på alla sina sektorer <i>Kunta edistää tasavaraa ja yhdenvertaista kohtelua kaikilla sektoreillaan</i>	Inom småbarnspedagogiken genomförs mobbningsförebyggande verksamhet. <i>Varhaiskasvatuksessa toteutetaan kiusaamisen vastaista toimintaa.</i>	Mobbningsförebyggande arbetet är en naturlig del av verksamheten. Personalen har tydliga verksamhetssätt för att ingripa i mobbning. <i>Kiusaamisen vastainen työ on luonnollinen osa toimintaa. Henkilökunnalla on selkeät toimintatavat puuttua kiusaamiseen.</i>	Arbetet med mobbningsförebyggande arbetet fortsatte enligt plan och är en naturlig del av verksamheten. <i>Työ kiusaamisen ennaltaehkäisemiseksi jatkui suunnitellusti ja on luonnollinen osa toimintaa.</i>	Klart - Valmis ■
Invånare och anställda är medvetna om hållbar utveckling och tillägnande av hållbara verksamhetssätt - <i>Asukkaat ja työntekijät ovat tietoisia kestävästä kehityksestä ja kestävien toimintatapojen omaksumisesta</i>	Arbetet med hållbar utveckling är en naturlig del av verksamheten inom småbarnspedagogiken. <i>Kestävään kehitykseen liittyvä työ on luonnollinen osa varhaiskasvatustoimintaa.</i>	Arbetet med hållbar utveckling fortsätter och ingår i vardagen. Personalen bekantar sig med olika dimensioner av hållbar utveckling: ekologisk, ekonomisk, social och kulturell. Dessa genomförs i daghemmets vardag. <i>Kestävään kehitykseen liittyvä työtä jatketaan ja se on osa arkea. Henkilökunta perehtyy kestävän kehityksen eri ulottuvuuksiin: ekologiseen, taloudelliseen, sosiaaliseen ja kulttuuriiseen. Niitä toteutetaan päiväkodin arjessa.</i>	Alla enheter arbetade kontinuerligt med hållbar verksamhet på flera plan och det är en naturlig del av både barnens och personalens vardag. <i>Kaikki yksiköt työskentelivät jatkuvasti kestävän toiminnan parissa usealla tasolla, ja se on luonnollinen osa sekä lasten että henkilökunnan arkea.</i>	Klart - Valmis ■
Kommunen ordnar basservice för Ingåborga kvalitativt och effektivt <i>Kunta järjestää inkooalaisten peruspalvelut laadukkaasti ja tehokkaasti.</i>	Kommunens plan för småbarnspedagogik uppdateras våren 2022. <i>Kunnan varhaiskasvatussuunnitelma päivitetään keväällä 2022.</i>	Revideringen av Ingå kommunens plan för småbarnspedagogik fortsätter. Planen tas i bruk 1.8.2022. <i>Kunnan varhaiskasvatussuunnitelman päivittämistä jatketaan. Suunnitelma otetaan käyttöön 1.8.2022.</i>	Ingå kommunens plan för småbarnspedagogik godkändes av bildnings- och välfärdnämnden. <i>Sivistys- ja hyvinvointilautakunta hyväksyi Inkoon kunnan varhaiskasvatussuunnitelman.</i>	Klart - Valmis ■

**Barn i småbarnspedagogik/månad 2020 - 2022  
Lapsia varhaiskasvatuksessa/kk 2020-2022**



**Personalstyrka - Henkilöstövahvuus**

Personalstyrka per verksamhetseenhet Henkilöstövahvuus toimintayksiköittäin	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Knättebo daghem	8,8	8,6	8,9
Degerby daghem – Degerbyn päiväkoti	13,2	12,9	13,5
Dal daghem – Dalin päiväkoti	16,8	16,2	16,3
Familjedagvård - Perhepäivähoito	2,1	2,0	2,0
Specialdagvård - Erityispäivähoito	1,4	1,2	1,6
<b>Totalt - Yhteensä</b>	<b>42,3</b>	<b>40,9</b>	<b>42,3</b>



Analys över ekonomiska avvikeler och prestationer	Taloudellisten poikkeamien analyysi ja suoriteanalyysi
Ansvarsområdet för småbarnspedagogik beviljades under året ett tilläggsanslag på 82 500 € (KF 6.6.2022 § 24). Orsaken var ökade personalkostnader eftersom kommunen från och med hösten 2022 hade fler barn inom småbarnspedagogiken än beräknat.	Varhaiskasvatukseen vastuualueelle myönnettiin vuoden aikana 82 500 euron lisämääräraha (KV 6.6.2022 § 24). Syynä olivat kohonneet henkilöstökustannukset, koska kunnassa oli syksystä 2022 lähtien arvioitua enemmän lapsia varhaiskasvatuksessa.
Personalsituationen var ansträngd under hela året 2022 och småbarnspedagogiken hade svårigheter med att rekrytera vikarier. Detta ledde till att personalen behövde rotera både inom daghemmen och mellan daghemmen.	Henkilöstötilanne oli haastava koko vuoden 2022 ja varhaiskasvatukseen oli vaikeaa rekrytoida sijaisia. Tämä johti siihen, että henkilökunnan oli kierrettävä sekä päiväkotien sisällä että päiväkotien välillä.
Projektet corona II startades hösten 2022 och avslutades i december 2022. För projektet anställdes en konstpedagog och barnen och personalen erbjöds många olika sätt att uttrycka sig.	Korona II-hanke alkoi syksyllä 2022 ja päätti joulukuussa 2022. Hanketta varten palkattiin taidepedagogi, ja lapsille ja henkilökunnalle tarjottiin useita eri tapoja ilmaista itseään.
För projektet gällande digitala färdigheter och digital kompetens inom småbarnspedagogiken anställdes en digipedagog som arbetar med att utveckla de digitala verksamhetsformerna inom småbarnspedagogiken. Projektet startade hösten 2022.	Varhaiskasvatukseen digitaalisia taitoja ja osaamista kehittäävää hanketta varten palkattiin digipedagogi, jonka tehtävänä oli kehittää varhaiskasvatuksen digitaalisia käytäntöjä. Hanke alkoi syksyllä 2022.
Den nya programvaran inom småbarnspedagogiken blev försenad och kommer att tas i bruk våren 2023.	Varhaiskasvatuksen uusi ohjelmisto viivästyti, ja se otetaan käyttöön keväällä 2023.
För personalen inom småbarnspedagogiken inskaffades en utedräkt för mellansäsongen.	Varhaiskasvatukseen henkilökunnalle hankittiin välikausikäytöön sopiva ulkoiluasu.

### Prestationstabell - Suoritetaulukko

Prestation Suoritteet	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Köp av plats från andra kommuner – <i>Ostopaikat muista kunnista</i>	0	<5	2
Köp av plats i privat dagvård – <i>Ostopaikat yksityisestä päivähoidosta</i>	0	<5	0
Privat dagvård - <i>Yksityinen päivähoito</i>	1	2	0
Barn i dagvård % i årsklass 0-5 - <i>Päivähoidossa olevat lapset % ikäluokasta 0-5 v</i>	73,7 %	75,0 %	76,6 %
Hemvårdsstöd – <i>Kotihoidontuki</i>	34	45	41

Antal barn i småbarnspedagogisk ålder 31.12.2022 - Varhaiskasvatusikäisten lasten määrä 31.12.2022

Födelseår/ Syntymävuosi	finska/suomi	svenska/ruotsi	annat/muu	Barn totalt/ Lapsia yhteensä
2022	16	13	5	34
2021	10	27	3	40
2020	16	22	3	41
2019	16	30	1	47
2018	15	26	1	42
2017	14	26	2	42
Totalt/Yhteensä	87	144	15	246

Barn i småbarnspedagogisk verksamhet 31.12.2022 - Lapsia varhaiskasvatuksessa 31.12.2022

Födelseår/ Syntymävuosi	Knättebo	Dal	Degerby	Köpta/Ostetut	Familjedv/ Perheph	Totalt/Yhteensä
2022	0	0	0	0	0	0
2021	4	7	6	0	2	19
2020	9	10	8	1	2	30
2019	14	13	13	1	2	43
2018	9	22	10	0	1	42
2017	12	15	11	0	0	38
<b>Summa</b>	<b>48</b>	<b>67</b>	<b>48</b>	<b>2</b>	<b>7</b>	<b>172</b>

## UTBILDNING - OPETUS

UTBILDNING - OPETUS	Ändringar						Avvikelse - Poikkeama %	
	Ursprunglig - Alkuperäinen		- Muutokset		BU - TA 2022	Utfall Toteuma 1-12/2022		
	BU - TA	BU - TA	BU - TA	BU - TA				
<b>Verksamhetens intäkter - Toimintatuotot</b>	<b>268 596</b>	<b>0</b>	<b>268 596</b>	<b>404 535</b>	<b>135 939</b>	<b>50,6 %</b>		
Försäljningsintäkter - Myyntituotot	188 596	0	188 596	193 690	5 094	2,7 %		
Understöd och bidrag - Tuet ja avustukset	48 000	0	48 000	95 733	47 733	99,4 %		
Övriga verksamhetsintäkter - Muut toimintatuotot	32 000	0	32 000	115 112	83 112	259,7 %		
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-8 292 701</b>	<b>-300 000</b>	<b>-8 592 701</b>	<b>-9 152 936</b>	<b>-560 235</b>	<b>-6,5 %</b>		
Personalkostnader - Henkilöstökulut	-2 949 377	-200 000	-3 149 377	-3 207 099	-57 722	-1,8 %		
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-3 935 723	-100 000	-4 035 723	-4 478 722	-442 999	-11,0 %		
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	-71 610	0	-71 610	-102 068	-30 458	-42,5 %		
Understöd - Avustukset	-10 000	0	-10 000	-22 230	-12 230	-122,3 %		
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	-1 325 991	0	-1 325 991	-1 342 817	-16 826	-1,3 %		
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>-8 024 105</b>	<b>-300 000</b>	<b>-8 324 105</b>	<b>-8 748 402</b>	<b>-424 977</b>	<b>-5,1 %</b>		
Finansiella intäkter och kostnader - Rahoitustuotot ja -kulut	0	0	0	-681	-681	0,0 %		
<b>Årsbidrag - Vuosikate</b>	<b>-8 024 105</b>	<b>-300 000</b>	<b>-8 324 105</b>	<b>-8 749 082</b>	<b>-424 977</b>	<b>-5,1 %</b>		
Avskrivningar och nedskrivningar - Poistot ja arvonalaentumiset	-84 944	0	-84 944	-84 944	0	0,0 %		
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>-8 109 049</b>	<b>-300 000</b>	<b>-8 409 049</b>	<b>-8 834 026</b>	<b>-424 977</b>	<b>-5,1 %</b>		

UTBILDNING - OPETUS	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	Ändringar - Muutokset		BU - TA 2022	Utfall Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama %
		BU - TA	BU - TA			
<b>Interna kostnader - Sisäiset kulut</b>	<b>-1 606 772</b>	<b>0</b>	<b>-1 606 772</b>	<b>-1 605 177</b>	<b>1 595</b>	<b>0,1 %</b>

Verksamhet	Toiminta
<b>Verksamhetsorgan</b> Bildnings- och välfärdsnämnden	<b>Toimielin</b> Sivistys- ja hyvinvointilautakunta
<b>Förskoleundervisning och förskoleklubb</b> Svenskspråkig verksamhet ordnas i Degerby skola, Kyrkjärdens skola samt Västankvarns skola och finskspråkig i Merituulen koulu.	<b>Esiopetus ja esikoulukerho</b> Ruotsinkielistä toimintaa järjestetään Degerby skolassa, Kyrkjärdens skolassa ja Västankvarns skolassa sekä suomenkielisistä Merituulen koulussa.
<b>Morgon- och eftermiddagsverksamhet</b> Svenskspråkig verksamhet ordnas i Degerby skola och Kyrkjärdens skola och finskspråkig i Merituulen koulu. Almus rf. ansvarar för morgon- och eftermiddagsverksamheten i Västankvarns skola. Kommunen understöder verksamheten årligen.	<b>Aamu- ja iltapäivätoiminta</b> Ruotsinkielistä toimintaa järjestetään Degerby skolassa ja Kyrkjärdens skolassa ja suomenkielisistä Merituulen koulussa. Almus rf. vastaa aamu- ja iltapäivätoiminnasta Västankvarns skolassa. Kunta avustaa toimintaa vuosittain.

<p><b>Grundläggande utbildning</b>          Årskurserna 1-6          Svenskspråkig grundläggande utbildning ges i Degerby skola (årskurserna 1-6) och Kyrkfjärdens skola (årskurserna 1-6) samt i Västankvarns skola (årskurserna 1-4).          Finskspråkig grundläggande utbildning ges i Merituulen koulu (årskurserna 1-6). Förberedande undervisning för grundläggande utbildning ges på Merituulen koulu.</p> <p>Årskurserna 7-9          De svensk- och finskspråkiga eleverna fortsätter sin läroplikt i Lojo, i Källhagens skola (på svenska) och i Järnefeltin koulu (på finska).</p> <p><b>Andra stadiets utbildning</b>          Ingå kommun är den största delägaren i Virky Gymnasium. Ingå kommun är medlem i LUKSIA och i Västra Nylands folkhögskola. Kommunen följer upp hur andra stadiets studeranden fullgör läroplikten.</p> <p><b>Ansvarsperson</b>          Bildningschefen  <b>Redovisningsskyldig</b>          Bildningschefen</p>	<p><b>Perusopetus</b>          Luokat 1-6          Ruotsinkielistä perusopetusta annetaan Degerby skolassa (luokat 1-6) ja Kyrkfjärdens skolassa (luokat 1-6) sekä Västankvarns skolassa (luokat 1-4). Suomenkielistä perusopetusta annetaan Merituulen koulussa (luokat 1-6). Perusopetuksen valmistavaa opetusta annetaan Merituulen koulussa.</p> <p>Luokat 7-9          Suomen- ja ruotsinkieliset oppilaat jatkavat oppivelvollisuuden suorittamista Lohjalla Källhagens skolassa (ruotsiksi) ja Järnefeltin koulussa (suomeksi).</p> <p><b>Toisen asteen koulut</b>          Inkoon kunta on Virky Gymnasiumin suurin omistaja. Inkoon kunta on LUKSIA:n ja Västra Nylands Folkhögskolan jäsen. Kunta seuraa toisen asteen opiskelijoiden oppivelvollisuuden suorittamista.</p> <p><b>Vastuuhenkilö</b>          Sivistystoimenjohtaja  <b>Tilivelvollinen</b>          Sivistystoimenjohtaja</p>
---	---

Verksamhetsöversikt	Toimintakatsaus
<p>Förskoleundervisningen, morgon- och eftermiddagsverksamheten samt den grundläggande utbildningen fungerade tämligen normalt. Under våren följdes rekommendationerna som kommunens pandemigrupp hade gett, så munskydd användes i skolskjutsarna och i skolvardagen. Vikarier anlitades p.g.a. pandemisjukledigheter. Besök och verksamhet utanför skolan blev åter möjliga under höstterminen. Största delen av ukrainarna som gick i Merituulen koulu flyttade ifrån Finland under sommaren.</p> <p>Under det gångna året satsades mycket på undervisning som stödde elevernas välbefinnande. Personalen fick utbildning i det och i skolorna utnyttjades positiv pedagogik för att stöda elevernas starka sidor. Projektmedlen användes för att utöka resurserna i psykologitjänsterna.</p>	<p>Esiopetus, aamu- ja iltapäivätoiminta sekä perusopetus toimivat melko normaalisti. Keväällä seurattiin kunnan pandemiaryhmän suosituksia, jojen maski käytettiin sekä kouljetuksissa että kouluarjessa. Sijaisia tarvittiin pandemiasairauspoissaolojen vuoksi. Vierailut ja koulun ulkopuolin toiminta mahdollistui jälleen syyslukukaudella. Suuri osa Merituulen koulussa olleista ukrainalaistä oppilasta muutti kesän aikana pois Suomesta.</p> <p>Kuluneen vuoden aikana panostettiin paljon oppilaiden hyvinvointia tukevaan opetukseen. Henkilökunnalle järjestettiin asiasta koulutusta ja kouluissa oli käytössä positiivinen pedagogia, jossa tuettiin oppilaiden vahvuksia. Hankerahoituksella palkattiin lisäresurssia psykologipalveluihin.</p>

## Målsättningar - Tavoitteet

Strategiskt mål Strateginen tavoite	Verkställighet / Mätare Toimeenpano / Mittarit	Förverkligande Toteutus	Utfall 31.12. Toteuma 31.12.	Status
<p>Kommunen främjar invånarnas möjligheter till deltagande i gemensamt beslutsfattande och gemensam verksamhet <i>Kunta edistää asukkaiden osallistumismahdolisuusia yhteiseen päätöksentekoon ja toimintaan</i></p>	<p>Både elever och vårdnadshavare har möjlighet att påverka skolans vardag och praxis (elevråd, enkäter för elever och vårdnadshavare och uppföljningen av svaren). <i>Sekä oppilaat että huoltajat voivat vaikuttaa koulun arkeen ja käytänteisiin (oppilasneuvosto, oppilaille ja huoltajille tehtävät kyselyt ja vastausten seuranta).</i></p>	<p>Verksamheten utvärderas och utvecklas utgående från svaren: under våren genomförs en KiVa-enkät samt en enkät gällande morgon- och eftermiddagsverksamheten, på hösten ordnas en enkät om trivseln i skolan. Elevråden träffas regelbundet och i en del av skolor också miljöråd som ger uppdrag och ordnar aktiviteter. Det ordnas kaffestunder för föräldrarna då det finns möjlighet att diskutera aktuella saker. <i>Toimintaa arvioidaan ja esiteltiin KiVa-kyselyn</i></p>	<p>KiVa-enkätens resultat presenterades för svenska och finska sektioner vid augustimötet. Sektionerna fick också en sammanställning av enkäten gällande morgon- och eftermiddagsverksamhet. Hem och skola-dagen firades vid Kyrkfjärdens skola och Merituulen koulu i september. Elevråden träffades regelbundet. <i>Ruotsin- ja suomenkieliselle jaostolle esiteltiin KiVa-kyselyn</i></p>	<p>Klart - Valmis</p>

		<p>kehitetään vastausten perusteella: keväällä tehdään Kiva-kysely sekä aamu- ja iltapäivätoiminnan kysely, syksyllä tehdään kouluviihtyvyyskysely. Oppilaskunta kokoontuu säännöllisesti samoin kuin osassa kouluja ympäristöneuvosto, joka antaa tehtäviä ja järjestää aktiviteetteja. Järjestetään vanhempien kahveja, jolloin on mahdollisuus keskustella ajankohtaista asiaista.</p>	<p>tulokset elokuussa. Jaastoille esiteltiin myös koonti aamu- ja iltapäivätoiminnan kyselyiden vastauksista. Kodin ja koulun päivää vietettiin Kyrkjärdens skolassa ja Merituulen koulussa syyskuussa. Oppilasneuvostot kokoontuivat säännöllisesti.</p>	
Kommunen utvecklar invånarnas välmående helhetsmässigt <i>Kunta kehittää asukkaidensa hyvinvointia kokonaismaisesti</i>	I skolorna ordnas morgon- och eftermiddagsverksamhet samt klubbar under loven. Den kvalitativa och tillgängliga elevvården stöder eleverna, skolans personal och vårdnadshavarna. I alla skolor ordnas avgiftsfri hobbyverksamhet. <i>Kouluissa järjestetään aamu- ja iltapäivätoimintaa ja lomaajan kerhoja. Laadukas ja tavoitettava oppilashuolto tukee oppilaita, koulun henkilökuntaa ja huoltajia. Kaikissa kouluissa järjestetään maksutonta harrastustoimintaa.</i>	Morgon- och eftermiddagsverksamhet ordnas i alla skolor. För förskolelever ordnas verksamhet också under loven. Eleverna i årskurserna 3-5 har en gång i veckan möjlighet att delta i en avgiftsfri hobby efter skoldagen (Finlandsmodellen för hobbyverksamhet). Hobbyer ordnas utgående från elevernas önskemål. Elevvården träffas regelbundet och stöder hela skolans välmående. Aamu- ja iltapäivätoimintaa järjestetään kaikissa kouluissa. Esikoululaisille järjestetään toimintaa myös loma-aikoina. 3.-5. - luokkalaisille tarjotaan kerran viikossa mahdollisuutta maksuttomaan harrastukseen koulupäivän jälkeen (harrastamisen Suomen malli). Harrastuksia järjestetään oppilaiden toiveiden perusteella. Oppilashuolto tapaa säännöllisesti ja tukee koko koulun hyvinvointia.	Finlandsmodellen för hobbyverksamhet pågick under hela året. Verksamheten erbjöds alla elever i åk 3-5. Även enstaka elever i åk 6 deltog. I juni ordnades en tre veckors sommarklubb för förskolelever samt elever i årskurserna 1-3. Dessutom ordnades höstlovs- och jullovsklubben för förskolelever. <i>Harrastamisen Suomen malli</i> oli toiminnaassa koko vuoden. Toimintaa tarjottiin kaikille 3.-5. luokkien oppilaille. Myös muutama 6.-luokan oppilas osallistui. Kesäkuussa järjestettiin kolmen viikon pituinen kesäkerho esikoululaisille sekä 1.-3. luokan oppilaille. Esikoululaisille järjestettiin lisäksi syysloma- ja joululomakerho.	Klart - Valmis
Ekonomin är i balans och baserar sig på en realistisk inkomstbedömning, modiga lösningar ökar ekonomisk balans <i>Talous on tasapainoinen ja perustuu tulopohjan realistiseen arviointiin, rohkeat avaukset lisäävät talouden tasapainoa</i>	Undervisningssektorn överväger de upphandlingar som den gör. Personalresurserna används ändamålsenligt. Eleverna handleds till att tänka ekonomiskt. Opetustoimi harkitsee tekemiään hankintoja. Henkilöstöresursseja käytetään tarkoituksemukaisesti. Oppilaita ohjataan taloudelliseen ajatteluun.	Alla upphandlingar görs inom budgetramarna och så hållbart som möjligt. Personalresursen används enligt skolans plan och vid behov flexibelt. Elever återanvänder material när det är möjligt. Skolorna har miljötänk i skolvardagen. Det ordnas olika temaveckor om bl.a. vegetarisk mat. <i>Kaikki hankinnat tehdään talousarvion kehysissä ja mahdollisimman kestävästi. Henkilöstöresurssia käytetään koulun suunnitelman mukaan ja tarvittaessa joustavasti. Oppilaat uusiokäyttävät materiaalia, kun se on</i>	Anskaffningarna för läsåret 2022-2023 gjordes på våren enligt en pedagogisk bedömning. Förutom läroböcker och häften användes digitalt material. Personalresursens användning planerades ingående så att elevernas rätt till en god arbets- och inlärningsmiljö kunde garanteras. I Grön flagg-skolorna fanns ett miljöråd (elevråd). <i>Lukuvuoden 2022-23 hankinnat tehtiin keväällä. Hankinnat perustuivat pedagogiseen arvioon. Oppikirjojen ja vihkojen lisäksi käytettiin</i>	Klart - Valmis

		<p>mahdollista. Kouluarjessa ollaan ympäristötietoisia. Järjestetään erilaisia teemaviikoja esim. kasvisruuista.</p>	<p>digitaalista materiaalia. Henkilöstöresurssin käyttöä suunniteltiin tarkkaan niin, että oppilaiden oikeus hyvään työ- ja oppimisympäristöön kyettiin takaamaan. Vihreän lipun kouluissa oli ympäristöneuvosto (oppilasneuvosto).</p>	
<p>Småbarnspedagogiken och den grundläggande utbildningen stöder barnens och ungdomarnas utveckling till ett gott vuxenliv på ett planerat sätt <i>Varhaiskasvatus ja perusopetus tukevat lasten ja nuorten kehitystä hyväan aikuisuuteen</i></p>	<p>Barnens välmående stöds och upprätthålls i all verksamhet i skolan. Eleverna uppmuntras. Elevvården och andra stödåtgärder är lätt tillgängliga. I skolorna iakttas positiv pedagogik. Eleverna deltar i planeringen och genomförandet av skolans verksamhet bland annat genom elevrådet. Kamratmedling används för att reda ut bråk mellan eleverna. <i>Lasten hyvinvointia tuetaan ja ylläpidetään kaikessa koulun toiminnassa. Oppilaita kannustetaan. Oppilashuolto ja muut tukitoimet ovat helposti saatavilla. Kouluissa toimitaan positiivisen pedagogiikan mukaisesti. Oppilaat ovat osallisia koulun toiminnan suunnittelussa ja toteutuksessa muun muassa oppilasneuvoston kautta. Vertaissovitelua käytetään oppilaiden välisen riioton selvittämisessä.</i></p>	<p>Skolornas elevvårdsgrupper samlas regelbundet och följer aktivt med elevgruppernas mående. I alla skolor tillämpas positiv pedagogik som stöder elevernas styrkor och kommunikativa färdigheter. För personalen ordnas utbildning gällande stödandet av barnens mentala hälsa. <i>Koulujen oppilashuoltoryhmät kokoontuvat säännöllisesti ja seuraavat aktiivisesti oppilasryhmien vointia. Kaikissa kouluissa on käytössä positiivinen pedagogia, joka tukee oppilaiden vahvuuskäytäntöä ja vuorovaikutusvalmiuksia. Henkilökunnalle järjestetään lasten mielenterveyttä tukeavaa koulutusta.</i></p>	<p>Båda språkgrupperna hade en skolpsykolog som köptjänst. Projektpengar användes också för att stärka elevvården i alla skolor. Psykologerna arbetade också i undervisningsgrupper genom att stöda en inlärningsatmosfär som främjar välmående. KiVa-skola och kamratmedling var aktivt i bruk på skolorna. <i>Molemmilla kieliryhmillä oli koulupsykologi ostopalveluna. Lisäksi projektiraha käytettiin oppilashuollon vahvistamiseen kaikissa kouluissa. Psykologit työskentelivät myös opetusrymissä tukemalla hyvinvointia edistäväällä opiskeluilmapiiriä. KiVa-koulu ja vertaissovittelu olivat aktiivisesti käytössä kouluissa.</i></p>	<p>Klart - Valmis</p> 
<p>Kommunen tar väl hand om den omgivande naturen till glädje för alla kommuninvånare <i>Kunta pitää hyvää huolta ympäriovästä luonnosta kaikkien kuntalaisten iloksi</i></p>	<p>Skyddandet av miljön och dess mångfald är en viktig del av skolans undervisning och verksamhet. Barnen får lära sig att röra sig i naturen, att observera naturens fenomen och att respektera naturen. Undervisning ordnas regelbundet i miljön utanför skolan. Man deltar i att städa skolans närområde (städdag). Att röra sig på sjön är ett tema i alla skolor. Man främjar vetskäpen om Östersjön och skyddandet av Östersjön. <i>Luonnon ja sen monimuotoisuuden suojeleminen on keskeinen osa koulun opetusta ja toimintaa. Lapsia opetetaan liikkumaan luonnossa,</i></p>	<p>Skolorna deltar varje vår i städdagen. Under läsåret ordnas olika temadagar om naturen och i naturen. Alla skolor har böcker om Östersjön som läses i årskurs 3 och 4. Böckerna handlar om olika sätt att röra sig i vattnet. <i>Koulut osallistuvat siivouspäivään joka keväällä. Lukuvuoden aikana järjestetään erilaisia teemapäivä luonnosta ja luonossa. Kaikilla kouluilla on Itämerestä kertovat kirjat, jotka luetaan vuosiluokilla 3 ja 4. Kirjat kertovat erilaisista tavoista liikkua vedessä ja vedellä.</i></p>	<p>Undervisning ordnades delvis utomhus (i naturen). Degerby skola och Kyrkfjärdens skola deltog i Naturskolans verksamhet. Några klasser i Kyrkfjärdens skola, Degerby skola samt Merituulen koulu var på lägerskola. Alla skolor deltog i städdagen. <i>Opetusta järjestettiin osin ulkona (luonnossa). Degerby skola ja Kyrkfjärdens skola osallistuivat Luontokoulun toimintaan. Muutamat Degerby skolan, Kyrkfjärdens skolan ja Merituulen koulun luokat olivat leirikoulussa. Kaikki koulut osallistuivat siivouspäivään.</i></p>	<p>Klart - Valmis</p> 

	<p>tarkkailemaan sen ilmiötä ja kunnioittamaan luontoa. Opetusta järjestetään säännöllisesti koulun ulkopuolisessa luonnossa. Osallistutaan koulun lähialueen siivoamiseen (siivouspäivä). Vesillä liikkuminen on teemana kaikissa kouluissa. Itämeren tuntemusta ja suoelua edistetään.</p>			
Gemenskapen syns i vardagen i Ingå kommun Yhteisöllisyys näkyy Inkoon arjessa	<p>Samarbetet inom skolorna och skolorna emellan befrämjas. Båda verksamhetsspråken används vid gemensamma tillställningar. Det ordnas träffar för årskurserna skolorna emellan. Det är viktigt att öva på och få vara tillsammans med alla i skolan efter pandemiisoleringen. Sekä koulujen sisäistä että koulujen välistä yhteistyötä edistetään. Molempia toimintakielilä käytetään yhteisissä tilaisuuksissa. Vuosiluokittaisia tapaamisia järjestetään koulujen välillä. On tärkeää harjoitella ja saada olla yhdessä koko koulun väellä pandemiaeristyksen jälkeen.</p>	<p>Skolornas pedagogiska eftermiddagar fortsätter. Det ordnas gemensamma årskursträffar mellan skolorna. Vid dem övas bl.a. på samarbete för att eleverna ska få ett naturligt förhållningssätt till båda språken. Gemensamma skolskjutsar medför naturliga träffar mellan eleverna. I skolorna behandlas gemensamma skjutspraxis och på detta sätt främjas samförståndet mellan olika skolor. <i>Koulujen pedagogiset iltapäivät jatkuvat.</i> Järjestetään eri koulujen yhteisiä luokka-asteittaisia tapaamisia. Niissä harjoitellaan mm yhteistyötä, jotta oppilailla muodostuu luonnonlinnen suhtautuminen molempien kielii. Yhteiset koulukuljetukset ovat luonnonlinnia tapaamisia oppilaiden välillä. Kouluissa käsitellään yhteisiä kuljetuskäytäntöjä ja edistetään näin eri koulujen välistä yhteisymmärrystä.</p>	<p>Skolgångshandledarna träffades 1.9 för att inleda ett nytt läsår. Skolpsykologen höll ett föredrag för handledarna 14.12 om elevernas psykiska ohälsa. Lärarnas pedagogiska eftermiddag ordnades 23.9. Då planerades bl.a. samarbete på klassnivå mellan skolorna. Lärarnas pedagogiska eftermiddag som ordnades 11.11 hade elevernas psykiska ohälsa som tema. Degerby förskola och Västankvarns skola besökte tillsammans djurparken Lomamäen lemmikkipuisto. Utvecklingsarbetsguppen beviljades ett bidrag på 2 500 euro för samarbetet mellan skolorna och språkgrupperna. Det kommer att planeras under våren 2023. <i>Koulunkäynninohjaajat tapasivat 1.9. aloittamaan uutta lukuvuotta. Koulupsykologi piti ohjaajille esitelmän oppilaiden mielenterveyden häiriöstä 14.12. Opettajien pedagoginen iltapäivä pidettiin 23.9. Silloin mm suunniteltiin luokkatasoittaista yhteistyötä eri koulujen välillä. 11.11. pidetyssä opettajien pedagogisessa iltapäivässä aiheena oli oppilaiden mielenterveyden häiriöt. Degerbyn esikoulu ja Västankvarns skola vierailivat yhdessä Lomamäen lemmikkipuistossa. Kehitystyöryhmälle myönnettiin 2 500 euron avustus koulujen ja kieliryhmien väliselle yhteistyölle. Sitä suunnitellaan keväällä 2023.</i></p>	<p>Klart - Valmis</p> 

Bildningspolitikens riktlinje är att enskilda elever stöds så mycket som det behövs <i>Sivistyspolitiikan ohjennuorana on, että yksittäistä oppijaa tuetaan niin paljon kuin on tarpeen</i>	I enlighet med den interaktiva och positiva pedagogiken samt den förebyggande fostran i mental hälsa grundar sig undervisningen på en uppmuntrande inställning som tror på eleven. I undervisningsgrupperna stöds eleverna till att ta alla i hänsyn. Elevvården stöder både personalen och eleverna som grupp och individer. Eleverna hänvisas vid behov till stöd utanför skolan. <i>Opetuksen perustana on vuorovaikutteisen ja positiivisen pedagogiikan sekä ennaltaehkäisevän mielenterveyskasvatuksen mukainen kannustava ja oppijaan uskova asenne. Opetusryhmässä oppilaita tuetaan jokaisen huomioon ottamiseen. Oppilashuolto tukee sekä henkilökuntaa että oppilaita ryhmänä ja yksilöinä. Oppilaita ohjataan tarvittaessa koulun ulkopuolisen tuen piiriin.</i>	Positiv pedagogik används i alla skolor. Utomstående terapeuter och konsulterande speciallärare används vid behov. Elevvården stöder både gemenskapen och enskilda elever. <i>Kaikissa kouluissa on käytössä positiivinen pedagogia. Ulkopuolisista terapeutteja ja konsultoivia erityisopettajia käytetään tarvittaessa. Oppilashuolto toimii sekä yhteisöllisesti että yksittäisiä oppilaita tukien.</i>	Positiv pedagogi etablerades i undervisningen. Utomstående tjänster användes enligt elevernas specialbehov. Valteri-Skilla ordnade handledning för personalen och stödperioder för elever i olika skolor. Skolpsykologerna var i klasserna för att stöda skapandet av sammanhållning och för att prata om välmående. <i>Positiivinen pedagogia on vakiintumassa opetuksen. Ulkopuolisista palveluita käytettiin oppilaiden erityistarpeiden mukaan. Valteri-Skilla järjesti ohjausta henkilökunnalle ja tukijaksoja eri koulujen oppilaille. Koulupsykologit olivat luokissa tukemassa opetusryhmien ryhmäyttämistä ja puhumassa hyvinvoinnista.</i>	Klart - Valmis ■
--	---	---	--	---------------------

## Personalstyrka - Henkilöstövahvuus

Personalstyrka per verksamhetsenhets Henkilöstövahvuus toimintayksiköittäin	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Degerby skola	10,0	9,9	9,5
Kyrkjö skola	20,8	17,5	23,2
Västankvarns skola	2,4	2,4	2,1
Merituulen koulu	29,3	24,4	29,3
Elevvård - Oppilashuolto	1,0	1,0	1,0
<b>Totalt - Yhteensä</b>	<b>63,5</b>	<b>55,2</b>	<b>65,1</b>

Analys över ekonomiska avvikeler och prestationer	Taloudellisten poikkeamien analyysi ja suoriteanalyysi
Ansvarsområdet för undervisning beviljades under året ett tilläggsanslag på 300 000 € (KF 14.11.2022 § 58). Orsakerna var främst högre personalkostnader och ökade kostnader för köp av tjänster.	Opetuksen vastuualueelle myönnettiin vuoden aikana 300 000 euron lisämääräraha (KV 14.11.2022 § 58). Syynä olivat lähinnä kohonneet henkilöstökustannukset ja ostopalveluiden kustannusten nousu.
Projektanslagen översteg det budgeterade betydligt. De användes både för att köpa tilläggstjänster och för att stöda övrig inlärning. Medfinansieringsandelen av projektfinansieringen var vanligen 20-30 % vilket inte var budgeterat. I detta avseende överskreds budgeten särskilt på grund av anskaffningen av elevvårdstjänster. Även kostnaderna för Finlandsmodellen för hobbyverksamhet var högre än beräknat.	Projektimäärärahoja saatiin selkeästi budjetoitua enemmän. Niitä käytettiin sekä lisäpalveluiden ostamiseen että muuhun oppimisen tuken. Projektihojen omavastuuosuus oli yleensä 20-30 %, jota ei ollut budjetoitut. Siltä osin talousarvio ylittyi eritoten oppilashuoltopalveluiden hankinnan vuoksi. Myös harrastamisen Suomen mallin kustannukset olivat arvioitua korkeammat.
På kostnadssidan överskreds främst morgon- och eftermiddagsverksamhetens lönekostnader samt kostnaderna för städning, mat och transporter. Morgon- och	Kustannuspuolella ylitetyksiä on ennen kaikkea aamu- ja iltpäivätoiminnan palkkakustannuksissa, siivouskuluissa, ravintokustannuksissa ja kuljetuskustannuksissa. Aamu- ja

<p>eftermiddagsverksamheten hade fler barn än tidigare och verksamhetstiderna var delvis längre. Kostnaderna för städning steg bl.a. på grund av effektivare rengöring på grund av coronan. Kostnaderna för maten steg både på grund av den allmänna prishöjningen och kostnadshöjningen på grund av det större antalet barn i morgon- och ettermiddagsverksamheten. Extra personal och material behövdes för ukrainarna. Särskilt många tjänster av olika slag köptes under året för att stöda elevernas välbefinnande och inlärning.</p> <p>Trots ett tilläggsanslag på 300 000 euro överskreds undervisningens budget med cirka 425 000 euro, dvs. cirka 5 %. Överskridningen berodde på att de höga kostnaderna stannade på en hög nivå. Förskoleundervisningen och morgon- och ettermiddagsverksamheten behövde tilläggsresurser för att stöda elever och för fortsatt längre verksamhetstider. Utbildningens kostnader ökade också på grund av köpta tjänster för stöd av växande och lärande både i specialgrupper utanför kommunen och i kommunens egna skolor (191 000 €). Användningen av elevvårdstjänster som köpts med projektanslag var större på hösten än i början av året. Kostnaderna för renhållning var fortsättningsvis höga och till exempel anskaffning av hygienartiklar kostade mer än beräknat (helhet städning 73 000 €). Matkostnader översteg med 83 000 €, skjutsarna 38 000 € och personalens utbildningskostnader med 21 000 €. Även IKT-kostnaderna var högre (16 000 €).</p>	<p>iltapäivätoiminnassa on ollut aiempaa enemmän lapsia ja toiminta-ajat ovat osittain pidentyneet. Siivouskulut nousivat mm koronasta johtuvan tehosiiivouksen vuoksi. Ravintokustannuksissa oli sekä yleinen hinnannousu että suuremmasta aamu- ja iltapäivätoiminnan lapsiluvusta johtuva kustannusten nousu. Ukrainalaisia varten tarvittiin lisähenkilöstöä ja lisämateriaalia. Eriläisten palveluiden osto oppilaiden hyvinvoinnin ja oppimisen tueksi oli tänä vuonna harvinaisen suurta.</p> <p>Vaikka lisämäärärahaa myönnettiin 300 000 euroa, opetuksen talousarvio ylitetti silti vielä noin 425 000 euroa eli noin 5 %. Ylitys johtuu siitä, että jo aiemmin korkeat kustannukset pysyvät. Esiopetuksessa ja aamu- ja iltapäivätoiminnassa tarvittiin lisäresurssia oppilaiden tukemiseen ja edelleen pidempiin toiminta-aikoihin. Opetuksen kustannuksia lisäsivät samoin palveluiden ostoina toteutetut oppimisen ja kasvun tuen palvelut sekä erityisryhmässä kunnan ulkopuolella että kunnan omissa kouluissa (191 000 €). Projektimäärärahoilla ostettuja oppilashuollon palveluita käytettiin syksyllä enemmän kuin alkuvuodesta. Puhtaanapidon kustannukset olivat edelleen korkeat ja esimerkiksi hygieniarvikkeiden hankintakin maksoi arvioitua enemmän (siivouskokonaisuus 73 000 €). Ruokakustannukset ylittyivät 83 000 €, kuljetukset 38 000 € ja henkilöstön koulutuskustannukset 21 000 €. Myös ICT-kustannukset olivat korkeammat (16 000 €).</p>
--	---

## Prestationstabell - Suoritetaulukko

Elevantal är medeltal av vårens och höstens elevantal./Oppilasmäärität keskiarvoja kevään ja syksyn oppilasmääristä.

Prestation Suoritteet	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
<b>Förskola – Esiopetus (1-9/2022)</b>			
<b>Degerby skola</b> Verksamhetsbidrag - Toimintakate	89 616	85 009	87 295
Verksamhetsbidrag/elev – Toimintakate/oppilas	14 936	17 002	14 549
Elever - Oppilaita	6	5	6
<b>Kyrkfjärdens skola</b> Verksamhetsbidrag - Toimintakate	117 810	127 057	148 517
Verksamhetsbidrag/elev – Toimintakate/oppilas	9 062	9 076	7 072
Elever - Oppilaita	13	14	21
<b>Västankvarns skola</b> Verksamhetsbidrag - Toimintakate	30 261	19 396	27 104
Verksamhetsbidrag/elev – Toimintakate/oppilas	15 131	6 465	13 552
Elever - Oppilaita	2	3	2
<b>Meritullen koulu</b> Verksamhetsbidrag - Toimintakate	119 231	252 290	270 855
Verksamhetsbidrag/elev – Toimintakate/oppilas	5 962	14 016	13 543
Elever - Oppilaita	20	18	20
<b>Klasserna 1-6 - Luokat 1-6 (1-9/2022)</b>			

Prestation Suoritheet	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
<b>Degerby skola</b> Verksamhetsbidrag - <i>Toimintakate</i>	754 492	749 960	816 761
Verksamhetsbidrag/elev – <i>Toimintakate/oppilas</i>	11 261	11 904	12 762
Elever - <i>Oppilaita</i>	67	63	64
<b>Kyrkfjärdens skola</b> Verksamhetsbidrag - <i>Toimintakate</i>	1 333 811	1 303 335	1 425 693
Verksamhetsbidrag/elev – <i>Toimintakate/oppilas</i>	10 340	10 771	11 783
Elever - <i>Oppilaita</i>	129	121	121
<b>Västankvarns skola</b> Verksamhetsbidrag - <i>Toimintakate</i>	260 385	235 647	246 694
Verksamhetsbidrag/elev – <i>Toimintakate/oppilas</i>	15 317	21 422	22 427
Elever - <i>Oppilaita</i>	17	11	11
<b>Merituulen koulu</b> Verksamhetsbidrag - <i>Toimintakate</i>	1 868 801	1 814 222	2 032 101
Verksamhetsbidrag/elev – <i>Toimintakate/oppilas</i>	11 903	12 176	13 369
Elever - <i>Oppilaita</i>	157	149	152 ((elever från Ukraina mars-maj inte medräknade/Ukrainasta tulleet oppilaat maalista toukokuussa eivät mukana luvussa))
<b>Åk 7-9 - VI 7-9 (per 30.9.2022)</b>			
Prestation Suoritheet	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Källhagens skola (elevantal - oppilasmääärä)	126	111	115
Järnefeltin koulu (elevantal - oppilasmääärä)	64	72	66
Övriga skolor åk 7-9 / Muut koulut vi 7-9 (elevantal - oppilasmääärä)	20	12	17
<b>Övriga mätetal - Muita tunnuslukuja</b>			
Prestation Suoritheet	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Antalet lärare som arbetar minst 16 timmar i veckan/100 elever (Hytte-mätare) <i>Vähintään 16 tuntia viikossa työskentelevien opettajien lukumääriä/100 oppilasta (Hytte-mittari)</i>	9,1	9,3	9,7
Böcker €/elev – <i>Kirjat €/oppilas(e-böcker ingår/sis.e-kirjat)1-6</i>	115	125	145
Böcker €/elev – <i>Kirjat €/oppilas (e-böcker ingår/sis.e-kirjat)</i> fsk/esik	24	30	26
Material €/elev – <i>Koulutarvikkeet €/oppilas 1-6</i>	48	60	63
Material €/elev – <i>Koulutarvikkeet €/oppilas fsk/esik</i>	20	25	33
Material €/elev – <i>Koulutarvikkeet €/oppilas moftis/apip</i>	7	25	3
<b>Elevvård – Oppilashuolto</b>			
Prestation Suoritheet	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Skolpsykologens arbetsinsats/100 elever (Hytte-mätare) <i>Koulupsykologin työpanos/100 oppilasta (Hytte-mittari)</i>	köptjänst 2021 ostopalvelu 2021	köptjänst 2022 ostopalvelu 2022	köptjänst 2022 ostopalvelu 2022

Skolkuratorns arbetsinsats/100 elever (Hyte-mätare) Koulukuraattoriin työpanos/100 oppilasta (Hyte-mittari)	0,28	0,25	0,30
<b>Skolskjutsar - Koulukuljetukset</b>	ca/n 238 elever/oppilasta	ca/n 228 elever/oppilasta	ca/n 230 elever/oppilasta
Skolskjutsarnas pris, €/skjutselev f-6 Koulukuljetusten hinta, €/kuljetusoppilas e-6	1 605	1 184	1 538

## FRÄMJANDE AV VÄLFÄRD - HYVINVOINNIN EDISTÄMINEN

FRÄMJANDE AV VÄLFÄRD - HYVINVOINNIN EDISTÄMINEN	Ändringar						Avvikelse - Poikkeama %	
	Ursprunglig - Alkuperäinen		- Muutokset		BU - TA 2022	Utfall Toteuma 1-12/2022		
	BU - TA	BU - TA	BU - TA	BU - TA				
<b>Verksamhetens intäkter - Toimintatuotot</b>	<b>139 000</b>	<b>0</b>	<b>139 000</b>	<b>148 369</b>	<b>9 369</b>	<b>6,7 %</b>		
Försäljningsintäkter - Myyntituotot	3 000	0	3 000	2 502	-498	-16,6 %		
Avgiftsintäkter - Maksutuotot	66 000	0	66 000	63 993	-2 007	-3,0 %		
Understöd och bidrag - Tuet ja avustukset	67 000	0	67 000	79 210	12 210	18,2 %		
Övriga verksamhetsintäkter - Muut toimintatuotot	3 000	0	3 000	2 665	-335	-11,2 %		
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-1 877 702</b>	<b>-170 000</b>	<b>-2 047 702</b>	<b>-2 017 781</b>	<b>29 921</b>	<b>1,5 %</b>		
Personalkostnader - Henkilöstökulut	-637 286	-100 000	-737 286	-716 285	21 001	2,8 %		
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-416 272	0	-416 272	-412 388	3 884	0,9 %		
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	-67 350	0	-67 350	-62 917	4 433	6,6 %		
Understöd - Avustukset	-348 000	-70 000	-418 000	-400 796	17 204	4,1 %		
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	-408 794	0	-408 794	-425 394	-16 600	-4,1 %		
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>-1 738 702</b>	<b>-170 000</b>	<b>-1 908 702</b>	<b>-1 869 412</b>	<b>39 290</b>	<b>2,1 %</b>		
Avskrivningar och nedskrivningar - Poistot ja arvonalaentumiset	-49 579	0	-49 579	-35 818	13 761	27,8 %		
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>-1 788 281</b>	<b>-170 000</b>	<b>-1 958 281</b>	<b>-1 905 229</b>	<b>53 052</b>	<b>2,7 %</b>		

FRÄMJANDE AV VÄLFÄRD - HYVINVOINNIN EDISTÄMINEN	Ursprunglig - Alkuperäinen	Ändringar - Muutokset		BU - TA 2022	Utfall Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	Avvikelse - Poikkeama %
		BU - TA	BU - TA				
<b>Interna kostnader - Sisäiset kulut</b>	<b>-501 243</b>	<b>0</b>	<b>-501 243</b>	<b>-499 648</b>	<b>1 594</b>	<b>0,3 %</b>	

Verksamhet	Toiminta
<b>Verksamhetsorgan</b> Bildnings- och välfärdsnämnden	<b>Toimielin</b> Sivistys- ja hyvinvointilautakunta
<b>Bibliotekstjänster</b> Biblioteket är en av kommunens basserviceverksamheter och erbjuder via Helle-samarbetet ett brett utbud av material och tjänster. Biblioteket är centralt placerat och lättillgängligt. Det är möjligt att kopiera och skanna och få hjälp med användningen av datorn. Biblioteket erbjuder tillgång till material, information och kulturellt innehåll samt tillhandahåller en mångsidig och tidsenlig samling. Biblioteket främjar läsning och litteratur. De tillhandahåller informationstjänster, handledning i och stöd för inhämtande och användning av information samt mångsidig läs- och skrivkunnighet. Biblioteket erbjuder lokaler för lärande, fritidsintressen, arbete och medborgarverksamhet samt främjar en samhällelig och kulturell dialog. Biblioteket erbjuder digitala tjänster så som e-tidningar och e-böcker samt filmer via nätet. Kunddatorer och pekplattor, spel- och digitaliseringsrum finns till förfogande likaså en 3D-printer. Biblioteket erbjuder utrymmen för medborgarverksamhet och evenemang. Biblioteket är också den naturliga platsen för möten mellan kommuninvånare och beslutsfattare.	<b>Kirjastopalvelut</b> Kirjasto kuuluu kunnan peruspalveluihin ja tarjoaa Helle-yhteistyön puiteissa laajan valikoiman aineistoja ja palveluita. Kirjaston sijainti on keskeisellä paikalla ja helposti saatavissa. Kirjasto tarjoaa pääsyn aineistoihin, tietoon ja kulttuurisäältöihin, ylläpitää monipuolista ja uudistuvaa kokoelmaa, edistää lukemista ja kirjallisutta, tarjoaa tietopalvelua, ohjausta ja tukea tiedon hankintaan ja käyttöön sekä monipuoliseen luku- ja kirjoitustaitoon. Kirjasto tarjoaa tiloja oppimiseen, harrastamiseen, työskentelyyn ja kansalaistoimintaan sekä edistää yhteiskunnallista ja kulttuurista vuoropuhelua. Kirjasto tarjoaa digitaalisia palveluita kuten sähköisiä lehtiä, kirjoja ja elokuvia verkon kautta sekä asiakkaiden käytöön kirjaston tiloissa asiakastietokoneita, tabletteja, peli- ja digitointihuoneen sekä 3D-tulostimen. Tietokoneen käytössä saa apua. Kirjasto tarjoaa tilat kansalaistoimintaan ja tapahtumiille. Kirjasto on myös luonnollinen tila kuntalaisten ja päätäjien tapaamisille.

<p><b>Kulturverksamhet</b>          Kulturverksamheten koordinerar och arrangerar evenemang och kulturtillställningar självständigt och tillsammans med tredje sektorn och övriga kommunala instanser. Evenemang som arrangeras är öppna tillställningar för samtliga invånargrupper. Förutom arrangerandet av evenemang omfattar verksamheten även film, museum, teater och konst. Verksamheten främjar den sociala samvaron bland kommuninvånarna, ökar känslan av gemenskap och motverkar utslagning vilket skapar välmående kommuninvånare. Verksamheten främjar även ekonomiskt den lokala företagsamheten, dels genom besök i kommunen och dels genom marknadsföring.</p>	<p><b>Kulttuuritoiminta</b>          Kulttuuritoimi koordinoi ja järjestää tilaisuuksia ja kulttuuritapahtumia yhdessä kolmannen sektorin ja muiden kunnallisten toimijoiden kanssa. Järjestettävät tapahtumat ovat kaikille asukasyrhille avoimia tilaisuuksia. Tapahtumiin lisäksi toimintaan kuuluu elokuva, museo, teatteri ja taidetoiminta. Toiminta edistää kunnan asukkaiden sosiaalista yhteystä, lisää yhteenkuuluvuuden tunnetta ja ehkäisee syrjäytymistä, mikä edistää kuntalaisten hyvinvointia. Toiminta edistää myös paikallista yritysyttä taloudellisesti lisäämällä vierailuja kunnassa ja näkyvyyttä markkinoinnin kautta.</p>
<p>Ingå har tre vänorter: Fredensborg (Danmark), Nittedal (Norge) och Häbo (Sverige). Verksamheten koncentreras på ungdomar. Administrativa möten och andra besök ordnas vid behov.</p>	<p>Inkoolla on kolme ystävyyskuntaa: Fredensborg (Tanska), Nittedal (Norja) ja Häbo (Ruotsi). Toiminnan painopistealueena ovat nuoret. Hallinnollisia tapaamisia ja muita vierailuja järjestetään tarvittaessa.</p>
<p><b>Medborgarinstitut</b>          Medborgarinstitutet arrangerar kurser och utbildningar vilka skapar en social plattform för växelverkan för invånarna som motverkar social utslagning, höjer bildningsnivån, stärker sammanhållningen och jämförande i kommunen samt främjar ett aktivt jämläkt medborgarskap och kommuninvånarnas välmående. Tröskeln för att delta är låg. Undervisningen arbetar utifrån principen om livslångt lärande så att varje kommuninvånare, oberoende av ålder, kön, språk eller bakgrund ska ha möjlighet till en positiv personlig utveckling och till en social gemenskap. Medborgarinstitutet har i medeltal 600 personer inskrivna per år. Deltagandet i kursverksamheten höjer känslan av samhörighet och delaktighet i närsamhället.</p>	<p><b>Kansalaisopisto</b>          Kansalaisopisto järjestää kursseja ja koulutuksia, jotka luovat asukkaille sosiaalisen vuorovaikutuksen alustan, joka ehkäisee sosiaalista syrjäytymistä, nostaa sivistystasoa, vahvistaa yhteenkuuluvutta ja tasa-arvoa kunnassa sekä edistää aktiivista ja tasa-arvoista kansalaisuutta ja kuntalaisten hyvinvointia. Osallistumisen kynnys on matala. Opetus pyrkii elinikäisen oppimisen periaatteella siinä, että jokaisella kuntalaissella iästään, sukupuolesta, kielestään tai taustasta riippumatta on mahdollisuus myönteiseen henkilökohtaiseen kehitykseen ja sosiaaliseen yhteenkuuluvuuteen. Kansalaisopistossa opiskelee keskimäärin 600 henkilöä per vuosi. Kurssitoimintaan osallistuminen kohottaa yhteenkuuluvuuden ja osallisuuden tunnetta lähiyhteisössä.</p>
<p><b>Musikinstitut</b>          För musikundervisningen ansvarar Raseborgs kulturinstitut som ordnar musikundervisningen inom den grundläggande konstundervisningen i Hangö, Ingå och Raseborg.</p>	<p><b>Musiikkioopisto</b>          Musiikin opetuksesta vastaa Raaseporin kulttuuriopisto, joka järjestää Hangon, Inkoon ja Raaseporin taiteen perusopetuksen.</p>
<p><b>Ungdomsverksamhet</b>          Ungdomsväsendet upprätthåller ungdomsgården och erbjuder mångsidig verksamhet för barn och unga. Ungdomsverksamhet ordnas i ungdomslokaler, i skolorna, på sociala medier och på fältet. Det uppsökande ungdomsarbeteet samarbetar med kommunens ungdomsväsende samt många andra aktörer. De ungas arbetsverkstad ordnar målinriktad verksamhet för unga som löper risk att slås ut och hjälper dem bland annat i studier, hantering av vardagen och arbetslivsfärdigheter. På ungdomsverkstaden och i uppsökande ungdomsarbete ses personen som en helhet. Den ungas behov kartläggs och på basen av det leds den unga till rätt sorts hjälp eller stöd, tex. studier, arbetslivet eller annan verksamhet. Avfallsåtervinning och återanvändning av material är en naturlig del av all ungdomsverksamhet. Återunna saker föredras framför nytt i upphandlingar.</p>	<p><b>Nuorisotoimi</b>          Nuorisotoiminta ylläpitää nuorisotaloa ja tarjoaa monipuolista toimintaa lapsille ja nuorille. Nuorisotoiminta järjestetään nuorten tiloissa, kouluissa, sosiaalisessa mediassa ja jalkautuen. Etsivä nuorisotyö tekee yhteistyötä kunnan nuorisotoimen ja monien muiden tahojen kanssa. Nuorten työpaja järjestää tavoitteellista toimintaa syrjäytymisriskissä oleville nuorille ja auttaa heitä muun muassa opinnoissa, arjen hallinnassa ja työelämän valmiuksissa. Nuorten työpajalla ja etsivässä nuorisotyössä nuori nähdään kokonaisuutena ja apua tarjotaan matalalla kynnyksellä. Nuoren tarpeet selvitetään ja sen perusteella nuori ohjataan oikeanlaisen avun piiriin esim. opintoihin, työelämään tai muuhun toimintaan. Jätteiden kierrättäminen ja materiaalien uusiokäyttö on luonteva osa nuorisotoimintaa. Hankinnoissa suositaan kierrätettyjä tavaraa uuden sijaan.</p>
<p><b>Fritidsverksamhet</b>          Sektorn ansvarar för kommunens idrotts- och motionsverksamhet. Kontakten mellan lokala föreningar och kommunen är en viktig del av verksamheten. Verksamhetsområdet ansvarar för samarbetet mellan lokala idrottsföreningar, för utdelning av användningsturerna i idrottslokalerna och för övrig planering samt koordinering av kommuninvånarnas motionsverksamhet. Evenemang marknadsförs aktivt i kommunens kanaler. Kommunen är medlem i Föreningen Nylands friluftsområden.</p>	<p><b>Vapaa-ajantoimi</b>          Toimi vastaa kunnan urheilu- ja liikuntatoiminnasta. Yhteydenpito paikallisten yhdistysten ja kunnan välillä on keskeinen osa tointa. Toimiala vastaa yhteistyöstä paikallisten liikuntaseurojen kanssa, liikuntatiolten jakamisesta ja muusta kuntalaisten liikuntaan liittyvästä suunnittelusta sekä koordinoinnista. Tapahtumia mainostetaan aktiivisesti kunnan kanavissa. Kunta on Uudenmaan Virkistysalueyhdistyksen jäsen.</p>

<p><b>Sysselsättning</b>  Sysselsättningsåtgärder koordineras i samarbete med TE-byrån, socialsektorn och hälsovårdscentralen.  Sysselsättningsåtgärderna ska stöda och hjälpa långtidsarbetslösä med arbetsprövningar eller studier i mån av möjlighet och enligt arbetsförmåga. Kommunen ordnar rehabiliterande arbetsverksamhet för långtidsarbetslösä. I den rehabiliterande arbetsverksamheten erbjuds varje deltagare individuellt skräddarsydda möjligheter till utveckling. Deltagare uppmuntras till att delta i kurser på medborgarinstitutet eller annan vuxenutbildning. Arbetsförmågan hos dem som deltar i verksamheten bedöms i mån av möjlighet. Avfallsåtervinning och återanvändning av material är en naturlig del av sysselsättningsverksamheten. Deltagarna styrs till hållbar utveckling. Verksamheten driver loppis. Den rehabiliterande arbetsverksamheten uppmuntrar till att röra på sig och till att vara fysiskt aktiv. Gruppen gör gemensamma utfärder ut i naturen.</p> <p><b>Integration</b>  Invandrartjänsterna ska tillsammans med andra aktörer främja integrationen av invandrare.</p> <p><b>Ansvarsperson</b>  Bildningschefen  <b>Redovisningsskyldig</b>  Bildningschefen</p>	<p><b>Työllisyys</b>  Työllisyystoimia koordinoidaan yhteistyössä TE-toimiston, sosiaalitoimen ja terveyskeskuksen kanssa. Kunnan työllisyystoimien tarkoitus on tukea ja auttaa pitkääikaistyöttömiä työkoeluihin tai opintoihin mahdollisuksien ja työkyvyn mukaan. Kunta järjestää kuntosavatavaa työtoimintaa pitkääikaistyöttöille. Kuntosavatassa työtoiminnassa tarjotaan jokaiselle osallistujalle yksilöllisesti rätälöityjä kehitysmahdollisuuksia. Osallistujia rohkaistaan kansalaisosiston opintoihin tai muuhun aikuisopintoihin. Toimintaan osallistuville pyritään tekemään työkyvyn arviointi. Kierätäys ja jätteiden uusiokäyttö ovat olennainen osa kuntosavatavaa työtoimintaa. Osallistujia ohjataan kestäväan kehitykseen. Toiminnassa pidetään kirpputoria. Kuntosavat työtoiminta kannustaa liikkumaan ja olemaan fyysisesti aktiivinen. Ryhmä tekee retkiä luontoon.</p> <p><b>Integraatio</b>  Maahanmuuttajapalveluiden tarkoituksena on yhdessä muiden toimijoiden kanssa edistää maahanmuuttajien kotoutumista.</p> <p><b>Vastuuhenkilö</b>  Sivistystoimenjohtaja  <b>Tilivelvollinen</b>  Sivistystoimenjohtaja</p>
--	--

Verksamhetsöversikt	Toimintakatsaus
<p><b>BIBLIOTEKET</b>  Samarbetet mellan skolor, daghem och den tredje sektorn startade i början av hösten delvis mycket livligt. Det gemensamma demokratiprojektet med Sjundeå-bibliotek startade.</p> <p>Det meröppna biblioteket var stängt några gånger under hösten p.g.a. tekniska problem. Oroligheterna har börjat öka igen efter sommaren.</p> <p><b>KULTUR</b>  Fram till februari inga publiktigställningar. Sedvanliga solenna fester, marknader och evenemang arrangerades, dels i samarbete med föreningar i kommunen. I maj arrangerades en familjefest i lekparken. Biografverksamheten startade från vecka 8, sammanlagt visades 18 filmer, främst barn- och familjefilmer. Händelsekalender med allmän turistinformation publicerades och distribuerades till samtliga hushåll i Ingå och till kommunens olika serviceställen. Föreningsunderstöd beviljades för olika evenemang och Ingås kulturpris utdelades. Hembygdsmuseets, Gammelgårdens, underhåll och verksamhet sköttes tillsammans med Ingå musei- och hembygdsförening. Sammanställandet av en kulturstrategi påbörjades och presenteras för välfärdsnämnden i februari 2023. Strategin grundar sig på enkäter och på möten med föreningar och olika organ.</p> <p><b>MEDBORGARINSTITUTET</b>  Kursstart för våarterminen början av februari och för höstterminen i september. Kurserna för barn och ungdomar pågick normalt. 144 kurser förverkligats. Läsåret innefattade 12 veckor på höstterminen och 13 veckor på våterminen. Inalles 865 inskrivna studerande netto. Könsfördelningen var 73 % kvinnor, 26 % män. Språkfördelningen var 43%</p>	<p><b>KIRJASTO</b>  Yhteistyö koulujen, päiväkotien ja kolmannen sektorin kanssa käynnistyi alkusyksistä osin hyvin vilkkaana. Yhteinen demokratia-hanke Siuntion kirjaston kanssa käynnistyi.</p> <p>Omatoimikirjasto oli suljettuna muutamaan otteeseen syksyllä teknisten vikojen vuoksi. Levottomuudet omatoimiaikana lisääntyivät syksyllä.</p> <p><b>KULTTUURI</b>  Yleisötilaisuuksia ei järjestetty lainkaan ennen helmikuuta. Tavanomaiset juhlalliset juhlat, markkinat ja tapahtumat järjestettiin osittain yhteistyössä kunnan yhdistysten kanssa. Toukokuussa leikkipuistossa järjestettiin perhejuhlat. Elokuvateatteritoiminta käynnistyi viikolla 8. Kaikkiaan esitettiin 18 elokuvaa, jotka lähinnä oli suunnattu lapsille ja perheille. Julkaistiin tapahtumakalenteri, joka sisälsi yleistä tietoa turisteille. Se jaettiin kaikkiin kotitalouksiin Inkoossa ja kunnan eri palvelupisteisiin. Yhdistystukea myönnettiin erilaisille tapahtumille ja Inkoon kulttuuripalkinto jaettiin. Kotiseutumuseo Gammelgårdenin ylläpito ja toiminta hoidettiin yhdessä Inkoon museo- ja kotiseutuyhdistyksen kanssa. Sammutturi-strategian laadinta aloitettiin, ja se esitellään hyvinvoitilautakunnalle helmikuussa 2023. Strategia pohjautuu kyselyihin ja tapaamisiin yhdistyksien ja eri järjestöjen kanssa.</p> <p><b>KANSALAIOSIPISTO</b>  Kevätluukauden kurssialoitus oli helmikuun alussa ja syysluukauden syyskuussa. Lapsille ja nuorille suunnatut kurssit jatkuivat normaalista. 144 kurssia toteutettiin. Lukuvuosi koostui 12 viikosta syysluukaudella ja 14 viikosta kevätlukukaudella. Kaikkiaan 865 ilmoittautunutta opiskelijaa netto. Sukupuolijakauma oli 73 % naisia, 26 % miehiä.</p>

<p>finskspråkiga, 54% svenskspråkiga och 3% med ett annat språk. 23% av elevunderlaget var inom åldersgruppen 0-19 år. Efter coronaåren återgick elevunderlaget och antalet kurser i stort till ett normalt medeltal.</p>	<p>Kielijakauma oli 43 % suomenkielisiä, 54 % ruotsinkielisiä ja 3 % muita kieliluokkia. 23 % oppilasmääristä on ikäryhmässä 0-19-vuotiaat. Koronavuosien jälkeen oppilasmääriä ja kurssien lukumääriä palautui yleisesti ottaen normaaliiin keskimäärään.</p>
<p>Bildkonstskolan erbjöd undervisning enligt läroplanen; 6 kurser i 5 olika åldersgrupper och 2 familjekurser. Utöver normala undervisningen gjorde bildkonstskolan museibesök till konstcentret Emma och deltog i 2 konstläger i juni.</p>	<p>Kuvataidekoulu tarjosi opetussuunnitelman mukaista opetusta; 6 kurssia viidessä eri ikäryhmässä ja 2 perhekurssia. Normaalilin opetuksen lisäksi kuvataidekoulu kävi museovierailulla taidekeskus Emmassa ja osallistui kahdelle taideleirille kesäkuussa.</p>
<p>Bildkonstskolans undervisning skedde i Merituulen koulu.  Kursavgifterna bibehölls.</p>	<p>Kuvataidekoulun opetus toteutettiin Merituulen koulussa.  Kurssimaksut pysyivät samoina.</p>
<p><b>UNGDOMSVERKSAMHETEN</b> Hela ungdomsverksamheten flyttade i mars 2022 till nya lokaler på adressen Strandvägen 7.</p>	<p><b>NUORISOTOIMINTA</b> Koko nuorisotoiminta aloitti uudessa osoitteessa (Rantatie7) 3/2022 jälkeen.</p>
<p>Ungdomsarbetet i de högre årskurserna kunde inledas 3/2022 efter att coronarestriktionerna lättade. Verksamheten fortsatte fram till slutet av vårterminen och igen i höstterminen.</p>	<p>Nuorisotyö yläkouluissa saatatiin aloittaa 3/2022 koronasta johtuvien rajoitusten keventyessä. Sitä järjestettiin kevätlukukauden päättökseen asti ja taas syyslukukaudella.</p>
<p>Finlandsmodellen för hobbyverksamhet ordnades i skolorna för de lägre årskurserna 1-5/2022 och 9-12/2022.</p>	<p>Suomen mallin mukaista harrastustoimintaa alakouluissa järjestettiin 1-5/2022 sekä 9-12/2022.</p>
<p>Sommarverksamheten inleddes 6/2022. Ungdomarbetarna besökte byarna, hobbyplatserna och evenemang samt ordnade temaverkstäder, hobbyläger och deltog i församlingens sommarverksamhet.</p>	<p>Kesätoiminta aloitettiin 6/2022. Nuorisotyöntekijät jalkautuivat kylillä, harrastuspaikoilla ja tapahtumissa, sekä järjestivät teematyöpajoja, harrastusleirin ja osallistuvat seurakunnan järjestämään kesätoimintaan.</p>
<p>42 unga beviljades sommarjobbsedlar i år. I samband med publiceringen av sommarjobbsedlarna gjordes det reklam för sommarjobbshjälpen som den uppsökande ungdomsarbetaren och de ungas arbetsverkstadsledare erbjöd. Reklamerna för sommarjobbshjälp skickades tillsammans med anvisningarna för sommarjobbsedlarna till alla Ingåunga som hör till målgruppen. Ungdomsverksamheten återgick till vanliga öppethållningstider i början av läsåret 8/2022. Också verksamheten i högstadieskolorna och Finlands modell för hobbyverksamhet fortsatte. Ungdomsverksamheten ökade synligheten i byarna och på hobbyverksamhetsplatserna.</p>	<p>Kesätyöseteleitä myönnettiin tänä vuonna 42 nuorelle. Kesätyösetelien julkaisun yhteydessä mainostettiin etsivän nuorisotyöntekijän ja nuorten työpajahjaajan tarjoamaa kesätyöelppiä. Kesätyöelppimainokset lähetettiin kesätyöseteliohjeiden liitteenä, kaikille kohderyhmään kuuluville, inkoolaisille nuorille. Koulujen lukuvuoden aloitettua 8/2022 nuorisotoiminta palasi tavallisii aukioloihin, toimintaan yläkouluilla ja harrastamisen Suomen mallin kerhoihin. Jalkautumista kylillä ja harrastuspaikoilla lisättiin.</p>
<p>Nätverkssamarbetet med Sjundeå inleddes på hösten.</p>	<p>Syksyllä aloitettiin verkostoyhteistyö Siunton kanssa.</p>
<p><b>FRITIDSVERKSAMHET</b> Efter att coronarestriktionerna lättande återgick hobbyverksamheten i skolornas gymnastiksalar till det normala. Information om verksamhets- och projektunderstöden, salturerna för läsåret 2022-23 samt reserveringarna av utomhusplanerna för perioden 5-10/2022 publicerades i mars. Det publicerades också information om hobbyssedlar och om processen för beviljande motionsssedlar för specialgrupperna. Som tema för medborgarbudgeten valdes motion. Vid motionstrappan installerades ett nytt motionsredskap 8/2022. Motionsbanans iståndsättning färdigställdes 8/2022.</p>	<p><b>VAPAA-AJANTOIMINTA</b> Koronasta johtuvien rajoitusten keventyessä harrastustoiminta koulujen liikuntasaleissa palasi normaaloihin toimintatapoihinsa. Tiedoksiانتo toiminta- ja projektituesta, salivuoroista lukuvuodelle 2022-23, sekä ulkokenttävuoroista kaudelle 5-10/2022 julkaistiin maaliskuussa. Myös harrastusseteleistä ja erityisryhmien liikuntasetelien myöntämispcessia julkaistiin tietoa. Osallistuvan budjetoinnin teemaksi valikoitui liikunta, uusi ulkoliikuntalaite asennettiin kuntportaiden juureen 8/2022. Kuntoradan parannus valmistui 8/2022.</p>

## Målsättningar - Tavoitteet

Strategiskt mål Strateginen tavoite	Verkställighet / Mätare Toimeenpano / Mittarit	Förverkligande Toteutus	Utfall 31.12. Toteuma 31.12.	Status
<b>Bibliotek – Kirjasto</b>				
Kommunen främjar sådana mångsidiga möjligheter till fritidssysselsättning som ökar trivsel och gemenskap <i>Kunta edistää monipuolisia harrastusmahdollisuuksia, jotka lisäävät viihtyvyyttä ja yhteisöllisyyttä</i>	<p>Biblioteket ordnar litteraturcirklar, sagostunder, klassbesök, bokprat och författarbesök, spelvällor och andra evenemang. Man kan också låna bräd- och konsolospel samt utespel från biblioteket</p> <p><i>Kirjasto järjestää kirjallisuuspiirejä, satutunteja, luokkakäyntejä, kirjavinkkauksia ja kirjailijavierailuja, peli-iltoja ja muita tapahtumia. Kirjastosta voi lainata myös lauta- ja konsolipelejä sekä ulkopelejä.</i></p>	<p>Vid biblioteket främjas kommuninvånarnas läsande genom att upprätthålla en aktuell och lockande samling. Särskilt barnens läsande stöds genom att erbjuda alla skolors elever boktips. Klass- och gruppbesök tas emot enligt överenskommelse.</p> <p><i>Kirjastossa edistetään kuntalaisten lukemista ylläpitämällä ajankohtaista ja houkuttelevaa kokoelmaa. Erityisesti lasten lukemista tuetaan tarjoamalla kirjavinkkauksia kaikkien koulujen oppilaille. Luokka- ja ryhmävierailuja otetaan vastaan sopimuksen mukaan.</i></p> <p>Man strävar efter att förbättra bibliotekskalernas funktionalitet och trivsamhet.</p> <p><i>Kirjastotilojen toimivuutta ja viihtyvyyttä pyritään lisäämään.</i></p> <p>I biblioteket ordnas litteraturcirklar, sagostunder och författarbesök. Övriga evenemang ordnas i samarbete med kommunens olika aktörer och andra samarbetspartners.</p> <p><i>Kirjastossa järjestetään kirjallisuuspiirejä, satutunteja ja kirjailijavierailuja. Muita tapahtumia järjestetään yhteistyössä kunnan eri toimijoiden ja muiden yhteistyökumppaneiden kanssa.</i></p> <p>Kommuninvånarna handlades i användningen av e-material och nätbiblioteket. För skolelever ordnas undervisning i informationssökning inom resurssamarna.</p> <p><i>Kuntalaisia opastetaan e-aineistojen ja verkkokirjaston käytössä. Koululaisille järjestetään tiedonhaun opetusta resurssien puiteissa.</i></p> <p>Ingås och Sjundeås bibliotek har fått ett specialbidrag för ett gemensamt projekt som främjar demokrati: Delaktighet och påverkande västra Nyland. Projektet</p>	<p>Bibliotekets samling gallrades mer än vanligt genom att ta bort material som inte längre var i cirkulation eller hade blivit föråldrat. Särskild uppmärksamhet ägnades åt presentationen, och litteraturen fick en synligare plats för att besökarna lättare skulle kunna hitta intressant läsning.</p> <p>Genom att ordna boktips för de lägre klasserna uppmuntrades barnen att läsa. Särskilt under hösten ordnades många boktips. Sagostunder ordnades för barn såväl inom daghemmen som inom familjedagvården. Bokcirklarna träffades regelbundet.</p> <p><i>Kirjaston kokoelma karsittiin normaalilla enemmän poistamalla aineistoja, joka ei enää liikkunut tai oli vanhentunutta. Aineiston esillepanoon kiinnitettiin erityistä huomiota ja kirjallisuutta nostettiin näkyvämin esille, jotta kävijöiden olisi helpompi löytää kiinnostavaa luettavaa.</i></p> <p><i>Lapsia innostettiin lukemisen pariin järjestämällä kirjavinkkauksia alakoululuokille. Erityisesti syksyllä kirjavinkkausta järjestettiin runsaasti.</i></p> <p><i>Satutunteja järjestettiin niin päiväkotien kuin perhepäivähoidon piirissä oleville lapsille. Lukupiirit kokoontuivat säännöllisesti.</i></p> <p>Kommunens info och bibliotekets kundtjänst fick egna servicediskar för att förtydliga tjänsterna. Man strävade efter att snygga upp bibliotekets lokaler genom att minska på onödiga möbler och möbler som var i dåligt skick.</p> <p>Allaktivitetsutrymmet där man håller sagostunder och spelar konsol spel</p>	Klart - Valmis

		<p>inleds hösten 2022.</p> <p><i>Inkoon ja Siuntion kirjastot saivat erityisavustuksen yhteiseen demokratiaa edistäävään projektiin: Osallisuutta ja vaikuttamista Länsi-Uudellamaalla. Projekt käynnistyy syksyllä 2022.</i></p>	<p>inreddes i en trivsammare och ändamålsenligare stil. Biblioteket hämtade begagnade fåtöljer från Ingahemmet för att kunna erbjuda bekväma sittplatser som kunderna hade önskat.</p> <p><i>Palvelujen selkeyttämiseksi kunnan info ja kirjaston asiakaspalvelu saivat omat asiakaspalvelutiskinsä. Kirjaston tiloja pyrittiin siistimään vähentämällä turhia ja huonokuntoisia kalusteita. Monitoimitilaan, jossa pidetään satutunteja ja pelataan konsolipelejä, sisustettiin viihytäsmäksi ja enemmän tarkoitustaan vastavaaksi. Kirjastoon haettiin käytettyjä nojatuoleja Ingakodista, jotta saatiiin käyttäjiien toivomia mukavampia istuimia.</i></p> <p>Under året ordnade både biblioteket och andra aktörer evenemang på biblioteket (t.ex. författarbesök, pysselverkstad, seniorcafé, välfärdsområdesval). Förutom evenemangen ordnade biblioteket också några konstutställningar.</p> <p><i>Vuoden aikana kirjastossa oli sekä kirjaston että muiden toimijoiden järjestämää tapahtumia (esim. kirjailijavieraileluja, askartelupaja, ikäihmisten kahvila, hyvinvointialueen aluevaalit). Tapahtumien lisäksi kirjastossa oli esillä muutama taidenäyttely.</i></p> <p>Biblioteksanvändarna instruerades i användningen av nätbiblioteket, e-material och olika slags webbtjänster. Biblioteksanvändarna fick hjälp och instruktioner i användningen av olika slags apparatur (skrivare, skanner, digitaliseringstrustning, 3D-skrivare).</p> <p><i>Kirjaston käyttäjää opastettiin verkkokirjaston, e-aineistojen ja erilaisten</i></p>
--	--	---	--

		<p>verkkopalvelujen käytössä. Kirjaston käyttäjiä autettiin ja opastettiin erilaisista laitteiden käytössä (tulostin, skanneri, digitointilaitteet, 3D-tulostin).</p> <p>Det gemensamma demokratiprojektet för Ingå och Sjundeå bibliotek inleddes under hösten med en invånarenkät och planering av projektet under ansvar av en projektanställd. Den projektanställda ordnade en delaktighetsverkstad för besökarna på seniorcaféet.</p> <p><i>Inkoon ja Siuntion kirjastojen yhteinen demokratiahanke käynnistyi syksyllä kuntalaiskyselyllä ja hankkeen tapahtumien suunnittelulla, joista vastasi hankkeeseen palkattu projektityöntekijä. Hanketyöntekijä piti osallisuuspajan ikäihmisten kahvilaan osallistuneille.</i></p>	
--	--	---	--

**Kultur - Kulttuuri**

<p>Kommunen tar väl hand om sina fastigheter och övrig egendom</p> <p><i>Kunta pitää hyvää huolta kiinteistöstään ja muusta omaisuudestaan</i></p>	<p>Man understöder underhållandet och upprätthållandet av byggnaderna på Gammelgårdens museiområde, 6 000 €</p> <p><i>Gammelgårdenin museoalueen rakennusten ylläpitoa ja kunnossapitoa tuetaan, 6 000 €.</i></p>	<p>Gammelgården sköts tillsammans med Ingå musei- och hembygdsförening. För underhåll av byggnader har beviljats 6 000 €.</p> <p><i>Gammelgårdenia hoidetaan yhdessä Inkoon museo- ja kotiseutuyhdistyksen kanssa. Rakennusten ylläpidolle on myönnetty 6 000 €.</i></p>	<p>Understöd, 6 000 €, utbetalades till Ingå musei- och hembygdsförening för verksamhet på Gammelgården.</p> <p><i>6 000 euron tuki maksettiin Inkoon museo- ja kotiseutuyhdistykselle Gammelgårdenin toimintaa varten.</i></p>	<p>Klart - Valmis</p> 
<p>Kommunen främjar invånarnas möjligheter till deltagande i gemensamt beslutsfattande och gemensam verksamhet</p> <p><i>Kunta edistää asukkaiden osallistumismahdollisuutta yhteen päättöksentekoon ja toimintaan</i></p>	<p>Enkäter och föreningsmöten.</p> <p><i>Kyselyt ja yhdistystapaamiset.</i></p> <p>Efter att kommunstrategin är färdig utarbetar kommunen en kulturstrategi i vilken de olika målgruppernas intressen beaktas.</p> <p><i>Kuntastrategian valmistuttua kunta laatii kulttuuristrategian, jossa huomioidaan eri kohderyhmien intressit.</i></p>	<p>Två enkäter om verksamheter till föreningar: en på våren och en på hösten.</p> <p><i>Yhdistyksille toteutetaan kaksi toimintoihin liittyvä kysely: yksi keväällä ja toinen syksyllä.</i></p> <p>En kulturstrategi utarbetas. Förverkligas som konsulttjänst.</p> <p><i>Laaditaan kulttuuristrategia. Toteutetaan konsulttipalveluna.</i></p>	<p>Tre enkäter beträffande kulturplanen publicerades. Skolenkät, förenings- och företagsenkät och invånarenkät. Därtill arrangerades tre fysiska diskussionsmöten med rektörer, småbarnspedagogik och fritid samt specialgrupper.</p> <p><i>Kulttuurisuunnitelmaan liittyen julkaistiin kolme kyselyä: koulukysely, yhdistys- ja yrityskysely sekä asukaskysely.</i></p> <p><i>Lisäksi järjestettiin kolme fyysisistä keskustelutilaisuuutta: rektorien, varhaiskasvatuksen ja</i></p>	<p>På gång - Käynnissä</p> 

			vapaa-ajan sekä erityisryhmien kanssa.  Kommentarer inbegärdes och skickades för analys. Sammanställningen slutfördes och den presenteras för förtroendeorgan i februari 2023. <i>Komentteja pyydettiin ja lähetettiin analysoitavaksi. Kooste tehtiin, ja se esitellään luottamuselimeille helmikuussa 2023.</i>	
Kommunen förstärker sin image genom planenlig marknadsföring till målgrupper <i>Kunta vahvistaa imagoaan suunnitelmallisen kohderyhmämarkkinoinnin avulla</i>	Kommunen ordnar evenemang som marknadsför Ingå. <i>Kunta järjestää Inkoota markkinoivia tapahtumia.</i>	Evenemang arrangeras tillsammans med fritidssektorn och föreningar inom ramen för vad budgeten och pandemiläget tillåter. <i>Tapahtumia järjestetään yhdessä vapaa-aikatoimen ja yhdistysten kanssa talousarvion ja pandemiatilanteen sallimissa puitteissa.</i>	Matmarknad på Gammelgården 24-25.9. Arrangör Bo på Landet. Kommunen skötte infra och vägar. <i>Ruokamarkkinat Gammelgårdenilla 24.-25.9., järjestäjänä Bo på Landet. Kunta huolehti infrasta ja teistä.</i>	Klart - Valmis 
"		Coordinering av evenemang, evenemangskalender <i>Tapahtumien koordinointi, tapahtumakalenteri</i>  Veterandagen uppmärksammas <i>Veteraanipäivä huomioidaan</i>  Invigning av lekpark tillsammans med fritidssektor <i>Leikkipuiston avajaiset yhdessä vapaa-aikatoimen kanssa</i>  IoBio föreställningar vår <i>IoBio-näytöksiä keväällä</i>	Händelsekalender publicerades och distribuerades i april. <i>Tapahtumakalenteri julkaistiin ja jaettiin huhtikuussa.</i>  Veteranfest arrangerades 27.4. Festtalare brigadkommendör Juha Kilpi. <i>Veteraanijuhlat järjestettiin 27.4. Juhlapuhujana oli prikaatin komentaja Juha Kilpi.</i>  Familjefest i lekparken 7.5. <i>Perhejuhla leikkipuistossa 7.5.</i>  IoBio vår 11 föreställningar, inalles 132 åskådare. <i>IoBio keväällä 11 esitystä, kaikkiaan 132 katsojaa.</i>	Klart - Valmis 
"		IoBio föreställningar höst <i>IoBio-näytökset syksyllä</i>  Skärgårdsmarknad / evenemang med havstema i samarbete med föreningar och företag <i>Saaristolaismarkkinat / merialueinen tapahtuma yhteistyössä yhdistysten ja yritysten kanssa.</i>	IoBio sju föreställningar under hösten. Sammanlagt 93 åskådare. <i>IoBio syksyllä seitsemän esitystä. Kaikkiaan 93 katsojaa.</i>  Ingen skärgårdsmarknad arrangerades. <i>Saaristomarkkinoita ei järjestetty.</i>	Klart - Valmis 

		<p>Självständighetsfest <i>Itsenäisyyspäiväjuhla</i></p> <p>Julmarknad i samarbete med museiföreningen <i>Joulumarkkinat yhteistyössä museoyhdistyksen kanssa</i></p>	<p>Självständighetsfest firades 6.12. Festtalare minister Pär Stenbäck. <i>Itsenäisyyspäivän juhlaa vietettiin 6.12.</i> <i>Juhlapuhujana ministeri Pär Stenbäck.</i></p> <p>Julmarknad arrangerades på Gammelgården 3.12. <i>Joulumarkkinat järjestettiin Gammelgårdenilla 3.12.</i></p>	
	"	<p>Ingådag <i>Inkoon Päivä</i></p>	<p>Ingådagen arrangerades 2.7. <i>Inkoonpäivä järjestettiin 2.7.</i></p>	Klart - Valmis 
Kommunen möjliggör – kommuninvånarna förverkligar <i>Kunta mahdollistaa – kuntalainen toteuttaa</i>	<p>Kulturpris och bidrag till föreningar 20 000 euro. <i>Kulttuuripalkinto ja avustukset yhdistyksille 20 000 euroa.</i></p>	<p>Föreningsbidrag 17 000 € <i>Yhdistysavustuksia 17 000 €</i></p> <p>Kulturpris 3 000 € Valet görs på basis av förslag från kommuninvånarna. Bildnings- och välfärdsnämnden besluter om vem eller vilka som erhåller priset. <i>Kulttuuripalkinto 3 000 € Valinta tehdään kuntalaisten ehdotusten perusteella.</i> <i>Sivistys- ja hyvinvointilautakunta päättää kenet tai ketkä palkitaan.</i></p>	<p>Nio föreningar beviljades bidrag. <i>Yhdeksälle yhdistykselle myönnettiin tukea.</i></p> <p>Ingå kulturpris delades ut 6.12 under självständighetsfesten. <i>Inkoon kulttuuripalkinto jaettiin 6.12 itsenäisyysjuhlassa.</i></p>	Klart - Valmis 
Kommunen möjliggör – kommuninvånarna förverkligar <i>Kunta mahdollistaa – kuntalainen toteuttaa</i>	<p>En kulturstrategi utarbetas under året. <i>Vuoden aikana laaditaan kulttuuristrategia.</i></p>	<p>Kulturstrategi utarbetas i samråd med övriga sektorer. Förverkligas som konsulttjänst. <i>Kulttuuristrategia laaditaan yhteistyössä muiden toimialojen kanssa.</i> <i>Toteutetaan konsulttipalveluna.</i></p>	<p>Kommentarer inbegärdes och skickades för analys. Sammanställningen slutfördes och den presenteras för förtroendeorgan i februari 2023. <i>Komentteja pyydettiin ja lähetettiin analysoitavaksi. Kooste tehtiin, ja se esitellään luottamuselimeen helmikuussa 2023.</i></p>	På gång - Käynnissä 

**Medborgarinstitutet – Kansalaisopisto**

Digitala tjänster kompletterar den kommunala servicen <i>Digitaaliset palvelut täydentävät kunnallisia palveluja</i>	<p>Fortbildning för lärare och elever i nätkursverksamhet. <i>Opettajat ja oppilaat osallistuvat verkkokurssikoulutuksiin.</i></p>	<p>För främjande av undervisning via nätkurser anställs ett IT-stöd tillsammans med biblioteket. Undervisningen gäller både elever och lärare. <i>Verkkokurssiopetusta edistetään palkkaamalla IT-tuki yhdessä kirjaston kanssa. Opetus koskee sekä oppilaita että opettajia.</i></p>	Biblioteket erbjöd it-stöd. <i>Kirjasto tarjosi it-tukea</i>	Klart - Valmis 
Kommunen främjar invånarnas möjligheter till deltagande i gemensamt beslutsfattande och gemensam verksamhet <i>Kunta edistää asukkaiden osallistumismahdollisuksiä yhteen</i>	<p>Verksamheter bygger på det att aktiva kursdeltagare föreslår kurser och deras innehåll. Målet är att erbjuda mångsidigt innehåll för alla ålderskategorier för en rimlig kostnad. <i>Toiminta perustuu siihen, että aktiiviset kursiosallistujat ehdottavat kursseja ja niiden</i></p>	<p>Utarbetas en strategi för medborgarinstitutet. <i>Kansalaisopistolle laaditaan strategia.</i></p> <p>Planerade undervisningstimmar 3 000.</p>	<p>Strategin ingår som en del av välfärdsplanen. <i>Strategia on osana hyvinvointistrategiaa.</i></p> <p>Se prestationstabell <i>Katso suoritetaulukko</i></p>	Klart - Valmis 

päätöksentekoon ja toimintaan	<p><i>sisältöjä. Tavoitteena on monipuolinensisältö kaikille ikäluokille kohtuullisin kustannuksin.</i></p> <p><i>Det utarbetas en medborgarinstitutstrategi för utvecklandet av medborgarinstitutets tjänster. Laaditaan kansalaisopistostrategia kansalaisopiston palvelujen kehittämiseksi.</i></p>	<p><i>Suunniteltuja opetustunteja 3 000.</i></p> <p><i>Enkät om kursinnehåll görs i mars.</i></p> <p><i>Kysely kurssisisällöstä tehdään maaliskuussa.</i></p>	<p><i>Enkät till kommuninvånarna publicerades i mars-april. Kysely kuntalaisten julkaisiin maalis-huhtikuussa.</i></p>	
Kommunen ser lokala företagare och producenter som en möjlighet <i>Kunta näkee paikalliset yrittäjät ja tuottajat mahdollisuutena</i>	<p>En del av undervisningstjänsterna köps av lokala aktörer. <i>Osa opetuspalveluista ostetaan paikallisilta toimijoilta.</i></p>	<p>Undervisningstjänster köps av lämpliga lokala aktörer enligt behov. <i>Opetuspalveluita ostetaan tarvittaessa sopivilta paikallisilta toimijoilta.</i></p>	<p>Sex kurser köptes av lokala företagare. <i>Paikallisilta yrittäjiltä ostettiin kuusi kurssia.</i></p>	Klart - Valmis 

#### **Ungdomtjänster - Nuorisopalvelut**

Kommunen förstärker sin image genom planenlig marknadsföring till målgrupper <i>Kunta vahvistaa imagoaan suunnitelmallisen kohderyhmämarkkinoinnin avulla</i>	Närvaro i de ungas vardag ökas och verksamheten synliggörs i de kanaler som är naturliga för målgruppen. <i>Läsnäoloa nuorten arjessa lisätään ja toimintaa tuodaan esille niissä kanavissa, jotka ovat kohderyhmälle luonnollisia.</i>	Ingå ungdomtjänster deltar i ordnandet av ungdomsverksamhet på båda högstadieskolorna i Virkby, i samarbete med grannkommunernas ungdomtjänster. <i>Inkoon nuorisopalvelut osallistuvat nuorisotoiminnan järjestämiseen molemmissa yläkouluissa Virkkalassa, yhteistyössä naapurikuntien nuorisopalveluiden kanssa.</i>	Ungdomsverksamhet på högstadieskolorna ordnades både under våren och under hösten 2022. <i>Nuorisotoimintaa järjestettiin yläkouluissa sekä keväällä että syksyllä 2022.</i>	Klart - Valmis 
		Ungdomsverksamheten ordnar förutom vanlig ungdomsgårdsvärksamhet, även verksamhet på byn och på andra platser naturliga för målgruppen. <i>Nuorisotoiminta järjestää tavallisen nuorisotilatointin lisäksi myös toimintaa kylällä ja muilla tavoityryhmälle luontaisilla paikoilla.</i>	Verksamhet utanför ungdomsgården hör till ungdomstjänsternas grunduppgifter. Ungdomsledarna patrullerar på byn bland annat i samband med ungdomsgårdens kvällsöppethållningstider. I december inleddes ungdomstjänsterna ett samarbete med ett lokalt företag för att ordna ungdomscaféverksamhet i företagets lokaler. <i>Toiminta nuorisotalon ulkopuolella kuuluu nuorisopalvelun perustehtäviin. Nuoriso-ohjaajat kiertävät kylässä mm. nuorisotalon ilta-aukioloaikeiden mukaan. Syyskuussa nuorisopalvelut aloittivat yhteistyön paikallisen yrityksen kanssa järjestääkseen nuorisokahvilatoimintaa yrityksen tiloissa.</i>	Klart - Valmis 
		Ungdomstjänsterna fortsätter att satsa på sin synlighet i social media och tar i bruk nya, till målgruppen naturliga kanaler vid behov. <i>Nuorisopalvelut panostavat</i>	Ungdomstjänsterna fungerar aktivt på sina kanaler i sociala media. <i>Nuorisopalvelut esiintyvät aktiivisesti sosiaalisen median kanavillaan.</i>	Klart - Valmis 

		<p><i>edelleen näkyvyyteen sosiaalisissa medioissa ja ottavat tarvittaessa käyttöön uusia, tavoityryhmälle luontaisia kanavia.</i></p>		
		<p>Ungdomstjänsterna erbjuder UnccanKlubb på lägstadieskolorna som en del av Finlandsmodellen för hobbyverksamhet.  <i>Nuorisopalvelut tarjoavat alakouluissa UnccanKerhoa osana harrastamisen Suomen mallia.</i></p> <p>MiniUnccan eftermiddagsverksamhet ordnas på ungdomsgården för åk 3-6 två gånger i veckan.  <i>Itapäivätoimintaa (MiniUnccan) järjestetään nuorisotilalla 3-6-luokkalaisille kaksi kertaa viikossa.</i></p>	<p>Två UnccanKlubbar startades i samband med Finlandsmodellens hobbyverksamhet 9/2022. Därtill planerades två kortkurser för att utöka kontakten med målgruppen.  <i>Harrastamisen Suomen mallin yhteydessä käynnytti kaksi Unckan-kerhoa. Lisäksi suunnitella oli kaksi lyhytkurssia tarkoituksena lisätä kontaktia kohderyhmään.</i></p> <p>MiniUnccan verksamheten är en bestående del av vanliga verksamheterna.  <i>MiniUnccan-toiminta on pysyvä osa toimintaa.</i></p>	Klart - Valmis
		<p>Ungdomsarbetelet deltar aktivt i kommunens förebyggande rusmedelsarbete.  <i>Nuorisotyö osallistuu aktiivisesti kunnan ehkäisevään pähdehdyöhön.</i></p>	<p>Uppsökande ungdomsarbetsaren och välfärdskoordinatorn är bestående medlemmar i arbetsgruppen. Andra representanter från ungdomstjänsterna kan kallas in vid behov.  <i>Etsivä nuorisotyöntekijä ja hyvinvointikoordinaattori ovat pysyviä jäseniä työryhmässä. Muita edustajia nuorisopalveluista kutsutaan tarpeen mukaan.</i></p> <p>Arbetsgruppen sammankom 5 gånger. Työryhmä kokoontui 5 kertaa.</p>	Klart - Valmis
Kommunen utvecklar invånarnas välmående helhetsmässigt <i>Kunta kehittää asukkaidensa hyvinvointia kokonaismaisesti</i>	<p>Ungdomar involveras i planeringen av ungdomsverksamhetens aktiviteter.  <i>Nuoria osallistetaan nuorisotoiminnan aktiviteettien suunnittelussa.</i></p>	<p>Att involvera ungdomar i planeringen av verksamhet och aktiviteter hör till ungdomstjänsternas grundarbetssätt.          Ungdomsforum spelar en särskilt stor roll.  <i>Nuorten osallistuttaminen toiminnan ja aktiviteettien suunnittelun on osa nuorisopalveluiden perustytapaa. Eritoten nuorisofoorumi on avainasemassa.</i></p>	<p>Att aktivt involvera ungdomar i planering av verksamhet är en bestående del av den vanliga ungdomsverksamheten.  <i>Nuorten aktiivinen osallistaminen toiminnan suunnittelun on pysyvä osa tavallista nuorisotoimintaa.</i></p>	Klart - Valmis
		<p>Sportlovsprogram  <i>Talvilomaohjelma</i></p>	<p>Sportlovsprogram ordnades vecka 8.  <i>Hiihtolomaohjelmaa järjestettiin viikkolla 8.</i></p>	Klart - Valmis

		<p>Städtalko <i>Siiouvostalkoot</i> Ibruktagande av nya utrymmen <i>Uusien tilojen käyttöönotto</i></p>	<p>Städtalko ordnades i 20.5. <i>Siiouvostalkoot järjestettiin</i> 20.5.</p> <p>Invigningsfest ordnades 14.5. <i>Avajaisjuhlat järjestettiin</i> 14.5.</p>	
		<p>Sommarjobbshjälp <i>Kesätyöjelppi</i> Planering och genomförande av sommaraktiviteter <i>Kesätoiminnan suunnittelu ja</i> <i>toteutus</i></p>	<p>Sommarjobbshjälpen ordnades 1-8/2022 <i>Kesätyöhelppi järjestettiin</i> 1-8/2022</p> <p>Sommaraktiviteter ordnades 6-8/2022 <i>Kesääktiviteetteja</i> <i>järjestettiin 6-8/2022</i></p>	Klart - Valmis 
		<p>Höstlovsprogram <i>Syyslomaohjelma</i> Ungdomstjänsternas enkät <i>Nuorisopalveluiden kysely</i></p>	<p>Ungdomstjänsternas årliga enkät publicerades 8/2022. <i>Nuorisotoiminnan</i> <i>vuotuisen kyselyn</i> <i>julkaistiin 8/2022.</i></p> <p>Höstlovsprogram ordnades vecka 42. <i>Syyslomaohjelmaa</i> <i>järjestettiin viikolla 42.</i></p>	Klart - Valmis 
<p>Kommunen främjar invånarnas möjligheter till deltagande i gemensamt beslutsfattande och gemensam verksamhet <i>Kunta edistää asukkaiden</i> <i>osallistumismahdollisuuksi</i> <i>a yhteiseen</i> <i>päättöksentekoon ja</i> <i>toimintaan</i></p>	<p>Ungdomsforum träffas regelbundet och ger förslag för att förbättra ungdomarnas vardag och fritidsmöjligheter. <i>Nuorisofoorumi kokoontuu</i> <i>säännöllisesti ja tekee esityksiä</i> <i>parantaakseen nuorten arkea ja</i> <i>vapaa-ajan mahdollisuukseja.</i></p>	<p>Ungdomsforum sammasträder minst fyra gånger år 2022, två gånger under vårterminen och två gånger under höstterminen. Ungdomsforumet har dessutom möjlighet att ordna extramöten vid behov. <i>Nuorisofoorumi kokoontuu</i> <i>vähintään neljä kertaa</i> <i>vuonna 2022, kaksi kertaa</i> <i>kevätlukukaudella ja kaksi</i> <i>kertaa syyslukukaudella.</i> <i>Nuorisofoorumilla on lisäksi</i> <i>mahdollisuus järjestää</i> <i>ylimääräisiä kokouksia</i> <i>tarvittaessa.</i></p>	<p>Ungdomsforum sammanträde 7 gånger under året, därtill ordnades 3 mellanmöten på eget initiativ och ett samarbetsmöte med Sjundeås ungdomsforum. Ungdomsgårdens öppningsfest ordnades i maj. <i>Nuorisofoorumi kokoontui</i> <i>vuoden aikana 7 kertaa,</i> <i>lisäksi 3 omatoimista</i> <i>välkkousta ja yksi</i> <i>yhteistyökoulous Siunion</i> <i>nuorisofoorumin kanssa.</i> <i>Toukokuussa pidettiin</i> <i>nuorisotalon</i> <i>avajaisjuhlat.</i></p>	Klart - Valmis 
<p>Kommunen ser lokala företagare och producenter som en möjlighet <i>Kunta näkee paikalliset</i> <i>yrittäjät ja tuottajat</i> <i>mahdollisutena</i></p>	<p>Uppsökande ungdomsarbetet och ungdomsverkstadsverksamheten ordnar vid behov arbetsprövning och besök för att bekanta sig med arbetslivet. <i>Etsivä nuorisotyö ja nuorten</i> <i>työpajatoiminta järjestävät</i> <i>tarvittaessa työkoeliuja ja</i> <i>tutustumiskäynejä työelämään</i> <i>tutustumiseksi.</i></p>	<p>Det uppsökande ungdomsarbetet erbjuder en trygg och tillförlitlig vuxenkонтакт. I det uppsökande ungdomsarbetet letar man också efter lösningar på de ungas frågor och hjälper de unga att få tillgång till de behövliga tjänsterna. Arbetsverkstadsverksamheten samt uppsökande ungdomsarbetet ordnar arbetsprövning och besök för att bekanta sig med arbetslivet på basen av klientens behov. <i>Etsivä nuorisotyö tarjoaa</i> <i>turvallisen ja luotettavan</i> <i>aikuiskontaktin. Etsivässä</i> <i>nuorisotyössä etsitään myös</i></p>	<p>Bestående del av vanliga verksamheten. <i>Pysyvä osa tavallista</i> <i>toimintaa.</i></p>	Klart - Valmis 

		<p>nuorten kanssa ratkaisuja heidän kysymyksiinsä ja autetaan nuoria saavuttamaan tarvittavat palvelut. Työpajatoiminta sekä etsivä nuorisotyö järjestävätyökoikeiluja ja tutustumiskäyntejä työelämään tutustumiseksi asiakkaan tarpeiden mukaan.</p>		
Kommunen möjliggör – kommuninvånarna förverkligar <i>Kunta mahdollistaa – kuntalainen toteuttaa</i>	Föreningsunderstöd för ungdomsföreningar 11 000 €, varav år 2022 reserveras särskilt anslag för föreningar som ordnar ungdomskvällar i byarna utanför centrum. <i>Nuorisoyhdistysten yhdistystuki 11 000 €, josta vuonna 2022 varataan erityinen määräraha yhdistyksille, jotka tarjoavat nuorteniltoja kylissä keskustan ulkopuolella.</i>	Kungörs i mars 2022. <i>Tiedoksianto maaliskuussa 2022.</i>	Föreningsbidrag delades enligt bildnings- och välfärdsnämndens beslut 4.5.2022. <i>Yhdistystukea myönnettiin sivistys- ja hyvinvointilautakunnan päätöksen 4.5.2022 mukaisesti.</i>	Klart - Valmis 
Kommunen möjliggör – kommuninvånarna förverkligar <i>Kunta mahdollistaa – kuntalainen toteuttaa</i>	En lokal aktör/förening erbjuds möjligheten att ordna ungdomskaféverksamhet. <i>Tarjotaan paikalliselle toimijalle/yhdistykselle mahdollisuus järjestää nuorisokahvilatoimintaa.</i>	Förfrågan till föreningar skickas i februari. <i>Yhdistyksille kohdistettu kysely toteutetaan helmikuussa.</i>  Verksamheten kan påbörjas i ungdomstjänsternas utrymmen när utrymmet blivit färdigt och coronaläget tillåter. <i>Toiminta voidaan käynnistää nuorisopalveluiden tiloissa, kun tila on valmistunut ja kun koronatilanne sallii.</i>	Ungdomstjänsterna inledder ett samarbete med ett lokalt företag, för att ordna ungdomsverksamhet i företagets lokaler 12/2022. <i>Nuorisopalvelut aloittivat yhteistyön paikallisen yrityksen kanssa järjestääkseen nuorisokahvilatoimintaa yrityksen tiloissa 12/2022.</i>  Därutöver påbörjades en prövoperiод för UnccanBuss (11-12/2022), för att förbättra ungas möjligheter att delta i ungdomsverksamheten. Lisäksi aloitettiin UnccanBussin kokeilujakso (11-12/2022), jonka tarkoituksesta oli parantaa nuorten mahdollisuksia osallistua nuorisotoimintaan.	Klart - Valmis 

#### **Fritids- och motionsverksamhet – Vapaa-aika- ja liikuntatoiminta**

Kommunen tar väl hand om sina fastigheter och övrig egendom <i>Kunta pitää hyvää huolta kiinteistöstään ja muusta omaisuudestaan</i>	Reagera på respons genom att uppdatera utrustning och skaffa nytt. <i>Palautteeseen reagoidaan päävittämällä varustusta ja hankkimalla uutta.</i>	Fritidsverksamheten lyssnar aktivt på användarna, mottar respons från olika kanaler och åtgärder brister längs med året i samarbete med tekniska sektorn. Åtgärder som ingår i utvecklingsplanen för idrottsplatserna genomförs under året. <i>Vapaa-ajontoimi kuuntelee aktiivisesti käyttäjiä, vastaanottaa palautetta eri kanavista ja korjaan puutteita vuoden mittaan yhteistyössä teknisen toimen kanssa.</i> <i>Liikuntapaikkojen</i>	Bestående del av den sedvanliga verksamheten. <i>Pysyvä osa tavallista toimintaa.</i>	Klart - Valmis 
---	--	--	--	--

		<i>kehittämисуunnitelmaan kírjattuja toimenpiteitä toteutetaan vuoden mittaan.</i>		
Kommunen främjar invånarnas möjligheter till deltagande i gemensamt beslutsfattande och gemensam verksamhet <i>Kunta edistää asukkaiden osallistumismahdollisuukseja yhteiseen päättösentekoon ja toimintaan</i>	Verksamheten planeras på basen av kommuninvånarnas intressen och behov. Fritidens enkätundersökning publiceras årligen. Utvecklings- och skötselplan för utomhusområden uppdateras årligen på basen av enkätresultaten och kända brister. <i>Toimintaa suunnitellaan kiinnostuksen ja tarpeiden mukaan. Vapaa-ajan kyselytutkimus julkaistaan vuosittain. Ulkoalueiden kehittämis- ja huoltosuunnitelma päivitetään vuosittain kyselytulosten ja tiedossa olevien puutteiden perusteella.</i>	Skötsel- och utvecklingsplanen uppdateras i januari 2022 på basen av enkätresultatet i december 2021. <i>Hoito- ja kehittämисуunnitelma päivitetään tammikuussa 2022 joulukuussa 2021 toteutetun kyselyn vastausten perusteella.</i>	Planen godkändes i bildnings- och välfärdsnämnden 26.1.2022. Vid budgetarbetet reserverades investeringspengar för åtgärder 2023. <i>Suunnitelma hyväksyttiin sivistys- ja hyvinvointilautakunnassa 26.1.2022. Talousarviotyössä varattiin investointirahaa vuoden 2023 toimille.</i>	Klart - Valmis ■
		Fritidsenkät 2022 publiceras i november. <i>Vapaa-ajankysely 2022 julkaistaan marraskuussa.</i>	Fritidsenkät 2022 publicerades i november. <i>Vapaa-ajankysely 2022 julkaistiin marraskuussa.</i>	Klart - Valmis ■
Kommunen möjliggör – kommuninvånarna förverkligar <i>Kunta mahdollistaa – kuntalainen toteuttaa</i>	Föreningsunderstöd idrott, 25 000 € Hobbysestrar för barn och unga (6-17 år) Hobbysestrar för specialgrupper (samarbete med kommunens fysioterapi). <i>Urheilun yhdistystuki, 25 000 € Harrastussetelit lapsille ja nuorille (6-17 -vuotiaille). Harrastussetelit erityisryhmille (yhteistyö kunnan fysioterapien kanssa).</i>	Föreningsbidrag kungörs i mars. <i>Yhdistystukien tiedoksianto maaliskuussa.</i>	Föreningsbidrag delades enligt bildnings- och välfärdsnämndens beslut 4.5.2022. Hobbysestrar beviljades enligt ansökan. <i>Yhdistystukia myönnettin sivistys- ja hyvinvointilautakunnan 4.5.2022 päättöksen mukaisesti. Harrastusseteleitä myönnettiin hakemuksesta.</i>	Klart - Valmis ■
		Hobbysestrar för barn och unga kungörs i maj. <i>Lasten ja nuorten harrastussetelien tiedoksianto toukokuussa.</i>	Hobbysestrar för barn och unga delades ut på basen av ansökan längs med året. <i>Harrastusseteleitä jaettiin hakemusten perusteella lapsille ja nuorille vuoden mittaan.</i>	Klart - Valmis ■
		Motionssedlar för specialgrupper delas ut på basen av fysioterapins rekommendation längs med året. <i>Eriityisryhmille jaetaan liikuntaseteleitä fysioterapien suositusten mukaisesti vuoden aikana.</i>	Motionssedlar för specialgrupper delades ut på basen av fysioterapins rekommendation längs med året. <i>Eriityisryhmille jaettiin liikuntaseteleitä fysioterapien suositusten mukaisesti vuoden aikana.</i>	Klart - Valmis ■
Kommunen främjar sådana mångsidiga möjligheter till fritidssysselsättning som ökar trivsel och gemenskap <i>Kunta edistää monipuolisia harrastusmahdollisuuksia,</i>	Måsarts motionsinriktade evenemang ordnas i samarbete med kultursektorn och småbarnspedagogiken. <i>Naurun liikunnalliset tapahtumat järjestetään yhteistyössä</i>	Evenemang arrangeras tillsammans med kultursektorn, småbarnspedagogiken och föreningar inom ramen för vad budgeten och pandemiläget tillåter. <i>Tapahtumia järjestetään yhdessä kulttuuritoimen,</i>	Måsarts cykelorientering 5/2022, ordnades i samband med nationella cykelveckan och påbörjandet av Kilometrikisa 2022. <i>Naurulokin pyöräsuunnistus 5/2022, valtakunnallisen</i>	Klart - Valmis ■

<p> jotka lisäävät viihtyvyttä ja yhteisöllisyyttä</p>	<p>kulttuuritoimen ja varhaiskasvatukseen kanssa.</p> <p>Planeringen av utvecklandet av skaterampen inleds.</p> <p><i>Käynnistetään skeittirampin kehittämisen suunnitelu.</i></p>	<p>varhaiskasvatukseen ja yhdystyksen kanssa talousarvion ja pandemiatilanteen sallimissa puitteissa.</p> <p>Planering av utvecklandet av skaterampen inleds tillsammans med ungdomstjänsterna.</p> <p><i>Skeittirampin kehittämisen suunnitelu käynnistetään yhdessä nuorisopalveluiden kanssa.</i></p>	<p>pyöräilyviikon ja Kilometrikisan 2022 aloitukseen yhteydessä.</p> <p>Planering av utvecklandet av skaterampen påbörjades 6/2022. Bildnings- och välfärdsnämnden föreslog skaterampens utveckling i budgeten för år 2023. Förslaget godkändes.</p> <p><i>Skeittirampin suunnitelman mukainen kehittäminen aloitettiin 6/2022. Sivistys- ja hyvinvointilautakunta esitti skeittirampin kehittämistä talousarviossa 2023. Esitys hyväksytin.</i></p>	
--	--	--	--	--

#### **Sysselsättning och intregation – Työllistäminen ja integraatio**

<p>Kommunen satsar på en företagarvänlig atmosfär och förstärker näringsslivet genom aktiva åtgärder gentemot företagen</p> <p><i>Kunta panostaa yritysmyönteiseen ilmapiiriin ja yrityksiin kohdennetut aktiiviset toimet vahvistavat elinkeinoelämää</i></p>	<p>Verksamheten samarbetar med lokala företagare och föreningar för att utöka sysselsättningsmöjligheterna. Företag och föreningar informeras om möjligheten till lönesubvention.</p> <p><i>Toiminna tehdään yhteistyötä paikallisten yrittäjien ja yhdystyksen kanssa työnsantimahdollisuksien lisäämiseksi.</i></p> <p><i>Palkkatukimahdollisuudesta tiedotetaan yrityksille ja yhdistyksille.</i></p>	<p>Kommunen deltar i rekryteringsmässor och liknande evenemang och marknadsför sig där. Det informeras om lönesubvention bland annat via företagarföreningen.</p> <p><i>Kunta osallistuu rekrytointimessuille ja muihin vastaaviin tilaisuuksiin ja markkinoi itseään siellä.</i></p> <p><i>Palkkataesta tiedotetaan mm yrittäjäyhdistyksen kautta.</i></p>	<p>I den rehabiliterande arbetsverksamheten informerade man om olika slags sysselsättningsmöjligheter till exempel med hjälp av lönesubventioner. Handledaren för den rehabiliterande arbetsverksamheten skapade ett nätverk med aktörer i regionen och informerade klienterna om det.</p> <p><i>Kuntouttavassa työtoimessa on tiedotettu erilaisista työllistymisen mahdollisuksista esimerkiksi palkkatumien avulla. Kuntouttavan työtoiminnan ohjaaja on verkostoitunut alueen toimijoiden kanssa ja informoinut asiakkaitaan.</i></p>	<p>Klart - Valmis</p> 
<p>Kommunen satsar på en företagarvänlig atmosfär och förstärker näringsslivet genom aktiva åtgärder gentemot företagen</p> <p><i>Kunta panostaa yritysmyönteiseen ilmapiiriin ja yrityksiin kohdennetut aktiiviset toimet vahvistavat elinkeinoelämää</i></p>	<p>Det genomförs ett pilotprojekt, där de unga erbjuds en företagsstöd med hjälp av Pomoväststöd.</p> <p><i>Tehdään pilottilhanke, jossa nuorille tarjotaan yrityseteli Pomoväst-tuen avulla.</i></p>	<p>Man ansöker om finansiellt stöd av Pomoväst för genomförandet av projektet. Det uppsökande ungdomsarbetet och de ungas verstadsvärksamhet gör en gemensam ansökan tillsammans med det grundläggande ungdomsarbetet.</p> <p><i>Haetaan rahallista tukea Pomovästiltä hankkeen toteuttamiseen. Etsivä nuorisotyö ja nuorten työpajatoiminta tekevät hakemuksen yhteistyössä perusnuorisotyön kanssa.</i></p>	<p>Möjligheten att skapa sitt egna sommarjobb med hjälp av Pomo€ash-understöd marknadsfördes i maj som en del av ungdomstjänsternas sommarjobbs hjälp.</p> <p><i>Mahdollisuutta luoda oma kesätyö Pomo€ash-tuen avulla markkinoitiin osana nuorisopalveluiden kesätyöhelppiä toukuussa.</i></p>	<p>Klart - Valmis</p> 
<p>Kommunen utvecklar invånarnas välmående helhetsmässigt</p> <p><i>Kunta kehittää asukkaidensa hyvinvointia kokonaistalaisesti</i></p>	<p>Man inleder planeringen av överförandet av sysselsättningstjänsterna (TE-byrå) till kommunerna från början av år 2024. Man beslutar om regionalt samarbete.</p>	<p>Kommunen letar efter kumpuner inom sysselsättningsområdet i närkommunerna.</p> <p><i>Kunta etsii itselleen</i></p>	<p>Organiseringsansvaret för tjänsterna överförs till kommunerna 1.1.2025.</p> <p><i>Palvelujen järjestämispäiväksi 1.1.2025.</i></p>	<p>Görs inte alls - Ei tehdä ollenkaan</p>

	Käynnistetään suunnittelu työllisyyspalveluiden (TE-toimisto) siirtämiseksi kuntiin vuoden 2024 alusta lukien. Päätetään alueellisesta yhteistyöstä.	työllistämисalueen kumppanit lähiympäristö.		
--	--	---	--	--

## Personalstyrka - Henkilöstövahvuus

Personalstyrka per verksamhetenset Henkilöstövahvuus toimintayksiköittäin	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Bibliotek – Kirjasto	4,7	4,9	4,4
Kultur - Kulttuuri	0,5	0,5	0,5
Medborgarinstitut – Kansalaisopisto	0,5	0,5	0,5
Ungdom och fritid - Nuoriso ja vapaa-aika	5,4	5,0	6,3
Sysselsättning och integration – Työllisyys ja integraatio	1,0	1,0	1,0
<b>Totalt – Yhteensä</b>	<b>12,1</b>	<b>11,9</b>	<b>12,7</b>

Analys över ekonomiska avvikeler och prestationer	Taloudellisten poikkeamien analyysi ja suoriteanalyysi
Ansvarsområdet för välfärd beviljades under året ett tilläggsanslag på 170 000 € (KF 14.11.2022 § 58). Orsakerna var främst de ökade antalet långtidsarbetslösna som ökade kommunens andel av arbetsmarknadsstödet, ökade personalkostnader inom ungdomsverksamheten och medborgarinstitutet.	Hyvinvoinnin vastuualueelle myönnettiin vuoden aikana 170 000 euroon lisämääräraha (KV 14.11.2022 § 58). Syynä oli lähinnä pitkäaikaistyöttömien määrän kasvu, joka lisäsi kunnan osuutta työmarkkinatuesta sekä kohonneet henkilöstökustannukset nuorisotoiminnassa ja kansalaisopistossa.
Biblioteket höll sig inom budgeten. Kulturen överskred sin budget med cirka 20 000 euro. Den största enskilda orsaken var kostnaderna för tryck och annonsering. Även medborgarinstitutets budget överskreds med ca 30 000 euro. De ordnade mer undervisning än tidigare vilket innebar ökade kostnader för personal och köpta tjänster. Efterfrågan på kurser var stor efter coronaåren.	Kirjasto pysyi talousarviossaan. Kulttuuri ylitti talousarvionsa noin 20 000 eurolla. Suurin yksittäinen syy olivat painatus- ja ilmoituskulut. Myös kansalaisopiston talousarvio ylitti noin 30 000 eurolla. Se järjesti aiempaa enemmän opetusta, joten henkilöstökulut ja palveluiden ostot kasvoivat. Koronavuosien jälkeen kurssien kysyntä oli suurta.
Ungdomsverksamheten underskred sin budget med cirka 30 000 euro. De lägre personalkostnaderna berodde på deltidssarbete och projektbokföringar (Finlandsmodellen för hobbyverksamhet). Projektanslagen översteg det budgeterade en aning.	Nuorisotoiminta alitti talousarvionsa noin 30 000 eurolla. Pienempiä henkilöstökuluja selittää osa-aikaisuus ja projektikirjaukset (Harrastamisen Suomen malli). Hankeavustusta saatuihin hieman budjetoitua enemmän.
Arbetslöshetsersättningarna som kommunen betalte till FPA stannade inom det budgeterade tack vare en tilläggsbudget. De underskred rentav det budgeterade en aning (17 000 euro). Trots det betaldes 28 900 euro om månaden i FPA-ersättningar.	Kunnan Kelalle maksamat työttömyyskorvaukset pysivät lisätalousarvion turvin budgetissa ja jopa alittuivat vähän (17 000 euroa). Kuukausitasolla Kelakorvauksia maksettiin silti 28 900 euroa.

## Prestationstabell - Suoritetaulukko

Prestation Suoritteet	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
<b>Bibliotek – Kirjasto</b> Antal lån – Lainojen määrä	63 413	>56 000	64 914
<b>Besök – Käynnit</b>	33 285	>45 000	44 201
Antal låntagare – Lainaajien määrä	1 266	1 500	1 373
Antal evenemang – Tapahtumien määrä	44	100	67

Antal deltagare i evenemang <i>Tapahtumiin osallistuvien määrä</i>		1 000	819
<b>Kultur – Kulttuuri</b> Antal evenemang, programtillställningar, IoBio, utställningar, museibesök - <i>Tapahtumien lukumäärä, ohjelmatilaisuudet, IoBio, näyttelyt, museokäynnit</i>	12	14	22
Antal besökare <i>Kävijämäärä</i>	3 500	8 000	7 000
<b>Medborgarinstitutet – Kansalaisopisto</b> Kursdeltagare vår+höst – <i>Osanottajia keväti+syksy</i>	1 226	1 000	1 484
Kursdeltagare netto – <i>Osanottajia netto</i>	804	800	866
Antalet kurser vår+höst – <i>Kurssien määrä keväti+syksy</i>	162	80	144
Undervisningstimmar – <i>Opetustunnit</i>	3 559	4 000	4 316
<b>Ungdomsverksamhet – Nuorisopalvelut</b> Klienter/uppsökande ungdomsarbete/år - <i>Asiakkaat/etsivä nuorisotyö/vuosi</i>	44	50	43
Antalet aktiviteter/år - <i>Aktiviteettien määrä/vuosi</i>	64	110	184
Antalet deltagare i arbetsverkstadsverksamhet - <i>Työpajatoimintaan osallistuneiden määrä</i>	5	15	7
Antalet klienter som inlett studier - <i>Opiskelemaan siirtyneiden asiakkaiden määrä</i>	5	12	7
Antalet sysselsatta - <i>Työllistyneiden määrä</i>	2	10	6
Antal besök på ungdomsgården/år - <i>Nuorisotalokäyntien määrä/vuosi</i>	910	1 500	2 569
Antal bemötanden ute på fältet år – <i>Kohtaamisten määrä jalkatuessa/vuosi</i>	366	500	440
<b>Fritids- och motionsverksamhet – Vapaa-aika- ja liikuntatoiminta</b> Användning av gymnastiksalar (timmar/vecka) - <i>Liikuntasalien käyttö (tuntia/viikko)</i>	ca 80 timmar/vka n 80 h/vko	90	ca / n. 90
Antal beviljade utomhusturer 5-10/2022 (timmar/vecka) - <i>Myönnetyjen ulkovuorojen määrä 5-10/2022 (tuntia/viikko)</i>		30	ca / n. 30
Antal beviljade hobbysestrar - <i>Myönnetyjen harrastussesten määrä</i>		60	2
<b>Sysselsättning och intregation – Työllistäminen ja integraatio</b> Antalet långtidsarbetslösa som får sysselsättning inom kommunens verksamheter - <i>Työllistettyjen pitkääikaistyöttömien määrä kunnan toiminnessa</i>	1	4	2
Antalet personer som deltar i rehabiliterande verksamhet och bedömnning - <i>Kuntouttavaan työtoimintaan ja arviointiin osallistuvien määrä</i>	6	15	4
Antalet utvärderingar av arbetsförmågan - <i>Tehdyt työkykyarvioinnit</i>	12	7	13
Antalet aktiveringsplaner - <i>Aktivointisuunnitelmiien määrä</i>	33	45	14

## BYGGNADS- OCH MILJÖNÄMNDEN - RAKENNUS- JA YMPÄRISTÖLAUTAKUNTA

BYGGNADS- OCH MILJÖNÄMNDEN - RAKENNUS- JA YMPÄRISTÖLAUTAKUNTA	Ändringar						Avvikelse - Poikkeama %
	Ursprunglig - Alkuperäinen	- Muutokset	BU - TA	2022	Utfall	Toteuma	
	BU - TA	BU - TA			1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	
<b>Verksamhetens intäkter - Toimintatuotot</b>	<b>331 483</b>	<b>0</b>	<b>331 483</b>	<b>279 874</b>	<b>-51 609</b>	<b>-15,6 %</b>	
Försäljningsintäkter - Myyntituotot	121 483	0	121 483	144 170	22 687	18,7 %	
Avgiftsintäkter - Maksutuotot	205 000	0	205 000	132 254	-72 746	-35,5 %	
Övriga verksamhetsintäkter - Muut toimintatuotot	5 000	0	5 000	3 450	-1 550	-31,0 %	
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-968 099</b>	<b>0</b>	<b>-968 099</b>	<b>-1 014 473</b>	<b>-46 374</b>	<b>-4,8 %</b>	
Personalkostnader - Henkilöstökulut	-397 025	0	-397 025	-444 796	-47 771	-12,0 %	
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-529 840	0	-529 840	-530 430	-590	-0,1 %	
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	-3 800	0	-3 800	-8 135	-4 335	-114,1 %	
Understöd - Avustukset	-4 000	0	-4 000	-2 000	2 000	50,0 %	
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	-33 434	0	-33 434	-29 112	4 322	12,9 %	
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>-636 616</b>	<b>0</b>	<b>-636 616</b>	<b>-727 165</b>	<b>-90 549</b>	<b>-14,2 %</b>	
Avskrivningar och nedskrivningar - Poistot ja arvonalaentumiset	-8 500	0	-8 500	-8 326	174	2,0 %	
Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä	-645 116	0	-645 116	-735 491	-90 375	-14,0 %	

BYGGNADS- OCH MILJÖNÄMNDEN - RAKENNUS- JA YMPÄRISTÖLAUTAKUNTA	Ursprunglig - Alkuperäinen	Ändringar - Muutokset						Avvikelse - Poikkeama %
		BU - TA	BU - TA	BU - TA	2022	Utfall	Toteuma	
					1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	%	
<b>Interna intäkter - Sisäiset tuotot</b>	<b>119 483</b>	<b>0</b>	<b>119 483</b>	<b>144 400</b>	<b>24 917</b>	<b>20,9 %</b>		
<b>Interna kostnader - Sisäiset kulut</b>	<b>-181 064</b>	<b>0</b>	<b>-181 064</b>	<b>-205 783</b>	<b>-24 719</b>	<b>-13,7 %</b>		

Strategiskt mål Strateginen tavoite	Verkställighet / Mätare Toimeenpano / Mittarit	Förverkligande Toteutus	Utfall 31.12. Toteuma 31.12.	Status
Livlig näringsslivsverksamhet är det hållbaraste sättet att säkra Ingås självständiga framtid. <i>Vireä elinkeinotoiminta on kestävin tapa turvata Inkoon itsenäinen tulevaisuus.</i>	Man trygger utbudet av företagstomter genom planläggning. Planändringarna i Joddböle slutförs och detaljplanen för Ingåports andra skede godkänns. Kaavoitusella turvataan yritystontien tarjonta. Joddbölen kaavamuutokset saataaan loppuun ja Inkoonportin II vaiheen asemakaava hyväksytään.  Bergvallas område utvecklas med hänsyn till de behov som turismen och de näringar som härför sig till den har. Bergvallan alueen kaavoitusta edistetään matkailun ja siihen liittyvien elinkeinojen tarpeisiin.  Byggnads- och miljönämndens alla ansvarsområden deltar i processen. Ranennus- ja ympäristöautakunnan kalkki vastuualueet ovat osallisia prosesseissa.	Det har fastställts mål för planprojekten i Joddböle, Ingåport och Bergvalla under rubriken "Planläggning". <i>Joddbölen, Inkoonportin ja Bergvallan kaavahankkeille on määritelty tavoitteet kohdassa "Kaavoitus".</i>  För att främja planprojekten i Joddböle ska det utarbetas en trafikplan i enlighet med NTM-centralens krav. <i>Joddbölen hankkeiden edistämiseksi laaditaan liikennesuunnitelma ELYn vaatimusten mukaisesti.</i>	Läget för planprojekten i Joddböle, Ingåport och Bergvalla har beskrivits under rubriken "Planläggning". <i>Joddbölen, Inkoonportin ja Bergvallan kaavahankkeiden tilanne on kuvattu kohdassa "Kaavoitus"</i>  Utarbetandet av den kommunaltekniska översiksplanen har fördögts på grund av ändringar i planläggningen i området. Arbetet med planen påbörjades under hösten men arbetet kunde inte fortsätta eftersom markanvändningen i Joddböle samt dess behov inte var kända. <i>Kunnallistekniikan yleissuunnitelman laadinta on viivästyntä alueen muuttuneen kaavoitukseen myötä. Työ aloitettiin syksyllä mutta työtä ei voitu jatkaa ennen kuin alueen maankäyttö ja sen tarpeet selkenevät.</i>	På gång - Käynnissä

Digitala tjänster kompletterar den kommunala servicen <i>Digitaaliset palvelut täydentävät kunnallisia palveluja</i>	Karttjänsterna och möjligheterna att ge respons elektroniskt utvecklas tillsammans med centralförvaltningen. <i>Karttapalveluja ja sähköistä palautteen antamista kehitetään yhteistyössä keskushallinnon kanssa.</i>	Programmet ArcGis tas i bruk som geodataverktyg. <i>Paikkatietotyökaluksi otetaan käyttöön ArcGis-ohjelmisto.</i>	Istället för programmet ArcGis togs Qgis-programmet i bruk som geodataverktyg. För att förbättra möjligheterna att ge respons elektroniskt har tjänsten Harava varit i bruk. <i>Paikkatietotyökaluksi otettiin ArcGis-ohjelmiston sijaan QGis-ohjelmsito . Sähköisen palautteen antamista varten Haravatyökalu on ollut käytössä.</i>	På gång - Käynnissä <input checked="" type="checkbox"/>
Kommunen ordnar basservice för Ingåborna kvalitativt och effektivt <i>Kunta järjestää inkooalaisten peruspalvelut laadukkaasti ja tehokkaasti.</i>	Med tillräcklig personal och genom att utveckla de elektroniska tjänsterna fortsätter man hålla kundservicen på en hög nivå. <i>Asiakaspalvelu pidetään korkeatasoisena riittävällä henkilöstöllä ja sähköisiä palveluja kehittämällä.</i>	Kontinuerligt arbete. Jatkuva työtä.	Arbetet fortsatte. Työtä jatkettiin.	På gång - Käynnissä <input checked="" type="checkbox"/>
Kommunen investerar ansvarsfullt med tanke på framtiden och beaktar miljön <i>Kunta investoi vastuullisesti tulevaisuutta silmällä pitäen ja ympäristö huomioiden</i>	En färdplan för kommunens klimatarbete utarbetas (HINKU, Kolneutral kommun). Kunnan ilmastotiekartta laaditaan (HINKU, Hiilineutraali kunta).	Hinku-arbetsgruppen koordinerar utarbetandet av en årslocka (plan för begränsningsinsatser) så att den färdiga årslockan kan användas i budgetarbetet som inleds på hösten. <i>Laaditaan vuosikello (hillintätoimenpiteiden suunnitelma) Hinku-työryhmän koordinoinmana siten, että valmis vuosikello on käytettäväissä syksyllä alkavassa budgettityössä.</i>	Årslockan utarbetades och togs i beaktande i budgetarbetet. <i>Vuosikello laadittiin ja sen sisältö huomioitiin budgettityössä.</i>  Som leverantör för klimatfärdplanen valdes Sitowise Oy. Arbetet inleddes i december. <i>Ilmastotiekarttan laatijaksi valittiin Sitowise Oy. Työ aloitettiin joulukuussa.</i>	Försenat - Myöhästynyt <input checked="" type="checkbox"/>
Ser till att personaldimensioneringen är den rätta <i>Huolehtii oikeasta henkilöstömitoituksesta.</i>	Förvaltningsassistentens deltidsbefattning ändras till en heltidsbefattning. Tilläggsresurserna används för den elektroniska arkiveringens av gamla handlingar som ska förvaras och för att slutföra skärgårdens adresssystemprojekt. <i>Hallintoassistentin osa-aikainen toimi muutetaan kokoaikeiseksi.</i> <i>Lisäresurssi käytetään vanhojen säilytettävien asiakirjojen sähköiseen arkistoointiin ja saariston osoitejärjestelmähankkeen loppuun saattamiseen.</i>	Den elektroniska arkiveringens av gamla handlingar är ett kontinuerligt arbete. <i>Vanhojen asiakirjojen sähköinen arkistoointi on jatkuva työtä.</i>  Slutförandet av skärgårdens adresssystem, se under "Byggnadstillsynen". <i>Saariston osoitejärjestelmän loppuunsaattaminen, ks. kohta "Rakennusvalvonta".</i>	Arbetet fortsatte med den elektroniska arkiveringens fortsatte vid sidan om de övriga fortlöpande uppgifterna. <i>Työtä jatkettiin sähköisen arkistoinnin kannalta muiden jatkuvienvietyötehtävien ohella.</i>  Skärgårdens adresssystemprojekt fortsatte och de första markägarna informerades om sida nya adresser. Arbetet visade sig vara mera tidskrävande än väntat och är försenat. <i>Saariston osoitejärjestelmähanke jatkui, ja ensimmäisille maanomistajille ilmoitettiin uusista osoitteista. Työ osoittautui odotettua työläämäksi ja viivästy.</i>  En del av tilläggsresurserna har därtill använts för	På gång - Käynnissä <input checked="" type="checkbox"/>

			uppdateringen av de nya hemsidorna vid sidan av de fortlöpande arbetsuppgifterna. <i>Osa lisäresurseista on lisäksi käytetty kotisivujen päivittämiseen jatkuvien työtehtävien ohella.</i>	
Positiv befolkningsutveckling stöder upprätthållande av balanserad ekonomi <i>Positiivinen väestönkehitys tukee tasapainoisen talouden ylläpitoa</i>	Tjänster som stöder tomtförsäljningen och som riktar sig mot potentiella köpare utvecklas för att göra processen smidigare. <i>Tontinmyyntiä tukevia, potentiaalisille ostajille suunnattuja palveluita kehitetään prosessin edelleen sujuvoittamiseksi.</i>	Den uppgörs en processbeskrivning för tomtförsäljningen i vilken uppgifter och ansvarspersoner fastställs. <i>Tontinmyynnistä laaditaan prosessikuvaus, jossa määritellään tehtävät ja vastuuhenkilöt.</i>	Under våren började den nya kommunikations- och livskraftschefen sitt arbete. I samarbete med kommunderdirektören, planläggningschefen och kommunikations- och livskraftschefen utvecklades processen för tomtöverlätelse och i samband med detta minskades planläggningschefens roll i tomtförsäljningen och utarbetandet av processbeskrivningen överfördes till kommunikations- och livskraftschefen i samarbete med kommunderdirektören. Processbeskrivningen fördjödtes pga. tidsbrist främst på grund av de arbetsinsatserna som krävdes för stålverkets planläggning och kommunikation i samband med det projektet. <i>Keväällä aloitti työnsä uusi viestintä- ja elinvoimapäällikkö. Yhteistyössä kunnanjohtajan, kaavoituspäällikön sekä viestintä- ja elinvoimapäällikön kanssa kehitettiin tontinluovutusprosessia, jonka yhteydessä kaavoituspäällikön roolia tontinmyynnissä vähennettiin ja prosessikuvaukseen valmistelu siirrettiin viestintä- ja elinvoimapäällikölle, yhteistyössä kunnanjohtajan kanssa. Prosessikuvauksen laatinen viivästyi aikarajoitteiden vuoksi, lähinnä terästehtaan kaavoituksen ja siihen liittyvän viestinnän vaatiman työn vuoksi.</i>	Förserat - Myöhästynyt <input checked="" type="checkbox"/>
Kommunen utreder olika boendealternativ som motsvarar kommande boendetrender <i>Kunta selvittää erilaisia asumisvaihtoehtoja, jotka vastaavat tulevaisuuden asumistrendejä</i>	Förutsättningarna för social hållbarhet, så som förverligandet av gemenskap och tillgänglighet, utvärderas inom planprojekten som härför sig till boende på ett för varje enskilt projekt	Kontinuerligt arbete inom bostadsplaneprojekt. Se också under "Planläggning". <i>Jatkuva työtä asuntokaavahankkeissa.</i>	Arbetet fortsatte. <i>Työtä jatkettiin.</i>  Innehållen i konsekvensbedömningarna i planbeskrivningarna har utvecklats under året och tagits i beaktande i	På gång - Käynnissä <input checked="" type="checkbox"/>

	<p>lämpligt sätt. Sosiaalisen kestävyyden edellytyksiä, kuten yhteisöllisyyden ja esteettömyyden toteutumista, arvioidaan asumisen kaavahankkeissa kuhunkin hankkeeseen soveltuvalla tavalla.</p>	Ks. myös kohta "Kaavoitus".	planerna. Vaikutusarvointien sisältöä kaavaselostuksissa kehitettiin vuoden aikana ja huomioitu kaavoissa.	
--	---	-----------------------------	--	--

#### Ansvarspersoner - Vastuuhenkilöt

Ansvarsområde Vastuualue	Resultatområde Tulosalue	Kostnadsställen Kustannuspaikat	Sakgranskare,reser v Asiatarkastaja,varal la	Godkännare,reserv Hyväksyjä,varalla	Ansvarsperson, redovisningssk yldig Vastuuhenkilö, tilivelvollinen
Byggnadstillsyn – Rakennusvalvonta	Byggnadstillsyn – Rakennusvalvonta	Byggnadstillsyn – Rakennusvalvonta	Förvalningsplanerar e, Byggnadstillsynschef <i>Halliinnon suunnittelija,</i> Rakennusvalvontapä ällikkö	Byggnadstillsynschef, Planläggningschef <i>Rakennusvalvontapä ällikkö</i> Kaavoituspäälikkö	Byggnadstillsyns chef, planläggningsch ef <i>Rakennusvalvont a-päälikkö,</i> kaavoituspäälik kö
Miljövård och miljöhälsovård - Ympäristönsuojelu ja ympäristötöterveyden huolto	Miljövård - Ympäristönsuojelu	Miljövård - Ympäristönsuojelu	Förvalningsplanerar e, Miljöchef <i>Halliinnon suunnittelija,</i> Ympäristöpäälikkö	Miljöchef, Planläggningschef <i>Ympäristöpäälikkö</i> , Kaavoituspäälikkö	Miljöchef, Planläggningsch ef <i>Ympäristöpäälik kö,</i> Kaavoituspäälik kö
Fysisk planering – Fyysinen suunnittelu	Markanvändning - Maankäyttö	Generalplanering - Yleiskaavoitus	Förvalningsplanerar e, Planläggningschef <i>Halliinnon suunnittelija,</i> Kaavoituspäälikkö	Planläggningschef, Planläggningschef <i>Kaavoituspäälikkö</i> , Kaavoituspäälikkö	Planläggningsch ef, <i>Kaavoituspäälik kö,</i>

## BYGGNADS- OCH MILJÖNÄMNDENS FÖRVALTNING - RAKENNUS- JA YMPÄRISTÖLAUTAKUNNAN HALLINTO

BYGGNADS- OCH MILJÖNÄMNDENS FÖRVALTNING - RAKENNUS- JA YMPÄRISTÖLAUTAKUNNAN HALLINTO	Ändringar		Utfall		Avvikelse -	
	Ursprunglig -		Toteuma		Avvikelse -	Poikkeama
	Alkuperäinen BU - TA	Muutokset BU - TA	BU - TA 2022	1-12/2022	Poikkeama	%
<b>Verksamhetens intäkter - Toimintatuotot</b>	<b>119 483</b>	<b>0</b>	<b>119 483</b>	<b>144 170</b>	<b>24 687</b>	<b>20,7 %</b>
Försäljningsintäkter - Myyntituotot	119 483	0	119 483	144 170	24 687	20,7 %
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-119 483</b>	<b>0</b>	<b>-119 483</b>	<b>-144 170</b>	<b>-24 687</b>	<b>-20,7 %</b>
Personalkostnader - Henkilöstökulut	-95 093	0	-95 093	-110 639	-15 546	-16,3 %
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-23 390	0	-23 390	-32 664	-9 274	-39,6 %
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	-400	0	-400	0	400	100,0 %
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	-600	0	-600	-867	-267	-44,6 %
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0,0 %</b>
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0,0 %</b>

BYGGNADS- OCH MILJÖNÄMNDENS FÖRVALTNING - RAKENNUS- JA YMPÄRISTÖLAUTAKUNNAN HALLINTO	Ändringar		Utfall		Avvikelse -	
	Ursprunglig -		Toteuma		Avvikelse -	Poikkeama
	Alkuperäinen BU - TA	Muutokset BU - TA	BU - TA 2022	1-12/2022	Poikkeama	%
<b>Interna intäkter - Sisäiset tuotot</b>	<b>119 483</b>	<b>0</b>	<b>119 483</b>	<b>144 170</b>	<b>24 687</b>	<b>20,7 %</b>
<b>Interna kostnader - Sisäiset kulut</b>	<b>-23 090</b>	<b>0</b>	<b>-23 090</b>	<b>-23 090</b>	<b>0</b>	<b>0,0 %</b>

Verksamhet	Toiminta
<p>Följande ändringar görs i personalstyrkan:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>förvalningsassistentens deltidsbefattning på 60 % ändras till en heltidsbefattning på 100 % och</li> <li>den tidsbundna planläggningsarkitektens anställningsförhållande fortsätts fram till slutet av 2022.</li> </ul> <p>Förvalningsassistentens resurs används för byggnadstillsynens projekt, för att den elektroniska arkiveringens och skärgårdens adresssystem ska framskrida effektivt. Detta minskar behovet av konsultjänster. I motsvarande omfattnings minskar anslagen som reserverats för köp av tjänster. Den tidsbundna planläggningsarkitektens arbetsinsats är betydande för att minska pressen och komma ikapp tidtabellerna. Planläggningsarkitektens insatser under hösten har varit kritiska för att framskrida diverse detaljplaneprojekt som övrigt skulle ha blivit födröjda pga de tidskravande planprocesserna i Joddböle.</p>	<p>Henkilöstövahvuuteen tehdään seuraavat muutokset:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>hallintoassistentin 60 % toimi muutetaan kokoikaiseksi (100 %), ja</li> <li>määräaikaisen kaavoitusarkkitehdin työsuhdetta jatketaan vuoden 2022 loppuun.</li> </ul> <p>Hallintoassistentin resurssi hyödynnetään rakennusvalvonnan hankkeiden, sähköisen arkistoinnin ja saariston osoitejärjestelmän tehokkaaseen eteenpäin viemiseen, sen sijaan, että käytettäisiin konsulttipalveluja. Kaavoitusarkkitehdin työ on merkittävää paineiden vähentämisessä ja aikataulujen kiinni pitämisessä. Kaavoitusarkkitehdin työ syksyn aikana on ollut ratkaiseva asemakaavahankkeiden etenemisessä, jotka muuten olisivat viivästyneet Joddbölen aikaa vievien kaavoitusprosessien vuoksi.</p>

Verksamhetsöversikt	Toimintakatsaus
Förvalningspersonalen deltog aktivt i centralförvaltningens utvecklingsprojekt, så som uppdaterandet av kommunens webbplats och ibruktagandet av det nya ärendehanteringsprogrammet. Övrigt har arbetsuppgifterna riktat sig mot administrationen av bygglovsprocesser och kundservice samt mot verkställigheten av beslut som hänför sig till detaljplaneprojekt. Därtill har man jobbat med uppdateringen av skärgårdens adresser	Hallintohenkilöstö osallistui aktiivisesti keskushallinnon kehityshankkeisiin, kuten kotisivujen päivitykseen ja asianhallintaohjelman käyttöönottoon. Syksyn ja loppuvuoden aikana työtehtävät painottuu rakennuslupaprosessien hallintaan ja asiakaspalveluun sekä asemakaavahankkeisiin liittyvien päättösten toimeenpanoon.

## Personalstyrka - Henkilöstövahvuus

Personalstyrka per verksamhetseenhet Henkilöstövahvuus toimintayksiköittäin	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Byggnads- och miljönämndens förvaltning – Rakennus- ja ympäristölautakunnan hallinto	2,4	2,0	2,6

Analys över ekonomiska avvikeler och prestationer	Taloudellisten poikkeamien analyysi ja suoriteanalyysi
Personalkostnaderna överskred det budgeterade eftersom förvaltningsassistentens deltidsbefattning på 60 % ändras till en heltidsbefattning på 100 %.	Henkilöstökustannukset ylittivät talousarvion, koska 60 prosentin osa-aikainen hallintoavustajan toimi muutetaan 100 prosentin kokoaikeksi toimeksi.

## BYGGNADSTILLSYN - RAKENNUSVALVONTA

BYGGNADSTILLSYN - RAKENNUSVALVONTA	Ändringar		Utfall Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	
	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	- Muutokset BU - TA		Avvikelse - Poikkeama	
	%				%
<b>Verksamhetens intäkter - Toimintatuotot</b>	<b>202 000</b>	<b>0</b>	<b>202 000</b>	<b>154 227</b>	<b>-47 773</b>
Försäljningsintäkter - Myyntituotot	2 000	0	2 000	0	-2 000
Avgiftsintäkter - Maksutuotot	200 000	0	200 000	154 227	-45 773
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-258 224</b>	<b>0</b>	<b>-258 224</b>	<b>-267 893</b>	<b>-9 669</b>
Personalkostnader - Henkilöstökulut	-122 767	0	-122 767	-123 745	-978
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-120 165	0	-120 165	-126 518	-6 353
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	-2 700	0	-2 700	-5 159	-2 459
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	-12 592	0	-12 592	-12 471	121
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>-56 224</b>	<b>0</b>	<b>-56 224</b>	<b>-106 493</b>	<b>-50 269</b>
Avskrivningar och nedskrivningar - Poistot ja arvonalaentumiset	-8 500	0	-8 500	-8 326	174
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>-64 724</b>	<b>0</b>	<b>-64 724</b>	<b>-114 819</b>	<b>-50 095</b>

BYGGNADSTILLSYN - RAKENNUSVALVONTA	Ändringar -		Utfall Toteuma 1-12/2022	Avvikelse -	
	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	- Muutokset BU - TA		Avvikelse - Poikkeama	Poikkeama
	%				%
<b>Interna intäkter - Sisäiset tuotot</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>230</b>	<b>230</b>
<b>Interna kostnader - Sisäiset kulut</b>	<b>-78 757</b>	<b>0</b>	<b>-78 757</b>	<b>-91 101</b>	<b>-12 344</b>

Verksamhet	Toiminta
<b>Verksamhetsorgan</b> Byggnads-och miljönämnden	<b>Toimielin</b> Rakennus- ja ympäristölautakunta
<b>Byggnadstillsyn</b> Uppgifter som hör till byggnadstillsynsmyndigheter enligt markanvändnings- och bygglagen. Upprätthållande av adresssystem. Upprätthållande av Befolkningsregister-centralens byggnadsregister. Rådgivning gällande bygande.	<b>Rakennusvalvonta</b> Rakennusvalvontaviranomaisille maankäyttö- ja rakennuslain mukaan kuuluvat tehtävät. Osoitejärjestelmän ylläpito. Väestörekisterikeskuksen rakennusrekisterin ylläpito. Rakentamiseen liittyvät neuvontatehtävät.
<b>Ansvarsperson</b> Byggnadstillsynschefen <b>Redovisningsskyldig</b> Planläggningschefen	<b>Vastuuhenkilö</b> Rakennusvalvontapäällikkö <b>Tilivelvollinen</b> Kaavoituspäällikkö

Verksamhetsöversikt	Toimintakatsaus
Verksamheten fortsatte normalt.	Toiminta jatkui normaalisti.

## Målsättningar - Tavoitteet

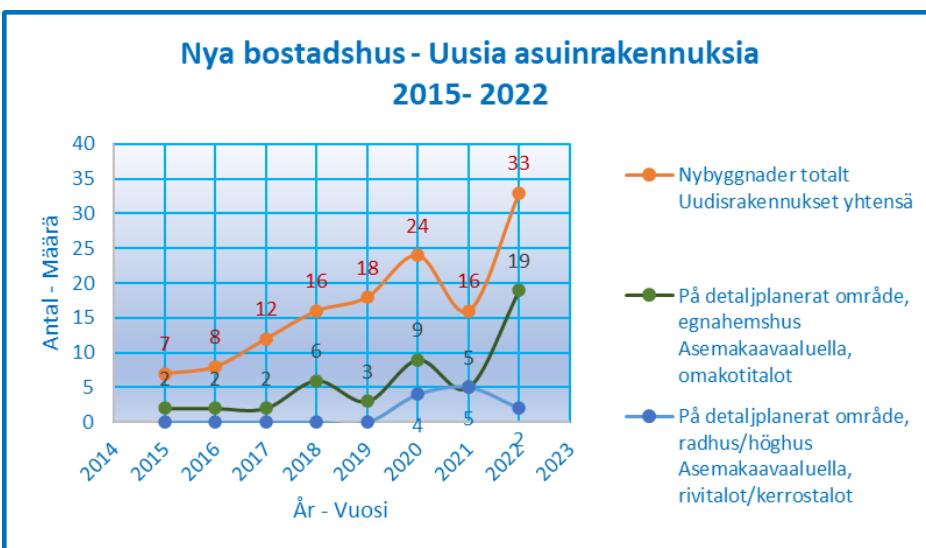
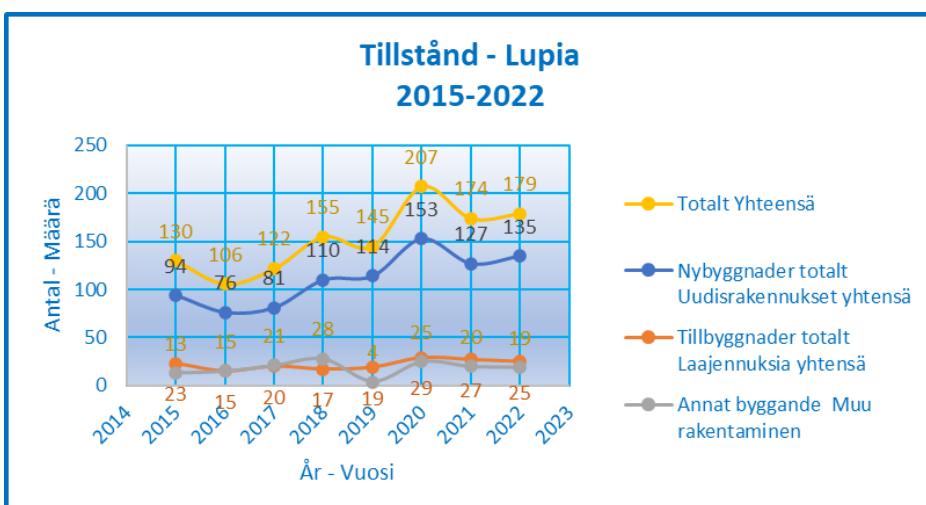
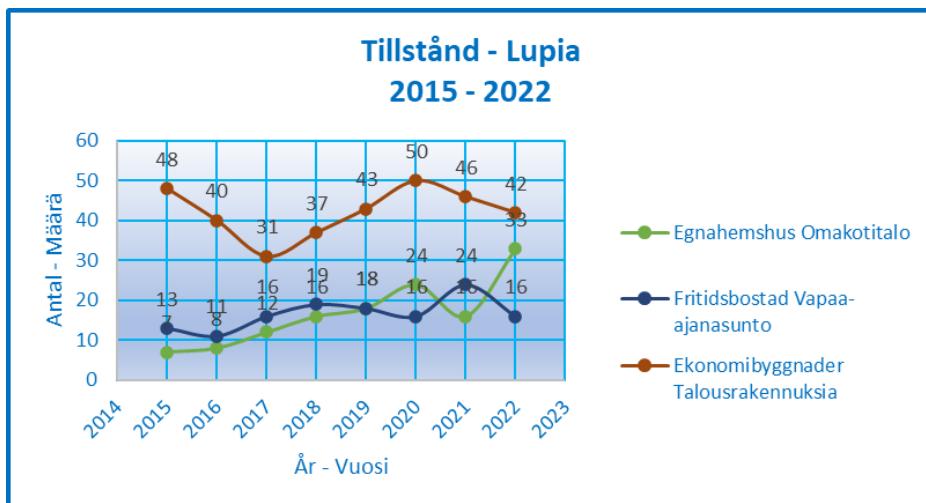
Strategiskt mål Strateginen tavoite	Verkställighet / Mätare Toimeenpano / Mittarit	Förverkligande Toteutus	Utfall 31.12. Toteuma 31.12.	Status
Kommunen ordnar basservice för Ingåborna kvalitativt och effektivt <i>Kunta järjestää inkoolaisten peruspalvelut laadukkaasti ja tehokkaasti.</i>	Den elektroniska arkiveringens handlingar som ska förvaras effektiveras. Kartjänsterna utvecklas i samarbete med planläggningen. Arbetet med skärgårdens addressystem slutförs. Säilytettävien asiakirjojen sähköistä arkistointia tehostetaan. <i>Karttapalveluita kehitetään yhteistyössä kaavoituksen kanssa. Saariston osoitejärjestelmäö saatetaan loppuun.</i>	Den elektroniska arkiveringens tillstånd klar för användning i Lupapiste. <i>Lupien sähköinen arkistoointi voidaan ottaa käyttöön Lupapisteessä.</i>  Kartmaterialet på kartservicen uppdateras och utvecklas. <i>Karttapalvelun karttaaineisto päivitetään ja kehitetään.</i>  Skärgårdens adresser färdigställs. <i>Saariston osoitteet saatetaan loppuun.</i>	Arbetet med att utveckla den elektroniska arkiveringens fortsatte. <i>Sähköisen arkistoinnin kehitystyö jatkui.</i>  Adressarbetet i skärgården fortsatte, utarbetades bl.a. arbetsrutiner för kommande fortsättning. Arbetet slutfördes inte under året pga. att byggnadstillsynens resurser inte räckte till. <i>Osoityö saaristossa jatkui, laadittiin mm työtapoja tulevalle jatkolle. Työtä ei saatettu loppuun vuoden aikana johtuen mm rakennusvalvonnan riittämättömistä resursseista.</i>  Byggnadstillsynen utförde ett relativt stort antal terrängmätningsarbeten åt kommunen under året, samt att arbetet med uppgörande av nya hemsidor medförde mindre tid och resurser för eget arbete. <i>Rakennusvalvonta toteutti melko suuren määrään maastomittaustöitä kunnalle vuoden aikana. Kunnon verkkosivuston päivitys merkitsi vähemmän aikaa ja resurseja omalle työlle.</i>	På gång - Käynnissä 

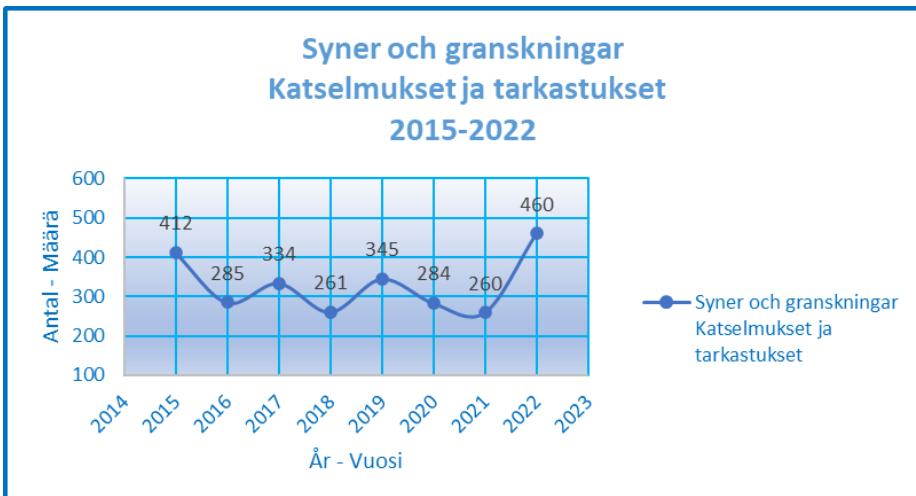
## Personalstyrka - Henkilöstövahvuus

Personalstyrka per verksamhetens henkilöstövahvuus toimintayksiköittäin	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Byggnadsinspektionen - Rakennustarkastus	2,0	2,0	2,0

Analys över ekonomiska avvikeler och prestationer	Taloudellisten poikkeamien analyysi ja suoriteanalyysi
Byggnadstillsynens inkomster hade uppskattats för höga jämfört med de förverkligade.	Rakennusvalvonnan tulot oli arvioitu liian korkeiksi verrattuna toteutuneisiin.
Byggnadstillsynens olika dataprogram uppdaterades och byggnadstillsynen var tvungen att ta dem i bruk med för att följa med utvecklingen. Utvecklingen och uppdateringarna föranledde större kostnader än beräknat.	Rakennusvalvonnan ohjelmistot päivitettiin, ja ne oli otettava käyttöön, jotta pysyttiin kehityksessä mukana. Kehitys ja päivitykset aiheuttivat arvioitua korkeammat kustannukset.

**Prestationstabell - Suoritetaulukko**





## MILJÖVÅRD OCH MILJÖHÄLSOVÅRD - YMPÄRISTÖNSUOJELU JA YMPÄRISTÖTERVEYDENHUOLTO

MILJÖVÅRD OCH MILJÖHÄLSOVÅRD - YMPÄRISTÖNSUOJELU JA YMPÄRISTÖTERVEYDENHUOLTO	Ändringar			Utfall Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	
	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	- Muutokset BU - TA	BU - TA 2022		Avvikelse - Poikkeama	%
<b>Verksamhetens intäkter - Toimintatuotot</b>	<b>5 000</b>	<b>0</b>	<b>5 000</b>	<b>-21 973</b>	<b>-26 973</b>	<b>-539,5 %</b>
Avgiftsintäkter - Maksutuotot	5 000	0	5 000	-21 973	-26 973	-539,5 %
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-264 192</b>	<b>0</b>	<b>-264 192</b>	<b>-256 441</b>	<b>7 751</b>	<b>2,9 %</b>
Personalkostnader - Henkilöstökulut	-63 795	0	-63 795	-72 028	-8 233	-12,9 %
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-180 175	0	-180 175	-169 964	10 211	5,7 %
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	-500	0	-500	-1 471	-971	-194,2 %
Understöd - Avustukset	-4 000	0	-4 000	-2 000	2 000	50,0 %
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	-15 722	0	-15 722	-10 978	4 744	30,2 %
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>-259 192</b>	<b>0</b>	<b>-259 192</b>	<b>-278 152</b>	<b>-18 960</b>	<b>-7,3 %</b>
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>-259 192</b>	<b>0</b>	<b>-259 192</b>	<b>-278 152</b>	<b>-18 960</b>	<b>-7,3 %</b>

MILJÖVÅRD OCH MILJÖHÄLSOVÅRD - YMPÄRISTÖNSUOJELU JA YMPÄRISTÖTERVEYDENHUOLTO	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	Ändringar -		Utfall Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	
		Muutokset BU - TA	BU - TA 2022		Poikkeama	%
<b>Internä kostnader - Sisäiset kulut</b>	<b>-34 097</b>	<b>0</b>	<b>-34 097</b>	<b>-39 835</b>	<b>-5 738</b>	<b>-16,8 %</b>

Verksamhet	Toiminta
<b>Verksamhetsorgan</b> Byggnads-och miljönämnden	<b>Toimielin</b> Rakennus- ja ympäristölautakunta
<b>Miljövård</b> Miljövårdens ansvarsområde:	<b>Ympäristönsuojelu</b> Ympäristönsuojelun tulosalue:  <ul style="list-style-type: none"> <li>- bistår den kommunala miljövårdsmyndigheten med att sköta de uppgifter som i lag eller med stöd av den stadgats eller bestämts ankomma på den</li> <li>- planerar, främjar och utvecklar miljövården</li> <li>- följer med miljöns tillstånd</li> <li>- bidrar till information, upplysning och rådgivning i miljöfrågor; ger på begäran utlåtanden till myndigheter</li> </ul>

<ul style="list-style-type: none"> <li>- samt hos dem tar initiativ i miljöfrågor</li> <li>- främjar det kommunala samarbetet i miljöfrågor</li> </ul> <p>Miljövårdsavdelningen fortsätter utvecklingen av övervägningen, så att bland annat den tillsyn som ingår i den av byggnads- och miljönämnden godkända tillsynsplanen och tillsynsprogrammet förverkligas. Miljövårdsavdelningen strävar till att utveckla sin verksamhet även genom att delta i olika miljövårdsprojekt.</p> <p><b>Miljöhälsovård</b> Sydpetsns miljöhälsonämnd i Hangö stad fungerar som kommunens hälsoskyddsmyndighet och anordnar lagstadgad veterinärhälsövård. Budgeten baserar sig på Sydpetsns miljöhälsas uppgifter.</p> <p><b>Ansvarsperson</b> Miljöchefen <b>Redovisningsskyldig</b> Planläggningschefen</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>niille ympäristöasioissa aloitteita</li> <li>- edistää kunnan yhteistyötä ympäristöasioissa</li> </ul> <p>Ympäristönsuojelusasto jatkaa valvonnan kehitystä, jotta muun muassa ympäristölautakunnan hyväksymän valvontasuunnitelman ja valvontaohjelman mukainen valvonta toteutuisi. Ympäristönsuojelusasto pyrkii kehittämään toimintaansa myös osallistumalla erilaisiin ympäristönsuojeluhankkeisiin.</p> <p><b>Ympäristöterveydenhuolto</b> Eteläkärjen ympäristöterveyslautakunta Hangon kaupungissa toimii kunnan terveydensuojeluviranomaisena ja järjestää lakisääteistä eläinlääkäripalvelua. Talousarvio perustuu Eteläkärjen ympäristöterveyden antamaan tietoon.</p> <p><b>Vastuuhenkilö</b> Ympäristöpääliikö <b>Tilivelvollinen</b> Kaavoituspääliikö</p>
--	---

Verksamhetsöversikt	Toimintakatsaus
Verksamheten var inriktad på att sköta lagstadgade myndighetsuppgifter och tillsynssidan fortsatte vara livlig. Byte av tjänsteinnehavare och de tidkrävande miljölovsprocesserna under föregående år, ledde till att uppgifter hopades och under det gångna året strävade man efter att komma ikapp.	Toiminta painotti viranomaistehtävien hoitoon ja valvontapuolella oli edelleen vilkasta. Viranhaltijan vaihtuminen ja viime vuoden raskaat ympäristölupaprocessit aiheuttivat tehtävien kasaantumista, jota pyrittiin purkamaan vuoden aikana.

## Målsättningar - Tavoitteet

Strategiskt mål Strateginen tavoite	Verkställighet / Mätare Toimeenpano / Mittarit	Förverkligande Toteutus	Utfall 31.12. Toteuma 31.12.	Status
Kommunen minskar koldioxidutsläppen i sin egen verksamhet <i>Kunta vähentää hiilidioksidipäästöjä omassa toiminnassaan</i>	Utarbetandet av en färdplan för kommunens klimatarbete (HINKU, Kolneutral kommun). <i>Kunnan ilmastotyön tiekartan laadinta. (HINKU, Hiilineutraali kunta).</i>	<p>Kartläggning av nuläget (utsläpp samt kolsärror). <i>Nykytilanteen kartoitus (päästöt ja hiilinelut).</i></p> <p>Identifiering av de mest effektiva åtgärderna inom varje insatsområde (konsultuppdrag, konkurrensutsättning). <i>Tehokkaimpien toimenpiteiden tunnistaminen painopistealueittain (ostopalveluna, kilpailutus).</i></p> <p>Skapandet av samarbetsplattformar och ordnandet av verkstäder. <i>Yhteistyöalustojen luominen ja työpajojen pitäminen.</i></p> <p>Sammanställning av resultaten till ett utkast till färdplan. <i>Tulosten kokoaminen tiekartan luonnonksekseen.</i></p>	<p>Till helheten som förverkligas som köptjänst hör kartläggning av nuläget, identifiering av de mest effektiva åtgärderna inom varje insatsområde, skapandet av samarbetsplattformar och ordnandet av verkstäder samt sammanställning av resultaten till ett utkast till färdplan. Som leverantör för klimatfärdplanen valdes Sitowise Oy. Arbetet inleddes i december. Färdplanen blir klar under inkommende vår. <i>Ostopalveluna toteutettavaan kokonaisuuteen kuuluu nykytilanteen kartoitus (päästöt ja hiilinelut), tehokkaimpien toimenpiteiden tunnistaminen painopistealueittain, yhteistyöalustojen luominen ja työpajojen pitäminen sekä tulosten kokoaminen tiekartan luonnonksekseen.</i></p> <p><i>Ilmastotiekartan laatijaksi valittiin Sitowise</i></p>	Försenat - Myöhästyntynyt <input checked="" type="checkbox"/>

		<p>Behandling av utkastet till färdplan i nämnder samt med invånare, föreningar och företag.</p> <p><i>Luonnonksen käsitteily lautakunnissa sekä asukkaiden, yhdistysten ja yritysten kanssa.</i></p> <p>Utredning av verktyg för att hantera och följa upp åtgärdernas effektivitet.</p> <p><i>Toimenpiteiden seurantaan tarvittavien työkalujen selvittäminen.</i></p>	<p>Oy. Työ aloitettiin joulukuussa. Tiekartta valmistuu keväällä.</p> <p>Behandling av utkastet till färdplan i nämnder samt med invånare, föreningar och företag samt utredning av verktyg för att hantera och följa upp åtgärdernas effektivitet försköts till inkommande år.</p> <p><i>Luonnonksen käsitteily lautakunnissa sekä asukkaiden, yhdistysten ja yritysten kanssa sekä toimenpiteiden seurantaan tarvittavien työkalujen selvittäminen siirtyi seuraavalle vuodelle.</i></p>	
Kommunen minskar koldioxidutsläppen i sin egen verksamhet <i>Kunta vähentää hiilidioksidipäästöjä omassa toiminnassaan</i>	Utarbetandet av årslockan för 2023. <i>Vuosikellon 2023 laadinta.</i>	Hinku-arbetsgruppen koordinerar utarbetandet av en årslocka (plan för begränsningsinsatser) så att den färdiga årslockan kan användas i budgetarbetet som inleds på hösten. <i>Laaditaan vuosikello (hillintätoimenpiteiden suunnitelma) Hinku-työryhmän koordinoiman siten, että valmis vuosikello on käytettävissä syksyllä alkavassa budgettityössä.</i>	HINKU-årslockan för 2023 godkändes. <i>HINKU-vuosikello vuodelle 2023 hyväksyttiin.</i>	Klart - Valmis 
Kommunen värnar om kustvattnets och Östersjöns renhet genom sina handlingar <i>Kunta vaalii omilla toimillaan rannikkovesiensä ja Itämeren puhtautta</i>	Projektering uppföljningen och iståndsättandet av kustvattnet fortsätter. <i>Rannikkovesien seurannan ja kunnostuksen hankkeistaminen jatkuu.</i>	Kommunen deltar aktivt i projekt vilka koordineras av föreningar och organisationer som är verksamma i regionen och vilkas syfte är att förbättra kustvattnens tillstånd. <i>Kunta osallistuu aktiivisesti alueella toimivien yhdistysten ja järjestöjen koordinoimiin rannikkovesien hyvään tilaan tähtääviin hankkeisiin.</i>	Miljöavdelningen samarbetade med Västra Nylands vatten och miljö (LUVY) rf. Inom ramen för LUMME-projektet gjordes uppföljning av ytvatten samt en kartläggning av vattenkvaliteten i sidofåror till Ingå å. Projektet fortsätter inkommande år. Man fortsatte även att delta i projektet Sjundeå å 2030. Ympäristösasto jatkoi yhteistyönsä Länsi-Uudenmaan vesi ja ympäristö (LUVY) ry:n kanssa. LUMME-hankkeen puitteissa toteutettiin pintavesitarkkailua sekä Inkoorjoen sivuomien kartoitus. Hanke jatkoo tulevana vuonna. Osallistumista Siuntionjoki 2030-hankkeeseen jatkettiin myös.	Förserat - Myöhästynt 

			<p>Projektet Havsmanualen 3 (Hangö stad) samlade under året in data om Västra Nylands och därmed även Ingås kustnära havsmiljöer och förverkligar på basen av dessa planeringsverktyg för miljöförvaltningen.</p> <p><i>Havsmanualen 3 - hankkeessa kerättiin tietoja Länsi-Uudenmaan ja näin myös Inkoon rannikon merijärvistöstä, ja kehittää näiden perusteella suunnittelutyökaluja ympäristöhallinnolle.</i></p> <p>Miljöchefen deltog i styrgrupperna till WWF:s projekt VALUMA 2, RANKKU och Metsälähde.</p> <p><i>Ympäristöpääillikkö osallistui seuraavien WWF:n hankeiden ohjausryhmiin: VALUMA 2, RANKKU ja Metsälähde. Jatkettiin myös hankkeessa Siuntionjoki 2030.</i></p>	
Kommunen värnar om kustvattnets och Östersjöns renhet genom sina handlingar <i>Kunta vaalii omilla toimillaan rannikkovesiensä ja Itämeren puhtautta</i>	Uppföljningen av ytvattnen fortsätter enligt programmet. <i>Pintavesien jatkettaan seurantaa ohjelman mukaisesti.</i>	Vid behov görs små ändringar i uppföljningsprogrammet så att det bättre stöder de pågående projekten. <i>Seurantaohjelmaan tehdään tarvittaessa pieniä muutoksia siten, että se tukee paremmin vireillä olevia hankkeita.</i>	Uppföljningen förverkligades enligt planen, förutom testet med kontinuerlig mätning av bakterier i Ingå å som avbröts pga. skadegörelse. <i>Seuranta toteutettiin suunnitelman mukaisesti, lukuun ottamatta Inkoonjoen koeluontainen bakteerien seurantaa jatkuvatoimisella mittarilla, jota jouduttiin keskeyttämään ilkvallan takia.</i>	Klart - Valmis 
Kommunen värnar om kustvattnets och Östersjöns renhet genom sina handlingar <i>Kunta vaalii omilla toimillaan rannikkovesiensä ja Itämeren puhtautta</i>	Avloppsvattenrådgivningen fortsätter. <i>Jätevesineuvontaa jatkettaan.</i>	Rådgivning köps i samarbete med grannkommunerna av Västra Nylands vatten och miljö rf. Rådgivning ges i fortsättningen främst per telefon. <i>Neuvontaa ostetaan yhteistyössä naapurikuntien kanssa Länsi-Uudenmaan vesi ja ympäristö ry:Itä. Neuvontaa annetaan jatkossa pääasiassa puhelimitse.</i>	Avlopsrådgivning förverkligades enligt planerna. <i>Jätevesineuvonta toteutettiin suunnitelmien mukaisesti.</i>	Klart - Valmis 
Kommunen tar väl hand om den omgivande naturen till glädje för alla kommuninvånare <i>Kunta pitää hyvää huolta ympäriovästä</i>	Man utarbetar ett åtgärdsprogram för att bekämpa skadliga främmande arter. <i>Haitallisten vieraslajien torjumiseen laaditaan toimenpideohjelma.</i>	Nuläget då det gäller skadliga främmande arter på kommunens marker identifieras genom att sammanställa befintligt material samt genom	Under året kartlagdes främmande arter i Joddböle-området och i kyrkbyn, men det finns mycket kvar att kartlägga. <i>Vieraslajien kartoitus on toteutettu Joddbölessä</i>	Förserat – Myöhästyntä 

luonnosta kaikkien kuntalaisten iloksi		<p>kartläggningar.  <i>Haitallisten vieraslajien nykytila kunnan mailla tunnistetaan kokoamalla olemassa olevien tietoja sekä tekemällä uusia kartoituksia.</i></p> <p>Utarbetandet av åtgärdsprogram.  <i>Toimenpideohjelman laatiminen.</i></p> <p>Bekämpningsarbete med professionell hjälp samt genom att ordna talkon.  <i>Torjumistyötä asiantuntijoiden tekemänä sekä talkoiden avulla.</i></p> <p>Man stöder privata markägare genom att erbjuda och förmedla information.  <i>Yksityisiä maanomistajia tuetaan mm. välittämällä ja tuottamalla tietoa.</i></p>	<p>sekä kirkonkylässä mutta on vielä paljon kartoittavaa.</p> <p>Åtgärdsprogrammet försenades.  <i>Toimenpideohjelma myöhästyti.</i></p> <p>Talkotillfällen ledda av experter hölls inte under året men har planerats till 2023 i samarbete med SLL.  <i>Asiantuntijoiden johtamia talkoita ei pidetty vuoden aikana mutta sellaisia on suunniteltu pidettäväksi SLL:n kanssa vuonna 2023.</i></p> <p>Eftersom sakunniga behövs i bekämpningsarbetet, har man gått med i Finska naturskyddsföreningen SLL:s HELMI-projektansökan.  <i>SLL:n kanssa tehtiin yhteistyötä HELMI-hankehakua varten, jotta torjuntatyöhön saataisiin myös asiantuntijoita.</i></p> <p>Man stödde i viss mån privata markägare genom att erbjuda och förmedla information. Man deltog även i projektet Viekas-LIFE:s diskussionstillfällen kring hur man ska utveckla bl.a. informationsspridningen och bekämpningen av ovanliga främmande växter.  <i>Yksityisiä maanomistajia tuettiin jonkin verran mm. tuottamalla ja välittämällä tietoa. Osallistuttiin myös hankkeen Viekas-LIFE:n keskustelutilaisuuksiin, joissa pohdittiin miten harvinaisten vieraslajien tiedottamis- ja torjuntatyötä voisi kehittää.</i></p>	
--	--	---	--	--

### Personalstyrka – Henkilöstövahvuus

Personalstyrka per verksamhetsenhet Henkilöstövahvuus toimintayksiköittäin	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Miljövård och miljöhälsovård – Ympäristönsuojelu ja ympäristöterveydenhuolto	0,9	1,0	1,3

Analys över ekonomiska avvikeler och prestationer	Taloudellisten poikkeamien analyysi ja suoriteanalyysi
<p>Avgiftsintäkterna ligger på minus på grund av en krediteringsfaktura från år 2021 som daterats till 2022. Detta leder till att räkenskapsperioden uppvisar ett underskott, trots att det i verkligheten skulle vara ett litet överskott. Personalkostnaderna var något högre än budgeterat pga. anställandet av en praktikant till miljövårdsavdelningen. För köptjänster användes istället mindre anslag än budgeterat.</p>	<p>Maksutuotot ovat miinuksella johtuen vuoden 2021 hyvityslaskusta, joka oli päivätty vuodelle 2022. Tämä johti alijäämään tilikaudella, vaikka todellisuudessa olisi kuulunut olla pieni ylijäämä. Henkilöstökustannukset olivat hieman budjetoitua korkeammat johtuen ympäristönsuojeluosaston harjoittelijasta. Sen sijaan ostopalveluihin käytettiin budjetoitua vähemmän varoja.</p>

## PLANLÄGGNING - KAAVOITUS

PLANLÄGGNING - KAAVOITUS	Ändringar		Utfall	Avvikelse -		
	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	Muutokset BU - TA	BU - TA 2022	Toteuma 1-12/2022	Poikkeama Poikkeama	%
<b>Verksamhetens intäkter - Toimintatuotot</b>	<b>5 000</b>	<b>0</b>	<b>5 000</b>	<b>3 450</b>	<b>-1 550</b>	<b>-31,0 %</b>
Övriga verksamhetsintäkter - Muut toimintatuotot	5 000	0	5 000	3 450	-1 550	-31,0 %
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-326 200</b>	<b>0</b>	<b>-326 200</b>	<b>-345 970</b>	<b>-19 770</b>	<b>-6,1 %</b>
Personalkostnader - Henkilöstökulut	-115 370	0	-115 370	-138 385	-23 015	-19,9 %
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-206 110	0	-206 110	-201 284	4 826	2,3 %
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	-200	0	-200	-1 505	-1 305	-652,7 %
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	-4 520	0	-4 520	-4 796	-276	-6,1 %
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>-321 200</b>	<b>0</b>	<b>-321 200</b>	<b>-342 520</b>	<b>-21 320</b>	<b>-6,6 %</b>
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>-321 200</b>	<b>0</b>	<b>-321 200</b>	<b>-342 520</b>	<b>-21 320</b>	<b>-6,6 %</b>
<b>PLANLÄGGNING - KAAVOITUS</b>	<b>Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA</b>	<b>Ändringar - Muutokset BU - TA</b>	<b>BU - TA 2022</b>	<b>Utfall</b>	<b>Avvikelse - Poikkeama</b>	
<b>Interna kostnader - Sisäiset kulut</b>	<b>-45 120</b>	<b>0</b>	<b>-45 120</b>	<b>-51 758</b>	<b>-6 638</b>	<b>-14,7 %</b>

Verksamhet	Toiminta
<b>Verksamhetsorgan</b> Byggnads-och miljönämnden	<b>Toimielin</b> Rakennus- ja ympäristölautakunta
<b>Markanvändning</b> Svarar för planerandet av kommunens markanvändning. Samarbete med andra kommuner och myndigheter. Uppräthåller och utvecklar kommunens planläggning enligt kommunens mark- och bostadspolitiska program samt med beaktande av de skyldigheter som avses i markanvändnings- och bygglagen, de riksomfattande målen för områdesanvändningen samt landskapsplanens styrning.	<b>Maankäyttö</b> Vastaan maankäytön suunnittelusta. Yhteistyö muiden kuntien ja viranomaisten kanssa. Ylläpitää ja kehittää kunnan kaavoitusta kunnan maa- ja asuntopolitiisin ohjelman mukaisesti, maankäyttö- ja rakennuslain antamat velvoitteet, valtakunnalliset alueidenkäyttötavoitteet sekä maakuntakaavan ohjaus.
<b>Ansvars person</b> Planläggningschef <b>Redovisningsskyldig</b> Planläggningschef	<b>Vastuuhenkilö</b> Kaavoituspäällikkö <b>Tilivelvollinen</b> Kaavoituspäällikkö

Verksamhetsöversikt	Toimintakatsaus
Verksamheten har varit livlig under året. Planprojekten har påskydts för Joddböle projektens del samt på grund av det personalbyte som skedde på hösten och därfor har utgifterna utfallit som större än budgeterat. Planläggningsarkitekten fortsatte under hösten vilken också bidrar till de ökade utgifterna. Dessutom anställdes den en lantmäteristudent som sommarpraktikant, som kartlade de gatuområden som kommunen borde inlösa och utarbetade nödvändiga arealberäkningar.	Toiminta on ollut vilkasta vuoden aikana. Kaavahankkeita on kiirehditty Joddbölen hankkeiden osalta sekä syyskaudella tapahtuneen henkilöstövaihdoksen vuoksi, mistä johtuen menot ovat toteutuneet talousarvioennustetta suurempina. Tämän lisäksi kaavoitusarkkitehti jatkoi tehtäviään syksyn aikana, mikä myös osaltaan lisää kustannuksia. Lisäksi kesäharjoittelijaksi palkattiin maanmittausalan opiskelija, joka kartoitti katualueet, jotka kunnan tulee lunastaa ja laati tarvittavat pinta-alalaskelmat.

Planläggning i Joddböle visade sig vara mera tidskrävande än väntat och det har tillkommit en del mindre fördöjningar i för andra planprojekt. Därtill har en del tilläggsutredningsbehov kommit fram för många planprojekt under hösten vilket också har bidragit till dröjsmål.	Joddbölen kaavioitus osoittautui odotettua työläämmäksi minkä takia muissa kaavahankkeissa on ollut pieniä viivästyksiä. Lisäksi monissa kaavahankkeissa on syksyn aikana ilmennyt lisäselvitystarpeita, mikä on myös osaltaan aiheuttanut viivästyksiä.
---	--

## Målsättningar - Tavoitteet

Strategiskt mål Strateginen tavoite	Verkställighet / Mätare Toimeenpano / Mittarit	Förverkligande Toteutus	Utfall 31.12. Toteuma 31.12.	Status
<p>Positiv befolkningsutveckling stöder upprätthållande av balanserad ekonomi <i>Positiivinen väestönkehitys tukee tasapainoisen talouden ylläpitoa</i></p>	<p>Genom detaljplanläggning möjliggörs mångsidiga boendealternativ och förutsättningar för företagsverksamhet. Planläggningen grundar sig på det mark- och bostadspolitiska programmet och genomförs enligt planläggningsprogrammet. För kommunens tomtutbud fastställs kvantitativa och kvalitativa målsättningar. År 2022 främjas åtminstone följande planprojekt som berör boende:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Dalskogens detaljplan, utkast och förslag</li> <li>• Westerberg IB detaljplaneändring, godkännande</li> <li>• Grönkulla-Heimgård-Westerberg översiksplan</li> <li>• Bergvalla delgeneralplan, utkast</li> </ul> <p>Asemakaavoituksella mahdollistetaan monipuoliset asumisvaihtoehdot ja edellytykset yritystoiminnolle. Kaavioitus perustuu maa- ja asuntopoliittiseen ohjelmaan ja sitä toteutetaan kaavioitusohjeman mukaisesti. Kunnan tonttitarjonnalle asetetaan määärälliset ja laadulliset tavoitteet. Vuonna 2022 edistetään ainakin seuraavia asumisen kaavahankkeita:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Dalskogen - asemakaava, luonnos ja ehdots</li> <li>• Westerberg I B asemakaavamuutos, hyväksyminen</li> <li>• Grönkulla-Heimgård-Westerberg- yleissuunnitelma</li> <li>• Bergvalla osayleiskaava, luonnos</li> </ul>	<p>I samband med uppdaterandet av planläggningsprogrammet fastställs målsättningar för arbetsplatsområdenas tomtreserver och för bostadstomtreserven. <i>Kaavioitusohjelman päivittämisestä yhteydessä määritellään tavoitteet työpalkka-alueiden tonttivarannolle sekä asuntotonttivarannolle.</i></p> <p>För att förbättra kommunens utbud av bostadstomter främjas åtminstone följande detaljplaneprojekt: <i>Kunnan asuintonttitarjonnan parantamiseksi edistetään ainakin seuraavia asemakaavahankkeita:</i></p> <p><u>Dalskogen detaljplanändring -</u> <u>Dalskogen asemakaavamuutos:</u> PDB och beredningsmaterial (utkast) till påseende - OAS ja valmisteluaineisto (luonnos) nähtäville</p> <p>Planförslag till påseende - <u>Kaavaehdotus nähtäville</u></p> <p><u>Westerberg IB detaljplanändring -</u> <u>Westerberg asemakaavamuutos:</u> hyväksytin kunnanhallituksessa 13.6.2022 § 129.</p> <p><u>Dalskogen detaljplanändring -</u> <u>Dalskogen asemakaavamuutos:</u> PDB och beredningsmaterial (utkast) till påseende - OAS ja valmisteluaineisto nähtäville</p> <p>Planförslag till påseende - <u>Kaavaehdotus nähtäville</u></p> <p><u>Grönkulla-Heimgård-Westerberg översiksplan -</u> <u>yleissuunnitelman laatiminen käynnistettiin.</u></p> <p><u>Bergvalla osayleiskaava:</u> Utkast - Luonnos Förslag - Ehdots Godkännande - Hyväksyminen</p> <p><u>Bergvalla delgeneralplan -</u> <u>Bergvalla osayleiskaava:</u> PDB och beredningsmaterial</p>	<p>Planläggningsprogrammet godkändes i kommunstyrelsen 15.3.2022 § 43.</p> <p><i>Kaavioitusohjelman hyväksytiin kunnanhallituksessa 15.3.2022 § 43.</i></p> <p>Westerberg IB detaljplaneändring godkändes i kommunstyrelsen 13.6.2022 § 129.</p> <p><i>Westerberg IB asemakaavamuutos hyväksytin kunnanhallituksessa 13.6.2022 § 129.</i></p> <p>Westerberg IB detaljplaneändring godkändes i kommunstyrelsen 13.6.2022 § 129.</p> <p><i>Westerberg IB asemakaavamuutos hyväksytin kunnanhallituksessa 13.6.2022 § 129.</i></p> <p>Utarbetandet av en översiktspplan för Grönkulla-Heimgård-Westerberg inleddes. De preliminära utkasten presenterades i byggnads- och miljönämnden i april. Fortsatta arbetet flyttas till år 2023 gällande Grönkulla-Heimgård-Westerberg. För området bör göras markundersökningar innan arbetet fortsätter.</p> <p><i>Grönkulla-Heimgård-Westerberg översiksplan - yleissuunnitelman laatiminen käynnistettiin.</i></p> <p><i>Alustavat luonnonkset esiteltiin rakennus- ja ympäristölautakunnassa huhtikuussa. Grönkulla-Heimgård-Westerberg jatkotyöstö siirtyy vuodelle 2023. Aluetta varten on laadittava maapohjatutkimukset ennen työn jatkamista.</i></p>	<p>På gång - Käynnissä</p> <p></p>

		<p>(utkast) till påseende - <i>OAS ja valmisteluaineisto (luonnos) nähtäville</i>      Planförslaget till      påseende - <i>Kaavaehdotus nähtäville</i>      Godkännande - <i>Hyväksyminen</i></p> <p>Planläggningsprojekt som främjar övrigt tomtutbud kan inledas genom separata beslut.  <i>Muita tonttitarjontaa edistäviä kaavamuutoshankkeita voidaan käynnistää erillisin päätöksin.</i></p>	<p>Beredningsmaterialet för Bergvalla delgeneralplan behandlades i byggnads- och miljönämnden 8.2.2022 § 12 och materialet var framlagt 18.2-28.3.2022. Utgående från responsen fortsatte beredningen så att Bergvalla delgeneralplan och Bergvalla stranddetaljplan II slogs samman till ett detaljplane projekt. Vi årsskiftet var utarbetandet av planutkastmaterialet klart och redo för att läggas fram till påseende i början av 2023.</p> <p><i>Bergvalla osayleiskaavan valmisteluaineisto käsiteltiin rakennus- ja ympäristölautakunnassa 8.2.2022 § 12 ja aineisto oli nähtävillä 18.2-28.3.2022. Saadun palautteen perusteella valmistelua jatkettiin siten, että Bergvalla osayleiskaava ja Bergvalla II ranta-asemakaava yhdistettiin yhdeksi asemakaavahankkeeksi. Vuoden vaihteessa asemakaavaluonnonksen aineistot valmistuivat nähtävilleasettamista varten vuoden 2023 alussa.</i></p> <p>Det uppgjordes under hösten en översiksplan gällande vattenjänsterna på området. Översiksplanen togs i beaktande i planarbetet.</p> <p><i>Syksyllä laadittiin alueen vesihuollonyleissuunnitlma. Yleissuunnitelma huomiottiin kaavatyössä.</i></p>	
			<p>Beredningsmaterialet för Gökvägens och Rövargrändens planändringar lades fram till påseende i enlighet med byggnads- och miljönämndens beslut 13.6.2022 § 59 och § 60.</p> <p><i>Käentien ja Rosvokujan kaavamuutosten valmisteluaineisto asetettiin nähtäville rakennus- ja ympäristölautakunnan päätöksillä 13.6.2022 § 59 ja § 60.</i></p> <p>Gökvägens detaljplanändring godkändes av kommunstyrelsen 12.12.2022. Rövargrändens planarbete fortsatte men är försenat.</p>	

			Käentien asemakaavamuutos hyväksyttiin kunnanhallituksessa 12.12.2022. Rosvokoujan kaavatyö jatkuu, mutta aiakataulun perässä.	
Planläggningen möjliggör mångsidig företagsverksamhet <i>Kaavitus mahdollistaa monimuotoisen yritystoiminnan</i>	<p>År 2022 fortskrider åtminstone följande planprojekt som betjänar näringslivsverksamheten:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Ingåport II detaljplan, förslag och godkännande</li> <li>• Ingåport III, planutkast</li> <li>• Joddböle I-IV, godkännande av planändringarna</li> <li>• Bollstavägen-Betesvägen, planförslag</li> <li>• Bergvalla II, stranddetaljplan, utkast, förslag och godkännande</li> </ul> <p>Andra planändringar som betjänar företagsverksamheten inleds vid behov med separata beslut.</p> <p><u>Vuonna 2022 viedään eteenpäin ainakin seuraavia elinkeinotoimintaa palvelevia kaavahankkeita</u></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <i>Inkoonportti II asemakaava, ehdotus ja hyväksyminen</i></li> <li>• <i>Inkoonportti III, kaavaluonnos</i></li> <li>• <i>Joddböle I-IV asemakaavamuosten hyväksyminen</i></li> <li>• <i>Bollstantie-Laiduntie, kaavaehdotus</i></li> <li>• <i>Bergvalla II, ranta-asemakaava, luonnos, ehdotus ja hyväksyminen</i></li> </ul> <p>Muita yritystoimintaa palvelevia kaavamuutoksia käynnistetään tarvittaessa erillisin päätöksin.</p>	<p><u>Ingåport II detaljplan - Inkoonportti II asemakaava:</u> Planförslaget till påseende - <i>Kaavaehdotus nähtäville Godkännande - Hyväksyminen</i></p> <p><u>Ingåport III detaljplan - Inkoonportti III asemakaava</u> PDB och beredningsmaterial (utkast) till påseende - <i>OAS ja valmisteluaineisto (luonnos) nähtäville</i></p> <p><u>Joddböle I &amp; II :</u> Planförslaget till påseende (I och II sammansatt) - <i>Kaavaehdotus nähtäville (I ja II yhdistettynä) Godkännande - Hyväksyminen</i></p> <p><u>Joddböle III</u> Planförslaget till påseende - <i>Kaavaehdotus nähtäville Godkännande - Hyväksyminen</i></p> <p><u>Joddböle IV</u> Godkännande (del I) - <i>Hyväksyminen (osa I)</i></p> <p><u>Bergvalla II stranddetaljplan - Bergvalla II ranta-asemakaava</u> PDB och beredningsmaterial (utkast) till påseende - <i>OAS ja valmisteluaineisto (luonnos) nähtäville</i> Planförslaget till påseende - <i>Kaavaehdotus nähtäville Godkännande - Hyväksyminen</i></p> <p><u>Bollstavägen - Betesvägen detaljplanändring - Bollstantie - Laiduntie asemakaavamuutos:</u> PDB och beredningsmaterial (utkast) till påseende - <i>OAS ja valmisteluaineisto (luonnos) nähtäville</i> Planförslaget till</p>	<p>Arbetet fortsatte med Ingåport II under hösten och vintern. På basen av den respons så inkom framkom behovet för tilläggsutredningar gällande dagvattnet inom området samt beaktandet av den ekologiska förbindelsen som är anvisad genom planområdet i landskapsplanen. Dessa tilläggsutredningar har försenat planprocessen. <i>Inkoonportti II:an kaavatyöt</i> jatkuivat syksyn ja talven aikana. Saadun palautteen perusteella nousi esiin tarve lisäselvityksiin alueen hulevesistä ja maakuntakaavassa kaavaluen kautta osoitetun ekologisen yhteyden huomioimisesta. Nämä lisäselvitykset ovat viivästyttäneet kaavapro sessia.</p> <p>Detaljplaneförslaget Joddböle I-II (I och II sammansatt) lades fram till påseende i enlighet med kommunstyrelsens beslut 9.5.2022 § 85. Planarbetet fortsatte under hösten men måste avbrytas i pga externa faktorer. Under hösten och vintern arbetade planläggningen samt tekniska i samarbete för att kunna lösa problemen men ingen lösning hittades.</p> <p><i>Joddböle I-II asemakaavaehdotus (I ja II yhdistettynä) asetettiin nähtäville kunnanhallituksen päätöksellä 9.5.2022 § 85. Kaavatyötä jatkettiin syksyn aikana, mutta se jouduttiin keskeyttämään ulkoisten tekijöiden vuoksi. Syksyn ja talven aikana kaavoitus- ja tekninen osasto työskentelivät yhdessä ongelmien ratkaisemiseksi, mutta ratkaisua ei löytynyt.</i></p> <p>Joddböle III deladas till följd av att en flytande LNG-terminal beslöts placeras i Ingå. Planförslaget för Joddböle III hamnen godkändes i kommunfullmäktige 22.9.2022 § 41 och vann</p>	<p>Försenat - Myöhästynt</p> <p><input checked="" type="checkbox"/></p>

		<p>påseende -  <i>Kaavaehdotus nähtäville</i>          Godkännande (eventuellt delvis) - <i>Hyväksyminen (mahd. osittain)</i></p> <p>laga kraft 1.11.2022. På grund av detta blev planläggningen av det resterande planområdet för Joddböle III (fastlandet) en aning efter i tidtabellen men arbetet fortsatte under hösten och vintern.  <i>Joddböle III kaava jaettiin kahteen osaan sen jälkeen, että kelluvan LNG-terminalin sijoittamisesta Inkoseen tehtiin päätös. Jöddböle III -sataman kaavaehdotus hyväksyttiin kunnanvaltuustossa 22.9.2022 § 41 ja tuli lainvoimaiseksi 1.11.2022. Tästä johtuen Joddböle III -loppusosan (matere) kaavioitus jäi aikataulusta jälkeen. Työ kuitenkin jatkui syksyn ja talven aikana.</i></p> <p>Beredningsmaterialet för Bergvalla delgeneralplan behandlades i byggnads- och miljönämnden 8.2.2022 § 12 och materialet var framlagt 18.2-28.3.2022. Utgående från responsen fortsatte beredningen så att Bergvalla delgeneralplan och Bergvalla stranddetaljplan II slogs samman till ett detaljplaneprojekt. Vi årsskiftet var utarbetandet av planutkastmaterialet klart och redo för att läggas fram till påseende i början av 2023.  <i>Bergvalla osayleiskaavan valmisteluaaineisto käsiteltiin rakennus- ja ympäristölautakunnassa 8.2.2022 § 12 ja aineisto oli nähtävillä 18.2-28.3.2022. Saadun palautteen perusteella valmistelua jatkettiin siten, että Bergvalla osayleiskaava ja Bergvalla II ranta-asema-kaava yhdistettiin yhdeksi asemakaavahankkeeksi. Vuoden vaihteessa asemakaavaluonnonksen aineistot valmistiivat nähtävilleasettamista varten vuoden 2023 alussa.</i></p> <p>Det uppgjordes under hösten en översiksplan gällande vattentjänsterna på området. Översiksplanen togs i beaktande i planarbetet.  <i>Syksyllä laadittiin alueen vesihuollonyyleissuunnitelma. Yleissuunnitelma huomioitiin kaavatyössä.</i></p>	
--	--	---	--

			Utkastet till Bollstavägen-Betesvägens detaljplanändring lades fram till påseende enligt beslutet 26.4.2022 § 49. Arbetet fortsatte under hösten och vintern men försenat på grund av tilläggsutredningsbehov som uppkom på basen av den inkomna responsen samt myndighetssamarbete. <i>Bollstantie - Laiduntie asemakaavaoluonnon asetettiin nähtäville 26.4.2022 § 49. Työ jatkui syksyn ja talven aikana mutta on myöhästynyt saapuneen palautteen sekä viranomaisyhteistyön yhteydessä esii tulleiden lisäselvitystarpeiden takia.</i>	
Kommunen utreder olika boendealternativ som motsvarar kommande boendetrender <i>Kunta selvittää erilaisia asumisvaihtoehtoja, jotka vastaavat tulevaisuuden asumistrendejä</i>	Inom detaljplanläggningen av bostadsområden ska i fortsättningen vid sidan om beaktandet och utvärderandet av miljö- och trivselfaktorer också förverkligandet av den sociala hållbarheten beaktas och utvärderas på ett för varje enskilt område lämpligt sätt. Som utvärderingskriterier används åtminstone förverkligandet av gemenskap och tillgänglighet. <i>Asuinalueiden asemakaavoitussessa otetaan huomioitavaksi ja arvioitavaksi ympäristö- ja viihtyisyysarvojen lisäksi sosiaalisen kestävyyden toteutuminen kullekin alueelle soveltuvin osin. Arvioitavia kriteereinä käytetään ainakin yhteisöllisydden ja esteettömyyden toteumista.</i>	I planläggningsprogrammet fastställs mål för den sociala hållbarheten för bostadsområdesplaner. <i>Asuinaluekaavoille määritellään sosiaalisen kestävyyden tavoitteet kaavoitusohjelmassa.</i>  Förverkligandet av målen bedöms inom varje planläggingsprojekt i planbeskrivningarna. <i>Tavoitteiden toteutumista kussakin kaavahankkeessa arvioidaan kaavaselostuksissa.</i>	Innehållen i konsekvensbedömningarna i planbeskrivningarna har utvecklats under året och tagits i beaktande i planerna. <i>Vaikutusarvointien sisältöä kaavaselostuksissa kehitettiin vuoden aikana ja huomioitu kaavoissa.</i>	På gång - Käynnissä <input checked="" type="checkbox"/>
Kommunen utreder olika boendealternativ som motsvarar kommande boendetrender <i>Kunta selvittää erilaisia asumisvaihtoehtoja, jotka vastaavat tulevaisuuden asumistrendejä</i>	Man utreder möjligheten att ändra fritidsbostäder till stadigvarande bostäder på områden som lämpar sig för ändamålet. För att främja arbetet förs dialoger med fritidsboende. <i>Tutkitaan mahdollisuutta muuttaa vapaa-ajanasuntoja vakinaiseksi asunnoksi tarkoitukseen sopivilla alueilla. Työn edistämiseksi käydään vuoropuhelua vapaa-ajanasukkaiden kanssa.</i>	Arbetet inleds genom att genomföra en enkät för sommarboende. <i>Työ käynnistetään laatimalla kesäasukkaille suunnattu kysely.</i>	De utreddes preliminärt möjligheterna för detta projekt men konstaterades att på grund av det rådande delgeneralplanläget i skärgården är det inte möjligt och därmed uppgjordes inte heller någon enkät. <i>Hankkeen mahdollisuuksia tutkittiin, mutta päädyttiin siihen, että saariston nykyisen osayleiskaavatilan vuoksi se ei ole mahdollista, joten kyselyä ei laadittu.</i>	Görs inte alls - Ei tehdä ollenkaan <input type="checkbox"/>

### Personalstyrka - Henkilöstövahvuus

Personalstyrka per verksamhetens het Henkilöstövahvuus toimintayksiköittäin	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Planläggning – Kaavoitus	0,9	1,5	1,9

Analys över ekonomiska avvikeler och prestationer	Taloudellisten poikkeamien analyysi ja suoriteanalyysi
<p>Personalkostnaderna överskred det budgeterade med 23 000 €. Detta berodde på personalbytet gällande planläggningschefen under hösten samt av att planläggningsarkitekten fortsatte också under hösten och vintern. Dessa tilläggsresurser var dock nödvändiga för att garantera att bland annat den kritiska planläggningen för LNG-fartyget i Joddböle kunde särställas inom utsatt tid och samtidigt också kunna föra vidare övriga planprojekt i kommunen.</p>	<p>Henkilöstökulut ylittivät talousarvion 23 000 eurolla. Tämä johtui kaavoituspäälikön henkilöstövaihdoksesta syksyllä ja kaavoitusarkkitehdin jatkamisesta syksyllä ja talvella. Nämä lisäresurssit olivat kuitenkin välttämättömiä, jotta muun muassa Joddbölen LNG-aluksen kriittinen kaavoitus voitiin saada valmiaksi määräajassa ja jotta samalla voitiin jatkaa kunnan muita kaavahankkeita.</p>

## TEKNISKA NÄMNDEN - TEKNINEN LAUTAKUNTA

TEKNISKA NÄMNDEN - TEKNINEN LAUTAKUNTA	Ändringar					
	Ursprunglig - Alkuperäinen		Ändringar - Muutokset		Utfall	
	BU - TA	BU - TA	BU - TA	2022	Toteuma	Avvikelse - Poikkeama
<b>Verksamhetens intäkter - Toimintatuotot</b>	<b>4 691 091</b>	<b>0</b>	<b>4 691 091</b>	<b>4 708 896</b>	<b>17 805</b>	<b>0,4 %</b>
Försäljningsintäkter - Myyntituotot	1 191 091	0	1 191 091	1 226 590	35 499	3,0 %
Avgiftsintäkter - Maksutuotot	1 200	0	1 200	1 577	377	31,4 %
Understöd och bidrag - Tuet ja avustukset	0	0	0	4 835	4 835	0,0 %
Övriga verksamhetsintäkter - Muut toimintatuotot	3 498 800	0	3 498 800	3 475 894	-22 906	-0,7 %
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-3 446 113</b>	<b>0</b>	<b>-3 446 113</b>	<b>-3 533 551</b>	<b>-87 438</b>	<b>-2,5 %</b>
Personalkostnader - Henkilöstökulut	-317 241	0	-317 241	-330 338	-13 097	-4,1 %
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-2 011 947	0	-2 011 947	-2 118 042	-106 095	-5,3 %
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	-749 500	0	-749 500	-709 825	39 675	5,3 %
Understöd - Avustukset	-105 000	0	-105 000	-107 087	-2 087	-2,0 %
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	-262 425	0	-262 425	-268 259	-5 834	-2,2 %
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>1 244 978</b>	<b>0</b>	<b>1 244 978</b>	<b>1 175 345</b>	<b>-69 633</b>	<b>-5,6 %</b>
Finansiella intäkter och kostnader - Rahoitustuotot ja -kulut	-27 573	0	-27 573	-29 684	-2 111	-7,7 %
<b>Årsbidrag - Vuosikate</b>	<b>1 217 405</b>	<b>0</b>	<b>1 217 405</b>	<b>1 145 661</b>	<b>-71 744</b>	<b>-5,9 %</b>
Avskrivningar och nedskrivningar - Poistot ja arvonalentumiset	-1 565 666	-500 000	-2 065 666	-2 036 436	29 230	1,4 %
Förändring av avskrivningsdifferens - Poistoeron muutos	0	-2 950 000	-2 950 000	-2 942 196	7 804	0,3 %
Förändring i reserver - Varausten muutos	-15 000	0	-15 000	-14 982	18	0,1 %
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>-363 261</b>	<b>-3 450 000</b>	<b>-3 813 261</b>	<b>-3 847 953</b>	<b>-34 692</b>	<b>-0,9 %</b>

TEKNISKA NÄMNDEN - TEKNINEN LAUTAKUNTA	Ändringar					
	Ursprunglig - Alkuperäinen		Ändringar - Muutokset		Utfall	
BU - TA	BU - TA	BU - TA	2022	Toteuma	Avvikelse - Poikkeama	%
<b>Interna intäkter - Sisäiset tuotot</b>	<b>3 425 541</b>	<b>0</b>	<b>3 425 541</b>	<b>3 449 246</b>	<b>23 705</b>	<b>0,7 %</b>
<b>Interna kostnader - Sisäiset kulut</b>	<b>-619 622</b>	<b>0</b>	<b>-619 622</b>	<b>-643 525</b>	<b>-23 903</b>	<b>-3,9 %</b>

Strategiskt mål Strateginen tavoite	Verkställighet / Mätare Toimeenpano / Mittarit	Förverkligande Toteutus	Utfall 31.12. Toteuma 31.12.	Status
Kommunen är en helhet som vinner ekonomiska utmaningar genom gemensamma insatser. <i>Kunta on kokonaisuus, joka voi yhteisin ponnistuksin voittaa taloudelliset haasteet.</i>	I samband med utarbetandet av utvecklingsplanen för vattenförsörjningen strävar man efter att effektivera byggandet och underhållandet av infrastrukturen. Arbetet slutförs under år 2022. <i>Tehokkuutta infrarakentamiseen ja -ylläpitoon etsitään vesihuollon</i>	Vattenförsörjningens utvecklingsplan färdigställs under våren 2022. <i>Vesihuollon kehittämisiin suunnitelma saatetaan loppuun kevään 2022 aikana.</i>	Främjandet av översiksplanen fördjörs eftersom resurserna användes till främjandet av aktiva delprojekt. Aktuella åtgärder i enlighet med utkastet till översiksplan för vattenförsörjningen var utredning av alternativen för genomförandet av vattenförsörjningen i Bergvalla samt utarbetandet av en komunalteknisk översiksplan, utarbetande av en ansökan om	Försenat - Myöhästyntä <input checked="" type="checkbox"/>

	<p><i>kehittämисуunnitelман ладинан вътъдесъ. Работа може да завърши до края на 2022 г.</i></p>	<p>EU-finansiering för Barösunds vattenförsörjning, förhandlingar med markägare samt utredning av alternativen för genomförandet, slutförande av planeringen av Degerby-Störvik-linjen, entreprenadupphandling samt styrning och övervakning av byggarbetet, administrativ planering av Östra Ingå vattenförsörjning samt planering av genomförandet och utarbetandet av en gatuplan. Planeringssituationen beträffande översiksplanen behandlades i tekniska nämnden i december.</p> <p><i>Коконаисуунителман edistäminen viivästyti, sillä resursseja käytettiin aktiivisten osahankkeiden edistämiseen. Vesihuollon yleissuunnitelman luonnoksen mukaisia ajankohtaisia toimia olivat Bergvallan vesihuollon toteuttamisvaihtoehtojen selvittäminen ja kunnallisteknisen yleissuunnitelman laatiminen, Barösundin vesihuollon EU-rahoitushakemuksen laadinta, maanomistajaneuvottelut ja toteutussuunnittelun loppuunsaattaminen, urakkahankinta ja rakennustyön ohjaaminen ja valvonta, Itä-Inkoon vesihuollon hallinnollinen suunnittelu sekä rakentamisen toteutussuunnittelu ja katusuunnitelmien laatiminen. Yleissuunnitelman suunnittelutilannetta käsiteltiin teknisessä lautakunnassa joulukuussa.</i></p>		
	<p>Konkurrensutsättandet av ramavtal för planeringstjänsterna. Projektet överförs från år 2021.</p> <p><i>Suunnittelupalveluiden puitesopimukset kilpailutetaan. Hanke siirtyy vuodelta 2021.</i></p>	<p>Ramavtalen för planeringstjänsterna för gator och allmänna områden konkurrensutsätts i början av år 2022.</p> <p>Fastigheternas byggnadstekniska planeringstjänster konkurrensutsätts under våren 2022.</p> <p><i>Katujen ja yleisten alueiden suunnittelupalveluiden puitesopimukset kilpailutetaan vuoden 2022 alussa.</i></p> <p><i>Kiinteistöjen rakennustekniset suunnittelupalvelut kilpailutetaan kevään 2022 aikana.</i></p>	<p>Ramavtalen för planeringstjänsterna för gator och allmänna områden konkurrensutsättes i början av år 2022. 4 st. ramavtal för fastigheternas byggnadstekniska planeringstjänster konkurrensutsättes under fjärde kvartalet.</p> <p><i>Katujen ja yleisten alueiden suunnittelupalveluiden puitesopimukset kilpailutettiin vuoden 2022 alussa.</i></p> <p><i>Kiinteistöjen rakennusteknisten suunnittelupalvelujen puitesopimukset 4 kpl kilpailutettiin neljännellä kvartaalilla.</i></p>	<p>Klart - Valmis</p> 
	<p>Man fortsätter granska processerna inom tekniska nämnden för att effektivera förvaltningen.</p> <p><i>Teknisen lautakunnan</i></p>	<p>Det är 2021 inledda processutvecklingsprojektet fortsätter genom att utarbeta processbeskrivningar för beredningen av ärenden.</p> <p><i>Vuonna 2021 aloitettua</i></p>	<p>Processernas utvecklingsarbete flyttades till år 2023.</p> <p><i>Процессънъ кеиттамистъо сиirtyy vuodelle 2023.</i></p>	<p>Klart - Valmis</p> 

	<i>prosessien tarkistamista jatketaan hallinnon tehostamiseksi.</i>	<i>prosessien kehittämishanketta jatketaan laitimalla asiavalmistelun prosessikuvaukset.</i>		
Livlig näringslivsverksamhet är det hållbaraste sättet att säkra Ingås självständiga framtid. <i>Vireä elinkeinotoiminta on kestävin tapa turvata Inkoon itsenäinen tulevaisuus.</i>	Planeringen av den infrastruktur som genomförandet av planändringarna för Joddböles arbetsplatsområde förutsätter fortsätter. Planeringen av kommunaltekniken för området Ingåport II inleds i samarbete med planläggningen. <i>Joddbölen työpaikka-alueen kaavamuutosten toteuttamisen edellyttämän infran suunnittelua jatketaan. Inkoonportti II alueen kunnallistekniikan suunnittelu käynnistetään yhteistyössä kaavoituksen kanssa.</i>	Planeringen av den infrastruktur som genomförandet av planändringarna för Joddböles arbetsplatsområde fortsätter. Planeringen av kommunaltekniken för området Ingåport II inleds i samarbete med planläggningen. <i>Joddbölen työpaikka-alueen kaavamuutosten toteuttamisen edellyttämän infran suunnittelua jatketaan. Inkoonportti II alueen kunnallistekniikan suunnittelua jatketaan. Inkoonportti II alueen kunnallistekniikan suunnittelu käynnistetään yhteistyössä kaavoituksen kanssa.</i>	År 2022 var utvecklingen av Joddböle-området mycket aktivt. Den tekniska sektorn deltog mycket mångsidigt i utvecklings- och planeringsarbetet som tjänsteuppdrag. Fiskehamnsvägens gatubyggnadsentreprenad bereddes, men när anbuden hade lämnats in föreslog Försvärningsberedskapscentralen nya planeringsbehov och rekommenderade att byggsprojektet skulle avbrytas tills vidare. Planeringen fortsattes under det tredje kvartalet. <i>Joddbölen alueen kehittäminen oli vuonna 2022 hyvin aktiivista. Tekninen toimiala osallistui monipuolisesti alueen kehittämiseen ja suunnittelutyöön virkatöön. Kalasatamantien kadunrakennusurakka valmistiin, mutta tarjousten saavuttua Huoltovarmuuskeskus esitti uusia suunnittelutarpeita ja suositti rakennushankkeen keskeyttämistä toistaiseksi. Suunnittelua jatkettiin kolmannella kvartaalilla.</i>  Den preliminära översiksplanen för gatorna på området Ingåport II utarbetades av planläggaren. <i>Inkoonportti II katujen alustava yleissuunnitelma laadittiin kaavoittajan toimesta.</i>	Klart - Valmis
Glada och välmående invånare är Ingås största rikedom <i>Iloinen ja hyvinvoiva asukas on Inkoon suurin rikaus.</i>	Insamlingen av respons och reagerandet på responsen utvecklas till systematisk och regelbunden verksamhet. Arbetet som inleddes år 2021 fortsätter i samarbete med de övriga sektorerna. <i>Palautteen keräämistä ja siihen reagoimista kehitetään järjestelmälliseksi ja säännölliseksi toiminnaksi. Vuonna 2021 käynnistettyä työtä jatketaan yhteistyössä muiden toimialojen kanssa.</i>	Etablering av verksamhetssätt enligt processen för mottagning och behandling av respons. I upphandlingen av nytt serviceavtal för fastighetsservicen (KIHO) riktas uppmärksamheten mot servicens kvalitetsfaktorer, svarstid, information och kundservice. <i>Palautteen vastaanoton ja käsitelyn prosessin mukainen toiminta vakiinnutetaan. Kiinteistönhoidon (KIHO) uuden palvelusopimuksen hankinnassa huomio palvelun laatutekijöihin, vasteaikoihin, tiedottamiseen ja asiakaspalveluun.</i>	Man besvarade den kundrespons som lämnats in via responskanalen och vid behov vidtogs behövliga åtgärder. Ett sammandrag av responsen presenterades vid tekniska nämndens möten. <i>Palautkanavan kautta tulleisiin kuntalaispalautteisiin vastattiin ja tarvittaessa tehtiin niiden mukaiset toimenpiteet. Yhteenveto esitettiin teknisen lautakunnan kokouksissa.</i>  Bland fastigheternas användare gjordes en kundnöjdhetsundersökning som en del av beredningen av upphandlingen av serviceavtal för underhåll av fastigheterna. Upphandlingen genomfördes, bland kriterierna betonades kvalitetsfaktorerna i högre grad än tidigare. I början av den nya avtalsperioden effektiverades styrningen av serviceavtalet samt mötespraxisen. <i>Toteutettiin kunnan kiinteistöjen käyttäjille asiakastytyväisyyskysely osana</i>	Klart - Valmis

			<p>kiinteistöjen hoidon palvelusopimuksen hankinnan valmistelua. Hankinta suoritettiin, kriteeristössä painotettiin laadullisia tekijöitä alkaisempaa enemmän. Uuden sopimuskauden alussa tehostettiin palvelusopimuksen ohjausta ja palaverikäytäntöjä.</p>	
Ingåborna ser den havsnära naturen som hemkommunens bästa egenskap <i>Merellinen luonto on Inkoon asukkaiden mielestä kotikunnan paras ominaisuus.</i>	Parker, idrottsplatser och allmänna områden utvecklas tillsammans med användarna och andra sektorer. Parkplanerna för strandområdena i centrum godkänns. Planeringen av genomförandet och byggandet görs inom ramarna för det uppgjorda åtgärdsprogrammet och budgeten. År 2022 fokuserar man bland annat på genomförandet av strandstråket på centrumområdet samt på projekt främjar gång- och cykeltrafikens säkerhet samt miljövänligheten. <i>Puistojen, liikuntapaikkoja ja yleisiä alueita kehitetään yhteistyössä käyttäjien ja muiden toimialojen kesken. Puistosuunnitelmat keskustan ranta-alueille hyväksytään. Toteutussuunnitelua ja rakentamista tehdään laaditun toimenpideohjelman ja talousarvion puiteissa. Vuonna 2022 panostetaan mm. rantaraitin toteuttamiseen keskusta-alueella sekä kevyen liikenteen turvallisuutta ja ympäristöystävällisyttä edistäviin hankkeisiin.</i>	Programmet för främjande av gång och cykling färdigställs under våren 2022. Gång- och cykelförbindelserna på hamnområdet granskas i samband med översiktsplanen som utarbetas för området. Kävelyn ja pyöräilyn edistämishjelma valmistuu kevään 2022 aikana. Satama-alueen kevyenliikenteen yhteyksiä tarkastellaan alueelle laadittavan yleissuunnitelman yhteydessä.  Parkeringsenkäten blir färdig, parkeringskapaciteten utökas och man strävar efter att effektivisera parkeringsarrangemangen genom små åtgärder inför sommaren 2022 samt genom planering och tilläggsbyggande inför sommarperioden 2023. <i>Pysäköintikysely valmistuu, pysäköintikapasiteettia lisätään ja pysäköintiä pyritään tehostamaan kesälle 2022 pienin toimin sekä suunnittelun ja lisärakentamisen kautta kesäkaudelle 2023.</i>	Parkeringsenkäten blev klar, parkeringskapaciteten utökades och parkeringsarrangemangen effektiverades genom små åtgärder inför sommaren 2022. Planeringen av tilläggsbyggande inför sommarperioden 2023 inleddes. <i>Pysäköintikysely valmistui, pysäköintikapasiteettia lisättiin ja pysäköintiä tehostettiin kesällé 2022 pienin toimin. Lisärakentamisen suunnittelu kesäkaudelle 2023 aloitettiin.</i>  Övervakningen och avlägsnandet av trailers och felförvaraade båtar genomfördes under midsommarveckan. <i>Trailerien ja väärin säilytettyjen veneiden valvonta ja varastosiirrot toteutettiin juhannusviikolla.</i>	Klart - Valmis
Kommunen informerar konsekvent både externt och internt <i>Johdonmukainen tiedottaminen toimii sekä ulkoisesti että sisäisesti</i>	Informationen om aktuella ärenden som är under beredning utvecklas. <i>Tiedotusta ajankohtaisista, valmistelussa olevista hankkeista kehitetään.</i>	Kommuninvånarna informeras om deras påverkningsmöjligheter, hur projekt framskrider, aktuella teman i nämnden samt om underhållsärenden och störningar, så som byggprojekt och ändringar i trafikarrangemangen som påverkar kommuninvånarna.	Informationsmeddelanden publiceras om pågående investeringsprojekt samt om aktuella ärenden som berör kommuninvånarna vid behov. <i>Tiedotteita laadittiin käynnissä olevista investointihankkeista, sekä kuntalaisia koskettavista ajankohtaisistaasioista tarpeen mukaan.</i>	Klart - Valmis

		<p>Tiedotetaan kuntalaisia vaikutusmahdollisuuksista, hankkeiden etenemisestä, lautakunnan ajankohtaisista aiheista sekä kuntalaisiin vaikuttavista kunnossapitoasioista sekä häiriöstä mm. rakennushankkeista sekä liikennejärjestelymuutoksista.</p>		
--	--	--	--	--

### Externt finansierade projekt i driftsbudgeten - Ulkoisesti rahoitetut käyttötalouden projektit

Projektets namn Projektiin nimi	Tidtabell Aikataulu	Ansvarsperson Vastuuhenkilö	Budget och uppföljning - Talousarvio ja seuranta använd - käytetty / anslag - määräraha	Projektfinansiering Hankerahoitus	Status
Lilluddens tillgängliga rekreatierrutti <i>Lilluddenin esteetön virkistysreitti</i>	Färdigställs år 2021 <i>Valmis 2021 aikana</i>	Samhällsteknisk direktör <i>Yhdyskuntatekninen johtaja</i>	Projektet färdigställdes 2021, inkomsterna/stödet betalades 2022. <i>Hanke valmistui 2021, tulot/tuki maksettu 2022.</i>	30 000 €	Klart - Valmis
Särskilda frågor gällande byggande i trä <i>Puurakentamisen erityiskäytävät</i>	Färdigställs år 2021 <i>Valmis 2021 aikana</i>		Anknyter till Kyrkfjärdens skola-projektet. Färdigställdes 2022. <i>Liittyy Kyrkfjärden skola-hankkeeseen. Valmistui 2022.</i>	29 400 €	Klart - Valmis

### Ansvarspersoner - Vastuuhenkilöt

Ansvarsområde Vastuualue	Resultatområde Tulosalue	Kostnadsställen Kustannuspaikat	Sakgranskare,reser v Asiatarkastaja,varall a	Godkännare,reser v Hyväksyjä,varalla	Ansvarsperson, redovisningsskyldi g Vastuuhenkilö, tilivelvollinen
Samhällsteknisk service – <i>Yhdyskuntatekniset palvelut</i>	Samhällsteknik – <i>Yhdyskuntateknika</i>	Allmän teknisk planering – <i>Yleinen tekninen suunnittelu</i>  <i>Trafikleder - Liikenneväylät</i>  <i>Parker och allmänna områden – Puistot ja yleiset alueet</i>  <i>Hamnar - Satamat</i>  <i>Avfallshantering - Jätehuolto</i>  <i>Miljöskador – Ympäristövahingot</i>  <i>Enskilda vägar - Yksityistiet</i>	Förvaltningsassistent, Servicesakkunnig Hallintoasistentti, Palveluasiantuntija	Teknisk chef, Servicesakkunnig Tekninen pääliikkö, Palveluasiantuntija	Teknisk chef, kommuningenjör Tekninen pääliikkö, kunnaninsinööri
Fastigheter - <i>Kiinteistöt</i>	Fastigheter - <i>Kiinteistöt</i>	Byggda fastigheter – <i>Rakennetut kiinteistöt</i>  <i>Uthyrning av fastigheter – Asuntovuokraus</i>	Förvaltningsassistent, Servicesakkunnig Hallintoasistentti, Palveluasiantuntija	Teknisk chef, Servicesakkunnig Tekninen pääliikkö, Palveluasiantuntija	Teknisk chef, kommuningenjör Tekninen pääliikkö, kunnaninsinööri

Vattentjänstverk – Vesihuoltolaitos	Vattenverk - Vesilaitos	Vattentag - Vedenottamot	Förvalningsassistent, Servicesakkunnig Hallintoasiantuntti, Palveluasiantuntija	Vattenverkschef, Servicesakkunnig Vesihuoltopäällikkö, Palveluasiantuntija	Vattenverkschef, kommuningenjör Vesihuoltopäällikkö, kunnaninsinööri
		Vattenledningsnät - Vesijohtoverkosto			
		Vattenanslutning - Puhdasvesiliittäntä			
	Reningsverk - Viemärilaitos	Reningsverk - Jätevedenpuhdistamot			
		Avloppsnät - Viemäriverkosto			
		Avloppsanslutning Viemäriliittäntä			
		Slambehandling - Lietteenkäsittely			

### TEKNISKA NÄMNDENS FÖRVALTNING - TEKNISEN LAUTAKUNNAN HALLINTO

TEKNISKA NÄMNDENS FÖRVALTNING - TEKNISEN LAUTAKUNNAN HALLINTO	Ändringar		Utfall	Avvikelse - Poikkeama	
	Ursprunglig - Alkuperäinen	- Muutokset		Avvikelse - Poikkeama	%
BU - TA	BU - TA	BU - TA 2022	Toteuma 1-12/2022	Poikkeama	%
<b>Verksamhetens intäkter - Toimintatuotot</b>	<b>360 741</b>	<b>0</b>	<b>360 741</b>	<b>384 942</b>	<b>24 201</b> <b>6,7 %</b>
Försäljningsintäkter - Myyntituotot	360 741	0	360 741	384 446	23 705 6,6 %
Avgiftsintäkter - Maksutuotot	0	0	0	496	496 0,0 %
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-360 741</b>	<b>0</b>	<b>-360 741</b>	<b>-384 942</b>	<b>-24 201</b> <b>-6,7 %</b>
Personalkostnader - Henkilöstökulut	-270 733	0	-270 733	-290 116	-19 383 -7,2 %
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-74 956	0	-74 956	-77 816	-2 860 -3,8 %
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	-2 100	0	-2 100	-2 681	-581 -27,7 %
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	-12 952	0	-12 952	-14 329	-1 377 -10,6 %
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b> <b>0,0 %</b>
Avskrivningar och nedskrivningar - Poistot ja arvonalentumiset	-2 166	0	-2 166	-2 166	0 0,0 %
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>-2 166</b>	<b>0</b>	<b>-2 166</b>	<b>-2 166</b>	<b>0</b> <b>0,0 %</b>

TEKNISKA NÄMNDENS FÖRVALTNING - TEKNISEN LAUTAKUNNAN HALLINTO	Ändringar -		Utfall	Avvikelse -	
	Ursprunglig - Alkuperäinen	- Muutokset		Avvikelse - Poikkeama	%
BU - TA	BU - TA	BU - TA 2022	Toteuma 1-12/2022	Poikkeama	%
<b>Interna intäkter - Sisäiset tuotot</b>	<b>360 741</b>	<b>0</b>	<b>360 741</b>	<b>384 446</b>	<b>23 705</b> <b>6,6 %</b>
<b>Interna kostnader - Sisäiset kulut</b>	<b>-44 508</b>	<b>0</b>	<b>-44 508</b>	<b>-44 508</b>	<b>0</b> <b>0,0 %</b>

Verksamhet	Toiminta
Vid sidan om normala underhållsprojekt arbetade sektorförvaltningen år 2022 med ett flertal utvecklingsprojekt. Investeringsverksamheten var mycket aktiv. På den driftsekonomiska sidan pågick planeringen av ett flertal projekt såsom utvecklingen av torget och hamnområdet, utökandet av bilplatser i centrum samt planeringen av genomförandet av gällande detaljplaner inför försäljningen av tomter. Därtill fortsatte de största av planeringsprojekten från 2021, däribland utvecklingsplanen för vattenförsörjningen samt parkplanen i centrum, till år 2022.	Toimialan hallinto työskenteli vuonna 2022 normaalina kunnossa- ja ylläpitoluonteisen ohessa useissa kehittämishankkeissa. Investointitoiminta oli erittäin aktiivista, käytötalouspuolen hankkeista käynnissä olivat usean hankkeen suunnittelut kuten torin ja sataman alueen kehittäminen, autopaikkojen lisääminen keskustassa sekä voimassa olevien asemakaavojen toteutussuunnitelut tonttien myyntiin saatamiseksi. Lisäksi vuoden 2021 hankkeista laajemmät suunnitteluhankkeet eli vesihuollon kehittämissuunnitelma sekä keskustan puistosuunnitelma jatkuivat vuoden 2022 puolelle.

Verksamhetsöversikt	Toimintakatsaus
Verksamheten var planenlig, inga betydande avvikelser.	Toiminta oli suunnitelman mukaista, ei merkittäviä poikkeamia.

## Personalstyrka - Henkilöstövahvuus

Personalstyrka per verksamhetens henkilöstövahvuus toimintayksiköittäin	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Teknisk förvaltning - <i>Teknisen hallinto</i>	3,7	3,2	3,2

Analys över ekonomiska avvikeler och prestationer	Taloudellisten poikkeamien analyysi ja suoriteanalyysi
Tekniska nämndens utgifter överskred budgeten med 8,8 % vilket är 32 000 €. Avvikelsen beror främst på personalkostnaderna.	Teknisen lautakunnan kulut ylittivät talousarvion 8,8 % joka on 32 000 €. Poikkeama tulee pääosin henkilöstökulista.

## TEKNISK SERVICE - TEKNISET PALVELUT

TEKNISK SERVICE - TEKNISET PALVELUT	Ändringar					
	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	- Muutokset BU - TA	BU - TA 2022	Utfall Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama Poikkeama	%
<b>Verksamhetens intäkter - Toimintatuotot</b>	<b>117 200</b>	<b>0</b>	<b>117 200</b>	<b>122 408</b>	<b>5 208</b>	<b>4,4 %</b>
Försäljningsintäkter - Myyntituotot	95 000	0	95 000	88 779	-6 221	-6,5 %
Avgiftsintäkter - Maksutuotot	1 200	0	1 200	1 081	-119	-9,9 %
Övriga verksamhetsintäkter - Muut toimintatuotot	21 000	0	21 000	32 548	11 548	55,0 %
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-834 459</b>	<b>0</b>	<b>-834 459</b>	<b>-856 531</b>	<b>-22 072</b>	<b>-2,6 %</b>
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-608 559	0	-608 559	-633 852	-25 293	-4,2 %
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	-76 400	0	-76 400	-71 429	4 971	6,5 %
Understöd - Avustukset	-105 000	0	-105 000	-107 087	-2 087	-2,0 %
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	-44 500	0	-44 500	-44 162	338	0,8 %
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>-717 259</b>	<b>0</b>	<b>-717 259</b>	<b>-734 123</b>	<b>-16 864</b>	<b>-2,4 %</b>
Avskrivningar och nedskrivningar - Poistot ja arvonalaentumiset	-583 165	-500 000	-1 083 165	-1 066 878	16 287	1,5 %
Förändring av avskrivningsdifferens - Poistoeron muutos	0	-2 950 000	-2 950 000	-2 944 439	5 561	0,2 %
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>-1 300 424</b>	<b>-3 450 000</b>	<b>-4 750 424</b>	<b>-4 745 440</b>	<b>4 984</b>	<b>0,1 %</b>

TEKNISK SERVICE - TEKNISET PALVELUT	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	Ändringar - Muutokset BU - TA	BU - TA 2022	Utfall Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama Poikkeama	%
<b>Interna kostnader - Sisäiset kulut</b>	<b>-140 559</b>	<b>0</b>	<b>-140 559</b>	<b>-149 000</b>	<b>-8 441</b>	<b>-6,0 %</b>

Verksamhet	Toiminta
<b>Verksamhetsorgan</b> Tekniska nämnden	<b>Toimielin</b> Tekninen lautakunta
<b>Samhällsteknik</b>	<b>Yhdyskuntateknikka</b>
<b>Trafikleder</b> På kommunens område finns gator, vägar och ledar för lätt trafik som sköts av kommunen och NTM-centralen. Därtill finns vägar som sköts av enskilda väglag. Kommunen ansvarar också för en del av farleden till båthamnen.	<b>Liikenneväylät</b> Kunnan alueella on kunnan ja ELY-keskuksen hoidossa olevia katuja, teitä ja kevyenliikenteen väylää sekä yksityistiekuntien hoidossa olevia teitä. Lisäksi kunnan vastuulla on osa venesatamaan johtavasta väylästä.
<b>Parker och allmänna områden</b> Förutom parkområden finns sådana allmänna områden som är i kommuninvånarnas användning och som omfattas av tekniska sektorns ansvarsområde och ägs av kommunen och som inte hör till kommunens andra ansvarsområden.	<b>Puistot ja yleiset alueet</b> Puistoalueiden lisäksi teknisen toimen vastuualueeseen kuuluvat ne kuntalaisten käytössä olevat kunnan omistamat yleiset alueet, jotka eivät kuulu kunnan muille vastuualueille.
<b>Avfallshantering</b> Avfallshanteringen sköts av Nylands avfallsnämnd. Kommunen svarar för jordavstjälpningsplatsen.	<b>Jätehuolto</b> Uudenmaan jätelautakunta hoitaa jätehuollon. Kunta vastaa maakaatopaikasta.

Glesbygdens slam- och avloppshantering är en del av kommunal avfallshantering. Slammottagningsstationen finns i Joddböle i anslutning till reningsverket.	Haja-asutusalueiden liete- ja jätevesihuolto on osa kunnan vastuulla olevaa jätehuoltoa. Lietteen vastaanottoasema sijaitsee Joddbölessä puhdistamon yhteydessä.
<b>Hamnverksamhet</b> Tekniska verket ansvarar för hamnarna i Bergvalla och fiskehamnen.	<b>Satamatoiminta</b> Tekninen toimi vastaa Bergvallan ja Kalasataman satamista.
<b>Enskilda vägar</b> Tekniska nämnden ansvarar för uppgifter som hör till kommunen enligt den förnyade lagen om enskilda vägar. Ingå kommun finns ca 240 km enskilda vägar och 124 väglag. Kommunen stöder underhållet av enskilda vägar med årliga bidrag, 105 000 €. Utomstående serviceproducenter ansvarar för teknisk service samt för mat- och städservice.	<b>Yksityistiet</b> Tekninen lautakunta vastaa uudistetun yksityisistä teistä annetun lain mukaan kunnalle kuuluvista tehtävistä. Inkoon kunnassa on n. 240 km yksityisteitä ja 124 tiekuntaa. Kunta tukee yksityisteiden tienvitoa vuosittain jaettavilla avustuksilla, 105 000 €. Ulkoiset palveluntuottajat vastaavat teknisten palvelujen sekä ruoka- ja siivouspalvelujen palvelutuotannosta.
<b>Ansvars person</b> Tekniska chefen <b>Redovisningsskyldig</b> Kommuningenjören	<b>Vastuuhenkilö</b> Tekninen päällikkö <b>Tilivelvollinen</b> Kunnaninsinööri

Verksamhetsöversikt	Toimintakatsaus
Verksamheten var planerlig, inga betydande avvikeler. Vintern var med tanke på väghållningen och förebyggande av halka mer utmanande än vanligt. Vårens och sommarens underhållsarbeten har förverkligats som vanligt.	Toiminta oli suunnitelman mukaista, ei merkittäviä poikkeamia. Talvi oli tienvidon ja liukkaudentorjunnan kannalta tavallista haasteellisempi. Kevään ja kesän kunnossapitotyöt ovat toteutuneet tavanomaisina.

## Målsättningar - Tavoitteet

Strategiskt mål Strateginen tavoite	Verkställighet / Mätare Toimeenpano / Mittarit	Förverkligande Toteutus	Utfall 31.12. Toteuma 31.12.	Status
Kommunen tar väl hand om sina fastigheter och övrig egendom <i>Kunta pitää hyvä huolta kiinteistöistään ja muusta omaisuudestaan</i>	Man ansöker aktivt om extern projektfinansiering för förbättrandet av parker och andra allmänna områden också år 2022. Man effektiverar övervakningen av gators och allmänna områdens skick och renlighet. Antalet granskningar följs upp. Kommuninvånare och kommunens anställda uppmuntras till att ge respons om underhållet av allmänna områden. <i>Ulkopuolista hankerahoitusta puistojen ja muiden yleisten alueiden parantamiseen haetaan aktiivisesti myös vuonna 2022. Katujen ja yleisten alueiden kunnon ja siisteyden valvontaa tehostetaan ja valvontakäytien määärää seurataan. Kuntalaisia ja kunnan</i>	Fortgående verksamhet, man följer med bidragsansökningar som publiceras. <i>Jatkuvaan toimintaan, seurataan julkaisavia avustushakuja.</i>  En aktiv beställarroll i övervakningen av kommunteknikens avtal och utvecklingsdiskussioner med entreprenören. <i>Aktiivinen tilaajarooli kuntateknikan sopimuksen valvonnassa ja kehityskeskustelut urakoitsijan kanssa.</i>  Invånarnas aktivitet gällande användningen av responskanalen följs upp och informationen förmedlas också till nämnden. Vid behov ordnas en kampanj i temat. <i>Asukkaiden aktiivisuutta palautekanavien käytössä seurataan ja tieto välitetään myös lautakunnalle, tarvittaessa kampanja palauteteemasta.</i>	Det uppgjordes en Interreg-projektansökan för utvecklandet av vattentjänsterna i Barösund. <i>Barösundin vesihuollon kehittämisestä laadittiin Interreg-hankehakemus.</i>  Ansökan till Traficom gällande investeringsbidrag för gång och cykling utarbetades och lämnades in, Strandpromenad och utveckling av cykelparkering som projekt. <i>Hakemus Traficomin kävelyn ja pyöräilyn investointiavustuksesta laadittiin ja jätettiin, hankkeina Rantaraitti sekä pyöräpysäköinnin kehittäminen.</i>  De månatliga inspekionsrundorna tillsammans med serviceproducenten utfördes planenligt och därtill hade man kontakt med serviceproducenten dagligen/veckovis. Vid nämndens möten presenterades ett	Klart - Valmis 

	<p>työntekijöitä kannustetaan antamaan palautetta yleisten alueiden hoidosta.</p>		<p>sammandrag av inlämnad respons.  <i>Kuukausittaiset tarkastuskierrokset yhdessä palveluntuottajan kanssa toteutettiin suunnitellusti, lisäksi palveluntuottajan kanssa pidettiin yhteyttä päävittäin/viikoittain. Saapuneista palautteista esitettiin yhteenveto lautakunnan kokouksissa.</i></p>	
Kommunen tar väl hand om sina fastigheter och övrig egendom <i>Kunta pitää hyväät huolta kiinteistöstään ja muusta omaisuudestaan</i>	<p>Användningen av responsprocessen främjas och uppföljningen effektiveras för att skötseln av allmänna områden och trafikleder ska fungera så effektivt som möjligt.</p> <p><i>Palauteprocessin käyttöä edistetään ja seuranta tehostetaan, jotta yleisten alueiden ja liikenneväyljen hoito toimii mahdollisimman tehokkaasti.</i></p>	<p>Aktiv beställarroll, utvecklingsdiskussioner  <i>Aktiivinen tilaajarooli, kehittämiskeskustelut</i></p>	<p>De månatliga arbetsplatsbesöken förverkligades planenligt.</p> <p><i>Kuukausittaiset työmaakierrokset toteutuvat suunnitellusti.</i></p> <p>En kartuppföljning av gatuunderhållet i realtid togs i bruk under det fjärde kvartalet.</p> <p>En regelbunden mötespraxis inleddes i samarbetet med Nylands NTM-central och vägunderhållsentreprenören beträffande ntm-vägarna.</p> <p><i>Katujen kunnossapidon reaalialkainen karttaseuranta otettiin käyttöön neljännellä kvartaalilla.</i></p> <p><i>Käynnistettiin säännöllinen yhteistyöpalaverikäytäntö Uudenmaan ELY-keskuksen ja tiempitourakoitsijan kanssa koskien ely-teitä.</i></p>	<p>Klart - Valmis</p>
Smidiga trafikförbindelser är en förutsättning för en god vardag för kommuninvånarna. <i>Sujuvat liikenneyhteydet ovat edellytys kuntalaisten hyvälle arjelle.</i>	<p>Programmet för främjandet av gång- och cykeltrafik som färdigställs i början av år 2022 styr projekt som berör planerande och byggande av gång- och cykelledsnätverket. I mån av möjlighet ansöker man om extern finansiering för genomförandet av projekten.</p> <p><i>Alkuvuodesta 2022 valmistuva kävelyn ja pyöräilyn edistämisen ohjelma ohjaa kevytliikenneverkoston hankkeiden suunnittelua ja toteutusta. Hankkeille haetaan mahdollisuksien mukaan ulkopuolistasta rahoitusta.</i></p>	<p>Temat för år 2022 är särskilt strandstråket samt trygga förbindelser från parkeringsområdena till hamnområdet.</p> <p><i>Vuoden 2022 teemana erityisesti rantaraitti sekä turvalliset yhteydet pysäköintialueilta sataman alueelle.</i></p> <p>Man aktiverar kontakten med NTM-centralen gällande utvecklandet av gång och cykling på längre sikt.</p> <p><i>Aktivoidaan yhteyttä ELY-keskuksen kanssa liittyen kävelyn ja pyöräilyn kehittämiseen pitemmällä tähtäimellä.</i></p>	<p>Nylands NTM-central beviljade stödfinansiering för utarbetandet av Ingås program för främjande av gång och cykling. NTM-centralen deltog också i producerandet av planen i egenskap av sakkunnig.</p> <p>Nylands NTM-central deltog också i trafiksäkerhetsarbetssgruppens arbete i Ingå.</p> <p><i>Uudenmaan ELY-keskus myönsi tukirahoitusta Inkoon kävelyn ja pyöräilyn edistämisiin suunnitelman laadinnalle sekä osallistui suunnitelman tuottamiseen asiantuntija-osallistujan muodossa. UUDELY on osallistui myös Inkoon liikenneturvallisuustyöryhmän työskentelyyn.</i></p> <p>Programmet för främjande av gång och cykling godkändes i kommunstyrelsen den 21.11.2022 257 §. Av projekten i planens åtgärdsprogram söktes investeringsstöd för Strandpromenaden. För förbättringen av cykelparkeringen söktes</p>	<p>Klart - Valmis</p>

			<p>investeringsstöd för gång och cykling från Traficom.</p> <p><i>Kävelyn ja pyöräilyn edistämishjelma hyväksyttyiin kunnanhallituksessa 21.11.2022 257 §.</i></p> <p><i>Suunnitelman toimenpideohjelman hankkeista Rantaraitille sekä pyöräpysäköinnin parantamiselle haettiin Traficomilta kävelyn ja pyöräilyn investointitukea.</i></p>	
Ingå är en trivsam helhet <i>Inkoo on viihtyisää kokonaisuus</i>	Man utreder möjligheten att införa parkeringsövervakning i Ingå centrum. <i>Tutkitaan mahdollisuutta ottaa Inkoon keskustalueella käyttöön pysäköinnin valvontajärjestelmä.</i>	Man utreder möjligheterna att överföra ansvaret för parkeringsövervakningen till kommunen och att ordna den i samarbete med en lämplig aktör. <i>Selvitetään edellytykset ottaa kunnan vastuulle pysäköinnin valvonta ja järjestää sitä yhteistyössä sopivan toimijan kanssa.</i>	<p>Ärendet framskred inte under året. Frågan utreds under 2023 vid behov.</p> <p><i>Asia ei ole edennyt vuoden aikana. Kysymystä selvitetään vuoden 2023 aikana mikäli tarvetta on.</i></p>	Görs inte alls - Ei tehdä ollenkaan <input type="checkbox"/>
Glada och välmående invånare är Ingås största rikedom <i>Iloinen ja hyvinvoiva asukas on Inkoon suurin rikkaus.</i>	Parkplanen för centrum godkänns i början av år 2022 och programmet verkställs i etapper enligt det åtgärdsprogram som ingår i planen och enligt programmet för främjande av gång- och cykeltrafik. Förverkligandet sker inom budgetanslagsramarna och därtilt ansöker man i mån av möjlighet om statliga bidrag för finansiering. <i>Keskustan puistosuunnitelma hyväksytään alkuvuodesta 2022 ja sitä toteutetaan vaiheittain siihen sisältyväni toimenpideohjelman ja kävelyn ja pyöräilyn edistämishjelman mukaisesti. Toteutus talousarvion määrärahojen puitteissa, lisäksi rahoitusta haetaan mahdollisuksien mukaan valtion avustuksista.</i>	Från åtgärdsprogrammet väljs de projekt som genomförs år 2022. Man utreder möjligheten till extern finansiering. <i>Valitaan toimenpideohjelmasta vuonna 2022 toteutettavat hankkeet, selvitetään niihin liittyen ulkoiset rahoitusmahdollisuudet.</i>	<p>Parkplanen för strandområdena i centrum godkändes i kommunstyrelsen 7.11.2022 § 238.</p> <p>Genomförandet av Strandpromenaden inleddes under hösten 2022 och då färdigställdes Ingåstrands andel av promenadleden. Planeringen av Lilluddens andel inleddes under det fjärde kvartalet.</p> <p><i>Keskustan ranta-alueiden puistosuunnitelma hyväksytään kunnanhallituksessa 7.11.2022 §238. Rantaraitin toteuttaminen aloitettiin syksyllä 2022, jolloin valmistui Inkoonrannan osuus kävelyreitistä. Lilluddenin osuuden suunnittelu käynnistettiin neljännellä kvartaalilla.</i></p>	Klart - Valmis <input checked="" type="checkbox"/>
Kommunen minskar koldioxidutsläppen i sin egen verksamhet <i>Kunta vähentää hiilihioksidipäästöjä omassa toiminnaassaan</i>	Man främjar utökandet av antalet laddningspunkter för elbilar genom att utarbeta en plan. Verkställandet av planen inleds redan år 2022. <i>Sähköautojen latauspisteiden lisäämistä edistetään laativalla suunnitelma</i>	Det utarbetas en behovsutredning (objekt, behövlig laddningseffekt, befintlig infrastruktur). Därtill kartläggas apparatinvesteringeskostnaderna och olika operatörsalternativ. <i>Laaditaan tarveselvitys (kohteet, latausnopeustarpeet, oleva infrastruktuuri) sekä laiteinvestointikustannukset ja operaattorivalioehdot</i>	<p>Laddningsplatsplanen godkändes i TEK 3.5.2022 §35. Wilhelmsdals laddningspunkt är i bruk. Förverkligandet av Fagerstrands och Meritullen koulus laddningspunkter försenades. De kommer att förvekligas år 2023.</p> <p><i>Latauspakkasuunnitelma hyväksytty TEK 3.5.2022 §35. Wilhelmsdalin latauspiste</i></p>	Klart - Valmis <input checked="" type="checkbox"/>

	jonka toteuttaminen aloitetaan jo vuonna 2022.		on toiminnassa. Fagerstrandin ja Merituulen koulun latauspisteiden toteutus viivästyti, toteutetaan vuoden 2023 puolella.	
--	--	--	---	--

Analys över ekonomiska avvikeler och prestationer	Taloudellisten poikkeamien analyysi ja suoriteanalyysi
<p>Anslaget för avskrivningar på fasta konstruktioner under ansvarsområdet för teknisk service beviljades under året ett tilläggsanslag på 500 000 € (FMG 14.11.2022 § 55). Samtidigt godkändes en budgetändring där avskrivningsdifferensen gällande projektet Ingåstrand ökade med netto 2,95 miljoner €.</p> <p>Tekniska sektorns verksamhetsintäkter var 4,4 %, dvs. 5 000 € högre än det budgeterade. Verksamhetsutgifterna överskred budgeten med 3,0 %, dvs. 25 000 €. I utgifterna ingår en engångskostnad på 24 450 € för bärgringen av trälaren Koster. Utfallet av verksamhetsbidraget var -736 809 € (-717 259 € i budgeten).</p>	<p>Teknisten palveluiden vastuualueella kiinteiden rakenteiden poistoihin myönnettiin vuoden aikana 500 000 euron lisämääräraha (KV 14.11.2022 § 55). Samalla hyväksytettiin talousarviomuutos, jolla Inkoonranta-hankkeen poistoeroa korotettiin nettomääräisesti 2,95 miljoonalla eurolla.</p> <p>Teknisten palveluiden toimintatuotot toteutuvat 4,4 % eli 5 000 € talousarviota korkeampina. Toimintakulut ylittivät talousarvion 3,0 % eli 25 000 €:lla. Toteutuneissa kuluiissa on mukana troolari Kosterin nostoon liittyvä kertaluontoinen kustannus 24 450 €. Toteutunut toimintakate on -736 809 € (talousarviossa -717 259 €).</p>

### Prestationstabell - Suoritetaulukko

Prestation Suoritteet	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Gatunätets längd totalt, m - Katuverkoston pituus, m	35 916	37 340	36 526
Asfalterade gator/vägar, m - Asfaltoidut kadut/tiet, m	18 176	18 846	19 386
Grusvägar, m - Soratiet, m	8 553	9 207	7 853
Asfalterade ledar för lätt trafik, m - Asfaltoidut kevyenliikenteenväylät, m	7 565	8 025	8 025
Lättrafikleder, grus, m - Kevyenliikenteenväylät, sora, m	1 622	1 262	1 262

Under perioden blev färdiga: Ingåstrands gator 510 m och lättrafikleder 460 m. Samtallagd 360 m av gamla lättrafikleder togs bort. Smeds område asfalterades (700m). Färdigställande av Armfeltsvägen, Westerberg och Fiskehamsvägen flyttas till år 2023.

Kauden aikana valmistuivat Inkoonrannan kadut 510 m ja kevyenliikenteenväylät 460 m. Alueelta poistui vanhoja kevyenliikenteenväylää 360 m. Smedsin alue asfaltoidtiin (700m). Armfeltintien, Westerbergin ja Kalasataman valmistuminen siirtyi vuodelle 2023.

### FASTIGHETER - KIINTEISTÖT

FASTIGHETER - KIINTEISTÖT	Ändringar					
	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	- Muutokset BU - TA	BU - TA 2022	Utfall Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama Poikkeama	Avvikelse - Poikkeama %
<b>Verksamhetens intäkter - Toimintatuotot</b>	<b>3 477 800</b>	<b>0</b>	<b>3 477 800</b>	<b>3 450 122</b>	<b>-27 678</b>	<b>-0,8 %</b>
Försäljningsintäkter - Myyntituotot	0	0	0	1 941	1 941	0,0 %
Understöd och bidrag - Tuet ja avustukset	0	0	0	4 835	4 835	0,0 %
Övriga verksamhetsintäkter - Muut toimintatuotot	3 477 800	0	3 477 800	3 443 346	-34 454	-1,0 %
<b>Verksamhetskostnader - Toimintakulut</b>	<b>-1 733 305</b>	<b>0</b>	<b>-1 733 305</b>	<b>-1 798 855</b>	<b>-65 550</b>	<b>-3,8 %</b>
Köp av tjänster - Palvelujen ostot	-973 832	0	-973 832	-1 040 730	-66 898	-6,9 %
Material, förnödenheter och varor - Aineet, tarvikkeet ja tavarat	-555 500	0	-555 500	-555 241	259	0,0 %
Övriga verksamhetskostnader - Muut toimintakulut	-203 973	0	-203 973	-202 884	1 089	0,5 %
<b>Verksamhetsbidrag - Toimintakate</b>	<b>1 744 495</b>	<b>0</b>	<b>1 744 495</b>	<b>1 651 267</b>	<b>-93 228</b>	<b>-5,3 %</b>
Finansiella intäkter och kostnader - Rahoitustuotot ja -kulut	-7 000	0	-7 000	-10 111	-3 111	-44,4 %
<b>Årsbidrag - Vuosikate</b>	<b>1 737 495</b>	<b>0</b>	<b>1 737 495</b>	<b>1 641 156</b>	<b>-96 339</b>	<b>-5,5 %</b>
Avskrivningar och nedskrivningar - Poistot ja arvonlentumiset	-794 995	0	-794 995	-772 701	22 294	2,8 %
Förändring av avskrivningsdifferens - Poistoeron muutos	0	0	0	2 242	2 242	0,0 %
Förändring i reserver - Varausten muutos	-15 000	0	-15 000	-14 982	18	0,1 %
<b>Räkenskapsperiodens över-/underskott - Tilikauden yli-/alijäämä</b>	<b>927 500</b>	<b>0</b>	<b>927 500</b>	<b>855 715</b>	<b>-71 785</b>	<b>-7,7 %</b>

FASTIGHETER - KIINTEISTÖT	Ursprunglig - Alkuperäinen BU - TA	Ändringar - Muutokset BU - TA	BU - TA 2022	Utfall Toteuma 1-12/2022	Avvikelse - Poikkeama	Avvikelse - Poikkeama %
Interna intäkter - Sisäiset tuotot	3 064 800	0	3 064 800	3 064 800	0	0,0 %
Interna kostnader - Sisäiset kulut	-434 555	0	-434 555	-449 787	-15 232	-3,5 %

Verksamhet	Toiminta
<b>Verksamhetsorgan</b> Tekniska nämnden	<b>Toimielin</b> Tekninen lautakunta
<b>Fastigheter</b> Tekniska sektorn ansvarar för ca 25 byggnader med en totalytta på ca 25 000 m <sup>2</sup> . Största delen av fastigheterna är i kommunens eget bruk. Fastighetsskötseln är utlokaliseras.	<b>Kiinteistöt</b> Tekninen toimi vastaa kunnan n. 25 rakennuksesta, joiden pinta-ala on n. 25 000 m <sup>2</sup> . Suurin osa kiinteistöistä on kunnan omassa käytössä. Kiinteistöhuolto on ulkoistettu.
Underhållet av fastigheterna styrs av kommunens fastighetsprogram, i vilket fastigheterna har delats upp i olika kategorier.	Kiinteistöjen ylläpitoa ohjaan kunnan kiinteistöohjelma, jossa kiinteistöt on jaettu eri kategorioihin.
De budgenterade interna hyrorna är bindande.	Budjetoidut sisäiset vuokrat ovat sitovia.
<b>Redovisningsskyldig</b> Kommuningenjören <b>Ansvarsperson</b> Tekniska chefen	<b>Tilivelvollinen</b> Kunnaninsinööri <b>Vastuuhenkilö</b> Tekninen päällikkö

Verksamhetsöversikt	Toimintakatsaus
Inga betydande avvikeler i verksamheten. Vintern var kallare än vanligt och både energiförbrukningen och prisnivån var mycket höga. Fastighetsservicens serviceavtal för tidsperioden 11/2022-10/2025 konkurrensutsattes.	Toiminnassa ei ollut merkittäviä poikkeamia. Talvi oli tavallista kylmempää ja energian kulutus ja hintataso on varsin korkea. Kiinteistönhoidon palvelusopimus kilpailutettiin ajalle 11/2022 - 10/2025.

## Målsättningar - Tavoitteet

Strategiskt mål Strateginen tavoite	Verkställighet / Mätare Toimenpajo / Mittarit	Förverkligande Toteutus	Utfall 31.12. Toteuma 31.12.	Status
Kommunen tar väl hand om sina fastigheter och övrig egendom <i>Kunta pitää hyvää huolta kiinteistöistään ja muusta omaisuudestaan</i>	Genom att avstå från obehörliga fastigheter (t.ex. Ingahemmet, gamla brandstationen i centrum, gamla läkartornen) enligt fastighetsprogrammet som uppdaterades hösten 2021 minskar brukskostnaderna. För effektiverandet av processerna utarbetas en plan för genomförandet arbetet. <i>Tarpeetonta kiinteistöistä luopuminen syksyllä 2021 päävitetyn kiinteistöohjelman (esim. Ingakoti, keskustan vanha paloasema, vanha lääkäritalo) mukaisesti pienentää käyttökustannuksia.</i> <i>Prosessien</i>	Tömningen av Ingahemmet på lösöre från kommunens olika sektorer inleds. Lämpliga samarbetskumpaanit för avlägsnandet av lösöret kartläggs. Förberedande av fastigheten för försäljning, bland annat fastighetsutvecklingsåtgärderna kartläggs. <i>Käynnistetään Ingakodin tyhjentäminen kunnan eri toimialojen irtaimistosta. Kartoitetaan sopivia yhteistyökumppaneita irtaimiston poistamiseen. Kiinteistön valmistelu myyntiin, mm. kiinteistönkehittämistoimenpiteiden kartoittaminen.</i>  Fastigheternas försäljningsförutsättningar enligt fastighetsstrategin utreds. <i>Selvitetään kiinteistöjen myyntiedellytyksiä kiinteistöstrategian mukaisesti.</i>	Kartläggandet av lösöret inleddes. En del av möblerna i fastigheterna kunde avlägsnas via en välgörenhetsorganisation. <i>Aloitettiin irtaimiston kartoittaminen. Osa kiinteistössä olevista kalusteista saatii poistettua hyväntekeväisyysjärjestön kautta.</i>  För övriga fastigheters del framskred planeringen inte.  Försäljningsmöjligheterna kan avgöras i samband med genomförandet av Gamla Kyrkfjärden-projektet. <i>Muiden kiinteistöjen osalta suunnittelu ei edennyt, Gamla Kyrkfjärden -hankkeen toteutuksen yhteydessä</i>	Klart - Valmis 

	<p><i>tehostamiseksi tehdään suunnitelma työn toteuttamiseksi.</i></p>		<p><i>voidaan ratkaista myyntimahdollisuudet.</i></p> <p>På grund av krisen i Ukraina förbereddes Ingahemmets lokaler för nödinkvartering i mars. <i>Ukraianan kriisin takia Ingakotin valmisteltiin tilat tilapäismajoituskäytöön.</i></p> <p>Planeringen av försäljningen och återhyrningen av Ingahemmet genomfördes, tekniska sektorn deltog i beredningen av säljbeslutet. <i>Ingakodin myynti- ja takaisinvuokrauksen suunnittelu toteutettiin, tekninen toimi osallistui myyntipäätöksen valmisteluun.</i></p>	
	<p>Arbetet med att förbättra energieffektiviteten och användningsgraden för de kvarstående fastigheterna fortsätter. <i>Työtä jäljelle jäävien kiinteistöjen energiatehokkuuden ja käyttöasteen parantamiseksi jatketaan.</i></p>	<p>Utvecklandet av fastigheternas energieffektivitet genom små åtgärder kartläggs i början av fastighetsservicens nya serviceavtal och åtgärderna integreras i den nya serviceavtalsverksamheten. <i>Kiinteistöjen energiatehokkuuden kehittämisen pienien toimien kartoittaminen kiinteistönhoidon uuden palvelusopimuskauden aluksi ja toimenpiteiden integroiminen osaksi palvelusopimustoimintaa.</i></p>	<p>Förbättrandet av fastigheternas energieffektivitet integrerades i fastighetsservicens nya serviceavtal. Under hösten 2022 genomfördes energisparåtgärder genom att sänka temperaturen i fastigheterna. <i>Kiinteistöjen energiatehokkuuden parantaminen integroitiin kiinteistönhoidon uuteen palvelusopimukseen. Syksyllä 2022 toteutettiin energiansäästötoimia laskemalla kiinteistöjen sisälämpötiloja.</i></p>	Klart - Valmis
	<p>Kommuninvånare och kommunens anställda uppmuntras till att ge respons om underhållet av fastigheter. <i>Kuntalaisia ja kunnan työntekijöitä kannustetaan antamaan palautetta kiinteistöjen hoidosta.</i></p>	<p>Uppföljning av responskanaler och aktiverandet av kommuninvånarna vid behov. <i>Palautekanavien seuranta ja tarvittaessa kuntalaisten aktivoiminen.</i></p>	<p>Responskanalen har använts enligt förväntningarna. En kundenkät om fastighetsservicen genomfördes. Det ansågs inte finnas behov av övriga allmänna aktiveringskampanjer. <i>Palautekanavaa käytettiin odotuksen mukaisesti. Toteutettiin kiinteistönhoidon asiakaskysely. Muita yleisiä aktivointikampanjoita ei katsottu tarpeelliseksi toteuttaa.</i></p>	Klart - Valmis
	<p>Användningen av responsprocessen främjas och uppföljningen effektiveras för att skötseln av fastigheter</p>	<p>Aktiverandet av användningen av responskanaler med hjälp av en kampanj vid behov. <i>Palautekanavien aktivoiminen tarvittaessa kampanjan avulla.</i></p>	<p>Responskanalen har använts enligt förväntningarna. Responserna rapporterades till tekniska nämnden. <i>Palautekanavaa käytettiin</i></p>	Klart - Valmis

	<p>ska fungera så effektivt som möjligt. <i>Palauteprosessin käyttöä edistetään ja seurantaa tehostetaan, jotta kiinteistöjen hoito toimii mahdollisimman tehokkaasti.</i></p>		<p><i>odotusten mukaisesti. Palautteet raportoitiin tekniselle lautakunnalle.</i></p>	
	<p>Man utvecklar ett projekt som främjar den cirkulära ekonomin. Projektet främjar möjligheterna att återanvända kommunens lösöre. <i>Kehitetään kiertotaloutta edistävä hanke jonka kautta saadaan kunnan vanhaa irtaimistoa hyötykäyttöön.</i></p>	<p>Lämpliga kumpaner för återvinningen av lösöre kartläggs. <i>Kartoitetaan sopivia kumppaneita irtaimiston kierrättämiseen.</i></p>	<p>Projektet för främjandet av cirkulär ekonomi kunde inte inledas då ingen lämplig samarbetspartner kunde hittas under kartläggningen. Donationskampanjen för kommunens överflödiga möbler genomfördes med hjälp av en välgörenhetsorganisation. <i>Kiertotaloushanketta ei saatu käynnistymään, sopivaa kumppania ei kartoituksen aikana löydetty. Kunnalle tarpeettomien kalusteiden lahjoituskampanja toteutettiin hyväntekeväisyysjärjestön avulla.</i></p>	<p>Klart - Valmis</p>

Analys över ekonomiska avvikeler och prestationer	Taloudellisten poikkeamien analyysi ja suoriteanalyysi
<p>Fastigheternas verksamhetsintäkter var 0,8 % lägre än planerat, dvs. 7 678 €. Verksamhetsutgifterna överskred budgeten med 3,8 %, dvs. 65 550 €. Utfallet av verksamhetsbidraget är +1 651 267 € (+1 744 495 € i budgeten). Avvikelsen orsakades av köp av tjänster samt byggnad av fastigheter och områden, bl.a. utredningar om förbättringar av uppvärmning och ventilation samt arbeten i de olika fastigheterna. Kostnaderna för värme och el överskred det budgeterade med 12 000 €. Överskridningen orsakades av de fastigheter som värmdes upp med olja. Elkostnaderna stannade på en rimlig nivå tack vare den väl genomförda elupphandlingen.</p> <p>Ingahemmet såldes under årets fjärde kvartal.</p>	<p>Kiinteistöjen toimintatuotot jäävät suunnitelasta 0,8 % eli 27 678 €. Toimintakulut ylittivät talousarvion 3,8 % eli 65 550 €:lla. Toteutunut toimintakate on +1 651 267 € (talousarviolla +1 744 495 €). Poikkeaman aiheuttavat palvelujen ostot sekä rakennusten ja alueiden rakentaminen, mm. lämmityksen ja ilmanvaihdon parantamiseen liittyvät selvitykset ja työt eri kiinteistöissä. Lämmitys- ja sähkökulut ylittivät budjetoidun 12 000 €:lla. Ylitys aiheutui kiinteistöstä, joita lämmitti eri öljyllä. Sähkökulut pysivät kohtuullisina hyvin toteutuneen sähköhankinnan ansiosta.</p> <p>Vuoden neljännellä kvartaalilla myytiin Ingakoti.</p>

### Prestationstabell - Suoritetaulukko

Prestation Suoritteet	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Yta/Pinta-ala m <sup>2</sup>	24 632	24 226	21 526
Volym/Volyymi m <sup>3</sup>	83 981	84 352	75 798
Kostn./Kust. € / m <sup>2</sup> /år-vuosi	63,30	71,53	83,57 (74,25)
Kostn./Kust. € / m <sup>3</sup> /år-vuosi	18,57	20,54	23,73 (21,42)

Relationstalen inom parentes har räknats så att den i oktober sålda fastigheten Ingahemmets yta och volym ingår i jämförelsetalet. Talet beskriver bättre de faktiska kostnaderna. - *Suluissa olevat suhdeluvut laskettu siten, että Ingakodin lokakuussa myydyn kiinteistön pinta-ala ja tilavuus mukana vertailuluvussa. Luku kuvaavat paremmin toteutuneita kustannuksia.*

## VATTENTJÄNSTVERKET - VESIHUOLTOLAITOS

Balansenheten Ingå Vattens verksamhetsberättelse och bokslutskalkyler presenteras i sin helhet i slutet av kommunens bokslut.	Taseyksikkö Inkoon Veden toimintakertomus ja tilinpäätöslaskelmat esitellään kokonaisuudessaan kunnan tilinpäätöksen lopussa.
---	---

## AB INGÅ BÅTHAMNAR (DOTTERBOLAG) - INKOON VENESATAMAT OY (TYTÄRYHTIÖ)

Verksamhet	Toiminta
Uppräthålla och hyra ut båtplatser.	Venepaikkojen ylläpito ja vuokraus.

		BS – TP		BU – TA
		2021	2022	2022
Verksamhetens intäkter	<b>Toimintatuotot</b>	200 214	190 000	203 664
Försäljningsintäkter	<i>Myyntituotot</i>	200 214	190 000	203 664
Verksamhetskostnader	<b>Toimintakulut</b>	-188 491	-194 000	-254 727
Personalkostnader	<i>Henkilöstökulut</i>	-6 440	0	-51 692
Köp av tjänster	<i>Palvelujen ostot</i>	-122 817	-137 000	-54 095
Material, förnödenheter och varor	<i>Aineet, tarvikkeet ja tavarat</i>	-35 801	-37 000	-16 712
Övriga verksamhetskostnader	<i>Muu toimintakulut</i>	-23 433	-20 000	-132 228
Verksamhetsbidrag	<b>Toimintakate</b>	11 723	-4 000	-51 063
Finansiella intäkter och kostnader	<i>Rahoitustuotot ja -kulut</i>	3	0	-575
Årsbidrag	<b>Vuosikate</b>	11 726	-4 000	-51 638
Avskrivningar och nedskrivningar	<i>Poistot ja arvonalaentumiset</i>	-39 016	-30 000	-31 099
Räkenskapsperiodens resultat	<b>Tilikauden tulos</b>	-27 289	-34 000	-82 738

Strategiskt mål Strateginen tavoite	Verkställighet / Mätare Toimeenpano / Mittarit	Förverkligande Toteutus	Utfall 31.12. Toteuma 31.12.	Status
Kommunen utvecklar centrum och servicen där utan att glömma bort de övriga byarna <i>Kunta kehittää keskustaa ja keskustan palveluja muita kylilä unohtamatta</i>	Den år 2021 inledda planeringen av aktieemissionen fortsätter. Enligt planerna inleds aktieemissionen år 2022. <i>Vuonna 2021 aloitettua osakeannin suunnittelua jatketaan. Osakeanti suunnitellaan aloittavaksi vuonna 2022.</i>	Planeringen fortsätter <i>Suunnittelun jatketaan</i>	Planeringen inför aktieemissionen pågick under år 2022 och aktieemissionen påbörjas i januari 2023. Kommunens andel i aktiebolaget blir minst 34 %. <i>Osakeannin suunnittelua tehtiin vuoden 2022 aikana ja osakeanti alkoi tammikuussa 2023. Kunnan osuus osakeyhtiöstä tulee olemaan vähintään 34 %.</i>	Klart - Valmis

## Resultaträkningsdelens utfall - Tuloslaskelmaosan toteutuminen

Tablå över budgetutfallet i budgetens resultaträkningsdel - Talousarvion tuloslaskelmaosan toteutumisvertailu

Inkluderar interna poster Sisältää sisäiset erät		Ursprunglig budget 2022	Förändringar i budgeten	Budget 2022 efter förändringar	Utfall 2022	Avvikelse	%
		Alkuperäinen talousarvio 2022	Talousarvio-muutokset	Talousarvio 2022 muutosten jälkeen	Tilinpäätös 2 022	Poikkeama	%
<b>Verksamhetsintäkter</b>	<b>Toimintatuotot</b>	<b>10 840 987</b>	<b>0</b>	<b>10 840 987</b>	<b>11 400 180</b>	<b>559 193</b>	<b>5,2</b>
Försäljningsintäkter	Myyntituotot	4 790 637	0	4 790 637	4 927 853	137 216	2,9
Avgiftsintäkter	Maksutuotot	1 013 900	0	1 013 900	1 413 680	399 780	39,4
Understöd och bidrag	Tuet ja avustukset	767 650	0	767 650	921 330	153 680	20,0
Övriga verksamhetsintäkter	Muut toimintatuotot	4 268 800	0	4 268 800	4 137 318	-131 482	-3,1
Tillverkning för eget bruk	Valmistus omaan käyttöön	0	0	0	7 434	7 434	0,0
<b>Verksamhetens kostnader</b>	<b>Toimintakulut</b>	<b>-45 599 424</b>	<b>-306 500</b>	<b>-45 905 924</b>	<b>-46 094 203</b>	<b>-188 279</b>	<b>-0,4</b>
Personalkostnader	Henkilöstökulut	-13 670 597	-482 500	-14 153 097	-14 390 718	-237 621	-1,7
Köp av tjänster	Palvelujen ostot	-25 768 457	-54 000	-25 822 457	-25 657 175	165 282	0,6
Material, förnödenheter och varor	Aineet, tarvikkeet ja tavarat	-1 334 860	0	-1 334 860	-1 421 303	-86 443	-6,5
Understöd	Avustukset	-1 250 500	230 000	-1 020 500	-996 780	23 720	2,3
Övriga verksamhetskostnader	Muut toimintakulut	-3 575 010	0	-3 575 010	-3 628 227	-53 217	-1,5
<b>Verksamhetsbidrag</b>	<b>Toimintakate</b>	<b>-34 758 437</b>	<b>-306 500</b>	<b>-35 064 937</b>	<b>-34 686 589</b>	<b>378 348</b>	<b>1,1</b>
Skatteinkomster	Verotulot	28 945 000	0	28 945 000	29 460 206	515 206	1,8
Statsandlar	Valtionosuudet	8 228 844	54 000	8 282 844	8 451 172	168 328	2,0
Finansiella inkomster och utgifter	Rahoitustuotot ja kulut	-41 760	-50 000	-91 760	-98 541	-6 781	-7,4
Ränteintäkter	Korkotuotot	0	0	0	3 537	3 537	0,0
Övriga finansiella intäkter	Muut rahoitustuotot	78 813	0	78 813	79 463	650	0,8
Räntekostnader	Korkokulut	-99 000	-50 000	-149 000	-157 546	-8 546	-5,7
Övriga finansiella kostnader	Muut rahoituskulut	-21 573	0	-21 573	-23 996	-2 423	-11,2
<b>Årsbidrag</b>	<b>Vuosikate</b>	<b>2 373 647</b>	<b>-302 500</b>	<b>2 071 147</b>	<b>3 126 248</b>	<b>1 055 101</b>	<b>50,9</b>
<b>Avskrivningar och nedskrivningar</b>	<b>Poistot ja arvonalaentumiset</b>	<b>-1 781 187</b>	<b>-500 000</b>	<b>-2 281 187</b>	<b>-2 248 074</b>	<b>33 113</b>	<b>1,5</b>
Avskrivningar enligt plan	Suunnitelman muk. poistot	-1 781 187	-500 000	-2 281 187	-2 233 004	-48 183	2,1
Nedskrivningar	Arvonalaentumiset	0	0	0	-15 070	-15 070	0,0
<b>Räkenskapsperiodens resultat</b>	<b>Tilikauden tulos</b>	<b>592 460</b>	<b>-802 500</b>	<b>-210 040</b>	<b>878 175</b>	<b>1 088 215</b>	<b>518,1</b>
Förändringar i avskrivningsdifferenser	Poistoeron muutos	0	-2 950 000	-2 950 000	-2 942 196	7 804	0,3
Förändringar i reserver och fonder	Varausten ja rahastojen muutos	-15 000	3 200 000	3 185 000	2 335 018	-849 982	-26,7
<b>Räkenskapsperiodens överskott</b>	<b>Tilikauden ylijäämä</b>	<b>577 460</b>	<b>-552 500</b>	<b>24 960</b>	<b>270 996</b>	<b>246 036</b>	<b>985,7</b>

## Specifikation av skatteinkomster - Verotulojen erittely

Skatteinkomster	BS 2021	Urspr. BU	Förändr. I BU TA muutokset	BU efter förändr. TA muut. jälkeen	Utfall	Avvikelse
Verotulot	TP 2021	Alkup. TA		Toteuma	Poikkeama	
Kommunalskatt - Kunnallisvero	22 742 992	24 651 500	0	24 651 500	24 404 092	-247 408
Fastighetsskatt - Kiinteistövero	2 439 494	2 946 500	0	2 946 500	3 024 880	78 380
Andel av samfundsbeskattringen - Yhteisövero-osuuus	1 992 851	1 347 000	0	1 347 000	2 031 234	684 234
<b>Totalt - Yhteensä</b>	<b>27 175 337</b>	<b>28 945 000</b>	<b>0</b>	<b>28 945 000</b>	<b>29 460 206</b>	<b>515 206</b>

<p>Kommunen erhöll totalt 29 460 206 € i skatteintäkter under året 2022. Kommunen räknade in budgeteringen för år 2022 ett medeltal mellan de lägre och försiktigare av Kommunförbundet och de högre av Finansministeriet erhållna skatteprognoserna för året. De budgeterade skatteintäkterna var 28 945 000 €. Under året blev utsikterna bättre och skatteprognoserna blev också positivare, men på grund av en fortsatt osäkerhet gjordes inga budgetändringar under året.</p> <p>Av de totala skatteintäkterna var 24 404 092 € kommunalskatt. Trots att kommunalskatteprognosen under våren var väldigt låg var skillnaden mellan de budgeterade kommunalskatteintäkterna och de slutliga kommunalskatteintäkterna ändå mättlig. Kommunalskatten inbringade 247 408 € mindre intäkter än budgeterat.</p> <p>Av skatteintäkterna utgjordes 3 024 880 € av fastighetsskatt. Fastighetsskatten överskred de budgeterade med 78 380 €. Fastighetsskattens utveckling var positiv. Ökningen beror särskilt på att beskattningsvärdena på byggnader har ökat eftersom återanskaffningsvärdena på dem har höjts. Orsaken till den gjorda höjningen är att byggnadskostnaderna har ökat.</p> <p>Samfundsskattens andel var 2 031 234 € och inbringade 684 234 € mer än budgeterat. Samfundsskatten har i år utvecklats väldigt bra. Som orsak till 2022 års goda utveckling ligger i huvudsak den förbättrade uppskattade debiterade samfundsskatten för skatteåret 2021 samt redovisade tilläggsförskotten. Prognoserna för kommunens samfundsskatteintäkter har ökat stadigt under året.</p>	<p>Kunnan vuoden 2022 verotulot olivat 29 460 206 €. Vuoden 2022 talousarviolla kunta käytti kuntaliiton varovaisemman ja alhaiseman ennusteen ja valtiovarainministeriön korkeamman ennusteen keskiarvoa. Budjetoidut verotulot olivat 28 945 000 €. Vuoden aikana näkymät paranivat ja veroennusteet olivat myös myönteisempää, mutta jatkuneesta epävarmuudesta johtuen vuoden aikana ei tehty talousarviomuutoksia.</p> <p>Kokonaisverotuloista 24 404 092 € oli kunnallisveroa. Vaikka kunnallisveroennuste olikin keväällä hyvin alhainen, budjetoitujen ja lopullisten kunnallisverotuottojen ero oli silti mallillinen. Kunnallisvero tuotti 247 408 € budjetoitua vähemmän.</p> <p>Kiinteistöveron osuus verotuloista oli 3 024 880 euroa. Kiinteistövero aliitti talousarvion 78 380 euolla. Kiinteistöveron kehitys oli positiivinen. Kasvu johti erityisesti rakennusten verotusarvojen noususta, koska niiden jälleenhankinta-arvoa oli korotettu. Syy tehtyn korotukseen on rakennuskustannusten nousu.</p> <p>Yhteisöveron osuus oli 2 031 234 €, eli talousarviota 684 234 € enemmän. Yhteisöveron kehitys oli vuoden aikana todella hyvä. Vuoden 2022 hyvän kehityksen takana oli pääasiassa vuodelta 2021 perittävän yhteisöveron arvion paraneminen sekä tilitetty lisäennakot. Kunnan yhteisöverotulojen ennuste nousi tasaisesti vuoden aikana.</p>
--	--

**Grunderna för kommunens inkomstskatt vid bokslutstillfället (Kommunförbundet) - Kunnan tuloveron määräytymisens perusteet tilinpäätöshetkellä (Kuntaliitto)**

	Inkomstskattesats	Beskattningsbar inkomst, tusen €	Förändring, %	Beskattningsbar inkomst €/invånare	Effektiv skattesats
	Tuloveroprosentti	Verotettava tulo, tuhat euroa	Muutos, %	Verotettava tulo €/asukas	Efektiivinen veroaste
2013	20,75	99 111	1,7	17 819	15,54
2014	20,75	101 541	2,5	18 263	15,52
2015	20,75	102 465	0,9	18 492	15,61
2016	20,75	102 508	0,0	18 354	15,47
2017	20,75	104 050	1,5	18 984	15,05
2018	20,75	105 314	1,2	19 492	15,03
2019	20,75	107 549	2,1	19 968	15,16
2020	20,75	108 763	1,1	20 440	15,25
2021	20,75	112 570	3,5	21 029	15,36
2022	20,75	118 682	5,4	22 335	15,31

**Specifikation av statsandelar - Valtionosuuksien erittely**

Statsandalar	BS 2021	Urspr. BU	Förändr. I BU TA muutokset	BU efter förandr. TA muut. jälkeen	Utfall	Avvikelse Poikkeama
Valtionosuudet	TP 2021	Alkup. TA			Toteuma	
Statsandel för kommunal basservice (inkl utjämningar) - Kunnan peruspalvelujen valtionosuus (ml. tasaukset)	6 872 579	7 176 788	0	7 176 788	7 191 251	14 463
Utiämningen av statsandelar på basis av skatteinkomster - Verotuloihin perustuva valtionosuuksien tasaus	-512 656	-473 000	0	-473 000	-474 054	-1 054
Övriga statsandelar för undervisnings- och kulturverksamhet - Opetus- ja kulttuuritoimen muut valtionosuudet	-1 052 094	-1 048 754	0	-1 048 754	-1 113 462	-64 708
Kompensation för förlorade skatteinkomster - Verotulomenetysten kompensaatio	2 293 744	2 573 810	54 000	2 627 810	2 847 437	219 627
<b>Totalt - Yhteensä</b>	<b>7 601 573</b>	<b>8 228 844</b>	<b>54 000</b>	<b>8 282 844</b>	<b>8 451 172</b>	<b>168 328</b>

Sammanlagt erhöll kommunen 8 451 172 €, 1 569,39 €/invånare, i statsandelar under året. Statsandelen för kommunalbasservice och statsandelarna för utbildning och kulturväsendet utgjorde sammanlagt 7 191 251 € av summan. Ersättning för skattebortfall var 2 847 437 € utjämningen av statsandelar på basis av skatteinkomster - 474 054 € och övriga statsandelar för undervisnings- och kulturverksamhet var -1 113 462 €.	Vuoden aikana kunta sai valtionosuuksina yhteensä 8 451 172 €, 1 569,39 €/asukas. Tästä kuntien peruspalveluiden sekä sivistys- ja kulttuuritoimen valtionosuudet olivat yhteensä 7 191 251 €. Verotulojen menetyksen korvaus oli 2 847 437 €, verotuloihin perustuva valtionosuustasaus oli - 474 054 € ja muut sivistys- ja kulttuurittomien valtionosuudet olivat - 1 113 462 €.
I juli 2022 beslöt finansministeriet att öka statsandelen för kommunal basservice och ersättning för förlorade skatteinkomster som föranleds av ändringar i beskattningsgrunderna år 2022. Ökningen betalandes till kommunen i samband med statsandelsbetalningarna från augusti 2022.	Heinäkuussa 2022 valtiovarainministeriö päätti korottaa kuntien peruspalveluiden valtionosuutta ja verotulomenetysten korvausta vuodelle 2022. Korotus maksettiin kunnalle valtionosuusmaksujen yhteydessä elokuusta 2022 alkaen.
Under året erhöll kommunen totalt 168 328 € mer statsandelar än budgeterat. En budgetändring på +54 000 € godkändes av kommunfullmäktige hösten 2022.	Kunnen vuoden 2022 valtionosuudet ylittivät talousarvion yhteensä 168 328 eurolla. Kunnanvaltuusto hyväksyi +54 000 euron talousarviomuutoksen syksyllä 2022.

## Investeringsdelens utfall - Investointien toteutuminen

	BS 2021 TP 2021	Urspr. BU Alkup. TA	Förändr. I BU TA muutokset	BU efter förändr. TA muut. jälkeen	Utfall Toteuma	Avvikelse Poikkeama	%
Inkomster - Tuotot	414 987	0	0	0	200 269	200 269	0,0
Kostnader - Kulut	-7 159 672	-12 462 000	655 000	-11 807 000	-11 215 909	591 091	3,4
<b>Netto</b>	<b>-6 744 685</b>	<b>-12 462 000</b>	<b>655 000</b>	<b>-11 807 000</b>	<b>-11 015 640</b>	<b>791 360</b>	<b>6,7</b>

OBJEKT-KOHTEET	BU - TA 2022	BU ändr. TA muutos	BU - TA 2022	BS - TP 2022
<b>Tekniska nämnden - Tekninen lautakunta</b>				
<b>Gator och lätttrafikleder - Kadut ja kevytliikenneväylät</b>				
9457 Förbättring av gator och allmänna områden - Katujen ja yleisen alueiden parantaminen	-350 000	0	-350 000	-220 537
9462 Förbättring av trafiksäkerhet - Liikenneturvallisuuden parantaminen				
9489 Lättrafikleder och parker - Kevytliikenneväylät ja puistot				
9497 Lättrafikprojekt-Lilludden - Kevytliikennehanke-Lilludden				
9471 Armfelts väg - Armfeltin tie	-80 000	80 000	0	0
9469 Fiskehamnsvägen – Kalasatamantie	-800 000	780 000	-20 000	-650
9481 Rövargränd - Rosvokuja	-20 000	0	-20 000	-8 756
9482 Furuborgsvägen - Furuborgintie	-20 000	0	-20 000	0
9490 Förbättringar av museivägen - Museotien parantaminen	0	0	0	-2 400
9700 Westerberg I	-215 000	0	-215 000	-63 703
9701 Ingåport II - Inkoonportti II	-40 000	0	-40 000	-39 942
9702 Bollstavägen-Betesvägen - Bollstantie-Laiduntie	-20 000	0	-20 000	0
9485 Förbättring av korsningar vid stamväg 51 - Kantatie 51 risteysten parantaminen	-50 000	0	-50 000	-609
<b>Allmänna områden - Yleiset alueet</b>				
9710 Kommunens tomter i Degerby - Kunnan tontit Degerbyssä	-20 000	0	-20 000	-2 390
9453 Farledens muddring - Väylän ruoppaus	-20 000	0	-20 000	0
9472 Hamnområdet i centrum, östra- Keskustan satama-alue, itäinen	-30 000	0	-30 000	-6 200
9476 Hamnområdet i centrum, västra - Satama-alue, läntinen	-240 000	200 000	-40 000	-45 947
9468, 9473, 9474 Ingåstrand – Inkoonranta	-1 170 000	0	-1 170 000	-1 181 875
9704 Förbättringarsarbeten på torget i centrum - Keskustan torin parannustyöt	-20 000	0	-20 000	0
9480 Storkyrkovägens parkeringsplats - Suurkirkontien parkkipaikka	-150 000	100 000	-50 000	-48 795
<b>Kiinteistöt - Fastigheter</b>				
9466 Kyrkfjärden skola	-5 350 000	0	-5 350 000	-5 548 769
9405 Brandstation - Paloasema	-500 000	-850 000	-1 350 000	-1 382 130
9420 Kommungården - Kunnantalo	-50 000	0	-50 000	-1 874
9460, 9493, 9494 Reservation för större fastighetsreparationer - Varaus suurempiin kiinteistökorjauksiin	-200 000	0	-200 000	-167 784
9428 Kyrkfjädens skola gamla delen – Kyrkfjädens skolan vanha osa	-60 000	0	-60 000	-9 027
<b>Övriga investeringar – Muut investoinnit</b>				
9479 Eftervård av kommunens avstjälpningsplats – Stormossen - Kunnan kaatopaikan jälkihoito	-70 000	0	-70 000	-1 558
9475 Eko-punkt och parkeringsområde - Eko-piste ja pysäköintialue	-150 000	150 000	0	0
9477 Joddböle infrastruktur - Joddböle infra	-20 000	0	-20 000	0
9492, 9517 Stomnätverk Degerby - Störvik - Vesihuollon runkolinja Degerby - Störvik	-800 000	0	-800 000	-715 756
9705 Fagerstrand	-50 000	0	-50 000	-67 571
9706 Åstrand - Jokiranta	-10 000	0	-10 000	0
<b>Totalt - Yhteensä</b>	<b>-10 505 000</b>	<b>460 000</b>	<b>-10 045 000</b>	<b>-9 516 273</b>

OBJEKT-KOHTEET	BU - TA 2022	BU ändr. TA muutos	BU - TA 2022	BS - TP 2022
<b>Ingå Vatten – Inkoon vesi:</b> 9501 Byggande och förbättring av infra - Verkoston rakentaminen ja parantaminen 9519 Joddböle reningsverk - Joddbölen puhdistamo 9520 Westerberg I infra	-250 000 -60 000 -90 000	150 000 60 000 0	-100 000 0 -90 000	-49 685 -11 455 0
<b>Totalt - Yhteensä</b>	<b>-400 000</b>	<b>210 000</b>	<b>-190 000</b>	<b>-61 140</b>

<b>Kommunstyrelsen - Kunnanhallitus</b> 9003 Köp av markområde - Maa-alueen osto 9002 Inlösen av allmänna områden - Yleisten alueiden lunastaminen 9001 Försäljning av markområden - Maa-alueiden myynti <b>Grundtrygghetsnämnden - Perusturvalautakunta</b> 9709 Ingå SOTE-central - Inkoon SOTE-keskus 9708 Campus Löneberga - Kampus Vaahterämäki <b>Bildnings- och välfärdsnämnden - Sivistys- ja hyvinvointilautakunta</b> 9467 Järnefelt skola - Järnefeltin koulu 9431 Utveckling av motionsbanan - Kuntoradan kehittäminen 9484 Flyttning av idrottsplaner - Urheilukentien siirto 9354 Programvara för småbarnspedagogiken - Varhaiskasvatuksen ohjelmisto 9707 Björkudden - Koivuniemi	-400 000 0 0 -100 000 -100 000	400 000 0 0 0 0	0 0 0 -100 000 -100 000	-11 440 -9 399 45 356 -29 000 0
<b>Totalt - Yhteensä</b>	<b>-1 557 000</b>	<b>-15 000</b>	<b>-1 572 000</b>	<b>-1 438 226</b>
<b>Hela kommunen totalt - Koko kunta yhteensä</b>	<b>-12 462 000</b>	<b>655 000</b>	<b>-11 807 000</b>	<b>-11 015 640</b>

## Trafikleder - Liikenneväylät

Projektart: Trafik Projektnummer: 9457, 9462, 9489, 9497 Projektorganisation: Ansvarsperson: Kommuningenjör	Projekti luonne: Liikenne Projekti numero: 9457, 9462, 9489, 9497 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Kunnaninsinööri
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
<p><b>Förbättring av gator och allmänna områden (9457):</b> Projektet gäller, förutom trafikleder på detaljplanområdet, kommunens öppna gatuområden, parkeringsområden och landsvägar.</p> <p>Målet är att:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• förbättra säkerheten för att</li> <li>• förbättra trafikförhållandena och trivseln</li> <li>• göra trafikeringen smidigare</li> <li>• minska olägenheter som försörskas av gatubarbeten.</li> </ul> <p>Kommunen ansvarar för att kommunens vägar, cykelvägar och ledar för lätt trafik är i skick. Kommunen ansvarar för alla konstruktioner och planteringar på hela gatuområdet. I kommunens budget reserveras ett årligt anslag för förbättring av gator och vägar samt övriga allmänna områden.</p> <p>Investeringsanslag 90 000 €.</p> <p><b>Förbättring av trafiksäkerhet (9462):</b> Trafiksäkerhetsarbetet i kommunerna är lagstadlad verksamhet för att främja invånarnas välfärd och hälsa och utgör en del av det helhetsmässiga förebyggande säkerhetsarbetet. Trafiksäkerhetsarbetet är fortgående kommunalt basarbete där varje kommunal verksamhet har sin uppgift.</p> <p>Huvudvikten vid förbättrandet av trafikmiljön ligger vid kostnadseffektiva åtgärder som kan verkställas snabbt. År 2022 koncentrerar man sig på följande åtgärder:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Förbättrande av sikten i korsningar</li> <li>- Farthinder</li> </ul>	<p><b>Katujen ja yleisten alueiden parantaminen (9457):</b> Hanke koskee asemakaava-alueen liikenneväylien lisäksi kunnan katuaukioita, pysäköintialueita ja maanteitä.</p> <p>Tavoitteena on:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• parantaa turvallisuutta</li> <li>• parantaa viihyyttä</li> <li>• parantaa sujuvuutta</li> <li>• vähentää kadulla tehtävien töiden aiheuttamia haittoja.</li> </ul> <p>Kunta vastaa kunnan ajoratojen, pyöräteiden ja yhdistettyjen jalankulku- ja pyöräteiden kunnosta. Kadun rakenteiden ja istutusten kunto kuuluu kunnalle koko katualueella. Kunnen talousarviossa varataan vuosittain määräraha katujen ja teiden sekä muiden yleisten alueiden parantamiseen.</p> <p>Investointimääräraha 90 000 €.</p> <p><b>Liienneturvallisuuden parantaminen (9462):</b> Kuntien liienneturvallisuustyö on lakisääteistä toimintaa asukkaiden hyvinvoinnin ja terveyden edistämiseksi ja osa kokonaisvaltaista, ennalta ehkäisevää turvallisuustyötä. Liienneturvallisuustyö on jatkuva kunnallista perustyötä, jossa jokaisella kunnallisella toiminnolla on tehtävänsä.</p> <p>Liikenneympäristön parantamisen pääpaino on kustannustehokkaissa toimenpiteissä, jotka voidaan toteuttaa nopeasti. Vuonna 2022 keskitytään seuraaviin toimenpiteisiin:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- risteysten näkyvyyden parantaminen</li> <li>- hidasteet</li> </ul>

- |  |  |
|--|--|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>- Slutförandet och genomförandet av trafikmärkesplanen</li> <li>- Förbättringsåtgärder vid skyddsvägar</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>- liikennemerkkisuunnitelman loppuun saattaminen ja toteuttaminen</li> <li>- suojaiteiden parantamistoimenpiteet</li> </ul> |
|--|--|

År 2022 deltar man i ett trafiksäkerhetsarbete som koordineras av NTM-centralen. Kostnadsställets anslag är 10 000 €.

#### Lättrafikprojekt – Kevyen liikenteen hankkeet (9489, 9497)

Enligt responsen från kommuninvånarna finns det behov av att förbättra trafiksäkerheten på gång- och cykellederna. Staten beviljar kommunerna bidrag för planerandet och genomförandet av gång- och cykeltrafikprojekt. Kostnadsställets anslag är 250 000 €, varav 30 000 € för planering och 220 000 € för byggande. Gång- och cykelleder planeras och byggs enligt programmet för främjande av gång och cykling som färdigställs vid årsskiftet 2021-22.

- |   |
|---|
| <p>Vuonna 2022 osallistutaan ELY-keskuksen koordinoimaan liikenneturvallisuustyöhön. Kustannuspaikan määräraha 10 000€.</p> |
|---|

#### Lättrafikprojekt – Kevyen liikenteen hankkeet (9489, 9497)

Liikenneturvallisuden parantamiselle jalankulku- ja pyöräilyreiteillä reitillä on kuntalaispalautteen perusteella tarvetta. Valtio myöntää kunnille avustuksia kevytliikennehankkeiden suunnitteluun ja toteutamiseen. Kustannuspaikan määräraha 250 000 €, josta suunnittelu 30 000 € ja rakentamista 220 000 €. Kevytliikenneväylä suunnitellaan ja toteutetaan vuodenvaiheessa 2021-22 valmistuvan kävelyn ja pyöräilyn edistämishjelman mukaisesti.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU -TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - Tuotot	0	0	0	0	33 450	33 450	0
Kostnader - Kulut	-196 313	-350 000	0	-350 000	-253 987	96 013	72,6
Tot./år - Yht./vuosi	-196 313	-350 000	0	-350 000	-220 537	129 463	63,0

#### Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
8-10/2022	Smeds bostadsområde asfaltesas: Smidarvägen, Smidarstigen (9457) Asfaltoidaan Smedsin asuinalue: Takojantie, Takojanpolku (9457)	Färdigställdes Valmistui
4-6/2022	Utvecklingsåtgärder för parkeringen i centrum (9457) Keskustapysäköinnin kehittämistoimet (9457)	Åtgärderna planerades och behandlades i tekniska nämnden 29.3.2022. Parkeringsområdena på västra sidan av ån utvidgades. Färdigställdes. <i>Toimet suunniteltiin ja käsiteltiin teknisessä lautakunnassa 29.3.2022. Joen länsipuoleisia pysäköintialueita laajennettiin. Valmistui.</i>
8-10/2022	Byggandet av farthinder på Hemstigen (9462) Kotipolun hidasteen rakentaminen (9462)	Färdigställdes. Valmistui.
2-6/2022	Strandstråket, planering (9489) Rantaraitti, suunnittelu (9489)	Upphandling av planeringen gjordes och planeringen inleddes. <i>Suunnittelun hankinta tehtiin ja suunnittelu käynnistettiin.</i>
7-10/2022	Strandstråket, byggande, skede 1 (9489) Rantaraitti, rakentaminen, vaihe 1 (9489)	Entreprenaden upphandlades 9/2022, åtgärdstillstånd beviljades 10/2022, entreprenaden startade 10/2022. Färdigställd. <i>Urakkahankinta suoritettiin 9/2022, toimenpidelupa myönnettiin 10/2022, urakka käynnistyi 10/2022. Valmistunut.</i>

## Armfeltsväg - Armfeltintie

Projektart: Byggande av ny gata Projektnummer: 9471 Projektorganisation: Ansvarsperson: Tekniska chefen	Projekti luonne: Uuden kadun rakentaminen Projekti numero: 9471 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Tekninen päällikkö
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
<b>Armfelts väg (9471):</b> Armfelts väg ligger på den lagakraftvunna detaljplanens område på västra sidan om Bollstavägen, men gatan har ännu inte byggts. Området ägs av Ingå församling. Enligt avtalet mellan kommunen och församlingen ingår det i kommunens uppgifter att bygga vägen. Gatuplanering under år 2021. Byggandet av gatan 2022. Kostnadsberäkning 80 000 €. Byggandet av vattenförsörjningen, ca 25 000 €, ingår i Ingå Vattens investeringar.  Kommunfullmäktige godkände 14.11.2022 § 57 en minskning av anslaget med -80 000 € för projekt 9471.	<b>Armfeltin tie (9471):</b> Armfeltin tie sijaitsee lainvoimaisessa asemakaavassa Bollstantien länsipuolella, mutta katua ei ole rakennettu. Alueen omistaa Inkoon seurakunta. Kunnan ja seurakunnan välisen sopimuksen mukaan kadun toteuttaminen kuuluu kunnalle. Katusuunnitelu 2021 aikana. Kadun rakentaminen 2022. Kustannusarvio 80 000 €. Vesihuollon rakentaminen, noin 25 000 €, sisältyy Inkoon veden investointeihin.  Kunnanvaltuusto hyväksyi 14.11.2022 § 57 projektin 9471 määärärahan vähentämisen -80 000 eurolla.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - Tuotot	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	0	-80 000	80 000	0	0	0	0
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>0</b>	<b>-80 000</b>	<b>80 000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

### Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
1-3/2022	Slutförande av planerna och markanvändningsavtal <i>Suunnitelmien loppuunsaattaminen ja maankäyttösopimus</i>	Förhandlingarna med församlingen inleddes. <i>Neuvottelut seurakunnan kanssa käynnistettiin.</i>
3-5/2022	Administrativ behandling av gatuplanen <i>Katusuunnitelman hallinnollinen käsitteily</i>	Förhandlades med NTM-centralen om planeringslösningarna. Färdigställld. <i>Neuvoteltiin EL Y-keskuksen kanssa suunnitteluratkaisuista. Valmistunut</i>
6-12/2022	Byggande <i>Rakentaminen</i>	Gatuplanen godkändes i tekniska nämnden 7.6.2022 § 48. Vid behandling av investeringarna för år 2022 beslöts att projektet förverkligas i samband med byggande av kvarteret. Flyttades till år 2023. <i>Katusuunnitelma hyväksyttyi teknisessä lautakunnassa 7.6.2022 § 48. Päätettiin vuoden 2022 investointien käsittelyn yhteydessä, että hanke toteutetaan korttelin rakentamisen yhteydessä. Siirrettiin vuodelle 2023.</i>

## Fiskehamnsvägen - Kalasatamantie

Projektart: Byggande av ny gata Projektnummer: 9469 Projektorganisation: Ansvarsperson: Tekniska chefen	Projekti luonne: Uuden kadun rakentaminen Projektinumero: 9469 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Tekninen päällikkö
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
I den gällande detaljplanen (godkänd 2009) har det anvisats en gatuförbindelse från Oljehamnsvägen till kommunens avloppsreningsverk som ligger på den av Inkoo Shipping ägda hamnens (LS-1) östra del. Gatuförbindelsen har inte genomförts. Trafiken till hamnens östra del, till avloppsreningsverket och vidare till Fiskehamnen (LS- 2), går nu via Hamnvägen och Shippings hamn.	Voimassa olevassa asemakaavassa (hyväksytty 2009) on osoitettu katuyhteys Öljsatamatiltä Inkoo Shippingin omistaman sataman (LS-1) itäosaan kunnan jätevedenpuhdistamon kohdalle. Katuyhteyttä ei ole toteutettu. Liikenne sataman itäiseen osaan, jätevedenpuhdistamolle sekä edelleen Kalasatamaan (LS-2) kulkee nyt Satamatien ja Shippingin sataman kautta.
Inkoo Shipping har som avsikt att utvidga hamnens lagerområde till norra sidan av den nuvarande vägförbindelsen på det färdigt brutna området (EO/T-2). Därtill är målet att ändra detaljplanen så att man tillåter byggandet av en bränslehamn på den östra delen. Detaljplaneförslaget var framlagt under vårvintern 2021.	Inkoo Shippingin tavoitteena on laajentaa sataman varastoalueutta nykyisen ajoihin pohjoispuolelle valmiiksi louhitulle alueelle (EO/T-2). Lisäksi tavoitteena on muuttaa asemakaavaa siten, että itäiseen osaan sallitaan polittoainesataman rakentaminen. Asemakaavaehdotus on ollut nähtävillä kevättalvella 2021.
Gatan har planerats 2020. Eftersom planeringen av bränsleterminalen ännu pågår, blir man eventuellt också tvungen att justera gatuplanerna innan byggandet. Byggandet förutsätter markanvändningsavtal med Inkoo Shipping Oy.	Katu on suunniteltu 2020. Koska polittoaineterminaalit suunnitellut on kesken, joudutaan myös katusuunnitelmia mahdollisesti tarkistamaan ennen rakentamista. Rakentaminen edellyttää maankäyttösopimusta Inkoo Shipping Oy:n kanssa.
Kommunfullmäktige godkände 14.11.2022 § 57 en minskning av anslaget med -780 000 € för projekt 9469.	Kunnanvaltuusto hyväksyi 14.11.2022 § 57 projektin 9469 määrärahan väähentämisen -780 000 eurolla.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU änderingar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - <i>Tuotot</i>	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	-5 183	-800 000	780 000	-20 000	-650	19 350	96,8
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>-5 183</b>	<b>-800 000</b>	<b>780 000</b>	<b>-20 000</b>	<b>-650</b>	<b>19 350</b>	<b>96,8</b>

### Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
1-12/2022	Planering av infrastruktur, utarbetande av markanvändningsavtal <i>Infrastruktuurin suunnittelu, maankäyttösopimuksen laatimin</i>	Detaljplaneförslaget Joddböle I-II utarbetades och markanvändningsavtalet bereddes. Entreprenadsupphandlingen bereddes 9/2022. Upphandlingen avbröts efter Försörjningsberedskapscentralens ställningstagande. <i>Joddböle I-II asemakaavaehdotus laadittiin ja maankäyttösopimusta valmisteltiin.</i> <i>Urakkahankinta valmisteltiin 9/2022. Hankinta keskeytettiin Huoltovarmuuskeskuksen kannanoton jälkeen.</i>

## Rövargränd - Rosvokuja

Projektart: Byggande av ny gata Projektnummer: 9481 Projektorganisation: Ansvarsperson: Kommuningenjör	Projektin luonne: Uuden kadun rakentaminen Projekti numero: 9481 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Kunnaninsinööri
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
<b>Rövargränd (9481)</b> Möjliggör byggandet av de detaljplansenliga tomterna. Området ägs av Ingå församling. Byggandet förutsätter avtal med församlingen. Planering 20 000 € 2022 och byggande 100 000 € 2023. Byggandet av vattenförsörjningen, ca 55 000 €, ingår i Ingå Vattens investeringar.	<b>Rosvokuja (9481)</b> Mahdolistaa asemakaavan mukaisten tonttien rakentamisen. Alueen omistaa Inkoon seurakunta. Rakentaminen edellyttää sopimusta seurakunnan kanssa. Suunnittelu 20 000 € 2022 ja rakentaminen 100 000 € 2023. Vesihuollon rakentaminen, noin 55 000 €, sisältyy Inkoon veden investointeihin.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU änderingar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - <i>Tuotot</i>	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	0	-20 000	0	-20 000	-8 756	11 244	56,2
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>0</b>	<b>-20 000</b>	<b>0</b>	<b>-20 000</b>	<b>-8 756</b>	<b>11 244</b>	<b>56,2</b>

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
1-4/2022	Utarbetande av gatuplan <i>Katusuunnitelman laatiminen</i>	Utarbetandet av gatuplanen har inletts. <i>Katusuunnitelman laatiminen käynnistynyt.</i>
5-6/2022	Administrativ behandling av gatuplanen <i>Katusuunnitelman hallinnollinen käsittely</i>	Planeringsarbetet pågår, bottenundersökningarna gjorda. Gatuplanen väntar på detaljplanens godkännande. <i>Suunnittelutyö käynnissä, pohjatutkimukset tehty. Katusuunnitelma odottaa asemakaavan hyväksymistä.</i>
5-10/2023	Byggande <i>Rakentaminen</i>	Påbörjades inte, väntade på detaljplanens och gatuplanens godkännande. <i>Ei käynnistetty, odotti asemakaavan ja katusuunnitelman valmistumista.</i>

## Kommunens tomter i Degerby - Kunnan tontit Degerbyssä

Projektart: Infrabyggande Projektnummer: 9710 Projektorganisation: Ansvarsperson: Kommuningenjör	Projektin luonne: Infrarakentaminen Projekti numero: 9710 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Kunnaninsinööri
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
Genomförandet av Degerbys detaljplan, byggandet av kommunalteknik för att kunna sälja kommunens tomter på Kullvägen. Planeringen inleddes 2021 i samband med planeringen av vattenförsörjningen i östra Ingå. Planeringen fortsätter 2022, 20 000 €. Byggandet av infrastruktur 2023, 500 000 €.	Degerbyn asemakaavan toteuttaminen, kunnallistekniikan rakentaminen kunnan tonttien myyntiin saamiseksi Kukkulatiellä. Suunnittelu aloitettu 2021 itäisen Inkoon vesihuollon suunnittelun yhteydessä. Suunnittelu jatkuu 2022, 20 000 €. Infrarakentaminen 2023, 500 000 €.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU änderingar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - <i>Tuotot</i>	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	0	-20 000	0	-20 000	-2 390	17 610	88,1
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>0</b>	<b>-20 000</b>	<b>0</b>	<b>-20 000</b>	<b>-2 390</b>	<b>17 610</b>	<b>88,1</b>

**Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta**

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
1-4/2022	Planering Suunnittelu	<p>Planering fortsatte tillsammans med Östra Ingås vattenandelssläg 9/2022. Planering av förverkligande, tidtabell och organisering av byggande fortsattes. Planeringen färdigställdes.</p> <p><i>9/2022 suunnittelua jatkettiin yhteistyössä Itä-Inkoön vesiosuuskunnan kanssa.</i></p> <p><i>Toteutussuunnittelua mm. aikataulua ja rakentamisen organisointia jatkettiin.</i></p> <p><i>Suunnittelu valmistui.</i></p>

**Furuborgsvägen - Furuborgintie**

Projektart: Gatubyggandet, förbättringarsarbete Projektnummer: 9482 Projektiorganisation: Ansvarsperson:Tekniska chefen	Projekti luonne: Katurakentaminen, parannustyö Projektinumero: 9482 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Tekninen päällikkö
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
<b>Furuborgsvägen</b> Förbättrandet av gatan som ingår i Degerby detaljplan förutsätter utarbetandet av en gatuplan och bildandet av ett gatuområde. I planeringen beaktas nätverksplanerna för östra Ingås vattentjänster. Planering 2022, 20 000 €. Byggande efter byggandet av vattenförsörjningsnätverket, uppskattningsvis 2023. Kostnadskalkyl 200 000 €.	<b>Furuborgintie</b> Degerbyn asemakaavaan sisältyvä kadun parantaminen edellyttää katusuunnitelman laatimista ja katualueen muodostamista. Suunnittelussa huomioidaan itäisen Inkoon vesihuollon verkostosuunnitelmat. Suunnittelu 2022, 20 000 €. Rakentaminen vesihuoltoverkoston rakentamisen jälkeen, arvio 2023. Kustannusarvio 200 000 €.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - Tuotot	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	-58 615	-20 000	0	-20 000	0	20 000	100,0
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>-58 615</b>	<b>-20 000</b>	<b>0</b>	<b>-20 000</b>	<b>0</b>	<b>20 000</b>	<b>100,0</b>

**Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta**

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
6-12/2022	Planering av förbättringsåtgärder och utarbetande av gatuplan <i>Parantamistoimien suunnittelu ja katusuunnitelman laatimin</i>	<p>Planering framskred i samarbete med vattenandelssläget. Gatuplanerna färdigställdes i december.</p> <p><i>Suunnittelu eteni yhteistyössä vesiosuuskunnan kanssa. Katusuunnitelmat valmistuivat joulukuussa.</i></p> <p><i>(Suunnittelukustannus laskutettu vasta 2023)</i></p>

## Förbättringar av Museivägen - Museotien parantaminen

Projektart: Gatubyggande, förbättringarsarbete Projektnummer: 9490 Projektorganisation: Ansvarsperson: Tekniska chefen	Projektin luonne: Katurakentaminen, parannustyö Projekti numero: 9490 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Tekninen päällikkö
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
<b>Förbättringar av Museivägen - Museotien parantaminen (9490)</b>  I planen för byggandet av Kyrkfjärdens skola föreslås ordnat det att skolskjutsarna sätts om vid museets parkeringsområde. Lösningen förutsätter breddandet av Museivägen och parkeringsområdet vid korsningsområdet och mötesplatsen samt förbättringar av sikten. I samband med planeringen undersöker man vid behov alternativa lösningar och det fattas ett separat beslut om byggandet. Planering 2021, byggande 2023, kostnadsberäkning 310 000 €.	<b>Förbättringar av Museivägen - Museotien parantaminen (9490)</b>  Koulukuljetusliikenne esitetään Kyrkfjärdens skolan rakentamissuunnitelmassa järjestettäväksi Länsiväylän suunnasta kääntyneen museon paikoitusalueella. Ratkaisu edellyttää Museotien ja paikoitusalueen leventämistä risteysalueella ja kohtaamispaikalla sekä näkyvyyden parantamista. Suunnittelussa tutkitaan tarvittaessa vaihtoehtoisia ratkaisuja ja rakentamisesta tehdään erillinen päätös. Suunnittelu 2021, rakentaminen 2023, kustannusarvio 310 000 €.

<b>BUDGET - TALOUSARVIO</b>	<b>BS - TA</b>  <b>2021</b>	<b>BU - TA</b>  <b>2022</b>	<b>BU ändringar TA muutokset</b>	<b>BU - TA</b>  <b>2022</b>	<b>BS - TP</b>  <b>2022</b>	<b>Avvikelse</b>	<b>Poikkeama</b>	<b>%</b>
Intäkter - <i>Tuotot</i>	0	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - <i>Kulut</i>	-5 679	0	0	0	-2 400	-2 400	-2 400	0
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>-5 679</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>-2 400</b>	<b>-2 400</b>	<b>-2 400</b>	<b>0</b>

### Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta

<b>Tidtabell Aikataulu</b>	<b>Arbetsskede Työvaihe</b>	<b>Uppföljning Seuranta</b>
	Planering av åtgärder och utarbetande av gatuplan 2023 <i>Toimenpidesuunnittelu ja katusuunnitelman laatiminen 2023</i>	Utarbetandet av kommunplanen framskred från utkastplanering till teknisk planering och utarbetandet av gatuplanen inleddes. <i>Katusuunnitelman laatiminen eteni luonnossuunnittelusta tekniseen suunnittelun ja katusuunnitelman laadinta käynnisty.</i>

## Westerberg I

Projektart: Gatubyggande Projektnummer: 9700 Projektorganisation: Ansvarsperson: Kommuningenjör	Projektin luonne: Katurakentaminen Projekti numero: 9700 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Kunnaninsinööri
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
<b>Steg 1, Västerleden-Söderleden</b> Genomförandet av detaljplanen på det av kommunen ägda området. Byggandet av fortsättningen av gatan Västerleden och början av gatan Söderleden för att möjliggöra försäljningen och i bruktagandet av småhusområdena i kvarter 251, 259 och 260. Planering 20 000 €, byggande 160 000 €, båda år 2022. Byggandet av vattenförsörjningen, ca 90 000 €, ingår i Ingå Vattens investeringar.	<b>1. vaihe, Länsiväylä-Eteläväylä</b> Asemakaavan toteuttaminen kunnan omistamalla alueella. Länsiväylä-kadun jatkeen ja Eteläväylä-kadun alkupään rakentaminen asuinpientalojen kortteliin 251, 259 ja 260 myynnin ja käyttöönnoton mahdollistamiseksi. Suunnittelu 20 000 €, ja rakentaminen 160 000 €, molemmat 2022. Vesihuollon rakentaminen, 90 000 €, sisältyy Inkoon veden investointeihin.
<b>Steg 2, Söderleden-Söderberget</b> Genomförandet av detaljplaneändringen för att kunna börja sälja kommunens tomter. I enlighet med planläggningsprogrammet granskas den gällande detaljplanen under år 2022. Planeändringsområdet omfattar 15-20 st. AO- och AP-tomter. Gatubyggande ca 500 m. Planeringen av kommunaltekniken görs vid sidan om	<b>2. vaihe, Eteläväylä-Eteläkallio</b> Asemakaavamuutoksen toteuttaminen kunnan tonttien myyntiin saamiseksi. Kaavoitusohjelman mukaisesti voimassa olevaa asemakaavaa tarkistetaan vuoden 2022 aikana. Kaavamuutosalue sisältää 15-20 kpl AO- ja AP-tonttia. Katurakentamista on noin 500 m. Kunnallistekniikan suunnittelu tehdään kaavaprosessin rinnalla vuonna 2022, 35 000 €.

planläggningsprocessen år 2022, 35 000 €. Byggande 2023, 350 000 €. Byggandet av vattenförsörjningen, ca 170 000 €, ingår i Ingå Vattens investeringar.

Rakentaminen 2023, 350 000 €. Vesihuollen rakentaminen, 170 000 €, sisältyy Inkoon veden investointeihin.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU -TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse	Poikkeama	%
Intäkter - <i>Tuotot</i>	0	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	0	-215 000	0	-215 000	-63 703	151 297	151 297	70,4
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>0</b>	<b>-215 000</b>	<b>0</b>	<b>-215 000</b>	<b>-63 703</b>	<b>151 297</b>	<b>151 297</b>	<b>70,4</b>

#### Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
1-3/2022	Utarbetande av gatuplan <i>Katusuunnitelman laatimin</i>	Gatuplanen framskred till utkastskedet och lädes fram till påseende, TEK 29.3.2022. <i>Katusuunnitelma eteni luonnosvaiheeseen ja asetettiin nähtäville, TEK 29.3.2022</i>
3-4/2022	Administrativ behandling av gatuplanen <i>Katusuunnitelman hallinnollinen käsitte</i>	Gatuplanen godkändes i nämnden. Utarbetandet av bygoplanen inleddes. En uppdaterad kostnadskalkyl utarbetades. <i>Katusuunnitelma hyväksyttyin lautakunnassa. Rakennussuunnitelman laatiminen käynnistyi. Päivitettiin kustannusarvio.</i>
5-10/2022	Byggande <i>Rakentaminen</i>	Bygoplanerna färdigställdes 6.7.2022. Behandlades i nämnden 16.8.2022 och entreprenadupphandlingen inleddes. <i>Rakennussuunnitelmat valmistuivat 6.7.2022. Viettiin lautakunnan käsitellyyn 16.8.2022 ja käynnistettiin hankinta.</i>  9/2022 entreprenadupphandling, entreprenadpriset steg inte märkbart över det budgeterade. Entreprenadsavtalet underskrevs och byggnadsarbetet inleddes. Projektet fortsätter år 2023. <i>9/2022 urakkahankinta suoritettiin, urakkahinta ei kohonnut budjetoidusta merkittävästi. Urakkasopimus allekirjoitettiin ja rakennustyö käynnistyi. Hanke jatkuu vuoden 2023 puolelle.</i>

#### Ingåport II - Inkoonportti II

Projektart: Gatubyggnad och utjämning av tomter Projektnummer: 9701 Projektorganisation: Ansvarsperson: Kommuningenjör	Projektin luonne: Katukenttaminen ja tonttien tasaus Projekti numero: 9701 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Kunnaninsinööri
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
Byggandet av arbetsplatsområdet för att utöka kommunens utbud av företagstomter. Projektet ingår i planläggningsprogrammet. Gatubyggnande ca 500 m, utjämning av tomtområden på ett ca 4 ha stort kvartersområde. Den slutliga omfatningen av andra skedets område avgörs i samband med planläggningen. Planering 2022-23, 50 000 €, gatubyggnande 2023-24, 750 000 €. Byggandet av vatten- och avloppsnätverket, ca 370 000 €, ingår i Ingå Vattens investeringar. Projektet omfattar inte förbättringen av Täktärvagens korsning.	Työpaikka-alueen rakentaminen kunnan yritystontitarjonnan lisäämiseksi. Kaavoitusohjelman mukainen hanke. Katurakentamista noin 500 m, tonttiealueiden tasaaminen, noin 4 ha suuruisella korttelialueella. II-vaiheen alueen lopullinen laajaus ratkaistaan kaavoituksessa. Suunnittelu 2022-23, 50 000 €, katurakentaminen 2023-24, 750 000 €. Vesi- ja viemärlinjaston rakentaminen, noin 370 000 €, sisältyy Inkoon veden investointiin.  Hanke ei sisällä Tähteläntien risteyksen parantamista.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU -TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - Tuotot	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	0	-40 000	0	-40 000	-39 942	58	0,1
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>0</b>	<b>-40 000</b>	<b>0</b>	<b>-40 000</b>	<b>-39 942</b>	<b>58</b>	<b>0,1</b>

**Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta**

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
3-9/2022	Planering av kommunalteknik <i>Kunnallistekniikan suunnittelu</i>	Insamlingen av utgångsmaterial för kommunalteknikens översiksplan gjordes. Den preliminära översiksplanen utarbetades av planläggaren. Färdställd. <i>Kunnallistekniikan yleissuunnitelman jätötaineistojen kokoaminen suoritettiin. Alustava yleissuunnitelma laadittiin kaavoittajan toimesta. Valmistunut.</i>

**Bollstavägen-Betesvägen - Bollstantie-Laiduntie**

Projektart: Gatuyggande Projektnummer: 9702 Projektorganisation: Ansvarsperson: Kommuningenjör	Projekti luonne: Katurakentaminen Projekti numero: 9702 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Kunnaninsinööri
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
Förverligandet av den nya markanvändningen på området mellan stamväg 51, Bollstavägen, Tallvägen och Betesvägen i enlighet med planlägningsprogrammet. I planen undersöks placeringen av service och boende på området samt den nuvarande brandstationens framtid. I projektet ingår byggandet av en ny gata från Bollstavägen, ca 100 m, samt gång- och cykelförbindelser och parkeringsområden. Planering 2022, 20 000 €, byggande 2023, ca 150 000 €. Byggandet av vattenförsörjningsnätverket, ca 35 000 €, ingår i Ingå Vattens investeringar.	Kaavoitusohjelman mukaisesti uuden maankäytön toteuttaminen Kantatien 51, Bollstantien, Mäntyien ja Laiduntien välisellä alueella. Kaavassa tutkitaan palveluiden ja asumisen sijoittamista aluelle sekä nykyisen paloaseman tulevaisuus. Hankkeeseen sisältyy uuden kadun rakentaminen Bollstantielä, noin 100m, sekä kevytliikenneyhteyksiä ja paikkoitusalueita. Suunnittelu 2022, 20 000 €, rakentaminen 2023, noin 150 000 €. Vesihuoltoverkoston rakentaminen, noin 35 000 €, sisältyy Inkoon veden investointeihin.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU -TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - Tuotot	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	0	-20 000	0	-20 000	0	20 000	100,0
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>0</b>	<b>-20 000</b>	<b>0</b>	<b>-20 000</b>	<b>0</b>	<b>20 000</b>	<b>100,0</b>

**Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta**

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
6-12/2022	Översiktsplanering av gator och kommunalteknik <i>Katujen ja kunnallistekniikan yleissuunnittelu</i>	En preliminär diskussion fördes om planutkasten, bland annat angående kommunaltekniken och placeringen av ekopunkten. <i>Kaavaluonoksista käytii alustava keskustelu, mm. kunnallistekniikka sekä ekopisteiden sijoittaminen.</i>

## Farledens muddring (1,9m --> 2,4m) - Väylän ruoppaus (1,9m --> 2,4m)

Projektart: Farledens förbättring Projektnummer: 9453 Projektorganisation: Ansvarsperson: Tekniska chefen	Projektin luonne: Väylän parannustyö Projektinumero: 9453 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Tekninen päällikkö
PROJEKTBESKRIVNING	HANKKEEN KUVAUS
Kommunen har i samarbete med trafikverket planerat ett projekt som möjliggör en fördjupning av farlederna in till Ingå centrum. Projektet medför att kommunen övertar ansvaret för skötseln av farlederna.  Kommunen svarar för planeringen och för kostnaderna för den sista delen på ca 600 m. Kommunen har ingått ett samarbetsavtal med trafikverket 2019. Projektet har beviljats tillstånd enligt vattenlagen våren 2021 och byggandet har inletts i september 2021. Muddringen slutförs i huvudsak före utgången av år 2021.	Kunta on suunnitellut liikenneviraston kanssa hankkeen, joka mahdollistaa Inkoon keskustaan johtavien väylien syventämisen. Hankkeen myötä vastuu väylistä siirtyy kunnalle.  Kunta vastaa viimeisen, noin 600 m osuuden suunnittelusta ja kustannuksista. Kunta on solminut yhteistoimintasopimuksen liikenneviraston kanssa 2019. Hankkeelle on myönnetty vesilain mukainen lupa keväällä 2021 ja rakentaminen on käynnistetty syyskuussa 2021. Ruoppaus suoritetaan pääosin vuoden 2021 loppuun mennessä.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - <i>Tuotot</i>	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - <i>Kulut</i>	-287 925	-20 000	0	-20 000	0	20 000	100,0
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>-287 925</b>	<b>-20 000</b>	<b>0</b>	<b>-20 000</b>	<b>0</b>	<b>20 000</b>	<b>100,0</b>

### Tidtabell och uppföljning - *Aikataulu ja seuranta*

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
3-6/2022	Landskapsgestaltning av bassängens kanter <i>Massa-altaan reunusten maisemointi</i>	Beslutades att vallen färdigställs i samband av byggandet av parkeringsplatsen. <i>Päättettiin viimeistellä pysäköintialueen rakentamisen yhteydessä.</i>

## Hamnområdet i centrum, östra - Keskustan satama-alue, itäinen

Projektart: Utvecklingen av hamnens östra sida Projektnummer: 9472 Projektorganisation: Ansvarsperson: Tekniska chefen	Projektin luonne: Sataman kehittäminen Itäpuoli Projekti numero: 9472 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Tekninen päällikkö
PROJEKTBESKRIVNING	HANKKEEN KUVAUS
Projektets målsättning är att möjliggöra ny företagsverksamhet på hamnområdet. Projektet omfattar småskaligt byggande eller andra små investeringar som förbättrar trivseln i omgivningen enligt uppkommande behov. Under år 2022 strävar man bland annat efter att möjliggöra placerandet av en bastu intill hamnen.	Hankkeen tavoitteena on uuden yritystoiminnan mahdollistaminen satama-alueella. Hanke sisältää pienimuotoisen rakentamisen tai muita ympäristön viihtyisyyttä parantavia pienehköjä investointeja esiiin tulevien tarpeiden mukaan. Vuoden 2022 aikana mm. pyritään mahdollistamaan sauna sijoittaminen sataman yhteyteen.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - Tuotot	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	-30 913	-30 000	0	-30 000	-6 200	23 800	79,3
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>-30 913</b>	<b>-30 000</b>	<b>0</b>	<b>-30 000</b>	<b>-6 200</b>	<b>23 800</b>	<b>79,3</b>

**Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta**

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
1-6/2022	Planering Suunnittelu	<p>Placerandet av en bastu undersöktes, projektet på jordpiren framskred inte. 9/2022 planeringen fortsatte med nya alternativ.</p> <p><i>Saunan sijoittamista tutkittiin, maalaiturin ratkaisu ei edennyt.</i></p> <p><i>9/2022 suunnittelu jatkui uusien vaihtoehtojen kanssa.</i></p>

### Hamnområdet i centrum, västra - Keskustan satama-alue, läntinen

Projekttart: Utvecklingen av hamnens västra sida Projektnummer: 9476 Projektorganisation: Ansvarsperson: Tekniska chefen	Projekti luonne: Sataman kehittäminen Länsipuoli Projekti numero: 9476 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Tekninen päällikkö
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>  Målet med projektet är: - bygga de detaljplansenliga parkeringsområdena på västra sidan om ån 2022-23, uppskattning 600 000 €. - förstärka konstruktionerna i stenkanten vid stranden och planera bryggfästen 2023, uppskattning 400 000 €.  Projektet möjliggör utvidgandet av gästhamnen genom att stöda Ingå Båthamnars planer på att skaffa nya bryggor.  Projektets behov och tidtabell är beroende av Ingåstrandprojektet och utvecklandet av småbåtshamnen. Byggandet av ett tilläggsparkeringsområde på västra sidan om båthallarna i enlighet med detaljplanen är en förutsättning för att säkerställa antalet parkeringsplatser för båtfarare.  Planering 2021-22, byggande 2022-23.  Kommunfullmäktige godkände 14.11.2022 § 57 en minskning av anslaget med -200 000 € för projekt 9476.	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>  Hankkeen tavoitteena on - rakentaa joen länsipuolelle asemakaavan mukaiset paikoitusalueet 2022-23, arvio 600 000 €. - vahvistaa rannan kivireunan rakenteita ja suunnitella laiturikiinnikkeitä, 2023, arvio 400 000 €.  Hanke mahdollistaa vierautesataman laajentamisen tukemalla Inkoon Venesatamat Oy:n suunnitelmia hankkia uusia laitureita.  Hanke tarve ja aikataulu liittyy Inkoonranta-hankkeeseen ja pienvenesataman kehittämiseen. Lisäpaikkoitusalueen rakentaminen venehallien länsipuolelle asemakaavan mukaisesti on välttämätöntä pysäköintipaikkojen riittävyyden turvaamiseksi veneilijöille.  Suunnittelu 2021-22, rakentaminen 2022-23.  Kunnanvaltuusto hyväksyi 14.11.2022 § 57 projektin 9476 määärärahan väähentämisen -200 000 eurolla.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - Tuotot	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	-4 498	-240 000	200 000	-40 000	-45 947	-5 947	-14,9
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>-4 498</b>	<b>-240 000</b>	<b>200 000</b>	<b>-40 000</b>	<b>-45 947</b>	<b>-5 947</b>	<b>-14,9</b>

**Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta**

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
1-6/2022	Planering <i>Suunnittelu</i>	Utgångsuppgifter för planeringen samlades. Planering genom ramavtalet från och med 4/2022. <i>Suunnittelun lähtötiedot koottiin, suunnittelun puitesopimuksen kautta alkaen 4/2022.</i>
7-9/2022	Förberedandet av byggande <i>Rakentamisen valmistelu</i>	Ett nytt sätt att genomföra planerades att för att minska kostnaderna. Utnyttjandet av muddringsmassor förutsätter mer planering och behovet av miljötillstånd ska utredas. Entreprenadupphandlingens kriterier har berärts till tekniska nämnaden. Verkställandet sköts upp till våren 2023, men tidtabellsmålet ändras inte. <i>Suunniteltaan uuden toteutustavan pohjalta, kustannuksien säätämiseksi. Ruoppausmassojen hyödyntäminen edellytti lisää suunnittelua ja ympäristöluoparpeen selvittämistä. Urakkahankinnan kriteerit valmisteltiin tekniseen lautakuntaan. Toteutuksen aloitus lykkääntyi keväälle 2023, mutta tavoiteaikatauluun ei muutoksia.</i>

**Ingåstrand, planering och byggande av infrastruktur - Inkoonranta, infran suunnittelu ja rakentaminen**

Projektart: Byggande av infrastruktur Projektnummer: 9468, 9473, 9474 (År 2021: 9459) Projektorganisation: Ansvarsperson: Tekniska chefen	Projekti luonne: Infran rakentaminen Projekti numero: 9468, 9473, 9474 (Vuonna 2021: 9459) Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Tekninen päällikkö
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>  Projektets mål är att förverkliga byggandet av Ingåstrandområdet tillsammans med Inkoon Keskustakehitys Oy. Ingå kommun ansvarar för och har i uppdrag att bygga gator och allmänna områden på området.  Enligt avtalet med Inkoon Keskustakehitys från år 2016 har det för området i samarbete utarbetats en planändring. Detaljplanen vann laga kraft i augusti 2019.  Byggandet av strandstråket mellan bostadskvarteren och stranden behandlas i samband med gång- och cykeltrafikprojekten. Förbättringen av torget behandlas som en egen investering.  Byggandet av gatorna och vattentjänsterna inleddes våren 2021 och arbetet färdigställs sommaren 2022. Byggandet av kajkanten förverkligas under åren 2021-22.	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>  Projekti tarkoituksena on toteuttaa Inkoonrannan alueen rakentaminen yhdessä Inkoon Keskustakehitys Oy:n kanssa. Inkoon kunnan vastuulla ja tehtävään on rakentaa alueelle kadut ja yleiset alueet.  Inkoon keskustakehityksen kanssa 2016 laaditun sopimuksen mukaisesti alueelle on laadittu yhteistyössä kaavamuutos. Asemakaava sai lainvoiman elokuussa 2019.  Asuin kortteleiden ja rannan välini sijoittuvan rantaraitin rakentaminen käsitellään kevytliikennehankkeiden yhteydessä. Torin parantaminen käsitellään omana investointinaan.  Katujen ja vesihuollon rakentaminen on käynnistynyt keväällä 2021 ja työ valmistuu kesällä 2022. Laiturireunan rakentaminen toteutetaan vuosina 2021-22.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - <i>Tuotot</i>	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - <i>Kulut</i>	-2 272 090	-1 170 000	0	-1 170 000	-1 181 875	-11 875	1,0
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>-2 272 090*</b>	<b>-1 170 000</b>	<b>0</b>	<b>-1 170 000</b>	<b>-1 181 875</b>	<b>-11 875</b>	<b>1,0</b>

\* 2021 år korrigeras: Projekt 9484 Förflyttning av idrottsplaner har fått ett eget projektkort - 2021 korjattu: *Projekti Urheilukenttien siirto on saanut oman projekti kortin.*

**Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta**

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
1-8/2022	Byggande <i>Rakentaminen</i>	Har färdigställts planenligt och enligt tidtabell. <i>Valmistunut suunnitelmien ja aikataulun mukaan.</i>

**Förbättringsarbeten på torget i centrum - Keskustan torin parannustyöt**

Projektart: Förbättring av allmänna områden Projektnummer: 9704 Projektorganisation: Ansvarsperson: Tekniska chefen	Projektin luonne: Yleisten alueiden parantaminen Projekti numero: 9704 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Tekninen päällikkö
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
Projektet gäller utvecklandet av torgområdet i Ingå centrum och förenandet av torget med Ingåstrands nya bostadsområde. I förenandet av områdena bör man rikta särskild uppmerksamhet mot trafikens smidighet och höjdskillnaderna i markytan.	Hanke koskee Inkoon keskustan torialueen kehittämistä ja sen yhteensovittamista Inkoonrannan uuden alueen kanssa. Yhteensovitura tarvitaan erityisesti liikenteen sujumisen ja maanpinnan korkotasojen osalta.
Torg-, trafik- och parkeringslösningarna har på allmän nivå anvisats i Ingåstrands detaljplan. För området har därtill utarbetats en översiksplan år 2020. En justering av översiksplanen genomförs hösten 2021 och den noggrannare planeringen fortsätter år 2022. Målsättningen är att genomföra de mest brådskande förbättringar hösten 2022.	Tori-, liikenne- ja paikitusratkaisut on osoitettu yleispiirteisellä tasolla Inkoonrannan asemakaavassa. Alueelle on lisäksi laadittu yleissuunnitelma 2020. Yleissuunnitelman tarkistus syksyllä 2021 ja tarkempi suunnittelu jatkuu 2022. Tavoitteena on toteuttaa kiirreellisimmät parannustyöt vuoden 2022 syksyllä.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA	BU - TA	BU ändringar TA muutokset	BU - TA	BS - TP	Avvikelse Poikkeama	%
	2021	2022		2022	2022		
Intäkter - <i>Tuotot</i>	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - <i>Kulut</i>	0	-20 000	0	-20 000	0	20 000	100,0
<b>Tot./år - <i>Yht./vuosi</i></b>	<b>0</b>	<b>-20 000</b>	<b>0</b>	<b>-20 000</b>	<b>0</b>	<b>20 000</b>	<b>100,0</b>

**Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta**

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
1-6/2022	Planering (samordnande) <i>Suunnittelu (yhteensovittaminen)</i>	Planeringen inleddes 3/2022. <i>Suunnittelu käynnistynyt 3/2022.</i>
6-12/2022	Byggande, små åtgärder <i>Rakentaminen, pienet toimenpiteet</i>	Ej förverkligat. <i>Ei ole toteutettu.</i>

**Storkyrkovägens parkeringsplats - Suurkirkontien parkkipaikka**

Projektart: Byggande av parkeringsområden Projektnummer: 9480 Projektorganisation: Ansvarsperson: Tekniska chefen	Projektin luonne: Pysäköintialueiden rakentaminen Projekti numero: 9480 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: tekninen päällikkö
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
Kommunen och Ingå församling har kommit överens om byggandet av ett parkeringsområde på det av församlingen ägda området längs Storkyrkovägen. Enligt den år 2019 utarbetade översiksplanen placeras på området ca 100	Kunta ja Inkoon seurakunta ovat sopineet pysäköintialueen rakentamisesta seurakunnan omistamalle alueelle Suurkirkontien varteen. Vuonna 2019 laaditun yleissuunnitelman mukaan alueelle sijoitetaan noin 100

bilplatser, av vilka 30 är permanenta och resten för tillfälligt bruk. Antalet bilplatser och parkeringsområdets exakta placering avgörs i den noggrannare planeringen under hösten 2021.

Kommunfullmäktige godkände 14.11.2022 § 57 en minskning av anslaget med -100 000 € för projekt 9480.

autopaikkaa, joista noin 30 on pysyvä ja loput tilapäiskäytöön tarkoitettuja. Autopaikkojen määrä ja pysäköintialueen täsmällinen sijainti ratkaistaan tarkemmassa suunnittelussa syksyn 2021 aikana.

Kunnanvaltuusto hyväksyi 14.11.2022 § 57 projektin 9480 määrärahan vähentämisen -100 000 eurolla.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU -TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - <i>Tuotot</i>	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	0	-150 000	100 000	-50 000	-48 795	1 205	2,4
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>0</b>	<b>-150 000</b>	<b>100 000</b>	<b>-50 000</b>	<b>-48 795</b>	<b>1 205</b>	<b>2,4</b>

#### Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
1-3/2022	Planering och tillståndsprocess <i>Suunnittelu ja lupaprosessi</i>	Planeringen har gjordes som eget arbete. Det konstaterades att det finns behov av arkeologiska undersökningar på området, arbetet beställdes 2/2022. <i>Suunnittelu tehtiin omana työnä. Todettiin tarve arkeologisille tutkimuksille alueella, työ tilattiin 2/2022.</i>
3-6/2022	Byggande <i>Rakentaminen</i>	Åtgärdstillstånd har sökts. Byggandet inleddes efter beviljandet av tillståndet 11/2022 och avbröts när snön föll. Slutförs 2023. <i>Toimenpidelupa haettiin. Rakentaminen käynnistyi luvan myöntämisen jälkeen 11/2022 ja keskeytyi lumentulon vuoksi. Viimeistelyöt 2023.</i>

#### Förbättring av korsningar vid stamväg 51 - Kantatie 51 risteysten parantaminen

Projektart: Trafik Projektnummer: 9485 Projektorganisation: Ansvarsperson: Kommuningengör	Projektin luonne: Liikenne Projektinumero: 9485 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Kunnaninsinööri
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
Kommunen och NTM-centralen utarbetade i samarbete en förundersökning för förbättrandet av de viktigaste korsningsområdena längs stamväg 51 (Hamnvägen, Bollstavägen, Täktervägen och Degerby). I enlighet med planlägningsprogrammet ska utvecklandet av Ingåports arbetsplatsområde som ligger intill Täktervägens korsningsområde fortsätta med områdena Ingåport II och III. Utvecklandet av Täktervägens korsningsområde är aktuellt med tanke på planlägningsprogrammet, men också för att förbättra gång- och cykeltrafikens säkerhet redan i nuläget.  De i förundersökningen framförda förbättringsåtgärderna, förskjuten korsning samt byggandet av en över- eller undergång för gång- och cykeltrafiken, förutsätter utarbetandet av en vägplan. Med detta investeringsanslag förbereder man sig på utarbetandet av planen år 2022.	Kunta ja ELY-keskus laativat yhteistyössä esiselvityksen Kantien 51 keskeisten risteysalueiden (Satamatie, Bollstantie, Tähteläntie ja Degerby) parantamiseksi. Kaavoitusohjelman mukaan Tähteläntien risteysalueen tuntumassa sijaisteva Inkoonportin työpaikka-alueen kehittämistä jatketaan Inkoonportti II ja III-alueilla. Tähteläntien risteysten kehittäminen on ajankohtaista sekä kaavasuunnitelmienvuoksi, mutta myös kevyen liikenteen turvallisuuden parantamiseksi jo nykytilanteessa.  Esisuunnitelman mukaiset parantamistoimet, risteysten porraslus sekä kevyenliikenteen ylikulun tai alikulun rakentaminen, edellyttäätiesuunnitelman laatimista. Tällä investointimääärärahalla varaudutaan suunnitelman laatimiseen vuonna 2022.

<b>BUDGET - TALOUSARVIO</b>	<b>BS - TA</b>	<b>BU - TA</b>	<b>BU ändringar TA muutokset</b>	<b>BU -TA</b>	<b>BS - TP</b>	<b>Avvikelse</b>	<b>%</b>
	<b>2021</b>	<b>2022</b>		<b>2022</b>	<b>2022</b>	<b>Poikkeama</b>	
Intäkter - <i>Tuotot</i>	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	0	-50 000	0	-50 000	-609	49 391	98,8
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>0</b>	<b>-50 000</b>	<b>0</b>	<b>-50 000</b>	<b>-609</b>	<b>49 391</b>	<b>98,8</b>

**Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta**

<b>Tidtabell Aikataulu</b>	<b>Arbetsskede Työvaihe</b>	<b>Uppföljning Seuranta</b>
1-12/2022	Inledandet av utarbetandet av vägplanen <i>Tiesuunnitelman laatimisen käynnistäminen</i>	Finansieringsmöjligheterna diskuterades med NTM-centralen under året. Finansieringsbeslutet för planeringen kom 11/2022. Arbetet inleddes. <i>Käytin keskusteltua ELY-keskuksen kanssa rahoitusmahdollisuuksista pitkin vuotta. Rahoituspäätös suunnittelulle saatini 11/2022. Työ käynnistyi.</i>

### Kyrkfjärdens skola

Projektart: Renovering/nybygge Projektnummer: 9466 Projektorganisation: Ansvarsperson: Tekniska chefen	Projekti luonne: Korjaus/uudisrakennus Projekti numero: 9466 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Tekninen päällikkö
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
Kommunfullmäktige beslutade 3.6.2019 att projektet Kyrkfjärdens skola, skolbyggnad och centralkök, förverkligas som ett nybygge, att förverkligandet ska genomföras genom samverkande förhandlingsförfarande samt att tekniska nämnden och bildnings- och välfärdsnämnden under det samverkande förhandlingsförfarandet ska optimera rumsprogrammet.	Kunnanvaltuusto päätti 3.6.2019 valtuusto että Kyrkfjärdens skolanin hanke, koulurakennus ja keskuskeittiö, toteutetaan uudisrakennuksena, että toteutus tulee tehdä neuvottelumenettelyä, ja että teknisen lautakunnan sekä sivistys- ja hyvinvointilautakunnan tulee neuvottelumenettelyn aikana optimoida tilaohjelma.
Förhandlingsförfarandet inleddes hösten 2019 och tre anbudsgivare anmälde sig till tävlingen. Man var tvungen att avbryta upphandlingen i januari 2020 efter att två anbudsgivare dragit sig ur tävlingen. Kommunfullmäktige beslutade 20.4.2020 § 19 att projektet fortsätter enligt en mellanmodell, där beställaren svarar för arkitektplaneringen, men entreprenören svarar för den övriga planeringen.	Neuvottelumenettely käynnistettiin syksyllä 2019 ja kolme tarjoajaa ilmoittautui kilpailuun. Hankinta jouduttiin keskeyttämään tammikuussa 2020 kahden tarjoajan vetäydytyy. Kunnanvaltuusto päätti 20.4.2020 §19, että projektet jatkuu välimallilla, jossa tilaaja vastaa arkitehtisuunnittelusta, mutta urakoitsija vastaa muutoin suunnittelusta.
Kommunstyrelsen godkände den uppdaterade projektplanen och planeringen färdigställdes i början av år 2021. Konkurrensutsättningen genomfördes våren 2021. Byggandet inleddes i september 2021 och fortsätter fram till sommaren 2023 då byggnaden möbleras och gårdsarbetena utförs.	Kunnanhallitus hyväksyi päivitetyn hankesuunnitelman joulukuussa 2020 ja suunnittelu valmistui vuoden 2021 alussa. Kilpailutus tehtiin keväällä 2021. Rakentaminen on käynnistynyt syyskuussa 2021 ja jatkuu vuoden 2023 kesän, jolloin rakennus kalustetaan ja tehdään pihatyöt.

<b>BUDGET - TALOUSARVIO</b>	<b>BS - TA</b>	<b>BU - TA</b>	<b>BU ändringar TA muutokset</b>	<b>BU -TA</b>	<b>BS - TP</b>	<b>Avvikelse</b>	<b>%</b>
	<b>2021</b>	<b>2022</b>		<b>2022</b>	<b>2022</b>	<b>Poikkeama</b>	
Intäkter - <i>Tuotot</i>	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	-2 491 472	-5 350 000	0	-5 350 000	-5 548 769	-198 769	-3,7
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>-2 491 472</b>	<b>-5 350 000</b>	<b>0</b>	<b>-5 350 000</b>	<b>-5 548 769</b>	<b>-198 769</b>	<b>-3,7</b>

**Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta**

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
1-12/2022	Byggande <i>Rakentaminen</i>	<p>Projektet framskred planenligt och enligt uppdaterad tidtabell. Entreprenören bad om och fick sex veckors tilläggstid för byggandet av byggnaden. Helhetstidtabellen förblev oförändrad.</p> <p><i>Hanke eteni suunnitelmiin ja päivitetyn aikataulun mukaan. Urakoitsija pyysi ja sai 6vko lisääikaa rakennuksen rakentamiselle, kokonaisaikataulun pysyessä samana.</i></p>

**Brandstation - Paloasema**

Projektart: Grundreparation Projektnummer: 9405 Projektorganisation: Ansvarsperson: Tekniska chefen	Projekti luonne: Peruskorjaus Projekti numero: 9405 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: tekninen pääliikkö
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
Kommunfullmäktige beslutade 5.10.2020 § 62 att brandstationsinvesteringen genomförs som ett nybygge.  Planeringen av nybyggnaden för den nya platsen i Täktvägens korsning har fortsatt hösten 2021. Målsättningen är att planerna skulle färdigställas under hösten. Målsättningen är att byggandet inleds under år 2022. Byggandet på en ny plats förutsätter en ny detaljplan eller undantagslov.  Kommunfullmäktige godkände 10.1.2022 § 2 ett tilläggsanslag på 500 000 € och den 22.8.2022 § 34 ett tilläggsanslag på 350 000 € för projekt 9405.	Kunnanvaltuusto päätti, 5.10.2020 § 62, että paloasemaninvestointi toteutetaan uudisrakentamisena.  Uudisrakennuksen suunnittelua uudelle paikalle Tähteläntien risteykseen on jatkettu syksyllä 2021. Tavoitteena on, että suunnitelmat valmistuvat syksyn aikana. Tavoitteena on, että rakentaminen saadaan käyntiin vuoden 2022 aikana. Rakentaminen uudelle paikalle edellyttää uuden asemakaavan tai poikkeamisluvan.  Kunnanvaltuusto hyväksyi 10.1.2022 § 2 500 000 euron lisämäärähan ja 22.8.2022 § 34 350 000 euron lisämäärähan projektille 9405.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - <i>Tuotot</i>	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	-23 584	-500 000	-850 000	-1 350 000	-1 382 130	-32 130	-2,4
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>-23 584</b>	<b>-500 000</b>	<b>-850 000</b>	<b>-1 350 000</b>	<b>-1 382 130</b>	<b>-32 130</b>	<b>-2,4</b>

**Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta**

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
1-5/2022	Konstruktionsprojektering <i>Rakennusunmittelu</i>	Utfördes enligt tidtabell. <i>Toteutui aikataulussa.</i>
4-6/2022	Inlämnande av bygglovsansökan <i>Rakennuslupahakemuksen jättäminen</i>	Bygglovet lämnades inom utsatt tid. Projektet beviljades bygglov 30.6.2022. <i>Rakennuslupa jätettiin aikataulussa.</i> <i>Rakennuslupa hankkeelle myönnettiin 30.6.2022.</i>
6-8/2022	Konkurrensutsättning av entreprenad Urakkakilpailutus	Upphandlingen av entreprenaderna (mark- och husbyggande) inleddes 23.6.2022. Entreprenörerna valdes 8/2022. <i>Urakkahankinnat (maa- ja talonrakennus)</i>

		käynnistivät 23.6.2022. Urakoitsijat valittiin 8/2022.
10-12/2022	Byggandet inleds <i>Rakentaminen käynnistyy</i>	Entreprenörerna valdes 8/2022. Arbeten inleddes 8/2022. Framskrider enligt tidtabell. Urakoitsijat valittiin 8/2022. Työt käynnistivät 8/2022. Etenee aikataulussa.

## Kommungården - Kunnantalo

Projektart: Renovering Projektnummer: 9420 Projektorganisation: Ansvarsperson: Tekniska chefen	Projekti luonne: Saneeraus Projektnumero: 9420 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Tekninen päällikkö
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
Projektet gäller den grundliga renoveringen av kommungården. Under år 2020 kontrollerades de reparationsrekommendationer som uppgjorts år 2016. Under år 2021 har man utrett möjligheterna att effektivera användningen av lokalerna i byggnaden samt andra förbättringsbehov. Nya användningsmöjligheter och finansieringsmodeller utreds. Byggandet inleds tidigast 2023.	Hanke koskee kunnantalon perusparannusta. Vuoden 2020 aikana 2016 laaditut korjaussuositukset tarkistettiin. Vuoden 2021 aikana on selvitetty rakennuksen tilankäytön tehostamismahdollisuksia ja muita parannustarpeita. Uusia käyttömahdollisuksia ja rahoitusmalleja selvitetään. Rakentaminen käynnistyy aikaisintaan 2023.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - Tuotot	0	0	0	0	50 000	50 000	0
Kostnader - Kulut	0	-50 000	0	-50 000	-51 874	-1 874	-3,7
Tot./år - Yht./vuosi	0	-50 000	0	-50 000	-1 874	48 127	96,3

## Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
1-8/2022	Utarbetande av behovsutredning, idéplan över nya användningsändamål <i>Tarveselvyksen laatinen, ideasuunnitelma uusista käyttötarkoituksista</i>	Idéplaneringen inleddes 3/2022 med extern finansiering. Inom projektet undersöktes alternativa användningsändamål för kommungårdens norra ända. Det uppgjordes en projektplan gällande kommungårdens saneringsbehov 6/2022. Specialplanering som stöder idéplaneringen beställdes 7/2022. <i>Ideasuunnitelu käynnistyi 3/2022 ulkoisella rahoituksella. Hankkeessa tutkittiin kunnantalon pohjoispäädyn vaihtoehtoisia käyttötarkoituksia. Kunnantalon saneeraustarpeista laadittiin hankesuunnitelma 6/2022. Ideasuunnittelua tukeva erikoissuunnitelua tillattiin 7/2022.</i>  Ett projektplansutkast till kommungårdens grundrenovering samt utkast till nya användningsändamål, dvs. tilläggslokaler för kulturhusverksamhet presenterades för tekniska nämnden 9/2022. <i>Kunnantalon peruskorjausen hankesuunnitelma on sekon kunnantalon tilojen uusien käyttötarkoitusten eli kulttuuritalotoiminnan lisätilojen luonnokset esiteltiin teknisessä lautakunnassa 9/2022.</i>

## Reservation för större fastighetsreparationer - Varaus suurempiin kiinteistökorjauksiin

Punktkart: Renovering Projektnummer: 9460, 9493, 9494 (År 2021: 9495, 9496) Projektorganisation: Ansvarsperson: Tekniska chefen	Projekti luonne: Korjausrakentaminen Projekti numero: 9460, 9493, 9494 (Vuonna 2021: 9495, 9496) Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Tekninen päällikkö
PROJEKTBESKRIVNING	HANKKEEN KUVAUS
<p>Kommunen tar väl hand om sina fastigheter och övriga egendom.</p> <p>Ingå kommun äger ca 30 byggnader och ett museiområde. Största delen av fastigheterna är i kommunens egen användning.</p> <p>Insinööritoimisto Granlund Oy har gjort en konditionsbedömning i 23 av kommunens fastigheter år 2016.</p> <p>Målet med den tekniska konditionsbedömningen var att analysera fastighetens tekniska egenskaper, nuvarande skick och tekniska risker samt att utarbeta ett PTS-förslag med viktiga renoveringsbehov och kostnader under de kommande tio åren, 2017-2026.</p> <p>Utgångspunkten för bedömningen av PTS-reparationsbehoven var att bevara fastighetens användbarhet för nuvarande användningsändamål ur ägarens synvinkel. Sedvanligt underhåll och ändringar p.g.a. användarnas behov ingick inte i projektet.</p> <p>Granlunds rapporter används som utgångspunkt då fastigheter renoveras på lång sikt och det utarbetas renoveringsplaner för kommande år.</p> <p>De största enskilda reparationsbehoven år 2022 är följande: Målande av fasaderna och förbättringar av värmesystemet och ventilationen i Degerby skola samt därtill renoveringsbehoven i Lönnebergas gamla del och Fagerstrands fastighet.</p>	<p>Kunta pitää hyvä huolta kiinteistöstään ja muusta omaisuudestaan.</p> <p>Inkoon kunta omistaa noin 30 rakennusta ja museoalueen. Suurin osa kiinteistöstä on kunnan omassa käytössä.</p> <p>Insinööritoimisto Granlund Oy on tehnyt kuntoarvion kunnan 23 kiinteistöön vuonna 2016.</p> <p>Teknisen kuntoarvion tarkoitus oli analysoida kohdekiinteistön teknisiä ominaisuuksia, nykykuntoa ja teknisiä riskejä sekä laatia PTS-ehdotus, jossa arvioitiin merkittävimmät korjaustarpeet kustannuksineen seuraavien 10 vuoden aikajänteelle 2017-2026.</p> <p>PTS-korjaustarpeiden arvioinnin lähtökohtana oli kiinteistön säilyttäminen käyttökuntoisena nykykäytössään kiinteistön omistajan näkökulmasta. Kiinteistön tavanomaiset huoltotoimenpiteet tai käyttäjien tarpeista johtuvat muutokset eivät kuuluneet tähän projektin.</p> <p>Näitä Granlundin raportteja pidetään lähtökohtana, kun kiinteistöt korjataan pitkällä tähtäimellä ja laaditaan suunnitelmia tulevien vuosien korjaustarpeisiin.</p> <p>Suurimmat yksittäiset korjaustarpeet vuonna 2022 ovat seuraavat: Degerby skolanin julkisivujen maalaus sekä lämmitysjärjestelmän ja ilmavaihdon parantaminen sekä lisäksi Vaahterämäen vanhan osan ja Fagerstrandin kiinteistöjen kunnostustarpeet.</p>

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - Tuotot	33 758	0	0	0	33 653	33 653	0
Kostnader - Kulut	-155 350	-200 000	0	-200 000	-201 437	-1 437	-0,7
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>121 592</b>	<b>-200 000</b>	<b>0</b>	<b>-200 000</b>	<b>-167 784</b>	<b>32 216</b>	<b>19,2</b>

### Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
6-8/2022	Degerby skola	Brandövervakningssystemet förnyades. Paloilmoitijärjestelmä uusittiin.
1-5/2022	Fagerstrand	Tillfälliga utrymmen för ungdomsverksamheten. Förverkligades planenligt. <i>Nuorisotoimen väliaikaiset tilat. Toteutettiin suunnitelmiin mukaan.</i>
1-6/2022	Lönneberga Vaahterämäki	Reparationer enligt underhållsplan. Diskussionerna med användaren inleddes. Framskred inte.

		PTS:n mukaiset korjaukset. Keskustelu käyttäjän kanssa käynnistettiin. Ei edennyt.
1-5/2022	Hälsocentralen Terveyskeskus	Ändringsarbeten i nedre våningen. Färdig. Alakerran tilojen muutostyöt. Valmis.

## Kyrkjädens skola, gamla delen - Kyrkjädens skolan vanha osa

Projektart: Fastighetsreparationer Projektnummer: 9428 Projektorganisation: Ansvarsperson: Tekniska chefen	Projekti luonne: Kiinteistöjen korjaukset Projekti numero: 9428 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: tekninen päällikkö
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
Delar av den gamla skolan bevaras och en plan för dess framtida användning uppgörs. Planen väntar på ett helhetsavgörande gällande ordnandet av kommunens interna social- och hälsovårdstjänster. Eftersom skolbyggnadens ytterskal har konstaterat vara i stort behov av reparation, är det motiverat att göra förbättringsåtgärder för att förhindra större skador till de delar som inte är beroende av den framtida användningen. Avsikten är att använda anslaget för fasad- och fönsterreparationer under år 2022.	Oisia vanhasta koulurakennuksesta säilytetään ja niiden tulevalle käytölle laaditaan suunnitelma. Suunnitelma odottaa kokonaisratkaisua kunnan sisäisten sote-palvelujen järjestämisestä. Koska koulurakennuksen ulkovaipassa on todettu runsaasti kunnostustarvetta, on perusteltua tehdä parannustointenpiteitä suurempien vahinkojen estämiseksi niiltä osin, kun ne eivät ole riippuvaisia tulevasta käytöstä. Määrärahalla on tarkoitus kunnostaa julkisivuja ja ikkunoita vuoden 2022 aikana.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - Tuotot	0	0	0	0	4 360	4 360	0
Kostnader - Kulut	-63 860	-60 000	0	-60 000	-13 387	46 613	77,7
Tot./år - Yht./vuosi	-63 860	-60 000	0	-60 000	-9 027	50 973	85,0

## Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
6-8/2022	Byggande <i>Rakentaminen</i>	Behovsplaneringen inleddes 3/2022 under ledning av bildningssektorn. Beslut gällande nya användningsändamål gjordes i bildningsnämnden och kommunstyrelsen 12/2022. <i>Tärvesuunnittelu käynnistyi 3/2022 sivistystoimen johdolla. Päätös rakennuksen uusista käyttötavoista tehtiin sivistylautakunnassa ja kunnanhallituksessa 12/2022.</i>

## Eftervård av kommunens avstjälpningsplats - Stormossen - Kunnan kaatopaikan jälkihoito - Stormossen

Projektart: Markbyggande Projektnummer: 9479 Projektorganisation: Ansvarsperson: Tekniska chefen	Projekti luonne: Maarakentaminen Projekti numero: 9479 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: tekninen päällikkö
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
Stormossens avstjälpningsplats togs i bruk 1969-70 och omfattar ca 2,5 ha. Mottagningen av blandavfall upphörde 1993 och komposteringen 2013. Miljöchefen har 24.4.2018 uppmanat	Stormossenin kaatopaikka otettiin käyttöön 1969-70 ja senala on n. 2,5 ha. Sekajätteen vastaanotto päätti 1993 ja kompostointi 2013. Ympäristöpäällikkö on 24.4.2018 antanut kunnalle

komunen att låta göra upp en utredning av avstjälpningsplatsens nuläge och ett förslag till eftervård.	kehotuksen teettää selvitys kaatopaikan nykytilanteesta sekä ehdotus jälkihoidosta.
Utarbetandet av utredningen och förslaget till eftervård inleddes under år 2019 och arbetet fortsatte 2020-21. Byggandet kan inledas 2022 och fortsätter till år 2023.	Selvityksen ja ehdotuksen jälkiläytöstä laatiminien käynnistettiin vuoden 2019 aikana ja se jatkui 2020-21. Rakentaminen päästään aloittamaan 2022 ja se jatkui vuodelle 2023.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse	Poikkeama	%
Intäkter - <i>Tuotot</i>	0	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	-46 217	-70 000	0	-70 000	-1 558	68 442	68 442	97,8
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>-46 217</b>	<b>-70 000</b>	<b>0</b>	<b>-70 000</b>	<b>-1 558</b>	<b>68 442</b>	<b>68 442</b>	<b>97,8</b>

#### Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
6-12/2022	Byggande <i>Rakentaminen</i>	Samråd med myndigheter fördes under ledning av miljöchefen. 4-9/2022 Årendet väntade på NTM-centralens ställningstagande. <i>Viranomaisneuvottelut käytiin ympäristöpäällikön johdolla. 4-9/2022 Asia odotti ELY-keskuksen kannanottoa.</i>

#### Eko-punkt och parkeringsområde - Eko-piste ja pysäköintialue

Projektart: Byggande av parkeringsområde och ekopunkt Projektnummer: 9475 Projektorganisation: Ansvarsperson: Tekniska chefen	Projekti luonne: Pysäköintialueen rakentaminen ja eko-piste Projektinumero: 9475 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: tekninen päällikkö
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
Till följd av byggandet av Ingåstrand ska det hittas en ny plats för ekopunkten. Det mest praktiska är att placera ekopunkten i samband med parkeringsområden. Uppskattad kostnad 150 000 €.  Kommunfullmäktige godkände 14.11.2022 § 57 en minskning av anslaget med -150 000 € för projekt 9475.	Eko-pisteelle on löydetvävä uusi paikka Inkoonrannan rakentamisen myötä. Eko-piste on käytännöllisintä sijoitata pysäköintialueiden yhteyteen. Kustannusarvio 150 000 €.  Kunnanvaltuusto hyväksyi 14.11.2022 § 57 projektin 9475 määrärahan vähentämisen -150 000 eurolla.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse	Poikkeama	%
Intäkter - <i>Tuotot</i>	0	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	0	-150 000	150 000	0	0	0	0	0
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>0</b>	<b>-150 000</b>	<b>150 000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

#### Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
1-3/2022	Beslut om placering och inledande av tillståndsprocess <i>Sijoittamispäätös ja lupaprosessin käynnistäminen</i>	Beslut om tillfällig placeringsplats, TEK 2.3.2022. Man kom överens om åtgärderna med Rinki. <i>Väliaikaisesta sijoituspaikasta päätös TEK 2.3.2022. Sovittiin toimenpiteistä Rinkin kanssa.</i>

6-12/2022	Byggande Rakentaminen	Kommunstyrelsen beslöt om en betänketid för projektet fram till 31.12.2022. Främjandet skulle granskas i samband Bollstavägens planprojekt. Fortsätter 2023. <i>Kunnanhallitus päätti harkinta-ajasta hankkeen toteutukselle 31.12.2022 asti, tarkasteltaisiin edistämistä Bollstan kaavahankkeen yhteydessä. Jatkuu 2023.</i>
-----------	--------------------------	---

### Joddböles infrastruktur - Joddbölen infra

Projektart: Infrastruktur Projektnummer: 9477 Projektorganisation: Ansvarsperson: Kommuningenjör	Projektin luonne: Infra Projektinumero: 9477 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Kunnaninsinööri
PROJEKTBESKRIVNING	HANKKEEN KUVAUS
Joddböles detaljplaneändringar inleddes år 2019. För genomförandet av planerna uppgörs markanvändningsavtal enligt vilka markägarna förpliktas att delta i kostnaderna för samhällsbyggandet.  Kommunen svarar för planerandet av gator och kommunalteknik och planeringen inleddes planenligt våren 2020. Enligt planerna inleds byggandet 2022-23. Med detta anslag förbereder sig kommunen på att för egen del planera och förverkliga de ändringar i infrastrukturen som arbetsplatsbyggandet medför.	Joddbölen asemakaavamuotokset ovat käynnistyneet vuonna 2019. Kaavojen toteuttamisesta laaditaan maankäyttösopimukset, joissa maanomistajat velvoitetaan osallistumaan yhdyskuntarakentamisen kustannuksiin.  Kunta vastaa katujen ja kunnallistekniikan suunnittelusta. Suunnittelu käynnistettiin keväällä 2020. Rakentamisen Joddbölen alueella arvioidaan käynnistyvän 2022-23. Tällä määrärahalla kunta varautuu suunnittelemaan ja rakentamaan osaltaan työpaikkarakentamisen edellyttämää muutoksia olevaan infraan.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA	BU - TA	BU änderingar TA muutokset	BU - TA	BS - TP	Avvikelse Poikkeama	%
	2021	2022		2022	2022		
Intäkter - Tuotot	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	0	-20 000	0	-20 000	0	20 000	100,0
Tot./år - Yht./vuosi	0	-20 000	0	-20 000	0	20 000	100,0

### Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
1-12/2022	Planering Suunnittelu	Planerandet av Joddböles kommunalteknik fortsatte under planläggningen. <i>Joddbölen kunnallistekniikan suunnittelua jatkettiin kaavoituksen alaisuudessa.</i>

### Stomnätverk Degerby: Störvik - Vesihuollen runkolinja Degerby: Störvik

Projektart: Byggande av infrastruktur Projektnummer: 9492, 9517 Projektorganisation: Ansvarsperson: Tekniska chefen	Projektin luonne: Infrarakentaminen Projektinumero: 9492, 9517 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Tekninen päällikkö
PROJEKTBESKRIVNING	HANKKEEN KUVAUS
Ingå kommun har deltagit i byggandet av överföringsröret från Sjundeå till HRM-området så att man i dimensioneringen har berett sig på ledandet av Ingå kommuns avloppsvatten mot ersättning.  Om det i östra Ingå byggs ett vattenförsörjningsnätverk, har avledandet av avloppsvattnen via Sjundeå till HRM:s nätverk i	Ingkoon kunta on osallistunut Siuntiosta HSY-alueelle kulkevan siirtoputken rakentamiseen siten, että mitoituksessa on varauduttu Ingkoon kunnan jätevesien johtamiseen korvausta vastaan.  Mikäli itäiseen Ingkooseen rakennetaan vesihuoltoverkosto, on jätevesien johtaminen Siuntion kautta HSY:n verkostoon

praktiken visat sig vara det enda alternativet. Om kommunen på lång sikt planerar avledandet av hela kommunens avloppsvatten till området, skulle det vara motiverat att bygga röret så att det är dimensionerat för hela kommunens behov och de behov som eventuella andra vattenandelstag i Ingå har.

Kommunen har styrt planeringen av nätverket. Planerna färdigställdes i augusti 2021. Enligt den under sommaren 2021 uppgjorda kostnadskalkylen uppgår byggkostnaderna till totalt 1,9 miljoner €. I summan ingår byggherrrens omkostnader samt en reservering för oförutsägbara kostnader (10 %).

osoittautunut käytännössä ainoaksi vaihtoehdoksi. Mikäli kunta suunnittee pitkällä tähtäimellä koko kunnan jätevesien johtamista alueelle, on perusteltua rakentaa putki samalla kertaa sekä koko kunnan, että mahdollisten Inkoon muiden vesihuoltolaitosten tarpeisiin.

Kunta on ohjannut verkoston suunnittelua. Suunnitelmat ovat valmistuneet elokuussa 2021. Kesällä 2021 laaditun kustannusarvion mukaan rakentamiskustannukset ovat yhteensä 1,9 milj. €. Summaan sisältyy rakennuttajan yleiskustannukset sekä varaus ennalta-arvaamattomiin kustannuksiin (10 %).

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - Tuotot	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	-91 823	-800 000	0	-800 000	-715 756	84 244	89,5
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>-91 823</b>	<b>-800 000</b>	<b>0</b>	<b>-800 000</b>	<b>-715 756</b>	<b>84 244</b>	<b>89,5</b>

#### Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
1-6/2022	Ordnandet av administrationen av vattenförsörjningen på området, utarbetandet av behörliga avtal <i>Vesihuollon hallinnan järjestäminen alueella, tarvitavien sopimusten laatiminen</i>	Förhandlingarna med båda vattenandelslagen på området fördes. Degerby vattenandelstag gav sitt positiva svar 15.4.2022 till den föreslagna lösningen. <i>Neuvotteluita molempien alueen vesiosuuskuntien kanssa käytin. Degerbyn vesiosuuskunta antoi positiivisen vastauksensa 15.4.2022 esitettyyn ratkaisuun.</i>  Projektet förbereddes för konkurrensutsättning, beslutet behandlades i tekniska nämnden 7.6 och i kommunstyrelsen 13.6. <i>Hanke valmisteltiin kilpailutukseen, päätös käsiteltiin teknisessä lautakunnassa 7.6. ja kunnanhallituksessa 13.6.</i>
9-12/2022	Byggandet inleds <i>Rakentaminen käynnistyy</i>	Anskaffningsbeslutet gjordes 8/2022 och entreprenadavtalet undertecknades 9/2022. Byggandet inleddes 30.9.2022. Framskred enligt budget och tidtabell. <i>Hankintapäätös tehtiin 8/2022 ja urakkasopimus allekirjoitettiin 9/2022. Rakentaminen aloitettiin 30.9.2022. Eteni talousarvion ja aikataulun mukaan.</i>

#### Fagerstrand

Projektnamn: Byggande av parkeringsområden Projektnummer: 9705 Projektorganisation: Ansvarsperson: Tekniska chefen	Projektiin luonne: Pysäköintialueiden rakentaminen Projekti numero: 9705 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: tekninen päällikkö
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
Den tidigare bostadsbyggnaden på fastigheten som kommunen skaffade år 2021 används tillfälligt av ungdomssektorn, men hela tomten behövs inte för detta ändamål. Det reserveras ett anslag för byggandet av ett parkeringsområde som kan användas av fastigheten och av allmänheten.	Kunnan vuonna 2021 hankkiman kiinteistön entistä asuinrakennusta käytetään tilapäisesti nuorisotoimen tarpeisiin, mutta koko tonttia ei tarvita tähän käyttöön. Määäräraha varataan pysäköintialueen rakentamiseen kiinteistön omaan sekä yleiseen käyttöön.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - <i>Tuotot</i>	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	0	-50 000	0	-50 000	-67 571	-17 571	-35,1
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>0</b>	<b>-50 000</b>	<b>0</b>	<b>-50 000</b>	<b>-67 571</b>	<b>-17 571</b>	<b>-35,1</b>

Tidtabell och uppföljning - *Aikataulu ja seuranta*

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
1-3/2022	Planeringen av Fagerstrand enligt användningsbeslutet <i>Suunnittelu Fagerstrandin käyttöpäätösten mukaisesti</i>	Planeringen av tilläggsbyggnaden gjordes, upphandlingen genomfördes och tillståndsprocessen inleddes. <i>Lisärakennus suunniteltiin, hankinta suoritettiin ja luvitus käynnistettiin.</i>
3-6/2022	Byggande <i>Rakentaminen</i>	Byggnaden färdigställdes och togs i bruk 5/2022. <i>Rakennus valmistui ja otettiin käyttöön 5/22.</i>

### Åstrandens - Joenranta

Projektart: Byggande av infrastruktur Projektnummer: 9706 Projektorganisation: Ansvarsperson: Tekniska chefen	Projekti luonne: Infrarakentaminen Projekti numero: 9706 Projektorganisaatio: Vastuuhenkilö: Tekninen päällikkö
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
Utvecklandet av området mellan Fjärdvägen och ån genom att möjliggöra byggandet av företags- och bostadslokaler som passar in i kulturlandskapet längs åstranden i enlighet med detaljplanen. Planering 2022, 10 000 €.	Ulappatien ja joen välisen alueen kehittäminen mahdollistamalla kulttuurimaisemaan sopeutuvien yritys- ja asuintilojen rakentaminen joen rantaan asemakaavan mukaisesti. Suunnittelu 2022, 10 000€.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - <i>Tuotot</i>	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	0	-10 000	0	-10 000	0	10 000	100,0
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>0</b>	<b>-10 000</b>	<b>0</b>	<b>-10 000</b>	<b>0</b>	<b>10 000</b>	<b>100,0</b>

Tidtabell och uppföljning - *Aikataulu ja seuranta*

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
1-9/2022	Planering <i>Suunnittelu</i>	Placeringen av försäljningslokaler undersöktes. <i>Myyntitilojen sijoittamista tutkittiin.</i>

## Ingå Vatten: Byggande och förbättring av infra - Inkoon Vesi: Verkoston rakentaminen ja parantaminen

Projektart: Byggande av infrastruktur Projektnummer: 9501 Projektorganisation: Ansvarsperson: Tekniska chefen	Projekti luonne: Infrarakentaminen Projekti numero: 9501 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Tekninen päällikkö
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
<p>Avloppsnätverket är nödvändigt att saneras för att trygga vattenförsörjningens funktionssäkerhet. Saneringen främjar också Joddböle reningsverkets verksamhetsförutsättningar.</p> <p>År 2022 koncentrerar man sig på att förbättra nätsverkets täthet för att förhindra regnvatten från att hamna i avloppsnätet och man fortsätter med förytanget av ventilerna. I investeringsanslaget för 2022 ingår utvidgandet av nätsverket på Armfeltsvägen och Rövargrändens områden, ca 80 000 €.</p> <p>Kommunfullmäktige godkände 14.11.2022 § 57 en minskning av anslaget med -150 000 € för projekt 9501.</p>	<p>Viemäriverkoston saneeraaminen on tarpeen vesihuollon toimintavarmuuden turvaamiseksi. Saneeraamisella myös edistetään Joddbölen puhdistamon toimintaedellytyksiä.</p> <p>Vuonna 2022 keskitytään verkoston tiiviiden parantamiseen ja sadevesien viemäriverkostoon pääsyn estämiseen. Venttiilien uusimista jatketaan. Vuoden 2022 investointimäärärahaan sisältyy verkoston laajentaminen Armfeltintien ja Rosvokujan alueilla, noin 80 000 €.</p> <p>Kunnanvaltuusto hyväksyi 14.11.2022 § 57 projektin 9501 määrärahan väähentämisen -150 000 eurolla.</p>

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU änderingar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - <i>Tuotot</i>	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	-77 506	-250 000	150 000	-100 000	-49 685	50 315	50,3
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>-77 506</b>	<b>-250 000</b>	<b>150 000</b>	<b>-100 000</b>	<b>-49 685</b>	<b>50 315</b>	<b>50,3</b>

### Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
6-12/2022	Byggande <i>Rakentaminen</i>	Bearbetning av saneringsplan pågick. Fortsätter 2023. <i>Saneeraussuunnitelman laadinta oli käynnissä. Jatkuu 2023.</i>

## Ingå Vatten: Joddböle reningsverk - Inkoon Vesi: Joddböle puhdistamo

Projektart: Byggande av infrastruktur Projektnummer: 9519 Projektorganisation: Ansvarsperson: Tekniska chefen	Projekti luonne: Infrarakentaminen Projekti numero: 9519 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Tekninen päällikkö
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
<p>Avisken med projektet är att förbereda sig på effektiverandet av reduktionen av kväve genom att bygga en tilläggsbassäng till följd av de strängare kraven. Genom att förbättra nätsverket för att förhindra dagvatten från att hamna i systemet kan man eventuellt undvika större investeringar.</p> <p>Planering och uppföljning 2021-22, man förbereder sig på att bygga 2023.</p> <p>Kommunfullmäktige godkände 14.11.2022 § 57 en minskning av anslaget med -60 000 € för projekt 9519.</p>	<p>Hankkeen tarkoituksena on varautua typen reduktion tehostamiseen rakentamalla lisäälläksä tiukentuneiden vaatimusten johdosta. Verkoston parantamisella esim. hulevesien pääsyn estämiseksi voidaan mahdollisesti vältyä suuremmalta investoinnilta.</p> <p>Suunnittelu ja seuranta 2021-22, rakentamiseen varaudutaan vuonna 2023.</p> <p>Kunnanvaltuusto hyväksyi 14.11.2022 § 57 projektin 9519 määrärahan väähentämisen -60 000 eurolla.</p>

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - Tuotot	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	-6 108	-60 000	60 000	0	-11 455	-11 455	0
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>-6 108</b>	<b>-60 000</b>	<b>60 000</b>	<b>0</b>	<b>-11 455</b>	<b>-11 455</b>	<b>0</b>

**Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta**

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
1-12/2022	<p>Uppföljning av reningseffekt, utgående från uppföljningen planeras åtgärder som förbättrar reningseffekten.</p> <p>Puhdistustehon seuranta, sen perusteella suunnittelua puhdistustehon parantamiseksi.</p>	<p>Kontinuerlig uppföljning och granskning. Planeringen av det nya kväverreduceringssystemet inleddes.</p> <p>Jatkuva seuranta ja tarkkailu. Uuden typenpoistojärjestelmän suunnittelu käynnistyi.</p>

**Ingå Vatten: Westerberg I infra - Inkoon Vesi: Westerberg I infra**

Projektart: Byggande av infrastruktur Projektnummer: 9520 Projektorganisation: Ansvarsperson: Tekniska chefen	Projekti luonne: Infrarakentaminen Projekti numero: 9520 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Tekninen päällikkö
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
<p><b>Steg 1, Västerleden-Söderleden</b> Genomförandet av detaljplanen på det av kommunen ägda området. Byggandet av fortsättningen av gatan Västerleden och början av gatan Söderleden för att möjliggöra försäljningen och i bruktagandet av småhusområdena i kvarter 251, 259 och 260. Byggandet av vattenförsörjningen, ca 90 000 €.</p> <p><b>Steg 2, Söderleden-Söderberget</b> Genomförandet av detaljplaneändringen för att kunna börja sälja kommunens tomter. I enlighet med planläggningsprogrammet granskas den gällande detaljplanen under år 2022. Planeändringsområdet omfattar 15-20 st. AO- och AP-tomter. Gatubyggnande ca 500 m. Planeringen av kommunaltekniken görs vid sidan om planläggningsprocessen år 2022, byggande 2023. Byggandet av vattenförsörjningen ca 170 000 €.</p>	<p>1. <b>vaihe, Länsiväylä-Eteläväylä</b> Asemakaavan toteuttaminen kunnan omistamalla alueella. Länsiväylä-kadun jatkeen ja Eteläväylä-kadun alkupään rakentaminen asuinpiintalojen korttelien 251, 259 ja 260 myynnin ja käyttöönnoton mahdollistamiseksi. Vesihuollon rakentaminen noin 90 000€.</p> <p>2. <b>vaihe, Eteläväylä-Eteläkallio</b> Asemakaavamuutoksen toteuttaminen kunnan tonttien myyntiin saamiseksi. Kaavoitusohjelman mukaisesti voimassa olevaa asemakaavaa tarkistetaan vuoden 2022 aikana. Kaavamuutosalue sisältää 15-20 kpl AO- ja AP-tonttia. Katurakentamista on noin 500 m. Kunnallistekniikan suunnittelu tehdään kaavaprocessin rinnalla vuonna 2022, rakentaminen 2023. Vesihuollon rakentaminen noin 170 000 €.</p>

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - Tuotot	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	0	-90 000	0	-90 000	0	90 000	100,0
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>0</b>	<b>-90 000</b>	<b>0</b>	<b>-90 000</b>	<b>0</b>	<b>90 000</b>	<b>100,0</b>

**Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta**

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
1-5/2022	Planering och gatuplanens godkännandeprocess. <i>Suunnittelu ja katusuunnitelman hyväksymisprosessi.</i>	Utkastet till gatuplan godkändes 29.3.2022 och lades fram till påseende. <i>Katusuunnitelmaulonnos hyväksyttiin 29.3.2022 ja asetettiin nähtäville.</i>

5-10/2022	Byggande Rakentaminen	Byggplanerna färdigställdes 6.7.2022. Projektet konkurrensutsattes 8-9/2022. Entreprenör valdes 9/2022. <i>Rakennussuunnitelmat valmistuivat 6.7.2022.</i> <i>Hanke kilpailutettiin 8-9/2022. Urakoitsija valittiin 9/2022.</i>
-----------	--------------------------	---

## KS: Köp av markområde - KH: Maa-alueiden osto

Projektart: Köp av markområden Projektnummer: 9003 Ansvarsperson: Kommundirektören	Projektin luonne: Maa-alueiden osto Projekti numero: 9003 Vastuuhenkilö: Kunnanjohtaja
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
Bostadspolitiken i Finland befinner sig i förändring som påskyndas av megatrenderna. Den förstärkta urbaniseringen, den åldrande befolkningen samt den sjunkande nativitetens är trender som också påverkar kommunens markpolitik. Nu förtiden lockas mäniskorna av allt kompaktere boendelösningar. Hyresboendet har blivit ett allt mer tilltalande alternativ, särskilt bland unga.  I Ingå är utbudet av småhustomter för tillfället rätt så bra. De nuvarande trenderna förutsätter ändå andra boendelösningar, exempelvis boende i flervänings- och parhus.  Kommunen äger ganska få områden som lämpar sig för dylig boendeutveckling. Men kommunen bör kunna svara på dessa behov och utmaningar och aktivt arbeta för att locka investeringar i nytt boende i Ingå. Detta kan medföra att det blir aktuellt med att investera i råmark som kan förädlas eller i färdigt planerade områden/tomter.  Investeringsanslaget reserveras för att ge möjligheten till att köpa ett eller flera markområden och/eller färdiga tomter som lämpar sig för ändamålet.  Investeringsanslaget 9003 för köp av markområden minskades med 400 000 € eftersom affären anslaget var reserverat för verkställs år 2023 (KF 19.12.2022 § 71).	Suomen asuntopolitiikkaa elää murrosvaihetta, jota vauhdittaa yleiset megatrendit. Vahvistunut kaupungistuminen, ikääntyvä väestö sekä syntyvyydenlasku ovat trendejä, jotka vaikuttavat myös kunnan maapolitiikkaan. Nykyään entistä kompaktimmat asumisratkaisut houkuttelevat ihmisiä. Vuokra-asuminen on muuttunut houkuttelevammaksi vaihtoehdoksi, etenkin nuorten keskuudessa.  Inkoossa on tällä hetkellä tarjolla suhteellisen hyvin omakotitalontoteja. Nykyiset trendit vaativat kuitenkin muita asumisratkaisuja kuten kerrostalo- ja paritaloasumista.  Kunta omistaa melko vähän alueita, jotka soveltuват tämän tapaiseen asumiskehitykseen. Kunnon on kuitenkin pystyttävä vastaamaan näihin tarpeisiin ja haasteisiin sekä aktiivisesti houkuteltava uusia asumisinvestointeja Inkooseen. Tämä saattaa johtaa siihen, että Kunnon on investoitava muokattavaan raakamaahan tai valmiiksi suunniteltuihin alueisiin/tontteihin.  Kyseinen investointimääräraha varataan, jotta Kunnon on mahdollisuus ostaa yksi tai useampi maa-alue ja/tai tarkoitukseen soveltuvia valmiita tontteja.  Investointimääräraha 9003 maa-alueiden ostoa varten vähenettiin 400 00 eurolla, koska kauppa, jota varten määräraha oli varattu, toteutuu vuonna 2023 (KV 19.12.2022 § 71).

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - Tuotot	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	-305 585	-400 000	400 000	0	-11 440	-11 440	0
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>-305 585</b>	<b>-400 000</b>	<b>400 000</b>	<b>0</b>	<b>-11 440</b>	<b>-11 440</b>	<b>0</b>

## Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
	Detta är en investeringsreserv. Tämä on investointivaraus	Inga markköp gjorda under år 2022. <i>Ei maahankintoja vuoden 2022 aikana.</i>

**KS: Inlösen av allmänna områden - KH: Yleisten alueiden lunastaminen**

Projektart: Inlösen av allmänna områden Projektnummer: 9002 Projektorganisation: Ansvarsperson: kunnanjohtaja	Projektin luonne: Yleisten alueiden lunastaminen Projekti numero: 9002 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: kunnanjohtaja
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
Inlösen av samfälld våtmark mellan Lilludden och hamnen.	Lilluddenin ja sataman välisen yhteisen kosteikon lunastaminen.

UDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU -TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - <i>Tuotot</i>	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	0	0	0	0	-9 399	-9 399	0
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>-9 399</b>	<b>-9 399</b>	<b>0</b>

**KS: Försäljning av markområden - KH: Maa-alueiden myynti**

Projektart: Markförsäljning Projektnummer: 9001 Projektorganisation: Ansvarsperson: Kommundirektören	Projektin luonne: Maa-alueiden myynti Projekti numero: 9001 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Kunnanjohtaja
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
Balansvärdet på sålda tomter. Under året såldes Ingahemmet i Böle, ett område av fastigheterna Sjukstugan och Strandgården invid Löneberga samt tomter på Westerberg och Heimgård områdena.	Myytyjen tonttien tasearvo.Vuoden aikana myytiin Ingakoti Bölessä, kiinteistöt Sjukstugan ja Strandgården kattava alue lähellä Vaahterämäkeä sekä tonteja alueilla Westerberg ja Heimgård.

UDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU -TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - <i>Tuotot</i>	49 236	0	0	0	45 356	45 356	0
Kostnader - Kulut	0	0	0	0	0	0	0
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>49 236</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>45 356</b>	<b>45 356</b>	<b>0</b>

**GT: Ingå SOTE-central - PT: Inkoon SOTE-keskus**

Projektart: Fastighetsprojekt Projektnummer: 9709 Projektorganisation: Ansvarsperson: Grundtrygghetschefen	Projektin luonne: Kiinteistöhanke Projekti numero: 9709 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Perusturvajohtaja
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
Målsättningen med projektet Ingås social- och hälsovårdscentral är att planera en social- och hälsovårdscentral i storlek S i kommunen. I centralen har kommuninvånaren tillgång till all närservice inom social- och hälsovården. Som närservice produceras sjukvårdstjänster samt förebyggande mottagningsstjänster av läkare och skötare samt fysioterapeuter, mentalvårdsservicens mottagningsstjänster, undersökningstjänster, utdelning av vårdförnödenheter, utlåning av hjälpmedel och deras behovsbedömning samt familjecentraltjänster inklusive rådgivningstjänster.  I samband med att projektet framskrider klarnar projektets form varefter det blir möjligt att ge en slutlig kostnadsberäkning. I samband med denna budget uppskattas projektets totala	Inkoon SOTE-keskus hankeen tavoitteena on suunnitella ja toteuttaa kuntaan s-koon sote-keskus, josta kuntalainen saa kaikki sosiaali- ja terveydenhuollon lähipalvelunsa. Lähipalveluinä tuotetaan lääkärin- ja hoitajan sekä fysioterapeutin sairaudenhoito- ja ehkäisevät vastaanottopalvelut, mielenterveyspalveluiden vastaanottotoiminta, tutkimuspalvelut, hoitolarvikkeiden jakelu, apuvälineilainaus ja niiden tarvearvio sekä perhekeskuspalvelut mukaan lukien neuvolapalvelut.  Hankkeen suunnittelun edetessä selviää hankkeen muoto, jonka jälkeen lopullinen kustannusarvio voidaan antaa. Tämän talousarvion yhteydessä hankkeen kokonaiskustannuksiksi

kostnader uppgå till ca 5,5 miljoner euro och projektet beräknas bli färdigt år 2025.

arvioidaan n. 5,5 M€ ja hankkeen arvioidaan valmistuvan vuonna 2025.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU -TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - <i>Tuotot</i>	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - <i>Kulut</i>	0	-100 000	0	-100 000	-29 000	71 000	71,0
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>0</b>	<b>-100 000</b>	<b>0</b>	<b>-100 000</b>	<b>-29 000</b>	<b>71 000</b>	<b>71,0</b>

#### Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
Våren - Kevät 2022	Uppgörande av rumsprogram och kostnadskalkyl, inlämnande av projektplan till SHM. <i>Tilaohjelman ja kustannusarvion laatiminen, hankesuunnitelman jättäminen STM:lle.</i>	Enligt uppgift från SHM behövs ingen projektplan. NHG:s kartläggning om lokalbehovet färdigställdes och bottenutkast utarbetades. <i>STM:stä saadun tiedon mukaan hankesuunnitelmaa ei tarvitse jättää. Tilatarvekartitus NHG:ltä valmistui ja pohjaluonnokset laadittiin.</i>
Hösten 2022 - Syksy 2022	Planering av tilläggslokalen <i>Lisätilansuunnittelu</i>	Bottenutkastet för tilläggslokalen utarbetades i september 2022. Lämplighet för social- och hälsovårdsverksamhet bedömdes. Kostnadskalkylen bekräftas i och med förverkligandet, men kommer att vara betydligt lägre än tidigare uppskattning. Projektets planeringskostnader uppgick år 2022 till totalt 29 000 euro. <i>Sykskuussa 2022 laadittiin lisätilan soveltuuus sote- toimintaan. Kustannusarvio vahvistuu hankkeen toteutuksen myötä, mutta tulee olemaan aiempaa arviota huomattavasti pienempi. Suunnittelukustannuksia hankkeelle syntyi vuonna 2022 yhteensä 29 000 euroa.</i>

#### GT: Campus Lönneberga - PT: Kampus Vaahteramäki

Projektart: Fastighetsprojekt Projektnummer: 9708 Projektorganisation: Ansvarsperson: Grundtrygghetschefen	Projekti luonne: Kiinteistöhanke Projekti numero: 9708 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Perusturvajohtaja
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
Syftet med projektet servicecentral för äldre är att i Ingå kommun planera och genomföra en öppenvårdcentral som producerar social- och hälsovårdstjänster som främjar funktionsförmågan för över 65-åringar. Målgruppen är särskilt de över 75-åringar som har risk för försämrat funktionsförmåga eller vars funktionsförmåga har försvägat på grund av en sjukdom eller ett handikapp. Vid öppenvårdcentralen produceras för äldre kommuninvånare dagverksamhets- och dagrehabiliteringstjänster, tjänster som erbjuds hemma, rehabiliteringstjänster och tjänster inom korttidsvården eller -omsorgen, inklusive närlägenhetsvården intervallvårdstjänster samt behövliga skiftesvårdstjänster för äldre som bor hemma. Verksamhetensheten har också beredskap att kortvarigt vårdar infektions- och terminalvårdspatienter.  Byggandet beräknas kunna inledas tidigast år 2025.	Iäkkäiden palvelukeskus - hankkeen tarkoituksesta on suunnitella ja toteuttaa Inkoon kuntaan avopalvelukeskus, joka tuottaa yli 65-vuotiaille toimintakykyä edistäviä sosiaali- ja terveyspalveluja. Kohderyhmänä on etenkin ne yli 75-vuotiaat, joilla on toimintakyvyn alenemisen riski tai joiden toimintakyvyn havaitaan alentuneen sairauden tai vamman takia. Avopalvelukeskus tuottaa iäkkäille kuntalaisille päivätoiminnan ja päiväkuntoutuksen palveluja, kotiin annettavia palveluja, kuntoutuspalveluja ja lyhytaikaisen hoidon - tai hoivan palveluja, mukaan lukien omaishoidon intervallihoitolipalvelut sekä kotonasuvan iäkkään palvelutarpeen mukaiset vuorohoitopalvelut. Toimintayksikössä on valmias hoitaa lyhytaikaisesti myös infektio- ja saattohoitopötilaita.  Rakentaminen voidaan arvion mukaan käynnistää aikaisintaan vuonna 2025.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - Tuotot	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	0	-100 000	0	-100 000	0	100 000	100,0
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>0</b>	<b>-100 000</b>	<b>0</b>	<b>-100 000</b>	<b>0</b>	<b>100 000</b>	<b>100,0</b>

**Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta**

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
Våren - Kevät 2022	Planering, beslutsfattande och inlämnande av projektansökan till SHM <i>Suunnittelu, päätöksenteko ja hankehakemuksen jättäminen STM:lle</i>	Projektet behöver inte godkännas av SHM, men planeringssamarbetet med välfärdsområdet kunde inte inledas. <i>Hanketta ei tarvitse hyväksytää STM:ssä, mutta HVA:n tehtävää suunnitteluyheteistötä ei voitu käynnistää.</i>
Hösten - Syksy 2022		Pågår ej. <i>Ei käynnissä.</i>

**BI: Järnefeltin koulu - SI: Järnefeltin koulu**

Projektart: Skolbyggnation Projektnummer: 9467 Projektorganisation: Ansvarsperson: Bildningschef	Projekti luonne: Koulun rakentaminen Projektinumero: 9467 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Sivistystoimenjohtaja
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
Nybyggnation av Järnefeltin koulu i Lojo.  Ingå är delfinansiär, eftersom det är de finska högstadieslevernas skola. Projektet finansieras enligt antalet elever. Enligt planen ska skolan börja byggas 2021 och bli färdig 2022.  I budgeten nedan ingår kostnader för byggande och lösöre.  Ett tilläggsanslag på 479 000 € beviljades för byggandet av Järnefeltin koulu 9467 (KF 2.5.2022 § 11).	Järnefeltin koulun uudisrakennus Lohjalla.  Inkoo on osarahoittaja, koska se on suomenkielisten yläkoululaisten koulu. Hanketta rahoitetaan oppilasmääräperusteisesti. Suunnitelman mukaan koulua aletaan rakentaa 2021 ja sen on valmis 2022.  Alla olevassa talousarviossa on mukana sekä rakennus- että irtaimistokulut.  479 000 euroon suuruinen lisämääräraha myönnettiin Järnefeltin koulun uudisrakkushankkeelle 9467 (KV 2.5.2022 § 11).

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - Tuotot	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	0	-770 000	-479 000	-1 249 000	-1 410 213	-161 213	-12,9
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>0</b>	<b>-770 000</b>	<b>-479 000</b>	<b>-1 249 000</b>	<b>-1 410 213</b>	<b>-161 213</b>	<b>-12,9</b>

**Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta**

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
9/2020-	Byggnadsplanering <i>Rakennussuunnittelu</i>	

2/2021-	Tillståndsansökan <i>Lupahakemus</i>	tillståndsansökan klar <i>lupahakemus valmis</i>
5/2021	Produktion i fabriken börjar <i>Tuotanto tehtäällä alkaa</i>	produktionen påbörjad <i>tuotanto alkanut</i>
8/2021	Byggande på plats och ställe <i>Rakentaminen paikan päällä</i>	byggandet pågår <i>rakentaminen käynnissä</i>
11-12/2022	Överlätelse <i>Luovutus</i>	Skolbyggnaden färdigställdes i december. Hela beloppet bokfördes för 2022 enligt rapporten. Lojo skickar sluträkningen inom sex månader från det att skolan blev färdig. <i>Koulurakennus valmistui joulukuussa. Koko summa on kirjattu raportin mukaisesti vuodelle 2022. Lohja lähetää loppulaskun kuuden kuukauden kuluessa koulun valmistumisesta.</i>

#### BI: Utveckling av motionsbanan - SI: Kuntoradan kehittäminen

Projektart: Förbättring Projektnummer: 9431 Projektorganisation: Ansvarsperson: bildningschef	Projektin luonne: Parannus Projektinumero: 9431 Proektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: sivistystoimenjohtaja
PROJEKTBESKRIVNING	HANKKEEN KUVAUS
<p>Ansökan för utvecklingsbidrag för motionsbanans underhåll och utveckling planeras, ansökningstiden är 21.9.-30.11. Bidraget beviljas av NTM-centralen i Nyland. Understödet beviljas upp till högst 50 % av projektets godkända verkliga kostnader.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Förynyandet av ytbeläggningen med stenmjöl.</li> <li>• Stig från undergångstunneln längs sv 51 till spänbanan.</li> <li>• Kontrollerandet av belysning (flytning av lyktstolpar) + nya rutterns belysning.</li> <li>• Underlag för utomhusgym (säkerhetssand).</li> </ul> <p>Kommunfullmäktige beviljade ett tilläggsanslag på 31 000 € för investeringsprojekt 9431, utveckling av motionsbanan (KF 2.5.2022 § 12).</p>	<p>Kehittämисavustuksen hakemista suunnitellaan kuntoradan kunnostukseen ja kehittämiseen, hakuaika 21.9-30.11. Avustusta myöntää Uudenmaan ELY-keskus. Avustusta myönnetään enintään 50 % hankkeen toteutuneista hyväksyttävistä kokonaiskustannuksista.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Kuntoradan päällystyksen uudistaminen kivituhkaksi.</li> <li>• Polku alikulkutunnelista kt 51:n rinnalla kuntoradalle.</li> <li>• Valaistuksen tarkistaminen (pylväiden siirtoa) + uuden reitin valaistus.</li> <li>• Ulkopuunki alusta (turvahiekka).</li> </ul> <p>Kunnanvaltuusto myönsi 31 000 euron lisämäärähanan investointihankkeelle 9431, kuntoradan kehittäminen (KV 2.5.2022 § 12).</p>

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU änderingar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - Tuotot	0	0	0	0	33 450	33 450	0
Kostnader - Kulut	-39 384	0	-31 000	-31 000	-53 410	-22 410	-72,3
Tot./år - Yht./vuosi	-39 384	0	-31 000	-31 000	-19 960	11 040	35,6

#### Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
11/2020	Utarbetande av plan och ansökan <i>Suunnitelman teko ja anomuksen laatiminen</i>	Ansökan inskickad – <i>Anomus lähetetty 30.11.2020</i>
2-3/2021	Besked om bidraget <i>Tieto avustuksesta</i>	Bidragsbesked – <i>Tieto avustuksesta 25.2.2021 (37 450 €)</i>
3-5/2021	Plan och tidtabell <i>Suunnitelma ja aikataulutus</i>	Första planeringstillfälle – <i>Ensimmäinen suunnittelukerta 13.4.2021</i>

5-10/2021	Genomförande <i>Toteutus</i>	Projektet försenat - ny tidtabell till slutet av maj 2022. <i>Hanke myöhässä - uusi aikataulu toukokuun 2022 loppuun</i>
1-9/2022	Genomförande <i>Toteutus</i>	Projektet färdigställdes (belysning och markarbeten) - tilläggstid beviljades till slutet av september. Slutrapporten lämnades till Regionförvalningsverket som godkände den i oktober. <i>Hanke valmistui (valaistus ja maapohjatyöt) - lisääikä myönnettiin syyskuun loppuun. Loppuraportti jätettiin Aluehallintovirastolle, joka hyväksyi sen lokakuussa.</i>

#### BI: Flyttning av idrottsplaner - SI: Urheilukenttien siirto

Projektart: Rekreations- och idrottsområden Projektnummer: 9484 Projektorganisation: Ansvarsperson: Tekniska chefen	Projekti luonne: Virkistys- ja urheilualueet Projekti numero: 9484 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: Tekninen päällikkö
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
Det ska hittas en ny placeringsplats för tennisplanen och ishockeyrinken som flyttades bort från Ingåstrands område. Oberoende av placeringsplatsen kommer flyttningen av planerna att förutsätta planering, eventuellt ett tillståndsförfarande samt jordarbeten. Också själva flyttningen medför kostnader.  Kommunfullmäktige godkände 14.11.2022 § 57 en minskning av anslaget med -95 000 € för projekt 9484.	Inkoonrannan alueelta siirrytelle tenniskentille ja jääkiekkokaukalolle tulee löytää uusi sijoituspaikka. Sijoituspaikasta riippumatta tulee kenttien siirto edellyttämään suunnittelua, mahdollisesti luvitukseen ja maatöitä. Myös itse siirtämisenstä aiheutuu kustannuksia.  Kunnanvaltuusto hyväksyi 14.11.2022 § 57 projektin 9484 määrärahan vähentämisen -95 000 eurolla.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA	BU - TA	BU ändringar TA muutokset	BU - TA	BS - TP	Avvikelse Poikkeama	%
	2021	2022		2022	2022		
Intäkter - <i>Tuotot</i>	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	-9 712	-100 000	95 000	-5 000	-2 200	2 800	56,0
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>-9 712</b>	<b>-100 000</b>	<b>95 000</b>	<b>-5 000</b>	<b>-2 200</b>	<b>2 800</b>	<b>56,0</b>

#### Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
1-4/2022	Bygglov för ishockeyrink (inleddes 2021) <i>Jääkiekkokaukalon rakennuslupa (käynnistyi 2021)</i>	Bygglov kan inte beviljas på grund av besvärsprocessen som pågår i förvalningsdomstolen. <i>Rakennuslupaa ei voi myöntää hallinto-oikeudessa käynnissä olevan valitusprosessin vuoksi.</i>
4-8/2022	Byggande <i>Rakentaminen</i>	Byggandet fördöjdes, placeringsbeslutet behandlades i förvalningsdomstolen. En gemensam aftonskola ordnades i juni för tekniska nämnden samt bildnings- och välfärdsnämnden om rinkens nya placeringsplats. <i>Rakentaminen lykkääntyi, sijoituslupapäätös käsiteltiin hallinto-oikeudessa. Pidettiin teknisen sekä sivistys- ja hyvinvointilautakunnan yhteinen iltakoulu kesäkuussa kaukalon udesta sijoittamispalasta.</i>

9-12/2022	Fortsatta planeringen <i>Jatkosuunnittelu</i>	Förvaltningsrättens beslut kom i oktober. Processen förbereddes i slutet av året. Fortsatta beslut tas 2023. <i>Hallinto-oikeuden päätös saapui lokakuussa.</i> <i>Prosessia valmisteltiin loppuvuonna.</i> <i>Jatkopäätökset tehdään 2023.</i>
-----------	--	--

### BI: Programvara för småbarnspedagogiken - SI: Varhaiskasvatukseen ohjelmisto

Projektart: Programvara för småbarnspedagogiken Projektnummer: 9354 Projektorganisation: Ansvarsperson: chef för småbarnspedagogik	Projektin luonne: Varhaiskasvatukseen ohjelmisto Projekti numero: 9354 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: varhaiskasvatuspääliikö
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
Småbarnspedagogiken införskaffar en ny programvara som omfattar system för administration, personal och vårdnadshavare. Det nya programmet är lättanterligt särskilt för användarna. Programmet tas i bruk våren 2022.	Varhaiskasvatukseen hankitaan uusi ohjelmisto, joka sisältää järjestelmät hallinnolle, kasvattajille ja huoltajille. Uusi ohjelmisto on etenkin käyttäjien kannalta helppokäytöinen. Ohjelmisto otetaan käyttöön keväällä 2022.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU - TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - <i>Tuotot</i>	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - <i>Kulut</i>	0	-35 000	0	-35 000	0	35 000	100,0
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>0</b>	<b>-35 000</b>	<b>0</b>	<b>-35 000</b>	<b>0</b>	<b>35 000</b>	<b>100,0</b>

### Tidtabell och uppföljning - *Aikataulu ja seuranta*

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
1-4/2022	Programmet planeras, fortbildning ordnas och tidigare programvara överförs till den nya. <i>Ohjelmistoa suunnitellaan, järjestetään koulusta ja aikaisempi ohjelmisto siirretään uuteen.</i>	Välet av program gjordes 12/2022; det tas i bruk våren 2023. <i>Ohjelmisto valittiin 12/2022; se otetaan käyttöön keväällä 2023.</i>
4/2022	Den tidigare programvaran avslutas och all fakturering sker med det nya programmet. <i>Aikaiseman ohjelmiston käyttö voidaan lopettaa ja kaikki laskutus tapahtuu uuden ohjelmiston kautta.</i>	Programmet tas i bruk våren 2023. <i>Ohjelmisto otetaan käyttöön keväällä 2023.</i>

### BI: Björkudden - SI: Koivuniemi

Projektart: Utveckling av området Projektnummer: 9707 Projektorganisation: Ansvarsperson: välfärdskoordinator	Projektin luonne: Alueen kehittäminen Projekti numero: 9707 Projektiorganisaatio: Vastuuhenkilö: hyvinvoimisto koordinaattori
<b>PROJEKTBESKRIVNING</b>	<b>HANKKEEN KUVAUS</b>
Målet med projektet är: - bygga sommarkök med rinnande vatten och gråvattenfilter, 11 000 € - utöka det existerande parkeringsområdet, 41 000 €  Projektet främjar verksamhet på området, syftet är att öka attraktiviteten för Björkuddens paviljong och omnejd för uthyrning.	Hankkeen tavoitteena on: - rakentaa kesäkeittiö, johon tulee vesi ja harmaavesiuodatin, 11 000 € - olemassa olevan pysäköintialueen laajennus, 41 000 €  Hanke edistää toimintaa alueella, tavoitteena lisätä Koivuniemen paviljongin ja alueen houkuttelevuutta vuokrakäytöön.

BUDGET - TALOUSARVIO	BS - TA 2021	BU - TA 2022	BU ändringar TA muutokset	BU -TA 2022	BS - TP 2022	Avvikelse Poikkeama	%
Intäkter - Tuotot	0	0	0	0	0	0	0
Kostnader - Kulut	0	-52 000	0	-52 000	-1 370	50 630	97,4
<b>Tot./år - Yht./vuosi</b>	<b>0</b>	<b>-52 000</b>	<b>0</b>	<b>-52 000</b>	<b>-1 370</b>	<b>50 630</b>	<b>97,4</b>

#### Tidtabell och uppföljning - Aikataulu ja seuranta

Tidtabell Aikataulu	Arbetsskede Työvaihe	Uppföljning Seuranta
3-10/2022	sommarkök med rinnande vatten utvidgande av parkeringsplats <i>kesäkeittiöön juokseva vesi pysäköintialueen laajennus</i>	Planerna för sommarköket har utarbetats. Ansökan om åtgärdstillstånd har beretts. <i>Suunnitelmat kesäkeittiölle laadittu. Toimenpidelupahakemus valmisteltu.</i>  Brunnen har borrats och pumpen är installerad; ett litet reningsverk har skaffats och det installeras under våren 2023. <i>Kaivo on porattu ja pumppu asennettu; pienpuhdistamo hankittu ja se asennetaan keväällä 2023.</i>  En utvidgning av parkeringsområdet har tills vidare inte förverkligats eftersom områdets framtid användning övervägs. <i>Pysäköintialueen laajennusta ei toistaiseksi toteutettu, koska alueen tuleva käyttöä pohditaan.</i>

#### INVESTERINGSDELEN - INVESTOINTIOSA

Tabellen inkluderar de investeringar som löper över två räkenskapsperioder. Tabellen inkluderar inte fortgående investeringar som förbättringar av gator och vägar, årliga mindre fastighetsreparationer, förbättring av Ingå vattens infra eller köp och försäljning av markområden. Samtliga projekt, även dessa finns presenterade i samband med balansbokens investeringsdel.

*Taulukko sisältää kaksi tilikautta kattavat investoinnit. Taulukko ei sisällä jatkuvia investointeja, kuten katujen ja teiden parantaminen, vuosittaiset pienemmät kiinteistökorjaukset, Inkoon veden infran parantaminen tai maa-alueiden myynnit ja ostot. Kaikki hankkeet, nämä mukaan lukien, on esiteltyn tasekirjan investointiosassa.*

	Kostnads- beräkning och förändring	Användning under tidigare år	Urspr. budget 2022	Förändring i BU 2022	Budget efter förändringar 2022	Utfall 2022	Avvikelse	Använt av kostnadsberäkning 31.12.2022
	Kustannus- laskenta ja muutos	Käyttö aikaisempina vuosina	Alikup. talousarvio 2022	TA muutos 2022	Talousarvio muutosten jälkeen 2022	Toteutuma 2022	Poikkeama	Kustannus- laskennasta käytetty 31.12.2022
<b>Fiskehamnvägen - Kalasatamantie (9469)</b>								
<b>Utgifter - Kulut</b>	-550 000	-62 198	-800 000	780 000	-20 000	-650	19 350	-62 848
<b>Netto</b>	-550 000	-62 198	-800 000	780 000	-20 000	-650	19 350	-62 848
Projektet fortsätter år 2023 - Projekt jatkuu v 2023								
<b>Armfeltsvägen - Armfeltintie (9471)</b>								
<b>Utgifter - Kulut</b>	-80 000	0	-80 000	80 000	0	0	0	0
<b>Netto</b>	-80 000	0	-80 000	80 000	0	0	0	0
Projektet fortsätter år 2023 - Projekt jatkuu v 2023								
<b>Rövargränd - Rosvokuja (9481)</b>								
<b>Utgifter - Kulut</b>	-120 000	0	-20 000	0	-20 000	-8 756	11 244	-8 756
<b>Netto</b>	-120 000	0	-20 000	0	-20 000	-8 756	11 244	-8 756
Projektet fortsätter år 2023 - Projekt jatkuu v 2023								
<b>Kommunens tomter i Degerby - Kunnan tontit Degerbyssä (9710)</b>								
<b>Utgifter - Kulut</b>	-390 000	0	-20 000	0	-20 000	-2 390	17 610	-2 390
<b>Netto</b>	-390 000	0	-20 000	0	-20 000	-2 390	17 610	-2 390
Projektet fortsätter år 2023 - Projekt jatkuu v 2023								
<b>Furuborgsvägen - Furuborgintie (9482)</b>								
<b>Utgifter - Kulut</b>	-570 000	-58 615	-20 000	0	-20 000	0	20 000	-58 615
<b>Netto</b>	-570 000	-58 615	-20 000	0	-20 000	0	20 000	-58 615
Projektet fortsätter år 2023 - Projekt jatkuu v 2023								
<b>Förbättringar av museivägen - Museotien parantaminen (9490)</b>								
<b>Utgifter - Kulut</b>	-290 000	-5 679	0	0	0	-2 400	-2 400	-8 079
<b>Netto</b>	-290 000	-5 679	0	0	0	-2 400	-2 400	-8 079
Projektet fortsätter år 2023 - Projekt jatkuu v 2023								
<b>Westerberg I (9700)</b>								
<b>Utgifter - Kulut</b>	-450 000	-5 679	-215 000	0	-215 000	-63 703	151 297	-69 382
<b>Netto</b>	-450 000	-5 679	-215 000	0	-215 000	-63 703	151 297	-69 382
Projektet fortsätter år 2023 - Projekt jatkuu v 2023								
<b>Ingåport II - Inkoonportti II (9701)</b>								
<b>Utgifter - Kulut</b>	-750 000	0	-40 000	0	-40 000	-39 942	58	-39 942
<b>Netto</b>	-750 000	0	-40 000	0	-40 000	-39 942	58	-39 942
Projektet fortsätter år 2023 - Projekt jatkuu v 2023								
<b>Bollstavägen - Betesvägen - Bollstantie - Laiduntie (9702)</b>								
<b>Utgifter - Kulut</b>	-170 000	0	-20 000	0	-20 000	0	20 000	0
<b>Netto</b>	-170 000	0	-20 000	0	-20 000	0	20 000	0
Projektet fortsätter år 2023 - Projekt jatkuu v 2023								
<b>Hamnområdet i centrum, östra - Keskustan satama-alue, itäinen (9472)</b>								
<b>Utgifter - Kulut</b>	-90 000	-59 659	-30 000	0	-30 000	-6 200	23 800	-65 859
<b>Netto</b>	-90 000	-59 659	-30 000	0	-30 000	-6 200	23 800	-65 859
Projektet fortsätter år 2023 - Projekt jatkuu v 2023								
<b>Hamnområdet i centrum, västra - Keskustan satama-alue, läntinen (9476)</b>								
<b>Utgifter - Kulut</b>	-550 000	-4 498	-240 000	200 000	-40 000	-45 947	-5 947	-50 445
<b>Netto</b>	-550 000	-4 498	-240 000	200 000	-40 000	-45 947	-5 947	-50 445
Projektet fortsätter år 2023 - Projekt jatkuu v 2023								
<b>Ingåstrand - planering och byggande av infra - Inkoonranta - infran suunnittelu ja rakentaminen (9468, 9473, 9474, 9459)</b>								
<b>Utgifter - Kulut</b>	-3 620 000	-2 449 429	-1 170 000	0	-1 170 000	-1 181 875	-11 875	-3 631 304
<b>Netto</b>	-3 620 000	-2 449 429	-1 170 000	0	-1 170 000	-1 181 875	-11 875	-3 631 304
<b>Förbättring av korsningar vid stamväg 51 - Kantatie 51 risteysten parantaminen (9485)</b>								
<b>Utgifter - Kulut</b>	-200 000	0	-50 000	0	-50 000	-609	49 391	-609
<b>Netto</b>	-200 000	0	-50 000	0	-50 000	-609	49 391	-609
Projektet fortsätter år 2023 - Projekt jatkuu v 2023								

	Kostnads- beräkning och förändring	Användning under tidigare år	Urspr. budget 2022	Förändring i BU 2022	Budget efter förändringar 2022	Utfall 2022	Avvikelse	Använt av kostnadsberäkning 31.12.2022
	Kustannus- laskenta ja muutos	Käyttö aikaisempina vuosina	Alkup. talousarvio 2022	TA muutos 2022	Talousarvio muutosten jälkeen 2022	Toteutuma 2022	Poikkeama	Kustannus- laskennasta käytetty 31.12.2022
<b>Kyrkjärdens skola (9466)</b>								
Utgifter - Kulut	-10 900 000	-2 714 091	-5 350 000	0	-5 350 000	-5 548 769	-198 769	-8 262 860
<b>Netto</b>	<b>-10 900 000</b>	<b>-2 714 091</b>	<b>-5 350 000</b>	<b>0</b>	<b>-5 350 000</b>	<b>-5 548 769</b>	<b>-198 769</b>	<b>-8 262 860</b>
Projektet fortsätter år 2023 - Projekt jatkuu v 2023								
<b>Brandstationen - Paloasema (9405)</b>								
Utgifter - Kulut	-4 110 000	-54 996	-500 000	-850 000	-1 350 000	-1 382 130	-32 130	-1 437 126
<b>Netto</b>	<b>-4 110 000</b>	<b>-54 996</b>	<b>-500 000</b>	<b>-850 000</b>	<b>-1 350 000</b>	<b>-1 382 130</b>	<b>-32 130</b>	<b>-1 437 126</b>
Projektet fortsätter år 2023 - Projekt jatkuu v 2023								
<b>Kommungården - Kunnantalo (9420)</b>								
Intäkter - Tuoto	3 100 000	0	0	0	0	50 000	50 000	50 000
Utgifter - Kulut	-5 400 000	-17 660	-50 000	0	-50 000	-51 874	-1 874	-69 534
<b>Netto</b>	<b>-2 300 000</b>	<b>-17 660</b>	<b>-50 000</b>	<b>0</b>	<b>-50 000</b>	<b>-1 874</b>	<b>48 126</b>	<b>-19 534</b>
Projektet fortsätter år 2023 - Projekt jatkuu v 2023								
<b>Kyrkjärdens skola - gamla delen - Kyrkjärdens skola - vanha osa (9428)</b>								
Intäkter - Tuoto	0	0	0	0	0	4 360	4 360	4 360
Utgifter - Kulut	-617 000	-66 947	-60 000	0	-60 000	-13 387	46 613	-80 334
<b>Netto</b>	<b>-617 000</b>	<b>-66 947</b>	<b>-60 000</b>	<b>0</b>	<b>-60 000</b>	<b>-9 027</b>	<b>50 973</b>	<b>-75 974</b>
Projektet fortsätter år 2023 - Projekt jatkuu v 2023								
<b>Eftervård av kommunens avstjälpningsplats Stormossen - Stormossen kunnan kaatopaikan jälkihoito (9479)</b>								
Utgifter - Kulut	-570 000	-64 413	-70 000	0	-70 000	-1 558	68 442	-65 971
<b>Netto</b>	<b>-570 000</b>	<b>-64 413</b>	<b>-70 000</b>	<b>0</b>	<b>-70 000</b>	<b>-1 558</b>	<b>68 442</b>	<b>-65 971</b>
Projektet fortsätter år 2024 - Projekt jatkuu v 2024								
<b>Joddböle (9477)</b>								
Utgifter - Kulut	-40 000	-23 066	-20 000	0	-20 000	0	20 000	-23 066
<b>Netto</b>	<b>-40 000</b>	<b>-23 066</b>	<b>-20 000</b>	<b>0</b>	<b>-20 000</b>	<b>0</b>	<b>20 000</b>	<b>-23 066</b>
Projektet fortsätter år 2023 - Projekt jatkuu v 2023								
<b>Stomnätverk Degerby - Störvik - Vesihuollon runkolinja Degerby - Störvik (9492, 9517)</b>								
Utgifter - Kulut	-1 800 000	-91 823	-800 000	0	-800 000	-715 756	84 244	-807 579
<b>Netto</b>	<b>-1 800 000</b>	<b>-91 823</b>	<b>-800 000</b>	<b>0</b>	<b>-800 000</b>	<b>-715 756</b>	<b>84 244</b>	<b>-807 579</b>
Projektet fortsätter år 2023 - Projekt jatkuu v 2023								
<b>Joddböle reningsverk - Joddbölen puhdistamo (9519)</b>								
Utgifter - Kulut	-540 000	-6 108	-60 000	60 000	0	-11 455	-11 455	-17 563
<b>Netto</b>	<b>-540 000</b>	<b>-6 108</b>	<b>-60 000</b>	<b>60 000</b>	<b>0</b>	<b>-11 455</b>	<b>-11 455</b>	<b>-17 563</b>
Projektet fortsätter år 2023 - Projekt jatkuu v 2023								
<b>GT: Ingå SOTE-central - PT: Inkoon SOTE-keskus (9709)</b>								
Utgifter - Kulut	0	0	-100 000	0	-100 000	-29 000	71 000	-29 000
<b>Netto</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>-100 000</b>	<b>0</b>	<b>-100 000</b>	<b>-29 000</b>	<b>71 000</b>	<b>-29 000</b>
Projektet fortsätter år 2023 - Projekt jatkuu v 2023								
<b>Bl: Utveckling av motionsbanan - Sl: Kuntoradan kehittäminen (9431)</b>								
Intäkter - Tuoto	0	0	0	0	0	33 450	33 450	33 450
Utgifter - Kulut	-39 384	-39 384	0	-31 000	-31 000	-53 410	-22 410	-92 794
<b>Netto</b>	<b>-39 384</b>	<b>-39 384</b>	<b>0</b>	<b>-31 000</b>	<b>-31 000</b>	<b>-19 960</b>	<b>11 040</b>	<b>-59 344</b>
<b>Bl: Flyttnings av idrottsplaner - Sl: Urheilukenttien siirto (9484)</b>								
Utgifter - Kulut	-110 000	-9 712	-100 000	95 000	-5 000	-2 200	2 800	-11 912
<b>Netto</b>	<b>-110 000</b>	<b>-9 712</b>	<b>-100 000</b>	<b>95 000</b>	<b>-5 000</b>	<b>-2 200</b>	<b>2 800</b>	<b>-11 912</b>
Projektet fortsätter år 2023 - Projekt jatkuu v 2023								

## Finansieringsdelens utfall - Rahoitusosan toteutuminen

### Tablå över finansieringsdelens utfall - Talousarvion rahoitusosan toteutumisvertailu

**Finansieringsdelens utfall  
Rahoitusosan toteutuminen**

		<b>Ursprunglig budget 2022</b>	<b>Förändr. i budgeten</b>	<b>Budget 2022 efter förändringar</b>	<b>Utfall 2022</b>	<b>Avvikelse</b>	<b>%</b>
		<b>Alkup. talousarvio 2022</b>	<b>Talous- arvio muutokset</b>	<b>Talousarvio 2022 muutosten jälkeen</b>	<b>Tilinpäätös 2 022</b>	<b>Poikkeama</b>	<b>%</b>
<b>Den egentliga verksamhetens och investeringarnas kassaflöde</b>	<b>Varsinainen toiminnan ja investointien kassavirta</b>						
Internt tillförda medel	Tulorahoitus	2 373 647	-302 500	2 071 147	3 126 248	1 055 101	50,9
Ärsbidrag	Vuosikate						
Extraordinära poster	Satunnaiset erät						
Korrektivposter till internt tillförda medel	Tulorahoituksen korjauserät	-500 000	0	-500 000	-344 714	155 286	-31,1
Internt tillförda medel totalt	Tulorahoitus yhteensä	1 873 647	-302 500	1 571 147	2 781 534	1 210 387	77,0
Investeringar	Investointnit						
Investeringar i anläggningstillgångar	Käyttöömaisuuusinvestoin	-12 462 000	655 000	-11 807 000	-11 215 909	591 091	-5,0
Finansieringsandlar för investeringsutgifter	Rahoitusomaisuuden investointimenoihin	0	0	0	121 260	121 260	0,0
Försäljningsintäkter av anläggningstillgångar	Käyttöömaisuiden myyntitulo	500 000	0	500 000	423 723	-76 277	-15,3
Investeringar netto	Investointinit netto	-11 962 000	655 000	-11 307 000	-10 670 926	636 074	-5,6
Nettokassaflödet för den egentliga verksamheten och investeringarna	Varsinainen toiminnan ja investointien nettokassavirta	-10 088 353	352 500	-9 735 853	-7 889 392	1 846 461	-19,0
<b>Finansieringens kassaflöde</b>	<b>Rahoitustoiminnan kassavirta</b>						
Förändringar i utlåningen	Antolainauksen muutokset						
Ökning av utlåningen	Antolainasaaamisten lisäys	0	0	0	0	0	0,0
Minskning av utlåningen	Antolainasaaamisen vähenrys	0	0	0	4 389	4 389	0,0
Förändringar i utlåningen	Antolainauksen muutokset	0	0	0	4 389	4 389	0,0
Förändring av lånebeståndet	Lainakannan muutokset						
Ökning av långfristiga lån	Pitkäikaisten lainojen lisäys	12 543 692	47 500	12 591 192	10 000 000	-2 591 192	-20,6
Minskning av långfristiga lån	Pitkäikaisten lainojen vähenrys	-2 455 339	0	-2 455 339	-2 185 196	270 143	-11,0
Förändring av kortfristiga lån	Lyhytaikaisten lainojen muutos	0	0	0	0	0	0,0
Förändring av lånebeståndet	Lainakannan muutokset	10 088 353	47 500	10 135 853	7 814 804	-2 321 049	-22,9
Övriga förändringar av likviditeten	Mut maktsvalmiiden muutokset						
Förändring av förvaltade medel och förvaltat kapital	Toimeksiantojen varojen ja pääomien muutokset				-80 346	-80 346	0,0
Förändring av omsättningstillgångar	Vaihdon-omaisuuden muutokset				0	0	0,0
Förändring av fordringar	Saamisten muutos				-437 183	-437 183	0,0
Förändring av räntefria kort- och långfristiga skulder	Korottomien pitkä- ja lyhytaikaisten velkojen muutos				2 008 400	2 008 400	0,0
Övriga förändringar av likviditeten totalt	Mut maktsvalmiiden muutokset				1 228 456	1 228 456	0,0
Finansieringens kassaflöde	Rahoitustoiminnan kassavirta	10 088 353	47 500	10 135 853	9 390 065	-745 788	-7,4
<b>Förändring av kassamedel</b>	<b>Kassavirtojen muutos</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1 500 673</b>	<b>1 500 673</b>	<b>0,0</b>

Värdet på de kommuncertifikat som Ingå kommun emitterar får vara högst € 6 miljoner i genomsnitt under en fyramåndarsperiod. *Ingå kommunen liikkeelle laskemien kuntatodistuksien arvo saa olla enintään 6 miljoonaa € keskimäärin neljän kuukauden tarkastelujaksolla.*

**Sammandrag av utfallet av anslag och beräknade inkomster - Yhteenveto määrärahojen ja tuloarvien toteutumisesta**

	ANSLAG										BERÄKNADE INKOMSTER										
	Urspr.	Förandr.	Budget efter	Utfall	Avvikelse	%	Urspr. budget	Förandr.	Budget efter	Utfall	Avvikelse	%									
	budget	i budget	förändr.				i budget	i budget	förändr.												
	<b>MÄÄRÄRAHAT</b>										<b>TULOARVIOT</b>										
	Alkup. talousarvio	TA:n muutokset	TA muut:n jälkeen	Toteutuma	Poikkeama	%	Alkup. talousarvio	TA:n muutokset	TA muut:n jälkeen	Toteutuma	Poikkeama	%									
<b>DRIFTSEKONOMIDELLEN</b>																					
<b>KÄYTÖTALOUSOSA</b>																					
Val	N	7 173	0	7 173	-903	8 076	113 %														
Vaalit																					
Revision	N	20 620	0	20 620	19 963	657	3 %														
Tilintarkastus																					
Kommunfullmäktige	N	72 050	0	72 050	50 118	21 932	30 %														
Kunnanvaltuusto																					
Finansiering	N	126 900	0	126 900	116 239	10 661	8 %														
Rahotus																					
Förvaltningsservice	N	786 669	-300 000	486 669	217 223	269 446	55 %														
Hallintopalvelut																					
Mobilitetstjänster	N	409 084	54 000	463 084	455 998	7 086	2 %														
Liikkumisenpalvelut																					
Regional landsbygdsförvaltning																					
Seudullinen maaseutuhallinto	N	50 287	0	50 287	47 922	2 365	5 %														
Brand- och räddningsväsendet	N	380 500	0	380 500	395 442	-14 942	-4 %														
Palo- ja pelastustoimi																					
Grundtryghetsnämndens förvaltning	N	0	0	0	0	0	0 %														
Perustutvalautakunnan hallinto																					
Hälso- och sjukvårdstjänster	N	3 124 784	100 000	3 224 784	3 241 401	-16 617	-1 %														
Terveyden- ja sairaanhoitopalvelut																					
Äldreomsorg	N	6 112 832	0	6 112 832	6 182 125	-69 293	-1 %														
läkkäiden palvelut																					
Socialservice	N	2 782 137	-100 000	2 682 137	3 019 233	-337 096	-13 %														
Sosiaalipalvelut																					
Specialsjukvård	N	8 941 200	0	8 941 200	7 971 258	969 942	11 %														
Erikoissairaanhoito																					
Bildningsnämndens förvaltning	N	0	0	0	0	0	0 %														
Sivistyslautakunnan hallinto																					
Småbarnspedagogik	N	2 789 756	82 500	2 872 256	2 800 999	71 257	3 %														
Varhaiskasvatus																					
Utbildning	N	8 024 105	300 000	8 324 105	8 748 402	-424 297	-5 %														
Opetus																					
Främjande av välfärd	N	1 738 702	170 000	1 908 702	1 869 412	39 290	2 %														
Hyvinvoinnin edistäminen																					
Byggnads- och miljönämndens förvaltning	N	0	0	0	0	0	0 %														
Rakennus- ja ympäristöhallituksen hallinto																					
Byggnadstillsyn	N	56 224	0	56 224	106 493	-50 269	-89 %														
Rakennusvalvonta																					
Miljövård och miljöhållsovård	N	259 192	0	259 192	278 152	-18 960	-7 %														
Ympäristönsuojelu ja ympäristöterveydenhuolto																					
Planläggning	N	321 200	0	321 200	342 520	-21 320	-7 %														
Kaavoitus																					
Tekniska nämndens förvaltning	N	0	0	0	0	0	0 %														
Teknisen lautakunna hallinto																					
Teknisk service	N	717 259	0	717 259	734 123	-16 864	-2 %														
Tekniset palvelut																					
Fastigheter	N															1 744 495	0	1 744 495	1 651 267	-93 228	-5 %
Kiinteistöt																					
Vattentjänstverk (balansenhet)	N															197 169	0	197 169	258 201	61 032	24 %
Vesihuoltolaitos (taseyksikkö)																					
<b>RESULTATBERÄKNINGSDELEN</b>																					
<b>TULOSLASKELMAOSA</b>																					
Skatteinkomster	B															28 945 000	0	28 945 000	29 460 206	515 206	2 %
Verotulot																					
Statsandeler	B															8 228 844	54 000	8 282 844	8 451 172	168 328	2 %
Valtionosuudet																					
Ränteinkomster	B															0	0	0	3 537	3 537	0 %
Korkotulot																					
Övriga finansiella intäkter	B															78 813	0	78 813	79 463	650	1 %
Muut rahoitustuotot																					
Räntekostnader	B	99 000	50 000	149 000	157 546	-8 546	-6 %														
Korkokulut																					
Övriga finansiella kostnader	B	21 573	0	21 573	23 996	-2 423	-11 %														
Muut rahoituskulut																					

INVESTERINGSDELEN							
INVESTOINTIOSA							
Gator och lätttrafikleder	B	350 000	0	350 000	220 537	129 463	37 %
Kadut ja kevytliikenneväylät							
Armfeltsväg	B	80 000	-80 000	0	0	0	0 %
Armfeltin tie							
Fiskehamnsvägen	B	800 000	-780 000	20 000	650	19 350	97 %
Kalasatamantie							
Rövärgränd	B	20 000	0	20 000	8 756	11 244	56 %
Rosvokuja							
Furuborgsvägen	B	20 000	0	20 000	0	20 000	100 %
Furuborgintie							
Förbättring av museivägen	B	0	0	0	2 400	-2 400	0 %
Museotien parantaminen							
Westerberg I	B	215 000	0	215 000	63 703	151 297	70 %
Westerberg I							
Ingåport II	B	40 000	0	40 000	39 942	58	0 %
Inkoopotti II							
Bollsavägen - Betesvägen	B	20 000	0	20 000	0	20 000	100 %
Bollstanie - Laiduntie							
Förbättring av korsningar vid stamväg 51	B	50 000	0	50 000	609	49 391	99 %
Kantatie 51 risteysten parantaminen							
Kommunens tomtar i Degerby	B	20 000	0	20 000	2 390	17 610	88 %
Kunnan toimit Degerbysä							
Farledens muodring	B	20 000	0	20 000	0	20 000	100 %
Väylän ruoppaus							
Hammområdet i centrum, östra	B	30 000	0	30 000	6 200	23 800	79 %
Keskustan satama-alue, itäinen							
Hammområdet i centrum, västra	B	240 000	-200 000	40 000	45 947	-5 947	-15 %
Keskustan satama-alue, läntinen							
Ingåstrand	B	1 170 000	0	1 170 000	1 181 875	-11 875	-1 %
Inkoonrantta							
Förbättringars arbeten på torget i centrum	B	20 000	0	20 000	0	20 000	100 %
Keskustan torin parannustyöt							
Storkyrkögårdens parkeringsplats	B	150 000	-100 000	50 000	48 795	1 205	2 %
Suurkirkontien parkkipaikka							
Kyrkjärdens skola	B	5 350 000	0	5 350 000	5 548 769	-198 769	-4 %
Kyrkjärdens skola							
Brandstation	B	500 000	850 000	1 350 000	1 382 130	-32 130	-2 %
Paloasema							
Kommungården	B	50 000	0	50 000	1 874	48 126	96 %
Kunnantalo							
Reservering för större fastighetsreparationer	B	200 000	0	200 000	167 784	32 216	16 %
Varaus suurempien kiinteistökorjauksiin							
Kyrkjärdens skolas gamla del	B	60 000	0	60 000	9 027	50 973	85 %
Kyrkjärdens koulun vanha osa							
Eftervård av kommunens avställopningsplats Stormossen	B	70 000	0	70 000	1 558	68 442	98 %
Kunnan kaatopaikan jälkiohito Stormossen							
Eko-punkt pch parkeringsområde	B	150 000	-150 000	0	0	0	0 %
Eko-piste ja pysäköintialue							
Joddböle infrastruktur	B	20 000	0	20 000	0	20 000	100 %
Joddböle infra							
Stormnätverk Degerby-Störvik	B	800 000	0	800 000	715 756	84 244	11 %
Runkolinja Degerby-Störvik							
Fagerstrand	B	50 000	0	50 000	67 571	-17 571	-35 %
Fagerstrand							
Åstrandens	B	10 000	0	10 000	0	10 000	100 %
Jokiranta							
Ingå Vatten: byggande och förbättring av infra	B	250 000	-150 000	100 000	49 685	50 315	50 %
parantaminen							
Ingå Vatten: Joddböle reningsverk	B	60 000	-60 000	0	11 455	-11 455	0 %
Inkoon Vesijoki: Joddbölen puhdistamo							
Ingå Vatten: Westerberg I infra	B	90 000	0	90 000	0	90 000	100 %
Inkoon Vesijoki: Westerberg I infra							
Köp av markområde	B	400 000	-400 000	0	0	11 440	0 %
Maa-alueen osto							
Införselen av allmänna områden	B	0	0	0	9 399	-9 399	0 %
Yleisten alueiden lunastaminen							
Försäljning av markområden	B	0	0	0	0	0	0 %
Maa-alueiden myynti							
GT: Ingå SOTE-central	B	100 000	0	0	29 000	-29 000	0 %
PT: Inkoon SOTE-keskus							
GT: Campus Löneberga	B	100 000	0	0	0	0	0 %
PT: Kampus Vahteramäki							
Bl: Järnefelt skola	B	770 000	479 000	1 249 000	1 410 213	-161 213	-13 %
Sl: Järnefeltin koulu							
Bl: Utveckling av motionsbanan	B	0	31 000	31 000	19 960	11 040	36 %
Sl: Kuntoradan kehittäminen							
Bl: Flytting av idrottsplaner	B	100 000	-95 000	5 000	2 200	2 800	56 %
Sl: Urheilukenttiä siirto							
Bl: Programvara för småbarnspedagogiken	B	35 000	0	35 000	0	35 000	100 %
Sl: Varhaiskasvatuksen ohjelmisto							
Bl:Björkudden	B	52 000	0	52 000	1 370	50 630	97 %
Sl: Koivuniemi							
INVESTERINGSDELEN TOTALT		12 462 000	-655 000	11 607 000	11 049 555	568 885	5 %
INVESTOINTIOSA YHTEENSÄ					0	0	0 %
FINANSIERINGSDELEN							
RAHOITUSOSA							
Förändringar av utlåningarna							
Antolainauksen muutokset							
Ökning av utlåningarna	B						
Antolainasääministeriön lisäys							
Minskning av utlåningarna	B					4 389	-4 389 0 %
Antolainasääministeriön vähennys							
Förändring av lånestocken							
Lainakannan muutokset							
Ökning av långfristiga lån	B				12 543 692	47 500	12 591 192 10 000 000 -2 591 192 -26 %
Pitkäaikaisten lainojen lisäys	B	2 455 339	0	2 455 339	2 185 196	-270 143	12 %
Minskning av långfristiga lån							
Pitkäaikaisten lainojen vähennys							
Förändring av konfliktiga lån	N						
Lyyhtäaikaisten lainojen muutos							
Förändring av eget kapital	B						
Oman pääoman muutokset							
Inverkan på likviditetten							
Vaikuttus maksuvalmiuteen							
TOTALT		51 758 586	-298 500	51 260 086	50 012 413	718 827	1 % 51 738 013 101 500 51 839 513 51 454 264 -3 486 085 -7 %
YHTEENSÄ							

## Bokslutskalkyler

### Bestämmelser och anvisningar som gäller bokslutskalkyler

Bokslutskalkyler är resultaträkningen, finansieringsanalysen, balansräkningen, koncernresultaträkningen och koncernbalansräkningen samt konkernens finansieringsanalys. Vid upprättandet av bokslutet har tillämpats bokföringslagen och bokföringsförordningen i enlighet med bokföringsnämndens kommunsektions allmänna anvisningar och bokslutsscheman.

## Tilinpäätlöslaskelmat

### Tilinpäätlöslaskelmia koskevat säännökset ja ohjeet

Tilinpäätlöslaskelmia ovat tuloslaskelma, rahoituslaskelma, tase, konsernituloslaskelma ja -tase sekä konsernin rahoituslaskelma. Tilinpäätlöslaskelmien laativisessa sovellettiin kirjanpitolakia ja –asetusta kirjanpitolautakunnan kuntajaoston yleisohjeiden ja laskelmakaavojen mukaisesti.

## Resultaträkning – Tuloslaskelma

RESULTATRÄKNING	1.1.-31.12.2022	1.1.-31.12.2021	TULOSLASKELMA
<b>Verksamhetsintäkter</b>			<b>Toimintatuotot</b>
Försäljningsintäkter	2 783 644,90	2 833 125,88	Myyntituotot
Avgiftsintäkter	1 409 370,28	1 084 371,91	Maksutuotot
Understöd och bidrag	921 330,16	1 476 551,57	Tuet ja avustukset
Övriga verksamhetsintäkter	1 072 517,63	2 603 538,35	Muut toimintatuotot
<b>Verksamhetsintäkter totalt</b>	<b>6 186 862,97</b>	<b>7 997 587,71</b>	<b>Toimintatuotot</b>
Tilverkning för eget bruk	7 433,80	7 897,75	Valmistus omaan käyttöön
<b>Verksamhetskostnader</b>			<b>Toimintakulut</b>
Personalkostnader			Henkilöstökulut
Löner och arvoden	-11 552 097,30	-10 720 018,81	Palkat ja palkkiot
Lönebikostnader			Henkilösivukulut
Pensionskostnader	-2 434 663,69	-2 310 181,36	Eläkekulut
Övriga lönebikostnader	-403 957,38	-342 049,73	Muut henkilösivukulut
Köp av tjänster	-23 542 011,19	-22 257 959,41	Palvelujen ostot
Material, förnödenheter och varor	-1 387 948,47	-1 407 257,21	Aineet tarvikkeet ja tavarat
Understöd	-996 780,39	-1 055 606,78	Avustukset
Övriga verksamhetskostnader	-563 427,42	-616 766,15	Muut toimintakulut
<b>Verksamhetskostnader totalt</b>	<b>-40 880 885,84</b>	<b>-38 709 839,45</b>	<b>Toimintakulut</b>
<b>Verksamhetsbidrag</b>	<b>-34 686 589,07</b>	<b>-30 704 353,99</b>	<b>Toimintakate</b>
Skatteinkomster	29 460 205,99	27 175 336,73	Verotulot
Statsandelar	8 451 172,00	7 601 573,00	Valtionosuudet
Finansiella intäkter och kostnader			<b>Rahoitustuotot ja -kulut</b>
Ränteintäkter	3 537,38	3 401,34	Korkotuotot
Övriga finansiella intäkter	59 890,10	63 017,80	Muut rahoitustuotot
Räntekostnader	-157 545,50	-71 172,66	Korkokulut
Övriga finansiella kostnader	-4 422,63	-7 693,74	Muut rahoituskulut
<b>Finansiella intäkter och kostnader totalt</b>	<b>-98 540,65</b>	<b>-12 447,26</b>	<b>Rahoitustuotot ja -kulut</b>
<b>Årsbidrag</b>	<b>3 126 248,27</b>	<b>4 060 108,48</b>	<b>Vuosikate</b>
<b>Avskrivningar och nedskrivningar</b>			<b>Poistot ja arvonalentumiset</b>
Avskrivningar enligt plan	-2 233 003,64	-1 912 034,48	Suunnitelman mukaiset poistot
Nedskrivningar	-15 070,13	0,00	Arvonalentumiset
<b>Avskrivningar och nedskrivningar totalt</b>	<b>-2 248 073,77</b>	<b>-1 912 034,48</b>	<b>Poistot ja arvonalentumiset</b>
<b>RÄKENSKAPS PERIODENS RESULTAT</b>	<b>878 174,50</b>	<b>2 148 074,00</b>	<b>TILIKAUDEN TULOS</b>
Ökning (-) eller minskning (+) av avskrivning	-2 942 196,19	2 242,38	Poistoeron lisäys (-) tai vähenys (+)
Ökning (-) eller minskning (+) av reserver	2 335 018,00	-2 014 982,00	Varausten lisäys (-) tai vähenys (+)
<b>RÄKENSKAPS PERIODENS ÖVERSKOTT (UNDERSKOTT)</b>	<b>270 996,31</b>	<b>135 334,38</b>	<b>TILIKAUDEN YLIJÄÄMÄ (ALIJÄÄMÄ)</b>

**Finansieringskalkyl - Rahoituslaskelma**

<b>FINANSIERINGSANALYS</b>	<b>1.1.-31.12.2022</b>	<b>1.1.-31.12.2021</b>	<b>RAHOITUSLASKELMA</b>
<b>Kassaflödet i verksamheten</b>			<b>Toiminnan rahavirta</b>
Årsbidrag	3 126 248,27	4 060 108,48	Vuosikate
Korrektivposter till internt tillfördä medel	-344 714,20	-1 919 566,91	Tulorahoituksen korjauserät
	<b>2 781 534,07</b>	<b>2 140 541,57</b>	
<b>Kassaflödet för investeringas del</b>			<b>Investointien rahavirta</b>
Investeringsutgifter	-11 215 908,95	-6 959 672,15	Investointimenot
Finansieringsandelar för investeringsutgifter	121 260,00	75 000,00	Rahoitusosuudet investointimenoihin
Försäljningsinkomster av tillgångar bland bestående aktiva	423 723,07	2 059 553,61	Pysyvien vastaavien hyödykkeiden luovutustulot
	<b>-10 670 925,88</b>	<b>-4 825 118,54</b>	
<b>Verksamhetens och investeringarnas kassaflöde</b>	<b>-7 889 391,81</b>	<b>-2 684 576,97</b>	<b>Toiminnan ja investointien rahavirta</b>
<b>Kassaflödet för finansieringens del</b>			<b>Rahoituksen rahavirta</b>
Förändringar i utlåningens			Antolainauksen muutokset
Ökning av utlåningen	0,00	0,00	Antolainasaamisten lisäykset
Minskning av utlåningen	4 389,31	5 725,19	Antolainasaamisten vähennykset
	<b>4 389,31</b>	<b>5 725,19</b>	
Förändringar i lånebeståndet			Lainakannan muutokset
Ökning av långfristiga lån	10 000 000,00	5 000 000,00	Pitkääikaisten lainojen lisäys
Minskning av långfristiga lån	-2 185 196,00	-2 166 920,11	Pitkääikaisten lainojen vähennys
Förändring i kortfristiga lån	0,00	-1 000 000,00	Lyhytaikaisten lainojen muutos
	<b>7 814 804,00</b>	<b>1 833 079,89</b>	
Övriga förändringar av likviditeten			Muut maksuvalmiuden muutokset
Förändring av förvaltade medel och förvaltat kapital	-80 345,98	125 214,70	Toimeksiantojen varojen ja pääomien muutokset
Förändring av omsättningstillgångar	0,00	0,00	Vaihto-omaisuuden muutos
Förändring av fordringar	-437 182,76	809 453,22	Saamisten muutos
Förändring av räntefria skulder	2 088 399,93	1 379 185,79	Korottomien velkojen muutos
	<b>1 570 871,19</b>	<b>2 313 853,71</b>	
<b>Kassaflödet för finansieringens del</b>	<b>9 390 064,50</b>	<b>4 152 658,79</b>	<b>Rahoituksen rahavirta</b>
<b>Förändring av likvida medel</b>	<b>1 500 672,69</b>	<b>1 468 081,82</b>	<b>Rahavarojen muutos</b>
Likvida medel 31.12.	3 786 690,61	2 286 017,92	Rahavarat 31.12.
Likvida medel 1.1.	2 286 017,92	817 936,10	Rahavarat 1.1.
<b>Förändring av likvida medel</b>	<b>1 500 672,69</b>	<b>1 468 081,82</b>	<b>Rahavarojen muutos</b>

**Balansräkning – Tase**

<b>BALANSRÄKNING</b>		<b>TASE</b>	
<b>AKTIVA</b>	<b>31.12.2022</b>	<b>31.12.2021</b>	<b>VASTAAVAA</b>
<b>BESTÅENDE AKTIVA</b>			<b>PYSYVÄT VASTAAVAT</b>
<b>Immateriella tillgångar</b>			<b>Aineettomat hyödykkeet</b>
Immateriella rättigheter	20 855,74	50 230,61	Aineettomat oikeudet
Övriga utgifter med lång verkningstid	1 819 800,93	483 517,36	Muut pitkävaikuttiset menot
<b>Immateriella tillgångar</b>	<b>1 840 656,67</b>	<b>533 747,97</b>	<b>Aineettomat hyödykkeet</b>
<b>Materiella tillgångar</b>			<b>Aineelliset hyödykkeet</b>
Mark- och vattenområden	6 304 651,39	6 329 168,05	Maa- ja vesialueet
Byggnader	14 305 766,91	14 897 026,20	Rakennukset
Fasta konstruktioner och anordningar	9 911 647,67	7 174 497,74	Kiinteät rakenteet ja laitteet
Maskiner och inventarier	10 610,54	26 919,24	Koneet ja kalusto
Förskottsbetalningar och pågående nyanläggningar	10 986 580,22	5 630 987,89	Ennakkomaksut ja keskeneräiset hankinnat
<b>Materiella tillgångar</b>	<b>41 519 256,73</b>	<b>34 058 599,12</b>	<b>Aineelliset hyödykkeet</b>
<b>Placeringar</b>			<b>Sijoitukset</b>
Aktier och andelar	2 716 075,53	2 716 075,53	Osakkeet ja osuudet
Övriga lånefordringar	119 891,80	124 281,11	Muut lainasaamiset
Övriga fordringar	116 929,00	116 929,00	Muut saamiset
<b>Placeringar</b>	<b>2 952 896,33</b>	<b>2 957 285,64</b>	<b>Sijoitukset</b>
<b>BESTÅENDE AKTIVA</b>	<b>46 312 809,73</b>	<b>37 549 632,73</b>	<b>PYSYVÄT VASTAAVAT</b>
<b>Fordringar</b>			<b>Saamiset</b>
<b>Kortfristiga fordringar</b>			<b>Lyhytaikaiset saamiset</b>
Kundfordringar	1 656 468,51	926 641,89	Myyntisaamiset
Övriga fordringar	1 114 626,95	1 439 184,67	Muut saamiset
Resultatregleringar	54 727,05	22 813,19	Siirtosaamiset
<b>Kortfristiga fordringar</b>	<b>2 825 822,51</b>	<b>2 388 639,75</b>	<b>Lyhytaikaiset saamiset</b>
<b>Fordringar</b>	<b>2 825 822,51</b>	<b>2 388 639,75</b>	<b>Saamiset</b>
<b>Kassa och bank</b>	<b>3 786 690,61</b>	<b>2 286 017,92</b>	<b>Rahat ja pankkisaamiset</b>
<b>RÖRLIGA AKTIVA</b>	<b>6 612 513,12</b>	<b>4 674 657,67</b>	<b>VAIHTUVAT VASTAAVAT</b>
<b>AKTIVA</b>	<b>52 925 322,85</b>	<b>42 224 290,40</b>	<b>VASTAAVAA</b>

PASSIVA	31.12.2022	31.12.2021	VASTATTAVAA
<b>EGET KAPITAL</b>			<b>OMA PÄÄOMA</b>
Grundkapital	7 766 221,52	7 766 221,52	Peruspääoma
Överskott (underskott) från tidigare räkenskapsperioder	8 378 540,99	8 243 206,61	Edellisten tilikausien yli-/alijäämä
Räkenskapsperiodens överskott (underskott)	270 996,31	135 334,38	Tilikauden yli-/alijäämä
<b>EGET KAPITAL</b>	<b>16 415 758,82</b>	<b>16 144 762,51</b>	<b>OMA PÄÄOMA</b>
<b>AVSKRIVNINGSDIFFERENS OCH RESERVER</b>			<b>POISTOERO JA VAPAAEHTOiset VARAUkSET</b>
Avskrivningsdifferens	2 984 795,24	42 599,05	Poistoero
Reserver	2 940 232,43	5 275 250,43	Vapaaehtoiset varaukset
<b>AVSKRIVNINGSDIFFERENS OCH RESERVER</b>	<b>5 925 027,67</b>	<b>5 317 849,48</b>	<b>POISTOERO JA VAPAAEHTOiset VARAUkSET</b>
<b>FÖRVALTAT KAPITAL</b>			<b>TOIMEKSANTOJEN PÄÄOMAT</b>
Statliga uppdrag	0,00	76 365,42	Valtion toimeksiantot
Donationsfondernas kapital	44 868,72	44 402,43	Lahjoitusrahastojen pääomat
Övrigt förvaltat kapital	0,00	4 446,85	Muut toimeksiantojen pääomat
<b>FÖRVALTAT KAPITAL</b>	<b>44 868,72</b>	<b>125 214,70</b>	<b>TOIMEKSANTOJEN PÄÄOMAT</b>
<b>FRÄMMANDE KAPITAL</b>			<b>VIERAS PÄÄOMA</b>
<b>Långfristigt</b>			<b>Pitkäikainen vieraas pääoma</b>
Lån från finansiella institut och försäkringsanstalter	19 915 318,00	12 945 120,00	Lainat rahoitus- ja vakuutuslaitoksilta
Övriga skulder	11 853,40	20 240,68	Muut velat
<b>Långfristigt</b>	<b>19 927 171,40</b>	<b>12 965 360,68</b>	<b>Pitkäikainen vieraas pääoma</b>
<b>Kortfristigt</b>			<b>Lyhytaikainen vieraas pääoma</b>
Lån från finansiella institut och försäkringsanstalter	3 029 802,00	2 185 196,00	Lainat rahoitus- ja vakuutuslaitoksilta
Erhällda förskott	37 000,00	115 300,28	Saadut ennakkot
Leverantörsskulder	3 382 541,41	2 448 047,78	Ostovelat
Övriga skulder	1 772 782,53	917 746,72	Muut velat
Resultatregleringar	2 390 370,30	2 004 812,25	Siirtovelat
<b>Kortfristigt</b>	<b>10 612 496,24</b>	<b>7 671 103,03</b>	<b>Lyhytaikainen vieraas pääoma</b>
<b>FRÄMMANDE KAPITAL</b>	<b>30 539 667,64</b>	<b>20 636 463,71</b>	<b>VIERAS PÄÄOMA</b>
<b>PASSIVA</b>	<b>52 925 322,85</b>	<b>42 224 290,40</b>	<b>VASTATTAVAA</b>

## Koncernkalkyler – Konsernilaskelmat

### Koncernresultaträkning - Konsernituloslaskelma

KONCERNRESULTATRÄKNING		KONSERNIN TUOLSLASKELMA	
	1.1.-31.12.2022	1.1.-31.12.2021	
Verksamhetsintäkter	19 410 038,78	21 289 051,83	Toimintatuotot
Verksamhetskostnader	-53 799 200,24	-51 542 182,79	Toimintakulut
Andel av intressesamfundens vinst (förlust)	-17 128,62	778,43	Osius osakkuusyhteisöjen voistosta (tappiosta)
<b>Verksamhetsbidrag</b>	<b>-34 406 290,08</b>	<b>-30 252 352,53</b>	<b>TOIMINTAKATE</b>
Skatteinkomster	29 460 205,99	27 175 336,73	Verotulot
Statsandalar	8 647 385,68	7 801 659,38	Valtionosuudet
<b>Finansiella intäkter och kostnader</b>			<b>Rahoitustuotot ja -kulut</b>
Ränteintäkter	4 198,89	4 179,55	Korkotuotot
Övriga finansiella intäkter	63 989,47	65 659,72	Muut rahoitustuotot
Räntekostnader	-167 537,14	-77 130,95	Korkokulut
Övriga finansiella kostnader	-54 072,47	-56 378,36	Muut rahoituskulut
<b>Finansiella intäkter och kostnader</b>	<b>-153 421,25</b>	<b>-63 670,04</b>	<b>Rahoitustuotot ja -kulut</b>
<b>Årsbidrag</b>	<b>3 547 880,34</b>	<b>4 660 973,55</b>	<b>VUOSIKATE</b>
<b>Avskrivningar och nedskrivningar</b>			<b>Poistot ja arvonalentumiset</b>
Avskrivningar enligt plan	-2 758 220,51	-2 465 442,24	Suunnitelman mukaiset poistot
Räkenskapsperiodens över- och underparavärden	-0,92	0,01	Omistuksen eliminointierot
Nedskrivningar	-15 643,47	-41,52	Arvonalentumiset
<b>Avskrivningar och nedskrivningar</b>	<b>-2 773 864,90</b>	<b>-2 465 483,75</b>	<b>Poistot ja arvonalentumiset</b>
<b>Extraordinära poster</b>			<b>Satunnaiset erät</b>
<b>RÄKENSKAPS PERIODENS RESULTAT</b>	<b>774 015,44</b>	<b>2 195 489,80</b>	<b>TILIKAUDEN TULOS</b>
Bokslutsdispositioner	0,00	1 281,64	Tilinpäättössiirot
Räkenskapsperiodens skatter	-761,58	-2 052,34	Tiliakauden verot
Uppskjutna skatter	-825,34	-199,04	Laskennalliset verot
Minoritetsandalar	1 362,40	-2 469,57	Vähemmistön osuus tilkauden tuloksesta
<b>RÄKENSKAPS PERIODENS ÖVERSKOTT (UNDERSKOTT)</b>	<b>773 790,92</b>	<b>2 192 050,49</b>	<b>TILIKAUDEN YLIJÄÄMÄ/ALIJÄÄMÄ</b>

## Koncernfinansieringskalkyl – Konsernrahoituslaskelma

KONCERNENS FINANSIERINGSANALYS		RAHOITUSLASKELMA	
	1.1.-31.12.2022	1.1.-31.12.2021	
<b>Verksamhetens kassaflöde</b>			<b>Toiminnan rahavirta</b>
Årsbidrag	3 547 880,34	4 660 973,54	Vuosikate
Räkenskapsperiodens skatter	-761,58	-2 052,34	Tiliakauden verot
Korrektivposter till internt tillförda medel	-347 952,35	-1 924 869,37	Tulorahoituksen korjauserät
	<b>3 199 166,41</b>	<b>2 734 051,83</b>	
<b>Investeringarnas kassaflöde</b>			<b>Investointien rahavirta</b>
Investeringsutgifter	-12 451 424,57	-8 181 268,86	Investointimenot
Finansieringsandelar för investeringsutgifter	128 141,30	80 084,90	Rahoitusosuudet investointimenoihin
Försäljningsinkomster av tillgångar bland bestående aktiva	535 639,46	2 219 489,14	Pysyvien vastaavien hyödykkeiden luovutustulot
<b>Investeringar netto</b>	<b>-11 787 643,81</b>	<b>-5 881 694,82</b>	<b>Investoinnit netto</b>
<b>Verksamhetens och investeringarnas kassaflöde</b>	<b>-8 588 477,40</b>	<b>-3 147 643,00</b>	<b>Toiminnan ja investointien rahavirta</b>
<b>Finansieringens kassaflöde</b>			<b>Rahoituksen rahavirta</b>
Förändringar i utlåningen			Antolainauksen muutokset
Ökning av utlåningen	0,00	0,00	Antolainasaamisten lisäykset
Minskning av utlåningen	4 444,38	5 780,26	Antolainasaamisten vähenykset
	<b>4 444,38</b>	<b>5 780,26</b>	
Förändringar i lånebeståndet			Lainakannan muutokset
Ökning av långfristiga lån	10 613 921,50	5 385 734,97	Pitkääikaisten lainojen lisäys
Minskning av långfristiga lån	-2 299 442,57	-2 286 199,67	Pitkääikaisten lainojen vähenrys
Förändring i kortfristiga lån	70 167,32	-1 007 316,79	Lyhytaikaisten lainojen muutos
	<b>8 384 646,24</b>	<b>2 092 218,52</b>	
Övriga förändringar i likviditeten			Muut maksuvalmiuden muutokset
Förändring i förvaltade medel och förvaltat kapital	-80 554,68	125 352,73	Toimeksiantojen varojen ja pääomien muutokset
Förändring i omsättningstillgångar	18 592,85	46 227,09	Vaihto-omaisuuden muutos
Förändring i fordringar	-967 857,48	618 955,16	Saamisten muutos
Förändring i räntefria skulder	2 433 386,05	1 505 847,79	Korottomien velkojen muutos
	<b>1 403 566,74</b>	<b>2 296 382,77</b>	
<b>Finansieringens kassaflöde</b>	<b>9 792 657,36</b>	<b>4 394 381,54</b>	<b>Rahoituksen rahavirta</b>
<b>Förändring i likvida medel</b>	<b>1 204 179,97</b>	<b>1 246 738,56</b>	<b>Rahavarojen muutos</b>
Likvida medel 31.12.	4 532 911,28	3 328 731,32	Rahavarat 31.12.
Likvida medel 1.1.	3 328 731,32	2 081 992,76	Rahavarat 1.1.
<b>Förändring i likvida medel</b>	<b>1 204 179,97</b>	<b>1 246 738,56</b>	<b>Rahavarojen muutos</b>

## Koncernbalansräkning – Konsernitase

KONCERNBALANSRÄKNING		KONSERNITASE		
AKTIVA		31.12.2022	31.12.2021	VASTAAVAA
<b>BESTÅENDE AKTIVA</b>				<b>PYSYVÄT VASTAAVAT</b>
<b>Immateriella tillgångar</b>				<b>Aineettomat hyödykkeet</b>
Immateriella rättigheter	23 824,98	53 829,51		Aineettomat oikeudet
Övriga utgifter med lång verkningstid	2 109 471,78	823 589,54		Muut pitkävaikuttiset menot
Förskottsbetalningar	0,00	0,00		Ennakkomaksut
<b>Immateriella tillgångar</b>	<b>2 133 296,76</b>	<b>877 419,05</b>		<b>Aineettomat hyödykkeet</b>
<b>Materiella tillgångar</b>				<b>Aineelliset hyödykkeet</b>
Mark- och vattenområden	6 383 672,48	6 409 034,89		Maa- ja vesialueet
Byggnader	17 642 810,12	18 185 303,14		Rakennukset
Fasta konstruktioner och anläggningar	10 182 705,56	7 478 334,36		Kiinteät rakenteet ja laitteet
Maskiner och inventarier	491 775,36	548 270,99		Koneet ja kalusto
Övriga materiella tillgångar	17 659,63	16 100,05		Muut aineelliset hyödykkeet
Förskottsbetalningar och pågående nyanläggningar	13 301 322,95	7 286 994,22		Ennakkomaksut ja keskeneräiset hankinnat
<b>Materiella tillgångar</b>	<b>48 019 946,10</b>	<b>39 924 037,65</b>		<b>Aineelliset hyödykkeet</b>
<b>Placeringar</b>				<b>Sijoitukset</b>
Andelar i intressessamfund	188 438,88	177 521,43		Osaakkuusyhteisössäkkeit ja -osuudet
Övriga aktier och andelar	693 130,16	693 698,32		Muut osakkeet ja osuudet sekä osakkeiden arvonkorotukset
Övriga lånefordringar	119 891,80	124 336,18		Muut lainasaamiset
Övriga fordringar	118 135,07	118 135,07		Muut saamiset
<b>Placeringar</b>	<b>1 119 595,91</b>	<b>1 113 691,00</b>		<b>Sijoitukset</b>
<b>BESTÅENDE AKTIVA</b>	<b>51 272 838,77</b>	<b>41 915 147,70</b>		<b>PYSYVÄT VASTAAVAT</b>
<b>FÖRVALTADE MEDEL</b>				<b>TOIMEKSIAUTOJEN VARAT</b>
Statliga uppdrag	33 828,66	25 249,48		Valtion toimeksiannot
Donationsfondernas medel	29 010,73	33 159,39		Lahjoitusrahastojen varat
Övriga förvaltade medel	4 661,33	18 262,99		Muut toimeksiantojen varat
<b>FÖRVALTADE MEDEL</b>	<b>67 500,72</b>	<b>76 671,87</b>		<b>TOIMEKSIAUTOJEN VARAT</b>
<b>RÖRLIGA AKTIVA</b>				<b>VAIHTUVAT VASTAAVAT</b>
<b>Omsättningstillgångar</b>				<b>Vaihto-omaisuus</b>
Material och förnödenheter	188 715,58	207 308,43		Aineet ja tarvikkeet
Färdiga produkter	0,00	0,00		Valmiit tuotteet
<b>Omsättningstillgångar</b>	<b>188 715,58</b>	<b>207 308,43</b>		<b>Vaihto-omaisuus</b>
<b>Fordringar</b>				<b>Saamiset</b>
<b>Långfristiga fordringar</b>				<b>Pitkäaikaiset saamiset</b>
Övriga fordringar	861,16	830,66		Muut saamiset
Resultatregleringar	0,00	0,00		Siirtosaamiset
<b>Långfristiga fordringar</b>	<b>861,16</b>	<b>830,66</b>		<b>Pitkäaikaiset saamiset</b>
<b>Kortfristiga fordringar</b>				<b>Lyhytaikaiset saamiset</b>
Kundfordringar	2 527 154,83	1 350 208,09		Myyntisaamiset
Övriga fordringar	1 305 678,37	1 572 361,76		Muut saamiset
Resultatregleringar	251 084,52	193 520,89		Siirtosaamiset
<b>Kortfristiga fordringar</b>	<b>4 083 917,73</b>	<b>3 116 090,74</b>		<b>Lyhytaikaiset saamiset</b>
<b>Fordringar</b>	<b>4 084 778,90</b>	<b>3 116 921,40</b>		<b>Saamiset</b>
<b>Finansiella värdepapper</b>				<b>Rahoitusarvopaperit</b>
Aktier och andelar	23 056,01	23 513,56		Osakkeet ja osuudet
Placeringar i penningmarknadsinstrument	95 200,00	68 000,00		Sijoitukset rahamarkkinainstrumentteihin
Övriga värdepapper	5,51	14,92		Muut arvopaperit
<b>Finansiella värdepapper</b>	<b>118 261,52</b>	<b>91 528,48</b>		<b>Rahoitusarvopaperit</b>
<b>Kassa och bank</b>	<b>4 414 649,76</b>	<b>3 237 202,84</b>		<b>Rahat ja pankkisaamiset</b>
<b>RÖRLIGA AKTIVA</b>	<b>8 806 405,76</b>	<b>6 652 961,17</b>		<b>VAIHTUVAT VASTAAVAT</b>
<b>AKTIVA</b>	<b>60 146 745,25</b>	<b>48 644 780,74</b>		<b>VASTAAVAA</b>

PASSIVA	31.12.2022	31.12.2021	VASTATTAVAA
<b>EGET KAPITAL</b>			<b>OMA PÄÄOMA</b>
Grundkapital	7 766 221,52	7 766 221,52	Peruspääoma
Övriga egna fonder	17 722,40	16 747,33	Muut omat rahastot
Överskott (underskott) från tidigare räkenskapsperioder	13 822 519,78	11 621 295,94	Edellisten tilikausien yli-/alijäämä
Räkenskapsperiodens överskott (underskott)	773 790,92	2 201 223,84	Tiliakauden yli-/alijäämä
<b>EGET KAPITAL</b>	<b>22 380 254,62</b>	<b>21 605 488,63</b>	<b>OMA PÄÄOMA</b>
<b>MINORITETSANDELAR</b>	<b>2 443,18</b>	<b>8 640,93</b>	<b>VÄHEMMISTÖOSUUDET</b>
<b>AVSÄTTNINGAR</b>			<b>PAKOLLISET VARAUKSET</b>
Avsättningar för pensioner	2 375,88	2 375,88	Eläkevaraukset
Övriga avsättningar	174 429,71	169 339,89	Muut pakolliset varaukset
<b>AVSÄTTNINGAR</b>	<b>176 805,58</b>	<b>171 715,76</b>	<b>PAKOLLISET VARAUKSET</b>
<b>FÖRVALTAT KAPITAL</b>			<b>TOIMEKSIANTOJEN PÄÄOMAT</b>
Statliga uppdrag	33 911,65	101 757,53	Valtion toimeksiannot
Donationsfondernas kapital	74 710,10	78 483,27	Lahjoitusrahastojen pääomat
Övrigt förvaltat kapital	4 723,03	22 829,82	Muut toimeksiantojen pääomat
<b>FÖRVALTAT KAPITAL</b>	<b>113 344,79</b>	<b>203 070,62</b>	<b>TOIMEKSIANTOJEN PÄÄOMAT</b>
<b>FRÄMΜΑΝDE KAPITAL</b>			<b>VIERAS PÄÄOMA</b>
<b>Långfristigt</b>			<b>Pitkäaikainen vieraas pääoma</b>
Lån från finansiella institut och försäkringsanstalter	23 796 256,42	16 371 499,38	Lainat rahoitus- ja vakuutuslaitoksilta
Lån från offentliga samfund	2 805,55	3 385,97	Lainat julkisyhteisöiltä
Erhållna förskott	5,67	5,67	Saadut ennakot
Övriga skulder	23 528,23	20 240,68	Muut velat
Uppskjutna skatteskulder	6 556,26	6 352,10	Laskennalliset verovelat
<b>Långfristigt</b>	<b>23 829 152,12</b>	<b>16 401 483,79</b>	<b>Pitkäaikainen vieraas pääoma</b>
<b>Kortfristigt</b>			<b>Lyhytaikainen vieraas pääoma</b>
Lån från finansiella institut och försäkringsanstalter	3 285 876,64	2 325 276,63	Lainat rahoitus- ja vakuutuslaitoksilta
Lån från offentliga samfund	301,48	431,87	Lainat julkisyhteisöiltä
Erhållna förskott	252 169,67	273 109,97	Saadut ennakot
Leverantörsskulder	4 388 499,72	3 323 395,32	Ostovelat
Övriga skulder	2 001 969,52	1 124 277,13	Muut velat
Resultatregleringar	3 715 745,34	3 207 707,50	Siirovelat
Latenta skatteskulder	182,57	182,57	Laskennalliset verovelat
<b>Kortfristigt</b>	<b>13 644 744,97</b>	<b>10 254 380,99</b>	<b>Lyhytaikainen vieraas pääoma</b>
<b>FRÄMΜΑΝDE KAPITAL</b>	<b>37 473 897,07</b>	<b>26 655 864,78</b>	<b>VIERAS PÄÄOMA</b>
<b>PASSIVA</b>	<b>60 146 745,25</b>	<b>48 644 780,74</b>	<b>VASTATTAVAA</b>

Noter till bokslutet	Tilinpäätöksen liitetiedot
<b>Noter angående upprättandet av bokslutet och bokslutets framställningssätt</b>	<b>Tilinpäätöksen laatimista ja esittämistapaa koskevat liitetiedot</b>
<b>Noter angående upprättandet av bokslutet</b>	<b>Tilinpäätöksen laatimista koskevat liitetiedot</b>
<b>1. Uppgifter om de värderingsprinciper och värderingsmetoder samt periodiseringsprinciper och periodiseringsmetoder som har följs vid upprättandet av bokslutet</b>	<b>1. Tilinpäätöstä laadittaessa noudatettuja arvostusperiaatteita ja -menetelmiä sekä jaksotusperiaatteita ja -menetelmiä koskevat tiedot</b>
<b>Periodiseringsprinciper</b>	<b>Jaksotusperiaatteet</b>
<p>Intäkter och utgifter har tagits upp i resultaträkningen på prestationsbasis. Avvikande från redovisning på prestationsbasis har skatteintäkter bokförts enligt redovisningstidpunkten på räkenskapsperioden i fråga.</p>	<p>Tulot ja menot on merkitty tuloslaskelman suoriteperusteen mukaisesti. Suoriteperusteesta poiketen verotulot on kirjattu niiden tilitysajankohdan mukaisesti ao. tilikaudelle.</p>
<b>Bestående aktiva</b>	<b>Pysyvästi vastaavat</b>
<b>Värdering av bestående aktiva</b>	<b>Pysyvien vastaavien arvostus</b>
<p>Materiella och immateriella tillgångar bland bestående aktiva upptogs i balansräkningen enligt anskaffningsutgift minskad med avskrivningar enligt plan och med finansieringsandelar för investeringsutgifter. Avskrivningarna enligt plan beräknades enligt en på förhand uppgjord avskrivningsplan. Beräkningsgrunderna för planenliga avskrivningar anges i noterna till resultaträkningen under rubriken Grunderna för avskrivningar enligt plan.</p>	<p>Pysyvästi vastaavan aineellinen ja aineeton omaisuus kirjattiin taseeseen hankintamenon mukaan vähenettynä suunnitelman mukaisilla poistoilla ja investointimenojen rahoitusosuuksilla. Suunnitelman mukaiset poistot on laskettu ennalta laaditun poistosuunnitelman mukaisesti. Suunnitelman mukaisten poistojen laskentaperusteet on esitetty tuloslaskelman liitetiedoissa kohdassa Suunnitelman mukaisten poistojen perusteet.</p>
<p>Två parallella avskrivningsplaner används parallellt; en avskrivningsplan för tillgångar som skaffats/färdigstälts fr.o.m. 1.1.2013 som uppdaterades under år 2021, och en avskrivningsplan för tillgångar som skaffats/färdigstälts före 31.12.2012.</p>	<p>Käytössä kaksoi rinnakkaisista poistosuunnitelmaa; poistosuunnitelma 1.1.2013 lähtien hankitulle/valmistuneelle omaisuudelle, joka päivitettiin vuonna 2021, ja poistosuunnitelma ennen 31.12.2012 hankitulle/valmistuneelle omaisuudelle.</p>
<b>Värdering av placeringar</b>	<b>Sijoitusten arvostus</b>
<p>Placeringar bland bestående aktiva har upptagits i balansräkningen till anskaffningsutgiften eller ett lägre värde. Poster av placeringskaraktär inom bestående aktiva har upptagits i balansräkningen enligt anskaffningsvärdet eller till ett sannolikt lägre överlätelsepris.</p>	<p>Pysyvien vastaavien sijoitukset on merkitty taseeseen hankintamenon tai sitä alemman arvon mukaisesti. Sijoitusluonteiset erät pysyvästi vastaavissa on merkitty taseeseen nykyarvon mukaan tai sitä todennäköisesti alemman luovutushinnan mukaan.</p>
<b>Omsättningstillgångar</b>	<b>Vaihto-omaisuus</b>
<b>Värdering av omsättningstillgångar</b>	<b>Vaihto-omaisuuden arvostus</b>
<p>Omsättningstillgångarna har upptagits i balansräkningen enligt det vägda medelanskaffningspriset eller till en lägre sannolik anskaffningsutgift eller till beloppet av det sannolika överlätelsepriset.</p>	<p>Vaihto-omaisuus on kirjattu taseeseen punnitun kesikhankintahinnan, todennäköisen alemman hankintamenon tai todennäköisen luovutushinnan mukaan.</p>
<b>Finansieringstillgångar</b>	<b>Rahoitusomaisuus</b>
<b>Värdering av finansieringstillgångar</b>	<b>Rahoitusomaisuuden arvostus</b>
<p>Fordringar har upptagits i balansräkningen till ett nominellt värde eller till lägre sannolikt värde.</p>	<p>Saatavat on kirjattu taseeseen nominaalisen arvon tai todennäköisen alemman arvon mukaan.</p>
<b>Hantering av understöd</b>	<b>Avustusten käsite</b>
<p>Finansiella stöd för anskaffning av materiella tillgångar bland bestående aktiva har upptagits som minskningar av anskaffningsutgiften för ifrågavarande tillgång.</p>	<p>Pysyvien vastaavien aineellisten hyödykkeiden hankintaan saadut rahoitusavustukset on merkitty kyseisen hyödykkeen hankintamenon vähenykseksi.</p>
<b>4. Jämförbarhet hos uppgifterna för föregående räkenskapsperiod</b>	<b>4. Edellisen tilikauden tietojen vertailukelpoisuus</b>
<p>Då uppgifterna för räkenskapsperioden jämförs med uppgifterna för föregående räkenskapsperiod bör man beakta att kommunen år 2022 erhöll ca 470 000 € i coronabidrag medan summan år 2021 uppgick till ca 1,3 miljoner €. Coronabidragen har bokförts under verksamhetsintäkterna. Koronarelaterade kostnader på ca 470 000 € år 2022 är bokförda under verksamhetskostnader medan motsvarande kostnader år 2021 uppgick till ca 0,8 miljoner €.</p>	<p>Vertailtaessa tilikauden tietoja aikaisempiin tilikausiin on huomioitava, että kunnalle myönnettiin 470 000 € koronatukea vuonna 2022, kun vastaava summa vuonna 2021 oli 1,3 miljoonaa €. Koronatuet on kirjattu toimintatuottoihin. Vuonna 2022 on toimintakustannuksiin kirjattu 470 000 € koronaan liittyviä kustannuksia, kun vastaavat kustannukset vuonna 2021 olivat 0,8 miljoonaa €.</p>

<p><b>5. Intäkter och kostnader som hänför sig till tidigare räkenskapsperioder</b></p> <p>I balansräkningens post 'överskott från tidigare räkenskapsperioder' har bokförts en totalsumma på 342 415 €. Summan består av 325 572,37 € som gäller förvaltningsdomstolens beslut. Ärendet gäller socialservicens kostnader åren 2020 och 2021. Därtill har beaktats en återbäring kommunen erhållit gällande olycksfallsförsäkringen för åren 2020 och 2021 med en totalsumma på 109 348,96 €. En coronaersättningsansökhan som gjordes år 2021 blev inte godkänd och ersättningens summa på -92 506,46 € har beaktats i tidigare års resultat i samband med bokslutet 2022. De summor som gäller år 2021 har beaktats i jämförelseuppgifterna för år 2021 både på kommunivå och på koncernivå.</p> <p><b>Noter angående upprättandet av koncernbokslutet</b></p> <p><b>Principer för upprättande av koncernbokslut</b></p> <p><b>Koncernbokslutets omfattning</b> I koncernbokslutet har samtliga dottersammanslutningar och samkommuner där kommunen är medlem sammanstälts.</p> <p><b>Interna transaktioner och internbidrag</b> Koncernsamfundens interna intäkter och kostnader samt fordringar och skulder har elimineras. Intäkter och kostnader samt fordringar och skulder mellan koncernsammanslutningar och de samkommuner där kommunen är delägare har elimineras med undantag för transaktioner av ringa betydelse. Väsentliga interna bidrag som ingår i bestående aktiva har elimineras.</p>	<p><b>5. Aikaisempiin tilikausiin liittyvä tuotot ja kulut</b></p> <p>Taseen erään 'edellisten tilikausien ylijäämä' on kirjattu kokonaissumma 342 415. Summaan sisältyy 325 572,37 euroa, joka liittyy hallinto-oikeuden päätökseen. Asia koskee sosiaalipalveluiden kustannuksia vuosilta 2020 ja 2021. Lisäksi on huomioitu kunnan saama 109 348,96 euron palautus koskien vuosien 2020 ja 2021 tapaturmavakuutusta. Vuonna 2021 tehtyä koronakorvaushakemusta ei hyväksytty, ja korvauksen summa -92 506,46 € on otettu huomioon aiempien vuosien tuloksessa vuoden 2022 tilinpäätöksen yhteydessä. Summat, jotka koskevat vuotta 2021, on huomioitu vuoden 2021 vertailutiedoissa sekä kuntatasolla että konsernitasolla.</p> <p><b>Konsernitilinpäätöksen laatimista liitetiedot</b></p> <p><b>Konsernitilinpäätöksen laatimisperiaatteet</b></p> <p><b>Konsernitilinpäätöksen laajuus</b> Konsernitilinpäätökseen on yhdistelty kaikki tytäryhteisöt kaikki kuntayhtymät, joissa kunta on jäsenenä.</p> <p><b>Sisäiset liiketapahtumat ja sisäiset katteet</b> Konsernyhteisöjen keskinäiset tuotot ja kulut sekä saamiset ja velat on vähennetty sekä konsernyhteisöjen ja kunnan omistamien kuntayhtymien keskinäiset tuotot ja kulut sekä saamiset ja velat on vähennetty vähäisiä liiketapahtumia lukuun ottamatta. Olennaiset pysyviin vastaaviin sisältyvät sisäiset katteet on vähennetty.</p>
--	--

## Noter till resultaträkningen

### 6. Verksamhetsintäkter per uppgiftsområde - Toimintatuotot tehtäväalueittain

	Koncern - Konserni		Kommun - Kunta	
	2022	2021	2022	2021
Allmän förvaltning - Yleishallinto	130 930	264 836	86 444	263 753
Regional landsbygdsförvaltning - Seudullinen maaseutuhallinto	395 254	408 109	395 254	408 109
Social- och hälsovårdstjänster - Sosiaali- ja terveyshoito	15 381 645	16 139 352	2 550 882	3 198 983
Undervisnings- och kulturtjänster - Opetus- ja kulttuuritoimi	1 050 564	815 209	885 977	665 411
Samhällstjänster - Yhdyskuntapalvelut	454 849	644 080	270 972	443 866
Övriga tjänster - Muut palvelut	1 996 797	3 017 466	1 997 333	3 017 466
<b>Verksamhetsintäkter totalt - Toimintatuotot yhteenä</b>	<b>19 410 039</b>	<b>21 289 051</b>	<b>6 186 863</b>	<b>7 997 588</b>

### 7. Specifikation av skatteinkomster - Verotulojen erittely

	Kommun - Kunta	
	2022	2021
Kommunens inkomstskatt - Kunnan tulovero	24 404 092	22 742 992
Andel av samfundsskatteintäkter - Osuuks yhteisöveron tuotosta	2 031 234	1 992 851
Fastighetsskatt - Kiinteistövero	3 024 880	2 439 494
<b>Skatteinkomster totalt - Verotulot yhteenä</b>	<b>29 460 206</b>	<b>27 175 337</b>

**8. Specifikation av statsandelar -  
Valtionosuksien erittely**

	<b>Kommun - Kunta</b>	
	<b>2022</b>	<b>2021</b>
Statsandel för kommunal basservice - <i>Kunnan peruspalvelujen valtionosuuksien tasaus (+/-)</i>	6 717 197	6 359 923
Därav: Utjämning av statsandel på basis av skatteinkomster - <i>Siitä: Verotuloihin perustuva valtionosuksien tasaus (+/-)</i>	-474 054	-512 656
Statsandels enligt lagen om finansiering av undervisnings- och kulturverksamhet - <i>Opetus- ja kulttuuritoimen rahoituslain mukaiset valtionosuudet</i>	-1 113 462	-1 052 094
Ersättning för förlorade skatteintäkter - <i>Verotulomenetysten korvaus</i>	2 847 437	2 293 744
<b>Statsandels och ersättningar för förlorade skatteintäkter sammanlagt - <i>Valtionosuudet ja verotulomenetysten korvaukset yhteenä</i></b>	<b>8 451 172</b>	<b>7 601 573</b>

**9. Specifikation av köpta tjänster - *Palvelujen ostojen erittely***

	<b>Kommun - Kunta</b>	
	<b>2022</b>	<b>2021</b>
Köp av kundtjänster - <i>Asiakaspalvelujen ostot</i>	15 346 315	14 558 016
Köp av övriga tjänster - <i>Muiden palvelujen ostot</i>	8 195 696	7 699 944
<b>Kommunens köp av tjänster totalt - <i>Kunnan palvelujen ostot yhteenä</i></b>	<b>23 542 011</b>	<b>22 257 959</b>

**11. Redogörelse för grunderna för avskrivningar enligt plan**

Avskrivningarna på förslitning underkastade anläggningstillgångar har fastställts enligt en på förhand uppgjord avskrivningsplan. Avskrivningarna enligt plan har beräknats enligt den ekonomiska brukstid som uppskattats på basis av anskaffningsutgifterna för anläggningstillgången.

Kommunfullmäktige har godkänt en ny avskrivningsplan för tillgångar som skaffats/färdigställts fr.o.m. 1.1.2013. Avskrivningsplanen uppdaterades under hösten 2021.

För egendom som skaffats före 1.1.2013 iakttas den gamla avskrivningsplanen beträffande fastigheter och tillgångar som är i bruk. Det återstående anskaffningspriset för egendom som tas ur bruk avskrivas på en gång det är användningen av tillgången slutar inom kommunens serviceproduktion (gäller ej fastigheter). I fråga om nya tillgångar berättigas kommunstyrelsen efter att tillgången färdigställs i samband med att slutredovisningen godkänns att fatta beslut om en tillgångsspecifik avskrivningstid.

Små anskaffningar inom bestående aktiva, vars anskaffningsvärde är under 10 000 €, har kommunen bokfört som årskostnad.

**11. Selvitys suunnitelman mukaisten poistojen perusteista**

Kuluvan käyttöomaisuuden poistojen määrittämiseen on käytetty ennalta laadittua poistosuunnitelmaa. Suunnitelman mukaiset poistot on laskettu käyttöomaisuuden hankintamenojen perusteella arviodun taloudellisen käyttöön mukaan.

Kunnanvaltuusto on hyväksynyt 1.1.2013 jälkeen hankitulle/valmistuneelle omaisuudelle uuden poistosuunnitelmaa. Poistosuunnitelma päivitettiin syksyllä 2021.

Kunnan omaisuuteen, joka on hankittu ennen 1.1.2013, noudatetaan vanhaa poistosuunnitelmaa käytössä olevien kiinteistöjen ja hyödykkeiden osalta. Käytöstä poistettavan omaisuuden jäljellä oleva hankintahinta poistetaan kerralla sinä vuonna, kun hyödykkeen käyttö päättyy kunnan palvelutuotannossa (ei koske kiinteistöjä.) Uusien hyödykkeiden osalta kunnanhallitus oikeutetaan päättämään hyödykkeen valmistumisen jälkeen lopputilityksen hyväksymisen yhteydessä käytettävästä hyödykekohtaisesta poistoajasta.

Pienet pysyvien vastaanvietin hankinnat, joiden hankintameno on alle 10 000 €, on kunnassa kirjattu vuosikuluiksi.

**AVSKRIVNINGSPLAN - POISTOSUUNNITELMA**
**KONTOGRUPP - TILIRYHMÄ**
**KONTO - TILI FÖRKLARING**

		<b>INGÅ KOMMUN - INKOON KUNTA 1.1.2013 -</b>		
		<b>AVSKRIVNINGSTID -</b>	<b>AVSKRIVNINGSMETOD -</b>	
		<b>POISTOAIKA</b>	<b>POISTOTAPA</b>	<b>%</b>
<b>Immateriella tillgångar</b>	<b>Aineettomat hyödykkeet</b>			
Utvecklingsutgifter	Kehittämismenot	BOKFÖRS SOM DRIFTSKOSTN. - KIRJ. VUOSIKULUIKSI		
Immateriella rättigheter	Aineettomat oikeudet	SEPARAT BESLUT - ERILLINEN PÄÄTÖS	LINJÄR - TASAPOISTO	
Goodwill	Liikearvo	3	LINJÄR - TASAPOISTO	
<b>Övriga utgifter med lång verkningstid</b>	<b>Muut pitkävaikutteiset menot</b>			
ADB-program	ATK-ohjelmistot	3	LINJÄR - TASAPOISTO	
Övriga	Muut	3	LINJÄR - TASAPOISTO	
<b>Jord- och vattenområden</b>	<b>Maa- ja vesialueet</b>			
Jord- och vattenområden	Maa ja vesialueet		INGEN AVSKRIVNING - EI POISTOAIKAA	
<b>Byggnader och konstruktioner</b>	<b>Rakennukset ja rakennelmat</b>			
Förvalnings- och institutionsbyggnader	Hallinto- ja laitosrakennukset	20	LINJÄR - TASAPOISTO	
Fabriks- och produktionsbyggnader	Tehdas- ja tuotantorakennukset	20	LINJÄR - TASAPOISTO	
Ekonomibyggnader	Talousrakennukset	10	LINJÄR - TASAPOISTO	
Fritidsbyggnader	Vapaa-ajan rakennukset	20	LINJÄR - TASAPOISTO	
Bostadsbyggnader	Asuinrakennukset	30	LINJÄR - TASAPOISTO	
<b>Fasta konstruktioner och anordningar</b>	<b>Kiinteät rakenteet ja laitteet</b>			
Gator, vägar, torg och parker	Kadut, tiet, torit ja puistot	15	RESTVÄRDE - MENOJÄÄNNÖSPoISTO	20 %
Broar, kajer och badinrätnningar	Sillat, laiturit ja uimalat	10	RESTVÄRDE - MENOJÄÄNNÖSPoISTO	25 %
Övriga jord- och vattenkonstruktioner	Muut maa- ja vesirakenteet	15	RESTVÄRDE - MENOJÄÄNNÖSPoISTO	20 %
Vattendistributionsnät	Vedenjakeluverkosto	30	RESTVÄRDE - MENOJÄÄNNÖSPoISTO	10 %
Avloppsnät	Viemäriverkko	30	RESTVÄRDE - MENOJÄÄNNÖSPoISTO	10 %
Elledningar, transformatorer, utomhusbelysning	Sähköjohdot, muuntoasemat, ulkovalaistuslaitteet	15	RESTVÄRDE - MENOJÄÄNNÖSPoISTO	20 %
Telefoniät, central och abonentcentraler	Puhelinverkko, keskusasema ja alakesukset	10	RESTVÄRDE - MENOJÄÄNNÖSPoISTO	22 %
Övriga rör- och kabelnät	Muut putki- ja kaapeliverkot	15	RESTVÄRDE - MENOJÄÄNNÖSPoISTO	20 %
Maskiner och anordn. Vid el-, vatten- o dyl verk	Sähkö-, vesi- yms laitosten laitoskoneet ja laitteet	10	RESTVÄRDE - MENOJÄÄNNÖSPoISTO	25 %
Fasta lyft- och flyttanordningar	Kiinteät nosto- ja siirtolaitteet	15	RESTVÄRDE - MENOJÄÄNNÖSPoISTO	20 %
Trafikregleringsanordningar	Liikenteen ohjauslaitteet	10	RESTVÄRDE - MENOJÄÄNNÖSPoISTO	25 %
Övriga fasta maskiner, anordningar och konstrukt.	Muut kiinteät koneet, laitteet ja rakenteet	10	RESTVÄRDE - MENOJÄÄNNÖSPoISTO	25 %
<b>Maskiner och inventarier</b>	<b>Koneet ja kalusto</b>			
Övriga transportmedel	Muut kuljetusvälineet	5	LINJÄR - TASAPOISTO	
Övriga rörliga arbetsmaskiner	Muut liikkuvat työkoneet	5	LINJÄR - TASAPOISTO	
Övriga tunga maskiner	Muut raskaat koneet	10	LINJÄR - TASAPOISTO	
Övriga lätta maskiner	Muut kevyet koneet	5	LINJÄR - TASAPOISTO	
Sjukhus-, hälsovårds- och dyl. Anordningar	Sairaalा-, terveydenhuolto- yms. Laitteet	5	LINJÄR - TASAPOISTO	
ADB-utrustning	Atk-laitteet	3	LINJÄR - TASAPOISTO	
Övriga anordningar och inventarier	Muut laitteet ja kalustet	3	LINJÄR - TASAPOISTO	
<b>Övriga materiella nytgheter</b>	<b>Muut aneelliset hyödykkeet</b>			
Naturresurser	Luonnonvarat		AVSKRIVNING ENLIGT ANVÄNDNING - KÄYTÖN MUKAINEN POISTO	
Värde- och konstföremål	Arvo- ja taideesineet		INGEN AVSKRIVNING - EI POISTOAIKAA	
<b>Pågående nyanläggningar</b>	<b>Keskeneräiset hankinnat</b>			
<b>Placeringar i bestående aktiva</b>	<b>Pysyvien vastaavien sijoitukset</b>		INGEN AVSKRIVNING - EI POISTOAIKAA	
Aktier och andelar	Osakkeet ja osuudet		INGEN AVSKRIVNING - EI POISTOAIKAA	

**12. Förändringar i avsättningar - *Pakollisten varausten muutokset***

	Koncern - Konserni		Kommun - Kunta	
	2022	2021	2022	2021
Pensionsansvar - <i>Eläkevastuu 1.1.</i>	2 376	3 375	0	0
Ökningar under räkenskapsperioden -				
<i>Lisäykset tilikaudella</i>	0	0	0	0
Minskningar under räkenskapsperioden -				
<i>Vähennykset tilikaudella</i>	0	-999	0	0
Pensionsansvar - <i>Eläkevastuu 31.12.</i>	2 376	2 376	0	0
 Patientskadeförsäkringsavgift -				
<i>Potilasvahinkovakuutusmaksu 1.1.</i>	157 710	154 674	0	0
Ökningar under räkenskapsperioden -				
<i>Lisäykset tilikaudella</i>	10 414	3 035	0	0
Minskningar under räkenskapsperioden -				
<i>Vähennykset tilikaudella</i>	0	0	0	0
Patientskadeförsäkringsavgift -				
<i>Potilasvahinkovakuutusmaksu 1.1.</i>	168 124	157 710	0	0
 Övrig obligatorisk avsättning - <i>Muu pakollinen varaus 1.1.</i>	11 630	11 392	0	0
Ökningar under räkenskapsperioden -				
<i>Lisäykset tilikaudella</i>	0	4 970	0	0
Minskningar under räkenskapsperioden -				
<i>Vähennykset tilikaudella</i>	-5 324	-4 732	0	0
Övrig obligatorisk avsättning - <i>Muu pakollinen varaus 31.12.</i>	6 306	11 630	0	0
 <b>Avsättningar tillsammans - <i>Pakolliset varaukset yhteenä</i></b>	<b>176 806</b>	<b>171 716</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

**13. Vinster och förluster vid försäljning av tillgångar bland bestående aktiva - *Pysyvien vastaavien hyödykkeiden luovutusvoitot ja -tappiot***

	Koncern - Konserni		Kommun - Kunta	
	2022	2021	2022	2021
Övriga verksamhetsintäkter - <i>Muut toimintatuotot</i>				
Vinster från försäljning av mark- och vattenområden - <i>Maa- ja vesialueiden luovutusvoitot</i>	347 085	1 730 885	344 714	1 730 885
Vinst från försäljning av byggnader - <i>Rakennusten luovutusvoitot</i>	934	184 615	0	183 242
Övriga försäljningsvinster - <i>Muut luovutusvoitot</i>	24 184	11 646	0	5 440
<b>Försäljningsvinster totalt - <i>Luovutusvoitot yhteenä</i></b>	<b>372 203</b>	<b>1 927 146</b>	<b>344 714</b>	<b>1 919 567</b>
Övriga verksamhetskostnader - <i>Muut toimintakulut</i>				
Förlust vid försäljning av mark- och vattenområden - <i>Maa- ja vesialueiden luovutustappiot</i>	0	334	0	0
Förlust vid försäljning av byggnader - <i>Rakennusten luovutustappiot</i>	0	0	0	0
Övriga försäljningsförluster - <i>Muut luovutustappiot</i>	2 032	446	0	0
<b>Försäljningsförluster totalt - <i>Luovutustappiot yhteenä</i></b>	<b>2 032</b>	<b>780</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

**15. Specifikation av dividendintäkter och ränta  
på grundkapital - Osinkotuottojen ja  
peruspääoman korkotuottojen erittely**

	<b>Koncern - Konserni</b>		<b>Kommun - Kunta</b>	
	<b>2022</b>	<b>2021</b>	<b>2022</b>	<b>2021</b>
Dividendintäkter från andra sammanslutningar -				
<i>Osinkotuotot muista yhteisöistä</i>	5 820	7 354	4 833	7 295
Ränta på grundkapital från samkommuner -				
<i>Peruspääoman korot kuntayhtymiltä</i>	48 272	47 843	48 473	48 040
<b>Totalt - Yhteensä</b>	<b>54 092</b>	<b>55 198</b>	<b>53 306</b>	<b>55 335</b>

**Noter till balansräkningens aktiva**

**Noter till balansräkningens aktiva**

**19. Uppgifter om bestående aktiva per balanspost - Tiedot pysyvistä vastaavista tase-eräkohtaisesti**

**Immateriella tillgångar - Aineettomat  
hyödykkeet**

<b>Koncern - Konserni</b>	Immateriella rättigheter	Datorprogram	Övr. utg. med lång verkn.tid	Pågående nyanläggningar	Totalt
	Aineettomat oikeudet	Tietokoneohjel- mistot	Muut pitkävaikuttei- set menot	Keskeneräiset hyödykkeet	Yhteensä
Oavskrivna anskaffningsutgift - Poistamaton <i>hankintameno 1.1.</i>	3 582	50 248	823 590	0	877 419
Ökningar under räkenskapsperioden - Lisäykset <i>tilikauden aikana</i>	451	0	1 410 358	45 202	1 456 012
Finansieringsandelar under räkenskapsperioden - <i>Rahoitusosuuudet tilikaudella</i>	0	0	-2 634	0	-2 634
Minskningsar under räkenskapsperioden - Vähennykset tilikauden aikana	0	0	-15 474	0	-15 474
Överföringar mellan poster - Siirrot erien välillä	0	0	45 202	-45 202	0
Avskrivning under räkenskapsperioden - <i>Tilikauden poisto</i>	-1 046	-29 384	-151 570	0	-181 999
<b>Oavskrivna anskaffningsutgift - Poistamaton <i>hankintameno 31.12.</i></b>	<b>2 987</b>	<b>20 864</b>	<b>2 109 472</b>	<b>0</b>	<b>2 133 324</b>
Nedskrivningar - Arvonalentumiset	-27				
<b>Bokföringsvärde - Kirjanpitoarvo 31.12.</b>	<b>2 960</b>	<b>20 864</b>	<b>2 109 472</b>	<b>0</b>	<b>2 133 297</b>

**Kommun - Kunta**

	Datorprogram	Övr. utg. med lång verkn.tid	Totalt
	Tietokoneohjel- mistot	Muut pitkävaikuttei- set menot	Yhteensä
Oavskrivna anskaffningsutgift - Poistamaton <i>hankintameno 1.1.</i>	50 231	483 517	533 748
Ökningar under räkenskapsperioden - Lisäykset <i>tilikauden aikana</i>	0	1 410 213	1 410 213
Avskrivning under räkenskapsperioden - <i>Tilikauden poisto</i>	-29 375	-73 929	-103 304
<b>Oavskrivna anskaffningsutgift - Poistamaton <i>hankintameno 31.12.</i></b>	<b>20 856</b>	<b>1 819 801</b>	<b>1 840 657</b>
<b>Bokföringsvärde - Kirjanpitoarvo 31.12.</b>	<b>20 856</b>	<b>1 819 801</b>	<b>1 840 657</b>

**Materiella tillgångar - Aineelliset hyödykkeet**
**Koncern - Konserni**

	Mark- och vattenområden	Byggnader	Fasta konstruktioner och anordningar	Maskiner och inventarier	Övriga materiella nytigheter	Förskottsbetalningar och pågående nyanläggningar	Totalt
	Maa- ja vesialueet	Rakennukset	Kiinteät rakenteet ja laitteet	Koneet ja kalusto	Muut aineelliset hyödykkeet	Ennakkomaksut ja kesk.eräiset hankinnat	Yhteensä
Oavskrivnen anskaffningsutgift - Poistamaton hankintameno 1.1.	6 409 035	18 185 303	7 479 215	548 271	16 100	7 286 994	39 924 918
Ökningar under räkenskapsperioden - Lisäykset tilikauden aikana	24 055	249 883	1 639 919	107 820	2 763	8 936 762	10 961 203
Finansieringsandelar under räkenskapsperioden - Rahoitusosuudet tilikaudella	0	-60	-66 900	-4 187	0	-54 360	-125 507
Minskningar under räkenskapsperioden - Vähennykset tilikauden aikana	-49 417	-58 259	0	-14 522	-29	-46 969	-169 197
Överföringar mellan poster - Siirrot erien välillä	0	245 950	2 509 893	50 191	0	-2 806 034	0
Avskrivning under räkenskapsperioden - Tilikauden poisto	0	-980 006	-1 379 421	-195 799	-1 174	0	-2 556 400
Nedskrivningar - Arvonalennukset	0	0	0	0	0	-15 070	-15 070
Oavskrivnen anskaffningsutgift - Poistamaton hankintameno 31.12.	6 383 672	17 642 810	10 182 706	491 775	17 660	13 301 323	48 019 946
Bokföringsvärdet - Kirjanpitoarvo 31.12.	6 383 672	17 642 810	10 182 706	491 775	17 660	13 301 323	48 019 946

**Kommun - Kunta**

	Mark- och vattenområden	Byggnader	Fasta konstruktioner och anordningar	Maskiner och inventarier	Förskottsbetalningar och pågående nyanläggningar	Totalt
	Maa- ja vesialueet	Rakennukset	Kiinteät rakenteet ja laitteet	Koneet ja kalusto	Ennakkomaksut ja kesk.eräiset hankinnat	Yhteensä
Oavskrivnen anskaffningsutgift - Poistamaton hankintameno 1.1.	6 329 168	14 897 026	7 174 498	26 919	5 630 988	34 058 599
Ökningar under räkenskapsperioden - Lisäykset tilikauden aikana	20 839	218 434	1 639 901	0	7 926 522	9 805 696
Finansieringsandelar under räkenskapsperioden - Rahoitusosuudet tilikaudella	0	0	-66 900	0	-54 360	-121 260
Minskningar under räkenskapsperioden - Vähennykset tilikauden aikana	-45 356	-33 653	0	0	0	-79 009
Överföringar mellan poster - Siirrot erien välillä	0	0	2 501 499	0	-2 501 499	0
Avskrivning under räkenskapsperioden - Tilikauden poisto	0	-776 041	-1 337 350	-16 309	0	-2 129 699
Nedskrivningar - Arvonalennukset	0	0	0	0	-15 070	-15 070
Oavskrivnen anskaffningsutgift - Poistamaton hankintameno 31.12.	6 304 651	14 305 767	9 911 648	10 611	10 986 580	41 519 257
Bokföringsvärdet - Kirjanpitoarvo 31.12.	6 304 651	14 305 767	9 911 648	10 611	10 986 580	41 519 257

**Specifikation av mark- och vattenområden**
**Maa- ja vesialueet erittely**

	Koncern - Konserni	Kommun - Kunta
	2022	2021
Mark- och vattenområden - Maa- ja vesialueet		
Fastigheters anslutningsavgifter - Kiinteistöjen liittymismaksut	15 900	15 900
Övriga mark- och vattenområden - Muut maa- ja vesialueet	6 367 773	6 393 135
<b>Mark- och vattenområden totalt - Maa- ja vesialueet yhteensä</b>	<b>6 383 672</b>	<b>6 409 035</b>
	2022	2021

**Placeringar bland bestående aktiva**
**Pysyvien vastaavien sijoitukset**
**Aktier och andelar**
**Osakkeet ja osuudet**
**Koncern - Konserni**

	Aktier ägarintresse- sammanslutningar	Övriga aktier och andelar	Totalt
	Osakkeet omistusyhteis- yhteisöt	Muut osakkeet ja osuudet	Yhteensä
Anskaffningsutgift - <i>Hankintameno 1.1.</i>	177 521	695 564	873 085
Ökningar - <i>Lisäykset</i>	10 917	598	11 515
Minskningar - <i>Vähennykset</i>	0	-619	-619
Överföringar mellan poster - <i>Siirrot erien välillä</i>	0	0	0
<b>Anskaffningsutgift - <i>Hankintameno 31.12.</i></b>	<b>188 439</b>	<b>695 542</b>	<b>883 981</b>
Nedskrivningar - <i>Arvonalennukset</i>	0	-2 412	-2 412
Uppskrivningar - <i>Arvonkorotukset</i>	0	0	0
<b>Bokföringsvärde - <i>Kirjanpitoarvo 31.12.</i></b>	<b>188 439</b>	<b>693 130</b>	<b>881 569</b>

**Kommun - Kunta**

	Aktier koncernbolag	Samkommuns- andelar	Övriga aktier och andelar	Totalt
	Osakkeet konserniyhtiöt	Kuntayhtymä- osuudet	Muut osakkeet ja osuudet	Yhteensä
Anskaffningsutgift - <i>Hankintameno 1.1.</i>	285 985	1 848 022	582 069	2 716 076
Ökningar - <i>Lisäykset</i>	0	0	0	0
Minskningar - <i>Vähennykset</i>	0	0	0	0
Överföringar mellan poster - <i>Siirrot erien välillä</i>	0	0	0	0
<b>Anskaffningsutgift - <i>Hankintameno 31.12.</i></b>	<b>285 985</b>	<b>1 848 022</b>	<b>582 069</b>	<b>2 716 076</b>
Nedskrivningar - <i>Arvonalennukset</i>	0	0	0	0
Uppskrivningar - <i>Arvonkorotukset</i>			0	0
<b>Bokföringsvärde - <i>Kirjanpitoarvo 31.12.</i></b>	<b>285 985</b>	<b>1 848 022</b>	<b>582 069</b>	<b>2 716 076</b>

**Msb-lån, övriga låne- och övriga fordringar**
**Jvk-, muut laina- ja muut saamiset**
**Koncern - Konserni**

	Fordringar övriga sammanslutningar	Totalt
	Saamiset muut yhteisöt	Yhteensä
Anskaffningsutgift - <i>Hankintameno 1.1.</i>	242 471	242 471
Ökningar - <i>Lisäykset</i>	0	0
Minskningar - <i>Vähennykset</i>	-4 444	-4 444
Överföringar mellan poster - <i>Siirrot erien välillä</i>	0	0
<b>Anskaffningsutgift - <i>Hankintameno 31.12.</i></b>	<b>238 027</b>	<b>238 027</b>
Nedskrivningar - <i>Arvonalennukset</i>	0	0
Uppskrivningar - <i>Arvonkorotukset</i>		0
<b>Bokföringsvärde - <i>Kirjanpitoarvo 31.12.</i></b>	<b>238 027</b>	<b>238 027</b>

**Kommun - Kunta**

	Fordringar övriga sammanslutningar <i>Saamiset muut yhteisöt</i>	Totalt <i>Yhteensä</i>
Anskaffningsutgift - <i>Hankintameno</i> 1.1.	241 210	241 210
Ökningar - <i>Lisäykset</i>	0	0
Minskningar - <i>Vähennykset</i>	-4 389	-4 389
Överföringar mellan poster - <i>Siirrot erien välillä</i>	0	0
<b>Anskaffningsutgift - <i>Hankintameno</i> 31.12.</b>	<b>236 821</b>	<b>236 821</b>
Nedskrivningar - <i>Arvonalennukset</i>	0	0
Uppskrivningar - <i>Arvonkorotukset</i>		0
<b>Bokföringsvärde - <i>Kirjanpitoarvo</i> 31.12.</b>	<b>236 821</b>	<b>236 821</b>

**Noter angående innehav i andra sammanslutningar**
**Omistuksia muissa yhteisöissä koskevat liitetiedot**
**20.-22. Dottersammanslutningar, samkommunsandelar samt ägarintressesammanslutningar**
**Omistukset tytäryhteisöissä, kuntayhtymissä ja osakkuusyhteisöissä**

Namn, FO-nummer <i>Nimi, Y-tunnus</i>	Dottersammanslutningar <i>Tytäryhteisöt</i> Ab Ingå Båthamnar - <i>Inkoon Venesatamat Oy</i> , 2396280-0	Kommunkoncernens andel <i>Kuntakonsernin osuus</i>					av räkenskaps- periodens vinst/förlust <i>tilikauden tulosesta</i> (€)
		Kommunens ägarandel % <i>Kunnan omistusosuuus %</i>	Konserns ägarandel % <i>Konsernin omistusosuuus %</i>	av eget kapital <i>omasta pääomasta</i>	av främmande kapital <i>vieraasta pääomasta</i> (€)	av räkenskaps- periodens vinst/förlust <i>tilikauden tulosesta</i> (€)	
				(€)			
		100,00	100,00	78 693	66 723	-82 738	
Samkommuner							
<i>Kuntayhtymät</i>							
Helsingfors och Nylands sjukvårdsdistrikt - <i>Helsingin ja Uudenmaan sairaanhoitopiiri</i> , 1567535-0	0,41	0,41	1 588 970	6 266 428	-21 461		
Kärkulla, 0204197-3	0,98	0,98	86 667	366 455	0		
Eteva, 0203300-9	0,14	0,14	23 169	68 773	-1 582		
Luksia, 0203167-9	0,68	0,68	293 699	108 862	7 080		
Västra Nylands folkhögskola, 0203394-9	9,38	9,38	94 661	22 694	-4 832		
Nylands Förbund - <i>Uudenmaan Liitto</i> , 0201296-1	0,45	0,45	7 617	13 111	-861		

**23. Specifikation över fordringar**
**Saamisten erittely**

	Kommun - Kunta			
	2022	Långfristiga <i>Pitkäaikaiset</i>	Kortfristiga <i>Lyhytaikaiset</i>	2021
<b>Fordringar på samkommuner som kommunen är medlem i</b>				
<i>Saamiset kuntayhtymiltä, joissa kunta on jäsenenä</i>				
Övriga fordringar - <i>Muut saamiset</i>	0	254 610	0	234 469
Resultatregleringar - <i>Siirtosaamiset</i>	0	0	0	5 897
Totalt - <i>Yhteensä</i>	0	254 610	0	240 366
 Fordringar totalt - <i>Saamiset yhteensä</i>	 0	 254 610	 0	 240 366

#### 24. Väsentliga poster som ingår i resultatregleringarna

##### **Siirtosaamisiin sisältyvät olennaiset erät**

	Koncern - Konserni		Kommun - Kunta	
	2022	2021	2022	2021
Kortfristiga resultatregleringar - <i>Lyhytaikaiset siirtosaamiset</i>				
Icke erhållna inkomster - <i>Tulojäämät</i>				
Periodiserade personalkostnader - <i>Jaksotetut henkilöstökulut</i>	151	1	0	0
FPA:s ersättning för företagshälsovård - <i>Kelan korvaus työterveyshuollosta</i>	22 229	21 173	0	0
Statsunderstöd och bidrag - <i>Valtion tuet ja avustukset</i>	45 326	0	45 326	0
EU-understöd och bidrag - <i>EU-tuet ja avustukset</i>	774	1 378	0	0
Projektfördringar - <i>Projektisaamiset</i>	4 607	4 181	0	0
Övriga resultatregleringar inom koncernen - <i>Muut siirtosaamiset, konsernin keskinäiset</i>	0	5 873	0	5 897
Övriga inkomster som inte erhållits - <i>Muut tulojäämät</i>	177 997	162 993	9 401	16 917
Icke erhållna inkomster totalt - <i>Tulojäämät yhteenä</i>	251 084	195 599	54 727	22 813
<b>Kortfristiga resultatregleringar totalt - <i>Lyhytaikaiset siirtosaamiset yhteenä</i></b>	<b>251 084</b>	<b>195 599</b>	<b>54 727</b>	<b>22 813</b>

#### Noter till balansräkningens passiva

#### Taseen vastattavia koskevat liitetiedot

#### 25. Specifikation av det egna kapitalet

##### *Oman pääoman erittely*

	Koncern - Konserni		Kommun - Kunta	
	2022	2021	2022	2021
Grundkapital - <i>Peruspääoma 1.1.</i>	7 766 222	7 766 222	7 766 222	7 766 222
Grundkapital - <i>Peruspääoma 31.12.</i>	7 766 222	7 766 222	7 766 222	7 766 222
Övriga egna fonder - <i>Muut omat rahastot</i>				
Övrig egen fond 4 - <i>Muu oma rahasto 4 1.1.</i>	16 747	18 029	0	0
Överföringar till fonden - <i>Siirrot rahastoon</i>	975	0	0	0
Överföringar från fonden - <i>Siirrot rahastosta</i>	0	-1 282	0	0
Övrig egen fond 4 - <i>Muu oma rahasto 4 31.12.</i>	17 722	16 747	0	0
Övriga egna fonder totalt - <i>Muut omat rahastot yhteenä 31.12.</i>	17 722	16 747	0	0
Överskott från tidigare räkenskapsperioder - <i>Edellisten tilikausien yli-/alijäämä 1.1.</i>	13 822 520	11 621 296	8 378 541	8 243 207
Förändring - <i>Muutos</i>				
Överskott från tidigare räkenskapsperioder - <i>Edellisten tilikausien yli-/alijäämä 31.12.</i>	13 822 520	11 621 296	8 378 541	8 243 207
Räkenskapsperiodens överskott/underskott - <i>Tilikauden yli-/alijäämä</i>	774 000	2 201 224	270 996	135 334
Eget kapital totalt - <i>Oma pääoma yhteenä</i>	22 380 464	21 605 489	16 415 758	16 144 762

I balansräkningens post 'överskott från tidigare räkenskapsperioder' har bokförts en totalsumma på 342 415 €. Summan består av 325 572,37 € som gäller förvaltningsdomstolens beslut. Ärendet gäller socialservicens kostnader åren 2020 och 2021. Därtill har beaktats en återbäring	Taseen erään 'edellisten tilikausien ylijäämä' on kirjattu kokonaissumma 342 415. Summaan sisältyy 325 572,37 euroa, joka liittyy hallinto-oikeuden päätökseen. Asia koskee sosiaalipalveluiden kustannuksia vuosilta 2020 ja 2021. Lisäksi on huomioitu kunnan saama 109 348,96 euron palautus koskien
---	---

Kommunen erhållit gällande olycksfallsförsäkringen för åren 2020 och 2021 med en totalsumma på 109 348,96 €. En coronaersättningsansökan som gjordes år 2021 blev inte godkänd och ersättningens summa på -92 506,46 € har beaktats i tidigare års resultat i samband med bokslutet 2022. De summor som gäller år 2021 har beaktats i jämförelseuppgifterna för år 2021 både på kommunnivå och på koncernnivå.

vuosien 2020 ja 2021 tapaturmavakuutusta. Vuonna 2021 tehtyä koronakorvaushakemusta ei hyväksytty, ja korvauksen summa -92 506,46 on otettu huomioon aiempien vuosien tuloksessa vuoden 2022 tilinpäätöksen yhteydessä. Summat, jotka koskevat vuotta 2021, on huomioitu vuoden 2021 vertailutiedoissa sekä kuntatasolla että konsernitason.

**27. Skulder som förfaller senare än efter fem år - *Velat, jotka erääntyvät myöhemminkin kuin viiden vuoden kuluttua***

Långfristiga skulder - <i>Pitkääikaiset velat</i>	Koncern - Konserni		Kommun - Kunta	
	2022	2021	2022	2021
Lån från finansiella institut och försäkringsanstalter - <i>Lainat rahoitus- ja vakuutuslaitoksilta</i>	13 404 028	8 567 448	10 406 110	5 954 336
Långfristiga skulder totalt - <i>Pitkääikaiset velat yhteensä</i>	13 404 028	8 567 448	10 406 110	5 954 336

**29. Avsättningar - *Pakolliset varaukset***

Övriga avsättningar - <i>Muut pakolliset varaukset</i>	Koncern - Konserni		Kommun - Kunta	
	2022	2021	2022	2021
Ansvar i anslutning till patientskadeförsäkringsavgift - <i>Potilasvahinkovastuuvara</i>	168 124	157 710	0	0
Övriga avsättningar - <i>Muut pakolliset varaukset</i>	6 306	11 630	0	0
Övriga avsättningar totalt - <i>Muut pakolliset varaukset yhteensä</i>	174 430	169 340	0	0

**30. Främmande kapital - *Vieras pääoma***

Skulder till samkommuner som kommunen är medlem i - <i>Velat kuntayhtymille, joissa kunta on jäsenenä</i>	2022		2021	
	Långfristigt <i>Pitkääikaiset</i>	Kortfristigt <i>Lyhytaikaiset</i>	Långfristigt <i>Pitkääikaiset</i>	Kortfristigt <i>Lyhytaikaiset</i>
Leverantörsskulder - Ostovelat	0	98 612	0	145 829
Övriga skulder - <i>Muut velat</i>	0	490 297	0	3 373
Resultatregleringar - <i>Siirtovelat</i>	0	0	0	0
<b>Totalt - Yhteensä</b>	<b>0</b>	<b>588 909</b>	<b>0</b>	<b>149 202</b>

**33. Väsentliga poster som ingår i  
resultatregleringarna - *Siirtovelkoihin*  
sisältyväät olennaiset erät**

	Koncern - Konserni 2022	2021	Kommun - Kunta 2022	2021
Kortfristiga resultatregleringar - <i>Lyhytaikaiset siirtovelat</i>				
Inkomstförforskott - <i>Tuloennakot</i>	4 265	1 354	0	0
Obetalda utgifter - <i>Menojäämät</i>				
Periodisering av semesterlöneskuld och lönebikostnader - <i>Lomapalkkkavelan ja henkilösivukulujen jaksotukset</i>	2 588 850	2 467 155	1 663 416	1 563 311
Övriga periodiseringar av löner och lönebikostnader - <i>Muut palkkojen ja henkilösivukulujen jaksotukset</i>	239 552	306 547	10 005	92 502
Statsandelsförforskott - <i>Valtionosuusennakot</i>	236 876	24 590	236 876	24 590
Ränteperiodiseringar - <i>Korkojaksotukset</i>	67 543	16 474	63 024	15 653
Övriga obetalda utgifter - <i>Muut menojaämät</i>	578 659	391 588	417 049	308 756
<b>Kortfristiga resultatregleringar - <i>Lyhytaikaiset siirtovelat</i></b>	<b>3 715 745</b>	<b>3 207 708</b>	<b>2 390 370</b>	<b>2 004 812</b>

**Noter angående säkerheter och  
ansvarsförbindelser och arrangemang som inte  
har tagits med i balansräkningen**

**Vakuuksia ja vastuuositoumuksia koskevat liitetiedot ja taseen ulkopuolisia järjestelyjä koskevat liitetiedostot**

**34. Skulder för vilka fastighetsintekning ställts som säkerhet - *Velat, joiden vakuudeksi annettu kiinnityksiä kiinteistöihin***

**Skulder för vilka fastighetsintekning ställts  
som säkerhet - *Velat, joiden vakuudeksi  
annettu kiinnityksiä kiinteistöihin***

	Koncern - Konserni 2022	2021	Kommun - Kunta 2022	2021
Lån från finansiella institut och försäkringsanstalter - <i>Lainat rahoitus- ja vakuutuslaitoksilta</i>				
Inteckningar som ställts som säkerhet - <i>Vakuudeksi annetut kiinnitykset</i>	162 111	166 638	0	0
<b>Inteckningar som ställts som säkerhet totalt - <i>Vakuudeksi annetut kiinnitykset yhteenä</i></b>	<b>191 795</b>	<b>232 293</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

**Skulder för vilka aktier ställts som säkerhet -  
*Velat, joiden vakuudeksi annettu osakkeita***

	Koncern - Konserni 2022	2021	Kommun - Kunta 2022	2021
Lån från finansiella institut och försäkringsanstalter - <i>Lainat rahoitus- ja vakuutuslaitoksilta</i>				
Pantsatta aktiers bokföringsvärde - <i>Pantattujen osakkeiden kirjanpitoarvo</i>	7 372	7 342	0	0
<b>Pantsatta aktier totalt - <i>Pantatut osakkeet yhteenä</i></b>	<b>19 192</b>	<b>19 192</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

**35.-37. Säkerheter - Vakuudet**

	Koncern - Konserni		Kommun - Kunta	
	2022	2021	2022	2021
<b>Säkerheter för egen del - Omasta puolesta annetut vakuudet</b>				
Bokföringsvärde på pantsatta värdepaper - Pantattujen arvopapereiden kirjanpitoarvo	147	147	0	0
Övriga - Muut	1 021	887	0	0
<b>Totalt - Yhteensä</b>	<b>1 167</b>	<b>1 034</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

**38. Hyresansvar - Vuokravastuuut**

	Koncern - Konserni		Kommun - Kunta	
	2022	2021	2022	2021
<b>Hyresansvar totalt - Vuokravastuuut yhteenä</b>				
-därav andel som ska betalas nästa räkenskapperiod - siitä seuraavalla tilikaudella maksettava osuus	4 781 880 784 639	3 030 259 689 441	857 550 361 057	767 361 283 059

Leasingavtalet innehåller inga väsentliga ansvar som skulle härföra sig till uppsägnings- och inlösningssvillkor - Leasingvuokrasopimuksiin ei sisälly ollenaisia irtisanomis- ja lunastusehdon mukaisia vastuita.

**39.-40. Ansvarsförbindelser - Vastuuusitoumukset**

Syftet med arrangemangen - Järjestelyjen tarkoitus	Koncern - Konserni		Kommun - Kunta	
	2022	2021	2022	2021
<b>Borgen för sammanslutningar inom samma koncern - Takaikset samaan konserniin kuuluvien yhteisöjen puolesta</b>				
Ursprungligt kapital - Alkuperäinen pääoma	846 851	810 111	24 000	0
Återstående kapital - Jäljellä oleva pääoma	672 302	702 938	24 000	0
<b>Borgen för andra - Takaikset muiden puolesta</b>				
Ursprungligt kapital - Alkuperäinen pääoma	1 338 208	1 452 410	1 336 120	1 366 120
Återstående kapital - Jäljellä oleva pääoma	244 674	1 042 055	241 871	960 294

**Ansvar för Kommunernas garanticentrals borgensansvar - Vastuu Kuntien takauskeskuksen takausvastuista**

	Kommun - Kunta	
	2022	2021
Kommunens andel av garanticentralens borgensansvar 31.12 - Kunnan osuus takauskeskuksen takausvastuista 31.12.	40 525 519	37 620 637
Kommunens andel av garanticentralens borgensansvar utan täckning 31.12. - Kunnan osuus takauskeskuksen kattamattomista takausvastuista	0	0
Kommunens eventuella ansvarstäckande andel av garanticentralens fond 31.12 - Kunnan mahdollista vastuuta kattava osuus takauskeskuksen rahastosta 31.12.	23 435	24 644

**41. Övriga arrangemang utanför  
balansräkningen - Muut taseen ulkopuolistet  
järjestelyt**

**Syftet med arrangemangen - Järjestelyjen  
tarkoitus**

	Koncern - Konserni		Kommun - Kunta	
	2022	2021	2022	2021
Avtalsrättsliga ansvar - <i>Sopimusvastuu</i>				
Övriga avtalsrättsliga ansvar - <i>Muut sopimusvastut</i>	15 943	30 801	0	0
Återbetalningsskyldighet på basis av avtal - <i>Sopimuksiin sisältyvä palautusvastuu</i>	64 962	64 962	0	0
<b>Avtalsrättsliga ansvar totalt - <i>Sopimusvastuu yhteensä</i></b>	<b>80 905</b>	<b>95 763</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Ansvar gällande återbetalning av mervärdesskatt - <i>Arvonlisäveron palautusvastuu</i>	31 846	26 827	0	0
Ansvar gällande återbetalning av statsandel för anläggningsprojekt - <i>Perustamishankkeiden valtionosuuden palautusvastuu</i>	0	469	0	0
Derivatavtal - <i>Johdannaisopimukset</i>				
Ränteswapavtal - <i>Koronvaihtosopimukset</i>				
Helsingfors och Nylands sjukvårdsdistrikt - <i>Helsingin ja Uudenmaan sairaanhoitopiiri</i>				
Ränteswapavtalet ingicks i syfte att säkra ränterisken för ett enskilt lån. Den rörliga räntan ändrades till fast ränta. En del av lånekapitalet är säkrat och räntebetalningsdagarna motsvarar låneavtalet. Avtalet förfaller 15.12.2021 och 15.9.2022. - <i>Koronvaihtosopimukset on tehty yksittäisen lainan korkoriskin suojaamiseksi. Vaihtuva korko on muutettu kiinteäksi. Osan lainan pääomasta on suojattu ja koronmaksupäivät vastaavat lainasopimusta. Sopimukset erääntyvät 15.12.2021 ja 15.9.2022.</i>	0	40 927	0	0
Nominell värde - <i>Nimellisarvo</i>	0			
Marknadsvärde - <i>Markkina-arvo</i>	0	-4 282	0	0
Kårkulla				
Ränteswapavtalet har ingåtts i säkringssyfte och har bundit den rörliga räntan för långfristiga lån till fast ränta. - <i>Koronvaihtosopimus on tehty suojaamistarkoituksessa sitomaan pitkäaikaisen lainan vaihtuva korko kiinteäksi.</i>	0			
Nominell värde - <i>Nimellisarvo</i>	0	18 608	0	0
Marknadsvärde - <i>Markkina-arvo</i>	0	-38	0	0
Eteva				
Swapavtalet med tilläggsförmån 11616421/1512514 ingicks i syfte att säkra ränterisken för ett enskilt lån. Den rörliga räntan ändrades till fast ränta. Länets och ränteswapavtalets kapital, förfallodag och räntebetalningsdagar motsvarar varandra. Avtalet förfaller 7.11.2022. - <i>Lisähyötyswap 1161642/1512514 on tehty yksittäisen lainan korkoriskin suojaamiseksi. Vaihtuva korko on muutettu kiinteäksi. Lainan ja koronvaihtosopimuksen pääoma, eräpäivä sekä koronmaksupäivät vastaavat toisiaan. Sopimukset erääntyvät 7.11.2022.</i>	0			
Nominell värde - <i>Nimellisarvo</i>	0	3 972	0	0
Marknadsvärde - <i>Markkina-arvo</i>	0	-135	0	0
Helsingfors och Nylands sjukvårdsdistrikt - <i>Helsingin ja Uudenmaan sairaanhoitopiiri</i>				
Elderivat - <i>Sähköjohdannaiset</i>				
Köpt, GWh - <i>Ostettu, MWh 352874</i>	72 263	20 999	0	0
Gängse värde - <i>Käypä arvo</i>				

Ingå kommun hade kommit överens med Apotti Oy om att ta i bruk ett klient- och patientdatasystem. Ibruktagandet försenades av orsaker som kommunen inte kunde påverka, så systemet togs inte i bruk i Ingå. Ingå kommun ansåg att man inte var skyldig att betala fakturorna för år 2022. Apotti Oy stämde kommunen i tingsrätten för obetalda fakturor på 213 030,39 € från 2022. Fakturorna är godkända i kommunens inköpsreskontra. Rättsprocessen pågår.

Därtill har kommunen mottagit fakturor från Apotti Oy för administrativa och produktionsrelaterade kostnader från 2020 och 2021 för sammanlagt 415 601,30 €. Förfallodagen på fakturorna är 31.10.2028. Fakturorna finns godkända i kommunens inköpsreskontra. Enligt preliminär uppgifter från slutet av 2022 kommer välfärdssområdet inte att motta dessa fakturor trots lagen om genomförande av reformen.

Inkoon kunta on sopinut Apotti Oy:n kanssa asiakas- ja potilastietojärjestelmän käyttöönottoa. Käyttöönotto viivästyi kunnasta riippumattomista syistä eikä järjestelmää ole otettu käyttöön Inkoossa. Inkoon kunta katsoi, ettei se ole velvollinen maksamaan vuoden 2022 laskuja. Apotti Oy haastoi kunnan käräjäoikeuteen vuoden 2022 maksamattomien laskujen 213 030,39 € osalta. Laskut ovat hyväksymättöminä kunnan ostoreskontrassa. Oikeusprosessi on kesken.

Lisäksi kunta on vastaanottanut Apotti Oy:ltä laskuja koskien hallinnollisia ja tuotantoon liittyviä kuluja vuosilta 2020 ja 2021, yhteensä 415 601,30 €. Laskujen eräpäivä on 31.10.2028. Laskut ovat hyväksymättöminä kunnan ostolaskujärjestelmässä. Vuoden 2022 lopussa saatujen ennakkotietojen mukaan hyvinvoitointialue ei olisi vastaanottamassa kyseisiä laskuja voimaanpanolaista riippumatta.

## **Noter angående personalen, revisorns arvoden och transaktioner med intressenter**

### **42. Antalet anställda 31.12. - *Henkilöstön lukumäärä 31.12.***

Allmän förvaltning - <i>Yleishallinto</i>	
Social- och hälsovård - <i>Sosiaali- ja terveystoimi</i>	
Undervisning och kultur - <i>Opetus- ja kulttuuritoimi</i>	
Samhällstjänster - <i>Yhdyskuntapalvelut</i>	
<b>Totalt - Yhteensä</b>	<b>305</b>

### **Henkilöstöä, tilintarkastajan palkkioita ja intressitahotapahtumia koskevat liitetiedot**

#### **Kommun - Kunta**

	<b>2022</b>	<b>2021</b>
18	16	
127	128	
149	133	
11	12	
<b>305</b>	<b>289</b>	

#### **Kommun - Kunta**

	<b>2022</b>	<b>2021</b>
14 390 718	13 437 043	
0	0	
<b>14 390 718</b>	<b>13 437 043</b>	

### **43. Personalkostnader - *Henkilöstökulut***

Personalkostnader enligt resultaträkningen - <i>Henkilöstökulut tulosalaskelman mukaan</i>	
Personalkostnader som aktiverats bland immateriella	
och materiella tillgångar - <i>Henkilöstökulut aktivoidut aineettomiin ja aineellisiin hyödykkeisiin</i>	
<b>Personalkostnader totalt - <i>Henkilöstökulut yhteenä</i></b>	<b>14 390 718</b>

**44. Uttagna och redovisade avgifter på  
arvoden till förtroendevalda -  
*Luottamushenkilön palkkioista perityt ja tilitetyt  
luottamushenkilömaksut***

	<b>Kommun - Kunta</b>	
	<b>2022</b>	<b>2021</b>
Ingå socialdemokraterna - <i>Inkoon sosiaalidemokraatit</i>	174	511
De Gröna i Ingå rf - <i>Inkoon vihreät ry</i>	1 141	1 676
Inkoon perussuomalaiset ry		
Samlingspartiet i Ingå rf - <i>Kokoomus Inkoo ry</i>	1 164	1 382
Svenska Folkpartiet i Ingå - <i>Suomen ruotsalainen kansanpuolue Inkoo</i>	5 460	5 600
<b>Redovisade avgifter på arvoden till förtroendevalda totalt - <i>Tilitetyt luottamushenkilömaksut yhteenä</i></b>	<b>7 938</b>	<b>9 169</b>

**45. Arvoden till revisorn - *Tilintarkastajan  
palkkiot***

	<b>Kommun - Kunta</b>	
	<b>2022</b>	<b>2021</b>
<b>Revisionssamfund: BDO Auditor Ab - <i>Tilintarkastusyhteisö: BDO Auditor Oy</i></b>		
Revisionsarvoden - <i>Tilintarkastus</i>	13 369	14 185
Revisorsutlåtanden - <i>Tilintarkastajan lausunnot</i>		
Uppgifter som sekreterare för revisionsnämnden - <i>Tarkastuslautakunnan sihteerin tehtävät</i>	2 650	1 300
Övriga arvoden - <i>Muut palkkiot</i>	0	170
<b>Arvoden totalt - <i>Palkkiot yhteenä</i></b>	<b>16 018</b>	<b>15 655</b>

<b>Not 46.</b>	<b>Liite 46.</b>
<p>Med kommundirektören har kommunen 15.5.2018 ingått ett kommundirektörsavtal enligt kommunallagen enligt kommunfullmäktiges beslut den 23.4.2018 § 20. I avtalet finns överenskommet om avgångsersättning. Om kommunstyrelsen konstaterar att den saknar förtroende för kommundirektören och situationen inte kan normaliseras genom förhandlingar, är kommundirektören berättigad till en avgångsersättning om han i så fall säger upp sig frivilligt och förutsatt att kommunen och kommundirektören inte har andra krav för varandra gällande tjänsteförhållandet. Avgångsersättningens storlek bestäms enligt tjänstgöringstid och lön enligt följande: under 5 år – lön för 6 månader; 5-9 år – lön för 9 månader; över 9 år – lön för 12 månader.</p> <p>Inga transaktioner eller förbindelser som skulle avvika från det sedvanliga har genomförts med kretsen av intressenter (kommunstyrelsens medlemmar och suppleanter, kommunens övriga beslutandeorgans ordföranden och viceordföranden samt ledande tjänstemän).</p>	<p>Kunta on solminut kunnanjohtajan kanssa kuntalain mukaisen kunnanjohtajasopimuksen 15.5.2018 valtuoston 23.4.2018 § 20 päätökseen mukaisesti. Sopimuksessa on sovittu erokorvauksesta. Jos kunnanhallitus toteaa kunnanjohtajan olevan vaille luottamusta, eikä tilannetta pystytä normalisoimaan neuvottelemalla, kunnanjohtajalla on oikeus erokorvaukseen, jos hän siinä tapauksessa sanoutuu irti vapaaehtoisesti ja edellyttää, ettei kunnalla eikä kunnanjohtajalla ole muita virkasuhdetta koskevia vaatimuksia toistensa suhteen. Erokorvauksen suuruus määräytyy virassaolon sekä palkan mukaisesti seuraavalla tavalla: alle 5 vuotta – 6 kuukauden palkka; 5-9 vuotta – 9 kuukauden palkka; yli 9 vuotta - 12 kuukauden palkka.</p> <p>Tiedossa ei ole muiden intressitahojen kanssa (kunnanhallituksen jäsenet ja varajäsenet, kunnan muiden toimielinten puheenjohtajat ja varapuheenjohtajat sekä johtavat viranhaltijat) olleita olennaisia, tavanomaisesta poikkeavia liiketoimia ja sitoumuksia.</p>

# INGÅ INKOO

## Underskrifter och anteckningar

Kommunstyrelsen den 27.3.2023



Henrik Wickström



Glenn Hagman



Niina Holmström



Patricia Wessman



Robert Nyman  
Kommundirektör  
Kunnanjohtaja

## Allekirjoitukset ja merkinnät

Kunnanhallitus 27.3.2023



Marie Bergman-Auvinen



Mikko Heini



Ingrid Träskman



Annika Wide

**Revisorns bokslutspåteckning**

Över utförd revisions har idag avgivits berättelse.

Ingå, 17.5.2023

BDO Audiator Ab

**Tilintarkastajan tilinpäätösmerkintä**

Suoritetusta tarkastuksesta on tänään annettu kertomus.

Inkoossa 17.5.2023

BDO Audiator Oy



Tove Lindström-Koli  
GR, OFGR / HT, JHT

**Förteckning av använda bokföringsböcker och verifikatslag samt uppgifter om deras förvaring** **Käytetty kirjanpitokirjat, tositeiden lajit ja arkistointi**

<b>Förteckning över använda bokföringsböcker - Luettelo käytetyistä kirjanpitokirjoista</b>			
Ingående saldon	Alkusaldot	Uppbevaras som pappersutskrift	Säilytetään paperitulosteena
Budget	Talousarvio	Uppbevaras som pappersutskrift	Säilytetään paperitulosteena
Dispositionsplan	Käyttösuunnitelma	Uppbevaras som pappersutskrift	Säilytetään paperitulosteena
Tilläggsbudget	Lisätalousarvio	Uppbevaras elektroniskt	Säilytetään sähköisesti
Inventarier	Irtaimisto	Uppbevaras elektroniskt	Säilytetään sähköisesti
Anläggningstillgångsmemorialverifikat	Käyttööm muistiot	Uppbevaras elektroniskt	Säilytetään sähköisesti
Anläggningstillgångsverifikat	Käyttöomaisuustosit	Uppbevaras elektroniskt	Säilytetään sähköisesti
Interna memorialverifikat	Muistio sisäinen	Uppbevaras elektroniskt	Säilytetään sähköisesti
Memorialverifikat Rondo	Muistiotos Rondo	Uppbevaras elektroniskt	Säilytetään sähköisesti
Interna memorialverifikat Rondo	Muistiotos Rondo sis	Uppbevaras elektroniskt	Säilytetään sähköisesti
Memorialverifikat	Muistiotositteet	Uppbevaras elektroniskt	Säilytetään sähköisesti
Memorialverifikat bokslut	Muistiotos tilinpäät	Uppbevaras elektroniskt	Säilytetään sähköisesti
Inköpssreskontra betalningar	Ostoreskontra maksut	Uppbevaras elektroniskt	Säilytetään sähköisesti
Inköpssfakturor bilagor/manuell	Ostolaskut liitt/man	Uppbevaras elektroniskt	Säilytetään sähköisesti
Inköpssfakturor	Ostolaskut	Uppbevaras elektroniskt	Säilytetään sähköisesti
Löneverifikat	Palkkatositteet	Uppbevaras elektroniskt	Säilytetään sähköisesti
Bankernas kontoutdrag	Pankkien tiliotteet	Uppbevaras elektroniskt	Säilytetään sähköisesti
Interna fakturor ProE	Sisäiset laskut Proe	Uppbevaras elektroniskt	Säilytetään sähköisesti
Interna fakturor Rondo	Sis laskut Rondo	Uppbevaras elektroniskt	Säilytetään sähköisesti
Försäljningsreskontra fakturaslag	MR Laskulaji	Uppbevaras elektroniskt	Säilytetään sähköisesti
FR krediteringskvittning	MR hyvityslask kuitt	Uppbevaras elektroniskt	Säilytetään sähköisesti
FR makulering	MR Tileistä poisto	Uppbevaras elektroniskt	Säilytetään sähköisesti
FR manuella betalningar	MR Manuaalisuorituks	Uppbevaras elektroniskt	Säilytetään sähköisesti
FR referensbetalningar	MR Viitesuoritukset	Uppbevaras elektroniskt	Säilytetään sähköisesti
Huvudbok	Pääkirja	Uppbevaras som pappersutskrift	Säilytetään paperitulosteena
Dagbok	Päiväkirja	Uppbevaras som pappersutskrift	Säilytetään paperitulosteena
Bokslutsspecifikationer	Tase-erittely	Uppbevaras som pappersutskrift	Säilytetään paperitulosteena
Balansbok	Tasekirja	Inbunden	Sidottu

**Ingå vatten bokslut 2022**
**Inkoon vesi, tilinpäätös 2022**

Resultaträkningsdelens utfall	Tuloslaskelmaosan toteutuminen	Ursprunglig budget 2022	Förändringar i budgeten	Budget 2022 efter förändringar	Utfall 2022	Avvikelse
		<i>Aikuperäinen talousarvio 2022</i>	<i>Talousarvio-muutokset</i>	<i>Talousarvio 2022 muutosten jälkeen</i>	<i>Tilinpäätös 2022</i>	<i>Poikkeama</i>
<b>Omsättning</b>	<b>Liikevaihto</b>	<b>735 350</b>	<b>0</b>	<b>735 350</b>	<b>751 424</b>	<b>16 074</b>
Övriga rörelseintäkter	Liiketoiminnan muut tuotot	0		0	0	0
Material och tjänster Material , förnödenheter och varor	Materiaalit ja palvelut	-470 100	0	-470 100	-446 118	23 982
Inköp under räkenskapsperioden	Aineet, tarvikkeet ja tavarat					
Köp av tjänster	Ostot tilikauden aikana	-115 500	0	-115 500	-80 474	35 026
	Palvelujen ostot	-354 600	0	-354 600	-365 644	-11 044
Personalkostnader	Henkilöstökulut	-46 508	0	-46 508	-40 222	6 286
Avskrivningar och nedskrivningar	Poistot ja arvonalaentumiset	-185 340	0	-185 340	-194 690	-9 350
Avskrivningar enligt plan	Suunnitelman muk. poistot	-185 340	0	-185 340	-187 673	-2 333
Nedskrivningar	Arvonalaentumiset					
Övriga rörelsekostnader	Liiketoiminnan muut kulut	-1 000	0	-1 000	-6 883	-5 883
Rörelseöverskott (-underskott)	<b>Likeylijäämä (-aliäämä)</b>	<b>32 402</b>	<b>0</b>	<b>32 402</b>	<b>63 511</b>	<b>31 109</b>
Finansiella intäkter och kostnader	Rahoitustuotot ja -kulut	-20 573	0	-20 573	-19 573	1 000
Övriga finansieringsintäkter	Muut rahoitustuotot	0	0	0	0	0
Till övriga betalda räntekostnader	Muille maksetut korkokulut	0	0	0	0	0
Övriga finansieringskostnader	Muut rahoituskulut	-20 573	0	-20 573	-19 573	1 000
Räkenskapsperiodens överskott (underskott)	<b>Tilikauden yli-/aliäämä ennen satunnaisia eriä</b>	<b>11 829</b>	<b>0</b>	<b>11 829</b>	<b>43 938</b>	<b>32 109</b>
		<b>11 829</b>	<b>0</b>	<b>11 829</b>	<b>43 938</b>	<b>32 109</b>

Verksamhet	Toiminta
<b>Verksamhetsorgan</b> Tekniska nämnden	<b>Toimielin</b> Tekninen lautakunta
<b>Vattenverket</b> Vattentjänstverket ansvarar för vattentjänster genom att producera vatten- och avloppsservice på sitt verksamhetsområde i enlighet med vattentjänstlagen.	<b>Vesilaitos</b> Vesihuoltolaitos huolehtii vesihuollon järjestämisestä tuottamalla vesi- ja viemärointipalveluja laitoksen toiminta-alueella vesihuoltolain mukaisesti.
<b>Ansvarsperson</b> Vattenverkschefen <b>Redovisningsskyldig</b> Kommuningenjören	<b>Vastuuhenkilö</b> Vesihuoltopäällikkö <b>Tilivelvollinen</b> Kunnaninsinööri

Verksamhetsöversikt	Toimintakatsaus
Verksamheten var planenlig, inga betydande avvikeler. Bostadsbyggandet var livligare, vilket ökade antalet anslutningar.	Toiminta oli suunnitelman mukaista, ei merkittäviä poikkeemia. Asuntorakentamisen vilkastuminen näkyy uusien liittymien määrän kasvuna.

## Målsättnings - Tavoitteet

Strategiskt mål Strateginen tavoite	Verkställighet / Mätare Toimeenpano / Mittarit	Förverkligande Toteutus	Utfall 31.12. Toteuma 31.12.	Status
Kommunen investerar ansvarsfullt med tanke på framtiden och beaktar miljön <i>Kunta investoi vastuuallisesti tulevaisuutta silmällä pitäen ja ympäristö huomioiden</i>	Man utför årligen näverkssaneringar bland annat för att förhindra dagvatten från att rinna in i nätverket. Verkostosaneeraukseen panostetaan vuosittain mm. hulevesien verkostoon pääsyn estämiseksi.	En underhållsplan för vatten- och avloppsnätverket utarbetas. <i>Laaditaan vesi- ja viemäriverkoston ylläpitosuunnitelma.</i>	Utarbetandet av en underhållsplan för vatten- och avloppsnätverket som en del av vattenförsörjningens utvecklingsplan fördrijdes. Åtgärder planerades för år 2023. <i>Vesi- ja viemäriverkoston ylläpitosuunnitelman laatiminen osana vesihuollon kehittämissuunnitelmaa viivästyi. Suunniteltiin toimia vuodelle 2023.</i>	Försenat - Myöhästynt
	Nätverket utvidgas på de områden där husbyggandet förväntas inledas inom en rimlig tid. År 2022 kommer vattentjänstenätverk att byggas på Westerbergs område i ändan av Västerleden samt längs Rövargränden och Armfeltsvägen. Dessa byggs för att man ska kunna inleda försäljningen av bostadstomter på områdena i fråga. <i>Verkoston laajennukset toteutetaan niille alueille, joissa talorakentamisen voidaan nähdä käynnistyyvän kohtuullisessa ajassa. Vuonna 2022 vesihuoltoverkosta rakennetaan asuintonttien myyntiin saamiseksi Länsiväylän päässä Westerbergin alueella, sekä Rosvokujan ja Armfeltintien varrella.</i>	Gatuplaner utarbetas för Rövargränd, Västerleden-Söderleden, Armfeltsvägen. Byggandet av kommunalteknik enligt planerna. <i>Laaditaan katusuunnitelmat Rosvokuja, Länsiväylä-Eteläväylä, Armfeltintie. Kunnallisteeknikan rakentaminen suunnitelmiien mukaan.</i>	Gatuplanen för Rövargränd färdigställdes, detaljplanens godkännande inväntades. Byggnadsplanen för Armelts väg färdigställdes. <i>Rosvokujan katusuunnitelma valmistui, odotettiin asemakaavan hyväksymistä. Armfeltin tien rakennussuunnitelma valmistui.</i>	Klart - Valmis
Kommunen värnar om kustvattnets och Östersjöns renhet genom sina handlingar <i>Kunta vaalii omilla toimillaan rannikkovesiensä ja Itämeren puhtautta</i>	Fortsatt god renningsnivå för kväve, fosfor och BS7. Reningsverkets resultat följs upp, automationen utvecklas kontinuerligt. Typen, fosforin ja BS7:n puhdistustaso edelleen hyvä. Puhdistamon tuloksia seurataan, automaatiota kehitetään jatkuvasti.	Granskningen av verksamheten fortsätter enligt den nya effektiverade planen, särskilt reningsresultaten av kväve följs upp. <i>Toiminnantarkailua jatketaan uuden tehostetun suunnitelman mukaisesti, erityisesti typen puhdistustuloksia seurataan.</i>	Reningsverkets effektivitet uppföljdes regelbundet. Reningsresultaten motsvarade miljötillståndets krav. <i>Puhdistamon tehokkuutta seurattiin säännöllisesti. Puhdistustulokset olivat ympäristöluvan vaatimusten mukaiset.</i>	Klart - Valmis

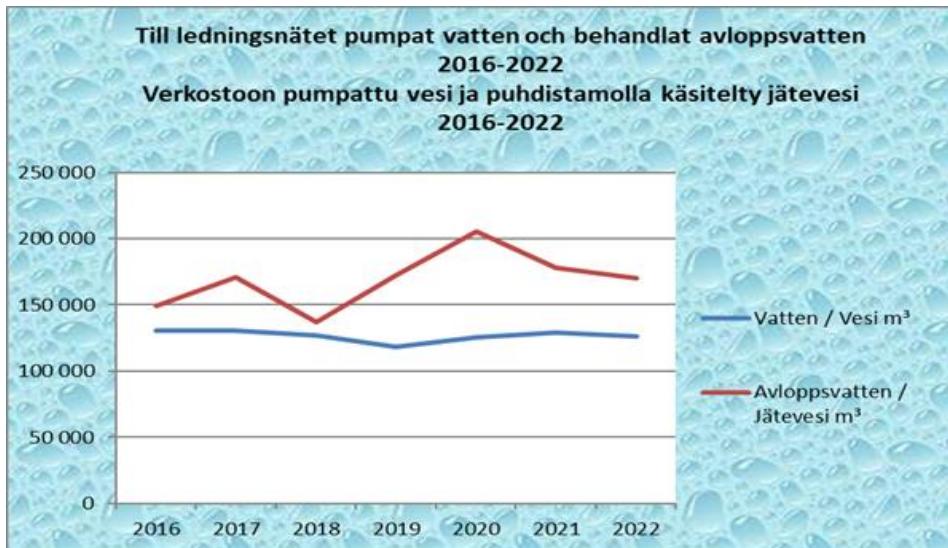
		<p>efter att uppnå ekonomiska och processkvalitativa fördelar.</p> <p><i>Automaatio kehitetään prosessituloksen parantamiseksi.</i></p> <p><i>Laitteiden uusimisella tavoitellaan taloudellista ja prosessilaadullista hyötyä.</i></p>		
Kommunen ordnar basservice för Ingåborna kvalitativt och effektivt <i>Kunta järjestää inkooalaisten peruspalvelut laadukkaasti ja tehokkaasti.</i>	Nya lösningar för att garantera tillgången till råvatten utreds, planeringen av utvecklingen av vattentjänsterna som inleddes år 2018 fortsätter. <i>Uusia ratkaisuja raakaveden turvaamiseksi selvitetään, vuonna 2018 aloitettua vesihuollon kehittämisiuunnittelua jatketaan.</i>	<p>Utvecklingsplanen för vattenförsörjningen färdigställs i början av året.</p> <p><i>Vesihuollen kehittämisiuunnitelma valmistuu alkuvuodesta.</i></p> <p>I enlighet med utvecklingsplanen förbereds projektet att avleda dricksvatnet till östra Ingås område från Sjundeå.</p> <p><i>Valmistellaan kehittämisiuunnitelman mukaisesti hanketta johtaa Itä-Inkoon alueen juomavesi Siuntiosta.</i></p>	<p>Vattentjänsternas utvecklingsplan födröjdes eftersom planeringshelheten utvidgades med Barösund- och Bergvalla-områden.</p> <p><i>Vesihuollen kehittämisiuunnitelman valmistuminen viivästyti, koska Barösundin ja Bergvallan alueiden mukaan ottaminen laajensi suunniteltavaa kokonaisuutta.</i></p> <p>Utvecklandet av vattentjänsterna i Degerby framskred planenligt.</p> <p><i>Degerbyn alueen vesihuollon kehittäminen eteni suunnitelman mukaisesti.</i></p>	Försenat - Myöhästynyt <input checked="" type="checkbox"/>

## Personalstyrka - Henkilöstövahvuus

Personalstyrka per verksamhetsenheter Henkilöstövahvuus toimintayksiköittäin	BS 2021 TP 2021	BU 2022 TA 2022	BS 2022 TP 2022
Ingå Vatten –Inkoon Vesi	0,6	0,8	0,5

Analys över ekonomiska avvikeler och prestationer	Taloudellisten poikkeamien analyysi ja suoriteanalyysi
Verksamhetsintäkterna 751 424 € var högre än budgeterat (735 350 €). Verksamhetsutgifterna 485 550 € var lägre än budgeterat (517 608 €). Under hösten påverkades kostnadsutvecklingen av att vattenverkets serviceavtal var lägre än tidigare. Således var verksamhetsbidraget +258 201 € (budgeterat 217 742 €). Räkenskapsperiodens resultat var positivt +43 938 €.	Toimintatuotot 751 424 € toteutuivat talousarviota (735 350 €) suurempina. Toimintakulut 485 550 € olivat budjetoitua (talousarvio 517 608 €) pienemmät. Kustannuskehitykseen vaikuttii syksyllä alkanut aiempaa edullisempi vesilaitoksen huoltosopimus. Toimintakate oli siten +258 201 € (talousarvio 217 742 €). Tilikauden tulos oli positiivinen +43 938 €.
Det fanns inga avvikeler i vattentjänstverkets verksamhet. Behandlingsresultaten för 2022 nådde gränsvärdena som hade fastställts för halvårsgenomsnittet. Det årliga genomsnittet för effektiviteten i kvävereningen var 60 %, och det nådde gränsvärdet (40 %) och målvärdet (minst 60 %) som hade fastställts i tillståndsbeslutet. År 2022 nådde reningsverket den nivå som fastställs i statsrådets förordning 888/2006.	Vesilaitoksen toiminnassa ei ollut poikkeamia. Vuoden 2022 käsitellytulokset saavuttivat puolivuosikeskiarvoille asetetut raja-arvot. Vuosikeskiarvo typenpoiston teholle oli 60 %, tulos saavutti lupapäätöksen raja-arvon (40 %) ja tavoitearvon (vähintään 60 %). Puhdistamo saavutti vuonna 2022 asetuksen 888/2006 vaatimustason.
Personalstyrkan var mindre än planerat.	Henkilöstövahvuus toteutui suunniteltua pienempänä.

	Vatten / Vesi m <sup>3</sup>	Avloppsvatten / Jätevesi m <sup>3</sup>
2016	130 713	149 063
2017	130 895	171 151
2018	127 000	137 000
2019	118 360	172 009
2020	125 853	205 606
2021	128 977	178 337
2022	126 064	170 080



	Sålt vatten - Mytty vesi m <sup>3</sup>	Fakturerat avloppsvatten laskutettu jätevesi m <sup>3</sup>
2016	102 656	92 664
2017	101 336	92 316
2018	105 042	84 748
2019	103 463	93 522
2020	105 395	92 105
2021	108 657	97 366
2022*	99 910	88 280

\*Statistiken ändrat 2022, jämförbara mängder 2021:  
103 160 90 941

Tilastointi muutettu 2022, Vertailukelpoiset määrit 2021:  
103 160 90 941



Investeringssdelens utfall	Investointien toteutuminen
Vattentjänster	Vesihuoltolaitos

Investeringar - Investoinnit	Ursprunglig budget 2022	Förändringar i budgeten	Budget 2022 efter förändringar	Utfall 2022	Avvikelse
	Alkuperäinen talousarvio 2022	Talousarvio-muutokset	Talousarvio 2022 muutosten jälkeen	Toteuma 2022	Poikkeama
Byggande av infrastruktur, förbättringar i centrum - <i>Infran parantaminen, keskustan parannustyöt</i>	-250 000	150 000	-100 000	-49 685	-50 315
Joddböle reningsverk - <i>Joddbölen puhdistamo</i>	-60 000	60 000	0	-11 455	11 455
Westerberg I, 1. skede - 1. vaihe	-90 000	0	-90 000	0	-90 000
<b>Totalt - Yhteensä</b>	<b>-400 000</b>	<b>210 000</b>	<b>-190 000</b>	<b>-61 140</b>	<b>-128 860</b>

Bokslutskalkyler	Tilinpäätös laskelmat
------------------	-----------------------

**RESULTATRÄKNING FÖR VATTENTJÄNSTVERK**
**VESIHUOLTO LAITOKSEN TULOSLASKELMA**
**1.1.-31.12.2022**
**1.1.-31.12.2021**

<b>Omsättning</b>	751 424,36	829 087,82	<b>Liikevaihto</b>
Övriga rörelseintäkter	0,00	452,66	Liketoininnan muut tuotot
Material och tjänster			Materiaalit ja palvelut
Material, förnödenheter och varor	-80 474,21	-87 879,55	Aineet, tarvikkeet ja tavarat
Köp av tjänster	-365 643,79	-446 118,00	Palvelujen ostot
Personalkostnader			Henkilöstökulut
Löner och arvoden	-34 284,38	-29 720,08	Palkat ja palkkiot
Lönebikostnader			Henkilösivukulut
Pensionskostnader	-4 864,97	-5 023,39	Eläkekulut
Övriga lönebikostnader	-1 072,68	-40 222,03	Muut henkilöstösivukulut
Avskrivningar och nedskrivningar			Poistot ja arvonalentumiset
Avskrivningar enligt plan	-187 672,63	-185 350,56	Suunnitelman mukaiset poistot
Nedskrivningar	-7 017,50	-194 690,13	Arvonalentumiset
Övriga rörelsekostnader			Liketoininnan muut kulut
<b>Rörelseöverskott (-underskott)</b>	<b>63 510,71</b>	<b>76 816,15</b>	<b>Likeyli-/alijäämä</b>
Finansiella intäkter och kostnader			Rahoitustuotot ja -kulut
Till övriga betalda räntekostnader			Muille maksetut korkokulut
Ersättning för grundkapitalet	-19 573,00	-19 572,98	Korvaus peruspääomasta
Övriga finansiella kostnader	0,00	-19 573,00	Muut rahoituskulut
<b>Räkenskapsperiodens överskott (underskott)</b>	<b>43 937,71</b>	<b>57 243,13</b>	<b>Tiliakauden Yli-/alijäämä</b>

**FINANSIERINGSANALYS FÖR VATTENTJÄNSTVERK**
**VESIHUOLTO LAITOKSEN RAHOITUSLASKELMA**

	<b>2022</b>	<b>2021</b>	
<b>Verksamhetens kassaflöde</b>	<b>238 627,84</b>	<b>242 593,69</b>	<b>Toiminnan rahavirta</b>
Rörelseöverskott (-underskott)	63 510,71	76 816,15	Likeylijäämä/-alijäämä
Avskrivningar och nedskrivningar	194 690,13	185 350,56	Poistot ja arvonalentumiset
Finansiella intäkter och kostnader	-19 573,00	-19 573,02	Rahoitustuotot ja -kulut
<b>Investeringarnas kassaflöde</b>	<b>61 139,72</b>	<b>151 323,68</b>	<b>Investointien rahavirta</b>
Investeringsutgifter	61 139,72	351 323,68	Investointimenot
Finansieringsandelar för investeringsutgifter	0,00	-200 000,00	Rahoitusosuudet investointimenoihin
<b>Verksamhetens och investeringarnas kassaflöde</b>	<b>177 488,12</b>	<b>91 270,01</b>	<b>Toiminnan ja investointien rahavirta</b>
<b>Finansieringens kassaflöde</b>	<b>-177 488,12</b>	<b>-91 270,01</b>	<b>Rahoituksen rahavirta</b>
Förändringar i lånestocken	-119 532,47	-60 428,74	Lainakannan muutokset
Minskning av långfristiga lån från övriga	0,00	-51 724,11	Pitkäikaisten lainojen vähenys multa
Förändring i kortfristiga lån från kommunen	-119 532,47	-8 704,63	Lyhytaikaisten lainojen muutos kunnalta
Övriga förändringar i likviditeten	<b>-57 955,65</b>	<b>-30 841,27</b>	Muut maksvalmiuden muutokset
Förändring i kortfristiga fordringar på övriga	-45 897,16	7 123,90	Saamisten muutos multa
Förändring i räntefria skulder från övriga	-12 058,49	-37 965,17	Korottomien velkojen muutos multa
<b>Förändring i likvida medel</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>Rahavarojen muutos</b>
Likvida medel 31.12.	0,00	0,00	Rahavarat 31.12.
Likvida medel 1.1.	0,00	0,00	Rahavarat 1.1.

Finansieringsdelens utfall  
Rahoitusosan toteutuminen

	Ursprunglig budget 2022	Förändringar i budgeten	Budget 2022 efter förändringar	Utfall 2022	Avvikelse
	Alkuperäinen talousarvio 2022		Talousarvio-muutokset	Talousarvio 2022 muutosten jälkeen	
<b>Den egentliga verksamhetens och investeringarnas kassaflöde / Varsinaisen toiminnan ja investointien kassavirta</b>					
Internt tillförda medel / Tulosrahoitus					
Årsbidrag / Vuosikate	197 169	0	197 169	238 628	41 459
Internt tillförda medel totalt / Tulosrahoitus yhteensä	197 169	0	197 169	238 628	41 459
Investeringar / Investointit					
Investeringar i anläggningstillgångar / Käyttöomaisuuusinvestointit	-400 000	210 000	-190 000	-61 140	128 860
Investeringar netto / Investoinnit netto	-400 000	210 000	-190 000	-61 140	128 860
Nettokassaflödet för den egentliga verksamheten och investeringarna / Varsinaisen toiminnan ja investointien nettokassavirta	-202 831	210 000	7 169	177 488	170 319
<b>Finansieringens kassaflöde / Rahoitustoiminnan kassavirta</b>					
Förändring av fordringar / Saamisten muutos	0	0	0	-45 897	-45 897
Förändring av räntefria skulder / Korottomien velkojen muutos	0	0	0	-131 591	-131 591
Övriga förändringar av likviditeten totalt / Muut maksvalmiuden muutokset	0	0	0	-177 488	-177 488
Finansieringens kassaflöde / Rahoitustoiminnan kassavirta	0	0	0	-177 488	-177 488
<b>Förändring av kassamedel / Kassavarojen muutos</b>	-202 831	210 000	7 169	0	-7 169

**BALANSRÄKNING FÖR VATTENTJÄNSTVERK**
**VESIHUOLTOLAITOKSEN TASE**

	31.12.2022	31.12.2021	
<b>AKTIVA</b>			<b>VASTAAVAA</b>
<b>Bestående aktiva</b>			<b>Pysyvä vastaavat</b>
Materiella tillgångar	1 896 176,02	2 029 726,43	Aineelliset hyödykkeet
Mark- och vattenområden	88 285,45	88 285,45	Maa- ja vesialueet
Byggnader	244 107,30	284 743,17	Rakennukset
Fasta konstruktioner och anläggningar	1 549 863,42	1 647 215,31	Kiinteät rakenteet ja laitteet
Maskiner och inventarier			Koneet ja kalusto
Förskottsbetalningar och pågående nyanläggningar	13 919,85	9 482,50	Ennakkomaksut ja keskeneräiset hankinnat
<b>Rörliga aktiva</b>			<b>Vaihtuvat vastaavat</b>
Omsättningstillgångar			Vaihto-omaisuus
Material och förnödenheter			Aineet ja tarvikkeet
Fordringar			Saamiset
Kortfristiga fordringar	94 029,48	48 132,32	Lihytaikaiset saamiset
Kundfordringar	94 029,48	48 132,32	Myntisaamiset
Övriga fordringar			Muut saamiset
<b>AKTIVA SAMMANLAGT</b>	<b>1 990 205,50</b>	<b>2 077 858,75</b>	<b>VASTAAVAA YHTEENSÄ</b>
<b>PASSIVA</b>			<b>VASTATTAVAA</b>
<b>Eget kapital</b>			<b>Oma pääoma</b>
Grundkapital	800 089,52	756 151,81	Peruspääoma
Över-/underskott från tidigare räkenskapsperioder	1 957 332,82	1 957 332,82	Edellisten tilikausien ylijäämä (alijäämä)
Räkenskapsperiodens över-/underskott	-1 201 181,01	-1 258 424,14	Tiliakauden ylijäämä / alijäämä
<b>Främmande kapital</b>			<b>Vieras pääoma</b>
Kortfristigt	1 190 115,98	1 321 706,94	Lihytaikainen
Lån från kommunen	1 190 115,98	1 321 706,94	Lainat kunnalta
Leverantörsskulder	1 125 832,71	1 245 365,18	Ostovelat
Övriga skulder	49 811,14	51 191,47	Muut velat
Resultatregleringar	5 516,80	15 206,98	Siirtovelat
<b>PASSIVA SAMMANLAGT</b>	<b>1 990 205,50</b>	<b>2 077 858,75</b>	<b>VASTATTAVAA YHTEENSÄ</b>

<b>NOTER TILL BOKSLUTET GÄLLANDE VATTENTJÄNSTVERKET</b>	<b>VESIHUOLTOLAITOKSEN LIITETIEDOT</b>
Noter angående upprättandet av bokslutet och bokslutets framställningssätt	Tilinpäätöksen laatimista ja esittämistapaa koskevat liitetiedot
Värderings- och periodiseringsprinciper och metoder	Arvostus- ja jaksotusperiaatteet sekä menetelmät
Periodiseringsprinciper	Jaksotusperiaatteet
Intäkter och utgifter har tagits upp i resultaträkningen på prestationsbasis.	Tulot ja menot on merkitty tuloslaskelman suoriteperusteen mukaisesti.
Värdering av bestående aktiva	Pysyvien vastaavien arvostus
Materiella och immateriella tillgångar bland bestående aktiva har upptagits i balansräkningen enligt anskaffningsutgift minskad med avskrivningar enligt plan och med finansieringsandelar för investeringsutgifter. Avskrivningarna enligt plan har beräknats utgående från en på förhand upprättad avskrivningsplan.	Pysyvien vastaavien aineettomat ja aineelliset hyödykkeet on merkitty taseeseen hankintamenoonsa vähenettynä suunnitelman mukaisilla poistoilla ja investointimenoihin saaduilla rahoitusosuuksilla. Suunnitelman mukaiset poistot on laskettu ennalta laaditun poistosuunnitelman mukaisesti.
Värdering av finansieringstillgångar	Rahoitusomaisuuden arvostus
Fordringarna har upptagits i balansräkningen till nominellt värde eller till lägre sannolikt värde.	Saamiset on merkitty taseeseen nimellisarvoon tai sitä alempaan todennäköiseen arvoon.

<b>6. Verksamhetsintäkter per uppgiftsområde</b>	<b>2022</b>	<b>2021</b>
<b>Toimintatuotot tehtäväalueittain</b>		
Vattenverk - Vesilaitos	290 960,42	300 256,26
Avlopsverk - Jätevesilaitos	460 463,94	529 284,22
<b>Totalt - Yhteensä</b>	<b>751 424,36</b>	<b>829 540,48</b>

<b>11. Redogörelse för grunderna för avskrivningar enligt plan i vattentjänstsverkets bokslut</b>	<b>11. Selvitys suunnitelman mukaisten poistojen perusteista vesihuoltolaitoksen tilinpäätöksessä</b>
---	---

Avskrivningarna på förslitning underkastade anläggningstillgångar har fastställts enligt en på förhand uppgjord avskrivningsplan. Avskrivningarna enligt plan har beräknats enligt den ekonomiska brukstid som uppskattats på basis av anskaffningsutgifterna för anläggnings-tillgången

Poistonalaisten hyödykkeiden poistojen määritämiseen on käytetty ennalta laadittua poistosuunnitelmaa. Suunnitelman mukaiset poistot on laskettu aineettomien ja aineellisten hyödykkeiden hankintamenoista arviodun taloudellisen käyttöön mukaan.

Uppskattade avskrivningstider och mot dem svarande årliga avskrivningsprocenter samt avskrivningsmetoder är:  
Arvioidut poistoajat ja niitä vastaavat vuotuiset poistoprosentit sekä poistomenetelmät ovat:

Mark- och vattenområden - Maa- ja vesialueet  
Fabriks- och produktionsbyggnader - Tehdas- ja tuottorakennukset

Vattendistributionsnät - Vedenjakeluverkosto

Avloppsnät - Viemäriverkosto

Maskiner och anordn. Vid el-, vatten o dyl verk - Sähkö-, vesi yms. laitosten laitoskoneet ja laitteet

Övriga transportmedel - Muut kuljetusvälineet

ADB-utrustning - Atk-laitteet

Örgera anordningar och inventarier - Muut laitteet ja kalusteet

Förskottsbetalningar och pågående nyanläggningar - Ennakkomaksut ja keskeneräiset hankinnat

<i>Avskrivningsmetod</i>	<i>Avskrivningstid</i>	<i>Poistotaku</i>
<i>Avskrivningsmetod</i>	ingen avskrivning - ei poistoa	
linjär - tasapoisto	20	
restvärde -		
menojäännöspoisto 10 %	30	
restvärde -		
menojäännöspoisto 10 %	30	
restvärde -		
menojäännöspoisto 25 %	10	
linjär - tasapoisto	5	
linjär - tasapoisto	3	
linjär - tasapoisto	3	
	ingen avskrivning - ei poistoa	

**Noter till balansräkningens aktiva**

**Taseen vastaavia koskevat liitetiedot**

<b>Materialia tillgångar - Aineelliset hyödykkeet</b>	<b>Jord- och vattenområden / Maa- ja vesialueet</b>	<b>Byggnader / Rakennukset</b>	<b>Fasta konstruktioner och anläggningar / Kiinteät rakenteet ja laitteet</b>	<b>Maskiner och inventarier / Koneet ja kalusto</b>	<b>Förskottsbetalningar och pågående nyanläggningar / Ennakkomaksut ja keskeneräiset hankinnat</b>	<b>Totalt / Yhteensä</b>
Oavskrivna anskaffningsutgift 1.1 - Poistamaton hankintameno 1.1.	88 285,45	284 743,17	1 647 215,31	0,00	9 482,50	2 029 726,43
Ökningar under räkenskapsperioden - Lisäykset tilikauden aikana	0,00	0,00	41 922,97	0,00	13 919,85	55 842,82
Finansieringsandalar under räkenskapsperioden - Rahoitusosuudet	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Minskringar under räkenskapsperioden - Vähennykset tilikauden aikana	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Överföringar mellan poster - Siirrot erien välliä	0,00	0,00	9 482,50	0,00	-9 482,50	0,00
Avskrivning under räkenskapsperioden - Tilikauden poisto	0,00	-40 635,87	-148 757,36	0,00	0,00	-189 393,23
Oavskrivna anskaffningsutgift 31.12 - Poistamaton hankintameno 31.12.	88 285,45	244 107,30	1 549 863,42	0,00	13 919,85	1 896 176,02
Bokföringsvärde 31.12 - Kirjanpitoarvo 31.12.	<b>88 285,45</b>	<b>244 107,30</b>	<b>1 549 863,42</b>	<b>0,00</b>	<b>13 919,85</b>	<b>1 896 176,02</b>

<b>Noter till balansräkningens passiva</b>	<b>Taseen vastattavia koskevat liitetiedot</b>
--	--

<b>25. Specifikation av det egna kapitalet</b>		
- <i>Oman pääoman erittely</i>		
<b>Specifikation av det egna kapitalet - <i>Oman pääoman erittely</i></b>	<b>2022</b>	<b>2021</b>
Grundkapital 1.1. - <i>Peruspääoma 1.1.</i>	1 957 332,82	1 957 332,82
Ökningar - <i>Lisäykset</i>	0,00	0,00
Grundkapital 31.12 - <i>Peruspääoma 31.12.</i>	1 957 332,82	1 957 332,82
Underskott från tidigare räkenskapsperioder 1.1. - <i>Edellisten tilikausien alijäämä 1.1.</i>	-1 258 424,14	-1 217 125,48
Överföring från föregående räkenskapsperiod - <i>Siirto edelliseltä tilikaudelta</i>	57 243,13	-41 298,66
Underskott från tidigare räkenskapsperioder 31.12 - <i>Edellisten tilikausien alijäämä 31.12.</i>	-1 201 181,01	-1 258 424,14
Räkenskapsperiodens överskott/underskott - <i>Tilikauden ylijäämä/alijäämä</i>	43 937,71	57 243,13
<b>Eget kapital totalt - <i>Oma pääoma yhteensä</i></b>	<b>800 089,52</b>	<b>756 151,81</b>

<b>Väsentliga poster som ingår i resultatregleringarna</b>	<b>Siirtovelkoihin sisältyvät olennaiset erät</b>
Not nr.33.	Liite nro. 33.

<b>Väsentliga poster som ingår i resultatregleringarna - <i>Siirtovelkoihin sisältyvät olennaiset erät</i></b>	<b>31.12.2022</b>	<b>31.12.2021</b>
Periodisering av semesterlöneskuld och lönebikostnader - <i>Lomapalkkavelka sosiaalikuluineen</i>	8 496,41	9 212,01
Övriga periodiseringar av löner och lönebikostnader - <i>Palkkavelka ja siihen liittyvät sosiaalikuluvelat</i>	458,92	731,30
Ränteperiodiseringar - Korkojaksotukset	0,00	0,00
<b>Kortfristiga resultatregleringar totalt - <i>Lyhytaikiset siirtovelat yhteensä</i></b>	<b>8 955,33</b>	<b>9 943,31</b>

<b>Noter angående personalen</b>	<b>Henkilöstöä koskevat liitetiedot</b>
Not nr. 42.	Liite nro. 42.

<b>Antalet anställda - <i>Henkilöstön lukumäärä</i></b>	<b>2022</b>	<b>2021</b>
Allmän förvaltning - <i>Yleishallinto</i>	0,55	0,55
<b>Totalt - <i>Yhteensä</i></b>	<b>0,55</b>	<b>0,55</b>

## RISKHANTERING - RISKIENHALLINTA

Kontrollobjekt Valvonnan kohde	Riskbeskrivning Riskin kuvaus	Riskvärd e Riskiarvo	Hanteringsåtgärder Hallintatoimenpiteet	Ansvarsperso n Vastuuhenkilö	Uppföljning och rapportering Seuranta ja raportointi	Status
<b>VERKSAMHETSMILJÖ (inre och yttre) OCH ORGANISERING AV VERKSAMHETEN TOIMINTAYMPÄRISTÖ (sisäinen ja ulkoinen) JA TOIMINNAN ORGANISointi</b>						
Yttre påverkan (miljö, näringsslivet, strukturella förändringar) <i>Ulkopuoliset vaikutukset (ympäristö, elinkeinoelämää, rakenteelliset muutokset)</i>	Risker: inte tillräckligt med markområden som kan planläggas för näringsslivets behov Följder: Kommunutvecklingen avstannar <i>Riskit: Ei riittävästi maa-alueita kaavoitettavaksi elinkeinoelämän tarpeisiin</i> Seuraukset: Kuntakehitys pysähtyy	Sannolikhet - Tod. näk.: 4 Effekt - Vaikutus: 4 <b>16</b>	Aktiv markanskaffning enligt riktlinjerna i mark- och bostadspolitiska programmet <i>Aktiivinen maanhankinta maa- ja asuntopoliittisen ohjelman suuntaviivojen mukaan</i>	Kommundirektören Kunnanjohtaja	I samband med rapporteringen gällande mark- och bostadspolitiska programmet till kommunfullmäktige Maa- ja asuntopoliittisen ohjelman raportoinnin yhteydessä kunnanvaltuustolle	Oförändrat riskvärd e - Riskiarvo pysynyt ennallaan 
Ostörd verksamhet inom verksamhetsområdet (t.ex. konsekvenser av oväntade händelser) <i>Tehtävien häiriötön toiminta (esim. odottamattomien tapahtumien vaikutukset)</i>	Risker: Långvariga ICT-störningar, överbelastningsattacker, dataintrång Följder: Verksamheten avbryts, information i fel händer, ekonomisk förlust och förlust av anseende <i>Riskit: Pidempiaikaiset ICT-häiriöt, palvelunestohyökkäykset, tietomurrot</i> Seuraukset: Toiminta keskeytty, tietoja pääsee väärilin käsiiin, taloudellisia tappioita ja maineen menetystä	Sannolikhet - Tod. näk.: 3 Effekt - Vaikutus: 6 <b>18</b>	Långvariga ICT-störningar, överbelastningsattack er, dataintrång. ICT-tjänsterna har utlokaliseras till Kuntien Tiera och hela Tieras expertis står till förfogande, också cybersäkerhetstjänster. Kontrollband tas. Brandmuren har förnyats och e-postens datasäkerhetsupdate ringar görs månatligen. <i>Pidempiaikaiset ICT-häiriöt, palvelunestohyökkäykset, tietomurrot. ICT-palvelut on ulkoistettu Kuntien Tieralle, ja koko Tieran asiantuntijuus on käytettäväissä, myös kyberturvalisuuspalveluita. Varmistenaihat otetaan. Palomuuri on uudistettu ja sähköpostin tietoturvapäivitykset tehdään kuukausittain.</i>	Förvaltningschefen Hallintojohtaja	Stora avvikeler rapporteras till kommunstyrelsen. <i>Raportointi suurista poikkeamista kunnanhallitukselle</i>	Minskat riskvärd e - Riskiarvo laskenut 
	Risker: Långvariga elavbrott Följder: Patientsäkerheten kan äventyras <i>Riskit: Pidempiaikaiset sähkökatkokset</i> Seuraukset: Potilasturvallisuus voi vaarantua	Sannolikhet - Tod. näk.: 3 Effekt - Vaikutus: 6 <b>18</b>	Säkerställs att det finns reservkraftsystem för kritiska verksamheter (servicehuset, hälsocentralen, vattenreningsverket) <i>Varmistetaan, että kriittisille toiminnolle löytyy varavoimajärjestelmä (palvelutalo, terveyskeskus, vedenpuhdistamo)</i>	Kommuningenjör Kunnaninsinööri		Minskat riskvärd e - Riskiarvo laskenut 

	<p>Risker: Avbrott i vattenverket och mikrober i dricksvattnet Följder: Klienternas hälsosäkerhet kan äventyras, ekonomiska förluster, förlust av anseende <i>Riskit: Vesilaitoksen katkokset ja mikrobit juomavedessä Seuraukset: Asiakkaiden terveysturvallisuus voi vaarantua, taloudelliset tappiot, maineen menetys</i></p>	<p><b>Sannolikhet - Tod. näk.: 3</b> <b>Effekt - Vaikutus: 6</b> <b>18</b></p>	<p>Ingå Vatten har egna planer för verksamhetsavbrott och för avvikeler i vattenkvaliteten. <i>Inkoon Vedellä on omat toimintakatkosiin ja veden laadun poikkeamiin liittyvät suunnitelmansa.</i></p>	<p>Vattenverkets chef <i>Vesilaitoksen pääliikö</i></p>	<p>Tekniska nämnden rapporteras om avvikeler <i>Poikkeamista raportoidaan tekniselle lautakunnalle</i></p>	<p>Oförändrat riskvärd e - Riskiarvo pysynyt enallaa n </p>
--	--	--	---	---	--	---

#### PLANERINGS- OCH UPPFÖLJNINGSSYSTEM SUUNNITTELU- JA SEURANTAJÄRJESTELMÄ

	<p>Målen är tydliga och mätbara och kopplade till resurserna etc. <i>Tavoitteiden selkeys, mitattavuus, yhteys resursseihin jne.</i></p>	<p>Risker: Strategin kan vara orealistisk i förhållande till de verkliga resurserna. Följder: Realistisk budgetering försvaras <i>Riskit: Strategia saattaa olla epärealistinen suhteessa todellisiin resursseihin.</i> Seuraukset: Realistinen budjetointi vaikutuu</p>	<p><b>Sannolikhet - Tod. näk.: 4</b> <b>Effekt - Vaikutus: 4</b> <b>16</b></p>	<p>Anpassa verksamheten till de verkliga resurserna. <i>Toiminnan suhteuttaminen todellisiin resursseihin.</i></p>	<p>Kommundirektören, sektorcheferna <i>Kunnanjohtaja, toimialajohtajat</i></p>	<p>Resultaten av arbetshälsoenkäten rapporteras till cheferna och samarbetskommissionen samt i stora drag i samband med bokslutet <i>Työhyvinvointikyselyn tulokset raportoidaan esihenkilöille ja yhteistyötoimikunnalle sekä pääpiirteittäin tilinpäätökseen yhteydessä</i></p>	<p>Oförändrat riskvärd e - Riskiarvo pysynyt enallaa n </p>
	<p>Komplett budget (alla käända utgifter och inkomster har budgeterats) <i>Talousarvion täydellisyys (kaikki tiedossa olevat menot ja tulot on budjetoitut)</i></p>	<p>Risker: Prognoserna/uppskattningarna från utomstående är korrektta Följder: Budgeten överskrids, man kan bli tvungen att förverkliga ett balanseringsprogram för ekonomin <i>Riskit: Ulkopuolisilta saatujen ennusteiden/arvioiden oikeellisuus</i> Seuraukset: Virhebudjetointi organisaation sisällä</p>	<p><b>Sannolikhet - Tod. näk.: 4</b> <b>Effekt - Vaikutus: 5</b> <b>20</b></p>	<p>Möjligast snabb reaktion om uppgifterna ändras <i>Mahdollisimman pikainen reagointi tietojen muuttuessa</i></p>	<p>Ekonomichefren, sektorcheferna. <i>Talouspäällikkö, toimialajohtajat</i></p>	<p>Kommunstyrelsen. Eventuella budgetändringar, kommunfullmäktige. <i>Kunnanhallitus. Mahdolliset talousarviomuutokset, kunnanvaltuusto.</i></p>	<p>Oförändrat riskvärd e - Riskiarvo pysynyt enallaa n </p>

#### BESLUTSFATTANDE PÄÄTÖKSENTEKO

	<p>Delgivning av beslut <i>Päätösten tiedoksianto</i></p>	<p>Risker: En part delges inte beslutet Följder: Beslutet vinner ej laga kraft <i>Riskit: Asianosainen ei saa tietoa päätöksestä Seuraukset: Päätös ei saa lainvoimaa</i></p>	<p><b>Sannolikhet - Tod. näk.: 3</b> <b>Effekt - Vaikutus: 6</b> <b>18</b></p>	<p>Beredare och föredragande fyller färdigt i ändringsökandepunkt en på föredragningslistan. Inga oklarheter i delgivningen av beslut. <i>Valmistelijat ja esittelijät täyttävät valmiiksi esityslistan tiedoksiantokohdan. Päätösten tiedoksiannoissa ei ole epäselvyksiä.</i></p>	<p>Beredare och föredragande <i>Valmistelijat ja esittelijät</i></p>	<p>-</p>	<p>Minskat riskvärd e - Riskiarvo laskenut </p>
--	---	---	--	---	--	----------	---

Delegering och övertagningsrätt <i>Päättöksenteon delegointi ja otto-oikeus</i>	Risker: Delegationsbestämmelserna kan inte iakttas eller iakttas inte Följder: Felaktigt beslutsfattande, besvär och verkställighetens fördröjning <i>Riskit:</i> <i>Delegointisäädöksiä ei osata noudattaa tai ei noudateta</i> <i>Seuraukset: Virheellinen päätöksenteko, valituksset ja täytäntöönpanon viivästyminen</i>	<b>Sannolikhet - Tod. näk.: 2</b> <b>Effekt - Vaikutus: 6</b> <b>12</b>	Introduktionen av nya tjänsteinnehavare i förvaltningsstadgan. <i>Uusien viranhaltijoiden perehdys hallintosääntöön.</i>	Förvaltningschefen i samarbete med sektorcheferna <i>Hallintojohtaja yhteistyössä toimialajohtajien kanssa</i>	Vid varje kommunstyrelsemöte behandlas de beslut som omfattas av övertagningsrätten <i>Jokaiseen kunnanhallituksen kokoukseen tuodaan päättäväksi otto-oikeuden alaiset päätökset</i>	Oförändrat riskvärd e - Riskiarvo pysynyt ennallaan ➡
<b>PERSONAL HENKILÖSTÖ</b>						
Tillgången till personal <i>Henkilöstön riittävyys/saatavuus</i>	Risker: Dålig tillgång till kompetenta arbetsstagare, särskilt inom grundtryggheten och småbarnspedagogiken Följder: Vårdnivån försämras, patientsäkerheten kan äventyras, man kan bli tvungen att stänga enheter inom småbarnspedagogiken <i>Riskit:</i> <i>Pätevien työntekijöiden huono saatavuus, erityisesti perusturvassa ja varhaiskasvatuksessa</i> <i>Seuraukset: Hoitotaso heikkenee, potilasturvallisuus voi vaarantua, varhaiskasvatuksen yksikötä voidaan joutua sulkemaan</i>	<b>Sannolikhet - Tod. näk.: 4</b> <b>Effekt - Vaikutus: 5</b> <b>20</b>	Det satsas mer på rekryteringarna. Skapa en positiv arbetsgivarbild, profilering. <i>Rekryointiin panostetaan enemmän. Positiivien työnantajamielikuvan luominen, profilotuminen.</i>	Personalchefen, informatörerna, cheferna <i>Henkilöstöpäällikkö, tiedottaja, esihenkilöt</i>		Oförändrat riskvärd e - Riskiarvo pysynyt ennallaan ➡
<b>EKONOMI TALOUS</b>						
Balanserad ekonomi <i>Talouden tasapaino</i>	Risker: Statliga beslut gällande statsandelar, beslutens inverkan för kommunens ekonomi gällande statsandelarna, andra saker som kommunen inte kan inverka på Följder: Ekonomin ligger inte på hållbar grund, man blir tvungen att genomföra ett balanseringsprogram för kommunens ekonomi <i>Riskit:</i> <i>Valtion päätösten vaikutus kunnan talouteen koskien valtionosuksia, muut asiat joihin kunta ei voi suoraan vaikuttaa</i> <i>Seuraukset: Talous ei ole kestävällä pohjalla, kunnassa joudutaan</i>	<b>Sannolikhet - Tod. näk.: 3</b> <b>Effekt - Vaikutus: 6</b> <b>18</b>	Följer aktivt statens beslut och de kommunspecifika prognoserna som staten ger <i>Seurata aktiivisesti valtion päätöksiä ja valtion antamia kuntakohtaisia ennusteita</i>	Ekonomichefen, kommundirektören <i>Talouspäällikkö, kunnanjohtaja</i>	Rapportering i samband med delärsrapporterna och bokslutet till kommunstyrelsen och kommunfullmäktige samt annars vid behov  <i>Raportointi osavuosikatsausten ja tilinpäätöksen yhteydessä kunnanhallitukselle ja kunnanvaltuustolle sekä muutoin tarvittaessa</i>	Oförändrat riskvärd e - Riskiarvo pysynyt ennallaan ➡

	<i>tekemään talouden tasapainottamisohjelma</i>					
	Risker: Den demografiska försörjningsskotten snedvrids, antalet kommuninvånare i arbetsför ålder minskar. Följder: Utfallet av skatteintäkter minskar <i>Riskit: Demografisen huoltosuhteen vinoutuminen, työikäisten määrän väheneminen</i> <i>Seuraukset: Verotulokertymä pienenee</i>	<b>Sannolikhet - Tod. näk.: 3</b> <b>Effekt - Vaikutus: 6</b> <b>18</b>	Att göra kommunen mer lockande, att öka detaljplaneringen och att främja bostadsproduktionen. <i>Kunnan houkuttelevuuden lisääminen, asemakaavoitukseen lisääminen ja asuntotuotannon edistäminen.</i>	Kommundirektören <i>Kunnanjohtaja</i>	Till kommunfullmäktige i samband med rapporteringen av verkställigheten av det mark- och bostadspolitiska programmet <i>Kunnanvaltuustolle maa- ja asuntopoliittisen ohjelman toteutumisen raportoinnin yhteydessä</i>	Ökat riskvärd e - Riskiarvo noussut 

**PROCESSER FÖR EKONOMI OCH PERSONALADMINISTRATION**  
**TALOUS- JA HENKILÖSTÖHALLINNON PROSESSIT**

**INFORMATIONSGÄNG**  
**TIEDONKULRU**

Informationsgången (till ledningen, kommuninvånarna, personalen) <i>Tiedonkulku (johdolle, kuntalaisille, henkilöstölle)</i>	Risker: Ledningens ovetskap leder till en felaktig situationsbild Följder: Ledningen kan inte reagera på eventuella brister och missförhållanden <i>Riskit: Johdon tietämättömyys aiheuttaa vääränlaisen tilannekuvan</i> <i>Seuraukset: Johto ei osaa reagoida mahdollisiin puutteisiin tai epäkohtiin</i>	<b>Sannolikhet - Tod. näk.: 3</b> <b>Effekt - Vaikutus: 6</b> <b>18</b>	Personalmötet, chefsmötet. Intranet (föryas 2023) <i>Henkilöstökokoukset, esihenkilökokoukset. Intranet (uudistetaan 2023)</i>	Personalchefen och cheferna <i>Henkilöstöpäällikkö ja esihenkilöt</i>		Oförändrat riskvärd e - Riskiarvo pysynyt ennallaan 
	Risker: Personalen har inte vetskapp om gjorda beslut och givna direktiv Följder: Personalen kan inte följa de givna direktiven <i>Riskit: Henkilöstö ei tiedä tehdystä päätöksistä ja annetuista ohjeista</i> <i>Seuraukset: Henkilöstö ei pysty noudattamaan annettuja ohjeita</i>	<b>Sannolikhet - Tod. näk.: 3</b> <b>Effekt - Vaikutus: 6</b> <b>18</b>	Personalmötet, intranet. Uppgifterna i intranet ska uppdateras kontinuerligt. <i>Henkilöstökokoukset, intranet. Intranetin tietojen jatkuva päivittäminen</i>	Personalchefen, sektorchefen <i>Henkilöstöpäällikkö, toimialajohtajat</i>		Oförändrat riskvärd e - Riskiarvo pysynyt ennallaan 